

21

B

Handwritten text in a decorative border, likely in Arabic or Persian script, possibly indicating a library or collection name.





2.7.



Ψ Α Λ Τ Η Ρ Ι Ο Ν

ΠΡΟΦΗΤΟΥ ΚΑΙ

ΒΑΣΙΛΕΩΣ

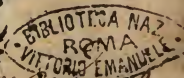
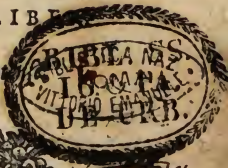
ΤΟΥ ΔΑΒΙΔ.

DAVIDIS REGIS

AC PROPHETÆ

PSALMORVM LIBR.

*Ad exemplar Complut.*



*Ex libris receptis B. Mm. Dugy, et  
Pauli de ANTVERPIÆ, Anno 1828.  
Ex officina Christophori Plantini.*

M. D. LXXVIII.

Coll: mskis sach: Soc: Jchu. (11:11)(11)

NOTATION

THESE

NOTES

TO THE

RECORDS

OF THE

STATE

OF NEW YORK



Ex officio

SECRETARY

Ψαλμός τῷ Δαβὶδ ἀνεπίγραφος παρ' Εβραίοις.

Psalmus David, sine titulo apud Hebraeos.

Ψαλ. α.

Psal. i.



ΑΚΑΡΙΟΣ ἀνὴρ 1  
ὅς ἐκ ἰσραὴλ ἐν  
βελῆ ἀσεβῶν, καὶ ἐν  
ὁδῷ ἀμαρτωλῶν ἐκ  
ἔστη καὶ ἐπὶ κελεύθερα  
λοιμῶν ἐκ ἐκείνου.

Αλλ' ἢ ἐν τῷ νόμῳ κυρίου τὸ θέ- 2  
λημα αὐτοῦ, καὶ ἐν τῷ νόμῳ αὐτοῦ  
μελετήσας ἡμέρας καὶ νυκτός.

Καὶ ἔσται ὡς τὸ ξύλον τὸ πεφυ- 3  
τλούμενον παρὰ τὰς διεξόδους τῶν  
ὕδατων, ὃ τὸν καρπὸν αὐτοῦ δώσει  
ἐν καιρῷ αὐτοῦ.

Καὶ τὸ φύλλον αὐτοῦ ἐκ δ' ὅρ- 4  
ρῶσται, καὶ πάντα ὅσα αὐτῷ ποιῇ κα-  
τὰ ὁδοῦ αὐτοῦ.

Οὐχ ὅπως οἱ ἀσεβεῖς, ὅχι ὅπως, 5  
ἀλλ' ἢ ὡς ἡ χνὴς ὅταν ἐκρίπῃ ὁ ἄν-  
θρωπος ἀπὸ τοῦ σπύργου τῆς γῆς.

Διὰ τούτου ἐκ ἀναστήσονται ἀσεβεῖς 6  
ἐν κρίσει, καὶ ὁ ἀμαρτωλὸς ἐν βουλῇ  
δικαίων.

Ὁ πλάσας κύριος ὁ δὲ δικαίως, 7  
καὶ ὁ δὲ ἀσεβῶν δ' ἀπολείπεται.

BEATUS vir qui  
non abiit in confi-  
lio impiorum, & in via  
peccatorum non stetit,  
& in cathedra pestilen-  
tia non sedit.

† Sed in lege Domi-  
ni voluntas eius: & in  
lege eius meditabitur  
die ac nocte.

† Et erit tanquam li-  
gnum quod plantatum  
est secus decursus aqua-  
rum: quod fructu suū  
dabit in tempore suo,

† Et folium eius non  
defluet: & omnia que-  
cunque faciet, prospere-  
rabuntur.

† Non sic impij, non  
sic: sed tanquam pul-  
vis quem proicit ven-  
tus a facie terræ.

† Ideo non resurgent  
impij in iudicio: ne-  
que peccatores in con-  
silio iustorum.

† Quoniam novit Do-  
minus viam iustorum: &  
iter impiorum peribit.

**Q**Vare fremuerunt  
Gentes: & populi  
meditati sunt inania?

† Astiterunt reges ter-  
re, & principes cōvene-  
runt in vnum aduersus  
Dominum & aduer-  
sus Christum eius.

† Dirumpamus vin-  
cula eorum: & proi-  
ciamus a nobis iugum  
ipsorum. † Qui ha-  
bitat in celis iride-  
bit eos: & Dñs substan-  
abit eos. † Tunc lo-  
quetur ad eos in ira  
sua: & in furore suo  
conturbabit eos.

† Ego autem constitu-  
tus sum rex ab eo su-  
per Sion montem san-  
ctum eius: prædicans  
præceptum Domini.

† Dominus dixit ad  
me, Filius meus es tu:  
ego hodie genuite.

† Postula a me, & da-  
bo tibi Gētes heredita-  
tem tuā, & possessionē  
tuam terminos terræ.

† Reges eos in virga  
ferrea: tanquam vasa  
figuli confinges eos.

† Et nunc reges intel-  
ligite: erudimini om-  
nes qui iudicatis terrā.

1 **Ι**ΝΑΤΙ ΕΦΡΕΥΑΞΑΝ ἔθνη, καὶ λαοὶ  
ἐμελέτησαν κενά;

2 Παρέστησαν οἱ βασιλεῖς τῆ γῆς, καὶ  
οἱ ἄρχοντες συνήχθησαν ἐπὶ τὸ αὐ-  
τὸ, κατὰ τὸ κυρίου ἔκκατὰ τὸ χεῖρ  
αὐτοῦ.

3 Διαρρήξαντες τὰς δισμύς αὐτῶν,  
καὶ ἀπορρίψαντες ἀφ' ἡμῶν τὸν ζυ-  
γὸν αὐτῶν.

4 Ο κατεδικῶν ἐν ἔρανοῖς ἐκκλη-  
σεται αὐτὸς, καὶ ὁ κύριος ἐκκυ-  
κτῇ αὐτὸς.

5 Τότε λαλήσει πρὸς αὐτοὺς ἐν ὄ-  
γῃ αὐτοῦ, καὶ ἐν τῇ θυμῷ αὐτοῦ  
παράξει αὐτούς.

6 Εγὼ δὲ κατεσάθην βασιλεὺς  
ἐπ' αὐτοῦ ἐπὶ σὺν ὄρεϊ τὸ ἄγιον  
αὐτοῦ, διαγγέλλων τὸ πρῶτα γὰρ  
κυρίου.

7 Κύριος εἶπε πρὸς με, υἱός μου  
εἶ σὺ, ἐγὼ σήμερον γενήσῃ καὶ σὺ.

8 Αἰτήσαι παρ' ἐμοῦ, καὶ δώσω σοι  
ἔθνη πλὴν κληρονομίαν σου, καὶ τὴν  
κατάχρυσόν σου τὰ πέρατα τῆ γῆς.

9 Ποιμανεῖς αὐτοὺς ἐν ῥάβδῳ σι-  
δηρεῇ, ὡς κροῖον κτερίσας σιωπῇ  
ψαλμοῦ αὐτοῦ.

10 Καὶ νῦν βασιλεῖς σιώητε, παι-  
θεύητε πάντες οἱ κρείοντες τὴν γῆν.

Δουλοῦσατε τῷ κυρίῳ ἐν φόβῳ, 11  
καὶ ἐκταλαίωθε αὐτῷ ἐν τρέμει.

Δράξασθε παιδείας, μήποτε ὀ- 12  
ργισθῇ κύριος, καὶ ἀπολεῖσθε ἐξ ὁδοῦ  
δικαίας.

Ὅταν ἐκκαυθῇ ἐν τάχει θυμὸς 13  
αὐτοῦ, μακάριοι πάντες οἱ πεποι-  
θότες ἐπ' αὐτοῦ.

Ψαλμὸς τοῦ δαβὶδ, ὁπότε ἀπιδί- 1  
δρασκεν ἀπὸ προσώπου ἀβι-  
σαλὸν υἱὸν αὐτοῦ.

γ.

Κύριε τί ἐποίησάν μοι οἱ θλί- 2  
βοντές με; πολλοὶ ἐπανίστανται  
ἐπ' ἐμέ. † πολλοὶ λέγουσι τῇ ψυ- 3  
χῇ μου, ὅτι ἐστὶ σωτηρία αὐτοῦ ἐν  
τῷ θεῷ αὐτοῦ. ἀνέψαλμα.

Σὺ δὲ κύριε ἀνέπληττος μου εἶ, 4  
δόξα μου καὶ ὑψώσις τῷ κεφαλῇ μου.

Φωνὴ μου πρὸς κύριον ἐκείνον 5  
ἔξα, καὶ ἐπήκουσέ μου ἐξ ὀργῆς ἁγίου  
αὐτοῦ.

Εγὼ δὲ ἐκοιμήθην καὶ ὑπῆν 6  
σα, ἐξηγέρθην, ὅτι κύριος ἀνέλη-  
ψεταιί μου.

Οὐ φοβηθήσεμαι ἀπὸ μυριά- 7  
δων λαοῦ, τῶν κύκλῳ σωσιπλήτε-  
ρων μου. ἀνάστα κύριε, ὡς ὅν με  
ὁ θεός μου.

† Servite Domino in  
timore: & exultate ei  
in tremore. † Appre-  
hēdite disciplinam, ne-  
quando irascatur Dñs:  
& pereatis de via iusta.  
† Cūm exarserit in bre-  
ui ira eius, beati omnes  
qui confidunt in eo.

Psalms David cūm fu-  
geret à facie Absa-  
lom filij sui.

III.

Domine quid mul-  
tiplicati sunt qui tñi  
bulāt me: multi insur-  
gunt aduersum me.

† Multi dicunt animæ  
meæ, Non est salus ipsi  
in Deo eius. † Tu autē  
Dñe susceptor meus es,  
gloria mea, & exaltans  
caput meum. Voce  
mea ad Dominum cla-  
maui: & exaudiuit me  
de monte sancto suo.

† Ego autē dormiui, &  
soporatus sum, exur-  
rexī: quia Dñs suscipiet  
me. † Nō timebo mil-  
lia populi circumdantia  
me: exurge Domine,  
saluum me fac Deus  
meus.

† Quoniam tu percusisti omnes aduersantes mihi sine causa: dentes peccatorū contriuiſti.  
† Dñi eſt ſalus: & ſuper populum tuum benedictio tua.

In ſinem, in carminibus, Pſalmus Dauid.

IIII.

**C**Vm inuocare ego exaudiuit me Deus iuſtitie mee: in tribulatione dilataſti mihi. Miſerere mei, & exaudi orationem meam.

† Filij hominum vſquequo graui corde? vt quid diligitis vanitatem, & quaeritis mendacium? † Et ſcitate quonia mirificauit Dominus ſanctum ſuum: Dñs exaudiet me cū clama uero ad eū. † Iraſcimini, & nolite peccare: quæ dicitis in cordibus veſtris, in cubilibus veſtris compungimini.

† Sacrificate ſacrificiū iuſtitie, & ſperate in Dño. multi dicūt, Quis oſtendet nobis bona?

† Signatū eſt ſuper nos lumē vultus tui, Dñe: dediſti lætitiā in corde meo.

8 Ὁ π σὺ ἐπάταξας πάντας τοὺς ἐχθραίνοτάς μοι ματαιούς. ὁ δὲ ὄντας  
9 ἀμαρτωλῶν σωίτησί φαις. ἰ δὲ κυρίου ἡ σωτηρία, καὶ ἐπὶ τὸ λαὸν σου ἡ δόξα σου.

1 Εἰς τὸ τέλος ἐν ὕμνοις ψαλμὸς τῷ δαβίδ. δ'.

2 **Ε**Ν τῷ ἐπικαλεῖσθαι με εἰσήκουσέ μου ὁ θεὸς τῆς δικαιοσύνης μου, ἐν θλίψει ἐπλάττωάς με. οὐκ ἐτίρησόν με, καὶ εἰσάκουσον τῆς προσευχῆς μου.

3 Υἱοὶ ἀνθρώπων, ὥς πότε βαρυκάρδιοι; ἵνα τί ἀγαπᾶτε ματαιότητα, καὶ ζητεῖτε ψεῦδος;

4 Καὶ γινώτε ὅτι ἐθαυμάσωσε κύριος τὸ ὅσον αὐτῷ, κύριος εἰσακούσεται μου ἐν τῷ κερυθαλῶν με πρὸς αὐτόν.

5 Οργίζεσθε, καὶ μὴ ἀμαρτάνετε, ἀλέγεται ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν, ἐπὶ ταῖς καρδίαις ὑμῶν κατακλύζητε.

6 Θύσατε θυσίαν δικαιοσύνης καὶ ἐλπίζατε ἐπὶ κύριον. πολλοὶ λέγουσι, τίς δείξει ἡμῖν τὰ ἀγαθά;

7 Εσημάρθη ἐφ' ἡμᾶς τὸ φῶς τοῦ σωσάπου σου κύριε. ἔδωκας διφροσύνην εἰς τὴν καρδίαν μου.

ἀπὸ



Ἀπὸ καρπῶ σίτου, οἴνου, καὶ ἐλαίου  
αὐτὸ ἐπληθύνθησαν.

Ἐν ἐρήνῃ ἐπὶ τὸ αὐτὸ κοιμηθή-  
σονται καὶ ὑπνώσω.

Ὅπου, κύριε, καὶ μόνας ἐπ' ἐλ-  
πίδι κατέκισσάς με.

Υπαὶ τῇ κληρονομίᾳ ψαλμὸς τοῦ  
δαβὶδ.

ΤΑ ῥήματα καὶ ἐνώπια κύριε,  
ζῶντι τῇ καρδίᾳ μου.

Πρόχες τῇ φωνῇ τῇ δεισιᾶς μου,  
ὁ βασιλεὺς μου καὶ ὁ θεός μου.

Ὅπως σὲ προσεύξομαι, † κύ-  
ριε, τὸ πρὶ ἐξουσίᾳ τῆς φωνῆς  
μου.

Τὸ πρὶ παραστήμαί σοι, καὶ  
ἐπόψει με, † ὅτι ἐχὶ θεὸς δέλων  
αἰομίαν σὺ εἶ.

Οὐ περιικήσῃ σοι πονηρὰ ὀ-  
φθαλμοῦ, † ἐγὼ δὲ ἀφ' ὧν ἐπὶ πρᾶνε-  
μοι κατέναντι τῷ ὀφθαλμῶν σου.

Εμίσσησας πάντας τὰς ἐξαζο-  
μήνας τὴν αἰομίαν. † ἀπὸ πάντων  
παπτῶν τὰς λαλοῦνται τὸ ψεῦδος.

Αἰδοῦμαι αἱμάτων καὶ ὀφθαλμῶν βδέ-  
λυγας, † κύριε... † ἐγὼ δὲ ἐν τῷ  
πλήθει σου ἐλπίς σου.

Εἰσιπλύνου με εἰς τὸν οἶκόν σου,

2 A fructu frumenti,  
vini, & olei sui multi-  
plicati sunt. † In pace  
3 in idipsum dormiā &  
requiescam, Quoniam  
tu Domine singulariter  
in spe constituisti me.

1 [In finem] pro ea qua  
hæreditatem conse-  
quitur, Psalmus Da-  
vid. v.

2 V Erba mea auribus  
percipe Dñe: in-  
tellige clamorē meum.  
3 † Intēde voci orationis  
meæ, rex meus & Deus  
meus. Quoniam ad te  
4 orabo: † Dñe, manē ex-  
audies vocem meam.  
Manē astabo tibi & vi-  
debis me: † quoniā nō  
5 Deus volens iniquitatē  
tues. Non habitabit  
iuxta te malign⁹: † neq;  
permanebūt iniusti an-  
6 te oculos tuos. Odisti  
omnes qui operantur  
iniquitatē: † perdes om-  
7 nes qui loquūtur men-  
daciū. † Virum san-  
guinū & dōlosū abo-  
minabitur Dñs. † Ego  
8 autem in multitudine  
misericordiæ tuæ In-  
troibo in domū tuam:

adorabo ad templum  
sanctū tuum in timore  
tuo. † Domine, de-  
duc me in iustitia tua:  
propter inimicos meos  
dirige in conspectu tuo  
viam meam.

† Quoniam non est in  
ore eorum veritas: cor  
eorum vanum est.

Sepulchrū patens est  
guttur eorū: linguis suis  
dolosē agebāt, † iudica  
illos Deus. Decidant à  
cogitationibus suis, se-  
cūdum multitudinem  
impietatum eorum ex-  
pelle eos, quoniam irri-  
taverunt te Domine.

† Et lætentur omnes qui  
sperant in te: in æter-  
num exultabunt, &  
habitabis in eis.

Et gloriabuntur in te  
qui diligunt nomen  
tuum: † quoniam tu  
benedices iusto; Dñe,  
ut scuto bonę volunta-  
tis coronasti nos.

In finē in carminibus,  
Psalmus David pro  
octava. v. i.

**D**omine, ne in fu-  
rore tuo arguas  
me: neque in ira tua  
corripas me.

ᾠδοκλήσου ᾠδὴς ναὸν ἁγίον  
ἐν φόβῳ σου.

Κύριε ὁδήγησόν με ἐν τῇ δι-  
καιosuῇ σου, ἵνα καὶ τῶν ἰχθύων  
μετὰ κατὰ δυνάμειν ἐνώπιόν σου τὴν ὁ-  
δόν μου.

Ὅτι πᾶν ἔστιν ἐν τῇ δόξα σου αὐτῶν  
ἀλήθεια, ἡ καρδία αὐτῶν ματαιία.

Τὰ φῶτα ἀνεαγμῶν ὁ λάρυγξ  
αὐτῶν, πᾶσι γλώσσαις αὐτῶν ἐδο-  
λίῳσαν, † κρινόν αὐτοὺς ἐξ ἑσῶς.

Ἀποπιστάτωσαν ἀπὸ τοῦ ὁδοῦ  
αὐτῶν, κατὰ τὸ πλῆθος τῶν ἁ-  
βειῶν αὐτῶν ἔξωσιν αὐτοὺς, ὅτι παρ-  
επικραταί σου κύριε.

Καὶ ὀφρακθῆναι πάντες οἱ  
ἐλπίζοντες ἐπὶ σοί, εἰς αἰῶνα ἀγαλ-  
λιάσονται, καὶ κατὰ δυνάμειν σου  
αὐτοὺς.

Καὶ καυχῶνται ἐν σοὶ οἱ  
ἀγαπῶντες τὸ ὄνομα σου, † ὅτι  
σύ ὀλογήσεις εὐχόμενοι κύριε,  
ὡς ὅπλα δυνάμειν ἐπιφανῶσαι  
ἡμᾶς.

Εἰς τὸ τέλος ἐν ὕμνοις ᾠδῇ τῇ ὁγ-  
δόῃ ψαλμὸς τῷ δαβίδ. σ'.

**Κ**ύριε, μὴ τὰς ἡμετέρας ἐλέγξῃς  
με, μὴ δὲ τῇ ὀργῇ σου παιδευ-  
σῇς με.



Ελέησόν με κύριε, ὅτι ἀσθενής εἰμι· ἱάσαι με κύριε, ὅτι ἐκράχθη τὰ ὀστέα μου.

Καὶ ἡ ψυχὴ μου ἐπαράχθη σφόδρα, καὶ σὺ κύριε ἕως πότε; ἡ ἐπίστροφος, κύριε, ῥύσαι τὴν ψυχὴν μου.

Σῶσόν με ἵνα κεν ὤσῃς σὺ, ὅτι ὅσα ἔστιν ἐν τῷ θανάτῳ ὁ μνημονεύων σε, ἐν δὲ τῷ ἁδῇ τις ἐξομολογήσεται σοι;

Ἐκπίασαι ἐν τῷ σπασμῷ μου, 7  
λόουσα καθ' ἑκάστην νύκτα τὴν κλίβων μου, ἐν δάκρυσι μου τὴν στυμνὴν μου βρῖξαι.

Ἐκράχθη ἀπὸ θυμοῦ ὁ ὀφθαλμός μου, 8  
ἐπάλαιώθην ἐν πάσι τοῖς ἐχθροῖς μου.

Ἀπόστη ἀπ' ἐμοῦ πάντες οἱ ἐργαζόμενοι τὴν ἀνομίαν, ὅτι εἰσήκουσε κύριος τῆς φωνῆς τοῦ κλαυθμοῦ μου. 9

Ἰκούσε κύριος τῆς δέησός μου, 10  
κύριος τὴν προσευχὴν μου ἀκούσει.

Αἰχμαδεύσονται καὶ ἐκράχθουσιν πάντες οἱ ἐχθροί μου, 11  
ἀφείσονται καὶ αἰχμαδεύσονται σφόδρα διὰ τὰς ἡμέρας.

Miserere mei Dñe, quoniam infirmus sum: sana me Dñe, quoniam cōturbata sūt ossa mea. † Et anima mea turbata est valde: & tu Dñe usquequō? † Cōuerte te Dñe, eripe animam meā: saluū me fac propter misericordiā tuā, † Quoniam non est in morte qui memor sit tui: in inferno autē quis cōfitebitur tibi? † Laboravi in gemitu meo, lauabo per singulas noctes lectū meum, in lachrymis meis stratum meū rigabo. † Turbatus est à furore oculus meus: inueteravi inter omnes inimicos meos. † Discedite à me omnes qui operamini iniquitatem: quoniam exaudivit Dominus vocem fletus mei. † Exaudivit Dominus deprecationem meam: Dominus orationem meam suscepit. † Erubescant, & conturbentur [vehementer] omnes inimici mei: conuertantur & erubescant valde velociter.

Psalmus David quem  
cantavit Dñs pro  
verbis Chusi filij Ie-  
mini. V I I.

**D**omine Deus meus  
in te speravi: saluū  
me fac ex omnib⁹ per-  
sequētibus me, & libe-  
ra me. † Nequādo rā-  
piat vt leo animā meā,  
dū nō est qui redimat,  
neque qui saluū faciat.  
† Dñe Deus meus si fe-  
ci istud, si est iniquitas  
in manib⁹ meis, † Si red-  
didi retribuentib⁹ mihi  
mala: decidā meritō ab  
inimicis meis inanis.

† Persequatur meritō  
inimicus animā meā,  
& cōprehendat, & cō-  
culcet in terrā vitā meā,  
& gloriā meam in pul-  
uerē collocet. † Exur-  
ge Domine in ira tua:  
exaltare in finibus ini-  
micorum tuorum. Et  
exurge Dñe Deus meus  
in praecepto quod mā-  
dasti: † & synagoga po-  
pulorū circundabit te.  
Et propter hanc in altū  
regredere: † Dñs iudi-  
cabit populos. Iudica  
me Dñe secundū ius-  
titia meam, & secundū  
innocētiā meā sup me.

1 Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ ὃν ᾤσε τοῦ κυρίου  
ὑπὲρ τῶν λόγων χουσί υἱοῦ ἰε-  
μινί. ζ'.

2 **Κ**ύριε ὁ θεός μου ἐπὶ σοὶ ἠλπισα,  
ζῶσόν με ἐκ πάντων τῶν διω-  
κόντων με, καὶ ῥῦσαί με.

3 Μήποτε ἀρπάσῃ ὡς λέων τὴν  
ψυχὴν μου, καὶ ὅστις λυτρωθῆναι  
μὴ ᾔσῳσται.

4 Κύριε ὁ θεός μου εἰ ἐποίησα ἔσθ',  
εἴ ἐστιν ἀδικία ἐν χερσίν μου·

5 Εἰ αὐτὰ πέδωκα τοῖς αὐθαποδι-  
δυσί μοι κακὰ, ἀποπέσσιμι ἄρα  
ἀπὸ τῶν ἐχθρῶν μου κενός.

6 Καταδιάξαι ἄρα ὁ ἐχθρὸς τὴν  
ψυχὴν μου καὶ καταλάβει, καὶ κατα-  
πατήσῃ εἰς γῆν τὴν ζωὴν μου,  
καὶ τὴν δόξαν μου εἰς χυμὸν κατα-  
κλυώσῃ.

7 Ἀνάστηθι κύριε ἐν ὀργῇ σου, ὑ-  
ψώθητι ἐν τοῖς πείρασιν τῶν ἐχ-  
θρῶν σου.

Καὶ ἐξεγέρθητι κύριε ὁ θεός μου  
ὅν ὡς ἀγῶματι ᾧ ἐντείλω, † καὶ  
σωαγωγὴ λαῶν κυκλώσει σε.

Καὶ ὑπὲρ ταύτης εἰς ὕψος ἐπὶ  
9 στήψον, † κύριος κρινεῖ λαούς.

Κρινόν μοι κύριε κατὰ τὴν δι-  
καιοσύνην μου, καὶ κατὰ τὴν ἀγαθίαν  
μεν ἐπ' ἐμοί.

Σιωπῶντες ὦντες δὴ ποιητέα α- 10  
μαρτυλῶν, καὶ καρποφωεῖς δι-  
καιον, ἐτάζων καρδίας καὶ νεφρὸς  
ὁ θεὸς δικαίως.

Ἡ βοήθειά μου παρὰ τοῦ θεοῦ 11  
σώζοντος τὸν δούλόν σου τὴν καρδίαν.

Ὁ θεὸς κριτὴς δίκαιος καὶ 12  
ἰσχυρὸς καὶ μακρόθυμος, καὶ μὴ  
ὀργιζνὺς ἐπάγων κατ' ἐκείνῳ ἡμέραν.

Εὰν μὴ ἐπιστραφῇτε, τὴν ῥομφαίαν αὐτοῦ 13  
ἐκτενέσει, καὶ τὸ τόξον αὐτοῦ  
ἐκτενέσει καὶ ἡ σιγή σου αὐτό.

Καὶ ἐν αὐτῇ ἠβύμασε ἡ δόξα 14  
σου, τὰ βέλη αὐτοῦ τοῖς κακο-  
μήτοισιν ἐξεργάσατο.

Ἰδὼν ὁ δόξας ἀδικίαν, συνέλαβε 15  
πόνον, καὶ ἔτεκεν ἀνομίαν.

Λάκην ὥρυξε καὶ ἀνέσκαψεν 16  
αὐτόν, καὶ ἐμπεσεῖται εἰς βόθρον  
ὃν εἰργάσατο.

Ἐπιστρέψει ὁ πόνος αὐτοῦ εἰς κε- 17  
φαλὴν αὐτοῦ, ἐπὶ κεφαλὴν αὐτοῦ ἡ  
ἀδικία αὐτοῦ καταβήσεται.

Ἐξομολογήσεται τῷ κυρίῳ καὶ 18  
τῷ δικαιοσύνην αὐτοῦ, καὶ ψαλμὸς τῷ  
ὀνόματι κυρίου ὁ ὑψίστος.

Εἰς τὸ τέλος, ὑπὲρ πάντων ἁλῶν 1  
ψαλμὸς τῷ δαβίδ.  
ἦ.

† Consummetur iā ne-  
quitia peccatorum, &  
diriges iustum, scrutans  
corda & renes Deus iuste.

† Adiutorium meum  
à Deo, qui saluos fa-  
cit rectos corde.

† Deus iudex iustus, &  
fortis, & patiens, & nun-  
quid irascitur per sin-  
gulos dies? † Nisi con-  
uerſi fueritis, gladium  
suum vibrabit, arcum  
suum tetendit, & pa-  
rauit illum. † Et in eo  
paraui vasa mortis: sa-  
gittas suas ardentibus  
effecit. † Ecce parturit  
iniustitiā, concepit do-  
lorem: & peperit ini-  
quitatem. † Lacu ape-  
ruit, & effodit eum: &  
incider in foueam quam  
fecit. † Conuertetur  
dolor eius in caput e-  
ius: & in verticē ipsius  
iniquitas eius descen-  
det. † Confitebor Do-  
mino secundum iusti-  
tiam eius: & psallam  
nomini Domini al-  
tissimi.

In finem pro torcula-  
ribus, Psalmus Da-  
uid.

**D**omine Dominus  
 noster, quàm ad-  
 mirabile est nomen  
 tuum in vniuersa terra!  
 Quoniam eleuata est  
 magnificentia tua su-  
 per celos. † Ex ore in-  
 fantium & lactentium  
 perfecisti laudem pro-  
 pter inimicos tuos: vt  
 destruas inimicum &  
 vltorem. † Quoniam  
 videbo celos opera di-  
 gitorum tuorum: lunam  
 & stellas quæ tu fun-  
 dasti: † Quid est ho-  
 mo quòd memor es ei-  
 ius? aut filius hominis,  
 quoniam visitaseum?  
 † Minuisti eum paulo  
 minus ab angelis: gloria  
 & honore coronasti  
 eum, † & constituisti  
 eum super opera ma-  
 nuũ tuarum. Omnia  
 subiecisti sub pedibus  
 eius: † oues & boues  
 vniuersas: insuper & pe-  
 cora campi, † Volucres  
 cæli & pisces maris, qui  
 perambulant semitas  
 maris. † Domine Do-  
 minus noster, quàm  
 admirabile est nomen  
 tuum in vniuersa terra.

2 **Κ**ύριε ὁ κύριος ἡμῶν ὡς θαυ-  
 μαστὸν τὸ ὄνομά σου ἐν πάσῃ  
 τῇ γῇ.

Ὁπὶ ἐρέθῃ ἡ μεγαλοπρεπεία σου  
 ὑπεράνω τῶν ὕδατων.

3 **Ε**κ στόματός νεπίων καὶ θηλαζόν-  
 των κατηρέτω αἶνον,

Ἐνεκα τῶν ἐχθρῶν σου, ὅτι καπελῶ-  
 σαι ἐχθροὶ καὶ ἐκδικητῶν.

4 Ὁπὸ ψοφῶν τῶν ὑδατῶν ἔργα τῶν  
 δακτύλων σου, σιλιῶν καὶ ἀστέρων  
 ἃ σὺ ἐθεμελίωσας.

5 Τί ἐστιν ἄνθρωπος, ὃπ μιν γήσκη  
 αὐτῷ ἢ ὡς ἀνθρώπου, ὃπ ἐπισκίπτῃ  
 αὐτόν;

6 **Η**λάττωσας αὐτὸν βαχὺ πῦρ  
 ἀγέλου, δόξα καὶ πμὴ ἐσεφάνω-  
 7 σαις αὐτόν, † καὶ κατέστησας αὐτόν  
 ἐπὶ τὰ ἔργα τῶν χειρῶν σου.

Πάντα ὑπέταξας ὑποκάτω τῶν  
 ποδῶν αὐτοῦ, † ἀπὸ θαλάσσης καὶ βόας  
 ἀπάσαι, ἔτι δὲ καὶ τὰ κτήνη τοῦ  
 ποδίου.

9 **Τ**ὰ πτεινὰ τῶν οὐρανῶν καὶ τοὺς  
 ἰχθύας τῆς θαλάσσης, τὰ διαπο-  
 ρυόμενα τῶν θαλασσῶν.

10 **Κ**ύριε ὁ κύριος ἡμῶν ὡς θαυμα-  
 στὸν τὸ ὄνομά σου ἐν πάσῃ τῇ γῇ.

Εἰς τὸ τέλος ὑπὲρ ᾧ κρυφίαι ἔχῃ, 1  
ψαλμὸς τοῦ δαυΐδ. Θ΄.

Εὐλογησὺν μαρί σου κύριε ἐν 2  
ὅλῃ καρδίᾳ μου, διηγῆσμαι  
πάντα τὰ θαυμάσιά σου.

Εὐφρανθήσομαι καὶ ἀγαλλιά- 3  
σμαι ἐν σοί, ψαλῶ τῷ ὀνόματί σου  
ὑψίστη.

Εν τῷ ἀπογραφῶναι τὸν ἐχθρόν 4  
μου εἰς τὰ ὀπίσω, ἀδυνήσουσι καὶ  
ἀπολοῦνται ἀπὸ πρῶτον πύσσας.

Ὅπ ἐποίησας τῷ κρίνῃ μου καὶ 5  
τῷ δίκῃ μου, ἐκείσας ἐπὶ θρό-  
νου ὁ κρίνων τῷ δικαιοσύνῃ.

Επετίμησας ἔθνησι, καὶ ἀπώλετο 6  
ὁ ἀσεβὴς, τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐξήλει-  
ψας εἰς τὸν αἰῶνα, καὶ εἰς τὸν αἰῶνα  
ἔσται αἰὼν.

Τῷ ἐχθρῷ ἐξέλιπον αἱ ῥομφαῖαι 7  
εἰς τέλει, καὶ πόδες κατεΐλες.

Απώλετο τὸ μνημόσυνον αὐτοῦ 8  
μετ' ἡρῶν, καὶ ὁ κύριος εἰς τὸν  
αἰῶνα ἡμῶν.

Ἡτίμασεν ὁ κρίνων τὸν θρόνον 9  
αὐτοῦ, καὶ αὐτὸς κρινεῖ τῷ οἶ-  
κῳ δίκῃ ἐν δικαιοσύνῃ, κρινεῖ  
λαὸς ἐν δυνάτει.

Καὶ ἐξήγειρο κύριος καταφυ- 10  
γὴν τῷ πένητι, βοηθὸς ἐν δικαιοῖαις  
ἐν θλίψεσι.

Καὶ

In finem pro occultis  
filij, salmus David.  
I X.

CONFITEBOR tibi Do-  
mine in toto cor-  
de meo: narrabo om-  
nia mirabilia tua.

† Latabor & exultabo  
in te, psallā nomini tuo  
Altissime. † In cōuer-  
tendo inimicū meum  
retrosum: infirmabū-  
tur, & peribunt à facie  
tua. † Quoniam fecisti  
iudiciū meū & cau-  
sam meā: sedisti super  
thronū qui iudicas ius-  
titiam. † Increpasti  
Gētes, & periit impius:  
nomen eius delesti in  
aeternum & in secu-  
lum seculi.

† I inimici defecerūt fra-  
mea in finē: & ciuita-  
tes destruxisti. Periiit  
memoria eius cum so-  
nitu, † Et Dominus in  
eternum permanet. Pa-  
rauit in iudicio thro-  
num suum: † & ipse  
iudicabit orbem terrarū  
in aequitate, iudicabit  
populos in iustitia.

† Et factus est Domi-  
nus refugium pauperi:  
adiutor in opportuni-  
tatibus, in tribulauone.

† Et speret in te qui cognoscūt nomen tuum: quoniā non dereliquisti quærentes te, Dñc.

† Psallite Dño qui habitat in Sion: annuntiate inter Gentes studia eius: † Quoniam requirens sanguinem eorū recordatus est: non est oblitus clamorem pauperum. † Misere mei Domine: vide humilitatē meam de inimicis meis. Qui exaltas me de portis mortis, † vt annūtiem omnes laudationes tuas in portis filiæ Sion.

† Exultabim⁹ in salutari tuo: † infixæ sunt Gētes in interitu quem fecerunt. In laqueo isto quem absconderunt, comprehensus est pes eorum. † Cognoscitur Dominus iudicia faciēs: in operibus manuum suarum comprehensus est peccator.

† Conuertantur peccatores in infernum, omnes gentes quæ obliuiscūtur Deū. † Quoniam non in finē obliuio erit pauperis: patietia pauperum non peribit in finem.

11 Καὶ ἐλπισάτωσαν ἐπὶ σοὶ οἱ χηνῶσκηντες τὸ ὄνομά σου, ὅτι σὺ ἐγκατέλιπες θεὸς ἐκζητῶντάς σε κύριε.

12 Ψάλλατε τῷ κυρίῳ τῷ καθεικῆντι ἐν σιών, ἀναγγεῖλατε ἐν τῷ ἔθνει τὰ ἐπιτηδεύματα αὐτοῦ.

13 ὅτι ὁ ἐκζητῶν τὰ αἵματά αὐτῶν ἐμνήσθη, σὺ ἐπιώλετο τῆς κρουγῆς τῆς πενήτων.

14 Ἐλέησόν με κύριε, ἴδε τὸ πᾶν ταπείνωσίν μου ἐν τῷ ἐχθρῶν μου.

Οὐ ψῶν με ἐν τῷ πυλῶν ἔθνα Ἰου, † ὅπως ἂν εἰσυχθῶ πάσας τὰς αἰνέσεις σου ἐν ταῖς πύλαις τῆς θυγατρὸς σιών.

Ἀγαλλιασάμεθα ἐπὶ τῷ σωτηρίῳ σου, † ἐν ἐπαγγελίᾳ σου ἔθνη ἐν ἀληθείᾳ ἢ ἐποίησαν.

Εἰ παγίδι ταύτῃ ἢ ἐκρυψαν, συνελήφθη ὁ πᾶς αὐτοῦ.

17 Γινώσκεται κύριος κρίματα ποιῶν, ἐν τοῖς ἔργοις αὐτοῦ σὺν ἐλεφθῇ ὁ ἁμαρτωλός.

18 ὅπως ἐραφῆτωσαν οἱ ἁμαρτωλοὶ εἰς τὸν ἄβυσσον, πάντα τὰ ἔθνη τὰ ἐπιλανθάνομεθα ἔθελον.

19 Ὅπως εἰς τέλος ἐπιλησθήσεται ὁ πτωχός, ἡ ὑπεμονὴ τῆς πενήτων ἔξω ἀπολείπεται εἰς τέλος.



Ἀνάστη κύριε, μὴ κραταίεύδῃς <sup>20</sup>  
 ἀνθρώπων, κερδήτωσαν ἐν τῇ ἐνώ-  
 πιον σου.

Κατάστησιν κύριε νομοθέτην <sup>21</sup>  
 ἐπ' αὐτούς. γινώτωσαν ἔθνη ὅτι ἄν-  
 θρωποι εἰσιν.

Ἰνατί, κύριε, ἐφέσηκας μοι <sup>1</sup>  
 κρότον; ὑπεροχῆς ἐν δικαιοῖαις  
 ἐν θλίψεσιν;

Εν τῷ ὑπερηφανώεσθαι τ' αὐτοῖς <sup>2</sup>  
 ὅτι ἐμπυρρίζεται ὁ πατωχός, συλ-  
 λαμβάνον ἐν λαβυρίνθοις οἱ ἀβ-  
 ληγίζοντα.

Ὅτι ἐπαινεῖται ὁ ἀμαρτωλὸς ἐν <sup>3</sup>  
 ταῖς ἐπιθυμίαις τῆς ψυχῆς αὐτοῦ, καὶ  
 ὁ ἀδικῶν δόλοῦται.

Παρώξυνε τὸν κύριον ὁ ἀμαρ- <sup>4</sup>  
 τωλὸς, καὶ τὸ πλῆθος τῆς ὀργῆς  
 αὐτοῦ σὺκ ἐκζητήσῃ.

Οὐκ ἐστὶν ὁ θεὸς ἐνώπιον αὐτοῦ,  
 ὁ βεβηλωμέναι αἱ ὁδοὶ αὐτοῦ ἐν <sup>5</sup>  
 παντὶ καιρῷ.

Ἀνταρξέσται τὰ κρίματά σου  
 ἀπὸ τοῦ θανάτου αὐτοῦ πάντων τ' ἐχ-  
 θρῶν αὐτοῦ καὶ κυριεύσῃ.

Εἰπε γὰρ ἐν καρδίᾳ αὐτοῦ οὐ μὴ <sup>6</sup>  
 σαλευθῶ, ἀπὸ θυμῶος εἰς θυμὸν  
 ἀνδρὸς κακῆς.

Οὐ ἀρέσκει τὸ στόμα αὐτοῦ γέμει καὶ <sup>7</sup>  
 πικρίας

† Exurge, Dñe, non  
 confortetur homo: iu-  
 dicentur Gentes in con-  
 spectu tuo. † Consti-  
 tue, Dñe, legislatorem  
 super eos: sciant Gētes  
 quoniā homines sunt.

Psalms x. secundum  
 Hebræos.

† Vt quid Dñe reces-  
 sisti longè? despicias in  
 opportunitatibus, in tri-  
 bulationibus? † Dum  
 superbit impius, incēdi-  
 tur pauper: cōprehen-  
 duntur in consiliis qui-  
 bus cogitant. † Quo-  
 niam laudatur peccator  
 in desideriiis animę suę:  
 & iniquus benedicitur.

Exacerbavit Dñm  
 † peccator, secūdu mul-  
 titudinem irę suę non  
 quæret. Non est Deus  
 in conspectu eius: † in-  
 quinarunt vię illius  
 in omni tempore. Au-  
 feruntur iudicia tua a  
 facie eius: omnium ini-  
 micorum suorum do-  
 minabitur. † Dixit e-  
 nim in corde suo, Non  
 mouebor a generatio-  
 ne in generationē, sine  
 malo. † Cuius maledi-  
 ctione os plenu est, &

amaritudine, & dolo:  
sub lingua eius labor  
& dolor. † Seder in in-  
fidiis cum diuitibus: in  
occultis, vt interficiat  
innocentem. Oculi

eius in pauperem respi-  
ciunt: † insidiatur in  
abscognito quasi leo in  
spelunca sua. Insidia-  
tur vt rapiat pauperē:  
rapere pauperem dum  
attrahit eum In laqueo  
suo: † humiliabit eum,  
inclinabit se, & cadet  
cū ipse dominatus fue-  
rit pauperum. † Dixit  
enim in corde suo, Ob-  
litus est Deus: auertit  
faciem suam ne videat  
in finem. † Exurge  
Dñe Deus meus, exal-  
tetur manus tua: ne  
obliuiscaris pauperum  
tuorum in finem.

† Propter quid irrita-  
uit impius Deum? di-  
xit enim in corde suo,  
Non requirer.

† Vides, quoniam tu  
laborem & dolorem  
consyderas: vt tradas  
eum in manus tuas.

Tibi derelictus est pau-  
per: orphano tu fuisti  
adiutor. † Contere  
brachium peccatoris  
& maligni: quæretur

πικρίας καὶ πόλον: ὑπὸ τῷ γλῶσ-  
σῳ αὐτοῦ κόπος καὶ πόνος.

8 Ε[κείνη] ἐν κείτῃ μετὰ πλεσίαν  
ἐν ἀπεκρύφεις ὅτι ἀπεκτείναι ἀβῶν.

Οἱ ὀφθαλμοὶ αὐτοῦ εἰς τὸν πέ-  
9 νητα ἀπεβλέπουσιν. † ἐνεδρόμει  
ἐν ἀπεκρύφῃ ὡς λέων ἐν τῇ μάντρῃ  
αὐτοῦ.

Ἐνεδρόμει ὅτι ἀρπᾶσαι πτωχόν,  
ἀρπᾶσαι πτωχόν ἐν τῇ ἐλκύσῃ  
αὐτόν.

10 Ἐν τῇ παγίδι αὐτοῦ † παπεινώ-  
σει αὐτόν, κύψῃ ὅτι πεισθῇ ἐν τῇ  
αὐτόν κραταυρευούσῃ ὅτι πεινῇ.

11 Εἶπε γὰρ ἐν καρδίᾳ αὐτοῦ, ἵπι-  
λίλησάμην ὁ θεός, ἀπέστρεψε τὸ πρὸς  
σωπὸν αὐτοῦ ὅτι μὴ βλέπει εἰς τέλος.

12 Ἀνάστηθι κύριε ὁ θεός μου, ὑψώ-  
σῃς τὴν χεῖρά σου, μὴ ἐπιλάβῃ τῶν  
πενήτων σὺ εἰς τέλος.

13 Ἐνεκεν τίνος παρεῖρχομαι ὁ ἄσ-  
βης τῷ θεῷ; εἶπε γὰρ ἐν καρδίᾳ αὐτοῦ,  
ὅσα ἐκζητήσῃς.

14 Βλέπεις ὅτι σὺ πόνον καὶ θυμὸν  
κραταυρεῖς, ὅτι παρεδουῶν αὐτόν εἰς  
χεῖράς σου.

Σοὶ ἐγκατελείψῃ ὁ πτωχός,  
ὀρφανὰ σὺ ἡδὲ βοήθῃς.

15 Σώτηται τὸν βραχίονα τοῦ  
ἁμαρτωλοῦ καὶ ποιητοῦ, ζητηθή-  
σεται



σεται ἡ ἀμαρτία αὐτοῦ, καὶ οὐ μὴ  
δύρεθῇ.

Κύριε βασιλεὺς εἰς τὸ αἰῶνα, 16  
καὶ εἰς τὸ αἰῶνα τῷ αἰῶνι, ἀπολείπει  
ἐν τῇ ἐκ τῆς γῆς αὐτοῦ.

Τὴν ἐπιθυμίαν τῶν πονήτων εἰσή- 17  
κουσας κύριε, τῇ ἐπιμασίᾳ τῆς καρ-  
δίας αὐτῶν προσέχει τοσοῦτος σε,

κρίνας ὀφθαλμοὺς καὶ ταπεινῶς, ἵνα 18  
μὴ παροῖ ἔτι τῷ μεγαλυνεῖν ἄν-  
θρωπος ἐπὶ τῇ γῆς.

Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ. 1

**Ε**Πὶ τῷ κυρίῳ ἐποίησα, ὡς  
ἐρεῖτε τῇ ψυχῇ μου, μετὰ  
τοῦ ἐπὶ τὰ ὄρη ὡς στρογγύλιον;

Οἱ ἰδόντες αἱ ἀμαρτωλοὶ ἐνέτειναν 2  
τόξον, ἠθέλιμασαν βέλη εἰς φαρέ-  
τραν, καὶ ἐβόησαν ἐν σιγήσει  
τῶν δούλων τῇ καρδίᾳ.

Οἱ ἄνθρωποι κατηρέτω, αὐτοὶ κατε- 3  
λον· ὁ δὲ δίκαιος τί ἐποίησε;

Κύριος ἐν τῷ ἁγίῳ αὐτοῦ, κύ- 4  
ριος ἐν ἁγίῳ ὁ ἥρως αὐτοῦ.

Οἱ ὀφθαλμοὶ αὐτοῦ εἰς τὸ πένητα  
ἐπιβλέπουσιν, τὰ βλεφάρων αὐτοῦ ἐξ-  
ετάζει τὰς ὑψὲς τῶν ἀνθρώπων.

Κύριε ἐξετάζει τὸν δίκαιον καὶ 5  
τὸν ἁπλοῦς· ὁ δὲ ἀγαπῶν τὴν ἀδικίαν,  
B μιστῇ

peccatum illius, & nō  
inuenietur.

† Dominus rex in æ-  
ternum & in seculum  
seculi : peribitis gentes  
de terra illius. † De-  
siderium pauperū ex-  
audisti Domine, præ-  
parationi cordis eorum  
attendit auris tua,

† Iudicare pupillo &  
humili, vt non appo-  
nat vltra magnificare  
se homo super terram.

In finē Psalmus Dauid  
x, secundū Heb. xi, &  
sic de seq. vsq. ad ps. 115.

**I**N Domino confido:  
In quomodo dicitis a-  
nimæ meæ, Transmigra  
in montē sicut passer?

† Quoniam ecce pec-  
catores intenderunt ar-  
cū, parauerunt sagittas  
in pharetra, vt sagittet  
in obscuro rectos cor-  
de.

† Quoniam quæ tu  
perfecisti, ipsi destru-  
erūt. iustus autē quid  
fecit? † Dñs in templo san-  
cto suo, Dñs in cælo  
sedes eius. Oculi ei in  
pauperē respiciunt, pal-  
pebræ eius interrogant  
filios hominum.

† Dñs interrogat iu-  
stum & impiū. qui au-  
tem diligit iniquitatē,

odit suam animam.

† Pluet super peccatores laqueos, ignis & sulphur & spiritus procellarum pars calicis eorū.

† Quoniam iustus Dñs, & iustitias dilexit : aequitatem vidit vultus eius.

† In finem pro octava, Psalmus David. κτ.

**S**Aluum me fac Domine, quoniam defecit sanctus, quoniam diminutæ sunt veritates à filiis hominum.

† Vana locutus est vniuscuique ad proximum suum ; labia dolosa in corde, & in corde locutus est mala.

† Disperdat Dominus vniuersa labia dolosa, linguam magniloquam. † Qui dixerūt, Linguam nostram magnificabimus : labia nostra à nobis sunt : quis noster Dñs est?

† Propter miseria inopum & geminum pauperum, nunc exurgam, dicit Dominus, ponam in salutari, fidelialiter agam in eo.

† Eloquia Domini eloquia casta,

μισοῖ τὴν ἑαυτοῦ ψυχὴν.

6 ἐπιθρέξει ἐπὶ ἀμαρτωλὺς παγίδας, ὡς καὶ ἵπτον καὶ πικύμα καταιγίδος ἡμεῖς ἔσποθημεν αὐτῷ.

7 ὅτι δίκαιος κύριος καὶ δικαιοσύνης ἐγγάπησεν, οὐδὲν ἔμελλεν εἶδεν τὸ πρόσωπον αὐτοῦ.

1 Εἰς τὸ τέλος ἡ ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ. ια.

2 Σὺ ὥσόν μοι κύριε, ὅτι ἐκλείπει πένεσσι, ὅτι ὠλιγόησαν καὶ ἀλήθειαι ἀπὸ τῶν ὑμῶν τῶν αὐτῶν.

3 μάταια ἐλάλησεν ἕκαστος πρὸς τὸν πλησίον αὐτοῦ, χεῖλη δόλια ἐν καρδίᾳ, καὶ ἐν καρδίᾳ ἐλάλησεν κακόν.

4 ἐξολοθρῶσαι κύριε πάντα τὰ χεῖλη τὰ δόλια, γλῶσσαι μεγάλορρημένα.

5 τὲς ἐπὶ ὅρας, τίς γλῶσσαν ἡμῶν μεγαλιωμένη, τὰ χεῖλη ἡμῶν παρῆμιν ἐπὶ τίς ἡμῶν κύριος ἐστίν;

6 ἐνεκὸν τῆς ταλαπωρίας τῆς πτωχείας καὶ τῆς ἐσκαμνῆς τῶν πινύτων, καὶ ἀνάστημαί, λέγει κύριος : θέσμεν ἐν σωτηρίᾳ παρρησιάζομαί ἐν αὐτῇ.

7 τὰ λόγια κυρίου λόγια ἀγία, ἀγύβητοι

ἄργυρον πεπυρωμένον, δοκίμιον  
τῇ γῇ, καθαλισμένον ἐπὶ ὕδα-  
τος.

Κύριε φυλάξαις ἡμᾶς ὡς ἀφ-  
τηρήταις ἡμᾶς ἀπὸ τῆς γυναικὸς  
τῆς, καὶ εἰς τὸ αἰῶνα.

κύκλω οἱ ἀστέρες περιπατοῦσι,  
καὶ τὸ ὕψος σου ἐπολυώρησας τὴν  
γῆν τῶν ἀνθρώπων.

Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τῷ δαβίδ.  
16.

Εἰς πότε κύριε ἐπιλήσῃ μου εἰς  
τέλῳ; ἕως πότε ἀπείρεψς τὸ  
πρόσωπόν σου ἀπ' ἐμῆ;

ἕως τίνας θήσεται βουλὰς ἐν  
ψυχῇ μου, ὁδὸν αἵμα ἐν καρδίᾳ μου  
ἡμέρας καὶ νυκτός; ἕως πότε ὕψω-  
θήσεται ὁ ἐχθρὸς μου ἐπ' ἐμέ;

ἐπὶ ὅλῳ ψόν, εἰς ἀκυσὸν μου κύριε  
ὁ θεός μου. φάπσον τὰς ὀφθαλμούς  
μου, μή ποτε ὑπνώσω εἰς θάνατον.

μή ποτε εἴπῃ ὁ ἐχθρὸς μου ἰδού  
ὡς αὐτόν. οἱ θλίβοντές μου ἀγα-  
λιάσονται ἐάν σαλευθῶ:

ἐγὼ δ' ἐπὶ τῷ ἐλπίσῃ ἤλπισα.  
ἀγαλλιάσεται ἡ καρδία μου ἐπὶ τῷ  
σώματί σου ἄσω τῷ κυρίῳ τῷ βί-  
εργητήσωτί με, καὶ ψαλῶ τῷ ὀνό-  
ματι κυρίου ὅτι ὑψίστου.

B 2.

Εἰς

argentum igne exami-  
natum, probatum ter-  
re, purgatum septuplū.

† Tu Domine serua-  
bis nos, & custodies  
nos à generatione hac  
& in æternum. † In  
circuitu impij ambu-  
lant, secundum altitu-  
dinem tuam multipli-  
casti filios hominum.

† In finem Psalmus

Dauid. xii.

Vsq̃uequo Domi-  
ne obliuisceris me  
in fine, vsq̃uequo auer-  
tis faciem tuam à me?

† Quàm diu ponam  
consilia in anima mea;  
dolorem in corde meo  
per diem & noctem?  
Vsq̃uequo exaltabitur  
inimicus meus sup me?

† Respice, exaudi me  
Dñe Deus meus. Illu-  
mina oculos meos, ne  
vnquā obdormiam in  
morte. † Nequādo di-  
cat inimicus meus: Tre-  
ualui aduersus eū. Qui  
tribulāt me, exultabūt

si mortuus fuero: † Ego  
autē in mīa tua spera-  
ui. Exultabit cor meū  
in salutari tuo: cātabo  
Dño qui bona tribuit  
mihi, & psallam nomi-  
ni Domini altissimi.

† In finem Psalmus  
David. xiiii.

**D**'xit insipiens in  
corde suo: Nō est  
Deus. Corrupti sunt &  
abominabiles facti sūt  
in studiis: non est qui  
faciat bonum. † Dñs de  
cēlo prospexit super fi-  
lios hominū, vt videat  
si est intelligens, aut re-  
quirens Deū. † Omnes  
declinauerūt: simul in-  
utiles facti sunt: nō est  
qui faciat bonum, non  
est vsq. ad vnū. † Nōne  
cognoscent omnes qui  
operātur iniquitatem,  
qui deuorāt plebē meā  
in escam panis? Dñm  
nō inuocauerūt: † Illic  
trepidauerunt timore,  
vbi non erat timor.  
Quoniam Dñs in gñā-  
tione iustorum. † Con-  
filiū inopis cōfudistis,  
at Dñs spes eius est.  
† Quis dabit ex Siō sa-  
lutare Israel? cūm auer-  
terit Dñs captiuitatem  
plebis sue, exultabit Ia-  
cob & lætabitur Israel.

† In finem Psalmus Da-  
uid. xiiii.

**D**omine, quis ha-  
bitabit in taber-  
naculo tuo? aut quis re-

1 Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τῷ δαβὶδ.  
ιγ'.

**Ε**ἶπεν ἄφρων ἐν καρδίᾳ αὐτοῦ, ὅτι  
ἐστὶ θεός. διεφθάρησαν καὶ ἐβέ-  
λύχθησαν ἐν ἐπιτηδεύμασιν, ὅτι  
ἐστὶ ποιῶν χρηστότητα.

2 κύριος ἐκ τοῦ οὐρανοῦ διέκυσεν  
ἐπὶ τὰς ἡσυχίας ἀνθρώπων, ὥστε  
εἰ ἐστὶ σωτὴρ, ἢ ἐκζητῶν τὸν θεόν.

3 πάντες ἐξέκλιαν, ἅμα ἡρξά-  
θησαν, ὅτι ἐστὶ ποιῶν χρηστότητα,  
ὅτι ἐστὶ ἕως ἐνός.

4 οὐχὶ γνώσκοντες πάντες οἱ ἐργα-  
ζόμενοι τὴν ἀνομίαν, οἱ ἐδίδοντες  
τὸν λαόν μου ἐν βρώσει ἄρτου; τὸν  
κύριον ὅτι ἐπεκαλῆσαντο.

5 ἐκεῖ ἐδῆλίαςαν φόβον, ὃ ὅτι ὡς  
φόβος. ὅτι κύριος ἐν γυνεὶ δι-  
καίων.

6 βουλὴ πτωχοῦ κατηχυνάται, ὃ  
ὅτι κύριος ἐλπὶς αὐτοῦ ἐστὶ.

7 τίς δώσῃ ἐκ σιών τὸ σωτήριον Ἰ-  
σραὴλ; ἐν τῇ ἐπιστροφῇ κυρίου  
τὴν αἰχμαλωσίαν Ἰσραὴλ αὐτοῦ,  
ἀγαθὰ πάντα ἰακώβ καὶ ὄφρα  
θήσεται Ἰσραὴλ.

1 Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τῷ δαβὶδ. ιδ'.

**Κ**ύριε τίς παρηκήσει ἐν τῇ  
σκληρόματί σου; ἢ τίς κατε-  
σκληνώσει

σκληράσει ἐν ὄρει ἁγία σου·

πορεύομαι ἁμωμῶ, καὶ ἐργα-  
ζόμενος δικαιοσύνην. λαλῶν ἀλή-  
θειαν ἐν καρδίᾳ αὐτοῦ.

ὃς σὺκ ἐδύλωσεν ἐν γλώσσῃ αὐ-  
τοῦ, καὶ σὺκ ἐποίησε τῷ πλησίον αὐτοῦ  
κακόν, καὶ ὀνειδισμόν σὺκ ἔλαβεν  
ἐπὶ τοῖς ἐγγίσι αὐτοῦ.

ἐξουδένωται ἐνώπιον αὐτοῦ ποιη-  
ρεύομαι, τὰς δὲ φθοσύμους τὸν  
κύριον δοξάζει. ὁ ὁμνῶν τῷ πλη-  
σίῳ αὐτοῦ καὶ σὺκ ἀρετῶν.

τὸ δὲ γέρον αὐτοῦ σὺκ ἔδωκεν ἐπὶ  
τόκῳ, καὶ δῶρε ἐπ' ἀδελφοῖς σὺκ  
ἔλαβεν. ὁ περὶ τῶν ταῦτα, οὐ σαλευ-  
θήσε' εἰς τὸν αἰῶνα.

Στηλογραφία τῷ δαβίδ. ιε.

**Φ**ύλαξόν με, κύριε, ὅτι ἐπὶ σοὶ  
ἤλπισα.

εἴπα τῷ κυρίῳ, κύριός μου εἴ  
σὺ ὅπ' ἔ' ἀγαθὸν με καὶ χρεῖαν ἔχεις.  
τοῖς ἁγίοις τοῖς ἐν τῇ γῇ αὐτοῦ ἐ-  
θαυμάσασεν ὁ κύριος πάντα τὰ θε-  
λήσας αὐτοῦ ἐν αὐτοῖς.

ἐπληρώθησαν αἱ ἀοδίσεις αὐτοῦ,  
μιτάξονται ἐτάχυνον. ἐν μὴ συνα-  
γάγῃ τὰς συναγωγὰς αὐτοῦ ἐξ αἱμά-  
των, ὅδ' ἔ' μὴ μεθοῦσ' ὀνομάτων

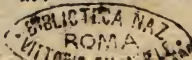
B 3

αὐτοῦ

quiescet in monte san-  
cto tuo? 1 Qui ingre-  
ditur sine macula, &  
operatur iustitiis. qui lo-  
quitur veritate in cor-  
de suo: 1 Qui non egit  
dolū in lingua sua, nec  
fecit proximo suo ma-  
lum, & opprobriū non  
accepit aduersus pro-  
ximos suos. † Ad nīhi-  
lū deductus est in con-  
spectu eius malignus;  
timētes autē Dñm glo-  
rificat. Qui iurat proxi-  
mo suo, & nō decipit:  
† Qui pecuniā suā non  
dedit ad vsurā, & mu-  
nera super innocentes  
non accepit. Qui facit  
hæc, non mouebitur in  
æternum.

† Tituli inscriptio ipsi  
David. xv.

**C**onserva me Dñe,  
quoniā in te spe-  
raui. † Dixi Dño: Dñs  
meus es tu, quoniā bo-  
norū meorū non eges.  
1 Sanctis qui in terra eius  
mirificauit Dñs, omnes  
voluntates suas in eis.  
4 1 Multiplicatæ sunt in-  
firmitates eorū, postea  
accelerauerūt. Nō con-  
gregabo conuenticula  
eorum de sanguinibus;  
nec memor ero noīum



corum per labia mea.

† Dñs pars hæreditatis meæ & calicis mei : tu es qui restitues hæreditatem meam mihi.

† Funes ceciderunt mihi in præclaris meis : & enim hæreditas mea præclara mihi est. † Be-

nedicam Dñm qui tribuit intellectum mihi : insuper & vsq. ad no-

ctē increpuerunt me renes mei. † Prouidebam Dñm in cōspectu meo semper, quoniā à dex-

tris meis est, ne cōmouear. † Propter hoc latitauit cor meū, & exultauit lingua mea; insuper & caro mea re-

quiescet in spe. † Quoniā nō derelinques animā meā in inferno, neque dabis sanctū tuum videre corruptionē.

† Notas fecisti mihi uias uitæ ; adimplebis me lætitiā cum vultu tuo, delectationes in dextera tua vsque in finem.

† Oratio Dauid, Ps. xvi. I

**E**xaudi Dñe iustitiam meā, intende deprecationē meā. auribus ꝑceipe orationē meā non in labiis dolosis.

αὐτὸ Διὰ χηλέων μου.

κύριος μετρίσῃ κληρονομίᾳ μου, καὶ ὅτι ποτήριόν μου· σὺ εἶ ὁ δάπνησι-  
σθῶν τῶν κληρονομίων μου ἐμοί.

χοινία ἐπέπεσε μοι ἐν τοῖς κρη-  
τίσις μου, καὶ γὰρ ἡ κληρονομία μου  
κρετίστη μοι ἐστίν.

ὁλοκλήσω τὸν κύριον τὸν σω-  
τήσαντά με· ἐπὶ δὲ καὶ ἕως νυκτὸς  
ἐπαίδωσάν με οἱ νεφροί μου.

πρωράμην τὸν κύριον ἐνώπιόν  
μου ἀπαπαντός, ὅτι ἐκ δεξιῶν μου  
ἐστίν, ἵνα μὴ σαλευθῶ.

διὰ τοῦτο ὀφράνθη ἡ καρδιά μου,  
καὶ ἡ χαλκίασά μου ἡ γλῶσσά μου, ἐπὶ  
δὲ καὶ ἡ ἰσχυρία μου κρατεσκλυώσῃ  
ἐπ' ἐλπίδι.

ὅτι οὐκ ἐγκαταλείψεις τὴν ψυ-  
χήν μου εἰς ἄδην, οὐδὲ δώσῃς τὸν  
ὀπίόν σου ἰδεῖν ἀφ' ὅθεν.

ἐγνώρισάς μοι ὁδὸς ζωῆς, πλη-  
ρώσῃς με σύμπληρώς μου· ὅτι πλε-  
ρώπου σου, περιπότης ἐν τῇ δεξιᾷ  
σου εἰς τέλος.

Προσδοχὴ τῷ δαυίδ. ις'.

**E**ισάκουσον κύριε δικαιοσύνης  
μου; ὡς ἔχεις τῇ δέήσει μου.  
ἐνώπιόν σου τὴν προσδοχήν μου ὅτι  
ἐν χεῖρσιν δεξιῆς.

ἐκ



ἐκ πρὸς σώπου σου τὸ κρῖμά μου 2  
ἐξέλθοι, οἱ ὀφθαλμοί μου ἰδέτωσαν  
δικαιοσύνης.

ἰδοκίματος. τὴν καρδίαν μου, 3  
ἐπεκρίψω νυκτός, ἐπύρωσάς με, καὶ  
ἔχουρέθη ἐν ἐμοὶ ἀδικία. ὅπως ἂν  
μὴ λαλήσῃ τὸ στόμα μου

τὰ ἔργα τῶν ἀνθρώπων, ἀφ' οὓς 4  
λόγους τῶν χυλίων σου ἐγὼ ἐφύλα-  
ξα ὁδὸν σκληρῆς.

κατάρπυσαι τὰ ἀγαθήματα μου 5  
ἐν ταῖς πλῃσις σε, ἵνα μὴ σαλεύ-  
θῶσι τὰ ἀγαθήματα μου.

ἐγὼ ἐκέκραξα, ὅτι ἐπήκουσάς 6  
μου ὁ θεός· κλίνοντ' ἔς σε ἐμοί, καὶ  
εἰσάκουσάν τ' ῥημάτων μου.

θαυμάσωσιν τὰ ἐλέη σε ὁ σώζων 7  
ἐξ ἐλπίζοντες ἐπὶ σέ. ἐκ τῶν ἀν-  
θρώπων τῇ δεξιᾷ σου,

φύλαξόν με κύριε ὡς κόρυς ὀφ- 8  
θαλμοί. ἐν σκέπῃ τῶν πτερυγῶν  
σου σκεπάσεις με,

ἀπὸ πρὸς σώπου ἀποβῶν τῶν πα- 9  
λαιπωρησάντων με. οἱ ἐχθροί μου  
τὴν ψυχὴν μου περιέχον,

τὸ εἶρ αὐτῶν συνέκλυσαν, τὸ εὖ- 10  
μα αὐτῶν λάλησεν ὑπερηφανίαν,

ἐκβαλόντες με νυκτὶ περιέκλυ- 11  
κλυσάν με, τὸς ὀφθαλμοὺς αὐτῶν  
ἔθεντο ἐκκλίναν ἐν τῇ γῇ.

В 4 ἐπέλθω.

1 De vultu tuo iudi-  
cium meum prodeat,  
oculi mei videant equi-  
tatem. 1 I robusti cor  
meum, visitasti nocte:  
igne examinasti me, &  
non est inuenta in me  
iniquitas. Ut nō loqua-  
tur os meum 1 opera  
hominum, propter ver-  
ba labiorum tuorum  
ego custodiui vias du-  
ias. 1 I erfice gressus  
meos in semitis tuis, ut  
non moueantur vesti-  
gia mea. Ego clama-  
ui, quoniam exaudisti  
me Deus: inclina aurē  
tuam mihi, & exaudi  
verba mea. 1 Mirifi-  
ca misericordias tuas,  
qui saluos facis speran-  
tes in te. A resistētibus  
dextera tua, 1 custodi  
me Dñc ut pupillā ocu-  
li. Sub vmbra alarum  
tuarum proteges me,  
1 à facie impiorum qui  
affligerunt me. Inimici  
mei animam meā cir-  
cundederunt: 1 Adipera  
suum concluderunt, os  
eorum locutum est su-  
perbiam. 1 Proiici en-  
tes me nunc circunde-  
derūt me, oculos suos  
statuerunt declinare in  
terra ni.

† Susceperunt me sicut leo paratus ad prædā, & sicut catulus leonis habitans in abditis.

† Exurge Domine, præueni eos, & supplantā eos: eripe animam meā ab impio, frameā tuam

† ab inimicis manus tuæ. Domine à paucis de terra diuide eos in vita eorum, & de absconditis tuis adimpletus est venter eorum. Saturati sunt filii, & dimiserunt reliquias paruulis suis: † Ego autem in iustitia apparebo conspectui tuo. Satiabor cum apparuerit mihi gloria tua.

† In finem puero Dñi David, quæ locutus est Dño verba cantici huius, in die qua eripuit eum Dñs de manu omnium inimicorum eius, & de manu Saul: & dixit:

xvii.

**D**iligā te Dñe fortitudo mea. † Dñs firmamentū meum, & refugium meū, & liberator meus: Deus meus adiutor meus, & sperabo in eum. protector meus & cornū salutis

12 ὑπέλαβόν με ὡσεὶ λέων ἐβίμου εἰς θήραν, καὶ ὡσεὶ σκύμν οἰκῶν ἐν ἀποκρύφοις.

13 ἀνάστη κύριε, πρὸ ὄψεσιν αὐτῶν, καὶ ὑποσκέλισον αὐτοὺς, ῥύσαι τὴν ψυχὴν μου ἀπὸ ἀσεβοῦς, ῥομφαίαν σου

14 ἀπὸ ἐχθρῶν τῆς καρδίας μου. κύριε ἀπὸ ὀπίμων ἀπὸ γῆς ἀρμήρεσσιν αὐτοῦ ἐν τῇ ζωῇ αὐτῶν, καὶ ἵκε-  
κρυμμένων σου. ἐπλήθυνήσας ἡ καρδία αὐτοῦ. ἐχορτάσθησαν ἡνῶν, & ἀφῆκαν τὰ κατάλοιπα βίαις ἡπιοῖς αὐτοῦ.

15 ἐγὼ δὲ ἐν δικαιοσυνῇ ἠφθίση-  
καί τι περισώπων σου. καρπὸς ἡ-  
στιασμοῦ ἐν τῇ ὀφθάλμῳ μοι τὴν δό-  
ξαν σου.

1 Εἰς τὸ τέλος τοῦ παιδὸς κυρίου τοῦ  
δανιδ· ἀνέλαλησε τὰς κυρίας τῆς  
λόγους τῆς ὁδοῦ ταύτης, ἐν ἡμέ-  
ρῃ ἡ ἐρρύτατο αὐτοῖς ὁ κύριος ἐκ  
καρδίας πάντων τῶν ἐχθρῶν αὐτοῦ, καὶ  
ἐν χειρὸς σιγῇ. καὶ εἶπεν·

17.

2 **Α**Γαπήσω σὲ κύριε ἡ χάρις μου.  
3 κύριε στερῶμά μου, καὶ  
1 ἡ ζωὴ τοῦ σπύργου μου, καὶ ῥύσις μου. ὁ θεὸς  
μου βοηθός μου, καὶ ἐλπὶς ἐπ' αὐ-  
τόν. ὡς ἐραπίστους μου καὶ ἐρασ-  
τηρίας



τηρίας μου, καὶ ἀνπλήπτω μου.

αἰνῶν ἐπικαλέσονται τὸ κύριον, καὶ 4  
ἐκ τῆς χιτῶνός μου σωθήσονται.

ᾤδίνες θανάτου, καὶ 5  
χείμαρροι ἀνομίας ἐξέταράξαν με.

ᾤδίνες ἄδου ᾤδινεύκλωσαν με, 6  
ᾤφθησαν με παγίδες θανάτου.

καὶ ἐν τῷ θλίβεσθαι με ἐπικαλε- 7  
σάμην τὸν κύριον, καὶ ὡς τὸ θεόν  
μου ἐκέκραξα ἡκούσεν ἐκ τοῦ ἁ-  
γίου αὐτοῦ φωνῆς μου, καὶ ἡ κραυ-  
γὴ μου ἐνώπιον αὐτοῦ ἐπελάβεταί  
ἐς τὰ ὦτα αὐτοῦ.

καὶ ἐσαλεύθη καὶ ἐντρομέθη 8  
ἡ γῆ, καὶ τὰ θεμέλια τῆς ὀρέων  
ἐταράχθησαν ἐπὶ σαλεύθησαν, ὅτι  
ᾤργισεν αὐτοὺς ὁ θεός.

ἀνέβη καρπὸς ἐν ὀργῇ αὐτοῦ, καὶ 9  
πῦρ ἀπὸ παρώπου αὐτοῦ κατεφλέ-  
γησεται, ἀνθρακες ἀνήφθησαν ἀπὸ  
αὐτοῦ.

ἔκλινεν ὕδατις καὶ κατέβη, καὶ 10  
γνόφος ὑπὸ τῆς πόδας αὐτοῦ.

καὶ ἐπέβη ἐπὶ χερυθίμ καὶ 11  
ἐπτάσθη, ἐπτάσθη ἐπὶ πτερύγων  
ἀνέμων.

καὶ ἔστη σκέλος ἀπὸ κρυφίου αὐτοῦ, 12  
κύκλω αὐτοῦ ἡ σκηνὴ αὐτοῦ, σκεπιδὼν  
ὑδαρ ἐν νεφελαῖς ἀέραν.

mea, & susceptor meus.

† Laudans inuocabo 4  
Dñm, & ab inimicis  
meis saluus ero. † Cir-

cundederunt me dolo- 5  
res mortis, & torrentes  
iniquitatis cōturbaue-

runt me. † Dolores in- 6  
ferni circūdederūt me,  
preoccupauerūt me la-

quei mortis. † Et in tri- 7  
bulatione mea inuo-

caui Dñm, & ad Deū  
meum clamaui. exau-

diuit de templo sancto  
suo vocē meā, & cla-

mor meus in cōspectu  
eius introibit in aures 8  
eius. † Et cōmota est &

cōtremuit terra, & fun-  
damēta montiū cōtur-

bata sunt & commota  
sunt, quoniā iratus est  
eis Deus. † Ascēdit fu-

mus in ira eius, & ignis  
à facie eius exardescet,  
carbōnes succēsi sunt

ab eo. † Et inclinauit ca- 9  
los & descēdit, & cali-

go sub pedibus eius. † Et ascēdit super Che-  
rubim & volauit; vo-

lauit super pennas ven-  
torū. † Et posuit tene-  
bras latibulum suū, in

circuitu eius taberna-  
culum eius, tenebrosa  
aqua in nubibus aëris.

† Præ fulgore in conſpectu eius nubes trāſierunt, grando & carbones ignis. † Et intonuit de cælo Dominus, & Altiffimus dedit vocem ſuam. † Miſit ſagittas & diſſipauit eos; & fulgura multiplicauit, & cōturbauit eos.

† Et apparuerūt fontes aquarum, & reuelata ſunt fundamenta orbis terræ, ab increpatione tua Domine, ab inſpiratione ſpiritus irę tuę. † Miſit de ſummo, & accepit me; aſſumpſit me de aquis multis.

† Eripiet me de inimicis meis fortiffimis, & ab iis qui oderunt me, quoniam confortati ſunt ſuper me.

† Præuenerunt me in die afflictionis meę, & factus eſt Dominus protectio mea. † Et eduxit me in latitudinem: ſaluum faciet me, quoniam voluit me. † Et retribuet mihi Dñs ſecundum iuſtitiam meam, & ſecundum puritatem manuum mearum retribuet mihi. † Quia

13 ἀπὸ τῆς πληθυγῆσως ἐν ἅπτον αὐτῷ αἱ νεφέλαι διήλθον, χάλαιζα καὶ ἄνθρακες πυρός.

14 καὶ ἐβρόντησεν ἐξ ἑρανοῦ ὁ κύριος, καὶ ὁ ὕψις ἐδωκε φωνὴν αὐτοῦ.

15 ἐξαπέψαλε βέλη καὶ ἐσκόρπισεν αὐτοὺς, καὶ ἄστρα πάς ἐπλήθυσε, καὶ συνετάραξεν αὐτούς.

16 καὶ ὠφθησαν αἱ πηγαὶ τῶν ὑδάτων, καὶ ἀνεκαλύφθη τὰ θεμέλια τῆς οἰκουμένης. ἀπὸ ἐπιτιμήσεώς σου κύριε, ἀπὸ ἐμπνέσεως πνοῆματός σου ὀργῆς σου.

17 ἐξαπέψαλεν ἐξ ὕψους καὶ ἔλαβέ με, περιλάβιστό με ἐξ ὑδάτων πολλῶν.

18 ῥύσεται με ἐξ ἐχθρῶν μου δυνατῶν, καὶ ἐκ τῶν μισουμένων με, ὅτι ἐπερώθησαν ὑπὲρ ἐμέ.

19 περιέφθασα ἅ με ἐν ἡμέρᾳ κακῆς ἐσῶς μου, καὶ ἐλλήτῃ κύριε ἀνψήληγά με.

20 καὶ ἐξήγαγέ με εἰς πλατυμόν, ῥύσεται με, ὅτι ἠθέλησέ με.

21 καὶ ἀνέπαδάσθ μοι κύριε καὶ τὴν δικαιοσύνην μου, καὶ τὴν κατεργασίαν τῶν χειρῶν μου ἀνέπαδάσθ μοι.

22 ὅτι ἐφύλαξα τὰς ἐπιτοὺς κυρίου, καὶ οὐκ

ὅτι ἠσέησθα ἀπὸ τοῦ θεοῦ μου.

ὅτι πάντα τὰ κρίματά αὐτοῦ ἐνώπιόν μου, καὶ τὰ δικαιώματά αὐτοῦ ὅτι ἀπέστησα ἀπ' ἐμοῦ.

καὶ ἔσομαι ἄμα μετ' αὐτοῦ, 24 καὶ φυλάξομαι διὰ τῆς ἀνομίας μου.

καὶ αὐτὸς ποδώξ μοι κύριε καὶ τὴν δικαιοσύνην μου, καὶ τὴν τιμὴν καὶ τὴν ἐξουσίαν μου, καὶ τὴν ἐξουσίαν μου, καὶ τὴν ἐξουσίαν μου, καὶ τὴν ἐξουσίαν μου.

κύριε ὁσίον ὅστις ἐσθ, καὶ κύριε ἀνδρὸς 26 ἀθάνατος ὁ ὢς ἐσθ.

καὶ κύριε ἐκλεκτός ἐκλεκτός ἐσθ, 27 καὶ κύριε τρεῖς ἄλφες τρεῖς.

ὅτι σὺ λαὸν ταπεινὸν σῶσθ, καὶ 28 ὀφθαλμοὺς ὑπερηφάνων ταπεινώσθ.

ὅτι σὺ φωτίζεις λύχνον μου κύριε 29 θεός μου, φωτίζεις τὸ σκότος μου.

ὅτι ἐν σοὶ ῥυθίσομαι ἀπὸ πειρασ- 30 τηρίου, καὶ ἐν τῷ θεῷ μου ὑπερ- βήσομαι πᾶσι.

ὁ θεός μου ἄμα μετ' ἐμοῦ, 31 τὰ λόγια κυρίου πεπρωμένα, ὑπερ- κραιφνέστες ἐπὶ πάντων τῶν ἐλπιζόντων ἐπ' αὐτόν.

ὅτι τίς θεός πάρεξ τοῦ κυρίου; ἡ τίς 32 θεός πλὴν τοῦ θεοῦ ἡμῶν;

ὁ θεός ὁ παραινέων με δυνάμει, 33 καὶ

nec impiè gessi à Deo meo. 1 Quoniã omnia iudicia eius in cõspectu meo, & iustitias eius non repuli à me. 1 Et ero immaculatus cum eo: & obseruabo me ab iniquitate mea. 1 Et retribuet mihi Dñs secundũ iustitiã meam, & secundũ puritatẽ manuum mearũ in conspectu oculorum eius. 1 Cũ sancto sanctus eris, & cũ viro innocẽte innocẽs eris: 1 Et cũ electo electus eris, & cum peruerso peruertẽris.

1 Quoniã tu populum humilẽ saluũ facies, & oculos superbiũ humiliabis. 1 Quoniã tu illuminabis lucernam meã Dñe Deus meus, illuminabis tenebras meas. 1 Quoniã in te eripiar à tẽtatione, & in Deo meo transgrediar murũ. 1 Deus meus impolluta via ei⁹, eloquia Dñi igne examinata, protector est omnium sperantium in se. 1 Quoniam quis Deus præter Dñm? aut quis Deus præter Deum nostrũ?

1 Deus qui præcignit me virtute,

& posuit immaculatā viam meam. † Qui perfecit pedes meos tanquam cerui, & super excelsa statuens me.

† Qui docet manus meas ad praelium, & posuisti arcum æreum brachia mea. † Et dedisti mihi protectionem salutis, & dextera tua suscepit me. & disciplina tua correxit me in finem, & disciplina tua ipsa me docebit.

† Dilatasti gressus meos subtus me, & non sunt infirmata vestigia mea.

† Persequar inimicos meos & comprehendā illos, & non conuertar donec deficient.

† Cōstringam illos, nec poterunt stare, cadent subtus pedes meos.

† Et precinxisti me virtute ad bellū, supplantasti omnes insurgētes in me subtus me.

† Et inimicos meos dedisti mihi dorsum, & odientes me disperdidisti. Clamauerunt, nec erat qui saluos faceret: ad Dñm, nec exaudiuit eos. † Et cōminuam eos vt puluere m

εἶθετο ἄμαυμον τῶν ὁδόν μου.

34 καπερπεζόμενος τὲς πόδας μου ὡσεὶ ἐλάφου, καὶ ἐπὶ τὰ ὑψηλὰ ἰσῶν με.

35 διδάσκων χεῖράς μου εἰς πόλεμον, καὶ ἔθου τόξον χαλκῶν τοὺς βραχίονάς μου.

36 καὶ ἔδωκάς μοι ὑπεραπισμὸν σωτηρίας, ἣ δὲ ξιά σου ἀντλάσῃ τὸ μου. καὶ ἡ παιδεία σου ἀνάρησέ με εἰς τέλος, καὶ ἡ παιδεία σου αὐτὴ με διδάξει.

37 ἐπλάτυνας τὰ διαβόηματά μου ὑπὸ κάτω μου, καὶ σὺ ἡδύεισθαι τὰ ἔργα μου.

38 κατεδιώξω τὲς ἐχθρὰς μου, καὶ καταλήψομαι αὐτοὺς, ὥστε ἀπετραφῇσιν ὡς ἂν ἐκλείπουσιν.

39 ἐκθλίψω αὐτοὺς καὶ ὅτι μὴ δύνωσι εἰσῆλθαι, περὶ τῶν πόδας μου.

40 καὶ ἀειζώσας με δυνάμει εἰς πόλεμον, συνῆπός σου πόνους τὲς ἐπενισταμένους ἐπ' ἐμὲ ὑπὸ κάτω μου.

41 καὶ τὲς ἐχθρὰς μου ἔδωκάς μοι ὥσπερ, καὶ ὅτι μισοῦντάς με ἐξολόθρυσας.

42 ἐκίχησαν καὶ σὺ ὡς ὁ σῶζων ὡς κύριον, ὥστε εἰσῆλθον αὐτοί.

43 καὶ λιπύρω αὐτοὺς ὡς ἐὶ χουῶν

κατὰ πρῶτον ἀνέμῃ, ὡς πηλὸν  
πλατῶν λεανῶ αὐτοῦς.

ῥύσαι με ἐξ ἀντιλογίας λαοῦ, καὶ 44

ῥαγήσῃς με εἰς κεφαλὴν ἐθνῶν. λαὸς  
ὃν σὺ ἐγνων, ἐδύλουσέ μοι

εἰς ἀγκυλὴν ὥτις ὑπῆκουσέ μου. 45

ἡοὶ ἀλλότριοι ἐψύσασάν μοι

ἡοὶ ἀλλότριοι ἐπαλαιώθησαν. 46

καὶ ἐχώλουν ἀπὸ τοῦ τριβῶν αὐτοῦ.

ζῆ κύριε, καὶ δύλογητὸς ὁ 47

θεὸς, καὶ ὑψώθηται ὁ θεὸς τῆς σωτη-  
ρίας μου.

ὁ θεὸς ὁ διδοὺς ἐκδικήσῃς ἐμοί, καὶ 48

ὑποτάξας λαὸς ὑπὸ ἐμέ.

ὁ ῥύσῃς μου ἐξ ἐχθρῶν μου ὁργί- 49

λων. ἀπὸ τοῦ ἐπινησιαιμῶν ἐπὶ ἐμέ

ὑψώσῃς με, ἀπὸ ἀνδρῶν ἀδίκων ῥύ-  
σῃ με.

διὰ τοῦτο ἐξομολογήσομαι σοὶ κύριε 50

ἐθνεσι κύριε, καὶ τῷ ὀνόματί σου

ψαλῶ.

μεγαλυνῶν τὰς σωτηρίας τοῦ βα- 51

σιλέως, καὶ ποιῶν ἐλεῶ τῷ κρι-

σθῇ αὐτοῦ τῷ δαυίδ, καὶ τῷ ἀπέρχοντι

αὐτοῦ εἰς αἰῶνα.

Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τῷ δαυίδ. 1

ἐή.

Οἱ οὐρανοὶ διηγουῦνται ὁδὸν 2

θεοῦ, ποίησιν δὲ χερσὶν αὐτοῦ

ἀναγέλλ-

ante faciem venti, ve-

lutum platearum de-

lebo eos. † Eripies me

de contradictione po-

puli, constitues me in

caput gentiū. Populus

quē non cognoui ser-

uivit mihi: † in auditu

auris obediuit mihi.

Filij alieni mētiti sunt

mihi: † Filij alieni in-

ueterati sunt: & claudi-

cauerunt à semitis suis.

† Viuit Dñs & benedi-

ctus Deus, & exaltetur

Deus salutis meæ. † De-

qui das vindictas mihi,

& subdis populos sub

me: † Liberator meus

de inimicis meis iracū-

dis. ab insurgētibus in

me exaltabis me, à viro

iniquo eripies me.

† Propterea confitebor

tibi in nationibus Dñs,

& nomini tuo psalmū

dicam. † Magnificans

salutes regis, & faciens

misericordiam christo

suo David, & semini

eius vsq. in seculum.

annūciat firmamentū.  
 † Dies diei eructat ver-  
 bū, & nox nocti indi-  
 cat scientiam. † Non  
 sunt loquelæ neq: ser-  
 mones, quorū non au-  
 diantur voces eorum.  
 † In omnem terrā exi-  
 uit sonus eorum, & in  
 fines orbis terræ verba  
 eorū. In sole posuit ta-  
 bernaculū suū, † & ipse  
 tanquā sponsus proced-  
 ens de thalamo suo.  
 exultabit vt gigas ad  
 currendā viā; † A sum-  
 mo cælo egressio eius,  
 & occurfus eius vsque  
 ad summū cæli: nec est  
 qui se abscondat à ca-  
 lore eius. † Lex Dñi im-  
 maculata cōuertēs ani-  
 mas, testimonium Dñi  
 fidele, sapientiam præ-  
 stans parualis. † Iustitiæ  
 Dñi rectæ latificantes  
 cor, præceptū Dñi luci-  
 dū illuminans oculos.  
 † Timor Dñi sanctus  
 permanens in seculum  
 sæculi: iudicia Dñi ve-  
 ra, iustificata in semet-  
 ipsa. † Desiderabilia su-  
 per aurū & lapidē pre-  
 ciosum multū, & dul-  
 ciora sup: & & fi-  
 uum. † Etenim seruus  
 tuus custodit ea;

ἀναγγέλλει τὸ σπείρωμα.

3 ἡμέρα τῇ ἡμέρᾳ ἐρῶν γένηται ἡ ἡμέρα,  
 καὶ νύξ νυκτὶ ἀναγγέλλει γινῶσιν.

4 ὅτι εἰς λαλίαν οὐδὲ λόγι, ὧν  
 ἔχουσιν ἀκούειν αἱ φωναὶ αὐτῶν.

5 εἰς πάντας τὰς γλῶττας ἐξηλάθην ὁ  
 φόβος αὐτῶν, καὶ εἰς τὰ πέρατα  
 τῆς οἰκουμένης τὰ ῥήματα αὐτῶν.  
 ἐν τῇ ἡλίᾳ ἔθετο τὸ σκῆνωμα αὐτῶν.

6 καὶ αὐτὸς ὡς νεφέλος ἐκπορεύ-  
 ὁντος ἐκ πυλῶν αὐτῶν. ἀγαλλιάσονται  
 ὡς γίγας θρασυκαρδόν.

7 ἀπὸ ἀκροῦ θύρας τοῦ ἡεροῦ  
 αὐτῶν. καὶ τὸ καταστήματα αὐτοῦ ἵστας  
 ἀκρὰ θύρας, καὶ ὅτι ἐστὶν ἐς ἀπο-  
 κρυφῶν τῆς θερμότητος αὐτῶν.

8 ὁ νόμος κυρίου ἁμαρτανόφις ἐν-  
 φαν ψυχῆς, ἡ μαρτυρία κυρίου  
 πιστὴ σιφίζουσα νύπια.

9 τὰ δικαιώματα κυρίου δύσθια δι-  
 φραίνονται καρδίαν, ἡ ἐντολὴ κυρίου  
 τηλαυνήσεται φωτίζουσα ὀφθαλμούς.

10 ὁ φόβος κυρίου ἀγνός, ἀβυσσῶν  
 εἰς αἰῶνα αἰῶν. τὰ κρίματα  
 κυρίου ἀληθινὰ, δεδικασμένον ἐπὶ  
 τὸ αὐτό.

11 ἐπιθυμητὰ ὡς χρυσίον καὶ  
 λίθον τίμιον πολὺ, καὶ γλυκύτερον  
 ὡς μέλι καὶ κηρίον.

12 καὶ ὁ δούλος σου φυλάσσει αὐ-  
 τὰ,



τα ἐν ταῖς φυλάξουσιν αὐτὰ αἰταπό-  
δοις πολλή.

παρὰ πλῆματι τίς σωθήσῃ; ἐκ 3

κρυφίων με καθάρισόν με,

καὶ ἀπὸ ἀλλοτρίων φείσῃ τῷ 4

δούλῳ σου. εἰ μὴ με κατεκυριό-

σωσι, τότε ἄνωμλ' ἔσομαι, καὶ

καταροθήσομαι ἀπὸ ἀμαρτίας με-

γάλῃς.

καὶ ἔσονται εἰς δόδοκίαν τὰ λό- 5

για ἃ ἔσφατός με, καὶ ἡ μελέτη τῆς

καρδίας με ἐνώπιόν σου ἀγαπῶ-

τός. κύριε βοήθ' μου καὶ λυτρώ-

τά μου.

Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τοῦ δαυίδ. 1

10'.

Επακούσας σου κύριος ἐν ἡμέρᾳ 2

θλίψεως, ὡς ἐρεπίστωσιν σου τὸ

ὄνομα ἃ ἔστιν ἰακώβ.

ἐξαποσεῖλμα σοι βνήδ' φαν ἐξ ἁ-

γίης, καὶ ἐκ σιὼν ἀν' πλάθειτό σου. 3

μνηθεὶς πάσης θυτίας σου, καὶ τὸ 4

ὄλοκαύτωμά σου πιανάτω.

δᾶψ' σοι κύριε καὶ τὸ πλὺν καρ-

δίῳ σου, καὶ πᾶσαν τὴν βελῶν σου

πληρώσῃ.

ἀγαλλιάσόμεθα ἐπὶ τῷ σωτηρίῳ 6

σου, καὶ ἐν ὀνόματι κυρίου ἡμῶν

μεγαλυνήσόμεθα. πληρώσῃ κύ-

ριε

in custodiendis illis  
retributio multa.

† Delicta quis intelli-  
get? ab occultis meis  
munda me: † Et ab alie-  
nis parce seruo tuo. Si  
mei non fuerint domi-  
nati, tunc immaculatus  
ero, & mundabor à de-  
licto maximo.

† Et erunt ut com-  
placeant eloquia oris  
mei, & meditatio cor-  
dis mei in cōspectu tuo  
semper. Domine ad-  
iutor meus & redem-  
ptor meus.

† In finem Psalmus  
David. x i x.

**E**Xaudiat te Domi-  
nus in die tribula-  
tionis, protegat te no-  
men Dei Iacob. † Mit-  
tat tibi auxilium de san-  
cto, & de Sion tueatur  
te. † Memor sit omnis  
sacrificij tui, & holo-  
caustum tuum pingue  
fiat. † Tribuat tibi Do-  
minus secundum cor  
tuum, & omne cōsiliū  
tuum impleat. † Exta-  
bimur in salutari tuo,  
& in nomine Domini  
Dei nostri magnifica-  
bimur. Impleat Dñs.

omnes petitiones tuas:  
 † Nunc cognoui quoniam saluum fecit Dñs christum suum. exaudiet illum de caelo sancto suo, in potestatibus salus dexteræ eius. † Hi in curribus & hi in equis, nos autem in nomine Dñi Dei nostri inuocabimus. † Ipsi obligati sunt & ceciderunt; nos autem surreximus & erecti sumus. † Dñe saluum fac regem, & exaudi nos, in die qua inuocauerimus te.

† Psalmus David.

x x:

**D**omine in virtute tua letabitur rex, & super salutare tuum exultabit vehementer. † Desiderium cordis eius tribuisti ei, & voluntate labiorum eius non fraudasti eum.

† Quoniam præuenisti eum in benedictionibus dulcedinis: posuisti in capite eius coronam de lapide precioso.

† Vitam petiit a te, & tribuisti ei longitudinem dierum in seculum seculi.

εἰς πάντας τὰ αἰτήματά σου.

νῦν ἔγνω ὅτι ἔσωσε κύριος τὸν χριστὸν αὐτοῦ. ἐπακούσει αὐτὸν ἐκ οὐρανοῦ ἁγίως αὐτὸν, ἐν δυνάμει αἰσ ἡ σωτηρία τοῦ θεοῦ αὐτοῦ.

ἔτι ἐν ἅρμασι καὶ οὗτοι ἐν ἵπποις. ἡμεῖς δὲ ἐν ὀνόματι κυρίου θεοῦ ἡμῶν ἐπιγαλιεσόμεθα.

αὐτοῖς συνεποδόθησαν καὶ ἔπεσον, ἡμεῖς δὲ ἀνέστημεν καὶ ἀναρθώθημεν.

κύριε σῶσον τὴν βασιλείαν σου ἐπ' αὐτοῖς ἡμῶν· ἐν ἡμεῖς αἱ ἡμέραι ἐπιγαλιεσόμεθα.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ.

x.

**Κ**ύριε ἐν τῇ δυνάμει σου δὲ φραθήσῃ ὁ βασιλεὺς, καὶ ἐπὶ τῇ σωτηρίᾳ σου ἀγαλλιάσεται ἡ ψόδρα.

τίμι ἐπιθυμίαν τῆς καρδίας αὐτοῦ ἔδωκας αὐτῷ, καὶ τίμι δέλησιν τῶν χηλέων αὐτοῦ ὅσα ἐσέρησας αὐτόν.

ὅτι πεφύλακας αὐτὸν ἐν δόλο· γίαις χρηστότητος ἔθηκες ἐπὶ τῷ κεφαλῷ αὐτοῦ· ἐφάνον ἐν λίθου πμίου

ζωὴν ἠτήσας σε, καὶ ἔδωκας αὐτῷ μακρότητα ἡμερῶν εἰς αἰῶνα αἰῶν.

μεγάλη



μεγάλη ἡ δόξα αὐτοῦ ἐν τῷ σωτη-  
ρίᾳ σου, δόξαν καὶ μεγαλοπρέπειαν  
ἐπιθήσεις ἐπ' αὐτόν.

ὅτι δάσῃς αὐτῷ σύλογίαν εἰς αἰῶ-  
να αἰῶνων, σύφρανεῖς αὐτὸν ἐν χα-  
ρᾷ μου ὡς πατὴρ σου.

ὅτι ὁ βασιλεὺς ἐλπίζει ἐπὶ κύ-  
ριον, καὶ ἐν τῷ ἐλέει τοῦ ὑψίστου οὐ  
μὴ σαλευθῇ.

ἀντιθέμῃ ἡ χεὶρ σου πᾶσι τοῖς ἐχ-  
θροῖς σου· ἡ δεξιὰ σου ἀντὶ πάντων  
τῶν μισουμένων σου.

ὅτι θήσεις αὐτοὺς ὡς κλίβανον· ὁ  
πυρὸς εἰς καὶ ῥῆν ὡς πατὴρ σου·  
κύριος ἐν ὀργῇ αὐτοῦ σιωπαράξει αὐ-  
τοὺς, ὥς καταφάγει αὐτοὺς πῦρ.

τὸν καρπὸν αὐτῶν ἀπὸ τῆς γῆς· ὁ  
ἀπολείπει, καὶ τὸ ἀπέρμα αὐτῶν ἀπὸ  
τῶν ἀνθρώπων.

ὅτι ἐκλιναν εἰς σέ κακὰ, διελο-  
γίσαντο βεβλῆς αἰς ἐμὴν δυνάμει  
ἐμῇ.

ὅτι θήσεις αὐτοὺς ὡς λίθον, ἐν τοῖς  
ὄρεσι τοῖς ὄρεσι τοῦ ὄρους· ὡς  
ὄρεσι τοῦ ὄρους.

ὑψώθη ἡ χεὶρ σου ἐν τῇ δυνάμει  
σου, ὡς πῦρ καὶ ψαλμοῦμα τὰς δυ-  
νάμεώς σου.

Εἰς τὸ τέλος ὡς τῆς ἀντιλήψεως  
τοῦ ἱωάννου, ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ.

C

ὁ θεὸς

† Magna est gloria eius  
in salutari tuo: gloriam  
& magnum decorem  
impones super eum.

† Quoniam dabis ei be-  
nedictionem in seculū  
seculi: lætificabis eum  
in gaudio cum vultu

tuo. † Quoniam rex  
sperat in Dño, & in mī-  
sericordia Altissimi nō

commouebitur. Inue-  
niatur manus tua om-  
nibus inimicis tuis: de-  
xtera tua inueniat om-

nes qui oderunt te.

† Quoniam pones eos  
ut clibanū ignis in tem-  
pore vultus tui: Dñs in  
ira sua conturbabit eos,

& deuorabit eos ignis.

† Fructū eorum de ter-  
ra perdes, & semen eo-  
rum à filiis hominum.

† Quoniam declinaue-  
runt in te mala, cogi-  
tauerunt consilia quæ  
non potuerūt stabilire.

† Quoniam pones eos  
dorsum, in reliquiis tuis  
preparabis vultum eo-  
rum.

† Exaltare Dñe in  
virtute tua, cātabimus  
& psallemus virtutes  
tuas.

† In finē pro susceptio-  
ne matutina, Psal-  
mus David.

xxi.

κά.

**D**eus Deus meus, 2  
respice in me;  
quare dereliquisti me?  
longè à salute mea ver-  
ba delictorū meorum.  
† Deus meus clamabo 3  
per diem & non exau-  
dies; & nocte, & non  
ad insipientiam mihi.

† Tu autem in sancto 4  
habitas laus Israel.

† In te sperauerunt pa- 5  
tres nostri; sperauerunt,  
& liberaſti eos. † Ad

te clamauerunt, & sal- 6  
ui facti sunt: in te spe-  
rauerunt, & non sunt  
confusi. † Ego autem 7  
sum vermis, & non ho-  
mo; opprobrium ho-  
minum & abiectio ple-  
bis. † Omnes videntes 8  
me deriserunt me: lo-  
cūti sunt labiis, moue-  
runt caput. † Sperauit  
in Domino, eripiat eū; 9  
saluū faciat eum, quo-  
niam vult eum.

† Quoniam tu es qui  
exiitisti me de ven-  
tre, spes mea ab vberi-  
bus matris meae. † In  
te proiectus sum ex v-  
tero: De ventre matris  
meae Deus meus es tu;  
† ne discesseris à me,

Quoniam tribulatio

**Ο** Θεὸς ὁ θεός μου παρέχεις μοι,  
ἵνα τί ἐγκατέλιπές με; μα-  
κρὸν δὲ τὸ σωτηρίας μου οἱ λόγοι τῆ  
παρρησιᾶς μου.

ὁ θεός μου κεκράζομαι ἡμέρας,  
ὃ ὅκ ἐπακούσῃ, ὃ νυκτός, καὶ ὃκ  
εἰς ἀνοιάν ἐμοί.

Ὡς ὃ ἐν ἀγίῳ κατεκίς ὁ ἔπαινος  
τῆ ἰσραήλ.

ἐπὶ σοὶ ἤλπισαν οἱ πατέρες ἡ-  
μῶν, ἤλπισαν, καὶ ἐρρύσω αὐτούς.

πρὸς σὲ ἐκέκραξαν καὶ ἐσώθη-  
σαν, ἐπὶ σοὶ ἤλπισαν καὶ οὐ κατη-  
σχώθησαν.

ἐγὼ δὲ εἰμι σκώληξ καὶ ὅκ ἀν-  
θρώπος, ὅτι οὐκ ἀνθρώπων καὶ ἐξου-  
θένημα λαοῦ.

πάντες οἱ θεωροῦντές με ἐξε-  
μυκτήρισάν με, ἐλάλησαν ἐν χεί-  
λεσιν, ἐκίνησαν κεφαλὰς.

ἤλπισεν ἐπὶ κύριον, ῥυσάτω  
αὐτὸν, σωσάτω αὐτὸν, ὅτι θείλει  
αὐτόν.

ὅτι σὺ εἶ ὁ ἐκπαύσας με ἐν γασ-  
τρὶ· ἡ ἐλπίς μου δὲ τὸ μακρὸν τῆ μη-  
τρὸς μου.

ἐπὶ σὲ ἐπαρέβην ἐν μήτρᾳ. ἀ-  
πὸ γαστρὸς μητρὸς μου θεός μου εἶ σὺ.

μὴ ἀπιστῇς ἀπ' ἐμοῦ. ὅτι θλίψις  
ἐγγύς,

ἐγγύς, ὅτι ὅτι ἐστὶν ὁ βοηθῶν μοι.

ᾤκει κύκλωσάν με κύωνες πολλοί, 13

ἔβουροι πῖοντες ᾤείχον με.

ἔβουροι ἐπ' ἐμὲ τὸ στόμα αὐτῶν, 14

ὡς λέων ἀρπάζων ἐν ὠρυμόμῳ.

ὡσεὶ ὕδωρ ἐξεχύθη καὶ διεσπῆρε- 15

πίσθη πάντες τὰ ὀστέα μου ἐξήντην ἢ

καρδίᾳ μου ὡσεὶ κηρὸς τῆς κόμης μου

ἐν μέσῳ τῆς κοιλίας μου.

ἐξηράνθη ὡς ὄστρεον ἡ ἰσχὺς μου, 16

καὶ ἡ γλῶσσά μου κενόλην τῷ λά-

ρυγγί μου, καὶ εἰς χοῦν θανάτου κα-

τήγαγίς με.

ὅτι ἐκύκλωσάν με κύωνες πολλοί, 17

συναισθῆναι πονηρὰ δουλοφῶν ᾤείχον

με. ὤρεξαν χεῖράς μου καὶ πό-

δας μου.

ἐξηράνθησαν πάντα τὰ ὀστέα μου, 18

αὐτῇ τῇ καρτερήσονται καὶ ἐπιθῶν με.

διμετέστην τὰ ἱμάτιά μου ἵαυ- 19

τοῖς, καὶ ἐπὶ τὸν ἱματισμόν μου ἵ-

βαλον κλῆρον.

οὐ γὰρ κύριε μὴ μακρυῶς τὴν βο- 20

ήθειάν σου ἀπ' ἐμοῦ, εἰς τὴν αὐτί-

ληψίν μου πρὸς χάριν.

ῥύσαι ἀπὸ ῥομφαίας τὴν ψυχὴν 21

μου, καὶ ἐκ χειρὸς κυνὸς τὴν μοι-

χρῆν μου.

proxima; quoniam nō est qui adiuuet me.

† Circundederunt me vituli multi, tauripinguēs obsederunt me.

† Aperuerunt super me os suū, sicut leo rapiēs & rugiens. † Sicut aqua effusa sunt & dispersa sunt omnia ossa mea: factū est cor meū tanquam cera liquefēs in medio ventris mei.

† Aruit tanquam testa virtus mea, & lingua mea adhæsit faucibus meis, & in puluerem mortis deduxisti me.

† Quoniam circūdederunt me canes multi, conciliū malignātiū obsederūt me. Foderūt manus meas & pedes meos, & dinumerauerūt omnia ossa mea; ipsi verō considerauerunt & inspexerunt me. † Diuiserūt vestimenta mea sibi, & super vellē meā miserunt sortem. † Tu autem Dñe ne elongaueris auxiliū tuum à me, ad defensionem meam conspice. † Erue à frā mea animam meam, & de manu canis vnicam meam.

† Salua me ex ore leonis, & à cornibus vnicornium humilitatem meam. † Narrabo nomen tuum fratribus meis, in medio ecclesie laudabo te. † Qui timetis Dñm, laudate eum, vniuersum semen Iacob glorificate eum. timeat iam eum omne semen israel. † Quoniam non spreuit neque despexit deprecatione pauperis. Neque auertit faciem suam à me; & cum clamarem ad eum, exaudiuit me.

† A telas mea, in ecclesia magna confitebor tibi: vota mearedam in conspectu timientium eum.

† Edent pauperes & saturabuntur, & laudabunt Dominum qui requirunt eum. viuent corda eorum in seculū seculi. † Reminiscetur & conuertentur ad Dominum vniuersi fines terræ. & adorabunt in conspectu eius vniuersæ familie gentiū.

† Quonia Dñi regnū, & ipse dñatur gentiū.

† Manducauerunt & adorauerunt omnes

22 ὡσόν με ἐκ στόματος λέοντος, καὶ ἀπὸ κερῶτων μονοκέρωτων τὴν ταπείνωσίν μου.

23 διηγῆσμαι τὸ ὄνομά σου τῖς ἀδελφοῖς μου, ἐν μέσῳ ἐκκλησίας ὑμνήσω σε.

24 οἱ φοβούμενοι τὸν κύριον αἰνέσωτε αὐτόν, ἅπαν τὸ σπέρμα ἰακώβ δοξάζετε αὐτόν. φοβηθήτω δὴ ἅπ' αὐτοῦ ἅπαν τὸ σπέρμα ἰσραὴλ.

25 ὅτι ὅτε ἐξουδένωσεν ἐγὼ πρὸς ὅλην τὴν γῆν, ὅτε παύωμαι. οὐδὲ ἀπέσπριψε τὸ πρὸς ὅππῃ αὐτοῦ ἀπ' ἐμοῦ, ἐν τῷ κεκραγῆναι με πρὸς αὐτὸν εἰσηκούσέ μου.

26 παρέσθ' ὁ ἔπαινός μου, ἐν ἐκκλησίᾳ μεγάλη ἐξομολογήσομαί σοι, τὰς δόξάς μου ἀπαύσω ἐνώπιον τῶ φοβουμένων αὐτόν.

27 φάρον ἡ πείνητες καὶ ἐμπαλῶθήσονται, καὶ αἰνέσουσι κύριον οἱ ἐκζητουῦντες αὐτόν. ζήσου ἡ αἰχμαδία αὐτοῦ εἰς αἰῶνα αἰῶν.

27 μνησθήσονται ἡ ἐπιστραφήσονται πρὸς κύριον πάντα τὰ πέρατα τῆς γῆς. καὶ προσκυνήσουσιν ἐνώπιον αὐτοῦ ὡς παῖσιν αἱ πατρίαι τῶ ἱδνῶν.

29 ἅπ' ἡ κίβηξ ἡ βασιλεία, καὶ αὐτοὺς διαπόξῃ τῶ ἱδνῶν.

30 ἔφαγον καὶ προσκυνήσουσιν πάντες αἱ πῖα-

οἱ πῖονες τῆς γῆς, ἐνώπιον αὐτοῦ  
 περιποῦνται πάντες οἱ κατεβαί-  
 νοιτες εἰς γῆν. καὶ ἡ ψυχὴ μου αὐ-  
 τῷ ζῇ.

καὶ τὸ σπέρμα μου δουλοῦσά αὐ- 3  
 τῷ. ἀναρρήσει τῷ κυρίῳ γλῶσσά  
 ἡ ἐρχομένη, καὶ ἀναρρήσει τῷ δι- 2  
 καιοσύνῳ αὐτοῦ λαῷ τῷ τεκνῷ  
 μῶν, ὃν ἐποίησεν ὁ κύριος.

Ψαλμὸς τοῦ δαυΐδ. κς.

**Κ**ΥΡΙΟΣ ποιμαίνει με, ὃ ἐδέν-  
 με ὑπερήσθ.

εἰς τόποις γλῶσς ἐκεί με κατεσκή-  
 νασεν. ἐπὶ ὕδατος ἀναπαύσεως ἐξέ-  
 θρεψέ με.

τῷ ψυχῷ μου ἐπέσρεψεν. ὁ-  
 δήγησέ με ἐπὶ τρεῖς δικαιοσύνης,  
 ἐνεκὸν τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ.

ἐὰν γὰρ καὶ πορεύω ἐν μέσῳ σκι-  
 ᾶς θανάτου, ὃ φοβηθήσεται κακὰ,  
 ὅτι σὺ μετ' ἐμοῦ εἶ. ἡ ῥάβδος σου καὶ  
 ἡ βακτηρία σου, αὐταὶ με παρη-  
 κάλιστον.

ἠτοίμασας ἐνώπιόν μου τράπε-  
 ζαν, ἐξεναντίας τῶν θλιβόντων με.  
 ἐλίπανας ἐν ἐλαίῳ τῷ κεφαλῷ  
 μου, καὶ τὸ πτήριόν σου μεθύσκει με  
 ὥστε κρῆσθαι.

καὶ τὸ ἔλεός σου κατεδίωξέ με  
 πάσας

C 3

pingues terræ, in con-  
 spectu eius cadent om-  
 nes qui descendunt in  
 terram. Et anima mea  
 illi viuit: † Et semen  
 meum seruiet ipsi. An-  
 nunciabitur Domino  
 generatio † ventura, &  
 annuntiabūt iustitiam  
 eius populo qui nasce-  
 tur, quem fecit Domi-  
 nus.

† Psalmus David. xxij.

**D**Ominus regit me  
 & nihil mihi de-  
 erit. † In loco pascuæ  
 ibi me collocavit. Su-  
 per aquam refectionis  
 educavit me: † Animā  
 meam conuertit. de-  
 duxit me super semitas  
 iustitiæ, propter nomē  
 suum. † Nam & si am-  
 bulauero in medio  
 umbræ mortis, non ti-  
 mebo mala, quoniam  
 tu mecum es: virga tua  
 & baculus tuus, ipsa  
 me consolata sunt.

† Parasti in conspectu  
 meo mensam, aduersus  
 eos qui tribulant me.  
 impinguaſti in oleo ca-  
 put meum, & calix tuus  
 inebrians me quā præ-  
 clarus. † Et misericordia  
 tua subsequetur me



omnibus diebus vitæ  
meæ, & vt inhabitem  
in domo Dñi in longi-  
tudinem dierum.

† Psalmus David pri-  
ma Sabbatorū. xxiiij.

**D**omini terra &  
plenitudo eius, or-  
bis terrarum & vniuer-  
si qui habitant in eo.

† Ipse super maria fun-  
dauit eum, & super flu-  
mina præparauit eum.

† Quis ascēder in mon-  
tem Domini, aut quis  
stabit in loco sancto  
eius? † Innocens ma-  
nibus & mundus cor-  
de, qui non accepit in  
vano animam suam,  
nec iurauit in dolo  
proximo suo.

† Hic accipiet benedi-  
ctionem à Domino, &  
misericordiam à Deo  
salutari suo.

† Hæc generatio qua-  
rentium Dominū, que-  
rētium faciem Dei Ia-  
cob. † Attollite portas  
principes vestras, & e-  
leuamini portæ eterna-  
les, & introibit rex glo-  
riæ. † Quis est iste rex  
gloriæ? Dominus for-  
tis & potens;

πάσας τὰς ἡμέρας τῆ ζωῆς μου, καὶ  
τὸ καρικεῖν με ἐν οἴκῳ κυρίου εἰς  
μνηστέον ἡμερῶν.

† Χαλμὸς τοῦ δ' αὐτοῦ τῆ μιᾶς τῶν  
σκαβάτων. κγ'.

**Τ**οῦ κυρίου ἡ γῆ καὶ τὸ πλήρω-  
μα αὐτοῦ; ἡ οἰκουμένη καὶ πάν-  
τες οἱ καρικεύντες ἐν αὐτῇ.

αὐτὸς ἐπὶ θαλασσῶν ἐπέμειλwsεν  
αὐτῷ, καὶ ἐπὶ ποταμῶν ἠΐμασεν  
αὐτῷ.

τίς ἀναδοήσῃ εἰς τὸ ὄρος τοῦ κυ-  
ρίου, ἢ τίς σήσεται ἐν τόπῳ ἁγίῳ  
αὐτοῦ;

ἀβῶν χειρὶ καὶ καρπῶς τῇ καρ-  
δίᾳ, ὃς οὐκ ἔλαβεν ἐπὶ ματαίῳ τὴν  
ψυχὴν αὐτοῦ, καὶ οὐκ ὤμοσεν ἐπὶ δό-  
λῳ τῷ πωλησίῳ αὐτοῦ.

ἔβλεψεν δόλογον παρὰ κυ-  
ρίου, καὶ ἐλεημεσίῳ παρὰ θεοῦ  
σωτήρος αὐτοῦ.

αὐτὴ ἡ θύρα ζητουμένων τὸν κύ-  
ριον, ζητουμένων τὸ πρῶτον τοῦ  
θεοῦ ἰακώβ.

ἄρατε πύλας οἱ ἄρχοντες ὑμῶν,  
καὶ ἐπάρῃτε πύλας αἰώνιοι, καὶ εἰσε-  
λεύσεται ὁ βασιλεὺς τῆ δόξης.

τίς ἐστὶν ὁ βασιλεὺς τῆ δό-  
ξης κύριος κραταιὸς καὶ δυνατὸς,  
κύριος



κύριος δυνατὸς ἐν πολέμῳ.

ἄρατε πύλας οἱ ἄρχοντες ὑμῶν, 9  
καὶ ἐπάρητε πύλας αἰῶνιοι, καὶ εἰσε-  
λάσσετ' ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης.

τίς ἐστιν ὁ κύριος ὁ βασιλεὺς τῆς δό- 10  
ξης; κύριος τῶν δυνάμεων αὐτός  
ἐστιν ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης.

Ψαλμὸς τοῦ δαυΐδ. καδ'.

**Π**ρὸς σὲ κύριε ἤρξα τὴν ψυχλήν 2  
μου, ὁ θεὸς μου ἐπὶ σοὶ πέ-  
ποιθα, μὴ κατακινωθεῖν εἰς τὸ αἰ-  
ῶνα. μὴ ᾗ καταγλάτω (καὶ με οἱ  
ἐχθροί μου.

καὶ γὰρ πάντες οἱ ὑπομνηστές σε, 3  
καὶ μὴ κατακινωθῶσιν. αἰκνωθήτω-  
σαν οἱ ἀνομήντες ἀπὸ κυνῆς.

τὰς ὁδοὺς σου κύριε γινώρισόν μοι, 4  
καὶ τὰς τρεῖς (καὶ δίδαξόν με.

ὁδηγῆσόν με ἐπὶ τὴν ἀληθείάν 5  
(καὶ καὶ δίδαξόν με. ὅτι σὺ εἶ ὁ θεὸς  
ὁ σωτὴρ μου, καὶ σὺ ἐπέμεινα ὅλην  
τὴν ἡμέραν.

μνησθῆτι τῶν οἰκτιρμῶν (καὶ κύριε, 6  
καὶ τὰ ἐλεῆ (καὶ, ὅτι ἀπὸ τοῦ αἰῶ-  
νός εἰσιν.

ἀμαρτίας νεότητός μου ἐ ἀγνοίας 7  
μου μὴ μνησθῆς. κατὰ τὸ ἐλεός (καὶ  
μνησθῆτι μου σὺ, ἐνικνὲν τῇ χερσὶ  
την ἐλεός (καὶ κύριε.

C 4 χερσὶς

Dñs potens in praelio.

† Attollite portas prin-  
cipes vestras, & eleua-  
mini portæ æternales,  
& introibit rex gloria.

† Quis est iste rex glo-  
ria? Dominus virtutū  
ipse est rex gloria.

† Psalmus David.

XXXIII.

**A**D te Dñe leuavi a-  
nimam meam, De-  
us meus in te cōfido, non  
erubescam in æternū.  
Neque irideāt me ini-  
mici mei. † Etenim v-  
niuersi qui sustinēt te,  
non confundētur. Cō-  
fundantur iniquè agen-  
tes superuacue. † Vias  
tuas Domine demon-  
stra mihi, & semitas  
tuas edoce me. † Diri-  
ge me in veritate tua,  
& doce me, quia tu es  
Deus saluator meus, &  
te sustinui tota die.

† Reminiscere misera-  
tionum tuarum Dñe,  
& misericordiarū tua-  
rū, quia à seculo sunt.

† Delicta iuuentutis  
meæ, & ignorantias  
meas ne memineris. se-  
cūdū misericordiā tuā  
memento mei tu, pro-  
pter bonitatem tuā Dñe.

& posuit immaculatā  
viam meam. † Qui per-  
fecit pedes meos tan-  
quam cerui, & super ex-  
cessa statuens me.

† Qui docet manus  
meas ad praelium, &  
posuisti arcum arcum  
brachia mea. † Et dedi-  
sti mihi protectionem  
salutis, & dextera tua  
suscepit me. & disci-  
plina tua correxit me  
in finem, & disciplina  
tua ipsa me docebit.

† Dilatasti gressus meos  
subtus me, & non sunt  
infirmata vestigia mea.

† Persequar inimicos  
meos & comprehendā  
illos, & non conueitatur  
donec deficiant.

† Cōstringam illos, nec  
poterunt stare, cadent  
subtus pedes meos.

† Et percinxisti me vir-  
tute ad bellū, supplan-  
tasti omnes insurgētes  
in me subtus me.

† Et inimicos meos de-  
disti mihi dorsum, &  
odientes me disperdi-  
disti. Clamauerunt,  
nec erat qui saluos fa-  
ceret: ad Dñm, nec ex-  
audiuit eos. † Et cōmi-  
nuam eos vt puluere m

ἐΐθετο ἅμαίμον τῷ ὁδόν μου.

34 καταρτιζόμενος τὰς πόδας μου  
ὥσεί ἰλάφου, καὶ ἐπὶ τὰ ὑψηλὰ  
ἵσταν με.

35 διδάσκων χεῖράς μου εἰς πόλε-  
μον, καὶ ἔθου τόξον χαλκῶν τούς  
βραχίονάς μου.

36 καὶ ἔδωκάς μοι ὑπερασπισμόν  
σωτηρίας, ἐν δεξιᾷ σου ἀντλάσειςτό  
μου. καὶ ἡ παιδεία σου ἀνέστησέ με  
εἰς τέλος, καὶ ἡ παιδεία σου αὐτή  
με διδάξει.

37 ἐπλάτυνας τὰ διαβόημάτά μου  
ὑποκάτω μου, καὶ ὅτε ἡδύνεισσι τὰ  
ἵχνη μου.

38 καταδιώξω τὰς ἐχθράς μου, καὶ κα-  
ταλήψομαι αὐτούς, & ὅτε ἀπεντρα-  
φήσομαι ἕως αὐτῶν ἐκλείψουσιν.

39 ἐκθλίψω αὐτούς καὶ ἐμὴ δυνάμις  
ἐλῶναι, πρὸς τὰς πόδας μου.

40 καὶ παρείξασάς με δυνάμει εἰς  
πόλεμον, συνεπρόσας πάντας τὰς  
ἐπενισταμένους ἐπ' ἐμὲ ὑποκά-  
τω μου.

41 καὶ τὰς ἐχθράς μου ἔδωκάς μοι  
νώτον, καὶ ἔως μισσητάς με ἐξω-  
λόγησας.

42 ἐκέντραξαν καὶ ὅτε ἡ ψὴ ὁ σάζων  
ὡς κύριον, & ὅτε εἰσήκων αὐτόν.

43 καὶ λειπυῶ αὐτούς ὥσεί χυεῖν  
κτ

κατὰ πρῶτον ἀνέμῃ, ὡς πηλὸν  
πλατφῶν λεανῶ αὐτοῦς.

ῥύσαι με ἐξ ἀπολογίας λαοῦ, καὶ 44  
ἱερέως με εἰς κεφαλὴν ἔθνων. λαὸς  
ὃν σὺ ἐγνων, ἐδύλουσέ μοι·

εἰς ἀκρόασις ὡτίς ὑπήκουσέ μου. 45  
ἡ οἱ ἀλλότριοι ἐψύχασάν μοι·

ἡ οἱ ἀλλότριοι ἐπαλαιώθησαν. 46  
καὶ ἐχάλασαν δὲ τὸ τριῶν αὐτῶν.

ὦ κύριε, καὶ δύλογητός ὁ 47  
θεός, καὶ ὑψώθητω ὁ θεός τῆς σωτη-  
ρίας μου.

ὁ θεός ὁ διδούς ἐκδικήσας ἐμοί, καὶ 48  
ὑποτάξας λαὸς ὑπὲρ ἐμέ·

ὁ ῥύσης μου ἐξ ἐχθρῶν μου ὀργί- 49  
λων. δὲ τὸ ἐπανισταμένων ἐπὶ ἐμέ  
ὑψώσας με, δὲ ἀνδρὸς ἀδίκηου ῥύ-  
σῃ με.

διὰ τοῦτο ἐξομολογήσομαι σοὶ ἐν 50  
ἔθνεσι κύριε, καὶ τῷ ὀνόματί σου  
ψαλῶ.

μεγαλιῶν τὰς σωτηρίας σου βασι- 51  
λέως, καὶ ποιῶν ἐλεῶ τῷ κρι-  
σὶ αὐτῷ τῷ δαυίδ, καὶ τῷ σπέρματι  
αὐτοῦ ἕως αἰῶν.

Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τῷ δαυίδ. 1  
μή.

Οἱ οὐρανοὶ διηγουῦνται δόξαν 2  
θεοῦ, ποιῇσι δὲ χερσὶν αὐτοῦ  
ἀναχθῆναι.

ante faciem venti, vt  
lutum platearum de-  
lebo eos. † Eripies me  
de contradictione po-  
puli, constitues me in  
caput gentiū. Populus  
quē non cognoui ser-  
uiuit mihi: † in auditu  
auris obediuit mihi.  
Filij alieni mētiti sunt  
mihi: † Filij alieni in-  
ueterati sunt: & claudi-  
cauerunt à semitis suis.  
† Viuit Dñs & benedi-  
ctus Deus, & exaltetur  
Deus salutis meæ. † De-  
us qui das vindictas mihi,  
& subdis populos sub  
me: † Liberator meus  
de inimicis meis iracū-  
dis. ab insurgētibus in  
me exaltabis me, à viro  
iniquo eripies me.

† Propterea confitebor  
tibi in nationibus Dñe,  
& nomini tuo psalmū  
dicam. † Magnificans  
salutes regis, & faciens  
misericordiam christo  
suo Dauid, & semini  
eius vsq. in seculum.

† In finem Psalmus  
Dauid. xviij.

Cæli enarrant glo-  
riam Dei, opera  
autem manuum eius

annūciat firmamentū.  
 † Dies diei eructat ver-  
 bū, & nox nocti indi-  
 cat scientiam. † Non  
 sunt loquelæ neq; ser-  
 mones, quorū non au-  
 diantur voces eorum.  
 † In omnem terrā exi-  
 uit sonus eorum, & in  
 fines orbis terræ verba  
 eorū. In sole posuit ta-  
 bernaculū suū, & ipse  
 tanquā sponsus procedens  
 de thalamo suo.  
 exultabit vt gigas ad  
 curiendā viā; † A sum-  
 mo cælo egressio eius,  
 & occurfus eius vsque  
 ad summū cæli: nec est  
 qui se abscondat à ca-  
 lore eius. † Lex Dñi im-  
 maculata cōuertēs ani-  
 mas, testimonium Dñi  
 fidele, sapientiam præ-  
 stans parualis. † Iustitiæ  
 Dñi rectæ lætificantes  
 cor, præceptū Dñi luci-  
 dū illuminans oculos.  
 † Timor Dñi sanctus  
 permanens in seculum  
 sæculi: iudicia Dñi ve-  
 ra, iustificata in semet-  
 ipsa. † Desiderabilia su-  
 per aurū & lapidē pre-  
 ciosum multū; & dul-  
 ciora sup̄ ælū & fa-  
 uis. † Et enim feruas-  
 cius custodit ea;

ἀναγγέλλει τὸ σέριωμα.  
 3 ἡμέρα τῇ ἡμέρᾳ ἐρύγει ἡ ἡμέρα,  
 καὶ νύξ νυκτὶ ἀναγγέλλει γινῶσιν.  
 4 οὐκ εἰσὶ λαλιαὶ οὐδὲ λόγιοι, ὧν  
 ἔχῃ ἀκρόν; αἱ φωναὶ αὐτῶ.  
 5 εἰς πάντα τὴν γλῶτταν ἐξῆλθεν ὁ  
 φθόγγος αὐτῶν, καὶ εἰς τὰ πέρατα  
 τῆς οἰκουμένης τὰ ῥήματα αὐτῶ.  
 6 ἐν τῇ ἡλίῳ ἔθετο τὸ σκῆνωμα αὐτῶ.  
 καὶ αὐτὸς ὡς θυμῷος ἐκπορεύ-  
 ὀμενος ἐκ πατρὸς αὐτῶ. ἀγαλλιάσθαι  
 7 ὡς γίγας δρῶμεν ὁ δόν.  
 ἀπὸ ἀκροῦ τῆς ἔρανός ἡ ἐξοδος  
 αὐτῶ. καὶ τὸ καταίτημας αὐτῶ ἕως  
 ἄκρου τῆς ἔρανός, καὶ οὐκ ἔστιν ὅς τις ἀπο-  
 κρυβήσῃ τῇ θέρμῃ αὐτῶ.  
 8 ὁ νόμος κυρίου ἁμαρτανῶν ἐπιστρέ-  
 φαν ψυχὰς, ἡ μαρτυρία κυρίου  
 πᾶσι σφρίζουσι νότια.  
 9 τὰ δικαιώματα κυρίου δύθειά δι-  
 φρεσίνονται καρδίαν, ἡ ἐντολὴ κυρίου  
 πληθυνθήσεται φωτίζουσι ὀφθαλμούς.  
 10 ὁ φόβος κυρίου ἀγνός, ἀμεμῶν  
 εἰς αἰῶνα αἰῶνος. τὰ κρίματα  
 κυρίου ἀληθινὰ, δεδικαιωμένα ἐπὶ  
 τὸ αὐτό.  
 11 ἐπιθυμητὰ ὡς χρυσίον καὶ  
 λίθον τίμιον πολὺ; καὶ γλυκύτερον  
 ὡς μέλι καὶ κηρίον.  
 12 καὶ ὁ δούλος σου φυλάσσει αὐ-  
 τὰ,

τα ἐν τῇ φυλάξει αὐτὰ ἀντιπό-  
δοις πολλή.

παρὰ πλῆματα τίς σωθήσῃ; ἐκ 3

τῷ κρυφίῳ με καθάροσόν με,

καὶ ἀπὸ ἀλλοτριῶν φείσῃ τῷ 4

δούλῳ σου. ἵνα μὴ με κατακυρλώ-  
σωσι, τότε ἄμωμῶ ἔσομαι, καὶ  
καθαροθήσομαι ἀπὸ ἀμαρτίας με-  
γάλης.

καὶ ἔσονται εἰς εὐδοκίαν τὰ λό- 15  
για τῷ σώματός μου, καὶ ἡ μελέτη τῆς  
καρδίας μου ἐνώπιόν σου ἀγαπῶ-  
τός. κύριε βοήθει μου. καὶ λυτρω-  
τά μου.

Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τοῦ δαυίδ.

101.

Επακούσῃ σου κύριε ἐν ἡμέρᾳ 2  
θλίψεως, ὑπερακούσῃ σου τὸ  
ὄνομα τοῦ θεοῦ ἰακώβ.

ἔξαποστείλας σοι βοήτησαν ἐξ ἁ- 3  
γίας, καὶ ἐκ σιὼν ἀνιπλάροισάς σε.

μνησθεῖν πάσης θυσίας σου, καὶ τὸ 4  
ὄλοκαύτωμά σου πιαῖάτω.

δῶκε σοι κύριε καὶ τὴν καρ- 5  
δίαν σου, καὶ πᾶσαν τὴν βαλύναν  
τὴν κρῶσιν.

ἀγαλλιασόμεθα ἐπὶ τῇ σωτηρίᾳ 6  
σου, καὶ ἐν ὀνόματι κυρίου θεοῦ ἡμῶν  
μεγαλυνησόμεθα. πληρώσῃ κύ-  
ριε

in custodiendis illis  
retributio multa.

† Delicta quis intelli-  
get? ab occultis meis  
munda me: † Et ab alie-  
nis parce seruo tuo. Si  
mei non fuerint domi-  
nati, tunc immaculatus  
ero, & mundabor à de-  
licto maximo.

† Et erunt vt com-  
placeant eloquia oris  
mei, & meditatio cor-  
dis mei in cōspectu tuo  
semper. Domine ad-  
iutor meus & redem-  
ptor meus.

† In finem Psalmus  
David. xix.

2 **E**xaudiat te Domi-  
nus in die tribula-  
tionis, protegat te no-  
men Dei Iacob. † Mit-  
tat tibi auxilium de san-  
cto, & de Sion tueatur  
te. † Memor sit omnis  
sacrificij tui, & holo-  
caustum tuum pingue  
fiat. † Tribuat tibi Do-  
minus secundum cor  
tuum, & omne cōsiliū  
tuum impleat. † Exta-  
bimur in salutari tuo,  
& in nomine Domini  
Dei nostri magnifica-  
bimur. Impleat Dñs.

μεγάλη ἡ δόξα αὐτοῦ ἐν τῇ σωτη-  
ρίᾳ σου, δόξαν καὶ μεγαλοπρέπειαν  
ἐπιδήσεις ἐπ' αὐτόν.

ὅτι δάξῃς αὐτὴν δύλογίαν εἰς αἰῶ-  
να αἰῶνων, σύ φραγεῖς αὐτὸν ἐν χα-  
ρᾷ μὲν τοῦ προσώπου σου.

ὅτι ὁ βασιλὸς ἐλπίζει ἐπὶ κύ-  
ριον, καὶ ἐν τῇ ἐλπίδι τοῦ ὑψίστου οὐ  
μὴ σαλευθῇ.

ὁριθεῖν ἡ χεὶρ σου πᾶσι τοῖς ἐχ-  
θροῖς σου· ἡ δεξιὰ σου ὄργη πάντας  
τὰς μισοῦντάς σε.

ὅτι θήσεις αὐτοὺς ὡς κλίβανον ἰο-  
πυρὸς εἰς καὶ ὄργην τοῦ προσώπου σου·  
κύριος ἐν ὀργῇ αὐτοῦ σιωπαράξει αὐ-  
τοὺς, ὡς κατεφάρμακον αὐτὸς πῦρ.

τὸν κερῶν αὐτῶν ἀπὸ τῆς γῆς ἰ-  
δοῦναι, καὶ τὸ σπέρμα αὐτῶν ἀπὸ  
ἡμῶν ἀνθρώπων.

ὅτι ἐκλιναν εἰς σέ κακὰ, διελο-  
γίσαντο βεβλᾶς αἰς ἃ μὴ δυνάμονται  
ἐλθεῖν.

ὅτι θήσεις αὐτὰς ὡς λίθον, ἐν τοῖς ἰ-  
δοῦναι τοῖς σκελετοῖς σου ἐβριμάσῃς τὸ πρὸς  
σωπὸν αὐτῶν.

ὑψώθη κύριος ἐν τῇ δυνάμει ἰ-  
δοῦναι, ἡσυχία καὶ ψαλμοὶ τὰς δυ-  
νάμεις σου.

Εἰς τὸ τέλος ὑπὲρ τῆς ἀνιψίας ἰ-  
δοῦναι τῆς ἰωδινῆς, ψαλμὸς τῷ δαυίδ.

C

ὁ θεός

† Magna est gloria eius  
in salutari tuo: gloriam  
& magnum decorem  
impones super eum.

† Quoniam dabis ei be-  
nedictionem in seculū  
seculi: lætificabis eum  
in gaudio cum vultu

tuo. † Quoniam rex  
sperat in Dño, & in mi-  
sericordia Altissimi nō

commovebitur. † Inue-  
niatur manus tua om-  
nibus inimicis tuis: de-

xtera tua inueniat om-  
nes qui oderunt te.  
† Quoniam pones eos  
ut clibanū ignis in tem-

pore vultus tui: Dñs in  
ira sua conturbabit eos,  
& deuorabit eos ignis.

† Fructū eorum de ter-  
ra perdes, & semen eo-  
rum a filiis hominum.

† Quoniam declinaue-  
runt in te mala, cogi-  
tauerunt consilia quæ  
non potuerūt stabilire.

† Quoniam pones eos  
dorsum, in reliquiis tuis  
preparabis vultum eo-  
rum. † Exaltare Dñe in

virtute tua, cātābimus  
& psallemus virtutes  
tuas.

† In finē pro susceptio-  
ne matutina, Psal-  
mus Dauid.



x x j.

κά.

**D**eus Deus meus, 2  
respice in me;  
quare dereliquisti me?  
longè à salute mea ver-  
ba delictorū meorum.  
† Deus meus clamabo 3  
per diem & non exau-  
dies; & nocte, & non  
ad insipientiam mihi.

† Tu autem in sancto 4  
habitas laus Israel.

† In te sperauerunt pa- 5  
tres nostri; sperauerunt,  
& liberaſti eos. † Ad

te clamauerunt, & sal- 6  
ui facti sunt: in te spe-  
rauerunt, & non sunt  
confusi. † Ego autem

sum vermis, & non ho- 7  
mo; opprobrium ho-  
minum & abiectio ple-  
bis. † Omnes videntes

me deriserunt me: lo- 8  
cuti sunt labiis, moue-  
runt caput. † Sperauit  
in Domino, eripiate eū;  
saluū faciat eum, quo-  
niam vult eum.

† Quoniam tu es qui 9  
extraxisti me de ven-  
tre, spes mea ab vberi-  
bus matris meae. † In  
te proiectus sum ex v-  
tero: De ventre matris  
meae Deus meus es tu;

† the discesseris à me,  
Quoniam tribulatio

**Ο** Θεὸς ὁ Θεός μου πρὸς χάρις μου,  
ἵνα τί ἐγκατέλιπές μου; μα-  
κρὸν δὲ τὸ σωτηρίας μου οἱ λόγοι τῆς  
παραπλῶματων μου.

ὁ Θεός μου κεκραγέωμαι ἡμέρας,  
ὃ ὅτι ἐταπνύσῃ, ὃ ἵνα κτὸς, καὶ ὃ ὅτι  
εἰς ἀνοιαν ἐμοί.

Ὡς ἐν ἁγίᾳ καρτικῆς ὁ ἔπαινος  
τῆς ἰσχυρίας.

ἐπὶ σοὶ ἠλπίσαν οἱ πατέρες ἡ-  
μῶν, ἠλπίσαν, καὶ ἐρρύσω αὐτούς.

πρὸς σὲ ἐκέκραξαν καὶ ἐσώθη-  
σαν, ἐπὶ σοὶ ἠλπίσαν καὶ οὐ κατη-  
σχμήτησαν.

ἐγὼ δὲ εἰμι σκώληξ καὶ ὅτι ἀν-  
θρώπος, ὄνειδος ἀνθρώπων καὶ ἐξου-  
θένημα λαοῦ.

πάντες οἱ θεωροῦντές με ἐξε-  
μυκθήσονται με, ἐλάλησαν ἐν χεί-  
λεσιν, ἐκίνησαν κεφαλὰς.

ἠλπίσεν ἐπὶ κύριον, ῥυσάτω  
αὐτόν, σωσάτω αὐτόν, ὅτι θείας  
αὐτόν.

ὅτι σὺ εἶ ὁ ἐκπάσσας με ἐν γα-  
τρὸς ἡ ἐλπίς μου δὲ τὸ μαρτύριόν τῆς  
τῆς μου.

ἐπὶ σὲ ἐπαρτίσω ἐν μήτρᾳ. ὅ-  
τι γὰρ τῆς μητρὸς μου Θεός μου εἶ σὺ.

μὴ ἀποστῇς ἀπ' ἐμοῦ. ὅτι θλίψις  
ἐγγύς,

ἐγγύς, ὅτι σὺ ἐστὶς ὁ βοηθῶν μοι.

ὡς κύκλῳ σὺν μέσσοις πολλοῖς, I 3

Ἐπεὶ οὖν πατέρες ἀγαθήν μὲν.

ἡγοῖζαν ἐπ' ἐμὲ τὸ σόμα αὐτῶν, 14

ὡς λέων ἀρπάζων ἐωρυόμην.

ὡς εἰ ὁ δὲ ἐξέχυθη καὶ διεσκήρε-Ι 5

πίστις πάντες τὰ ὅσα με· ἐξηγήθη ἡ

καρδία με ὡσεὶ κηρὸς τῆς κόμης

ἐν μέσῳ τῆς κηλίδας μὲν.

ἔξῃθεν ἴη ὡς ὅτε ῥαγεν ἡ ἰσχύς μου, 16

καὶ ἡ γλῶσσά μου κεχώλη·) τῷ λα-

ἐγγίμου, καὶ εἰς τοῦτο θανάτου κα-

τήθαυγες με.

ὅπ' ἐκύκλωσάν με κινέες πολλοί· 17

σωαγωγὴ πονηρῶν ἀνθρώπων ἀείχων

με : ὥρουν χεῖρας μου καὶ πό-

δὰς μου.

ἐξηείθθησαν πάντα τὰ ὅσα ἡμεῖς, 18

αὐτὶς ᾧ κατέστροφεν καὶ ἐπιίδόν με.

Διευρύνοντο τὰ ἱμάτιά μου ἰσχυ-19

τοῖς καὶ ἐπὶ τὸν ἰσχυρισμὸν μου ἔ-

βαλον κληρον.

σὺ ἡ κύριε μὴ μακρύνῃς τὴν βο-20

ἡ θείαν σοφίαν ἀπ' ἐμοῦ, εἰς πᾶν ἀντί-

ληψὶν μου πρῶτα.

ῥῦσαι δὲ ῥομφαίας πλὴν ψυχῶ 21

μου, καὶ ἐκ χειρὸς κυνὸς τῷ μοι-

ἡσὺν μου.

proxima; quoniam nō  
est qui adiuuet me. —

† Circundederunt me  
vituli multi, tauri pin-  
gues obsederunt me.

† Aperuerunt super me  
os suū, sicut leo rapiēs  
& rugiens. † Sicut aqua

effusa sunt & dispersa  
sunt omnia ossa mea:  
factū est cor meū tan-  
quam cera liquefces in  
medio ventris mei.

† Aruit tanquam testa  
virtus mea, & lingua  
mea adhæsit faucibus  
meis, & in puluerem  
mortis deduxisti me.

† Salua me ex ore leonis, & à cornibus vnicornium humilitatem meam. † Narrabo nomen tuum fratribus meis, in medio ecclesie laudabo te. † Qui timeas Dñm, laudate eum, vniuersum semen Iacob glorificate eum. timeat iam eum omne semen israel. † Quoniam non spreuit neq. despexit deprecatione pauperis. Neque auertit faciem suam à me; & cum clamarem ad eum, exaudiuit me.

† A te laus mea, in ecclesia magna confitebor tibi: vota mea reddam in conspectu ti-  
mentium eum.

† Edent pauperes & saturabuntur, & laudabunt Dominum qui requirunt eum. viuent corda eorum in seculū seculi. † Reminiscantur & conuertentur ad Dominum vniuersi fines terræ. & adorabunt in conspectu eius vniuersæ familie gentiū. † Quoniam Dñi regnū, & ipse dñatur gentiū.

† Manducauerunt & adorauerunt omnes

22 ὡσόν με ἐκ στόματος λέοντος, καὶ ἀπὸ κερνάτων μονοκεράτων τὴν ταπείνωσίν μου.

23 διηγέσομαι τὸ ὄνομά σου τῆς ἀδελφοῖς μου, ἐν μέσῳ ἐκκλησίας ὑμνήσω σε.

24 οἱ φοβούμενοὶ τὸν κύριον αἰνέσατε αὐτόν, ἅπαν τὸ σπέρμα ἰακώβ δοξάζατε αὐτόν. φοβηθήτω δὴ ἀπὸ αὐτοῦ ἅπαν τὸ σπέρμα ἰσραήλ.

25 ὅτι ὅτε ἐξουδένωσεν ἐγὼ πτωχὸν, κήρησε τῇ δεινότητι σου πτωχός. οὐδὲ ἀπέσπειρε τὸ σπέρμα πον. αὐτὸς ἀπ' ἐμοῦ, & ἐν τῷ κερκαλλίῳ με πρὸς αὐτὸν εἰσήκουσέ με.

26 παρέσθ' ὁ ἑταῖός μου, ἐν ἐκκλησίᾳ μεγάλη ἐξομολογήσομαί σοι, τὰς δυχάς μου ἀπὸ δάσω ἐνώπιον τῆς φοβευμένων αὐτόν.

27 φάρον ἢ πίνητες καὶ ἐμπληροθήσον ἢ, καὶ αἰνέσουσι κύριον οἱ ἐκζητοῦντες αὐτόν. ζήσου ἢ αἱ καρδίαι αὐτῶν εἰς αἰῶνα αἰῶν.

27 μνησθήσου ἢ ἐπιστραφύσονται πρὸς κύριον πάντες τὰ πέρατα τῆς γῆς. καὶ προσκυνήσου ἐνώπιον αὐτοῦ πᾶσαι αἱ πατρίαι τῶν ἱδνῶν.

29 ἂν ἡ κυρία ἡ βασιλεία, καὶ αὐτὸς διὰ τὸ ζῆν ἐν ἱδνῶν.

30 ἱφάρην καὶ προσκυνήσαν πάντες αἱ πῖα-

οἱ πίνοντες τῆς γῆς, ἐνώπιον αὐτοῦ  
 παρπισοῦνται πάντες οἱ καταβαί-  
 νοιτες εἰς γῆν. καὶ ἡ ψυχὴ μου αὐ-  
 τῷ ζῇ.

καὶ τὸ σπέρμα μου δουλόσῃ αὐ- 31  
 τῷ. ἀναγγελήσῃ τῷ κυρίῳ ἡμεῖς  
 ἡ ἑρχομένη, καὶ ἀναγγελεῖσι τῷ δι- 32  
 καιοσυνῶν αὐτοῦ λαῷ τῷ τιχθησο-  
 μένῳ, ὃν ἐποίησεν ὁ κύριος.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ. κβ΄.

**Κ**ύριε ποιμαίνει με, ὥς ἐδέν-  
 με ὑπερήσῃ.

εἰς τόπον χλόης ἐκεῖ με κατεσκή-  
 νασεν. ἐπὶ ὕδατος ἀναπαύσεως ἐξέ-  
 ηρεσέ με.

τῷ ψυχῶν μου ἐπέστρεψεν. ὁ-  
 δήγησέ με ἐπὶ τρίβους δικαιοσύνης,  
 ἐνέκρυψεν ὀνόματός αὐτοῦ.

ἐὰν γὰρ καὶ πορεύωμαι ἐν μέσῳ σκι-  
 ᾶς θανάτου, ὥς φοβηθήσασιν κακὰ,  
 ὅτε σὺ μετ' ἐμοῦ εἶ. ἡ ῥάβδος σου καὶ  
 ἡ βακτηρία σου, αὐταὶ με παρη-  
 κάλεσαν.

ἠτοίμασας ἐνώπιόν μου τράπι-  
 ζαν, ἐξεναντίας τῶν διβούντων με.  
 ἐλίπνας ἐν ἑλαίῳ τῷ κεφαλῶν  
 μου, καὶ τὸ πετῆρόν σου μεθύσκει με  
 ὥσπερ κρασίον.

καὶ τὸ ἑλπίός σου κατεδίωξέ με

C 3

πάσας

pingues terræ, in con-  
 spectu eius cadent om-  
 nes qui descendunt in  
 terram. Et anima mea  
 illi viuit: † Et semen  
 meum seruiet ipsi. An-  
 nunciabitur Domino  
 generatio † ventura, &  
 annuntiabūt iustitiam  
 eius populo qui nasce-  
 tur, quem fecit Domi-  
 nus.

I † Psalmus David. xxij.

**D**ominus regit me  
 & nihil mihi de-  
 erit. † In loco pascuæ  
 ibi me collocauit. Su-  
 per aquam refestionis  
 educauit me: † Animā  
 meam conuertit. de-  
 duxit me super semitas  
 iustitiæ, propter nomē  
 suum. † Nam & si am-  
 bulauero in medio  
 umbræ mortis, non ti-  
 mebo mala, quoniam  
 tu mecum es: virga iustæ  
 & baculus tuus, ipsa  
 me consolata sunt.

5 † Paraisti in conspectu  
 meo mensam, aduersus  
 eos qui tribulant me.  
 impinguaisti in oleo ca-  
 put meum, & calix tuo  
 inebrians me quā præ-  
 clarus. † Et misericordia  
 tua subsequetur me

omnibus diebus vite  
meæ, & ut inhabitem  
in domo Dñi in longi-  
tudinem dierum.

πάσας τὰς ἡμέρας τῆ ζωῆς μου, καὶ  
τὸ κατοικεῖν με ἐν οἴκῳ κυρίου εἰς  
μακρότητα ἡμερῶν.

† Psalmus David pri- I  
ma Sabbatorū.xxiiij.

**D**omini terra &  
plenitudo eius, or-  
bis terrarum & vniuer-  
si qui habitant in eo.

† Ipse super maria fun- 2  
davit eum, & super flu-  
mina præparauit eum.

† Quis ascēdet in mon- 3  
tem Domini, aut quis  
stabit in loco sancto  
eius? † Innocens ma-  
nibus & mundus cor-  
de, qui non accepit in  
vano animam suam,  
nec iurauit in dolo  
proximo suo.

† Hic accipiet benedi- 4  
ctionem à Domino, &  
misericordiam à Deo  
salutari suo.

† Hæc generatio quæ- 5  
rentium Dominū, que-  
rētium faciem Dei Ia-  
cob. † Attollite portas  
principes vestras, & e-  
leuamini portæ eterna-  
les, & introibit rex glo-  
riæ. † Quis est iste rex  
gloriæ? Dominus for-  
tis & potens;

καλὸς τῶ δ' αὐτῷ τῶ μιᾶς τῶν  
συνεβάτων. καὶ.

**Τ**οῦ κυρίου ἡ γῆ καὶ τὸ πλήρω-  
μα αὐτοῦ, ἡ οἰκουμένη καὶ πάν-  
τες οἱ κατοικοῦντες ἐν αὐτῇ.

αὐτὸς ἐπὶ θαλασσῶν ἐπέμελλασεν  
αὐτῷ, καὶ ἐπὶ ποταμῶν ἠΐμασεν  
αὐτῷ.

τίς ἀναβήσεται εἰς τὸ ὄρος τοῦ κυ-  
ρίου, ἢ τίς στήσεται ἐν τόπῳ ἁγίῳ  
αὐτοῦ;

ἀβῶν χερσὶ καὶ καρπῶς τῇ καρ- 4  
δίᾳ, ὃς οὐκ ἔλαβεν ἐπὶ ματαίῳ τὴν  
ψυχὴν αὐτοῦ, καὶ οὐκ ὤμοσεν ἐπὶ δό-  
λῳ τῷ πλησίον αὐτοῦ.

ἔτις λήψεται δόλογίαν παρὰ κυ- 5  
ρίου, καὶ ἐλεήσει ζωὴν παρὰ θεοῦ  
σωτήρος αὐτοῦ.

αὐτὴ ἡ γλῶσσα ζητούντων τὸν κύ- 6  
ριον, ζητούντων τὸ πρόσωπον τοῦ  
θεοῦ ἰακώβ.

ἄρατε πύλας οἱ ἔρχοντες ὑμῶν, 7  
καὶ ἐπάρεθτε πύλας αἰῶνιοι, καὶ εἰσε-  
λεύσεται ὁ βασιλεὺς τῆ δόξης.

τίς ἐστὶν ὁ βασιλεὺς τῆ δό- 8  
ξης κύριος κραταιὸς καὶ δυνατὸς,  
κύριος



κύριος δυνατὸς ἐν πολέμῳ.

ἄρατε πύλας οἱ ἄρχοντες ὑμῶν, 9  
καὶ ἐπάρητε πύλας αἰῶνοι, καὶ εἰσε-  
λεύσεται ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης.

τίς ἐστιν ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης; 10  
κύριος τῶν δυνάμεων αὐτός  
ἐστιν ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ. κδ'.

Πρὸς σὲ κύριε ἤρξα τὴν ψυχὴν  
μου, ὁ θεὸς μου ἐπὶ σοὶ πέ-  
ποιθα, μὴ κατακυριεύσω εἰς τὴν αἰ-  
ῶνα. μὴ ᾗ καταγλᾶτω χάρις μου οἱ  
ἐχθροί μου.

καὶ γὰρ πάντες οἱ ὑπομνησθέντες σέ, 3  
καὶ μὴ κατακυριεύσωσιν. αἰχμηθήτω-  
σαν οἱ ἀνομῶντες διὰ τὴν κενότητα σου.

τὰς ὁδοὺς σου κύριε γνώρισόν μοι, 4  
καὶ τὰς τελευτάς σου διδάξόν με.

ὁδηγήσόν με ἐπὶ τὴν ἀλήθειάν 5  
σου, καὶ διδάξόν με, ὅτι σὺ εἶ ὁ θεὸς  
ὁ σωτὴρ μου, καὶ σὺ ἐπέμεινα ὅλην  
τὴν ἡμέραν.

μνησθητὶ οἰκτιρῶν σου κύριε, 6  
καὶ τὰ ἐλέη σου, ὅτι ἀπὸ τοῦ αἰῶ-  
νός εἰσι.

ἁμαρτίας νεότητός μου ἐκ ἀγνοίας 7  
μου μὴ μνησθῇς. κατὰ τὸ ἔλεός σου  
μνησθητὶ μου σὺ, ἐν κενότητι καὶ  
καρδίᾳ σου κύριε.

C 4 χριστός

Dñs potens in praelio.

† Attollite portas prin-  
cipes vestras, & eleua-  
mini portæ æternales,  
& introibit rex gloriæ.

† Quis est iste rex glo-  
riæ? Dominus virtutū  
ipse est rex gloriæ.

† Psalmus David.

I X X I I I I.

2 A D te Dñe leuavi a-  
nimam meam, Deus  
meus in te cōfido, non  
erubescam in æternū.  
Neque irideāt me ini-  
mici mei. † Etenim v-  
niuersi qui sustinēt te,  
non confundētur. Cō-  
fundantur iniqui agen-  
tes superuacue. † Vias  
tuas Domine demon-  
stra mihi, & semitas  
tuas edoce me. † Diri-  
ge me in veritate tua,  
& doce me, quia tu es  
Deus saluator meus, &  
te sustinui tota die.

† Reminiscere misera-  
tionum tuarum Dñe,  
& misericordiarū tua-  
rū, quia à seculo sunt.

† Delicta iuuentutis  
meæ, & ignorantias  
meas ne memineris. se-  
cūdū misericordiā tuā  
memento mei tu, pro-  
pter bonitatē tuā Dñe.



† Dulcis & rectus Dominus, propter hoc legem dabit delinquentibus in via. † Diriget mansuetos in iudicio, docebit mites vias suas.

† Vniuersæ viæ Domini misericordia & veritas, requiruntibus testamentum eius, & testimonia eius. † Propter nomen tuum, Dñe, & propiciare peccato meo: multum enim est.

† Quis est homo qui timet Dñm? legem statuet ei in via quam elegit. † Anima eius in bonis demorabitur, & semen eius hereditabit terram. † Firmamentum Dominus timentibus eum, & testamentum ipsius manifestabit illis. † Oculi mei semper ad Dominum, quoniam ipse euellet de laqueo pedes meos. † Respice in me & miserere mei, quia vnicus & pauper sum ego.

† Tribulationes cordis mei multiplicatæ sunt: de necessitatibus meis erue me.

† Vide humilitatem meam: &

8 χεῖρτος καὶ δίκαιος ὁ κύριος, διὰ τοῦτο νομοθετήσῃ ἀμαρτάνουσι ἐν ὁδῷ.

9 ὁδηγήσῃ πραεῖς ἐν κρίσει, διδάξῃ πραεῖς ὁδοὺς αὐτοῦ.

10 πάντα αἱ ὁδοὶ κυρίου ἐλεος καὶ ἀλήθεια, τῆς ἐκζητήσεως τῷ δίκαιῳ, καὶ τὰ μαρτύρια αὐτοῦ.

11 ἐν κεντρῷ ὀνόματός σου κύριε, καὶ ἰλάσθητι τῇ ἀμαρτίᾳ μου, πολλὴ γάρ ἐστι.

12 τίς ἐστὶν ἄνθρωπος ὁ φοβούμενος τὸν κύριον; νομοθετήσῃ αὐτῷ ἐν ὁδῷ, ἢ ἡρετίσῃ.

13 ἡ ψυχὴ αὐτοῦ ἐν ἀγαθοῖς αὐλειθήσῃ, καὶ τὸ σπέρμα αὐτοῦ κληρονομήσῃ γῆν.

14 κραγαῖωμα κύριος τῶν φοβουμένων αὐτὸν, καὶ ἡ δικαιοσύνη αὐτοῦ δηλώσῃ αὐτοῖς.

15 οἱ ὀφθαλμοί μου ἀεὶ πᾶντὸς πρὸς τὸν κύριον, ὅτι αὐτὸς ἐκσπάσει ἐκ παγίδος τὰς πόδας μου.

16 ἐπιβλέψον ἐπ' ἐμὲ καὶ ἐλέησόν με, ὅτι μοι οὐχὺς καὶ πτωχός εἰμι ἐγώ.

17 αἱ θλίψεις τῆς καρδίας μου ἐπληθύνθησαν, ἐκ τῶν ἀναγκῶν μου ἐξάγαγέ με.

18 ἴδε τὴν ταπείνωσίν μου καὶ τὸν κόπον

κόπον με, καὶ ἄφες πάσας τὰς ἀμαρτίας μου.

Ἴδε τὰς ἐχθρὰς μου, ὅτι ἐπώλη- 19  
θῶμαι, καὶ μὴ ὀδύνην ἐμίσησάν με.

Φύλαξον τὴν ψυχὴν μου, καὶ ῥύ- 20  
σαί με, μή καταιχυνθῶ, ὅτι ἤλπισα ἐπὶ σέ.

Ἄκουε καὶ δόξῃς ἐκολλῶντό μοι, 21  
ὅτι ἐπέμεινά σε κύριε.

λύτρωσά με ὁ θεὸς τὸν ἐσθλὸν ἐκ 22  
παισῶν ὅτι θλίψεων ἀνέβη.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ. κέ.

**Κ**ρίνιν μοι κύριε, ὅτι ἐγὼ ἐν  
ἀκακίᾳ μου ἐπορεύθην, καὶ  
ἐπὶ τῇ κυρίᾳ ἐλπίζων οὐ μὴ ἀ-  
δυνήσω.

δοκίμασόν με κύριε ἐπείρασόν  
με, πύρωσον τὰς νεφρὰς μου καὶ τὴν  
καρδίαν μου.

ὅτι τὸ ἔλεός σου κατέναντι τῶν  
ὀφθαλμῶν μου ἐστὶ, καὶ δυνήσῃται ἐν  
τῇ ἀληθείᾳ σου.

ὅσα ἐκάθισα μετ' ἐνοχλοῦ μα-  
ταιώτητος, καὶ μετ' ὑπερηφάνων  
μὴ εἰσέλθω.

ἐμίσησα ἐκκλησίαν πονηροῦ-  
ρῶν, καὶ μετ' ἀσεβῶν ἐμὴ καθίσω.

ρίψομαι ἐν ἀδύοις τὰς χεῖράς

5 μου,

laborem meum, & di-  
mitte universa delicta  
mea. † Respice inimicos  
meos, quoniam multi-  
plicati sunt, & odio  
iniquo oderunt me.

† Custodi animā meā,  
& erue me; non eru-  
bescam, quoniam spe-  
raui in te. † Innocen-  
tes & recti adhaeserunt  
mihi, quia sustinui te  
Domine. † Libera Deus  
Israel ex omnibus tri-  
bulationibus suis.

1 † Psalmus David. xxv.

**I**udica me Dñe, quo-  
niam ego in innocen-  
tia mea ingressus sum;  
& in Domino sperans  
non infirmabor.

2 † Proba me Domine  
& tenta me: ut renes  
meos & cor meum.

3 † Quoniam misericor-  
dia tua ante oculos  
meos est, & complacui  
in veritate tua.

4 † Non sedi cum concilio  
vanitatis, & cum  
iniqua gerentibus non  
introibo. † Odi eccle-  
siam malignantium,  
5 & cum impiis non se-  
debo. † Lauabo inter  
6 innocentes manus

meas, & circumdabo  
altare tuum Domine:

† Ut audiam vocem  
laudis tue, & enarrem  
vniuersa mirabilia tua.  
† Domine dilexi deco-  
rem domus tue, & lo-  
cum habitationis glo-  
ria tue. † Ne perdas  
cum impiis animam  
meā, & cum viris san-  
guinum vitam meam.  
† Quorum in manibus  
iniquitates, dextera co-  
rum repleta est mune-  
ribus. † Ego autē in in-  
nocentia mea ingressus  
sum: redime me Dñe  
& miserere mei. † Pes  
meus stetit in directo,  
in ecclesiis benedicam  
te Domine.

† Psalmus David, an-  
tequam liniretur.

xxvi.

**D**ominus illumina-  
tio mea & sa-  
lus mea, quem timebo?  
Dñs p̄tector vitę meę,  
a quo trepidabo? † Dū  
appropiant super me  
nocentes, vt edant car-  
nes meas. qui tribulāt  
me & inimici mei, ipsi  
infirmati sunt & ceci-  
derunt. † Si consistant  
aduersū me castra, non  
timebit cor meum.

μεν, καὶ κυκλώσω τὸ θυσιαστήριόν  
σου κύριε.

7 ὅπως ἀκούσαι με φωνῆς αἰνέσεώς  
σου, καὶ διηγῆσαι πάντα τὰ θαυ-  
μάσιά σου.

8 κύριε ἡγάπησα δὲ πρεσβύταν οἴκον  
σου, ἐτόπον σκηνώματος δόξης σου.  
9 μὴ ζωαπολίσσης με ἀσεβῶν τῶν  
ψυχῶν μου, καὶ μετ' ἀνδρῶν αἱμάτων  
τίω ζωόν μου.

10 ὧν ἐν χερσὶν αἱ ἀνομίαι, ἡ δεξιὰ  
αὐτῶν ἐπλήροη δάραν.

11 ἐγὼ δ' ἐν ἀκακίᾳ μου ἐπορεύην,  
λύτρωσαι με κύριε καὶ ἐλέησόν με.

12 ὁ πᾶς μὲ ἐση ἐν δούλῳ τῇ, ἐν ἐκ-  
κλησίᾳ δούλοῦ σου κύριε.

1 Ὑαλμός τοῦ δαυὶδ, πρὸς τὸν χει-  
ρὸν σου. κς'.

**Κ**ύριε φωτισμός μου καὶ σω-  
τήρ μου, τίνα φοβηθήσομαι;  
κύριε ὑπερασπίσεις τὴν ζωὴν μου,  
ἀπὸ τίνος θηλιάσω;

2 ἐν τῷ ἐγγίξειν ἐπ' ἐμὲ κατηνώ-  
τος, ὅπως φαγεῖν τὰς σάρκας μου. οἱ  
θλίβοιτές με καὶ οἱ ἐχθροί μου, αὐτοὶ  
ἠθύνοντο καὶ ἔπεσον.

3 ἵνα παρατάξῃ ἐπ' ἐμὲ παρρη-  
βολή, καὶ φοβηθῇ ἡ καρδίᾳ μου.  
ἵνα

ἐὰν ἱπανασῇ ἐπ' ἐμὲ πόλεμος,  
ἐν ταύτῃ ἐγὼ ἐλπίζω.

μίαν ἡπιστάμην παρὰ κυρίου,  
ταύτην ζητήσω, τὸ χάριόν μου ἐν  
οἴκῳ κυρίου πάσας τὰς ἡμέρας τῆς  
ζωῆς μου, ὅπως ἴδω τὸ πρὸς  
τὸν κύριον, ὅπως ἐπισκέψωμαι τὸ  
ἄγιον αὐτοῦ.

ὅτι ἐκρυψέ με ἐν σκηνῇ αὐτοῦ, ἐν  
ἡμέρᾳ χαλῶν μου ἐσκέπυσέ με ἐν  
ἀποκρύφῳ τῆς σκηνῆς αὐτοῦ. ἐν πέ-  
τρᾳ ὕψιστός με.

καὶ νῦν ἰδὺ ὕψιστος κεφαλῇ μου  
ἐπ' ἐχθρούς μου. ἐκύκλωσα καὶ ἔθυσσα  
ἐν τῇ σκηνῇ αὐτοῦ θυσίαν αἰνεύσεως  
καὶ ἀλαλαγμοῦ, ὡς καὶ ψαλῶ τῷ  
κύριῳ.

εἰσάκουσεν κύριος τῆς φωνῆς μου,  
ἥς ἐκέκραξα. ἐλήσόν με, καὶ εἰσα-  
κουσόν μου.

Κοί ἔειπεν ἡ καρδία μου, κύριον  
ζητήσω. ἐξεζητήσέ με τὸ πρὸς ὁπ-  
πόν μου, τὸ πρὸς ὁππόν σου κύριε ζη-  
τήσω.

μὴ ἀποστρέψῃς τὸ πρὸς ὁππόν σου  
ἐπ' ἐμοῦ, καὶ μὴ ἐκκλίνῃς ἐν ὀργῇ  
ἀπὸ δούλου σου. βοηθός μου γίνου,  
μὴ ἀποκηρύξεις με, καὶ μὴ ἐγκα-  
ταλίπῃς με ὁ θεὸς ὁ σωτὴρ μου.

ὅτι

si exurgat aduersum  
me praelium, in hoc e-  
go spero. † Vnam pe-  
tij a Dño, hanc requi-  
ram, vt inhabitem in  
domo Dñi omnibus  
diebus vitæ meæ: vt vi-  
deam voluptatē Dñi,  
& visitem templū san-  
ctum eius. † Quoniam  
abscondit me in taber-  
naculo suo, in die ma-  
lorum meorum pro-  
texit me in abscondito  
tabernaculi sui. In pe-  
tra exaltauit me: † &  
nunc ecce exaltauit ca-  
put meum super inimi-  
cos meos. Circuiui &  
immolaui in taberna-  
culo eius hostiam lau-  
dis & iubilationis, can-  
tabo & psalmū dicam  
Dño. † Exaudi Dñe vo-  
cem meam, qua clama-  
ui: miserere mei, & ex-  
audi me. † Tibi dixit  
cor meum, Dñm re-  
quiram. exquisiuit te  
facies mea, faciē tuam  
Dñe requiram. † Ne  
auertas faciem tuam a  
me, & ne declines in ira  
a seruo tuo. Adiutor  
meus esto; ne derelin-  
quas me, neque dimit-  
tas me Deus salutaris  
meus.

† Quoniam pater meus & mater mea dereliquerunt me, Dñs autē aſſumpſit me. † Legem pone mihi Dñe in via tua, & dirige me in ſemita recta propter inimicos meos. † Ne tradideris me in animas tribulantium me, quoniam inſurrexerunt in me teſtes iniqui, & mērita eſt iniquitas ſibi.

† Credo videre bona Dñi in terra viuētium.

† Expecta Dominum, viriliter age, & confortetur cor tuum, & ſuſtine Dominum.

† Pſalmus David.

xxvij.

AD te Domine clamabo, Deus meus ne ſileas à me: ne quando taceas, & aſſimilabor deſcendentibus in lacum. † Exaudi Dñe vocem deprecationis meæ, dum oro ad te, dum extollo manus meas ad templum ſanctum tuum.

† Ne ſimul trahas me cum peccatoribus, & cum operantibus iniquitatem ne perdas me: qui loquuntur

10 ὅπ ὁ πατήρ μου καὶ ἡ μητήρ μου ἐγκατέλιπόν με· ὃς δὲ κύριος ὤρεσεν ἐλάνθαιτό με.

11 τομὴν δέτισόν με κύριε ἐν τῇ ὁδοῦ σου, ἵνα ὁδοήσῃς με ἐν τῇ ἐλεῶν σου· διὰ τὴν ἐκκλῆσιν μου.

12 μὴ παραδῶς με εἰς ψυχὰς θλιβόντων με, ὅπ ἐπείσθησάν μοι μάστιγες ἀδικίᾳ, καὶ ἐψύχασθῃ ἀδικία ἐαυτῇ.

13 πιστὸν θεὸν ἰδεῖν τὰ ἀγαθὰ κύριος ἐν γῇ ζώντων.

14 ὑπομένει τὸν κύριον ἀνδρίζου. καὶ κραταίωσθαι ἡ καρδία σου, καὶ ὑπομένει τὸν κύριον.

1 Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ.  
κζ΄.

Πρὸς σὲ κύριε κεκράξομαι, ὁ θεός μου μὴ παρασιωπήσῃς ἀπ' ἐμοῦ, μή ποτε παρασιωπήσῃς καὶ ὀργισθῇς μοι ὥστε κακωθῶ ἐν ἐμοὶ ἐν ἁμαρτίᾳ μου.

2 εἰσάκουσον κύριε τῆς φωνῆς τῆς δέησώς μου, ἐν τῷ δέεισθαί με πρὸς σὲ, ἐν τῷ αἶρειν με χεῖράς μου πρὸς τὰ ὀφειλόμενά σου.

3 μὴ συνελκύσῃς με μετ' ἁμαρτωλῶν, καὶ μὴ ἐργαζομένην ἀδικίαν μὴ σωθῶ πολεῖσθαι με, ὥστε λαλοῦντων ἐν ἐμοὶ





arietum. afferte Dño  
gloriam & honorem:  
† Afferte Domino glo-  
riam nomini eius; ad-  
orate Dominum in a-  
trio sancto eius.

† Vox Domini super  
aquas; Deus maiestatis  
intonuit, Dominus su-  
per aquas multas.

† Vox Domini in  
virtute, vox Domini  
in magnificentia.

† Vox Domini con-  
fringentis cedros, &  
confringet Dominus  
cedros Libani. † Et  
comminuet eas tanquā  
vitulum Libani, & di-  
lectus quemadmodum  
filius vnicornium.

† Vox Domini inter-  
cidentis flammā ignis.

† Vox Domini con-  
cutientis desertum, &  
commouebit Domi-  
nus desertum Cades.

† Vox Dñi præparantis  
ceruos, & reuelabit cō-  
dēsa, & in templo eius  
omnis dicit gloriam..

† Dñs diluuium inha-  
bitare faciet, & sedebit  
Dñs rex in æternum.

† Dñs virtutē populo  
suo dabit: Dñs benedi-  
cet populo suo in pace.

κεῖαν. ἐνέγκῃ τῇ κυρίῳ δόξαν  
καὶ ἡμῶν.

2 ἐνέγκῃ τῇ κυρίῳ δόξαν ὁνό-  
ματι αὐτοῦ, ὡς σκυλήται τῇ κυ-  
ρίῳ ἐν αὐτῇ ἀγίᾳ αὐτοῦ.

3 φωνὴ κυρίῳ ἐπὶ τῶν ὕδατων· ὁ θεὸς  
τῆ δόξης ἐξῆρθη, κύριος ἐπὶ ὕ-  
δατων πολλῶν.

4 φωνὴ κυρίῳ ἐν ἰσχύϊ, φωνὴ κυρίῳ  
ἐν μεγαλοπρεπείᾳ.

5 φωνὴ κυρίου ἠωτρίζουσιν κέ-  
δρους, καὶ ἠωτρίζει κύριος τὰς  
κέδρους ὡς λιθάνια.

6 καὶ λιπύτω αὐτὰς ὡς τὸ μόσχον  
τὸ λιθάνιον, καὶ ὁ ἡραπιδύσας ὡς ἡὸς  
μυνοκερῶτων.

7 φωνὴ κυρίῳ ἀγκέπτοντες φλόγα  
πυρός·

8 φωνὴ κυρίου συσείοντος ἔρημον,  
καὶ συσείοντι κύριος τὴν ἔρημον  
κάδης.

9 φωνὴ κυρίου κατεπιζομένη ἐλά-  
φους, καὶ ἀπακαλύψει ὁδοὺς, καὶ  
ἐν τῇ ἰαῶ αὐτοῦ πᾶς ἡσέγγει δόξαν.

10 κύριος τὸ κατὰ κλυτμὸν κατι-  
κίει, καὶ καθεστῇ κύριος βασιλεὺς εἰς  
τοὺς αἰῶνας.

11 κύριος ἰσχυρὸς τῇ λαῶ αὐτοῦ δώσῃ·  
κύριος ἀβλογήσῃ τοὺς λαοὺς αὐτοῦ  
ἐν εἰρήνῃ.

Ψαλμὸς ᾧ δῆς Δὺ ἐγκαιτισμοῦ  
τῷ οἴκῳ δαυὶδ.  
κθ'.

**Υ**ψώσω σε κύριε. ὅτι ἐπέλα-  
βες με, καὶ σὺκ οὐφρανὰς τὰς  
ἐχθρὰς μου ἐπ' ἐμέ.

κύριε ὁ θεὸς μου ἐκέκραξα πρὸς  
σε, καὶ ἰάσω με.

κύριε ἀνήγαγες ἐξ ᾅδου τὴν ψυ-  
χήν μου, ἵσωσάς με ἀπὸ τῆς κατα-  
βαινόντων εἰς λάκκον.

ψάλλατε τῷ κυρίῳ οἱ ὅσοι αὐτῷ,  
καὶ ἐξομολογήσθε τῇ μνήμῃ τῆς ἀγα-  
θωσύνης αὐτοῦ.

ὅτι ὁργὴ ἐν τῷ θυμῷ αὐτοῦ, καὶ  
ζωὴ ἐν τῷ σπλήνι αὐτοῦ. τὸ ἐπέ-  
ρας αὐλοῦσθε τῷ κλαυθμῷ, καὶ εἰς  
τοὺς ἀγαθὰς.

ἐγὼ δὲ εἶπα ἐν τῇ σιθλίᾳ μου,  
ὅτι μὴ σαλευθῶ εἰς τὸ αἰῶνα.

κύριε ἐν τῷ σπλήνι σου παρέ-  
χου τῷ κάρδι μου δυνάμιν. ἀπέ-  
σπρας δὲ τὸ πρὸς ὀπίσθε μου, καὶ ἐξλη-  
θὼν τετραγυμνωθήσεται.

πρὸς σὲ κύριε κεκράξομαι, καὶ  
πρὸς τὸ ἵκόν σου δεηθήσομαι.

τίς ὀφείλει ἐν τῷ αἵματί μου, ἵνα  
ἐν τῷ καρδίᾳ σου με εἰς διαφθοράν;  
μὴ ἐξομολογήσεται σοι καρδίη ἡ ἀ-  
ναστρέψουσα ἐν ἀλήθειᾳ σου;

ἡκούσ

† Psalmus cantici in de-  
dicatione domus  
David. xxix.

**E**xaltabo te Dñe.  
2 Quoniam suscepi-  
sti me, & nō delectasti  
inimicos meos super  
me. † Dñe Deus meus  
3 clamaui ad te, & sana-  
sti me. † Dñe eduxisti  
4 ab inferno animā meā,  
saluasti me à descen-  
dentibus in lacum.

† Psallite Dño sancti  
5 eius, & cōfitemini me-  
moriam sanctitatis eius.

† Quoniam ira in  
indignatione eius, &  
vita in voluntate eius.  
Ad vesperum demora-  
bitur fletus, & ad ma-  
tutinum letitia. † Ego  
autem dixi in abun-  
dantia mea: Non mo-  
uebor in æternum.

8 † Dñe in voluntate tua  
præstitisti decori meo  
virtutē, auertisti autē  
faciem tuam, & factus  
sum conturbatus. † Ad  
9 te Dñe clamabo, & ad  
Deū meū deprecabor.

† Quæ utilitas in san-  
guine meo, dum descē-  
do in corruptionem?  
nūquid confitebitur  
tibi pulvis? aut annun-  
ciabit veritatē tuam?

† Audiuit Dñs & miser-  
fert<sup>9</sup> est mei: Dñs fact<sup>9</sup>  
est adiutor meus. † Cō-  
uertisti plantū meū in  
gaudiū mihi; cōscidisti  
faccum meum, & cir-  
cundedisti me lætitia.  
† Ut canter tibi glōria  
mea, & non compun-  
gar: Dñe Deus meus in  
æternū confitebor tibi.

† In finem Psalmus Da-  
uid, pro ecclasi. xxx.

**I**N te Domine spera-  
ui, non confundar in  
æternum; in iustitia tua  
libera me & eripe me.  
† Inclina ad me aurem  
tuam, accelera vt eruas  
me. esto mihi in Deū  
protectorem, & in do-  
mum refugij, vt sal-  
uum me facias.

† Quoniam fortitudo  
mea & refugium meū  
est tu, & propter nomē  
tuum deduces me, &  
enutries me.

† Educes me de laqueo  
hoc quem absconde-  
runt mihi, quoniam tu  
es protector me<sup>9</sup> Dñe.

† In manus tuas com-  
mendabo spiritū meū.  
redemisti me Domine  
Deus veritatis.

† ἤκουσε κύριος καὶ ἤλπισέ με·  
κύριος ἐζητήθη βοηθός μου.

† ἔσπεψας τὸν κρηπτόν μου εἰς χα-  
ράν ἐμοί· διέρρηξας τὴν ζάκην μου,  
καὶ ἀνείλωσάς με διφρεσίν σου.

† ὅπως ἂν ψάλλῃ σοὶ ᾠδὴν μου,  
καὶ οὐ μὴ κατανυγῶ· κύριε ὁ θεός  
μου εἰς τὸν αἰῶνα, ἐξομολογήσο-  
μαι σοί.

† Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ,  
ἐκστάσεως. λ'.

**Ε**Πὶ σοὶ κύριε ἤλπισα, μὴ κα-  
ταιχλωθῆναι εἰς τὸν αἰῶνα, ἐν  
τῇ δικαιοσύνῃ σου ῥύσαι με καὶ  
ἐξελού με.

† κλῖνον πρὸς με τὸ οὖς σου, τά-  
χυνον ὅτι ἐξελεύσῃ με. ἤκουέ μοι εἰς  
τὸν ὑπερασπιστήν, καὶ εἰς οἶκόν κα-  
ταφυγῆς ὅτι σωταί με.

† ὅτι καταπαύωμά μου καὶ καταφυγή  
μου εἶ σύ, καὶ ἐνεκεν ὅτι ὀνόματός  
σου ὁδηγήσῃς με, καὶ ἀγαθρέ-  
ψῃς με.

† ἐξάξεις με ἐκ παγίδος ταύτης  
ἧς ἐκρυψάν μοι, ὅτι σὺ εἶ ὁ ὑπερα-  
σπιστής μου κύριε.

† εἰς χεῖράς σου παραθήσομαι τὸ  
πνεῦμά μου· ἐλυτρώσῃς με κύριε ὁ  
θεός τῆ ἀληθείας.

ἐμίστη-

ἰμίσθησας τὰς ἀβυθυλάσους·  
ματαιότητις ἀβυκυνῆς· ἐγὼ δ' ἐπὶ  
τῷ κυρίῳ ἠλπισα.

ἀγαλλιάσομαι καὶ εὐφρανθήσο-  
μαι ἐπὶ τῷ ἰλέει σου, ὅτι ἐπιτίδεις  
ἐπὶ τῷ ταπείνωσίν μου, ἔσωσας ἐκ  
τῶ ἀναγκῶν τῷ ψυχῷ μου.

καὶ σὺ συνέκλεισάς με εἰς χεῖρας  
ἐχθρῶν, ἔησας ἐν ἐκτενέει τοὺς  
πόδας μου.

ἐλέησόν με κύριε, ὅτι θλίβομαι·  
ἐξέσχευται ἡ θυμὸς ὁ ὀφθαλμός μου,  
ἡ ψυχὴ μου καὶ ἡ γαστήρ μου.

ὅτι ἐξέλιπεν ἡ ὁδὸς ἡ ζωὴ μου,  
καὶ τὰ ἔτη μου ἐν στεναγμοῖς· ἡ δέ-  
νησεν ἐν πτωχείᾳ ἡ ἰσχὺς μου, καὶ τὰ  
ὄσά μου ἐπαράχθησαν.

παρὰ πάντας τὰς ἐχθρὰς μου·  
ἐχθρὸς ὄνεις, καὶ τῷ γένει μου  
σφόδρα, ὥς φόβος τοῖς γνωστοῖς μου.  
οἱ θεωρωμῆτες με ἔξω ἔφυγον ἀπὸ  
ἐμοῦ.

ἐπιλήθην ὥσπερ νεκρὸς ἀπὸ καρ-  
δίας· ἐχθρὸς ὄνεις, καὶ τῷ γένει μου  
σφόδρα, ὥς φόβος τοῖς γνωστοῖς μου.

ὅτι ἤκουσα ψόγῳ πολλῶν παρὰ  
ἐχθρῶν κυκλόθεν· ἐν τῷ ἐπισυνα-  
χθῆναι

† Odisti obseruantes  
vanitates superuacue.  
ego autem in Domino  
speraui. † Exultabo

& lætabor in misericor-  
dia tua: quoniam re-  
spexisti in humilitate  
mea: saluasti de neces-  
sitatibus animam meam.

† Et non cōclusisti me  
in manus inimicorum,  
statuisti in loco spatio-  
so pedes meos. † Mise-  
rere mei Dñe, quoniam  
tribulor. conturbatus  
est in ira oculus meus,  
anima mea & venter  
meus. † Quoniā defe-  
cit in dolore vita mea,  
& anni mei in gemitibus.  
Infirmata est in  
paupertate virtus mea,  
& ossa mea conturba-  
ta sunt. † Super omnes  
inimicos meos factus  
sum opprobriū, & vi-  
cinis meis valde, & ti-  
mor notis meis. Qui  
videbant me foras fu-  
gerunt à me. † Obli-  
uioni datus sum tan-  
quam mortuus à cor-  
de. Factus sum tanquā  
vas perditum: † Quo-  
niam audiui vituperationem  
multorū com-  
moratium in circuitu.  
In eo dum conueniret

ipsi simul aduersū me,  
accipere animā ineam  
cōsiliati sunt. † Ego  
autē in te Dñe spe-  
raui. dixi: Tu es Deus  
meus: † In manibus  
tuis fortes me. Eripe  
me de manu inimico-  
rum meorum & a per-  
sequentibus me. † Illu-  
stra faciē tuam super  
seruum tuum. saluum  
me fac in misericordia  
tua. † Dñe non cōfun-  
dar, quoniam inuocau-  
i te. Erubescant impij &  
deducātur in infernū.  
† Muta fiant labia do-  
losa, quā loquūtur ad-  
uersus iustum iniqui-  
tatem in superbia &  
cōtemptu. † Quā  
magis multitudo dul-  
cedinis tuę Dñe, quam  
abcondisti timentibus  
te! Perfecisti eis qui  
sperant in te, in conspe-  
ctu filiorū hominū.  
† Abcondes eos in abs-  
condito faciei tuę a con-  
turbatione hominum,  
proteges eos in taber-  
naculo a contradictio-  
ne linguarum. † Bene-  
dictus Dñs, quoniam  
inificauit misericor-  
diam suam in ciuitate  
iherosolyma.

- χθόνι αὐτὲς ἀμαρτῆς ἐμῆς, ὅτι λα-  
βοῖν τῆς ψυχῆς μου ἐβόλυνται το.  
15 ἐγὼ δὲ ἐπὶ σοὶ κύριε ἠλπισα.  
εἶπα, σὺ εἶ ὁ θεός μου.  
16 ὅτι τοῖς χερσὶ σου οἱ κληρονομοί μου.  
ῥῥοαί μου ἐκ χειρὸς ἐχθρῶν μου, καὶ  
ἐὰν καταδικάζωνται με.  
17 ἐπιφάνει τὸ πρὸς σὺν τὸν κύριον  
τὸν δοῦλόν σου. ὣσόν με ἐν τῇ  
ἐλπίδι σου.  
18 κύριε μὴ καταδικάσῃς με ὅτι ἐπι-  
καλεσάμην σε. αἰχμηθεῖσάν με ἀπέ-  
βεις καὶ καταχθνήσάν με εἰς ἄδου.  
19 ἄλλαλα ἡμεῖς τὰ χεῖλη τὰς  
δόλιας, τὰ λαλεῦντα καὶ ὁ δίκαιος  
ἀνομιάν ἐν ὑπερηφανίᾳ καὶ ἐξου-  
θενάσῃ.  
20 ὡς πλεονέκτημα τῆς χρηστό-  
τητός σου κύριε, ἥς ἐκρύψας τοῖς  
φοβουμένοις σε. ἐξεργάσῃς τοῖς ἐλ-  
πίζουσιν ἐπὶ σέ, ἐναντίον τῶν ἡμῶν  
τῶν ἀνθρώπων.  
21 κατακρύψας αὐτὲς ἐν ἀποκρύ-  
φῳ ὅτι προσάπτου σου ἀπὸ πειρασθῆς  
ἀνθρώπων σκεπάζεις αὐτὲς ἐν σκη-  
νῇ ἀπὸ ἀνιλολογίας ὑλισσῶν.  
22 σύλογητός σου κύριε, ὅτι ἐλαχμύ-  
σωσι τὸ ἐλεῖν αὐτοῦ ἐν πόλει πι-  
στοχῆς.



ἐγὼ δ' εἶπα ἐν τῇ καρδίᾳ μου, 23  
ἀπέριμμαι δὲ πρὸς ὄψιν τῆς φ-  
θαλμῶν σου. ὁ δὲ τοῦτο εἰσήκουσας  
τῆς φωνῆς τῆς δεξιᾶς μου ἐν τῷ κε-  
κραγγίαι με πρὸς σέ.

ἀγαπήσατε τὸν κύριον πάντες 24  
οἱ ὅσοι αὐτοῦ, ὅτι ἀληθεύς ἐκζητῇ  
κύριον, καὶ ἀνταποδίδωσι τοῖς πι-  
ερασὶς πιῖσιν ὑπερήφανον.

ἀνδρίζεσθε καὶ κραταίουσθε ἡ 25  
καρδία ὑμῶν πάντες οἱ ἐλπίζοντες  
ἐπὶ κύριον.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ. ζωίσιας.

Μακάριοι οἱ ἀφείησαν αἱ ἀνο-  
μίαι, καὶ οἱ ἐπεκαλύφθησαν  
αἱ ἀμαρτίαι.

κακάριον ἀνὴρ, ὃς μὴ λογιση- 2  
ται κύριος ἀμαρτίαν, ὃς ἐστὶν ἐν τῷ  
στόματι αὐτοῦ ὁ λόγος.

ὁ δὲ ἐκζητᾷ, ἐπαλαίωσεν τὰ ὀστέα 3  
μου, δὲ τὸ ἔϋκρεζεν με ὁ λόγος τοῦ  
ἡμέραν.

ὅπ' ἡμέρας καὶ νυκτὸς ἐβαρύνθη 4  
ἐπ' ἐμὴν χεὶρ, καὶ ἐσφύλω εἰς τα-  
λαιπωρίαν, ἐν τῷ ἐμπαιγνῶ αἱ μοι  
ἀκαίριαι.

τὴν ἀνομίαν μου ἐγνώρισα, καὶ 5  
τὴν ἀμαρτίαν μου ὅτι ἐναντίον σου.

D 2 εἶπε,

† Ego autem dixi in  
excessu mentis meæ,  
Proiectus sum a facie  
oculorum tuorum. Pro-  
pter hoc exaudisti vo-  
cem orationis meæ dū  
clamarem ad te. † Di-  
ligite Dñm omnes san-  
cti eius, quoniam veri-  
tates requirit Dñs, &  
retribuit abundanter fa-  
cientibus superbiam.  
† Viriliter agite & con-  
fortetur cor vestrum  
omnes qui speratis in  
Domino.

† Psalmus David intel-  
lectus. xxxj.

Beati quorum re-  
missæ sunt iniqui-  
tates, & quorum tecta  
sunt peccata. † Beatus  
vir cui non imputabit  
Dñs peccatum, neque  
est in ore eius dolus.

† Quoniam tacui, in-  
ueterauerunt ossa mea,  
dum clamare tota die.

† Quoniam die ac no-  
cte grauata est super  
me manus tua, cōuer-  
sus sum in ærumnam,  
dum configitur mihi  
spina.

† Delictum  
meum cognitum feci,  
& iniustitiam meam  
non abscondi.



Dixi, Confitebor aduersum me iniustitiam meam Dño, & tu remisisti impietate cordis mei. † Pro hac orabit ad te omnis sanctus in tempore opportuno. Veruntamen in diluuiō aquarum multarum ad eum non approximabit. † Tu meus es refugium à tribulatione quæ circumdedit me, exultatio mea, erue me à circumdantibus me.

Intellectum tibi dabo & instruam te in via hac qua gradieris, firmabo super te oculos meos. † Nolite fieri sicut equus & mulus, quibus non est intellectus. In camo & freno maxillas eorum constringe qui non approximant ad te. † Multa flagella peccatoris, sperantem autem in Dño, misericordia circumdabit. † Letamini in Dño & exultate iusti, & gloriamini oēs recti corde.

*Psalms David sine titulo apud Hebr. cxxii.*

**E**Xultate iusti in Domino, rectos decet collaudatio.

εἰ πῦρ, ἐξαγὼρ δὲ τὴν καρδίαν ἐμὴν τῷ ἀννομίῳ μου τῷ κυρίῳ, καὶ σὺ ἀφ᾽ ἡμέρας τῷ ἀσέβει σου ἡ καρδία μου.

6 Ὡς ἐν ταύτης τοῦ σπύγγου πρὸς σὲ πᾶς ὅστις ἐν καρδίᾳ διδίδται. πολλὰ ἐν καρτεκλυσμῷ ὑδάτων πολλῶν. πρὸς αὐτὸν ὅτι ἐξήϊστο.

7 Κύμα εἰ καρτεφυγὴ ἀπὸ θλίψεως τῆς περικυκλώσεως μου, τὸ ἀγαλλιάμαός μου λύτρωσά με ἀπὸ τῶν κυκλωσάντων μου.

8 Ζῶσιν πᾶσι ἐσμεν οἱ ὁδοὶ ἐν ὁδοῦ ταύτῃ ἢ πορεύσει, ἐπιστηρίω ἐπὶ σὲ τὰς ὀφθαλμούς μου.

9 μὴ γίνεσθαι ὡς ἵππος καὶ ἡμίονος, οἱς οὐκ ἐστὶ συνείσιν. ἐν κημῷ καὶ λελισσάταις σιαγόναις αὐτῶν ἀγέταις, μὴ ἐξήϊζόντων πρὸς σὲ.

10 πολλὰ καὶ ἡ μάστιγος ἡ ἀμάρτυρος, τοὺς δὲ ἐλπίζοντες ἐπὶ κύριον ἔλτες κυκλώσθαι.

11 σὺ φράσθητι ἐπὶ κύριον καὶ ἀγαλλιάσθαι δίκαιοι, καὶ καυχᾶσθαι πάντες αἰδούμενοι τῇ καρδίᾳ.

καὶ αὐτὸς τῷ δαυίδ, ἀνεπύργατο παρὰ ἑβραίοις. ἀνέπυργατο

**A**γαλλιάσθαι δίκαιοι ἐν κυρίῳ, τῇ σὺ δίδισι πρὸς πάντας αἰνέοις. ἔξαμα-

ἔχομελογεῖσθε τῇ κυρίῳ ἐν κι-  
θάρα, ἐν ψαλτηρίῳ δεκχομένῳ  
ψάλατε αὐτῷ.

ᾄσατε αὐτῷ ᾄσμα κταίνον κα-  
λῶς ψάλατε αὐτῷ ἐν ἀλαλαγμῷ.  
ὅτι δίδυς ὁ λόγος τῇ κυρίῳ, καὶ  
πάντα τὰ ἔργα αὐτοῦ ἐν πίστει.

ἄρα πᾶ ἑλεημερσίῳ καὶ κρίσει ὁ  
κύριος, τῷ ἐλέει κυρίου πλήρης ἡ γῆ.

τῷ λόγῳ κυρίου οἱ ἔρανοὶ ἐσ-  
φειώθησαν, καὶ τῷ πινύματι τῷ ὁ-  
μοιωτοῦ αὐτοῦ πᾶσα ἡ διώκρισις αὐτοῦ.

ζωάων ὥστε ἀσχοῦ ὕδατι θα-  
λάσσης, πηδαῖς ἐν θησαυροῖς ἀ-  
βύσσους.

φοβηθήτω τὸν κύριον πᾶσα ἡ  
γῆ· ἀπ' αὐτοῦ ἡ θαλάσση θήτωσαν πάν-  
τες οἱ κατεικέντες τὴν οἰκὸν αὐτοῦ.

ὅτι αὐτὸς εἶπε καὶ ἐγέννησαν αὐ-  
τοῦς ἐν ἐπιτάτῳ καὶ ἐκτίσθησαν.

κύριε· ἀλυσκε δ' ἄρ' ἡ βουλὰς ἐ-  
θνῶν, ἀρετὴ ἡ λογισμὸς λαῶν, καὶ  
ἀρετὴ βουλὰς δρχόντων.

ἡ ἡ βελὴ τῷ κυρίῳ εἰς τὸν αἰῶνα  
μῆνι, λογισμὸς τῆς καρδίας αὐτοῦ  
εἰς γῆναι καὶ γῆναι.

μακάριον τὸ ἔθνος ὃ ἐστὶν κύριος  
ὁ θεὸς αὐτοῦ, λαὸς ὃν ἐξελέξατο εἰς  
κληρονομίαν ἑαυτοῦ.

ἐξ οὐρανοῦ ἐπέβλεψεν ὁ κύριος,

Deus

† Confitemini Dño in  
cithara, in psalterio de-  
cem chordarū psallite  
illi. † Cantate ei canti-  
cum novū: bene psalli-  
te ei in vociferatione.

† Quia rectum verbum  
Dñi, & omnia opera ei-  
us in fide. † Diligit mi-  
sericordiā & iudicium

Dñs, misericordia Dñi  
plena terra. † Verbo Dñi  
caeli firmati sunt, & spi-  
ritu oris eius omnis vir-  
tus eorū. † Congregans

sicut yrem aquas mar-  
is, ponens in thesauris  
abyssos. † Timeat Dñm  
omnis terra; ab eo au-  
tem commoveantur om-  
nes inhabitantes orbē.

† Quoniam ipse dixit,  
& facta sunt, ipse man-  
davit & creata sunt.

† Dominus dissipat cō-  
silia gentium, reprobat  
autem cogitationes po-  
pulorum, & reprobat  
consilia principum.

† Consiliū autem Dñi  
in æternum manet, co-  
gitationes cordis eius  
in gnatione & gnatio-  
ne. † Beata gēs cuius est

Dñs Deus eius, popu-  
lus quem elegit in her-  
editatem sibi. † De  
caelo respexit Dñs,

λγ'

xxxiii.

Εὐλογήσω τὸν κύριον ἐν παντί  
καὶ ἡμέραν, ἀγαπαντός ἡ ἀνέστις  
αὐτοῦ ἐν τῇ σὺν ἡμῖν.

ἐν τῷ κυρίῳ ἐπαινεθήσεται ἡ  
ψυχὴ μου, ἀκούσάτωσαν πάντα καὶ  
ἀφραθήτωσαν.

μεγαλυνάτε τὸν κύριον σὺν ἐ-  
μοί, καὶ ὑψώσωμεν τὸ ὄνομα αὐτοῦ  
ἐπὶ τὸ αὐτό.

ἐξεζήτησα τὸν κύριον, καὶ ἐπήκου-  
σέν με, καὶ ἐκ πασῶν τῶν θλίψεων  
μου ἐρύτάτό με.

ὡς ἐλέητε ὡς αὐτὸν καὶ φω-  
τίσθητε, ὡς τὰ ὡς σωπαύμων ἔμην  
καὶ αἰχμηδῆ.

ἔτι καὶ ὁ πτωχὸς ἐκέκραξεν, καὶ  
ὁ κύριος ἐσήκουσεν αὐτοῦ, καὶ ἐκ  
πασῶν τῶν θλίψεων αὐτοῦ ἔτασεν  
αὐτόν.

παρεμβάλεῖ ἄγγελος κυρίου  
κύκλω τῶν φοβουμένων αὐτόν, καὶ  
ρύσεται αὐτούς.

γούσατε καὶ ἴδετε, ὅτι χρηστὸς  
ὁ κύριος· μακάριοι αἱ ἡμέραι ἐλ-  
πίδος ἐπ' αὐτόν.

φοβήθητε τὸν κύριον πάντες οἱ  
ἅγιοι αὐτοῦ, ὅτι οὐκ ἔστιν ὑστέρημα τοῖς  
φοβουμένοις αὐτόν.

πλήθους ἐπὶ τῷ κυρίῳ καὶ ἐπὶ

2 Benedicam Dominum  
in omni tempore,  
semper laus eius in ore  
meo. † In Domino  
3 laudabitur anima mea,  
audiant mansueti &  
latentur.

† Magnificate Domi-  
4 num mecum, & exal-  
temus nomen eius in  
idipsum.

† Exquisiui Dominum,  
5 & exaudiuit me, & ex  
omnibus tribulationi-  
bus meis eripuit me.

† Accedite ad eum &  
6 illuminamini, & facies  
vestrae non confun-  
dentur.

† Iste pauper clama-  
uit, & Dominus exau-  
diuit eum, & ex omni-  
bus tribulationibus e-  
ius salvauit eum.

† Castrametabitur an-  
8 gelus Domini in cir-  
citu timentium eum,  
& eripiet eos.

† Gustate & videte,  
9 quoniam suavis est Do-  
minus: beatus vir qui  
sperat in eo. † Timete  
10 Dominum omnes sancti eius,  
quoniam non est ino-  
pia timētibus eum. † Di-  
uites eguerunt & esu-

rierunt: inquirentes autem Dominum, non minuetur omni bono.

† Venite filij audite me, timorem Domini docebo vos.

† Quis est homo qui vult vitam, diligens dies videre bonos?

† Prohibe linguam tuam à malo, & labia tua ne loquantur dolum. † Diuertere à malo, & fac bonum; inquire pacem & persequere eam. † Oculi Domini super iustos, & aures eius in preces eorū.

† Vultus autem Domini super facientes mala, ut perdat de terra memoriam eorum.

† Clamauerunt iusti, & Dominus exaudiuit eos, & ex omnibus tribulationibus eorum liberauit eos. † Iuxta Dñs iis qui tribulati sunt corde, & humiles spiritu saluabit.

† Multae tribulationes iustorum, & de omnibus iis liberabit eos Dominus. † Custodit Dominus omnia ossa eorum, vnum ex iis non congeretur,

νασκει· οἱ δὲ ἐκζητῶντες τὸν κύριον, ὅσα ἐλαττωθήσονται πατὴρς ἀγαθοῦ.

12 διῦτε τέκνα ἀκούσατέ με, ῥῆθον κυρίου διδάξω ὑμᾶς.

13 τίς ἐστιν ἄνθρωπος ὁ θέλων ζωὴν, ἀγαπῶν ἡμέρας ἰδεῖν ἀγαθά;

14 παύσον τὴν γλῶσσαν σου ἀπὸ κακοῦ, καὶ χεῖλη σου τοῦ μὴ ἀληθεύειν λόγον.

15 ἐκκλινον ἀπὸ κακοῦ, καὶ πείησον ἀγαθόν, ζήτησον εἰρήνην καὶ διώξον αὐτήν.

16 ὁφθαλμοὶ κυρίου ἐπὶ δικαίους, ὥστε αὐτοῖς εἰς δέησιν αὐτῶν.

17 ἀφίσσωπον ἡ κυρία ἐπὶ ποιούντας κακά, τοῦ ἐξολοθρεῦσαι ἐκ γῆς τὸ μνημόσυνον αὐτῶν.

18 ἐνέκραξαν οἱ δίκαιοι, καὶ ὁ κύριος εἰσήκουσεν αὐτῶν, καὶ ἐκ πασῶν τῶν θλίψεων αὐτῶν ἐρρύταθ αὐτούς.

19 ἰγγὺς κύριου τίς σωτηρίας μέρους τῶν καρδίας, καὶ γὰρ ταπεινὸς τῷ πινύματι ζωῇ.


20 ποικίλ' αἱ θλίψεις τῶν δικαίων, καὶ ἐκ πασῶν αὐτῶν ῥύσεται αὐτοὺς ὁ κύριος.

21 φυλάσσει κύριος πάντα τὰ ὀστέα αὐτῶν, ἐν ἐξ αὐτῶν οὐ σωτρεύσεται.

θάνατος ἀμαρτωλῶν ποιηρῶς, 22  
καὶ οἱ μισοῦντες τὸν δίκαιον πλημ-  
μελήσασιν.

λυτρώσει κύριος ψυχὰς δούλων 23  
αὐτοῦ, καὶ ἐκ μὴ πλημμελήσασιν πάν-  
τες οἱ ἐλπίζοντες ἐπ' αὐτόν.

Ψαλμὸς τῷ δαυΐδ. λδ'.

 Ἰκισὶν κύριε τὰς ἀδικησά-  
σάς με, πολέμησιν τὰς πο-  
λεμούντάς με.

ἐπιλαβῶ ὅπλιν ἐξ ἡμερῶν, καὶ ἀνίσ-  
τημι εἰς τὴν βοήθειάν μου.

ἔκχεον ῥομφαίαν, καὶ σύγκλει-  
σον ἐξουαντίας τῶν κατεδιωκόντων  
με· εἴπον τῇ ψυχῇ μου, σωθήσεται  
ὁ θεὸς ἐμὴ γὰρ.

αἰχμηθῆναι ποιοῦν καὶ ἐντραπήτω-  
σαν οἱ ζητούντες τὴν ψυχὴν μου·  
δοῦντες ἐρρήτωσαν εἰς τὰ ὀπίσω, καὶ  
κατααἰχμηθῆναι ποιοῦν οἱ λογιζόμενοί  
μου κακά.

ζήνηθήτωσαν ὥσπερ χιτῶν κατὰ  
πρόσωπον αὐτόν, καὶ ἄγγελος κυρίου  
ἐκθλίβει αὐτούς.

ζήνηθήτω ἡ ὁδὸς αὐτοῦ σκοτὶς ἐν  
ὀλίγη ἡμέρᾳ, καὶ ἄγγελος κυρίου κα-  
τεδιώκει αὐτούς.

ὅτι δωρεὰν ἔκρυψάν μοι ἀφ' ὧν  
φθορὰν παγίδος αὐτῶν, μάτην

Δ 5 ἀνείλε-

† Mors peccatorum  
pestima; & qui oderūt  
iustum, delinquent.

† Redimet Dominus  
animas feruorum suo-  
rum, & non delinquet  
omnes qui sperant in  
eo.

† Psalmus David.

xxxiii.

† Vdica Domine no-  
centes me, expugna  
impugnantes me.

† Apprehende arma &  
seutum, & exurge in  
adiutorium meum.

† Effunde frameam, &  
conclude aduersus eos  
qui persequuntur me.  
dic anima mea, Salus  
tua sum ego.

† Con-  
fundatur & reuercantur  
querētes animam  
meam. Auertantur re-  
trorsum, & confun-  
dantur cogitantes mi-  
hi mala.

† Fiant tanquam pul-  
uis ante faciem venti,  
& angelus Domini co-  
arctans eos.

† Fiat via  
eorum tenebrae & lu-  
bricum, & angelus Dñi  
persequens eos.

† Quoniam gratis abs-  
conderūt mihi interitū  
laquei sui, superuacue



exprobrauerunt animam meam. † Veniat illi laqueus, quē ignorat, & captio quā abscondit, apprehēdat eū, & in laqueum cadat in ipsum. † Anima autem mea exultabit in Dño, delectabitur super salutari suo.

† Omnia ossa mea dicent, Dñe Dñe quis similis tibi? Eripiēs inopem de manu fortiorum eius, & egenum & pauperem a diripientibus eum. † Surgentes mihi testes iniqui quæ ignorabam interrogabant me. † Retribuebāt mihi mala pro bonis, & sterilitatem animæ meæ. † Ego autem cū ipsi molesti essent mihi inducebar cilicio. Et humiliabam in ieiunio animam meam, & oratio mea in sinu meo conuertetur. † Quasi proximo quasi fratri nostro sic complacēbā, quasi lugens & contristat⁹ sic humiliabar. † Et aduersū me latati sunt & cōuenerūt, congregata sunt sup me flagella & ignorauī, dissipati sunt nec cōpūcti.

- ὡνείδιπαι τὴν ψυχὴν μου.  
8 ἰλθίτω αὐτῷ παγίς, ὡς οὐ γινώσκῃ καὶ ἡ θύρα, ὡς ἐκρυψε, συλλαβείτω αὐτόν· καὶ ἐν τῇ παγίδι πεσῇται ἐν αὐτῇ.  
9 ἡ δὲ ψυχὴ μου ἀγαλλιάσεται ἐπὶ τῷ κυρίῳ, περιφθῆσεται ἐπὶ τῷ στήθει αὐτοῦ.  
10 πάντα τὰ ὅσα μου ἐρούσι, κύριε κύριε τίς ὁμοίός σοι; μὴ ὁ μῦθος πλῶχόν ἐκ χειρὸς περιουσίῳ αὐτοῦ, & πλῶχόν ἐκ πένητος διὰ τῶν διαρπαζόντων αὐτόν.  
11 ἀλλὰ πάντες μοι μάρτυρες ᾤκησι, ἃ ὅτε ἐγίνωσκον ἡρώτων με.  
12 αὐτοὶ περὶ ἰδοσάν μοι πονηρὰ ἀντὶ ἀγαθῶν, καὶ ἀπεκρίναν τῇ ψυχῇ μου.  
13 ἐγὼ δὲ ἐν τῷ αὐτοῖς παρενοχλεῖν μοι, ἐν ἐδουλόμην ὁμοίῳ, καὶ ἐξαπένομι ἐν νηθείᾳ τὴν ψυχὴν μου, καὶ ἡ περιστοχὴ μου εἰς κόλπον μου ἀποσφαθήσεται.  
14 ὡς πωλησίον ὡς ἀδελφῷ ἡμετέρῳ ἕως οὐκ ἐπίσταμι, ὡς πενθῶν καὶ κυθρωπάζων ἕως ἐπαπεινέμην.  
15 καὶ κατ' ἐμὲ ὠφρεθήσαν καὶ σωήθησαν, σωήθησαν ἐπ' ἐμὲ μάστιγες καὶ ὅτε ἐγὼν. διεχρίθησαν καὶ ἐκατενύγησαν.  
ἐπι-



ἐπιρρασαν με, ἐξενεκλήσαν 16  
με μνηστῆρας, ἔδρυσαν ἐπ' ἐμέ.  
τοὺς ὁδόνους αὐτῶν.

κύριε πότι ἐπόψῃ; ἀποκατάστη 17  
σεν τῷ ψυχῷ μου ἀπὸ τῆς κακου-  
ρίας αὐτῶν, ἀπὸ λεόντων τῷ μοι-  
σθῇ μου.

ἐξομολογήσονται σοι ἐν ἐκκλη- 18  
σία πολλῇ, ἐν λαῷ βαρεὶ αἰνέσω σε.

μὴ ἐπιχαρήσων μοι οἱ ἐχθροί 19  
μου, οἱ ἀδίκως, οἱ μισθῶντες με  
δωρεάν, καὶ διανούοντες ὀφθαλμοῖς.

ὅτι ἐμοὶ ὁ ὁρίων καὶ ἰσχυρὸς, καὶ 20  
ἐπ' ὀργῇ δόλος διελογίζοντο.

ἐπλάτυναν ἐπ' ἐμέ τὸ σῶμα 21  
αὐτῶν, εἶπον ὅτι γε, εἶδον οἱ ὀφ-  
θαλμοὶ ἡμῶν.

εἰδὼς κύριε, μὴ παρεσιώπῃς, 22  
κύριε μὴ ἀποστῇς ἀπ' ἐμοῦ.

ἐξεγέρθη κύριε καὶ ἀνέστη 23  
ἐν τῇ ἡμέρᾳ, ὁ θεὸς μου καὶ ὁ κύριός  
μου εἰς τὸν δίκλυν μου.

κρίνον με κύριε καὶ τῷ δικαίῳ 24  
συνώλω σε κύριε ὁ θεός μου, καὶ μὴ  
ἐπιχαρήσων μοι.

μὴ εἰποισιν ἐν καρδίαις αὐτῶν 25  
ὅτι γε, εἶδον οἱ ὀφθαλμοὶ ἡμῶν, μὴ δὲ εἴ-  
ποιον, κατεπίομεν αὐτόν.

αἰχμῶν

† Tentauerūt me, sub-  
fannauerunt me sub-  
fannatione, frenduerūt  
super me dētibz suis.

† Dñe quādo respicies?  
restituē animā meam  
à malignitate eorum,  
à leonibus vnicā meā.

† Cōfitebor tibi in ec-  
clesia magna, in popu-  
lo graui laudabo te.

† Non supergaudeant  
mibi qui aduerſantur  
mihī iniquē, qui ode-  
runt me gratis, & an-  
nuunt oculis.

† Quo-  
niam mihī quidem pa-  
cificē loquebantur, &  
in iracundia doloſ co-  
gitabant.

† Dilatauerūt  
super me os suum: di-  
xerunt, Euge euge, vi-  
derunt oculi nostri.

† Vidisti Dñe, ne fileas,  
Dñe ne discedas à me.

† Exurge Dñe & inten-  
de iudicio meo: Deus  
meus & Dñs meus in  
causam meam.

† Iudi-  
ca me Dñe secundum  
iustitiam tuā Domine  
Deus meus, & non su-  
pergaudeant mihī.

† Non dicant in cordi-  
bus suis, Euge euge a-  
nimæ nostræ: nec di-  
cant, Deuorauimus  
eum.

† Erubescant & retereātur simul qui gra-  
tulātur malis meis. In-  
duantur confusione &  
reuerentia qui magna  
loquuntur super me.

† Exultent & latentur  
qui volunt iustitiam  
meam. Et dicant sem-  
per, Magnificetur Do-  
minus, qui volunt pa-  
cem serui eius.

† Et lingua mea medi-  
tabitur iustitiam tuam,  
tota die laudem tuam.

† In finem seruo Do-  
mini David.

x x x v.

**D**icit iniust' vt de-  
linquat in semet-  
ipso, Non est timor  
Dei ante oculos eius.

† Quoniam dolose e-  
git in conspectu eius,  
vt inueniret iniquita-  
tem suam, & odiret.

† Verba oris eius ini-  
quitas & dolus, noluit  
intelligere vt bene age-  
ret. † Iniquitatem me-  
ditatus est in cubili-  
suo: affixit omni via  
non bonā, malitiā au-  
tem non odiuit. † Dñe  
in caelo misericordia  
tua, & veritas tua yf-  
que ad nubes.

26 αἰχμωθεῖσθε καὶ ἀντρεπίετε μου  
ἄρχοι οἱ ἐπιχαίροντες ἔως καὶ τοῦ  
μου. ἐνδυσάσθεσιν αἰχμῶν καὶ  
ἐντρεπῶν οἱ μεγαλοῦρημενοι ὡς  
ἐπ' ἐμέ.

27 ἀγαπήσασθαι καὶ συφραθῆναι-  
σαν οἱ θείλοιτες τῷ δικαιοσυνῶν  
μου. καὶ εἰπάτωσαν ἀφ' ἐπανότου, με-  
γαλωθῆτω ὁ κύριος, οἱ θείλοιτες  
τῷ εἰρήνῳ τοῦ δούλου αὐτοῦ.

28 καὶ ἡ γλῶσσά μου μελετήσει τὴν  
δικαιοσυνῶν σου, ὅλην τὴν ἡμέ-  
ραν τὸν ἔπαιόν σου.

1 Εἰς τὸ τέλος τοῦ παιδὸς κυρίου  
τοῦ δαυὶδ. λβ.

2 **Φ**ησὶν ὁ πυρράνομος ὅτι ἀμαρ-  
τανῶν ἐν ἑαυτῷ, ὅση ἐστὶ φό-  
βος τοῦ ἀπειναῖν τῶν ὀφθαλμῶν  
αὐτοῦ.

3 ὅτε ἐδόλωσεν ἐν ἑαυτῷ αὐτῷ, ὅτι  
εὗρεν τῷ ἀνομίᾳ αὐτοῦ καὶ μισήσας.  
4 τὰ ῥήματα τοῦ στόματος αὐτοῦ ἀνό-  
μία ἐστὶν ὅλη, ὅση ἡ ὁμιλία σου ἐ-  
στὶν τοῦ ἀγαθῶν.

5 ἀνομίαν διελογίσασθαι ἐπὶ τῇ κρί-  
σει αὐτοῦ, παρέστη πᾶσι ὁ δὲ ὅση  
ἀγαθὴ καὶ κία ὅτι ἐπεσώχθησιν.

6 κύριε ἐν τῷ ἔργῳ τὸ εἰς ὅς  
καὶ ἡ ἀλήθεια σε ἔως τῆς φιλῶν.

ἡ δι-

ὡς δικαιοσύνη σου ὡς ὄρη θεοῦ, τὰ  
χειματά σου ὡς ὕδατος πολλή. αὐ-  
τὸς ἡ γὰρ κτίων σώσεις κύριε.

ὡς ἐπολήθυνας τὸ ἔλεός σου ὁ θεός.  
οἱ υἱοὶ τοῦ ἀνθρώπου ἐν σκέπη τῶν  
ἐκτενῶν σου ἐλπίζουσιν.

μεθυσθήσονται ἀπὸ πίνοντος αἴνου  
σου, καὶ τὸν χειμαρῶνα τοῦ τρυφῆς σου  
ποτίεις αὐτούς.

ὅτι παρὰ σοὶ πηγὴ ζωῆς, ἐν τῷ  
φωτί σου ἐξομολογῶμαι.

παρορτίζουσιν τὰ ἔλεός σου τοῖς  
καταπονήσαντι σε καὶ τὴν δικαιοσύνην  
σου οὐκ ἐπίστηκα τῇ καρδίᾳ.

μὴ ἐλθέτω μοι πῆξ ὑπερηφανίας·  
καὶ χεὶρ ἀμφοτεροῦ μὴ ἀλολο-  
γῶμαι με.

ἐκεῖ ἐπίστη πάντες οἱ ἐργαζόμε-  
νοι ἐν τῷ αἰνῷ σου· ἐξώδυνται, καὶ  
ἐμὴ δυνάμις ἐξωθήσεται.

καλὸς τὸ δαΐδ. λσ'.

**Μ**Η παρεξήλθης ἐν ποιηθεῖσα  
μυθίοις, μὴ δὲ ἐξήλου τέρας ποι-  
εῖν τῇ αὐτοῦ.

ὅτι ὡς τὸ χόρτος ταχὺ ἀπέξηραν-  
θήσεται, καὶ ὡς τὸ ἄνθος χλόης τα-  
χὺ ἀποπαραστήσεται.

ἐλπίζει ἐπὶ κύνει, καὶ ποιεῖ κα-  
τὰ τὴν ἐξουσίαν σου.

† Iustitia tua sicut mō-  
tes Dei, indicia tua a-  
byssus multa. Homines  
& iumenta saluabis Do-  
mine. † Quemadmodū

8 multiplicasti miseri-  
cordiam tuam Deus.  
Filij autem hominum  
in tegmine alarū tuarū  
9 sperabunt. † Inebriabū-  
tur ab ubertate domus  
tuæ, & torrente volu-  
pratis tuæ potabis eos.

10 † Quoniam apud te fons  
vitæ: in lumine tuo vi-  
debimus lumen. † Pre-  
tende misericordiam  
tuam scientibus te; &  
iustitiam tuam his qui  
recto sunt corde. † Non  
veniat mihi pes super-  
bix; & manus pecca-  
toris non moueat me.  
† Ibi ceciderunt omnes  
qui operantur iniqui-  
tatem: expulsi sunt,  
nec potuerunt stare.

1 † Psalm. David. xxxv.  
**N**Oli amulari in  
malignantibus;  
neque zelaueris facien-  
tes iniquitatem. † Quo-  
niam: tāquam fœnum  
2 velociter arcescent; &  
quemadmodum olivæ  
herbarum citò deci-  
3 dent. † Spera in Do-  
mino, & fac bona.

tem, & inhabita terram, & pascēris in divitiis eius.

† Delectare in Domino, & dabit tibi petitiones cordis tui.

† Revela ad Dominū viam tuam, & spera in eo, & ipse faciet.

† Et educet quasi lumen iustitiam tuam, & iudicium tuum tanquam meridiem.

† Subditus esto Domino, & ora eum. Noli aemulari in eo qui prosperatur in via sua, in homine faciente iniustitias. † Desine ab ira, & derelinque furorem; noli aemulari, ut maligneris. † Quoniam qui malignatur, exterminabuntur; sustinentes autem Dñm, ipsi hereditabunt terram. † Et adhuc pusillum, & non erit peccator; & quæres locum eius, & non inuenies. † Mansueti autem hereditabunt terram, & delectabuntur in multitudine pacis.

† Observabit peccator iustum, & stridebit super eum dentibus suis.

ἐσθίτω, καὶ καθίσκηνον τὴν γλῶσσαν, καὶ ποιμανθήσῃ ἐπὶ τὰς πόλεις αὐτῆς.

καὶ ἀπαρτίψουσιν τὰς χεῖρας, καὶ δώσουσι τὰ αἰτήματα τῆς καρδίας σου.

ἀποκάλυψον ὡς κύνες κύριον τὴν δόξαν σου, καὶ ἔλπισον ἐπ' αὐτὸν, καὶ αὐτὸς ποιήσει.

καὶ ἐξοισήσῃ ὡς φῶς τὴν δικαιοσύνην σου, καὶ τὸ κλέμα σου ὡς μεσημβρίαν.

ὑποτάγητι τῷ κυρίῳ, καὶ ἰκέτωσιν αὐτὸν μὴ παραβῆλουν ἐν ταῖς κακοδομιαῖς ἐν τῇ ὁδῷ αὐτοῦ, ἐν ἀσφράσσει ποιεῖται περὶ σκευῶν.

παύσαι ἀπὸ ὀργῆς, καὶ ἐγκατάλιπε θυμόν· μὴ παραζηλῶς, ὥστε ποιηθῆσαι.

ὅτι οἱ ποιητὲς ἀνομίᾶς ἐξολοθρευθήσονται· οἱ δὲ ὑποτάσσοντες τὸν κύριον, αὐτὶς κληρονομήσουσι γλῶσσαν.

καὶ ἐπὶ ὀλίγον καὶ ἔτι μὴ ὑπάρξῃ ὁ ἀμαρτωλὸς καὶ ζητήσῃ τὸν τόπον αὐτοῦ, καὶ ἔτι μὴ ὄψῃ.

οἱ δὲ περὶ εὐεχίας κληρονομήσουσι γλῶσσαν, καὶ κατατρυφήσουσιν ἐπὶ τῇ εὐεχίᾳ.

περὶ τῆς εὐεχίας ὁ ἀμαρτωλὸς τὸν δίκαιον, καὶ ἐβρόχῃ ἐπ' αὐτὸν ὡς ὁ δόγας αὐτοῦ.

ὁ δὲ κύριος ἐκγέλοισται αὐτὸν 13  
τὸν, ὃν περιβόλεται ὅτι ἦξει ἡ ἡμέ-  
ρα αὐτοῦ.

ῥομφαίας ἐσάσσαντο οἱ ἄμαρτω- 14  
λοὶ, ἐνέτειναν τόξον αὐτῶν, ἔβ-  
ησαν βαλεῖν πτοχὸν καὶ πένητα, ἔβ-  
ησαν φάσαι τὰς δούλους τῆς καρδίας.

ἡ ῥομφαία αὐτῶν εἰσέλθοις εἰς τὰς 15  
καρδίας αὐτῶν, καὶ τὰ τόξα αὐτῶν  
συντελεσθήσονται.

κρεῖσσον ὀλίγην τῇ δικαίᾳ ὑπὲρ 16  
πλεῖστον ἄμαρτωλῶν πολυῶν.

ὅτι βραχίονες ἁμαρτωλῶν σιν 17  
τελοῦσινται, ὑποσηρῶν δὲ τὰς δι-  
καίαις ὁ κύριος.

γινώσκει κύριος τὰς ὁδούς τῶν 18  
ἀμώμων. καὶ ἡ κληρονομία αὐτῶν  
εἰς αἰῶνά εἰσται.

ὁ καταίχνηθήσονται ἐν καιρῷ 19  
πονηρῶ, καὶ ἐν ἡμέραις λιμοῦ χρε-  
σταθήσονται, ὅτι οἱ ἁμαρτωλοὶ  
ἀπολοῦνται.

οἱ δὲ ἐχθροὶ τοῦ κυρίου ἄμαρτω- 20  
δοὶ ἐξασθῶναι αὐτὰς καὶ ὑψωθῶναι,  
ἐκλείποντες ὡσεὶ καπνὸς ἐξέλιπον.

δανείζεται ὁ ἁμαρτωλὸς, καὶ οὐκ 21  
ἀποτίσκει· ὁ δὲ δίκαιος οἰκτερεῖ, καὶ  
δίδωσιν.

ὅτι οἱ ὀυλογνώστες αὐτὸν κληρο- 22  
νομήσουσι.

† Dominus autem ir-  
ridebit eum, quoniam  
prospicit quod veniet  
dies eius. † Gladius  
euaginauerunt pecca-  
tores, intenderunt ar-  
cum suum : ut deiciat  
pauperem & inopem,  
ut trucident rectos cor-  
de. † Gladius eorū in-  
tret in corda ipsorum,  
& arcus eorum con-  
fringatur. † Melius est  
modicum iusto super  
diuitias peccatorū mul-  
tas. † Quoniā brachia  
peccatorum conteren-  
tur, confirmat autem  
iustos Dominus.

† Nouit Dominus vias  
immaculatorū, & hæ-  
reditas eorum in æter-  
num erit. † Non con-  
fundentur in tempore  
malo, & in diebus fa-  
mis saturabuntur, quia  
peccatores peribunt.

† Inimici verò Dñi  
mox, ut honorificati  
fuerint ipsi & exaltati,  
deficientes quemadmo-  
dum fumus defecerūt.

† Mutuatur peccator,  
& non soluet. iustus  
autem miseretur, &  
tribuit. † Quia benedi-  
centes ei hereditabun



terram, maledicentes autem ei disperibunt.

† A Domino gressus hominis diriguntur, & viam eius volet valde.

† Cum ceciderit, non collidetur; quia Dominus supponit manum ei.

† Junior fui, & enima senui, & non vidi iustum derelictum, neque semen eius quærens panem.

† Tota die miseretur & commodat iustus, & semen illius in benedictione erit.

† Declina à malo, & fac bonum, & inhabita in seculum seculi.

† Quia Dominus amat iudicium, & non derelinquet sanctos suos: in æternum conseruabuntur. Iniusti autem punientur, & semine impiorum peribit.

† Iusti autem hereditabunt terram, & inhabitabunt in seculum seculi super eam.

† Os iusti meditabitur sapientiam, & lingua eius loquetur iudicium.

† Lex Dei eius in corde ipso, & non supplantabunt gressus eius.

νομήσου γλῶ, οἱ δὲ κατὰ ῥῆμα αὐτὸν ἐξολοθρεύσονται).

23 πῦρ κείνη τὰ ἀγαθήματα αὐτῶν κατασθαιῖ, καὶ τὴν ὁδὸν αὐτῶν θελήσει (φύλαξ).

24 ὅταν πίση οὐ καταρραχθήσεται, ὅτι κύριος ἀντηρῶν χειρὶ αὐτοῦ.

25 νεότερος ἐγγύμῳ, καὶ γὰρ ἐγήρασε, ὅσον εἶδεν δίκαιοι ἐγκαταλειφμῶν, καὶ τὸ σπέρμα αὐτοῦ ζητήσιν ἄρτους.

26 ὅλῳ τῷ ἡμέραν ἐλεῖ καὶ δανείζει ὁ δίκαιος, καὶ τὸ σπέρμα αὐτοῦ εἰς δόξαίαν ἔσται.

27 ἐκκλίνει ἀπὸ κακοῦ, καὶ ποιήσονται ἀγαθόν, καὶ κατασκευάσου εἰς αἰῶνα αἰῶν.

28 ὅτι κύριος ἀγαπᾷ κρίσιν, καὶ ὅσον ἐγκαταλείψει τῆς ὁδοῦ αὐτοῦ, εἰς τὸν αἰῶνα φυλαχθήσονται. ἄνομοι ὅμως ἐκδιωχθήσονται, καὶ σπέρμα ἀσεβῶν ἐξολοθρεύσονται).

29 δίκαιοι ὅμως κληρονομήσου γλῶ, καὶ κατὰ σκῆψιν εἰς αἰῶνα αἰῶνος ἐπ' αὐτῆς.

30 ὅμοια δικαίᾳ μελετήσιν (σοφίαν, καὶ ἡ γλῶσσα αὐτῶν λαλήσει κρίσιν.

31 ὁ νόμος τοῦ θεοῦ αὐτῶν ἐν καρδίᾳ αὐτῶν, καὶ ἔχουσιν ἐκλεισθῆναι τὰ ἀγαθήματα αὐτοῦ.



κατανοεῖ ὁ ἀμαρτωλὸς τὸ δίκαιον, 32  
καὶ ζητεῖ ὁ θλασάτωρ αὐτόν.

ὁ δὲ κύριος ἐμὴ ἐγκατελίποι αὐ- 33  
τὸν εἰς τὰς χεῖρας αὐτοῦ, ἐδ' οὐ μὴ  
καταδικάσῃται αὐτόν, ὅταν κρινή-  
ται αὐτὸς.

ὑπομένειν τὸν κύριον, καὶ φύλα- 34  
ξόν τιμὴν ὁδὸν αὐτοῦ, καὶ ὑψώσει σε  
ἐν τῇ κατεκληρονομήσῃ γλῶ. ἐν τῇ  
ἐξολοθρεύσῃ ἀμαρτωλὸς ὁ ψαλ.

εἶδον τὸν ἀσεβῆ ὑπερυψώμενον, 35  
καὶ ἐπειρώμενον, ὡς τὰς κέδρους τοῦ  
λίβανου.

καὶ παρήλθον καὶ ἰδοὺ οὐκ ἦν, 36  
ἐζήτησα αὐτόν, καὶ οὐχ ὤρεθη ὁ  
τόπος αὐτοῦ.

φύλασσε ἀκακίαν, ἔἰδε δὲ δούλη 37  
τα, ὅτι ἐστὶν ἐγκατάλειμμα ἀνθρώ-  
που εἰς ζωικόν.

οἱ δὲ πειρώνομεν ἐξολοθρεύσῃ 38  
σονται ἐπὶ ταυτὸ· τὰ ἐγκαταλείμ-  
ματα τῷ ἀσεβῶν ἐξολοθρεύσῃ.

σωτηρίαν δὲ τῷ δικαίῳ παρὰ κυ- 39  
ρίου, καὶ ὑπεραπείχης αὐτῷ ἐστὶν ἐν  
καιρῷ θλίψεως.

καὶ βοηθήσει αὐτῷ κύριος, 40  
ρύσεται αὐτὸς, καὶ ἐξελεύσεται αὐτὸς  
ἐξ ἀμαρτωλῶν, καὶ σώσει αὐτὸς, ὅτι  
ἠλπίσεν ἐπ' αὐτόν.

Ε. ψαλμοὺς

† Considerat peccator  
iustum, & querit mor-  
tificare eum. † Dominus  
autem non derelinquet  
eum in manibus eius,  
nec dampnabit eum, cum  
iudicabitur illi.

† Expecta Dominum,  
& custodi viam eius, &  
exaltabit te ut heredi-  
tate capias terram: cum  
perierint peccatores, vi-  
debis.

† Vidi impium super-  
exaltatum, & eleuatū,  
sicut cedros Libani.

† Et transiui, & ecce  
non erat; & quasiui  
eum, & non est inuen-  
tus locus eius.

† Custodi innocentiam,  
& vide aequitatē, quo-  
niam sunt reliquiis ho-  
mini pacifico.

† Iniusti autem dispe-  
ribunt simul, reliquiae  
impiorum interibunt.

† Salus autem iusto-  
rum a Domino, & pro-  
tector eorum est in tem-  
pore tribulationis.

† Et adiuuabit eos Do-  
minus, & liberabit eos,  
& eruet eos a peccato-  
ribus, & saluabit eos,  
quia sperauerunt in  
eo.

† Psalmus David in  
commemoratione  
de Sabbato.

xx xv i i.

**D**omine ne in fu-  
rore tuo arguas  
me, neque ira tua cor-  
ripias me. † Quoniam  
sagittæ tuæ infixæ sunt  
mihi, & confirmasti  
super me manū tuam.

† Non est sanitas in  
carne mea à facie iræ  
tuæ: non est pax in os-  
sibus meis à facie pec-  
catorum meorum.

† Quoniam iniquitates  
meæ supergressæ sunt  
caput meum: sicut on⁹  
græue grauata sunt su-  
per me. † Putruerunt

& corruptæ sunt cicat-  
trices meæ à facie insi-  
pientiæ meæ. † Miser  
factus sum & curua-  
tus sum vsque in finē:  
tota die cōtristatus in-  
grediebar. † Quoniam  
lumbi mei impleti sunt  
illusionibus, & non est  
sanitas in carne mea.

† Afflictus sum & hu-  
miliatus sum nimis: ru-  
giebam à gemitu cor-  
dis mei. † Domine an-  
te te omne desiderium  
meū, & gemit⁹ meus à

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ εἰς ἀνάμνησιν  
πρὸς τὸ σαββατόν.

λζ'.

**Κ**ύριε μὴ τῷ θυμῷ σου ἐλέγ-  
ξης με, μὴ τῇ ὀργῇ σου παι-  
δύσῃς με.

ὅτι τὰ βέλη σου ἐνεπάληψάν μοι,  
καὶ ἐπέσῃς ἐπ' ἐμὲ τὸ χεῖ-  
ρὸς σου.

ὅτι ἐσὶν ἰασις ἐν τῇ σαρκί μου  
ἀπὸ πρὸςώπου τῆς ὀργῆς σου· ὅτι ἐσὶν  
εἰρήνη ἐν ὅσίοις μου ἀπὸ πρὸςώ-  
που τῆς ἁμαρτιῶν μου.

ὅτι αἱ ἀνομίαι μου ὑπερῆραν τὴν  
κεφαλὴν μου, ὥστε φορτίον βαρὺ ἐ-  
βαρύνθησάν ἐπ' ἐμὲ.

πρὸςώζισαν καὶ ἐσάπησαν οἱ  
μῶλωπές μου ἀπὸ πρὸςώπου τῆς ἀ-  
φροσύνης μου.

ἐπελαιπώρησα ἐκ κατεκάμφθη  
ἕως τέλους, ὅλῳ τῷ ἡμέραν σκυ-  
θρωπάζων ἐπὶ δούλῳ σου.

ὅτι αἱ ψόαι μου ἐπληθύνθησαν ἐμ-  
παιγμάτων, καὶ ὅτι ἐσὶν ἰασις ἐν τῇ  
Σαρκί μου.

ἐκακώθην καὶ ἐταπεινώθην ἕως  
σφόδρα, ὠρυόμην ἀπὸ στυγαγμοῦ  
τῆς καρδίας μου.

κύριε ἐναντίον σου πᾶσα ἡ ἐπι-  
θυμία μου, καὶ ὁ στυγαγμός μου ἀπὸ  
σου

σοῦ ὅτι ἀπικρύβῃ.

ἡ καρδιά μου ἐπαράχθη, ἰγχα. 11  
τέλειπέ με ἡ ἰσχὺς μου, καὶ τὸ φῶς τῶν  
ὀφθαλμῶν μου καὶ αὐτὸ ὅτι ἐστὶ  
μετ' ἐμοῦ.

οἱ φίλοι μου καὶ οἱ πλησίον μου ἐξ-12  
σταντίας μου ἤχρισαν καὶ ἔστησαν.

καὶ οἱ ἐχθροί μου ἀπὸ μακρόθεν 3  
ἔστησαν, καὶ ἐξεβιάζοντο οἱ ζητοῦ-  
ντες τὴν ψυχὴν μου. καὶ οἱ ζητοῦντες  
τὰ κακά μοι ἐλάλησαν ματαιότη-  
τας, καὶ δολιότητος ὅλην τὴν ἡμέραν  
ἐμελέτησαν.

ἐγὼ δ' ὥστε κωφὸς ὅτι ἤκουον 4  
καὶ ὥστε ἄλαλτος ὅτι ἀνοίγων τὸ  
στόμα αὐτοῦ.

καὶ ἐλθόνόμην ὥστε ἄνθρωπος 5  
ὅτι ἀκούων, καὶ ὅτι ἔχων ἐν τῷ στό-  
μα αὐτοῦ ἐλεγμούς.

ὅτι ἐπὶ σοὶ κύριε ἠλπισα, σὺ εἰς 16  
ἀκούσῃ κύριε ὁ θεός μου.

ὅτι εἶπον, μήποτε ἐπιχαρῶσίν μοι 17  
οἱ ἐχθροί μου, καὶ ἐν τῷ σαλευθῶμαι  
πόδας μου ἐπ' ἐμὲ ἐμειγαλορε-  
μύνησαν.

ὅτι ἐγὼ εἰς μάστιγας ἔτιμην, καὶ 18  
ἡ ἀλγηδὼν μου ἐνώπιόν μου ἐστὶ  
ἀσπαιντός.

te non est absconditus.

† Cor meum contur-  
batum est, dereliquit  
me virtus mea, & lu-  
men oculorum meo-  
rum, & ipsum non est  
mecum. † Amici mei  
& proximi mei aduer-  
sum me appropinqua-  
uerunt & steterunt.

† Et qui iuxta me de  
longe steterunt, & vim  
faciebant qui quate-  
bant animam meam.  
& qui inquirebāt mala  
mihi, locuti sunt vani-  
tates, & dolos tota die  
meditabantur. † Ego  
autem tāquam surdus  
non audiebam, & sicut  
mutus non aperiens os  
suum. † Et factus sum  
sicut homo non au-  
diens, & non habēs in  
ore suo redargutiones.

† Quia in te Dñe spe-  
raui, tu exaudies Dñe  
Deus meus. † Quoniam  
dixi, Nequando super-  
gaudeant mihi inimici  
mei: & dum commo-  
uentur pedes mei, su-  
per me magna locuti  
sunt. † Quoniam ego  
in flagella paratus, &  
dolor meus in conspe-  
ctu meo est semper.

† Quoniam iniquitatem meam ego annuntiabo, & cogitabo pro peccato meo. † Inimici autem mei viuunt, & confirmati sunt super me, & multiplicati sunt qui oderunt me inique. † Qui retribuunt mihi mala pro bonis, detrahebant mihi, quoniam sequebar bonitatem.

† Ne derelinquas me Dñe Deus meus: ne discesseris à me. † Intende in adiutorium meum, Domine salutis meæ.

† In finem Idichun canticum. David.

xxxviii.

**D**ixi, Custodiam vias meas: vt non delinquā in lingua mea. Posui ori meo custodiam, cum consisteret peccator aduersum me.

† Obmutui & humiliatus sum; & filii à bonis: & dolor meus renouatus est. † Concauit cor meū intra me, & in meditatione mea exardescet ignis. Locutus sum in lingua mea,

† Notū fac mihi Dñe finē meū, & numerum dierū meorū quis est?

19 ὅτι τὴν ἀνομίαν μου ἐγὼ ἀναγγέλω, καὶ μελεμήσω ὑπὲρ τῆς ἀμαρτίας μου.

20 οἱ δὲ ἐχθροί μου ζῶσι, καὶ κατεπαύονται ὑπὲρ ἐμέ, καὶ ἐπληθύνθησαν οἱ μισούντές με ἀδικῶς.

21 οἱ ἀνταποδιδόντες μοι κακὰ ἀντὶ ἀγαθῶν, ἐνδίδεαλλόν με, ἐπεὶ κατεδίωκον ἀγαθῶσιν ἑαυτῶν.

22 μὴ ἐγκαταλίπῃς με κύριε ὁ θεός μου, μὴ ἀποστῇς ἀπ' ἐμοῦ.

23 πᾶσις εἰς τὴν βοήθειάν μου κύριε ὁ σωτήριάς μου.

1 Εἰς τὸ τέλος τοῦ ἰδίου οὐμ ἀδὴ τοῦ δαυὶδ. λή.

2 **Ε**ἴπα, φυλάξω τὰς ὁδούς μου, ὥστε μὴ ἀμαρτάνῃμι ἐν γλώσσῃ μου. ἰδίμην τοῦ στόματός μου φυλάκην, ἐν τῷ συλῶσαι τὸν ἀμαρτωλὸν ἐναντίον μου.

3 ἐκωφώθην καὶ ἐταπείνωθην, καὶ ἐσίγησα ἐξ ἀγαθῶν, καὶ τὸ ἀληγμῶς μου ἀνεκαίνισθ.

4 ἐξερμάνησεν ἡ καρδία μου ἐν τῷ στόματός μου, καὶ ἐν τῇ μελέτῃ μου ἐκκαλύπτεται πῦρ. ἐλάλησεν ἐν γλώσσῃ μου,

5 γινώσκόν μοι κύριε τὸ πῆχος μου, καὶ τὸ δέιδμόν τ' ἡμερῶν μου τίς ἐστιν ἡ ἡμέρα

ἵνα γνῶ τί ὑπερῶ ἐγώ.

ἰδοὺ παλαιὰς ἔθου τὰς ἡμέρας 6  
 μου, καὶ ἡ ὑπόστασίς μου ὥσπερ ἐθὲν ἐν-  
 ὀπίον (ε. πολλὰ τὰ σύμπαιτα μα-  
 ταιότης, πᾶς ἀνθρώπος ζῶν.

ἰδρύτοιμε ἐν ἐκόνι (α. πορεύε) 7  
 ἀνθρώπου, πολλὰ μάτην παρώσθη-  
 ται. θησαυρίζει καὶ οὐ γινώσκει τίς  
 σωάζει αὐτά.

καὶ νῦν τίς ἡ ὑπομονή μου, ἐν χεῖ 8  
 κύρι, καὶ ἡ ὑπόστασίς μου παρὰ  
 σοῦ ἐστίν.

ἀπὸ πασῶν τῶν ἀνομιῶν μου ῥύσαι 9  
 με, ὅτι οὐκ ἔδωκάς με.

ἐκωφώθην καὶ σὺκ ἠνοιξα τὸ στό 10  
 μου, ὅτι σὺ ἐποίησας.

ἀπόστησον ἀπ' ἐμὲ τὰς μάστιγας 11  
 σου. ἀπὸ γὰρ τῆς ἰσχύος τῆς χειρὸς σου  
 ἐγὼ ἐξέλειπον.

ἐν ἐλεγμοῖς ὑπὲρ ἀνομίας ἐπαί 12  
 ῖδους ἀνθρώπων. καὶ ἐξέτηξας ὡς  
 δράκοντα πλὴν ψυχῇ αὐτοῦ, πλὴν  
 μάτην πᾶς ἀνθρώπου.

εἰσάκουσον τῆς προσευχῆς μου 13  
 κύρι καὶ τῆς δεήσεώς μου· ἐνώπιον  
 τῶν ὀφθαλμῶν μου. μὴ παρεσιεπήσης,  
 ὅτι πάροικος ἐγὼ εἰμι παρὰ σοὶ καὶ  
 Ε 3 παρι-

ut scia quid desit mihi.

† Ecce veteres posuisti  
 dies meos : & substan-  
 tia mea tanquam nihi-  
 lum ante te . Verunta-  
 men vniuersa vanitas :  
 omnis homo viuens.

† Quamquam in ima-  
 gine pertransit homo :  
 tamen frustra contur-  
 batur. Thesaurizat, &  
 ignorat cui congrega-  
 bit ea. † Et nunc quæ  
 expectatio mea? nonne  
 Dominus? & substan-  
 tia mea à te est.

† Ab omnibus iniqui-  
 tatibus meis erue me :  
 opprobrium insipienti  
 dedisti me. † Obmutui  
 & non aperui os meū,  
 quoniam tu fecisti.

† Amoue à me plagas  
 tuas . à fortitudine e-  
 nim manus tuæ ego  
 defeci : † In increpationi-  
 bus propter iniqui-  
 tatem, corripuisti ho-  
 minem . Et tabescere  
 fecisti sicut araneā ani-  
 mam eius : veruntamen  
 vanè omnis homo.

† Exaudi orationē meā  
 Dñe, & deprecationem  
 meam, auribus percipe  
 lachrymas meas : ne  
 files : quoniam adue-  
 na ego sum apud te, &

peregrinus, sicut omnes patres mei.

† Remitte mihi, vt refrigerer priusquam ab ea, & amplius non ero.

† In finē Psalmus David. xxxix.

**E**Xpectans expectaui Dñm, & intendit mihi, & exaudiuit preces meas.

† Et eduxit me de lacu miseriae, & de luto faecis. Et statuit super petram pedes meos, & direxit gressus meos.

† Et immisit in os meū canticum nouum, carmen Deo nostro. Videbunt multi & timebunt, & sperabunt in Domino. † Beatus vir, cuius est nomen Domini spes eius, & non respexit in vanitates & infanias falsas.

† Multa fecisti tu Domine Deus meus mirabilia tua, & cogitationibus tuis non est qui similis sit tibi. Annunciaui & locutus sum: multiplicati sunt super numerum.

† Sacrificiū & oblationē noluisti, corpe autē perfecisti mihi. Holoc-

παριπίδημῳ, καὶ ὡς πάντες οἱ πατέρες μου.

14 ἄντες μοι, ἵνα ἀναψύξω παρὰ τοῦ με ἀπὸ λήθης, καὶ ἐκίπῃ μὴ ὑπάρξω.

1 Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τοῦ δαυίδ.  
λθ'.

2 **Υ**πομένων ὑπόμενα τὸν κύριον, καὶ προσέχε μοι, καὶ εἰσήκουσε τῆς δεήσεώς μου.

3 καὶ ἀνήγαγέ με ἐκ λάκκου πηλαιπωρίας, ἐξ ὧν πηλὴ ἰλύῃ. καὶ ἔστησεν ἐπὶ πέτρῃ τοὺς πόδας μου, καὶ κατέσθλωε τὰ διαβήματά μου.

4 καὶ ἐνέβαλεν εἰς τὸ στόμα μου ἄσμομα καὶ ὄνον, ὅμοιοι τῷ θεῷ ἡμῶν. ὅψον ὅ ποιοὶ ἐφοβήθησινται, καὶ ἐλπίζον ἐπὶ κύριον.

5 μακάριος ἁνὴρ, ὃς ἐν τῷ ὄνομα κυρίου ἐλπὶς αὐτοῦ, καὶ οὐκ ἐπέσχεψεν εἰς ματαίωτας καὶ ματαιὰς ψαυδίας.

6 πολλὰ ἐποίησας σὺ κύριε ὁ θεός μου τὰ θαυμάσιά σου, καὶ πῶς διλογισμοῖς σου οὐκ ἔστι τις ὁμοιωθήσεαί σοι. ἀπήχησά καὶ ἐλάλησα, ἐπληθυύνησεν ὑπὲρ δοξασμόν.

7 θυσίαν καὶ προσφοράν οὐκ ἠθέλησας, σῶμα δὲ κατηργήσω μοι. ὁλοκαυτω-



καυτώματα καὶ περὶ ἀμαρτίας σου  
ἐζήτησας.

τότε ἔπον, ἰδὺ ἦκα. ἐν κεφα- 8  
λίδι βιβλίου γέγραπται περὶ ἐμοῦ.

Ἐποίησα τὸ θέλημά σου, ὁ θεός 9  
με ἡγάγηθῶ, καὶ τὸν νόμον σου ἐν  
μέσῳ τῆς καρδίας μου.

Ὁ θνητὸς ἀνὴρ δικαιοσύνην ἐν 10  
ἐκκλησίᾳ μεγάλην, ἰδὺ τὰ χεῖλη  
μου καὶ μὴ καλύψω, κύριε σὺ ἔγνωσ.

τίλω δικαιοσύνην σου ὅτι ἐκρυψα 11  
ἐν τῇ καρδίᾳ μου, τίλω ἀλήθειάν σου  
καὶ τὸ σωτήριόν σου ἔπα. ὅτι ἔ-  
κρυψα τὸ ἔλεός σου καὶ τίλω ἀλή-  
θειάν σου διὰ τὴν σωτηρίαν πολλήν.

Ὡς κύριε μὴ μακρύνῃς τὰς οἰ- 12  
κτιμὰς σου ἀπ' ἐμοῦ, τὸ ἔλεός σου καὶ  
ἡ ἀλήθειά σου διὰ παντὸς ἀντιλά-  
βοιτό μου.

ὅτι σφείζον με κακὰ, ἃν ὅτι 13  
ἔστιν ὄριθμός· κατέλαβόν με αἱ ἀνο-  
μίαι μου, καὶ ὅτι ἡδυνήθην τοῦ  
βλέπειν. ἐπληρώθησαν ὑπὲρ τὰς  
τελάρας τῆς κεφαλῆς μου, καὶ ἡ καρ-  
διά μου ἐγκατέλιπέ με.

Ὁ δόξῃ σου κύριε τοῦ ῥύσασθαι 14  
με, κύριε εἰς τὸ βοηθῆσαί μοι  
σπεύσας.

καταιχυνθήσων καὶ ἐντραπίη- 15  
σκιν

causta & pro peccato  
non postulasti.

† Tunc dixi, Ecce ve-  
nio. In capite libri scri-  
ptum est de me: † Ut  
facerem voluntatē tuā,  
Deus meus volui, &  
legem tuam in medio  
ventris mei. † Annun-  
ciaui iustitiam in eccle-  
sia magna: ecce labia  
mea non prohibebo,  
Dñe tu scisti. † Iustitiā  
tuam non abscondi in  
corde meo; veritatem  
tuam & salutare tuum  
dixi. Non abscondi mi-  
sericordiā tuam, & ve-  
ritatem tuā à consilio  
multo. † Tu autē Dñe  
ne longē facias misera-  
tiones tuas à me: mise-  
ricordia tua & veritas  
tua semper susceperunt  
me. † Quoniam circun-  
dederūt me mala, quo-  
rum non est numerus;  
comprehenderunt me  
iniquitates meae, & non  
potui ut viderem. Mul-  
tiplicatae sunt super ca-  
pillis capitis mei, &  
cor meū dereliquit me.

† Complaceat Dñe ut  
eruas me: Dñe ad ad-  
iuuandum me respice.

† Cōfundatur & tene-

reatur simul qui quæ-  
runt animam meā, ut  
auferant eam. Auertan-  
tur terrorum & reue-  
teantur qui volūt mihi  
mala. † Ferant cōfestim  
cōfusionem suam, qui  
dicūt mihi, Euge euge.  
† Exultent & lætentur  
super te omnes quæ-  
rentes te Domine. Et  
dicant semper, Magni-  
ficetur Dominus, qui  
diligūt salutare tuum.

† Ego autem mendi-  
cus sum & pauper: I  
Dominus sollicitus erit  
mei. Adiutor meus &  
protector meus es tu  
Deus meus, ne tarda-  
ueris.

† In finem Psalmus  
David. x l.

B<sup>e</sup>atus qui intelligit  
super egenū & pau-  
perem: in die mala li-  
berabit eum Dñs.

† Dominus conseruet  
eum & viuificet eum,  
& beatū faciat eum in  
terra, & non tradat eū  
in manus inimicorum  
eius. † Dominus opem  
ferat illi super lectū do-  
loris eius: vniuersum  
stratum eius versasti in  
infirmirate eius,

σαν ἄμα οἱ ζητῶντες τὴν ψυχὴν  
με, † ἐξάρου αὐτῶν. ἀποστρέψαν-  
τες εἰς τοπίον, καὶ καὶ ἐκχωθή-  
σαν οἱ θέλοντές μοι κακά.

16 κρησάδωσαν παραχρῆμα αἰ-  
χμάλω αὐτῶν, οἱ λέγοντές μοι δὲ-  
γε δὲ γε.

17 ἀγαλλιάσθωσαν καὶ διφραδῆ-  
τωσαν ἐπὶ σοὶ πάντες οἱ ζητῶντές  
σε κύριε, καὶ εὐφρανθήσονται  
τοὶ μεγαλυνήσῃ σε κύριε, οἱ  
ἀγαπῶντες τὸ σωτήριόν σου.

18 ἐγὼ ὅπως ὅς εἰμι καὶ πένης, κύ-  
ριος φρονεῖ με. βοηθός μου καὶ  
ὑπερασπιστής μου εἶ σύ ὁ θεός μου,  
μὴ χροίσῃς.

I Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τῷ δαυίδ.  
μ'.

2 **Μ**ακάριος ὁ σωτὴρ ἐπὶ  
πταχὸν καὶ πένητα, ἐν ἡμέ-  
ραι πενητῶν ῥύσῃ αὐτὸν ὁ κύριος.  
κύριος ἀσφυλάξαι αὐτὸν καὶ  
ζῆσαι αὐτὸν, καὶ μετακρίσαι αὐτὸν  
ἐν τῇ γῇ, καὶ μὴ παραδῶ αὐτὸν εἰς  
χεῖρας ἐχθρῶν αὐτοῦ.

4 κύριος βοηθήσεται αὐτῷ ἐπὶ κλί-  
νης ὀδύνης αὐτοῦ, ὅλῳ τῷ καρδίᾳ  
αὐτοῦ ἐρεψαι ἐν τῇ δόξῃ σου  
αὐτοῦ.

ἐγὼ

ἐγὼ εἶπα, κύριε ἐλέησόν με, ἵνα  
σωτήν τὴν ψυχὴν μου, ὅτι ἡμαρτόν ἐστι.

οἱ ἐχθροί μου εἶπον κακά μοι, πό-  
τε δ' ὀποδανῆται καὶ δ' ὀπολεῖται τὸ ὄ-  
νομα αὐτοῦ.

καὶ εἰσεπορεύετο τοῦ ἰδεῖν, μά-  
τῳ ἐλάλει ἡ καρδιά αὐτοῦ, σωτή-  
ρα αὐτοῦ ἐκ τῶν ἐχθρῶν αὐτοῦ, ἐξεπορεύε-  
το ἡ ψυχή αὐτοῦ ἐπὶ τὸ αὐτό.

κατ' ἐμοῦ ἐψιθύριζον πάντες οἱ  
ἐχθροί μου, κατ' ἐμοῦ ἐλογίζοντο  
κακά μοι.

λόγον παράνομον κατέθεντο κατ'  
ἐμοῦ, μὴ ὁ κυριώτερός ἐστι πνεύ-  
ματός σου ὁ ἀνίστας ἑαυτὸν.

καὶ ὁ ἄνθρωπος τῆς ἐκείνης με  
ἐφ' ὃν ἠλπίσα, ὁ ἐξέτανα τὰς ἐλπίδας μου  
ἐν μεγάλῳ ἐν ὧ ἐμὲ πτερνισμόν.

σὺ ὅτι κύριε ἐλέησόν με, καὶ ἀνά-  
στησόν με, ἵνα ἀποδώσω αὐτοῖς.

ὅτι τούτῳ ἔγνων, ὅτι πεδίληκάς  
ἐστίς μου, ὅτι ἐμὴ ἐπὶ χερσὶν ὁ ἐχθρός μου  
ἐπὶ ἐμὲ.

ἐμοῦ ὅτι ἀφ' ἐμοῦ ἀπακλίνῃς ἀπὸ  
λάτρου σου, καὶ ἐξ ἐμοῦ ἀνίστας με ἐν ὀνόματι  
σου εἰς τὸν αἰῶνα.

Ε 5 οὐλο.

† Ego dixi, Dñe mise-  
rere mei; sana animam  
meā, quia peccaui tibi.

† Inimici mei dixerunt  
mala mihi, Quando  
morietur & peribit no-  
men eius? † Et ingre-  
diebatur ut videret, va-  
na loquebatur cor e-  
ius, congregauit iniqui-  
tatem sibi, egredieba-  
tur foras, & loqueba-  
tur in idipsum. † Ad-  
uersum me susurrabāt  
omnes inimici mei, ad-  
uersum me cogitabant  
mala mihi. † Verbum  
iniquum constituerūt  
aduersum me, Nunquid  
qui dormit, nō adiciet  
ut resurgat? † Et enim  
homo pacis me in quo  
speraui, qui edebat pa-  
nes meos, magnificauit  
super me supplantatione.

† Tu autē Domine  
miserere mei, & resus-  
cita me & retribuam  
eis. † In hoc cognoui,  
quoniam voluisti me;  
quoniam non gaude-  
bit inimicus meus su-  
per me. † Me autem  
propter innocentiam  
suscepisti, & confirma-  
sti me in conspectu tuo  
in aeternum.

† Me autem  
propter innocentiam  
suscepisti, & confirma-  
sti me in conspectu tuo  
in aeternum.

† Me autem  
propter innocentiam  
suscepisti, & confirma-  
sti me in conspectu tuo  
in aeternum.

† Me autem  
propter innocentiam  
suscepisti, & confirma-  
sti me in conspectu tuo  
in aeternum.

† Me autem  
propter innocentiam  
suscepisti, & confirma-  
sti me in conspectu tuo  
in aeternum.

† Me autem  
propter innocentiam  
suscepisti, & confirma-  
sti me in conspectu tuo  
in aeternum.

† Me autem  
propter innocentiam  
suscepisti, & confirma-  
sti me in conspectu tuo  
in aeternum.

† Me autem  
propter innocentiam  
suscepisti, & confirma-  
sti me in conspectu tuo  
in aeternum.

† Benedictus Dominus Deus Israel, a seculo, & in seculum, fiat fiat.

† In finem in intellectum filiiis Core.

X L I.

**Q**uemadmodū desiderat ceruus ad fontes aquarū, ita desiderat anima mea ad te Deus. † Sitiuit anima mea ad Deum fortem viuum. Quando veniam & apparebo ante faciem Dei?

† Fuerunt lachrymæ meæ mihi panis die ac nocte, dum dicitur mihi quotidie, Vbi est Deus tuus?

† Hæc recordatus sum, & effudi in me animā meam, quoniam transibo in locum tabernaculi admirabilis vsque ad domum Dei. In voce exultationis & confessionis soni festa celebrantis. † Quare tristis es anima mea, & quare conturbas me? spera in Deo, quoniam confitebor illi, salutare vultus mei; † & Deus meus. Ad me ipsum anima mea conturbata est: propterea memoretur

14 **Εὐλογητὸς κύριος ὁ θεὸς ἰσραὴλ ἀπὸ τοῦ αἰῶνος καὶ εἰς τὸν αἰῶνα· γένοιτο γένοιτο.**

1 **Εἰς τὸ τέλος εἰς σωτηρίαν τοῖς υἱοῖς κυρίου. μά.**

2 **Ὅ**ν τρέπον ἐπιποθεῖ ἡ ἔλπιος ἐπὶ τὰς πηγὰς τοῦ ὕδατος, οὕτως ἐπιποθεῖ ἡ ψυχὴ μου πρὸς σὲ ὁ θεός.

3 **Ἐδίψησεν ἡ ψυχὴ μου πρὸς τὸν θεόν τὸν ἰσχυρὸν τὸν ζῶντα. πότε ἤξω καὶ ὁφείσομαι πρὸς ὁσώπου τοῦ θεοῦ;**

4 **Ἐζηήτην τὰ δάκρυά μου ἐμοὶ ἄρτος ἡμέρας καὶ νυκτός, ἐν τῷ λέγειν δαί μοι καὶ ἐκάστω ἡμέρᾳ, ποῦ εἰσι ὁ θεός σου;**

**παῦται ἐμνήστω, καὶ ἐξέχεα ἐπ' ἐμὲ τὴν ψυχὴν μου, ὅτι διελύσσομαι ἐν τόπῳ σκλήρῃ θυμασῆς ἕως τοῦ οἴκου τοῦ θεοῦ, ἐν φωνῇ ἀγαλλιάσεως καὶ ἐξομολογήσεως ἡχοῦ ἐορτάζοιτο.**

6 **ἵνα τί περιλύπος εἶ ἡ ψυχὴ μου; καὶ ἵνα τί σιωπεύουσιν μοι, ἔλπισον ἐπὶ τὸν θεόν, ὅτι ἐξομολογήσομαι αὐτῷ, σωτήριον τοῦ σωσάπου μου,**

7 **καὶ ὁ θεός μου. πρὸς ἐμαυτὸν ἡ ψυχὴ μου ἐβράχθη, ἀλλ' ὅτι μνησθήσομαι**

Θήσομαι σου ἐν γῆς ἰορδάνη καὶ  
ἑρμωνίῃ ἀπὸ ὄρους μικρῆς.

ἄβυσσος ἄβυσσος ἐπιγαλήται εἰς 8  
φαινύ τ' καταρακτῶν σου. πάντες  
οἱ μετεωρισμοὶ σε καὶ τὰ κύματα  
σε ἐπ' ἐμέ διήλθον.

ἡμέρας ἐνπλεῖται κύριος τὸ ἐ- 9  
λεος αὐτοῦ, καὶ νυκτὸς ὡς ἡ αὐτοῦ παρ-  
ἔμοι. περιστοχὴ τῷ θεῷ τ' ζωῆς μου.

ἔρω τῷ θεῷ, ἀντήλπιον μου εἰ. 10  
Διὰ τί μου ἐπλάθου, καὶ ἵνατί σκυ-  
θρωπάζων πορεύομαι ἐν τῷ ἐκθλί-  
βειν τὸν ἐχθρόν;

ἐν τῷ καθεσθῆναι τὰ ὄσα μου, ὡ- 11  
ς διδόν με οἱ ἐχθροί μου. ἐν τῷ λέ-  
γειν αὐτοῖς μοι κατ' ἐκάστην ἡμέραν,  
ποῦ εἰσι ὁ θεός σου;

ἵνατί περίλυπος εἶ ἡ ψυχή μου, 12  
καὶ ἵνατί σιωπεύω σεις με; ἔλπισον  
ἐπὶ τῷ θεῷ, ὅτι ἐξομολογήσομαι  
αὐτῷ, σωτήριον τοῦ περισώπου μου.  
καὶ ὁ θεός μου.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ ἀνεψίγραφος  
παρ' ἑβραίους. μβ'.

Κεῖνόν μοι ὁ θεός, καὶ δίκασον τὴν 1  
δικίαν μου, ἐξ ἔθνους ἐχούσιου,  
ἀπὸ ἀνθρώπου ἀδίκου καὶ δολίου  
ῥυπαίου.

ἐπὶ σὺ εἶ ὁ θεός κραζέτω ἡ μου, 2  
ἵνατί

tui de terra Iordanis &  
Hermonijm à monte-  
modico. † Abyssus  
abyssum inuocat in vo-  
ce cataractarum tuarū.  
Omnia excelsa tua &  
fluctus tui super me  
transierunt. † In die  
mandabit Dñs miseri-  
cordiam suam, & no-  
tæ canticū eius apud  
me. Oratio Deo vitæ  
meæ. † Dicā Deo, Sus-  
ceptor meus es. Quare  
mei oblituses, & quare  
contristatus incedo dñi  
affligit inimicus? † Dñ  
cōfringūtur ossa mea,  
exprobrauerunt mihi  
inimici mei. Dum di-  
cunt ipsi mihi per sin-  
gulos dies, Vbi est De-  
tuus? † Quare trit̃is es  
anima mea, & quare  
conturbas me? Spera in  
Deo, quoniam confi-  
tebor illi, salutare vul-  
tus mei & Deus meus.

Psalmus David sine titulo  
apud Hebræos. XLII.

1 Vdica me Deus, &  
discerne causam meā  
de gente non sancta; ab  
homine iniquo & do-  
loso erue me. † Quia tu  
es Deus fortitudo mea:

quare repulisti me, &  
quare tristis incedo,  
dum affligit inimicus?

† Emitte lucem tuam  
& veritatē tuam: ipsa 3  
me deduxerunt & ad-  
duxerunt me in mon-  
tem sanctum tuum &  
in tabernacula tua.

† Et introibo ad altare 4  
Dei, ad Deum qui læ-  
tificat iuuentutē meā.  
Confitebor tibi in ci-  
thara Deus Deus meus.

† Quare tristis es ani-  
ma mea, & quare con-  
turbas me? Spera in  
Deo, quoniam confi-  
tebor illi, salutare vul-  
tus mei & Deus meus.

† In finem filiis Core  
ad intellectum.

X L I I I.

**D**eus in auribus  
nostris audiui-  
mus, & patres nostri  
annunciauerunt nobis;  
opus, quod operatus es  
in diebus corū, in die-  
bus antiquis. † Manus  
tua gentes disperdisti,  
& plantasti eos: affli-  
xisti populos, & expu-  
listi eos. † Nec enim in  
gladio suo possederunt  
terram, & brachiū corū

ἰνατί ἀπώστομε, καὶ ἰνατί σκυθρω-  
πάζων πορεύομαι, ἐν τῷ ἐκδι-  
βῆν τὸν ἐχθρόν;

ἔξαπέσειλον τὸ φῶς σου καὶ τὴν  
ἀλήθειάν σου, αὐτά με ὠδήγησαν καὶ  
ἤγαγόν με εἰς ὄρεα ἁγία σου καὶ εἰς  
τὰ σκηνώματά σου.

καὶ εἰσελεύσομαι πρὸς τὸ θυσια-  
στήριον τῷ θεῷ, πρὸς τὸν θεὸν τὸν δι-  
φραίνοντα τὴν νεότητά μου. ἔξομο-  
λογήσομαι σοι ἐν κιθάρᾳ ὁ θεὸς ὁ  
θεός μου.

ἰνατί περιλυπὸς εἶ ἡ ψυχὴ μου,  
καὶ ἰνατί συνπαράσσεις με; ἔλπισον  
ἐπὶ τὸν θεόν, ὅτι ἔξομολογήσομαι  
αὐτῷ, σωτήριον τοῦ σωσάπου μου  
καὶ ὁ θεός μου.

I Εἰς τὸ τέλος ὅτις ὑοῖς καρδίᾳ εἰς  
σωώσεις. καὶ.

2 **Ο** θεὸς ἐν πῶς ὥσιν ἡμῶν ἡ-  
κουύσαιμι, καὶ οἱ πατέρες ἡ-  
μῶν ἀνέφηλαν ἡμῖν, ἔργον, ὃ εἰρ-  
γάτω ἐν ταῖς ἡμέραις αὐτῶν, ἐν ἡ-  
μέραις δόξαίαις.

3 ἡ χεὶρ σου ἐδὶν ἐξωλόγησεν καὶ  
κατεφύτῳπες αὐτῆς ἐκάνκυσας  
λαοὺς. ἐξέβαλες αὐτούς.

4 ἐγὼ ἐν τῇ βομφαίᾳ αὐτῶν ἐκλη-  
ρονόμησαν γλῶσσαι, καὶ ὁ βραχίον αὐτῶν  
ἐσκε



ὅτι ἐσωσεν αὐτούς· ἀλλ' ἡ δεξιὰ σου  
καὶ ὁ βραχίον σου καὶ ὁ φόσμος  
τοῦ προσώπου σου, ὅτι ἐδόκῃσας  
ἐν αὐτοῖς.

σὺ εἶ αὐτὸς ὁ βασιλεὺς μου καὶ ὁ  
θεὸς μου, ὁ ἐντελέμων τὰς σπη-  
εῖας ἰακώβ.

ἐν σὺ τὸς ἐχθροὺς ἡμῶν κεραι-  
σῶν, καὶ ἐν τῷ ὀνόματί σου ἐξουδι-  
νάσωμεν τὸς ἐπανισταμένους ἡμῶν.

ὅτι ἐπὶ τῷ τόξῳ μετέλπιω, καὶ  
ἡ βομφαία μου ἐσώσεται.

ἔσωσας γὰρ ἡμᾶς ἐκ τῶν ἐλπί-  
όντων ἡμᾶς, καὶ τὸς μισούντας ἡμᾶς κατή-  
χυνας.

ἐν τῷ θεῷ ἐπαινεθήσόμεθα ὅλην  
τὴν ἡμέραν, καὶ ἐν τῷ ὀνόματί σου  
ἐξομολογήσόμεθα εἰς τὸ αἰῶνα.

καὶ ὁ πῶς καὶ κατήχυνας  
ἡμᾶς, καὶ ὅτι ἐξελύσῃ ὁ θεὸς ἐν ταῖς  
δυναμείων ἡμῶν.

ἀπέστρεψας ἡμᾶς εἰς τοὺς πο-  
ταμὸν τὸς ἐχθροὺς ἡμῶν, καὶ οἱ μι-  
σούντες ἡμᾶς διήρπαξαν αὐτοῖς.

ἔδωκας ἡμᾶς ὡς προβάτα βρώ-  
σεως, καὶ ἐν τοῖς ἔθνεσι διέσπειρας  
ἡμᾶς.

ἀπέδωκε τὸν λαόν σου ἄνδρα πῆλιν,  
καὶ ὅτι ὡς πολλὰ ἐν τοῖς ἀλα-  
λάγμασι ἡμῶν.

non saluauit eos: Sed  
dextera tua & brachiū  
tuum & illuminatio  
vultus tui, quoniam  
complacuiſti in eis.

† Tu es ipse rex meus  
& Deus meus, qui mā-  
das salutes Iacob.

† In te inimicos no-  
stros ventilabimus cor-  
nu; & in nomine tuo  
spernemus insurgentes  
nobis.

† Non enim in  
arcu meo sperabo; &  
gladius meus non sal-  
uabit me.

† Saluasti e-  
nim nos de affligenti-  
bus nos, & odiētes nos  
confudiſti.

† In Deo lau-  
dabimur tota die, & in  
nomine tuo confitebi-  
mur in seculum.

† Nunt autem repulisti  
& confudiſti nos, &  
non egredieris Deus in  
virtutibus nostris.

† Auertisti nos retror-  
sum post inimicos no-  
stros, & qui oderūt nos  
diripiebant sibi.

† Dedisti nos tanquam  
oues escarū, & in gen-  
tibus disperdiſti nos.

† Vendidisti populum  
tuū sine precio, & non  
fuit multitudo in con-  
mutationibus nostris.

† Posuisti nos opprobrium vicinis nostris, subsannationem & derisum iis qui in circuitu nostro. † Posuisti nos in similitudinē in gentibus, commotionē capitis in populis.

† Tota die verecundia mea contra me est; & confusio faciei meae cooperuit me.

† A voce exprobrantis & obloquentis, à facie inimici & persequentis.

† Hæc omnia venerūt super nos, nec obliti sumus te, & inique non egimus in testamento tuo. † Et non recessit retrò cor nostrum, & declinasti semitas nostras à via tua.

† Quoniam humiliasti nos in loco afflictionis & cooperuit nos umbra mortis. † Si obliti sumus nomen Dei nostri, & si expandimus manus nostras ad Deū alienum: † Nōne Deus

requirer ista? ipse enim nouit abscondita cordis. † Quoniam propter te mortificamur tota die: aestimati sumus sicut oves occisionis.

I 4 ἔθου ἡμᾶς ὀνιδδὸς τοῖς γείτοσιν ἡμῶν, μυκτηρισμὸν καὶ χλευασμὸν τοῖς κύκλῳ ἡμῶν.

I 5 ἔθου ἡμᾶς εἰς παρεβόλῃ ἐν τοῖς ἔθνεσι, κρίνησιν κεφαλῆς ἐν τοῖς λαοῖς.

I 6 ὅλῳ τῷ ἡμέρῃ ἐν τρεσπήμερον κατεναστίον μου ἐστὶ, καὶ ἡ αἰχμὴ τοῦ σπασώμενου ἀνάλυψέ με.

I 7 ἀπὸ φωνῆς ὀνιδίζοντος καὶ καταλάλῃντος, ἀπὸ σπασώπου ἐχθροῦ καὶ ἐκδιώκοντος.

I 8 πᾶντα πάντα ἤλθεν ἐφ' ἡμᾶς καὶ ὅσα ἐπιδιδόμεθα σου, καὶ ὅσα ἐκίσταμεν ἐν τῇ ἀσθενείᾳ σου.

I 9 Ἐὼς ἀπέστη εἰς ταπεινὴν ἡ καρδία ἡμῶν, καὶ ἐξέκλιναν τὰς τρίβους ἡμῶν ἀπὸ τῆς ὁδοῦ σου.

20 ὅτι ἐβλαπέναι σε ἡμᾶς ἐν τόπῳ κακώσεως, καὶ ἐπικάλυψεν ἡμᾶς σκία θανάτου.

21 εἰς πλῆθος μετὰ τὸν ὄνοματ σου τοῦ θεοῦ ἡμῶν, καὶ ἐκδιεπτάσαμεν χεῖρας ἡμῶν πρὸς θεὸν ἀλλότριον.

22 ἔχι ὁ θεὸς ἐκζητήσας ταῦτα; αὐτὸς γὰρ γινώσκει τὰ κρύφια τῆς καρδίας.

23 ὅτι ἐν ἐκείνῃ θανάτου μετὰ ὅλῳ τῷ ἡμέρῃ· ἐλογίσθημεν ὡς σπασάμενα σφαγῆς.

ἐξεγέρθη, ἵνατί ὑποῖς κύριε; 24  
ἀνάστη, καὶ μὴ ἀπώσῃς εἰς τέλος.

ἵνατί τὸ πρῶτον σου ἀποστρέ- 25  
φεις; ἐπὶ λαθάνῃ τῷ πτωχείᾳς ἡμῶν  
ἐ τῆς θλίψεως ἡμῶν;

ὅτι ἐταπεινώθη εἰς χοῦν ἡ ψυχὴ 26  
ἡμῶν, ἐκολλήθη εἰς γῆν ἡ γαστήρ  
ἡμῶν.

ἀνάστα κύριε βοήθησον ἡμῖν, καὶ 27  
λύτρωσαι ἡμᾶς ἐκ τοῦ ὀνόμα-  
τός σου.

Εἰς τὸ τέλος ὑπὲρ τῶν ἀλλοιωθησο- 1  
μένων τῶν υἱῶν κερεῖς σωῦσαι,  
ὥς ἡ ὑπὲρ τῶν ἀγαπῶν.  
μοι.

Εξηρδύξατο ἡ καρδίᾳ μου λό- 2  
γον ἀγαθόν, λέγων ἐγὼ τὰ ἔρ-  
γα μου τῷ βασιλεῖ. ἡ γλῶσσά μου  
κάλαμος γραμμικῆς ὅς ἐστι γράφω.  
ὡραῖόν ἐστι κάλλι παρὰ τοῦς υἱῶν τῶν  
ἀνθρώπων, ἐξεχύθη χάρις ἐν χεί-  
λεσί σου, ἀγαθὸν ὁμολόγησέ σε ὁ θεὸς  
εἰς τὸν αἰῶνα.

περιζῶσαι τὴν ῥομφαίαν σου ἐπὶ 4  
τὸν μηρὸν σου δυνατέ.

τῇ ὡραιότητί σου καὶ τῇ κάλλει 5  
σου καὶ ἐντεινε, καὶ κατὰ σου δὲ, ἐ βα-  
σίλεις. ἐνεκὸν ἀληθείας καὶ περὶ  
την.

† Exurge, quare ob-  
dormis Dñe? exurge, &  
ne repellas in finem.

† Quare faciem tuam  
auertis? obliuisceris in-  
opie nostræ & tribu-  
lationis nostræ? Quom-  
niam humiliata est in  
pulvere anima nostra,  
cōglutinator est in ter-  
ra venter noster.

† Exurge Dñe adiuua  
nos, & redime nos pro-  
pter nomen tuum.

† In finem pro his qui  
cōmutabuntur filiis  
Core ad intellectu,  
cāticum prodilecto.

X L I I I I.

ERuctauit cor meū  
verbum bonū: di-  
co ego opera mea regi.  
Lingua mea calamus  
scribæ velociter scribē-  
tis.

† Speciosus forma  
præ filiis hominū: dif-  
fusa est gratia in labiis  
tuis, propterea benedi-  
xit te Deus in æternū.

† Accingere gladio tuo  
super femur tuum po-  
tentissime. † Specie tua  
& pulchritudine tua,  
& intende, & prospere  
procede, & regna. Pro-  
pter veritatē & māsue-

rudinem, & iustitiam:  
& deducet te mirabili-  
ter dextera tua. † Sagit-  
ta tua acuta potentif-  
sime: populi sub te ca-  
dent in corde inimico-  
rum regis. † Sedes tua  
Deus in seculū seculi:  
virga directionis virga  
regni tui.

† Dilexisti iustitiam, &  
odisti iniquitatē: pro-  
pterea vnxit te Deus  
Deus tuus oleo latitici-  
præ confortibus tuis,

† Myrrha & gutta, &  
casia à vestimētis tuis,  
à domibus eburneis, ex  
quibus delectauerūt te  
† Filia regū in honore  
tuo. Astirit regina à de-  
xtris tuis, in vestitu de-  
aurato circumdata va-  
rietate, † Audi filia &  
vide, & inclina aurem  
tuam, & obliuiscere po-  
pulum tuum, & do-  
mum patris tui. † Et  
concupiscet rex decorē  
tuum, quoniā ipse est  
Dñs tuus, & adorabis  
eum. † Et filia Tyri in  
muneribus, vultū tuū  
deprecabuntur diuites  
plebis. † Omnis glo-  
ria filia regis abintus,  
in ambriis

τητος, καὶ δικαιοσύνης, καὶ ὁδηγήσῃ  
σε θανμασῶς ἡ δεξιὰ σου.

τὰ βέλη σου ἠκηνημῆρα δυνάτε-  
λαοὶ ὑποκάτω σοῦ πεισῶν ἐν καρ-  
δίᾳ τῶν ἐχθρῶν τῆ βασιλείας.

ὁ θρόνος σου ὁ θεὸς εἰς τὸ αἰῶνα  
τῶν αἰῶνων· ῥάβδος δόξης σου, ἡ  
ῥάβδος τῆς βασιλείας σου.

ἠγάπησας δικαιοσύνην, καὶ ἐμί-  
σησας ἀνομίαν, διὰ τοῦτο ἔχεις σε  
ὁ θεὸς ὁ θεὸς σου ἑλασίου ἀγαπήσας  
πυρρὰ τὰς μετόχους σου.

σμίρνα καὶ σακτὴ καὶ κασσία ἀπὸ  
τῶν ἱματίων σου. ἀπὸ βάρων ἐλεφαν-  
τίνων, ἐξ ὧν ὀφραγανέ σε

θυγατέρες βασιλείων ἐν τῇ τιμῇ  
σου. πυρέση ἡ βασιλεία σου ἐν δεξιᾷ  
σου, ἐν ἱματισμῷ διὰ χρύσου ὡς  
βεβλημῆρη πεποικιλμένη.

ἀκούσον θυγάτηρ καὶ ἴδε καὶ κλι-  
νον τὸ ὤς σου, ἐκ πλαγίου τῆ λαῶν σου,  
καὶ οἶκον τῆ πατρὸς σου.

καὶ ἐπιθυμήσει ὁ βασιλεὺς τοῦ  
κάλλους σου, ὅτι αὐτός ἐστι κύριός σου,  
καὶ προσκυνήσεις αὐτῷ.

καὶ θυγάτηρ τύραννος ἐν δόξῃ, τὸ  
πρῶτον σου λιτανεύσουσιν οἱ  
πλήσοι τῆ λαοῦ.

πᾶσαι ἡ δόξα τῆς θυγατρὸς τοῦ  
βασιλείως ἔσθλην, ἐν χρυσωτοῖς  
κεκοσμημένη.

χρυσῶς περιβεβλημένη πεποικιλ-  
μένη.

ἀπενεχθήσονται τῷ βασιλεῖ παρ-15  
θέοι ὅπισθ' αὐτῆς, ἀπλησίον αὐ-  
τῆς ἀπενεχθήσονται σὺ.

ἀπενεχθήσονται ἐν δόφρῳ σου καὶ 16  
ἀγαλλιάσῃ, ἀχθήσονται εἰς τὸν βα-  
σιλέως.

αὐτὶ τῷ πατέρει σου ἐχρημάτισαν 17  
οἱ υἱοὶ σου, κατέστης αὐτοὺς ἀρχον-  
τας ἐπὶ πᾶσαι τὴν γῆν.

μνησθήσονται τὸ ὄνοματός σου ἐν 18  
πάσῃ γενεᾷ καὶ γενεᾷ. Διὰ τὸ λαοὶ  
ἐξομολογήσονται σοὶ εἰς τὸ αἶμα καὶ  
εἰς τὸ αἶμα τῶν αἰώνων.

Εἰς τὸ τέλος ὑπὲρ πάντων καρδῶν 1  
ὑπὲρ πάντων κρυφίων ψαλμός.  
μέ.

**Ο** Θεὸς ἡμῶν κατέφυγέ καὶ 2  
δυνάμεις, βοηθὸς ἐν θλίψει  
ταῖς ἀσθενείαις ἡμῶν σφόδρα.

Διὰ τὸ ἐφοβήθησόμεθα ἐν τῷ  
περὶ τοῦ πλὴν γῆν, ἐμεγαλίτησθαι  
ὅρη ἐν καρδίαις πελαγῶν.

ἤχησαν καὶ ἐταράχθησαν τὰ ὄ-  
ρη αὐτῶν. ἔταράχθησαν τὰ ὄρη ἐν  
τῇ κρημασίᾳ αὐτῶν.

Ἐποταμῶν τὰ ὄρη μακάριον φερί-  
ναι τὴν πόλιν σου θεῶν, ἡγίασε τὸ  
σκήνωμα αὐτῶν ὁ ὕψιστος.

F

aureis circumamicta  
varietatibus.

† Adducentur regi vir-  
gines posteam, proxi-  
ma eius afferetur tibi.

† Afferetur in lætitia  
& exultatione, addu-  
centur in templū regis.

† Pro patribus tuis nati  
sunt filij tui: constitues  
eos principes super  
omnem terram.

† Memor ero nominis  
tui in omni gñatione  
& gñatione. Propterea  
populi confitebuntur  
tibi in eternum, & in  
seculum seculi.

† In fine pro filiis Co-  
re pro arcanis Psal-  
mus xlv.

**D**eus noster refu-  
giū & virtus, ad-  
iutor in tribulacionib⁹

quæ inuenerunt nos  
nimis. † Propterea non  
timebimus dum tur-  
babitur terra, & trans-  
ferentur montes in cor-  
maris.

† Sonuerunt &  
turbatae sunt aquæ eo-  
rum; conturbati sunt  
montes in fortitudine  
eius.

† Fluminis impe-  
tus lætificat ciuitatem  
Dei: sanctificauit taber-  
naculum suū Altissimus.

† Deus naculū suū Altissimus.

† Deus in medio eius, & nō commouebitur; adiuuabit eam Deus manē diluculo. † Conturbata sunt gētes, inclinata sunt regna: dedit vocem suam Altissimus, mota est terra. † Dñs virtutum nobiscum, susceptor noster Deus Iacob. † Venite & videte opera Dei, quæ posuit prodigia super terram. † Auferens bella vsq. ad fines terræ. Arcum conteret & cōstringet arma, & scuta comburet in igne. † Vacate & cognoscite, quoniam ego sum Deus: exaltabor in genibus, exaltabor in terra. † Dñs virtutum nobiscum, susceptor noster Deus Iacob.

† In finē pro filiis Core Psalmus. xlvj.

**O**Mnes gētes plaudite manibus; iubilate Deo in voce exultationis. † Quoniam Dñs excelsus, terribilis, rex magnus super omnem terram. † Subiecit populos nobis, & gētes sub pedibus nostris. † Elegit nobis habitationem

ὁ θεὸς ἐν μέσῳ αὐτῆς, καὶ ὁ σά-  
λουθήσεται. † βοηθήσει αὐτῇ ὁ θεὸς ὁ  
παρὰ τῶν ἐχθρῶν.

ἐταράχθησαν ἔθνη, ἐκλίναν βα-  
σιλείαι, ἔδωκε φωνὴ αὐτοῦ ὁ ὑψι-  
στος, ἐσαλεύθη ἡ γῆ.

κύριε ὁ δυνάμεων μετ' ἡμῶν,  
ἀντλήπτωρ ἡμῶν ὁ θεὸς ἰακώβ.

δεῦτε καὶ ἰδοὺτε τὰ ἔργα τοῦ θεοῦ, ἃ  
ἔχει τέθεικα ἐπὶ τῇ γῆς.

αὐτὸν αἰρῶν πόλεμος μέλει τῶν  
πράτων τῆς γῆς. τόξον σωτήριον  
καὶ βουλάσθ' ὅπλον, καὶ θυρεὺς κα-  
τακτάσθ' ἐν πυρὶ.

χολάσασθαι καὶ γινώτε, ὅτι ἐγώ εἰμι  
ὁ θεὸς, ὑψωθήσομαι ἐν τοῖς ἔθνεσιν,  
ὑψωθήσομαι ἐν τῇ γῇ.

κύριε ὁ δυνάμεων μετ' ἡμῶν,  
ἀντλήπτωρ ἡμῶν ὁ θεὸς ἰακώβ.

Εἰς τὸ τέλος ὑμῶν χορὴ  
ψαλμὸς. μετὰ ὁδοῦ

**Π**ᾶντα τὰ ἔθνη κροτήσατε  
χαῖρας, ἀλαλάξατε τῷ θεῷ.  
ἐν φωνῇ ἀγαλλιάσεως.

ὅτι κύριε ὁ ὑψιστός, φοβερός,  
βασιλεύς μέγας ἐπὶ πᾶσαν τὴν γῆν.

ὑψέταξεν λαοὺς ἡμῶν, καὶ ἔθνη  
ὑπερὸς πόδας ἡμῶν.

ἐξελέξατο ἡμῖν τὸν κληρονομίαν  
ἐαυτοῦ,



ἐαυτῷ, τίω κακὸν ἐν ἰακώ, ὡς ἡ-  
γάπησεν.

αὐτίκα ὁ θεὸς ἐν ἀλαλαγμῷ, κύ-  
ριος ἐν φωνῇ σάλπιγγος.

Ψάλατε τῷ θεῷ ἡμῶν ψάλατε,  
ψάλατε τῷ βασιλεῖ ἡμῶν ψάλατε.

ὅτι βασιλεὺς πάσης τῆ γῆς ὁ θεός,  
ψάλατε. *Συνετώς.*

Ἐθασίλυσεν ὁ θεὸς ἐπὶ τὰ ἔθνη,  
ὁ θεὸς κἀήτηται ἐπὶ θρόνον ἀγίον αὐτοῦ.

ἔρχοντες λαῶν συνήχθησαν μετὰ  
τοῦ θεοῦ ἀσφοδῶν, ὅτι τοῦ θεοῦ οἱ κραταῖοι  
τῆ γῆς σφόδρα ἐπήρθησαν.

Ψαλμὸς ἀδῆς τοῖς υἱοῖς κορὲ δευτέ-  
ρα. *Σαββάτου. μζ'.*

**Μ**ΕΓας κύριος καὶ αἰνετός  
σφόδρα, ἐν πόλει τοῦ θεοῦ  
ἡμῶν ἐν ὄρει ἀγίῳ αὐτοῦ.

Ὀρίζω ἀγαλλίαμα πύσης τῆς  
γῆς, ὅρη σίων τὰ πλάτεια τοῦ βορέα,  
ἡ πόλις τοῦ βασιλέως τοῦ μεγάλου.

ὁ θεὸς ἐν τοῖς βάρεσιν αὐτοῦ ἡ-  
νώσκει, ὅταν ἀνπλαμδάνῃ αὐτό.

ὅτι ἰδοὺ οἱ βασιλεῖς τῆ γῆς ἔ-  
ρχθησαν, διήλθον ἐπὶ αὐτό.

αὐτοὶ ἰδόντες ἔπως ἐθαύμασαν,  
ἐπεράχθησαν, ἐσαλεύθησαν.

F 2 τρέμος

sibi, speciem Jacob,  
quam dilexit.

† Ascendit Deus in iu-  
bilo, Dominus in vo-  
ce tubæ. † Psallite Deo

nostro psallite, psallite  
regi nostro psallite.

† Quoniam rex omnis  
terræ Deus, psallite sa-  
pienter. † Regnavit

Deus super gentes, Deus  
sedet super sedem san-  
ctam suam. † Principes

populorum congregati  
sunt cum Deo Abraā,  
quoniam Dei fortes terre

vehementerelevati sunt.  
† Psalmus cantici filii  
Core secunda Sab-  
bati. xlviii.

**Μ** Agnus Dñs &  
laudabilissimis,  
in ciuitate Dei nostri

in monte sancto eius.

† Bene fundata exul-  
tatione vniuersæ terre,  
montes Sion latera A-  
quilonis, ciuitas regis

magni. † Deus in do-  
mibus eius cognosci-  
tur, cum suscipiet eam.

† Quoniam ecce reges  
terræ congregati sunt,  
conuenerunt in vnum.

† Ipsi videntes sic ad-  
mirati sunt, conturbati  
sunt, commoti sunt.

† Tremor apprehen- 7  
dit eos. Ibi dolores ut  
parturientis.

† In spiritu vehementi 8  
conteres naues Tharsis.

† Sicut audiuiimus, sic 9  
& vidimus. in ciuitate  
Domini virtutum, in  
ciuitate Dei nostri. Deus  
fundauit eam in ater-  
num. † Suscepimus 10  
Deus misericordiā tuā  
in medio populi tui.

† Secundum nomen 11  
tuum Deus, sic & laus  
tua in fines terræ, iusti-  
tia plena dextera tua.

† Latetur mons Sion, 12  
& exultent filiae Iudæ  
propter iudicia tua  
Domine.

† Circundate Sion, & 13  
complectimini eam,  
narrate in turribus e-  
ius. † Ponite corda ve-  
stra in virtute eius, &  
distribuite domos e-  
ius, ut enarretis in pro-  
genie altera.

† Quoniam hic est 15  
Deus, noster in ater-  
num & in seculum  
seculi; ipse reget nos  
in secula.

τῶν ἐπιπλάσσει αὐτῶν. ἐκεί-  
νους ὡς πεκτέσης.

ἐν πιδύματι βιαίᾳ συντρίψεις  
πλοῖα θαρσείας.

καθὰ ὥς ἡ κοῦσα μὴ, ἔπος καὶ εἰ-  
δυμὴν ἐν πόλει κυρίᾳ τῶν δυνάμεων,  
ἐν πόλει τῆς ἡμῶν. ὁ θεὸς ἐξεμε-  
λίωσεν αὐτὴν εἰς τὸ αἰῶνα.

ὑπελάβετο ὁ θεὸς τὸ ἔλεός σου ἐν  
μέσῳ λαοῦ σου.

καὶ τὸ ὄνομά σου ὁ θεὸς, ἔπος καὶ  
ἡ αἰνεσίς σου ἐπὶ τὰ πέρατα τῆς γῆς,  
δικαιοσύνης πλήρης ἡ διεξίστα.

ἀφρανθήτω ὄρος σιών, καὶ ἀγαλ-  
λιάσωνται αἱ θυγατέρες τῆς ἰου-  
δαίας ἐνεκὸν τῶν κερμάτων σου  
κύριε.

κυκλώσατε σιών, καὶ περιλά-  
βετε αὐτήν· διηγῆσθε ἐν τοῖς πύρ-  
γῳ αὐτῆς.

θεύτε τὰς καρδίας ὑμῶν εἰς τὴν  
δυνάμιν αὐτῆς, καὶ καταδιέλεθε  
τὰς βάρεις αὐτῆς, ὅπως ἂν διηγῆση-  
θε εἰς γενεὰν ἐτέραν.

ὅτι ἔτος ἐστὶν ὁ θεὸς ἡμῶν εἰς τὸν  
αἰῶνα καὶ εἰς τὸν αἰῶνα τοῦ αἰῶ-  
νος· αὐτὸς ποιμανεῖ ἡμᾶς εἰς τοὺς  
αἰῶνας.

Εἰς τὸ τέλος τοῖς ὑποῖς καρὲ ψαλμός. 1 † In finem filiis Core  
 μῆ.  
 Psalmus. XLVIII.

**Α**κούσατε πάντα τὰ ἔθνη, ἐν ᾧ πάντες οἱ καρτερικοὶ τὴν οἰκουμένην.

οἱ τε γηγενεῖς καὶ οἱ τῶν ἀνθρώπων, ἐπιθῶντὸ πλῆθος καὶ πένης.

τὸ στόμα μου λαλήσει σοφίαν, καὶ ἡ μελέτη τῆς καρδίας μου σωθήσιν.

κλινῶ εἰς παραβολὰς τὸ οὖς μου, ἀνοίξω ἐν ψαλτηρίῳ τὸ ὄρθλημά μου.

ἵνα τί φοβῶμαι ἐν ἡμέραι ποιηρῶν; ἡ ἀνομία τῆς πίενης μου κυκλώσθαι με.

οἱ πεποιθότες ἐπὶ τῇ δυνάμει αὐτοῦ, καὶ ἐπὶ τῇ πλεονεξίᾳ αὐτῶν καυχώμενοι.

ἀδελφὸς ἐλυσσεται, λυτῶσεται ὁ ἀνθρωπίνος, ἐν δόσει τῷ θεῷ ἐξίλασμά ἐαυτοῦ.

καὶ τὴν ἡμέραν τῆς λυτῶσεως τῆς ψυχῆς αὐτοῦ, καὶ ἐκοπίασιν εἰς τὸν αἰῶνα.

καὶ ζήσεται εἰς τέλος. ὅτι ὁ ψαλμὸς ταῦτα καὶ φησὶν.

ὅταν ἴδῃ σοφὸς ἀποθνήσκοντα, ἡ ἡλικία αὐτοῦ ἀφρονῶν καὶ ἀνους ἀπολοῦνται, καὶ καταλείψουσιν ἀλλοτρίοις τοὺς πλοῦτον αὐτῶν.

**A**vdite hec omnes gentes, auribus percipite omnes qui habitatis orbem: † Qui; terrigenæ & filij hominū, simul in vnum diues & pauper. † Os meū loquetur sapientiam, & meditatio cordis mei prudentiam.

† Inclinabo in parabolam aurem meā, aperiam in psalterio propositiōnem meā. † Cur timeo in die mala? iniquitas calcanei mei circumdabit me. † Qui confidunt in virtute sua, & in multitudine diuitiarum suarū qui gloriatur. † Frater non redimit, redimet homo, non dabit Deo placationem suam.

† Et pretium redemptionis animæ suæ, & laborauit in æternum.

† Et viuet in finem: non videbit interitum.

† Cūm viderit sapientes morientes, simul insipientes & stultus peribunt: & relinquet alienis diuitias suas.

† Et sepulchra eorum domus illorum in æternū: tabernacula eorum in progeniem & progeniem; vocauerūt nomina sua in terris.

† Et homo cū in honore esset, non intellexit: comparatus est iumentis insipientibus, & similis factus est illis.

† Hæc via illorū scandalum ipsis: & postea in ore suo cōplacebūt.

† Sicut oues in inferno positi sunt, mors depascet eos: & dominabuntur eorum iusti in matutino, & auxilium eorū veterascet in inferno; à gloria eorum expulsi sunt.

† Veruntamen Deus redimet animam meā de manu inferni, cū acceperit me. † Ne timueris cū diues factus fuerit homo, aut cū multiplicata fuerit gloria domus eius. † Quoniam non cū interierit ipse, summet omnia: neque descendet cum eo gloria eius. † Quia anima eius in vita ipsius benedicetur: confitebitur tibi cū benefeceris ei.

12 καὶ οἱ τάφοι αὐτῶν οἰκίαι αὐτῶν εἰς τὸν αἰῶνα. ὁκλήματα αὐτῶν εἰς γένεαν καὶ γένεαν· ἐπικαλέσονται τὰ ὀνόματα αὐτῶν ἐπὶ τῷ γαίῳ.

13 καὶ ἄνθρωπος ἐν τιμῇ ὦν, ἐσωήκει, περυσιν ἐβλήθη τοῖς κτήνεσι τοῖς ἀνόητοις καὶ ὠμώθη αὐτοῖς.

14 αὐτῇ ἡ ὁδὸς αὐτῶν σκάνδαλον αὐτοῖς, καὶ μὴ ταῦτα ἐν τῷ φόβῳ αὐτῶν δίδεχέουσιν.

15 ὡς ἀεθάλια ἐν ἄλῃ ἔητο, θάνατος ποιμαίνει αὐτούς· καὶ κατακυριεύουσιν αὐτῶν οἱ ὀφθαλμοὶ τοῦ θανάτου, καὶ ἡ βοήθεια αὐτῶν παλαιωθήσεται ἐν τῷ ἄλῃ, ἐκ τῆς δόξης αὐτῶν ἐξώσθησιν.

16 πλὴν ὁ θεὸς λυτρώσεται τὴν ψυχὴν μου ἐκ χειρὸς ἁδού, ὅταν λαμβάνῃ με.

17 μὴ φοβοῦ ὅταν πληθήσῃ ἄνθρωπος, ἢ ὅταν πληθυνθῇ ἡ δόξα τοῦ οἴκου αὐτοῦ.

18 ἐπισκ ἐν τῷ ἀποθνήσκειν αὐτὸν λήψῃ τὰ πάντα, ἐξ ὧν συγκατεστήσεται αὐτῷ ἡ δόξα αὐτοῦ.

19 ὅτι ἡ ψυχὴ αὐτοῦ ἐν τῇ ζωῇ αὐτοῦ ἐβλοκήθησεν, ἐξομολογήσεται ὅτι ὅταν ἀγαθώης αὐτῷ.

εἰσελθόν

εἰσελεύσεται ἕως γυνῶν πατέρων 20  
αὐτοῦ, ἕως αἰῶν. ὅσα ὁ ψαλμὸς φῶς.

καὶ ἄνθρωπος ἐν τιμῇ ὧν ἐσωῇ 21  
κε, παρεσυνεδλόγηται τοῖς κτενώσι  
τοῖς ἀνέμοις, καὶ ὠμοῖσιν αὐτοῦ.

Ψαλμὸς τοῦ ἀσάφ.  
μδ'.

Θεὸς θεῶν κύριος ἐλάλησεν,  
καὶ ἐκάλεσεν τὸν γλῶσσο. ἀπὸ  
ἀνατολῆς ἡλίου μέχρι δυσμῶν.

ἐκ σιών ἡ εὐπρέπεια τῆς ὁδοῦ  
τοῦ κυρίου αὐτοῦ.

ὁ θεὸς ἐμφανῶς ἤξει, ὁ θεὸς ἡμῶν 3  
καὶ ἐπαρρησιώσεται· πύρ ἐνώ-  
πιον αὐτοῦ καυθήσεται, καὶ κύκλος αὐ-  
τοῦ καταιγίς φοβερά.

προσκαλέσεται τὸν ἐρατὸν ἄνθρωπον,  
καὶ τὸν γλῶσσο· ἀφ' ἑκείνου τὸν  
λαὸν αὐτοῦ.

Συναγάγετε αὐτῷ τοὺς ὁσίους 5  
αὐτοῦ, τὰς ἀφ' ἡμετέρων τῶν ἀφ' ἡ-  
μετέρων αὐτοῦ ἐπὶ θυσίαις.

καὶ ἀναγγελεῖσιν οἱ εὐεργετοὶ τῶν  
δικαιοσύνην αὐτοῦ, ὅτι ὁ θεὸς κρι-  
τὴς ἐστίν.

ἀκούσουσι λαὸς μου, καὶ λαλήσω 7  
πρὸς Ἰσραὴλ, καὶ ἀφ' ἡμαρτύρημαί σοι,  
ὁ θεὸς ὁ θεὸς σου εἰμὶ ἐγώ.

F 4 ὅσα

† Introibit vsq; in pro-  
geniem patrum suorū,  
vsque in æternum non  
videbit lumen. † Et ho-  
mo cūm in honore ef-  
ferret, non intellexit: com-  
paratus est iumentis in-  
sapientibus, & similis  
factus est illis.

† Psalmus Asaph.

X L I X.

Deus deorum Dñs  
locutus est, & vo-  
cavit terram; ab ortu  
Solis vsq; ad occasum.

† Ex Sion species de-  
coris eius; † Deus ma-  
nifestè veniet: Deus no-  
ster, & nō filebit. Ignis  
in conspectu eius exar-  
descet: & in circuitu e-  
ius tempestas valida.

† Aduocabit cæli su-  
sum: & terrā, vt discer-  
nat populum suum.

† Congregate illi san-  
ctos eius, qui ordinant  
testamentum eius su-  
per sacrificia.

† Et annuntiabunt cæli  
iusticiam eius: quo-  
niam Deus iudex est.

† Audi populus meus,  
& loquar tibi Israel: &  
testificabor tibi, Deus  
Deus tuus ego sum.

† Non in sacrificiis tuis arguam te: holocausta autem tua in conspectu meo sunt semper.

† Non accipiam de domo tua vitulos, neque de gregibus tuis hircos.

† Quoniam meae sunt omnes ferae sylvarum, iumenta in montibus & boues. † Cognoui omnia volatilia caeli, & pulchritudo agri mecum est. † Si esuriero, non tibi dicam; meus enim est orbis terrae & plenitudo eius.

† Nunquid manducabo carnes taurorum, aut sanguinem hircorum potabo? † Immola Deo sacrificium laudis, & redde Altissimo vota tua. † Et inuoca me in die tribulationis tuae, & eruum te, & glorificabis me.

† Peccatori autem dixit Deus, Quare tu enarras iustitias meas, & assumis testamentum meum per os tuum? † Tu vero odisti disciplinam & proiecisti sermones meos retrorsum. † Si videbas furem, curtebas cum

8 ὅτι ἐπὶ ταῖς θυσίαις σου ἐλέγξω σε· τὰ δὲ ὀλοκαυτώματά σου ἐνώπιόν μου ἐστὶν ἀγαπαιτός.

9 ἢ δέξομαι ἐκ οἴκου σου μόσχους, ἢ δὲ ἐκ τῶν ποιμνίων σου χίμαρος.

10 ὅτι ἐμένα ἐστὶ πάντα τὰ θηρία τῶ ἀγροῦ, κτήνη ἐν τοῖς ὄρεσι καὶ βόες.

11 ἔγνωκα πάντα τὰ πετεινά τοῦ οὐρανοῦ, καὶ ὠραιότης ἀγροῦ μετ' ἐμῶν ἐστίν.

12 εἰάν πεινάσω, ἢ μή σοι εἶπω ἐμὴ γὰρ ἐστὶν ἡ οἰκουμένη καὶ τὸ πλήρωμα αὐτῆς.

13 μὴ φάγωμαι κρέα ταύραν, ἢ αἵμα τραγῶν πίνομαι;

14 θύσον τῷ θεῷ θυσίαν αἰνέσεως, καὶ ἀπόδος τῷ ὑψίστῳ τὰς δωκὰς σου.

15 καὶ ἐπικάλισαί με ἐν ἡμέρᾳ θλίψεώς σου, καὶ ἐξελευσθῆς με, καὶ δεξιόσῃς με.

16 τῷ ἡμαρτωλῷ εἶπεν ὁ θεός, ἵνα τί σὺ ἐκδιηγῇ τὰ δικαιώματά μου, καὶ ἀναλαμβάνῃς τὴν ἀγαθήν μου ἀφ' ὧμάτων σου;

17 Ὡς εἰστήσας παιδεῖαν, καὶ ἐξεβάλεις τὰς λόγους μου εἰς ταπεινότητα.

18 εἰς θεοὺς κλίπῃς, ζωέτρεχας αὐτῶν,



αὐτῷ, καὶ κτ' ἡριχὲ τὴν μερίδα  
σου ἐτίθες.

τὸ σόμα σου ἐπλεόνασε κακίαν, 19  
καὶ ἡ γλῶσσά σου διεκρίβηκε δο-  
λιότητι.

καὶ ὁ ἄνθρωπος κτ' ἔδιδλφῃ σου καὶ 20  
πλάλεις, ὅτι κτ' ἡ ἡμέρα τῆς μητρὸς σου  
ἐτίθες (κάνδαλον).

ταῦτα ἐποίησας, καὶ ἐσίγησεν 21  
ἐπ' ἐλαφίαις ἀνομίαν, ὅτι ἐσομαι σοι  
ὁμοιωτός. ἐλέγξω σε, καὶ παραστή-  
σω κατὰ πρὸς ὁπίσθε σου τὰς ἀμαρ-  
τίας σου.

συνέτε δὲ ταῦτα οἱ ἐπιλανθανό 22  
ἄνθρωποι ἔλεγον, μήποτε ἀρπάσῃ, καὶ οὐ  
μὴ ἡ ὁ ῥυόμην.

ἡσυχία αἰτίσεως δόξασθαι με, καὶ 23  
ἐκεῖ ὁ δὸς ἡ δείξω αὐτῷ τὸ σωτή-  
ριόν μου.

Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τῷ δαυίδ. 1

ὅτι τῷ εἰσελθεῖν πρὸς αὐτὸν ἀ- 2  
θαντὸν πρὸς φήτιμ, ἡνίκα εἰ-  
ῆλθε πρὸς βηρταοὺς τὴν γυ-  
ναῖκα οὐρίου.

Ελέησόν με ὁ θεὸς καὶ τὸ μέγα ἔ- 3  
λεός σου, καὶ κτ' τὸ πλῆθος  
τῶν οἰκπεμῶν σου ἐξάλειψον τὸ ἀ-  
νόμημά μου.

F 5 ἐπι-

eo, & cum adultero  
portionem tuam po-  
nebas. † Os tuum  
abundauit malitia, &

lingua tua concinna-  
bat dolos. † Sedens  
aduersus fratrem tuum  
loquebaris, & aduersus  
filium matris tuæ po-  
nebas scandalum.

† Hæc fecisti, & tacui:  
existimasti iniquitatē,  
quod ero tui similis. ar-  
guam te, & statuam  
contra faciem tuā pec-  
cata tua. Intelligite  
iam hæc qui obliuisci-  
mini Deum, nequando  
rapiat, & non sit qui  
eripiat. † Sacrificium  
laudis honorificabit  
me, & illic iter quo o-  
stendam illi salutarem  
meum.

† In finē Psalmus Da-  
uid: † Cū ingrede-  
retur ad ipsum Na-  
than propheta, quā-  
do intrauit ad Ber-  
sabee vxorē Vriæ.

L.

Miserere mei Deus  
secundū magnā  
misericordiam tuā: &  
secundū multitudinē  
miserationū tuarū de-  
le iniquitatem meam.

de-.

ψαλμὸς δαυίδ

ψαλμὸς δαυίδ

† Amplius laua me  
ab iniquitate mea, &  
a peccato meo munda  
me. † Quoniam iniqui-  
tatem meam ego co-  
gnosco, & peccatum  
meum coram me est  
semper. † Tibi soli pec-  
caui, & malum coram  
te feci: ut iustificeris in  
sermonibus tuis, & vin-  
cas cum iudicaris.

† Ecce enim in iniqui-  
tatibus conceptus sum,  
& in peccatis conce-  
pit me mater mea.

† Ecce enim veritatem  
dilexisti: incerta & oc-  
cultas sapientiæ tuæ ma-  
nifestasti mihi. † Asper-  
ges me hyssopo & mū-  
dabor: lauabis me, &  
super niuem dealbabor.

† Auditui meo da-  
bis gaudium & læti-  
tiam, exultabunt ossa  
humiliata.

† Auerte faciem tuam a  
peccatis meis, & omnes  
iniquitates meas dele.

† Cor mundum crea  
in me Deus, & spiri-  
tum rectum innoua in  
visceribus meis.

† Ne proiicias me a fa-  
cie tua, & spiritum  
tuum sanctum

ἐπιπλεῖον πλεῖον με ἀπὸ τῆς αἰσ-  
μίας μου, καὶ ἀπὸ τῆς ἁμαρτίας μου  
καθαρώσον με.

ὅτι τὴν ἀνομίαν μου ἐγὼ γινώ-  
σκω, καὶ ἡ ἁμαρτία μου ἐνώπιόν  
μου ἐστὶ διὰ παντός.

Οἱ μόνον ἤμαρτον, καὶ τὸ ποιη-  
ρὸν ἐνώπιόν σου ἐπέησα· ὅπως ἂν  
δικαιώθῃς ἐν τοῖς λόγοις σου, καὶ  
νικήσῃς ἐν ταῖς κρίσεσίν σου.

Ἰδὺ γὰρ ἐν ἀνομίαις συνελήφθην,  
καὶ ἐν ἁμαρτίαις ἐκίσθησέ με ἡ μή-  
τηρ μου.

Ἰδὺ γὰρ ἀλήθειαν ἠγάπησας, τὰ  
ἀόδηλα καὶ τὰ κρύφια τῆς σοφίας σου  
ἐδήλωσάς μοι.

ῥαντίσεις με ὑσώπῳ καὶ καθαρι-  
σθήσομαι, πλυνεῖς με καὶ ὑπερὲς χιό-  
να λεύκανθήσομαι.

ἀκουτεῖς μοι ἀγαλλίασιν καὶ δι-  
φρασιώσω, ἀγαλλιάσονται ὁσέως  
τε πεπεισμένοι.

ἀπόψεσον τὸ πρῶτον πόντον σου ἀπὸ  
τῆς ἁμαρταν μου, καὶ πάσας τὰς ἀνο-  
μίας μου ἐξάλειψον.

καρδίαν καθαράν κτίσον ἐν ἐμοὶ  
ὁ θεός, καὶ πνεῦμά σου δίδες ἐγκαίνι-  
σεν ἐν τοῖς ἐγκάθευς μου.

μὴ ἀπορρίψῃς με ἀπὸ τοῦ προσώ-  
που σου, καὶ τὸ πνεῦμά σου τὸ ἅγιον  
μὴ

μη ἀντιπένλης ἀπ' ἐμοῦ.

Διότις με τὴν ἀγαλλίασιν τοῦ  
σωτηρίου σου, καὶ πιδύματι ἡμε-  
ρικῶς ἡλζόν με.

διδάξω ἀνόμους τὰς ὁδοὺς σου, ἢ  
καὶ ἀσεθεῖς ἐπὶ σὲ ἐπιστρέψουσιν.

ῥῦσαί με ἐξ αἱμάτων ὁ θεὸς ὁ  
τῆς σωτηρίας μου, ἀγαλλιάσεται ἡ  
γλῶσσά μου τὴν δικαιοσύνην σου.

κύριε τὰ χεῖλη μου ἀνοίξεις. καὶ  
τὸ στόμα μου ἀναρτῆται τὴν αἰνε-  
σίαν σου.

ὅτι εἴ ἡθέλησας θυσίαν, ἔδωκα  
ἀν' ὀλοκαυτάρματα σὺ δὲ κήσας.

θυσία τῷ θεῷ πνεῦμα ζωτ-  
περιμυρόν, καρδίαν σωτῆρι-  
μυρόν καὶ τεταπεινωμυρόν ὁ θεὸς ἐκ  
ἐξουθενώσας.

ἀγάθυνον κύριε ἐν τῇ δόδῃ σου  
σου τὴν σιών, καὶ οἰκοδομηθήτω τὰ  
τείχη ἱερουσαλὴμ.

τότε δόδῃ σου θυσίαν δικαιο-  
σύνης ἀναφερὰν καὶ ὀλοκαυτάρ-  
ματα, τότε ἀνοίτουν ἐπὶ τὸ θυσια-  
στήριόν σου μόχθους.

Εἰς τὸ τέλος συνίσεως τῷ δαυίδ.  
ὅν τῷ ἐλθεῖν δώκε τὸν ἰδουμαῖον  
καὶ ἀναρτῆσαι τῷ σαὺλ, καὶ  
εἶπεν

ne auferas à me.

† Redde mihi lati-  
tiam salutaris tui, &  
spiritu principali con-  
firma me.

† Docebo iniquos vias  
tuas, & impij ad te  
conuertentur. † Libera  
me de sanguinibus Deus  
salutis meæ: exul-  
tabit lingua mea ius-  
titiam tuam.

† Dñe  
labia mea aperies, & os  
meum annuntiabit lau-  
dem tuam. † Quoniam  
si voluisses sacrificium,  
dedissem utique: holo-  
caustis non delectaberis.  
† Sacrificium Deo  
spiritus contribulatus,  
cor contritum & hu-  
miliatum Deus non  
despiciet. † Benignè fac  
Domine in bona vo-  
luntate tua Sion, & æ-  
dificentur muri Hie-  
rusalem. † Tunc ac-  
ceptabis sacrificium ius-  
titie, oblationem &  
holocausta; tunc im-  
ponet super altare tuū  
vitulos.

† In finem intellectus  
David: 1 Cum venit  
Doce Idumæus, &  
annūciauit Sauli, &

dixit ei: Venit Dauid in domum Abimelech. L I.

**Q**uid gloriaris in malitia, qui potes es in iniquitate? tota die † iniustitiam cogitavit lingua tua, sicut novacula acuta fecisti dolū.

† Dilexisti malitiam super benignitate: iniquitatem magis quam loqui æquitatem.

† Dilexisti omnia verba præcipationis, linguam dolosam. † Propter hoc Deus destruet te in finem: euellet te & emigrare faciet te de tabernaculo tuo, & radicē tuā de terra viuentium. † Videbunt iusti, & timebunt; & super eum ridebunt, & dicēt: † Ecce homo, qui non posuit Deum adiutorē suum; sed sperauit in multitudine diuitiarū suarum, & præualuit in vanitate sua. † Ego autem sicut oliua fructifera in domo Dei, speraui in misericordia Dei in æternum, & in seculum seculi.

† Confitebor tibi in seculum, quia fecisti, & expectabo

εἶπεν αὐτῷ, ἦλθε δαυὶδ εἰς τὸν οἶκον ἀβιμέλεχ. να΄.

**Τ**Ι ἐγκωχᾷ ἐν κακίᾳ ὁ δυνατὸς αἰομίαν; ὅλῳ τῷ ἡμέραν

ἀδικίαν ἐλογίσασθῇ γλῶσσαι σε. ὥσπερ ξυρτὴν ἐκνημνύον ἐποίησας δόλον.

ἠγάπησας κακίαν ὑπὲρ ἀγαθωσύνης. ἀδικίαν ὑπὲρ τὸ λαλήσαι δικαιοσύνης.

ἠγάπησας πάντας τὰ ῥήματα καταιποπισμοῦ, γλῶσσαν δολίαν.

Διὰ τοῦτο θεὸς κατέλοι σε εἰς τέλος, ἐκτίλασέ σε καὶ μέλας δύσας σε διὰ σκληρόματόν σε, καὶ τὸ ῥίζωμα σου ἐκ γῆς ζώντων.

ὅψον ὁ δίκαιοι καὶ φοβηθήσονται, καὶ ἐπ' αὐτὴν γλώσσονται, καὶ ἔρῃσιν.

ἰδοὺ ἄνθρωπος, ὃς ἐκ' ἐθετο τὸν θεὸν βοηθὸν αὐτοῦ. ἀλλ' ἐπήλπισεν ἐπὶ τῷ πληθειν πλῆθους αὐτοῦ, καὶ ἐνεδυναμώθη ἐπὶ τῇ ματαιότητι αὐτοῦ.

**Ι**ὸ ἐγὼ ὥσπερ ἐλαία καρπὸς ἐν τῷ οἴκῳ τοῦ θεοῦ, ἠλπισα ἐπὶ τὸ ἐλεῆσθαι τοῦ θεοῦ εἰς τὸν αἰῶνα, καὶ εἰς τὸν αἰῶνα τοῦ αἰῶνος.

**Ι**Ι ἐξομολογήσμαι σοι εἰς τὸν αἰῶνα, ὅτι ἐποίησας καὶ ὑπερῆκον τὸ ἔνομόν

ὄνομά σου, ὅπ' ἡγεσὸν ἐναντίον τῶν  
ὁσίων σου.

nomē tuum, quoniam  
bonum in conspectu  
sanctorum tuorum.

Εἰς τὸ τέλος ὑμῶν μαλεῖθ σωέ- 1  
σεως τῷ δαυίδ. 16.

† In finem pro Ama-  
leth intellectus Da-  
uid. L II.

Εἰς τὸν ἄφρων ἐν καρδίᾳ αὐτοῦ, ἔκ 2  
ἔστι θεός· διεφθάρησαν ἡ εὐδο-  
λύχησαν ἐν ἀνομίαις, ὅσκι ἔστι  
ποιῶν ἀγαθόν.

Dixit insipiens in  
corde suo, Non  
est Deus: corrupti sunt  
& abominabiles facti  
sunt in iniquitatibus;

ὁ θεὸς ἐκ τῶν ὕδατων διέκυψεν ἐπὶ 3  
τὴν ἕβην τῶν ἀνθρώπων, ὅς ἰδεῖν, εἴ ἔστι  
σωμάτων, ἢ ἐκζητῶν τὸν θεόν.

† Deus de caelo  
prospexit super filios  
hominum, ut videat, si  
est intelligens, aut re-  
quirens Deū. † Omnes  
declinauerūt, simul in-  
utiles facti sunt: nō est  
qui faciat bonum, non  
est usque ad vnum.

πάντες ἐξέκλιναν, ἀμαρῆς χειώ- 4  
θησαν, ὅσκι ἔστι ποιῶν ἀγαθόν, ὅσκι  
ἔστιν ἕως ἐνός.

† Nōne scient omnes  
qui operātur iniquitā-  
tem, qui deuorāt plebē  
meam ut cibum panis?  
Dñm nō inuocauerūt:

οὐχὶ γινώσκονται πάντες οἱ ἐργα- 5  
ζόμενοι τῷ ἀνομίαν, οἱ κατεπίον-  
τες τὸ λαόν μετ' ἐβρώσῃ ἄρτου; τὸν  
κύριον ὅσκι ἐπικαλέσονται.

† Illic trepidauerunt ti-  
more, ubi non fuit ti-  
mor: quoniā Deus dis-  
sipauit ossa eorum qui  
hominibus placēt: con-  
fusi sunt, quoniā Deus  
spreuit eos. † Quis dabit  
ex Sion salutare Israel?  
cū conuerterit Deus  
captiuitatē plebis suae:  
exultabit Iacob, & la-  
tabitur Israel.

ἐκεῖ ἐφοβήθησαν φόβον, οὗ ὅσκι 6  
τῷ φόβῳ· ὅτι ὁ θεὸς διεσκόρπισεν  
ὅσα ἀνθρωπαρέσκων, κατηχυνή-  
σαν, ὅπ' ὁ θεὸς ἐξεδένωσεν αὐτούς.

τίς δ' ὥσκι ἐκ σιών τὸ σωτήριον τῷ 7  
ισραὴλ; ἐν τῷ ἐπιστρέψαι τὸν θεόν  
τῷ αἰχμαλωσίαν τοῦ λαοῦ αὐτοῦ.  
ἀγαλλιάσεται ἰακώβ, καὶ σφραγι-  
θήσεται ἰσραὴλ.

Eis

† In finem in hymnis  
intellectus David:  
† Cum venissent Zi-  
phai, & dixissent  
Saul: Nōne David  
absconditus est apud  
nos?

## LIII.

**D**eus in nomine  
tuo saluum me  
fac, & in virtute tua  
iudicabis me.

† Deus exaudi oratio-  
nem meam, auribus  
percipe verba oris mei.

† Quoniam alieni  
insurrexerūt aduersum  
me, & fortes quæsie-  
runt animam meam;  
& non proposuerunt  
Deum ante conspe-  
ctum suum. † Ecce  
enim Deus adiuuat  
me, & Dominus sus-  
ceptor animæ meæ.

† Auertes mala ini-  
micis meis: in veritate  
tua disperde illos.

† Voluntariē sacrifi-  
cabo tibi, confitebor  
nomini tuo Domine,  
quoniam bonum.

† Quoniam ex omni  
tribulatione eripuisti  
me, & super inimicos  
meos despexit oculus  
meus.

1 Εἰς τὸ τέλος ἐν ὕμνοις σινείσας  
τῷ δαυίδ.

2 ἐν τῷ ἐλθεῖν τῆς ζιφαίας καὶ  
εἰπῖν τῷ σαύλ, ὅτι ἰδὲν δαυὶδ  
κέκρυπται παρ' ἡμῶν;

17.

3 **Ο** Θεὸς ἐν τῷ ὀνόματί σου  
σῶσόν με, καὶ ἐν τῇ δυνά-  
μει σου κενῆς με.

4 ὁ θεὸς εἰσάκουσον τῆς πρὸς  
ἐμὴν βοήθειας, ἐνώπιον τὰ ῥήματα τοῦ  
στόματός μου.

5 ὅτι ἄλλοτεροι ἐπανεήθησαν ἐπ' ἐ-  
μὴν, καὶ κραταιοὶ ἐζήτησαν τὴν ψυ-  
χὴν μου, καὶ ἐπεσέθεντο τὸν θεόν  
ἐνώπιον αὐτῶν.

6 ἰδὲν γὰρ ὁ θεὸς βοηθεῖ μοι, καὶ ὁ κύ-  
ριος ἀνέληπτόν με τὴν ψυχὴν μου.

7 ἀπεσρέψῃ τὰ κακὰ τοῖς ἐχθροῖς  
μου, ἐν τῇ ἀληθείᾳ σου ἐξολόθρευ-  
σον αὐτούς.

8 ἐκουσίως θύσω σοι, ἐξομολο-  
γήσομαι τῷ ὀνόματί σου κύριε, ὅτι  
ἀγαθόν.

9 ὅτι ἐκ πάσης θλίψεως ἐρρύσω με,  
καὶ ἐν τοῖς ἐχθροῖς μου ἐπὶ δὲν ὁ  
ὀφθαλμός μου.

Εἰς



Εἰς τὸ τέλος ἐν ὕμνοις σινώσεως τῷ  
ἀσάφ. νολ'

ΕΝώπσαί ὁ θεὸς πρὶν πρὸς δουχὴν  
μου, καὶ μὴ ὑπερίδῃς τῷ δέη-  
σίν μου.

Πρόχες μοι καὶ εἰσάκουσόν μου.  
ἐλυπήθην ἐν τῇ ἀδολογίᾳ μου, καὶ  
ἐταράχθην

ἀπὸ φωνῆς ἰχθυῶδ', καὶ ἀπὸ θλί-  
ψεως ἀμφοτελοῦ. ὅτι ἐξέκλιναν  
ἐπ' ἐμὲ ἀνομίαν, καὶ ἐν ὀργῇ ἐνε-  
κόβουν με.

ἡ καρδία μου ἐταράχθη ἐν ἐμοί,  
καὶ δειλία θανάτου ἐπέπεσεν ἐπ'  
ἐμὲ.

Φόβος καὶ τρόμος ἦλθεν ἐπ' ἐμὲ,  
καὶ ἐκάλυψε με ὀκνός.

καὶ εἶπα, τίς δώσει μοι πέρυ-  
γας ὥσπ' ἀετρεῶς, καὶ πτερό-  
σμαι καὶ καταπαύσαι.

ἰδοὺ ἐμάκρυνα φουὰ δ' ὧν, καὶ  
κυλίσθην ἐν τῇ ἐρήμῳ.

Προσεδόχοντες τὸν θεὸν τὸ σῶζον-  
τά με ἀπὸ ὀλεθροῦ ψυχίας καὶ ἀπὸ κα-  
ταιγίδος.

καταπόντισιν κύριε καὶ καταδί-  
λε τὰς γλώσσας αὐτ', ὅπ' εἶδον ἀνο-  
μίαν καὶ ἀντιλογίαν ἐν τῇ πόλει.

ἡμέρας καὶ νυκτὸς κυκλώσθ' αὐ-  
τήν

† In finem in hymnis  
intellectus Asaph.

L I I I I.

2 E Xaudi Deus ora-  
tionem meam, &  
ne despexeris deprecā-  
tionē meam. † Intende  
mihi & exaudi me.  
3 Cōtristatus sum in ex-  
ercitatione mea, & cō-  
turbatus sum † à voce  
4 inimici, & à tribulatio-  
ne peccatoris: quoniā  
declinaverunt in me  
iniquitatem, & in ira  
molesti erant mihi.

5 † Cor meū conturba-  
tum est in me, & for-  
mido mortis cecidit su-  
per me. † Timor & tri-  
6 mor venit super me, &  
contexerunt me tene-  
brae. † Et dixi, Quis da-  
7 bit mihi pēnas sicut co-  
lūba, & volabo & re-  
quiescam? † Ecce elor-  
8 gavi fugiens, & nāsi in-  
solitudine. † Expectabā,  
9 Deum, qui saluum me  
facit à pusillanimitate  
spiritus, & à tēpestate.  
† Præcipita Dñe & di-

10 uide linguas eorū, quo-  
niam vidi iniquitatem  
& contradictionem in  
ciuitate. † Die ac no-

† te circundabit eam

ὅτε ἐφοβήθησαν τὸ θεόν.

ἐξέτεινε τὴν χεῖρα αὐτοῦ ἐν τῇ 21  
ἀποδιδόναι. ἐβεβήλωσαν τὴν ἀλ-  
γὴν αὐτοῦ.

διεμερίσθησαν ἀπὸ ὀργῆς 22  
πνεύματος αὐτοῦ, καὶ ἤλυσαν αἱ καρ-  
δίαι αὐτῶν. ἠπαλύνθησαν οἱ λόγοι  
αὐτῶν ὡς ἔλαιον, καὶ αὐτοὶ εἰς  
βολίδες.

ἐπὶ ῥαψὸν ἐπὶ κύρην τὴν μέρι- 23  
μνάν σου, καὶ αὐτὸς σε ἀφάρψῃ, οὐ  
θάσος εἰς τὸ αἶψα ζάλον τῇ δικαίᾳ.

Ὡς δὲ ὁ θεὸς κατὰ ζῆλον αὐτὸς εἰς 24  
φρένας ἀφροσύνης. ἄνδρες αἱμάτων  
καὶ δολιότητος ἢ μὴ ἡμισεύσωσι τὰς  
ἡμέρας αὐτῶν· ἐγὼ δὲ κύριε ἐλπίζω  
ἐπὶ ζε.

Εἰς τὸ τέλος ὡς ἔλας τὸ ἀπὸ τῆς 1  
ἀγίας μεμακρυμμένης τῇ δαυὶδ  
εἰς τηλογραφίαν· ὅποτε ἐκράτη-  
σαν αὐτὸν οἱ ἀλλόφυλοι ἐν γέθ.

λέ.

Ελέησόν με ὁ θεός, ὅτι κατεπά- 2  
τησέ με ἄνθρωπος, ὅλως τὴν  
ἡμέραν πολέμων ἐθλίψέ με.

κατεπάτησάν με οἱ ἐχθροί μου 3  
ὅλως τὴν ἡμέραν, ὅτι πολλοὶ οἱ πο-  
λεμῶντές με ἀπὸ ὕψους.

G ἡμέρας

non timuerūt Deum.

† Extendit manum  
suam in retribuendo.  
Contaminauerunt te-  
stamentū eius. † Divisi  
sunt ab ira vultus eius,  
& appropinquauerunt  
corda eorum. Molliti  
sunt sermones eorum  
super oleum, & ipsi  
sunt iacula. † Iacta su-  
per Dñm curā tuam,  
& ipse te enutriet; non  
dabit in æternum flu-  
ctuationem iusto.

† Tu verò Deus dedu-  
ces eos in puteum in-  
teritus. Viri sanguinum  
& dolosi non dimidia-  
bunt dies suos; ego au-  
tem Dñe sperabo in te.

† In finem pro populo  
qui à sanctis longè  
factus est David in  
tituli inscriptione  
cūm tenerūt eum  
Allophyli in Geth.

L V.

Miserere mei Deus,  
quoniā concul-  
cavit me homo, tota  
die impugnans tribu-  
lavit me. † Conculca-  
uerunt me inimici mei  
tota die, quoniā multi  
bellantes aduersum me  
ab altitudine.

† Die non timebo, 4  
 ego verò sperabo in te.  
 † In Deo laudabo ser-  
 mones meos, in Deo 5  
 speravi, non timebo,  
 quid faciet mihi caro?  
 † Tota die verba mea 6  
 execrabantur; aduer-  
 sum me omnes cogita-  
 tiones eorum in malū.  
 † Inhabitabunt & abf- 7  
 condent, ipsi calcaneū  
 meū obseruabūt. Sicut  
 sustinuerunt animam  
 meam: † Pro nihilo sal- 8  
 uos facies illos, in ira  
 populos confringes.  
 † Deus vitam meā an- 9  
 nunciaui tibi, posuisti  
 lachrymas meas in cō-  
 spectu tuo, sicut & in  
 promissione tua. † Con-  
 uertentur inimici mei  
 retrorsum in quacunq;  
 die inuocauero te: ecce  
 cognoui quoniam Deo  
 meus es tu. † In Deo  
 laudabo verbū, in Dño  
 laudabo sermonē. † In  
 Deo speravi, non time-  
 bo, quid faciet mihi  
 homo? † In me Deus  
 vota, quæ reddam lau-  
 dationis tue. † Quo-  
 niam eripuisti animam  
 meam de morte, oculo-  
 los meos à lachrymis,  
 & pedes meos de lapsu.

ἡμέρας οὐ φοβηθήσομαι, ἐγὼ δὲ  
 ἐλπῶ ἐπὶ Κύ.

ἐν τῷ θεῷ ἐπαινέσω τὰς λόγους  
 μου, ἐπὶ τῷ θεῷ ἤλπισα, ὃ φοβη-  
 θήσομαι, τί ποιήσει μοι σὰρξ;

ὅλῳ τῷ ἡμέραν τὰς λόγους μου  
 ἐξομολογήσασθαι, κατ' ἐμὲ πάντες οἱ  
 ἀσεβῆσται αὐτῷ εἰς κακόν.

περικλήσουσι καὶ κατακρύψουσιν,  
 αὐτοὶ τῷ πτέρυναι μου φυλάξουσιν.  
 καθάως ὑπόμεναι τῷ ψυχῇ μου

ἐν τῷ θεῷ ὡς ζωὴς αὐτοῦ,  
 ἐν ὀργῇ λαὸς καταΐξεις.

ὁ θεὸς τῷ ζῶντι μου ἐξήχησά-  
 σοι, ἔργου τὰ δάκρυά μου ἐνώπιόν  
 σου, ὡς ἐν τῇ ἐπαγγελίᾳ σου.

ἐπιστρέψουσιν οἱ ἐχθροί μου εἰς  
 τὰ ὀπίσω· ἐν ἡμῶν ἡμέραις ἐπικαλέσω-  
 μαί σε· ἰδοὺ ἐγὼν ὅτι θεὸς μου εἶ σύ.

ἐπὶ τῷ θεῷ αἰνέσω ῥῆμα, ἐπὶ τῷ  
 κυρίῳ αἰνέσω λόγον.

ἐπὶ τῷ θεῷ ἤλπισα, οὐ φοβηθή-  
 σομαι, τί ποιήσει μοι ἄνθρωπος;

ἐν ἐμοὶ ὁ θεὸς σύχνη, ὡς ἀποδά-  
 σω αἰνέσιώς σου.

ὅτι ἐρέσω τῷ ψυχῷ μου ἐν  
 θανάτῳ, τὰς ὀφθαλμούς μου ἀπὸ  
 δακρύων, καὶ τὰς πόδας μου ἀπὸ ὀλί-  
 γημιᾶ

θήματος. ὁ ἄρετήσω ἐνώπιον κυ-  
ρίου, ἐν φωτὶ ζώντων.

Εἰς τὸ τέλος μὴ ἀφαιρήσῃς, τῷ  
δαυιδ εἰς σηλογραφίαν, ἐν τῷ  
αὐτὸν ἀποδιδάσκῃν ἀπὸ πρῶ-  
του σαβλ εἰς τὸ ἀσκήλαιον.

ἦς'.

Ελέησόν με ὁ θεός, ἐλέησόν με,  
ὅτι ἐπὶ τοῖς ἔργοις σου ἡ ψυχὴ  
μου. καὶ ἐν τῇ σκιᾷ τῷ πτερυγῶν σου  
ἐλπιδῶ, ἕως οὗ παρέλθοι ἡ ἀνομία.

κακῶς ἔβην πρὸς τὸν θεόν τὸ ὑψι-  
στον, τὸν θεόν τὸν διερχομένον ἐν μέ-  
σοις.

ἔξαπείσῃς ἐλκεν ἐξ οὐρανῶ καὶ ἔσω-  
σέ με, ἔδωκεν εἰς ὁρμηδῶ τὰς κα-  
ταπραυῖτάς με ἔξαπείσῃς ἐλκεν ὁ θεός  
τὸ ἔλεος αὐτοῦ καὶ τὴν ἀλήθειαν  
αὐτοῦ.

καὶ ἐρύπατο τὴν ψυχὴν μου ἐκ  
μέσου σκύμων, ἐκ οὐρανῶν πε-  
ραγμῶν. ἡ οὐρανῶν οἱ ὁδοί-  
τες αὐτοῦ ὅπως ἐβέλη, καὶ ἡ γλῶσ-  
σα αὐτοῦ μάχαιρα ὀξεῖα.

ὑψώθη ἐπὶ τὰς ἔρεικας ὁ θεός,  
καὶ ἐπὶ πᾶσαι τὴν γλῶσσαν ὁ ὀξυς.

παγίδα ἡ πόμασαν τοῖς πο-  
σὶ μου, καὶ κατέχευαν τὴν ψυχὴν  
μου. ἔρυσαν πρὸς πρῶτον μου

62 βόθρον,

Placebo coram Dño  
in lumine viuientium.

† In finem Ne disperdas  
Dauid in tituli in-  
scriptione, cum ipse  
fugeret à facie Saul  
in speluncam.

LVI.

Miserere mei Deus,  
miserere mei, quo-  
niam in te cōfidit ani-  
ma mea. Et in vmbra  
alarum tuarū sperabo,  
donec transeat iniqui-  
tas. † Clamabo ad Deū  
altissimum, Deum qui  
bene fecit mihi. † Misit  
de cælo & liberauit  
me: dedit in opprobriū  
conculcantes me. Misit  
Deus misericordiā suā  
& veritatem suam.

† Et eripuit animam  
meam de medio catu-  
lorum leonum, dormi-  
ui cōturbatus. Filij ho-  
minum dentes eorum  
arma & sagittæ, & lin-  
gua eorum gladius a-  
cutus. † Exaltare super  
cælos Deus, & in omni  
terra gloria tua.

† Laqueum parauerūt  
pedibus meis, & incur-  
uauerūt animā meam.  
Foderūt ante faciē meā

foueam, & inciderunt in eam.

† Paratum cor meum Deus, paratum cor meū; cantabo & psalmum dicam in gloria mea. † Exurge gloria mea, exurge psalterium & cithara: exurgam diluculo. † Confitebor tibi in populis Domine, psalmū dicam tibi in gētibus. † Quoniam magnificata est vsque ad cælos misericordia tua, & vsque ad nubes veritas tua. † Exaltare super cælos Deus, & super omnem terram gloria tua.

† In finem Ne disperdas, David in tituli inscriptione. LVII.

**S**I verè utique iustitiam loquimini, recta iudicate filij hominum. † Et enim in corde iniquitatem operamini in terra, iniustitiam manus vestre cōcinnant. † Alienari sunt peccatores à vulua; errauerunt ab utero, locuti sunt falsa.

† Furor illis secundum similitudinem serpentis, sicut aspides surde &

βοῶντες, καὶ ἐνέπουν εἰς αὐτόν. **Δ**αψαλμα.

8 ἐτίμη ἡ καρδία μου ὁ θεός, ἐτίμη ἡ καρδία μου, ἄσπομα καὶ ψαλῶ ἐν τῇ δόξῃ μου.

9 ἐξέγερθη ἡ δόξα μου, ἐξέγερθη ἡ ψαλτήριον καὶ κιθάρα, ἐξέγερθη ἡ σπομα ὄρθρου.

10 ἐξομολογήσομαι σοι ὦ λαοὶς κύριε, ψαλῶ σοι ὦ ἔθνησιν.

11 ὅτι ἐμεγαλύνῃς ἕως τοῦ οὐρανοῦ τὸ ἔλεός σου, καὶ ἕως τῶν νεφελῶν ἡ ἀληθείά σου.

12 ὑψώσῃ ἐπὶ τοῦ θρόνου σου ὁ θεός, ἐπὶ πᾶσιν τῶν γλῶν ἡ δόξα σου.

1 **Εἰς τὸ τέλος**, μὴ ἀφαιρεῖς, τῷ δαυὶδ εἰς τηλογραφίαν.

ἦ.

2 **Εἰ** ἀληθῶς ἄρα δικαιοσύνην λαλεῖτε, οὐδέ τις κρίναται ἡ οὐσία τῶν ἀνθρώπων.

3 καὶ γὰρ ἐν καρδίᾳ ἀνομίαν ἐργάζεσθε ἐν τῇ γῇ, ἀδικίαν αἱ χεῖρες ὑμῶν συμπλέκουσιν.

4 ἀπηχαιοτρώθησαν οἱ ἀμαρτυροὶ ἀπὸ μήτρης, ἐπαυρήθησαν ἀπὸ γαστροῦ, ἐλάλησαν ψαυδῇ.

5 θυμὸς αὐτῶν ὡς τῶν ὀφίων, ὥστε ἀπαίδευστος καὶ βούβης

βουούσης τὰ ὦτα αὐτῆς.

ἥτις σὺκ εἰσακηρύσει ᾧ φωνῆς ἐπα- 6  
δόντων, φαρμακὺς τε φαρμακδού-  
μῳ η παρὰ σοφοῦ.

ὁ θεὸς συντρίψει τὰς ὀδόντας 7  
αὐτῶν ἐν τῇ στόματι αὐτῶν. τὰς  
μύλας τῶν λέοντων συνέθλασεν  
ὁ κύριος.

ἐξ ὁδου θήσονται ὥσπερ ὕδωρ ἀφ' 8  
πορεύσεως, ἐντενέει τὸ τόξον αὐτοῦ  
ἕως ἡ ἀσπίδος.

ὥσπερ κηρὸς πακὺς ἀνταναιρεθή- 9  
σονται· ἐπιστε πῦρ ἐπ' αὐτὰς, καὶ σὺκ  
εἰδὼν τὸν ἥλιον.

ὡρὸν δὲ συνίεναι τὰς ἀκάνθας ὅ- 10  
μῳ τὴν ῥάμνον, ὥσπερ ζῶντας ὥσπερ  
ἐν ὀργῇ καταπίεται αὐτοῦς.

ἀφ' ὅθεν θήσεται δίκαιος ὅταν ἰδῇ 11  
ἐκ δίκης, τὰς χεῖρας αὐτοῦ ἰψέει  
ἐν τῇ αἵματι τοῦ ἀμαρτωλοῦ.

καὶ ἐρεῖ ἄνθρωπος, εἰ ἄρα ἐστὶ 12  
καρπὸς τῆς δικαίᾳ; ἄρα ἐστὶν ὁ θεὸς  
κρίνων αὐτὰς ἐν τῇ γῇ.

Εἰς τὸ τέλος μὴ ἀφθέρῃς τῇ 1  
δαυὶδ εἰς τηλογραφίαν, ὅποτι  
ἀπέστειλῃ σαῦλ, ἵνα ἐφύλαξῃ τὸν  
οἶκον αὐτοῦ ἀνατῶσάυ αὐτόν.

ἡ.

63

Εξήλθ

obturantis aures suas.

† Quæ non exaudiet  
vocem incantantium,  
& benefici, quæ incan-  
tatur à sapiente.

† Deus conteret den-  
tes eorum in ore ipso-  
rum; molas leonum  
confregit Dominus.

† Ad nihilum deue-  
nient tanquam aqua  
decurrens, intendet ar-  
cum suum donec in-  
firmentur. † Sicut

cera quæ fluit, auferen-  
tur: cecidit ignis super  
eos, & non viderunt  
Solem. † Priusquàm

intelligerent spinæ ve-  
stræ rhamnum: sicut  
viventes sicut in ira  
absorbet eos. † Letabi-  
tur iustus cùm viderit  
vindictam: manus suas  
lauabit in sanguine pec-  
catoris. † Et dicet ho-  
mo, Si utique est fru-  
ctus iusto? utique est  
Deus iudicans eos in  
terra.

† In finē Ne disperdas  
David in tituli in-  
scriptione: cùm mi-  
sit Saul & custodi-  
nit domum eius, vt  
interficeret eum.

LVIII.



**E**Ripe me de inimicis  
meis Deus, & ab in-  
surgentibus in me libe-  
ra me. † Eripe me de  
operantibus iniquita-  
tem, & de viris san-  
guinum salua me:

† Quia ecce ceperunt  
animam meam, irue-  
runt in me fortes; Ne-  
que iniquitas mea, ne-  
que peccatum meum  
Dñe. † Sine iniquitate  
eucurri & direxi. Exur-  
ge in occursum meum,  
& vide. † Et tu Domi-  
ne Deus virtutū Deus  
Israel; intende ad visi-  
tandas omnes gentes:  
non miserearis omni-  
bus qui operantur ini-  
quitatem. † Conuer-  
tentur ad vesperam, &  
fame patientur ut ca-  
nis, & circuibunt ci-  
uitatem.

† Ecce ipsi loquentur in  
ore suo, & gladius in  
labiis eorum, quoniam  
quis audiuit?

† Ertu Domine deri-  
debis eos: ad nihilum  
deduces omnes gentes.

† Fortitudinem meam  
ad te custodiam, quia  
tu Deus susceptor me-  
us. † Deus meus mi-  
sericordia eius praeue-

**Ε**ξελῶ με ἐκ τῶ ἐχθρῶν μου ὁ θεός,  
καὶ ἐκ τῶ ἐπαινετησάντων ἐπ' ἐμέ  
λύτρωσαί με.

ῥυπαί με ἐκ τῶ ἐργαζομένων τὴν  
ἀνομίαν, καὶ ἐξ ἀνδρῶν αἱμάτων  
ῥῶσόν με.

ὅτι ἰδίῳ ἐθήρυσαν τὴν ψυχὴν  
μου, ἐπέθεντο ἐπ' ἐμέ κραταιοί.  
οὔτε ἡ ἀνομία μου, οὔτε ἡ ἀμερτία  
μου κύρις.

ἀνδρῶν ἀνομίας ἔδραμον καὶ κα-  
τάβηνα. ἐξεγέρθητι εἰς σωάντη-  
σίν μου, καὶ ἴδε.

καὶ σὺ κύρις ὁ θεός τῶ δυνάμεων  
ὁ θεός ὁ ἰσχυρὸς, ἀσπῆγος ὁ ἐπι-  
σκεψάμενος πάντα τὰ ἔθνη, μὴ οἰκτι-  
ρήσῃς πάντας τοὺς ἐργαζομένους τὴν  
ἀνομίαν.

ἐπιστρέψουσιν εἰς ἰσπέραν, καὶ λι-  
μώξουσιν ὡς κύων, καὶ κυκλώσουσι  
πόλιν.

ἰδοὺ αὐτοὶ ἀπεφθέγγοντο ἐν τῷ  
στόματι αὐτῶν, καὶ ῥομφαία ἐν τοῖς  
χείλεσιν αὐτῶν, ὅτι τίς ἤκουσε;

καὶ συ κύρις ἐκηλάσεις αὐτοὺς,  
ἐξ ἐκείνων σὺς πάντα τὰ ἔθνη.

**ΙΟ** τὸ κρῆδες με πρὸς σὲ φυλάξω,  
ὅτι σὺ ὁ θεός ἀνὸς ἀνὸς πτωχὸς εἰ.

**ΙΙ** ὁ θεός μου τὸ ἔλεος αὐτοῦ πρὸς  
φθόνην

φθάσει με· ὁ θεὸς μου δεῖξαι μοι ἐν  
τοῖς ἐχθροῖς μου.

μὴ ἀποκτείνῃς αὐτοὺς μήποτε ἐ- 12  
πιλάθω· ὅτι νόμος σου. Διςκόρεπι-  
στον αὐτοὺς ἐν τῇ δυνάμει σου· καὶ  
κατάρα αὐτοὺς ὁ ὑπερασπιστής  
μου κύριε.

ἀμαρτία σώματος αὐτῶν λόγος 13  
καλέων αὐτῶν, καὶ συλληφθήτωσαν  
ἐν τῇ ὑπερηφανίᾳ αὐτῶν· καὶ ἐξ  
ἀρχῆς καὶ ψεύδους διέτριβήσου·

ἐν σωτελείᾳ, ἐν ὀργῇ σωτε- 14  
λείας, καὶ οὐ μὴ ἐπαρῶσι· ἐγνώ-  
σονται ὅτι ὁ θεὸς δεσπόζει ἐν κἀνῷ,  
καὶ τὸ πρέπειν τῆς γῆς.

ἐπιστρέψουσιν εἰς ἐσπέραν, καὶ λι- 15  
μώξουσιν ὡς κύων, καὶ κυκλώσουσι  
πῶλιν.

αὐτοὶ διςκόρεπιθήσου· ὅτι φα 16  
γεῖν· εἰ μὴ χρεώσιν, καὶ  
γρηύσουσιν.

ἐγὼ ᾧ ἄσσομαι τῇ δυνάμει σου, καὶ 17  
ἀγαχάσομαι τοῖς αἰτέλειός σου.  
ὅτι ἐλπίστης ἀνθρώπων μου καὶ  
καταφυγή μου ἐν ἡμέραι θλίψεώς  
μου.

βοηθός μου εἶ, σοὶ ψαλῶ, ὅτι σὺ 18  
ὁ θεὸς ἀνθρώπων με εἶ, ὁ θεός μου  
τὸ ἑλπίός μου.

niet me. Deus meus  
ostēdet mihi super ini-  
micos meos. † Ne oc-  
cidas eos, nequādo obli-  
uiscatur legis tuæ. Dis-  
perge illos in virtute  
tua, & depone eos pro-  
rector meus Domine.

† Delictum oris eorum  
sermo labiorum ipso-  
rum : & compiechen-  
dantur in superbia sua;  
Et de execrauone &  
maendacio annuntia-  
buntur † In consum-  
matione, in ira confu-  
mationis, & non erūt;  
& scient quia Deus do-  
minatur acob, & fi-  
nium terræ. † Conuer-  
tentur ad vespēram, &  
famem patiētur ut ca-  
nis, & circuibunt ciui-  
tatem. † Ipsi dispergen-  
tur ad manducandum;  
si verò non fuerint sa-  
turati, & murmurabūt.

† Ego autem cantabo  
fortitudinem tuam, &  
exultabo manē miseri-  
cordiam tuam. Quia  
factus es susceptor me⁹,  
& refugium meum in  
die tribulationis meæ.  
† Adiutor meus es, tibi  
psallam, quia tu Deus  
susceptor meus es: De⁹  
me⁹ misericordia mea.

† In finem pro iis qui  
 immutabūtur in ti-  
 tuli inscriptione Da-  
 uid in doctrinam:

† Cū succēdit Me-  
 fopotamiam Syriæ,  
 & Syriam Sobal, &  
 conuertit Ioab, &  
 percussit Edom in  
 valle Salinarū duo-  
 decim millia.

L I X.

**D**eus repulisti nos,  
 & destruxisti nos:  
 iratus es, & misertus es  
 nobis. † Commouisti  
 terram & conturbasti  
 eam: sana contritiones  
 eius, quia commota est.  
 † Ostēdisti populo tuo  
 dura, potasti nos vino  
 compunctionis. † De-  
 disti metuentibus te si-  
 gnificationē, ut fugiant  
 a facie arcus.

† Ut liberentur dilecti  
 tui, saluum fac dexte-  
 ra tua & exaudi me.

† Deus locutus est in  
 sancto suo, lætabor &  
 partibor Sichimam, &  
 conuallem tabernacu-  
 lorum metibor.

† Meus est Galaad, &  
 meus est Manassēs, &  
 Ephraim fortitudo ca-  
 pitis mei, Iuda rex me-  
 us.

Εἰς τὸ τέλος τοῖς ἀλλοιωθησο-  
 μένοις εἰς σκληροφροσύνην τῆς  
 δαυιδ εἰς διδασκαλίαν.

ὥστε ἐν ἐπύρρει τῶν μεσοπο-  
 ταμίων συρίας ἐπὶ τῶν συρίων  
 ῥοβὰλ, ἐπέστρεψεν ἰωάβ καὶ  
 ἐπάταξεν τὸν ἐδὼμ ἐν τῇ φά-  
 ραγι τῶν ἀλῶν δώδεκα χιλιά-  
 δας.

**Ο** Θεὸς ἀπώσθη ἡμᾶς καὶ κα-  
 θεῖλες ἡμᾶς· ὠρτίσθη καὶ  
 ὠκτείρησας ἡμᾶς.

Ζωέσισας τὴν γῆν καὶ ζωε-  
 τάρχας αὐτῇ, ἵασαί τὰ τυττερίμ-  
 ματα αὐτῆς, ὅτι ἐσταλίσθη.

ἔδειξας τῷ λαῷ σου σκληροφρο-  
 σύνην ἡμᾶς οἶνον καὶ ἐνὶ θυμῷ σου.

ἔδωκας τοῖς φοβουμένοις σε ση-  
 μείωσιν, ἵνα φοβῶνται τὸ πρόσω-  
 πόν σου. Ἀνέψαλμα.

ὅπως ἀνρυσθῶσιν οἱ ἀγαπηταί σου,  
 ῥῶσον τῇ διεξίᾳ σου καὶ ἐπάναρ-  
 σόν μου.

ὁ Θεὸς ἐλάλησεν ἐν τῇ ἀγίᾳ αὐ-  
 τῷ, ἀγαλλιάσασθαι καὶ ἀγαλλεῖσθαι σί-  
 κιμα, καὶ τὴν κελιάδα τῶν σκληρῶν  
 ἀγαλλεῖσθαι.

ἐμός ἐστι γαλαὰδ, καὶ ἐμός ἐστι  
 μακκασῆς, καὶ ἐφραΐμ κρατὶς μου  
 τῇ κεφαλῇ μου, ἰούδα βασιλεὺς μου.

μὴ σβ.

μωὰβ λίθους τῆς ἐλπίδος μου. ἐπὶ ἰο-  
τῶ ἰδουμαίαν ἐκτεινῶ τὸ ὑπόδη-  
μά μου, ἐμοὶ ἀλλόφυλοι ὑπετά-  
γησαν.

τίς ἀπάξει με εἰς πόλιν ἄειο-  
χῆς, ἢ τίς ὁδηγήσῃ με ἕως τῆς ἰδου-  
μαίας;

ἔχι σὺ ὁ θεὸς ὁ ἀπωσάμεν ἡ-  
μᾶς, καὶ οὐκ ἐξελύσῃ ὁ θεὸς ἐν ταῖς  
δυνάμεσιν ἡμῶν;

ὁὗς ἡμῖν βοήθειαν ἐκ θλίψεως, ἰ3  
καὶ ματαιὰ σωτηρίαν ἀνθρώπου.

ἐν τῷ θεῷ πενήσομεν δυνάμιν, ἰ4  
καὶ αὐτὸς ἐξουδενώσει τὰς θλίψεις  
ἡμῶν.

Εἰς τὸ τέλος ἐν ὕμνοις τῷ δαυὶδ ἰ  
ψαλμός. 81.

Εἰσακούσων ὁ θεὸς τὴν δέησίν μου, 2  
ἀκούσας τῆς προσευχῆς μου.

ἀπὸ τῶν περὶ τῶν τῆς γῆς πρὸς σὲ  
ἐκέκραξα, ἐν τῷ ἀκηδίασθαι τῶν  
καρδίας μου, ἐν πίπτειν ὑψώσας  
με. ὠδήγησάς με.

ὅτι ἐξηγήθης ἐλπίς μου, πόρυ-  
ξ ἰχύος ἀπὸ προσώπου ἐχθροῦ.

παρρηκήσω ἐν τῷ σκηνώματί σου  
εἰς τὰς αἰῶνας, ἐκ παδείσμεθαι ἐν  
τῇ σκίπῃ τῇ πτερυγῶν σου.

ὅτι σὺ ὁ θεὸς ἐστήκουσας τὸ δόχων 6  
G S μῃ,

† Moab olla spei mee.  
In Idumeam extedam  
calciamentum meum:  
mihi alienigenę subditi  
sunt. † Quis deduceat  
me in civitatem mu-  
nitam, aut quis dedu-  
cet me usque in Idu-  
mam?

† Nōne tu Deus qui  
repulisti nos, & non e-  
gredieris Deus in vir-  
tutibus nostris?

† Da nobis auxilium  
de tribulatione, & va-  
na salus hominis.

† In Deo faciemus vir-  
tutem, & ipse ad nihi-  
lum deducet tribulantes  
nos.

† In finem in hymnis.  
David Psalmus. LX.

† Eaudi Deus depre-  
cationem meam,  
intende orationi meę.

† A finibus terre ad te  
clamaui, dum anxia-  
retur cor meum, in pe-  
tra exaltasti me. Dedu-  
xisti me; † Quia factus  
es spes mea, turris for-  
titudinis a facie inimi-  
ci. † Inhabitabo in ta-  
bernaculo tuo in secula,  
protegar in velamento  
alarum tuarum.

† Quoniam tu Deus  
exaudisti orationem

meam, dedisti hereditatem timentibus nomen tuum. † Dies super dies regis adicies, annos eius usque in diem generationis & generationis. † Permanebit in æternum in conspectu Dei, misericordiam & veritatem eius quis requirit? † Sic psalmum dicam nomini tuo in secula, vt reddam vota mea diem de die.

† In finem pro Idithun  
† psalmus David. Lxi.

**N**onne Deo subiecta erit anima mea? ab ipso enim salutare meum. † Nam & ipse Deus meus, & salutaris meus; susceptor meus, non mouebo amplius. † Quo usque irruitis in hominem? interficitis vniuersi vos, tanquam parietem inclinato & maceria depulsa: † Veruntamen precium meum cogitauerunt repellere, cucurri in siti. Ore suo benedicebant, & corde suo maledicebant.

† Veruntamen Deo subiecta esto anima

με, ἔδωκας κληρονομίαν τοῖς φοβουμένοις τὸ ὄνομά σου.

7 ἡμέρας ἐφ' ἡμέρας ἔβασιλεύσας παροῦστος, τὰ ἔτη αὐτοῦ ἕως ἡμέρας γηενᾶς καὶ γηνεᾶς.

8 ἀλαμῖναι εἰς τὸ αἰῶνα ἐνώπιον τοῦ θεοῦ, ἔλεος καὶ ἀλήθεια αὐτοῦ τίς ἐκζητήσει;

9 ὅπως ψαλῶ τῷ ὀνόματί σου εἰς τὰς αἰῶνας, ὅτι ἀποδύναί με τὰς δούχας μου ἡμέραν ἐξ ἡμέρας.

1 Εἰς τὸ τέλος ὑπὲρ ἐλθούμην ψαλμὸς τῷ δαυίδ. ἑσ.

2 **Ο** ὕψι τῷ θεῷ ὑποταγήσεται ἡ ψυχὴ μου; πῶς αὐτῷ γὰρ τὸ σωτήριόν μου.

3 καὶ γὰρ αὐτὸς θεός μου καὶ σωτήρ μου, ἀνέληπται μου ὅτι μὴ σιγῶν ὦ ἐπιπλεῖον.

4 ἕως ὅτε ἐπιτίθεται ἐπ' ἄνθρωπον; φοβέσεται πάντες ὑμεῖς ὡς τοῖς χαλκοῖς κεκλιμένοι καὶ φραγμοὶ ἀσπίδων;

5 πᾶν τὸ πνεῦμα μου ἐβόησεν ὅτι ἀποσπᾷ. ἔδραμον ἐν δόξῃ τῷ στόματι αὐτοῦ ἐβόλῳ, καὶ τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ κατηρώμενον.

6 πᾶν τῷ θεῷ ὑποτάσσεται ἡ ψυχὴ μου.

κὴ μου, ὅπ παρ αὐτοῦ ἡ ὑπομονή μου.

ὅπ αὐτὸς θεὸς μου καὶ σωτὴρ μου, 7  
ἀντλήπτωρ μου ἢ μὴ μετάναστάτω.

ἐπὶ τῷ θεῷ τὸ σωτήριόν μου καὶ 8  
ἡ δόξα μου. ὁ θεὸς τ' βοηθεῖας μου καὶ  
ἡ ἐλπίς μου ἐπὶ τῷ θεῷ.

ἐλπώσατε ἐπ' αὐτὸν πάντες συν- 9  
αγαγὴ λαοί. ἐκχίετε ἐνώπιον αὐτοῦ  
τὰς καρδίας ὑμῶν, ὅπ ὁ θεὸς βοη-  
θὸς ἡμῶν.

πολλοὶ μάταιοι οἱ υἱοὶ τῶ ἀνθρώπου 10  
πῶν, ψεύδεις οἱ υἱοὶ τῶ ἀνθρώπων  
ἐν ζυγαῖς βλάβης αὐτοῖς ἐν μα-  
ταιότητι ἐπιταυτοῖ.

μὴ ἐλπίζετε ἐπ' ἀδικίαν, καὶ ἐπὶ 11  
ἀρπαγῇ μὴ ἐπιποθεῖτε. πολλοὶ  
ἐὰν ῥέη, μὴ ἀποθνήσκουσιν καρδίαν.

ἀπαξ ἐλάλησεν ὁ θεὸς, δύο ἄνθρωποι 12  
ταῖς ἡκούσαι, ὅπ τὸ κράτος τοῦ θεοῦ,

καὶ σὺ κύριε τὸ ἔλεος. ὅπ σὺ 13  
ἀποδώσεις ἐκάστῳ κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ ἐν τῷ ἔνταυ αὐ- 1  
τὸν ἐν τῇ ἐρήμῳ τῆς ἰσραήλ.  
ξβ.

Ὁ θεὸς ὁ θεὸς μου ἀπὸ σὲ ὁρ- 2  
θολῶ, ἐδίψησέ σε ἡ ψυχὴ  
μου, ποταπῶς σὺ ἡ σάρξ μου. ἐν  
γῇ

mea, quoniam ab ipso  
patientia mea.

† Quia ipse Deus meus  
& saluator meus; ad-  
iutor meus non emi-  
grabo. † In Deo salu-  
tare meum & gloria  
mea. Deus auxilij mei  
& spes mea in Deo.

† Sperate in eo omnis  
congregatio populi. Ef-  
fundite coram illo cor-  
da vestra, quia Deus  
adiutor noster. † Verū-  
tamen vani filij homi-  
num, mendaces filij ho-  
minum in stateris ut  
decipiant, ipsi de vani-  
tate in idipsum. † Noli-  
te sperare in iniquitate,  
& in rapinis nolite co-  
cupiscere: diuitiæ si af-  
fluant, nolite apponere  
cor. † Semel locutus est  
Deus, duo hæc audiui,  
quia potestas Dei, † Et  
tua Dñe misericordia:  
quia, tu reddes unicui-  
que iuxta opera sua.

† Psalmus David cum  
esset ipse in deserto  
Iudææ. LXXI.

D EUS DEUS MEUS  
ad te de luce vi-  
gilo, sitiuit te anima  
mea, quā multiplici-  
ter tibi caro mea! In



terra deserta & inuia,  
& inaquosa: † Sic in  
sancto apparui tibi, vt  
viderem virtutē tuam  
& gloriam tuam.

† Quoniā melior mi-  
sericordia tua super vi-  
tas: labia mea laudabūt  
te. † Sic benedicam te  
in vita mea, in noīe tuo  
leuabo manus meas.

† Sicut de adipe & pin-  
guedine repleatur ani-  
ma mea, & labiis ex-  
ultationis laudabit os  
meum. † Si memor  
fui tui super stratum  
meum, in matutinis  
meditabar in te.

† Quia fuisti adiutor  
meus, & in velamento  
alarum tuarum exul-  
tabo. † Adhæsit anima  
mea post te, me autem  
suscepit dextera tua.

† Ipsi verò in vanum  
quasi erunt animam  
meam, introibunt in  
inferiora terræ.

† Tradentur in manus  
gladij, partes vulpium  
erunt. † Rex verò latabi-  
tur in Deo, laudabi-  
tur omnis qui iurat in  
eo. quia obstruēt est  
os loquentium iniqua,

γῆ ἐρήμου καὶ ἀβάτου καὶ ἀνύδρου·

3 ἕτως ἐν τῷ ἁγίῳ ὠφθῆναι σοι, ἵνα  
ἰδεῖν τὴν δυνάμειν σου καὶ τὴν δό-  
ξαν σου.

4 ὅτι κρείσσον τὸ ἔλεός σου ὑπὲρ  
ζωῆς, τὰ χεῖλη μου ἐπαινεῖσού σε.

5 ἕτως εὐλογήσω σε ἐν τῇ ζωῇ μου,  
ἐν τῷ ὀνόματί σου ὡς τὰς χεῖ-  
ρας μου.

6 ὥς ὅτι σίαπτος καὶ πόσις ἐμ-  
πολησθήσῃ ἡ ψυχὴ μου, καὶ χεῖλη ἀ-  
γαλλιάσεως αἰνεσὶ τὸ εὐμενὲς μου.

7 εἰ ἐμνημόνυσόν σου ἐπὶ τῆς σω-  
μῆς μου, ἐν τοῖς ὀρθροῖς ἐμελέπων  
εἰς σέ.

8 ὅτι ἐξηγήθη βοήθός μου, καὶ ἐν  
τῇ σκέπῃ τῶν πτερύγων σου ἀγαλ-  
λιάσομαι.

9 ἐκολλήθη ἡ ψυχὴ μου ὀπίσω σε,  
ἐμὲ δὲ ἀντελάβετο ἡ δεξιὰ σου.

10 αὐτοὶ δὲ εἰς μάτην ἐζητήσαν τὴν  
ψυχὴν μου, εἰσελεύσονται εἰς τὰ κα-  
τάρατα τῆς γῆς.

11 παρεδόθησαν δὲ εἰς χεῖρας ῥομ-  
φαίης, μελεῖτε ἀλαπείκων ἐσθλῶν.

12 ὁ δὲ βασιλεὺς ἐφρανήσεται ἐπὶ  
τῷ θεῷ· ἐπαινεθήσεται πᾶς ὁ ὁμνῶν  
ἐν αὐτῷ· ὅτι ἐν ἐφραίμ εὐμενὲς λα-  
λοῦνται ἡ δόξα σου.

Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τοῦ δαυΐδ.  
ζν'.

Εἰσάκουσον ὁ θεὸς φωνῆς μου, ἐν  
τῷ δέεισθαί με πρὸς σέ· ἀπὸ φό-  
βου ἐχθροῦ ἐξέλιξ τὴν ψυχὴν μου.

Κρίπασόν με ἀπὸ συρροφῆς πο-  
νηροῦ ὁρμήων, ἀπὸ πλῆθους ἐργαζο-  
μένων ἀδικίαν.

οἱ πῖνες ἠκόνησαν ὡς βομφαῖαν  
τὰς γλώσσας αὐτῶν, ἐνέτειναν τὸ ξόν  
αὐτῶν πρὸ γλῆφου πικρόν·

ἔκκαπτε τοξοὺς ἐν ἀποκρύφοις  
ἁμωμῶν, ἐξάπινα κατὰ τοξότουσιν  
αὐτὸν, ὥς ἐφθέγησάν τε.

ἐκρεταίσωσαν ἐαυτοῖς λόγον πο-  
νηρὸν, διηγήσαντο ἔκρυψαι παγί-  
δα· εἶπον, τίς ὄψει αὐτούς;

ἐξηρδύνησαν ἀνομίαν, ἐξέλιπον  
ἐξερευνῶντες ἐξερδύνουσαν· πρὸς  
λάβεται ἄνθρωπος καὶ καρδίαν  
βαθεῖα.

καὶ ὑψωθήσεται ὁ θεός· βέλτε-  
ρη πῶν ἐλπίσθησαν αἱ πληγαὶ αὐτῶν,

καὶ ἐξηρδύνησαν ἐπ' αὐτοὺς αἱ  
γλώσσαι αὐτῶν· ἐξερσχίθησαν πάντες  
οἱ θεωροῦντες αὐτούς.

καὶ ἐφθέγηται πᾶς ἄνθρωπος· καὶ  
ἀνῆλθον τὰ ἔργα τοῦ θεοῦ, καὶ τὰ  
ποιήματα αὐτοῦ ᾤκησαν.

διφραγ-

† In finem Psalmus  
David. LXXIII.

2 E Xaudi Deus vocem  
meam, cum depre-  
cor ad te, à timore ini-  
mici eripe animā meā.

3 † Protege me à con-  
uentu inalignantium,  
à multitudine operan-  
tium iniquitatem.

4 † Qui exacuerunt vt  
gladium linguas suas,  
intederunt arcū suum  
rem amaram. † Vt sa-

5 gittent in occultis im-  
maculatum, subito sa-  
gittabunt eum, & non  
timebunt. † Firmaue-

6 runt sibi sermonē ne-  
quam, narrauerunt vt  
absconderēt laqueum.

7 dixerunt, Quis videbit  
eos? † Scrutati sunt ini-  
quitate, defecerunt  
scrutātes scrutinia. Ac-  
cedet homo & cor al-

8 tum. † Et exaltabitur  
Deus. sagittæ paruulo-  
rum factæ sunt plagæ

9 eorum. † Et infirmatæ  
sunt contra eos linguæ  
eorum. cōturbati sunt  
omnes qui videbāt eos.

† Et timuit omnis ho-  
mo. & annūtiauerūt  
opera Dei, & facta e-  
ius intellexerunt.

† Latabitur iustus in Domino, & sperabit in eo; & laudabuntur omnes recti corde.

† In finē Psalmus cantici David canticum Hieremias & Ezechielis de populi trāsmigratione quādo projecturi erant.

L X I I I.

**T**E decet hymnus Deus in Sion, & tibi reddetur votum in Hierusalem. † Exaudi orationem meam, ad te omnis caro veniet.

† Verba iniquorum praeualuerūt super nos, & impietatibus nostris tu propitiaberis. † Beatus, quem elegisti & asumpsiſti, inhabitabit in atriis tuis. Replebimur in bonis domus tuae, sanctum templū tuum, † Mirabile in æquitate. Exaudi nos Deus salutaris noster, spes omnium finium terre, & eorum qui in mari longē. † Reparās montes in virtute sua, accinctus in potentia.

† Qui conturbas profundum maris, sonum fluctuum eius quis

11 **ὁ φρεναθήπεται δίκαιος ἐν τῇ κυρίῳ, καὶ ἐλπίζει ἐπ' αὐτόν. καὶ ἐπαυθήσιν ὅ πάντες οἱ δούλοι τῆς καρδίας.**

1 **Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς δαυὶδ ὡδὴ ἱερεμίου καὶ ἐξ ἐκκλησίᾳ λαῶν τῶν παροικούντων ὅτι ἐμελλον ἐκπερθεῖσθαι.**  
ξβ'.

2 **Σ** Οἱ περὶ ὑμῶν ὁ θεὸς ἐν σὺν, καὶ σοὶ ἀποδεδθήσεται δόξα ἐν ἱερουσαλήμ.

3 **εἰσάκουσον πρὸς δόξης μου, πρὸς σὲ πάντα σὰρξ ἡγεῖ.**

4 **λόγῳ ἀνόμων ὑπεριδυάμωσαν ἡμᾶς, καὶ ταῖς ἀσεβείαις ἡμῶν σὺ ἰλάσῃ.**

5 **μακάριος, ὃν ἐξελέξω ἐκ πρὸς ἐλάβου, κατεσκληνώσει ἐν τοῖς ὠλάϊς σου. πληθήσονται ἐν τοῖς ἀγαθοῖς ὅ οἶκος σου, ἄγιος ὁ ναὸς σου,**

6 **θαυμάσιος ἐν δικαιοσυνῇ. ἐπάκουσον ἡμῶν ὁ θεὸς ὁ σωτὴρ ἡμῶν, ἡ ἐλπίς πάντων τῶν πειρώτων τῆ γῆς, καὶ τῶν ἐν θαλάσσῃ μακρῶν.**

7 **ἐπιμάζων ὅση ἐν τῇ ἰσχύϊ αὐτοῦ, πειρᾶσθαι ἐν δυνάμει.**

8 **ὁ κύριος πρὸς ὅν τὸ κλίμα τῆς θαλάσσης, ἥτις κυμάτων αὐτοῦ τίς ὑπο-**

ὑποστήσει· παρεχθήσονται τὰ ἔθνη·  
καὶ φοβηθήσονται οἱ καρτερικοὶ  
πρὸς τὰ πέρατα διὰ τὰ σημεῖα σου·  
ἐξόδους πρωίας καὶ ἐσπέρας τέρεψεις.  
ἐπεσκέψα τὴν γῆν καὶ ἐμέθυσας  
αὐτήν· ἐπλήθυνας καὶ πλετίσας αὐ-  
τήν· ὁ ποταμὸς δὲ θεῶ ἐπληρώθη ὑ-  
δάτων, ἡ τοίραυτος τὴν τροφὴν αὐ-  
τῇ, ὅπως ἔτις ἡ ἰσχυρία.

τὰς αὐλακὰς αὐτῇ μέθυσον· πλή-  
θωνον τὰ θνητόματα αὐτῇ, ἐν ταῖς  
συνόδοις αὐτῆς διφραγθήσεται ἀνα-  
τέλλουσα.

διελογήσῃς τὸ σέβανον τοῦ ἐν αὐτῇ  
τῇ χρηστότητός σου, καὶ τὰ πεδία σου  
πληθήσονται πύοτι.

πικρῶσονται τὰ ὄρη αὐτῆς ἐρή-  
μου, καὶ ἀχαλῖαισι οἱ βοιωὶ πε-  
ριζώσονται.

ἐνεδύσονται οἱ κροτοὶ τῷ ποταμῷ  
τῷ, ὡς καὶ κροτάδες πεληθύνῃσι σῆ-  
τι, κεκραζόνται, καὶ γὰρ ὑμνήσουσι.

Εἰς τὸ τέλος ᾠδὴ ψαλμῷ ἀνὰ σά-  
σεως. ξέ.

**Α**λαλάξατε τῷ κυρίῳ πάν-  
τες ἡ γῆ, ψάλατε δὲ τῷ ὄντι· ὡς  
αὐτῷ· ὅτι δόξαν αἰνέσει αὐτῷ.

εἰπατε τῷ θεῷ, ὡς φανερόν τὰ  
ἔργα σου ἐν τῇ πλήθει τῇ δυνάμει  
σου

sustinebit· Turbabun-  
tur gentes; Et timebūt  
qui habitant terminos.  
a signis tuis. exitus ma-  
tutini, & vesperæ dele-  
ctabis. † Visitasti terrā  
& inebriasti eam; mul-  
tiplicasti locupletare  
eam: flumen Dei reple-  
tum est aquis. parasti  
cibum illorum, quo-  
niam ita præparatio.

† Riuos eius inebria.  
multiplica genimina  
eius, in stillicidiis eius  
letabitur germinans.

† Benedices coronæ  
anni benignitatis tuæ,  
& campi tui replebun-  
tur vbertate.

† Pinguescent speciosa  
deserti, & exultatione  
colles accingentur.

† Induti sunt arietes  
ouium, & valles abun-  
dabunt frumento: cla-  
mabunt, etenim hy-  
mnium dicent.

† In finem, canticum  
psalmi resurrectionis.

L X V.

**I**ubilate Dño omnis  
terra, psalmum dici-  
te iam nō minicius, da-  
te gloriam laudi eius.

† Dicite Deo, Quā  
terribilia opera tua! In  
multitudine virtutis

τας μένientur tibi ini-  
mici tui. † Omnis ter-  
ra adorent te & psallāt  
tibi, psalmum dicant  
iam nomini tuo Altis-  
sime. † Venite & vide-  
te opera Dei, quā ter-  
ribilis in consiliis super  
filios hominum.

† Qui conuertit mare  
in aridam, in flumine  
pertransibunt pede. ibi  
letabimur in ipso.

† Qui dominatur in  
virtute sua in æternū:  
oculi eius super gentes  
respiciunt: qui exaspe-  
rant, non exaltentur in  
semetipsis.

† Benedicite gentes  
Deum nostrum, & au-  
ditam: facite vocem  
laudis eius.

† Qui posuit animam  
meam ad vitā, & non  
dedit in commotionē  
pedes meos:

† Quoniam probasti  
nos Deus. igne exami-  
nasti nos sicut exami-  
natur argentum.

† Induxisti nos in la-  
queum. posuisti tribu-  
lationes in dorso no-  
stro. † Imposuisti ho-  
mines super capita no-  
stra. trāsiuimus per ig-  
nē & aquā, & eduxisti

σου ψύσσονται σε οἱ ἐχθροί σου.

πᾶσα ἡ γῆ ὡρθοκωησάτωσαν  
σοι καὶ ψαλάτωσαν σοι, ψαλάτω-  
σαν δὴ τῷ ὀνόματί σου ὕψισι. Δι-  
ψαλμα.

δεῦτε καὶ ἴδετε τὰ ἔργα Θεοῦ,  
ὡς φοβερός ἐν βουλαῖς ὑπερ ἑνὸς  
ἑκὸς τῶν ἀνθρώπων.

ὁ μετατρέφων τὴν θάλασσαν εἰς  
ξηρὰν, ἐν ποταμῷ διελεύσονται πο-  
δοί. ἐκεῖ δὲ φραγήσονται ἐπ' αὐτοῦ.

τῷ δεσπόζοντι ἐν τῇ δυναστείᾳ  
αὐτοῦ αἰῶνι. οἱ ὀφθαλμοὶ αὐτοῦ  
ἐπὶ τὰ ἔθνη ἐπιβλέπουσιν, οἱ παρα-  
πικραίνοντες μὴ ὑψώσωνται ἐν ἐ-  
αυτοῖς. Διψαλμα.

ὁ λόγος ἐπὶ ἔθνη τὸν θεὸν ἡμῶν, καὶ  
ἀκρογίστατι τὴν φωνὴν τῆς αἰνέ-  
σεως αὐτοῦ.

Θεοῦ πατρὸς τὴν ψυχὴν μου εἰς  
ζωὴν, καὶ μὴ θόντον εἰς σάλον τὰς  
πόδας μου.

ὅτι ἐδοκίμασας ἡμᾶς ὁ θεός· ἐ-  
πύρωσας ἡμᾶς ὡς πύρεται τὸ ὄρ-  
γύριον.

εἰσήγαγες ἡμᾶς εἰς τὴν παγίδα  
ἑθνοφίλων ἐπὶ τῶν ἡμῶν.

ἐπεβίβασας ἀνθρώπους ἐπὶ τὰς  
κεφαλὰς ἡμῶν· διήλθομεν διψα-  
ρὸς καὶ ὕδατος, καὶ ἐξήγαγες  
ἡμᾶς

ἡμᾶς εἰς αἰάψυχλν'.

εἰσιλεύσομαι εἰς τὸν οἶκόν σου ἐν ἱ-  
όλοκαυτώμασιν, ἀποδώσω σοι τὰς  
δύχάς μου.

ὡς διέσειλε τὰ χεῖλη μου, καὶ ἐ-14  
λάλησε τὸ στόμα μου ἐν τῇ θλί-  
ψει μου.

ὀλοκαυτώματι μεμελεωμένα ἃ-15  
νοίσω σοι καὶ θυμιάματα καὶ κεριῶν,  
αἰνοῖσω σοι βόας μετὰ χιμάρων.  
Δύψαλμα.

διῦτε ἀκούσατε καὶ διηγήσομαι ἱ-16  
μῖν πάντες οἱ φοβούμενοὶ τὸν θεόν,  
ὅσα ἐποίησε τῇ ψυχῇ μου.

ὡς αὐτὸν τῷ στόματι μου κή-17  
κραξα, καὶ ὑψώσα ὑπὸ τῷ γλῶσ-  
σῳ μου.

ἀδικίαν εἰ ἐθεώρησεν κερδίαι18  
μου, μὴ εἰσακουσάτω μου κύριε.

Δύψ. Ἐγὼ εἰσήκουσέ μου ὁ θεός, 19  
ὡς σέχεται τῇ φωνῇ τῇ δεισιμασίᾳ μου.

ὀυλογητὸς ὁ θεός, ὃς ὅτε ἀπέ-20  
στησε τὸν πνεύμα μου, καὶ τὸ ἔλεος  
αὐτοῦ ἀπ' ἐμοῦ.

Εἰς τὸ τέλος ἐν ὕμνοις ψαλμὸς 1  
ᾧ δὲ τῷ δαυίδ. ξς'.

Ὁ θεός οἰκτιρήσας ἡμᾶς, καὶ 2  
ὀυλογησας ἡμᾶς, ἐπιφάναι

Ἡ τὸ πνεύ-

nos in refrigerium.

† Introibo in domum  
tuam in holocaustis;  
reddam tibi vota mea:

† Quæ distinxerunt  
labia mea, & loquu-  
tum est os meum in  
tribulatione mea.

† Holocausta medul-  
lata offeram tibi cum  
incenso, & arietibus,  
offerā tibi boues cum  
hircis.

† Venite, audite, &  
narrabo vobis omnes  
qui timetis Deū, quan-  
ta fecit animæ meæ.

† Ad ipsum ore meo  
clamaui, & exaltaui  
sub lingua mea.

† Iniquitatem si aspe-  
xi in corde meo, non  
exaudiat me Dñs.

† Propterea exaudiuit  
me Deus, attendit vocem  
deprecationis meæ.

† Benedictus Deus, qui  
non amouit orationem  
meam, & misericor-  
diam suam à me.

† In finem, in hymnis  
Psalmus canticum Da-  
uid. lxxi.

D Eus misereatur  
nostri, & benedi-  
cat nobis, illuminet



vultum suū super nos,  
& misereatur nostri.

† Ut cognoscamus in  
terra viam tuam, in  
omnibus gentibus sa-  
lutare tuum. † Confi-  
teantur tibi populi  
Deus, confiteantur tibi  
populi omnes. † Leten-  
tur & exultent gentes,  
quoniam iudicabis po-  
pulos in æquitate, &  
gentes in terra diriges.  
† Confitentur tibi po-  
puli Deus, confiteantur  
tibi populi omnes.

† Terra dedit fructum  
suum. Benedicat nos  
Deus Deus noster.  
† Benedicat nos Deus.  
& metuant eum om-  
nes fines terræ.

† In finem cantici Psal-  
mus David.

LXXII.

**E**Xurgat Deus &  
dissipentur inimici  
eius, & fugiant à facie  
eius qui oderunt eum.

† Sicut deficit fumus,  
deficiant; sicut fluit ce-  
ra à facie ignis, sic pe-  
reant peccatores à fa-  
cie Dei.

† Et iusti latentur;

τὸ πρῶτον ποιῶν ἑφ' ἡμᾶς, καὶ ἐλεή-  
σαι ἡμᾶς.

† Ἐγινῶναί ἐν τῇ γῇ τιμὴ ὁ δόξας,  
ἐν πᾶσιν ἔθνεσι τὸ σωτήριόν σου. (β.)

Ἐξομολογησάσθαι σοι λαοὶ ὁ  
θεὸς, ἐξομολογησάσθαι σοι λαοὶ  
πάντες.

Ὁφρα ἐκλήψαν καὶ ἀγαλλιά-  
σασθαι ἔθνη, ὅτι κερναῖς λαοὺς ἐν  
δύότητι, καὶ ἔθνη ἐν τῇ γῇ ὁδηγήσας.

Ἐξομολογησάσθαι σοι λαοὶ ὁ  
θεὸς, ἐξομολογησάσθαι σοι λαοὶ  
πάντες.

γῇ ἰδῶκε τὸν καρπὸν αὐτῆς. Ὁ-  
λογήσαι ἡμᾶς ὁ θεὸς ὁ θεὸς ἡμῶν.

Ὁλογήσαι ἡμᾶς ὁ θεός· καὶ φε-  
βηθήτωσαν αὐτὸν πάντα τὰ πέτρα-  
τα τῆς γῆς.

Εἰς τὸ τέλος ᾠδῆς ψαλμὸς  
τῷ δαυίδ. ζζ'.

**Α**Ναστήτω ὁ θεὸς καὶ ἀφαισθε-  
ρισθήτωσαν οἱ ἐχθροὶ αὐτοῦ, καὶ  
φυγέτωσαν ἀπὸ προσώπου αὐτοῦ οἱ  
μισῶντες αὐτόν.

ὡς ἐκλείπει καρπὸς ἐκ λιπέτω-  
σαι, ὡς τήκει κηρὸς ἀπὸ προσώπου  
πυρρός, ἕως ἀπολῇ· οἱ ἀμαρτω-  
λοὶ ἀπὸ προσώπου ἑοῦ θεοῦ.

καὶ οἱ δίκαιοι ὁφρα ἐκλήψαν·  
ἀγαλλ-

ἀγαλλιάσασιν ἐνώπιον τοῦ θεοῦ, περ-  
φθήτωσαν ἐν ὀργῇ σου.

ἄσατε τῷ θεῷ, ψάλατε τῷ ὀνό- 5  
ματι αὐτοῦ, ὁδοποιήσατε τῷ ἐπιτε-  
τηκόπῃ ἐπὶ δυσμῶν, κύριε ὁ νομα-  
αὐτοῦ καὶ ἀγαλλιάσιν ἐνώπιον αὐ-  
τοῦ παρεκζητήσασιν ἀπὸ καρσώπου  
αὐτοῦ,

τοῦ πατρὸς τῶν ὀρφανῶν καὶ κυρίου 6  
τῶν χηρῶν, ὁ θεὸς ἐν τόπῳ ἀγίῳ αὐτοῦ.

ὁ θεὸς κατεκίχθη μνηστέρους ἐν 7  
οἴκῳ, ἐξάγων πεπονημένους ἐν ἀν-  
δρείᾳ ὁμοίως τῆς παρεκκρίνου-  
σας τῆς καρτερικῆς ἐν τάφοις.

ὁ θεὸς ἐν τῷ ἐκπορεύεσθαι σε 8  
ἐνώπιον τοῦ λαοῦ σου, ἐν τῷ ἀφαι-  
νεῖν σε ἐν τῇ ἐρήμῳ,

γῆ ἐσιόη, καὶ γὰρ οἱ ἔχθροί ἐ- 9  
στῆσαν ἀπὸ καρσώπου τοῦ θεοῦ σινᾶ,  
ἀπὸ καρσώπου τοῦ θεοῦ ἰσραὴλ.

βροχίῳ ἐκθύσιον ἀφορεῖς ὁ θεὸς 10  
τῇ κληρονομίᾳ σου, καὶ ἠορίησε σὺ  
τῇ κατηγέτισα αὐτῷ.

τὰ ζῷά σου κατεκθύσιν ἐν αὐτῇ 11  
ἡ θεία σου ἐν τῇ χρηστότητί σου τῷ  
παραχρᾷ τοῦ θεοῦ.

κύριε δώσθι ῥῆμα τοῖς δούλοις 12  
λαϊσμοῖς δωάμεν ποταμῶν.

ὁ βασιλεὺς τῶν δούλων τῶν ἀγα- 13  
πη,

exultent in conspectu  
Dei, delectentur in leti-  
titiis. † Cantate Deo,  
psalmum dicite nomi-  
ni eius, iter facite ei qui  
ascendit super occasum,  
Dominus nomen illi:  
& exultate in conspe-  
ctu eius. turbentur a  
facie eius, † Patris or-  
phanorum & iudicis  
viduarum, Deus in lo-  
co sancto suo. † Deus  
inhabitare facit vnus  
moris in domo, qui e-  
ducit vinctos in forti-  
tudine, similiter eos qui  
exasperant qui habitāt  
in sepulchris. † Deus  
cum egredereris in cō-  
spectu populi tui, cum  
pertransires in deserto:  
† Terra mota est, & e-  
nim cæli distillauerunt  
a facie Dei Sinai, a fa-  
cie Dei Israel. † Pluuiā  
volūtariam segregabis  
Deus hereditati tuæ,  
& infirmata est: tu ve-  
rò perfecisti eam.  
† Animalia tua habi-  
tant in ea, parasti in  
dulcedine tua pauperi  
Deus. † Dominus da-  
bit verbum euangeli-  
zātibus virtute multa.  
† Rex virtutum dile-

Et, speciei domus di-  
uidere spolia.

† Si dormiatis inter  
medios cleros, pennæ  
columbæ deargentatæ,  
& posteriora dorsi e-  
ius in pallore auri.

† Dum discernit cele-  
stis reges super eam: ni-  
ue dealbabūtur in Sel-  
mon. † Mons Dei mōs  
pinguis, mons coagu-  
latus, mons pinguis.

† Ut quid suspicamini  
mōtes coagulatos? mōs  
in quo beneplacitum  
est Deo habitare in eo.  
& enim Dominus ha-  
bitabit in finem.

† Curtus Dei decem  
millib⁹ multiplex; mil-  
lia abundantium. Dñs  
in eis in Sinai in factō.  
| † Ascendisti in altum,  
cepisti captiuitatē, ac-  
cepisti dona in homi-  
nibus: & enim non cre-  
dētes inhabitare. † Dñs  
Deus benedictus, bene-  
dictus Dñs die quoti-  
die. prosperum iter fa-  
ciet nobis Deus saluta-  
rium nostrorum.

† Deus noster, Deus  
saluos faciendi, & Do-  
mini Domini exitus  
mortis.

πηγῇ, τῇ ὁριότητι τοῦ οἴκου διαλά-  
σαι ἑκδῶσαι.

I 4 ἐὰν κοιμηθῇτε ἀνὰ μέσον τῶν κλή-  
ρων. πτέρυγες πτερῶν πτερῶν  
ραμβῶν, καὶ τὰ μετὰ φρενα αὐτῶν ἐν  
κλωσῇ τῇ χρυσοῦ.

I 5 ἐν τῷ ἀφ' ἑξῆς τὸν ἐπουράνιον  
βασιλεῖς ἐπ' αὐτῆς, χιονοθήσονται  
ἐν σελμῶν.

I 6 ὄρεσ' ἔθ' θεοῦ ὄρεσ' πῖον, ὄρεσ' τε-  
τυρωμένον, ὄρεσ' πῖον.

I 7 ἵνα τί ὑπελαμοῦντε ὄρη τετυ-  
ρωμένα; τὸ ὄρεσ' ὃ δὲ δόκησεν ὁ θεὸς  
κατακεῖν ἐν αὐτῷ. καὶ γὰρ ὁ κύριος  
κατασκληῶσαι εἰς τέλος.

I 8 τὸ ἄρμα ἔθ' θεοῦ μυριοπλάστον,  
χιλιάδες δι' ἑλῶντων. κύριος ἐν  
αὐτῷ ἐν σιναι ἐν τῇ ἀγίᾳ.

I 9 αὐτίθης εἰς ὑψῶς, ἡ χμῶν τρυ-  
φῶν αἰχμηλῶσιν. ἔλαβες δόμας  
ἐν ἀνθρώποις, καὶ γὰρ ἀπὸ τοῦ ὕψους  
ἔκατασκληῶσαι.

I 10 κύριος ὁ θεὸς δόλορητὸς, δόλο-  
ρητὸς κύριος ἡμέραν κατ' ἡμέραν.  
καταδύσας ἡμῖν ὁ θεὸς τῶν ἑλ-  
θῶντων ἡμῶν.

I 11 ὁ θεὸς ἡμῶν, ὁ θεὸς ἔσώζειν, καὶ  
τοῦ κυρίου κυρίου καὶ διέξοδοι τοῦ  
θανάτου.

πῶλῶ ὁ θεὸς ζωθλάσῃ κιθα-22  
λὰς ἐκ τῶν αὐτῶν, κερυφῶ τειχὸς  
ἀπὸ τοῦ οὐμῶν ἐν πῶλη μελεῖαις  
αὐτῶν.

εἶπε κύριε, ἐκ βασιλῶν ἐπιστρέ 23  
ψα, ἐπιστρέψα ἐν βυθοῖς θαλάσσης.

ὅπως ἂν βαφῇ ὁ πῶς σὺ ἐν αἵ-24  
ματι· ἡ γλῶσσα τῶν κωῶν ζουεῖ  
ἐκ τῶν παρ' αὐτῶν.

ἐβωρήθησαν αἱ πορεῖαι σου ὁ θεός, 25  
αἱ πορεῖαι τοῦ θεοῦ μου ἐκ βασιλείας  
ἐν τῷ ἁγίῳ.

ὥς ἐφθάσαν ἄρχοντες ἐκ ὁμῶν 26  
ψαλλάντων, ἐν μέσῳ νεανίδων τυμ-  
πανιστῶν.

ἐν ἐκκλησίαις δόλογετι τῷ θεῷ 27  
κύριον ἐκ πηγῶν ἰσραήλ.

ἐκεῖ βενιαμὴν νεώτερος ἐν ἐκ-28  
τάσει, ἄρχοντες ἰσραὴλ ἡγεμόνες αὐ-  
τῶν, ἄρχοντες ζαβουλῶν, ἄρχον-  
τες νεφθαλὶμ.

ἐντεταλὸς τοῦ θεοῦ τῇ δυνάμει σου, 29  
δυναμῶσιν ὁ θεός τοῦτο, ὁ κατεργά-  
σας ἐν ἡμῖν.

λόγος τοῦ ναῦ σου ἐπὶ ἱερουσαλήμ, 30  
σὺ οἶσθα βασιλεὺς δῶρε.

ἐπιτίμησιν τοῖς θηρίοις ἐκ θαλά-31  
μης. ἡ σωμαγωγὴ τῶν ταύρων ἐν ταῖς  
δαμάσει τῶν λαῶν, ἐκ κλεισθῆται  
τοὺς δεδωκεν σμῆνους τῷ δόγματι.

Η 3 ἀφ.

† Veruntamen Deus  
confringet capita ini-  
micorum suorum, ver-  
ticem capilli perambu-  
lātium in delictis suis.

† Dixit Dñs, Ex Bafan  
conuertam, conuertam  
in profundis maris:

† Vt intingatur pes tuus  
in sanguine, lingua ca-  
num tuorum ex inimi-

cis ab ipso. † Visi sunt  
ingressus tui Deus, in-  
gressus Dei mei regis

qui in sancto. † Præue-  
nerunt principes con-  
iuncti psallentibus, in

medio iuuenularum  
tympanistiarum. † In  
ecclesiis benedicite Deo

Domino de fontibus  
Israel. † Ibi Benjamin  
adolescentulus in men-

tis excessu, principes  
Iuda duces eorū, prin-  
cipes Zabulon, princi-

pes Nephtholim.  
† Manda Deus virtuti  
tue, confirma Deus

hoc, quod operatus es  
in nobis: † A templo  
tuo in Hierusalem. ti-

bi offerent reges mu-  
nera. † Increpa feras  
arundinis congregatio

taurorū in vaccis po-  
pulorū, vt excludatur  
ij. q. p. bati sunt argēto.

Disipa gentes quæ bel-  
la volunt.

† Venient legati ex Æ-  
gypto, Æthiopia præ-  
ueniet manum eius  
Deo.

† Regna terræ can-  
te Deo, psallite Do-  
mino.

† Qui ascendit super  
cælum cæli ad Orien-  
tem : ecce dabit voci  
sue vocem virtutis.

† Date gloriam Deo,  
super Israel magnifi-  
centia eius, & virtus  
eius in nubibus.

† Mirabilis Deus in  
sanctis suis, Deus Is-  
rael. ipse dabit virtu-  
tem & fortitudinem  
plebi sue, benedictus  
Deus.

† In finem pro his qui  
commutabuntur,  
Psalmus David.

LXXVIII.

**S** Aluum me fac De⁹, 2  
quoniā intrauerunt  
aquæ vsque ad animā  
meam. † Infixus sum in  
limo profundi, & non  
est substantia : veni in  
altitudinem maris, &  
tempestas demersit me.

† Laboravi clamans;  
rauce factæ sunt fauces  
meæ. defecerunt oculi

Δισκορπίσον ἔθνη τὰ τῆς πολέμου  
θέλοντα.

32 ἤξουσιν πρέσβεις ἐξ αἰγύπτου,  
αἰθιοπία προφθάσει χεῖρα αὐτῆς  
τῷ ᾄδῃ.

33 αἱ βασιλεῖαι τῆς γῆς ἄσπατε τῷ  
θεῷ, ψάλατε τῷ κυρίῳ. Δι-  
ψάλατε.

34 τῷ ἐπιτοβηκότι ἐπὶ τὸν οὐρανὸν  
ᾠκράτου καὶ αἰματολάς· ἰδὼν δώσει  
τῇ φωνῇ αὐτοῦ φωνὴν δυνάμεως.

35 ὅτε δόξαν τῷ θεῷ· ἐπὶ τὸν ἰσ-  
ραὴλ ἡ μεγαλοπρέπεια αὐτοῦ, καὶ ἡ  
δύναμις αὐτοῦ ἐν ταῖς νεφέλαις.

36 θουμασὸς ὁ θεὸς ἐν τοῖς ἀγίοις  
αὐτοῦ, ὁ θεὸς ἰσραὴλ· αὐτὸς δώσει  
δύναμιν καὶ κραταίωσιν τῷ λαῷ  
αὐτοῦ, δόλορητὸς ὁ θεός.

Εἰς τὸ τέλος ὑπὲρ τῶ ἀλλοιωθησο-  
μένων ψαλμὸς τῷ δαυίδ.

ζή.

**Σ** Ωσὸν με ὁ θεός, ὅτι εἰσήλθο-  
σαν ὕδατα ἕως ψυχῆς μου.

3 ἐν ἐπαύλῳ εἰς ἰλιὸν βυθῶ, ἐς οὗτο  
ἔστιν ὑπόστασις, ἤλθον εἰς τὰ βάθη  
τῆς θαλάσσης, καὶ κραταιγίς κρατε-  
πὸν ἠσέ με.

4 ἐκοπίασα κρᾶζων, ἐβραγχία-  
σεν ὁ λάρυγξ μου· ἐξέλιπον οἱ ὀφ-  
θαλμοί μου

θαλμοί



Θαλμοί μου ἀπὸ τοῦ ἐλπίζην με ἐπὶ  
τὸν θεόν μου.

ἠπληρώθησαν ὑπὲρ τὰς τε-  
χας κεφαλῆς μου εἰμισυῶντές με  
δυσίαν· ἐκράζαιώθησαν οἱ ἐχθροί  
μου, οἱ ἐκδιώκοντές με ἀδίκως. ἂ ἔχ-  
ῃς παζον, τότε ἀπετίννουν.

ἰθὺς σὺ ἔγνωσ τὴν ἀφροσύνην  
μου, ὅτι ἐπὶ πλημμέλειά μου ἀπὸ σοῦ  
ὅσον ἀπεκρύβοντο.

μὴ κίχυνθῃσαν ἐπ' ἐμὲ οἱ ὑπο-  
μύοντές σε κύριε, κύριε τῶν δυνά-  
μεων, μὴ ᾗ ἐντραπίησαν ἐπ' ἐμὲ  
οἱ ζηῆντές σε ὁ θεὸς Ἰσραὴλ.

ὅτι ἐνεκά σου ἠκολούθηκα ὀνει-  
διαῖν, ἐκάλυψεν ἐντραπὴ τὸ  
πρόσωπόν μου.

ἀπηλλοτριώμην ἐν γυνήθην τῆς  
ἀδελφοῖς μου, καὶ ξένος ὤν τις ὑποστῆς  
μητρός μου.

ὅτι ὁ ζῆλος τοῦ οἴκου σου κατέφαγέ  
με, καὶ οἱ ὀνειδισμοὶ τοῦ ὀνειδίζόντων  
σε ἐπέπεσον ἐπ' ἐμέ.

καὶ συνέκλυψα ἐν νηθείᾳ τὴν  
ψυχὴν μου, καὶ ἐξηνήθη εἰς ὀνειδι-  
σμούς ἐμοί.

καὶ ἐθέμην τὸ ἐνδυμά μου ἁ-  
καρῶν, καὶ ἐξηνέμην αὐτοῖς εἰς παρο-  
λολῶν.

κατ' ἐμὲ ὑπολόχουν οἱ κατ' ἐμὲ

Η 4 τοι ἐν

mei dū spero in Deum  
meum.

† Multiplicati sunt su-  
per capillos capitis mei  
qui oderunt me gratis.  
confortati sunt inimici  
mei, qui persecuti sunt  
me iniuste: quæ non  
rapui, tūc exolvebam.

† Deus tu scis insipien-  
tiam meam, & delicta  
mea à te non sunt abs-  
condita.

† Non eru-  
bescant in me qui ex-  
pectant te Domine,  
Domine virtutum, ne-  
que confundantur su-  
per me, qui querunt te,

† Quoniam  
propter te sustinui op-  
probriū, operuit con-  
fusio faciem meam.

† Extraneus factus sum  
fratribus meis, & pere-  
grin⁹ filiis matris mee.

† Quoniam zelus do-  
mus tue comedit me,  
& opprobria expro-  
brantium tibi cecide-  
runt super me. † Et ope-  
rui in ieiunio animam  
meam, & factum est in  
opprobrium mihi.

† Et posui vestimentum  
meum ciliciū, & factus  
sum illis in parabo-  
lam. † Aduersum me lo-  
quebantur qui sede-



bant in portis, & in me  
psallebant qui bibebāt  
vinum. †Ego verò ora-  
tionem meam ad te  
Dñe; tempus benepla-  
citi. Deus in multitu-  
dine misericordiæ tuæ  
exaudi me, in veritate  
salutis tuæ †Eripe me  
de luto, vt non infigar:  
libera me ab iis qui o-  
derunt me, & de pro-  
fundis aquarum. †Non  
me demergat tépestas  
aquæ; neque absorbeat  
me profundum, neque  
vrgeat super me pute-  
os suum. †Exaudi me  
Dñe, quoniam benigna  
misericordia tua: secū-  
dum multitudinē mi-  
serationum tuarū re-  
spice in me. †Ne auer-  
tas faciem tuam a pue-  
ro tuo, quoniam tribu-  
lor, velociter exaudi  
me. †Intende animæ  
meæ, & libera eā. pro-  
pter inimicos meos, e-  
ripe me. †Tu enim scis  
improperium meum,  
& cōfusionem meam,  
& reuerētiam meam.  
In conspectu tuo om-  
nes qui tribulant me.

†Improperium ex-  
pectauit anima mea &  
misericordiam. & sustinui

νοι ἐν πύλαις, καὶ εἰς ἐμὲ ἐψάλλον  
οἱ πίνοντες οἶνον.

14 ἐγὼ δὲ τῇ ὠρῳ θυγατρὸς σου  
κύριε, καὶ εὐχόμενος ἐπὶ τὴν  
ἐκκλησίαν σου ἐπὶ τὴν ἐκκλησίαν σου  
ἐν ἀληθείᾳ τῇ σωτηρίᾳ σου

15 ὥσόν με ἀπὸ πηλῶ, ἵνα μὴ ἐμ-  
παυθῶ ῥυθμίζων ἐν τῇ μισάνθρωπι,  
καὶ ἐν τῇ βαθείᾳ τῇ ὑδάτων.

16 μὴ με καταποντισῶν καταπί-  
νω, μὴ δὲ καταπίνω με βυθός,  
μὴ δὲ συγχέω ἐπὶ ἐμὲ φρενὶ τὸ  
σῶμα αὐτό.

17 εἰσάκουσόν με κύριε, ὅτι ἡ-  
συχία ἐστὶν ἡ ἐκκλησία σου, καὶ τὸ πλῆθος τῶν  
ἐκκλησιῶν σου ἐπὶ τὴν ἐκκλησίαν σου.

18 μὴ ἀποτρέψῃς τὸ πρόσωπόν σου  
ἀπὸ τοῦ παιδός σου, ὅτι θλίβομαι, καὶ  
ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ σου.

19 ὥσπερ τῇ ψυχῇ μου, καὶ λυ-  
τρωταὶ αὐτῆς ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ σου,  
ῥύσαι με.

20 σὺ γὰρ γινώσκεις τὸν ὀνειδισμόν μου,  
καὶ τὴν αἰσχύνήν μου, καὶ τὴν ἐν-  
τροπήν μου ἐναντίον σου πάντες  
οἱ θλίβοντές με.

21 ὀνειδισμὸν ὡς ἐδόκησεν ἡ ψυ-  
χή μου καὶ ταλαιπωρίαν καὶ ἐν τῇ

μηδικ συλλυπούμενοι, κὶ ἐχ' ἐσ' ἡρξαι.  
καὶ παρεσχέθεντες, κὶ ἐχ' ὀργῇ.

καὶ ἔδωκαν εἰς τὸ βρῶμά μου 22  
χρῆν, κὶ εἰς τὸ δρίψαι με ἐπὶ π-  
σάν με ὄζον.

ῥηθήτω ἡ τράπεζα αὐτ' ἐνώ- 23  
ποι αὐτ' εἰς παγίδα, κὶ εἰς αὐτα-  
πόδοισιν ἐ εἰς σκάνδαλον.

Κρηθήτωσαν οἱ ὀφθαλμοὶ αὐ- 24  
τ' ὅ μὴ βλέπιν, κὶ τ' ἰῶν αὐτ' δια-  
παιτὸς σύγκραψον.

ἔκχεον ἐπ' αὐτὲς τὴν ὀργὴν σου, 25  
καὶ ὁ θυμὸς τῆς ὀργῆς σου καταλά-  
βοι αὐτὰς.

ῥηθήτω ἡ ἑπαυλὶς αὐτῶν ἡρη- 26  
μωμένη, καὶ ἐν τοῖς σκηνώμασιν  
αὐτ' μὴ ἔσῃ ὁ κατακλινών.

ὅπ' ὃν σὺ ἐπάταξας, αὐτοὶ κατα- 27  
δίωξαν, ἐ ἐπὶ τὸ ἄλ[φ] τ' τρεῖς-  
μάτων με προσέθηκαν.

προσέτις αὐομίαν ἐπὶ τῇ αὐομίᾳ 28  
αὐτῶν, καὶ μὴ εἰσελθέτωσαν ἐν δι-  
καιοσύνῃ σου.

ἐξαλειφθήτωσαν. ἐκ βίβλου 29  
ζώντων, καὶ μετὰ δικαίων μὴ γρο-  
φήτωσαν.

πτωχὸς καὶ ἀλγῶν ἐγὼ ἐγὼ, ἡ 30  
σωτηρία σου ὁ θεὸς ἀν' ἐλπίδιό μου.

αἰνίσω τὸ ὄνομα σου θεὸς μου μετ' 31  
ἁρμονίας. μεγαλυνῶ αὐτ' ἐν αἰνίσει.

Η 5 καὶ

qui simul contristare-  
tur, & non fuit. & qui  
consolarentur, & non  
inueni. † Et dederūt in-  
escam meam fel, & in-  
sui mea potauerūt me-  
aceto. † Fiat mensa eo-  
rum coram ipsis in la-  
queum, & in retribu-  
tionem & in scandalū.

† Obscurentur oculi  
eorum ne videant; &  
dorsum eorum semper  
incurua. † Effunde su-  
per eos iram tuam, &  
furor ira tuae compre-  
hendat eos. † Fiat habi-  
tatio eorum deserta, &  
in tabernaculis eorum:  
ne sit qui inhabitet.

† Quoniam quem tu  
percussisti, ipsi persecu-  
ti sunt, & super dolo-  
rem vulnereum meo-  
rum addiderunt.

† Appone iniquitatem  
super iniquitatem eo-  
rum, & ne intrent in  
iustitia tua. † Deleatur  
de libro viuentium; &  
cum iustis non scri-  
bantur. † Pauper & do-  
lens sum ego, salus tua  
Deus suscipiat me.

† Laudabo nomen Dei  
mei cum cantico, ma-  
gnificabo eū in laude.

† Et placebit Deo super vitulum nouellū, cornua producentem & ungulas. † Videant pauperes & latentur, quærite Deū, & viuet anima vestra. † Quoniā exaudiuit pauperes Dominus, & vinētos suos non despexit. † Laudēt illum celi & terra, mare & omnia reptilia in eo. † Quoniam Deus saluam faciet Sion; & ædificabuntur ciuitates Iudæ. Et inhabitabunt ibi, & hæreditate acquirant eam. † Et semen seruatorum tuorum possidebit eam: & qui diligunt nomen tuum, habitabunt in ea.

† In finem David in rememorationem; quod saluum me fecit Dñs. LXIX.

**D**eus in adiutoriū meum intende, Dñe ad adiuuandū me festina. † Confundātur & reuercātur qui quærent animam meā. Auertantur retrorsum & erubescant, qui volunt mihi mala.

- 32 καὶ ὄρεσει τῷ θεῷ ὑπὲρ μόχον  
νέον, κέρατα ἐκφέρωντα καὶ ὀπλάς.  
33 ἰδέτωσαν πτωχοὶ καὶ ἀφρανθή-  
πωσαν, ἐκζητήσασιν τὸ θεῖον καὶ ζη-  
σταται ἡ ψυχὴ ὑμῶν.  
34 ὅτι εἰσήκουσε τῶν πενήτων ὁ κύ-  
ριος, καὶ τοὺς πεπιδνημένους αὐτοῦ ὅσα  
ἐξουδένωσιν.  
35 αἰνεσάτωσαν αὐτὸν οἱ ἔρατοὶ καὶ  
ἡ γῆ, θάλασσα καὶ πάντα τὰ ἔρπον-  
τα ἐν αὐτῇ.  
36 ὅτι ὁ θεὸς σώσει τὴν σὺν, καὶ οἱ-  
κηδομένησιν αὐτῇ πόλεις τῆς ἰσραήλ.  
καὶ κατεκλήσονται ἐκεῖ, καὶ κληρονο-  
μήσουσιν αὐτήν.  
37 καὶ τὸ σπέρμα τὸ δούλων σου κα-  
τέξουσιν αὐτήν, καὶ οἱ ἀγαπῶντες  
τὸ ὄνομα σου κατακληνώσουσιν ἐν  
αὐτῇ.

Εἰς τὸ τέλος τῷ δαυὶδ εἰς ἀνά-  
μνησιν, εἰς τὸ σῶσαί με  
κύριον. Ψδ'.

**Θ**εὸς εἰς τὴν βοήθειάν μου  
ωθήσεις, κύριε εἰς τὸ βοη-  
θῆσαί μοι ἀπεύθυν.

3 αἰχμηθήτωσαν καὶ ἐντραπήτωσαν  
οἱ ζηλωταὶ τῆς ψυχῆς μου. ἀπο-  
τραπήτωσαν εἰς τοπίον, καὶ κατα-  
κμηθήτωσαν, οἱ βουλόμενοί μοι  
κακά.

ἀπο-

ἀπετραφήτωσαν παρ' αὐτῶν αἰ-  
χμωόμυροι, οἱ λέγοντές μοι εὖ γε  
εὖ γε.

ἀγαλλιάσασιν καὶ εὐφρανθή-  
τωσαν ἐπὶ σοὶ πάντες οἱ ζῆλῳῖ-  
τες ὁ θεὸς καὶ λεγέτωσαν Ἀἰσπαν-  
τός, μεγαλυνθήτω ὁ κύριος, οἱ ἁ-  
γαπῶντες τὸ σωτήριόν σου.

ἐγὼ ὅτι πτωχός εἰμι καὶ πέννης, ὁ  
θεὸς βοήθησόν μοι, βοηθός μου καὶ  
ρύσῃς με εἰς σὺν, κύριε μὴ κενώσῃς.

Τῷ δαυὶδ ψαλμὸς τῶν ἱσθ' ἰωνοδ' α',  
καὶ τῶν προτέρως αἰχμωωτοῦν-  
των· ὁ νεπύραφος παρ'  
ἱεραίων. ὁ.

**Ε** Πὶ σοὶ κύριε ἤλπισα, μὴ κα-  
ταιχλωθεῖν εἰς τὸ αἰῶνα.

ἐν τῇ δικαιοσυνῇ σου ῥύσαι με καὶ  
ἐξελεύσῃς κλῖνον πρὸς με τὸ ἔσθαι,  
καὶ σώσόν με.

ἤλυσθ' ἐν τῷ ὕδατι, ὅτι ὁ κύριος ἡ-  
γήσεται τὸν ὁπλῶν σου· ὁπ-  
τερώμας μου ἐκ καταφυγῆς μου εἰς σὺν.

ὁ θεὸς μου ῥύσαι με ἐκ χειρὸς ἀ-  
μαρτωλῶν, ἐκ χειρὸς παρανομῶντος  
καὶ ἀδικῶντος.

ὅτι σὺ εἶ ἡ ὑπομενὴς μου κύριε, κύ-  
ριε ἡ ἐλπίς μου ἐκ νεότητός μου.

ἐπὶ σὺν

4 † Auertantur statim  
erubescētes, qui dicunt  
mihi, Euge euge.

† Exultent & letentur  
5 in te omnes qui qua-  
runt te Deus. & dicant  
semper, Magnificetur  
Dominus, qui diligunt  
salutare tuum.

† Ego verò egenus sum  
6 & pauper: Deus adiu-  
ua me; adiutor meus  
& liberator meus es tu,  
Domine ne morearis.

David Psalmus filiorum  
Ionadab, & priorum  
captiuorum: sine titulo  
apud Hebraeos. LXX.

1 IN te Dñe speraui, nō  
confundar in eternū:

† In iustitia tua libera  
2 me, & eripe me: incli-  
na ad me aurem tuam,  
& salua me. † Esto mi-  
hi in Deum protecto-  
rem, & in locum mu-  
nitum vt saluum me  
facias. Quoniā firma-  
mentum meum & re-  
fugium meum es tu.

4 † Deus meus eripe me  
de manu peccatoris, de  
manu contra legem a-  
gentis & iniqui.

5 † Quoniam tu es pa-  
tientia mea Domine,  
Domine spes mea à iu-  
uentute mea.

† In te confirmatus sum ex utero, de vêtre matris meæ, tu meus es protector. in te cantatio mea semper.

† Tanquam prodigium factus sum multis, & tu adiutor meus fortis.

† Repleatur os meum laude, vt cantem gloriam tuā, tota die magnitudinem tuam.

† Ne proicias me in tempore senectutis: cum defecerit virtus mea, ne derelinquas me.

† Quia dixerunt inimici mei mihi, & qui custodiebant animam meam, consilium fecerunt in vnam: † Dicentes, Deus dereliquit eum, persequimini & comprehendite eum, quia nō est qui eripiat. † Deus meus ne elongeris à me, Deus meus in adiutorium meum respice, † Confundantur & deficiant detrahentes animæ meæ, operiantur confusione & pudore qui querūt mala mihi. † Ego autē semper sperabo in te, & adiiciam super omnē laudem tuam. † Os meum annuntiabit ju-

ἐπὶ σὲ ἵπτιση εἰς ἄνθρωπον ἀπὸ γαστρὸς, ἐν καρδίᾳς μητρὸς μου σύ μου εἰσκαπάτης· ἐν σπὶνὶ ὕμνησις μου ἀγαπαιντός.

ὥστε τέρας ἐν ἄνθρωποις πολλοῖς, καὶ σὺ βοηθός μου κραταιός.

πληρωθήτω τὸ στόμα μου αἰνέσεως, ὅπως ὑμνήσω τὴν δόξαν σου, ὅλῳ τῷ ἡμέραν τῷ μεγαλοπρεπείᾳ σου.

μὴ ἀπορρίψῃς με εἰς καιρὸν γήραος, ἐν τῷ ἐκλείπειν τὴν ἰσχύ μου μὴ ἐγκατέλιπῃς με.

ὅτι εἶπον οἱ ἐχθροί μου ἐμοί, καὶ οἱ φυλάσσοντες τὴν ψυχὴν μου ἐδόουλόσαντο ἐπιβουλήν.

λέγοντες, ὁ θεὸς ἐγκατέλιπεν αὐτόν, κατεδίωξαν καὶ κατελάθοντα αὐτόν, ὅτι ὅσα ἐστὶν ὁ ῥυόμην.

ὁ θεὸς μου μὴ με κερύῃς ἀπ' ἐμοῦ, ὁ θεὸς μου εἰς τὴν βοήθειάν μου πρόσχες.

αἰχμωθήτωσαν καὶ ἐκλιπώτωσαν, οἱ ἐν διαβάλλοντες τὴν ψυχὴν μου, κατεδόσαν αἰχμῶν καὶ ἐν τρηπῶν οἱ ζῆλῶντες τὰ κακά μου.

ἐγὼ δὲ ἀγαπαιντός ἐλπῶ ἐπὶ σὲ, καὶ προσθήσω ἐπὶ πᾶσι τὴν αἰτίαν σου.

τὸ στόμα μου ἀναγγελεῖ τὴν δό-

καιουωλω σε, ὅλῳ τῷ ἡμέραν  
τῷ σωτηρίαν σε· ὅτι σὺ ἐγνων  
νεφελιματίας.

εἰσιλεύσομαι ἐν διωξέσει κν-16  
ἐλίου, κύριε μνησθήσομαι τῆ δικαιο-  
συμῆς σου μόνου.

ὁ θεός μου ἃ ἐδίδαξάς με ἐν νεότη-17  
τιτός μου, καὶ μέχρη τῶν ἀπαγ-  
γελῶν τὰ θαυμάσιά σου,

καὶ ἕως γῆρας καὶ πρεσβείας· ὁ 18  
θεός μου μὴ ἐγκαταλίπῃς με ἕως  
ὧν ἀπαγγεῖλῶ τὸν θαυμάσιόν σου τῇ  
γενεᾷ πάσῃ τῇ ἐρχομένη· τῷ δυνα-  
τείαν σου,

καὶ τῷ δικαιουωλω σε ὁ θεός 19  
ἕως τῆ ὑψίστου, ἃ ἐποίησάς μοι με-  
γαλεῖα, ὁ θεός τίς ὁμοίός σοι;

ὅσας ἐδείξάς μοι θλίψεις πολλὰς 20  
καὶ κακὰς, καὶ ἐπιστρέψας ἐζωποίη-  
σάς με, καὶ ἐν τῶν ἀβύσσων τῆ γῆς  
ἀνῆγαγές με.

ἐπαλεόνασας ἐπ' ἐμὲ τῷ μεγα-21  
λωσωλω σου, καὶ ἐπιστρέψας παρη-  
κάλειςάς με, καὶ ἐν τῶν ἀβύσσων τῆς  
γῆς πάλιν ἀνῆγαγές με.

καὶ γὰρ ἐγὼ ἐξομολογήσομαι σοί 22  
ἐν λαοῖς κύριε, ἐν σκαδίσι ψαλμοῦ  
τῷ ἀληθείαν σου ὁ θεός. ψαλμὸς  
ἐν

stiniam tuam, tota die  
salutare tuum. quoniam  
non cognoui literatu-  
ras. † Introibo in po-  
tentiam Domini: Do-  
mine memorabor iu-  
stitiæ tuæ solius.

† Deus meus quæ do-  
cuisti me à iuuentute  
mea, & usque nunc pro-  
nunciabo mirabilia tua;  
† & usque in senectam  
& senium. Deus meus  
ne derelinquas me, do-  
nec annunciem bra-  
chium tuum genera-  
tioni omni quæ ventu-  
ra est: potentiam tuam,

† Et iustitiam tuam  
Deus usque in altissi-  
ma: quæ fecisti mihi  
magnalia. Deus quis si-  
milis tibi? † Quantas o-  
stendisti mihi tribula-  
tiones multas & ma-  
las, & conuersus uiui-  
ficasti me, & de abyssis  
terræ reduxisti me.

† Multiplicasti super  
me magnificentiam tuam,  
& conuersus consolatus  
es me, & de abyssis  
terræ iterum reduxisti  
me. † Et enim ego con-  
fitebor tibi in populis  
Domine; in uasis psal-  
mi veritatem tuam  
Deus. psallam tibi in



cithara sanctus Israel.

† Exultabunt labia mea dum cantauero tibi, & anima mea quam redemisti.

† Insuper autem & lingua mea tota die meditabitur iustitiam tuam: cum confusi & reueriti fuerint, qui quærunt mala mihi.

† In Salomonē Psal-  
mus David. lxxi.

**D**eus iudicium tuum regi da, & iustitiam tuam filio regis: † Iudicare populum tuum in iustitia, & pauperes tuos in iudicio. † Suscipiāt montes pacem populo, & colles iustitiam. † Iudicabit pauperes populi, & saluos faciet filios pauperum: & humiliabit calumniatorem.

† Et permanebit cum Sole; & ante Lunam in generatione gñationū.

† Descēdet sicut pluuia in vellus, & sicut stillicidia stillātia super terram. † Orietur in diebus eius iustitia, & abundantia pacis, donec auferatur Luna. Et dominabitur à mari

ἐν κιθάρα ὁ ἄγιος Ἰσραήλ.

23 ἀγαλλιᾶσονται τὰ χεῖλη μου ὅταν ψάλω σοι, καὶ ἡ ψυχὴ μου ἐν λύτρωσιν.

24 ἔτι καὶ ἡ γλῶσσά μου ὅλην τὴν ἡμέραν μελετήσει τὴν δικαιοσύνην σου ὅταν αἰχμηθῶσι καὶ ἐντραπήσιν οἱ ζητοῦντες τὰ κακά μου.

† Εἰς σαλομὸν ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ.  
οἶα.

**Ο** Θεὸς τὸ κράτος τοῦ τοῦ βασιλείου σου, καὶ τὴν δικαιοσύνην σου τοῦ ἡγῶν βασιλείας.

2 κρίνει τὸν λαόν σου ἐν δικαιοσύνῃ, καὶ τὰς πτωχὰς σου ἐν κρίσει. ἀναλαβέτω τὰ ὄρη εἰρήνην τοῦ λαῷ, καὶ οἱ βουνοὶ δικαιοσύνης.

4 κρίνει τὰς πτωχὰς ὁ λαός, καὶ σώσει τὰς ἡγῶν πνιγνῶν, καὶ ταπεινῶσι συκοφάντην.

5 καὶ συμπαραμῆναι τὴν ἡλίαν, καὶ πρὸ τῆς σελήνης χυεῖς χυεῖν.

6 καὶ ἐκθέσεται ὡς ἡμέρας ἐπὶ πόρον, καὶ ὡστὶ σαγῶν ἡ εὐχόουσα ἐπὶ τῷ γένει.

7 ἀναπλεῖ ἐν ταῖς ἡμέραις αὐτοῦ δικαιοσύνη, καὶ πληθύνει εἰρήνη. ὡς ὁ ἀνταρθεῖς ἡ σελήνη.

8 ὅς καὶ κυριεύσει ἀπὸ θαλάσσης ἕως

ἕως θαλάσσης, καὶ ἀπὸ ποταμῶν ἕως 8  
πείραι τῆς οἰκουμένης.

ἐνώπιον αὐτοῦ προσκύνει αἰθίο- 9  
πες, καὶ οἱ ἐχθροὶ αὐτοῦ χροῶν λείψουσιν.

βασιλεῖς θαρσῖς καὶ νῆσι δ' ὠρεῶν 10  
προσπίπτουσιν, βασιλεῖς δ' ὀρέων καὶ  
σαβᾶ δ' ὠρεῶν προσάξουσιν.

καὶ προσκυνοῦσιν αὐτῷ πάν- 11  
τες οἱ βασιλεῖς τῆ γῆς, πάντες τὰ ἐ-  
θνη δουλοῦσιν αὐτῷ.

ὅτι ἐξέρυπαρ πτωχὸν ἐκ δου- 12  
λεῦ, καὶ πένητα ὃς ἔχ' ὑπὸ ἡγεμονίαν.

φείσεται πτωχὸς καὶ πένητ' 13  
ψυχὰς πενήτων σώσει.

ἐκ τόκου καὶ ἐξ ἀδικίας λυτῶ- 14  
σεται τὰς ψυχὰς αὐτοῦ, καὶ ἐν ἡμέρᾳ τῷ  
ὀνόματι αὐτοῦ ἐνώπιον αὐτοῦ.

καὶ ζήσεται καὶ διδῆσεται αὐτῷ 15  
ἐκ τῆς χρυσίου τῆς ἀραβίας, καὶ προσ-  
δύονται αὐτῷ ἀγαπαντὸς ὅλην  
τὴν ἡμέραν δολογῶσιν αὐτόν.

ἔσται ἡμερμυκα ἐν τῇ γῇ ἐπ' ἅ- 16  
κρων τῶν ὄρεων ὑπερεξήσεται ὑπὲρ  
τὸν λίβανον ὁ καρπὸς αὐτοῦ, καὶ ἐξ-  
αιθήσονται ἐκ πόλεως ὡσεὶ χορτὸς  
τῆς γῆς.

ἔσται τὸ ὄνομα αὐτοῦ δολογημάτων 17  
εἰς τὰς αἰῶνας, ὡς ἡλίου ἀγμέ-  
νει τὸ ὄνομα αὐτοῦ καὶ ἐν δολογηθή-  
σεται ἐνώπιον πάντων αἰ φυλαί τῆς  
γῆς,

usque ad mare, & à flu-  
minibus usque ad ter-  
minos orbis terrarum.

† Coram illo procident  
Æthiopes, & inimici e-  
ius terrā lingent. † Re-  
ges Tharsis & insula-  
rum munera offerent, reges  
Arabum & Saba dona-

adducēt. † Et adorabūt  
eum omnes reges ter-  
ræ, omnes gentes ser-  
uiunt ei. † Quia libera-  
uit pauperem à potēte,  
& pauperem cui non  
erat adiutor.

† Parce-  
re pauperi & inopi, & a-  
nimas pauperū saluas  
faciet. † Ex usuris & ex  
iniquitate redimet ani-  
mas eorum, & hono-  
rabile nomen eius co-  
ram illis.

† Et viuet &  
dabitur ei de auro A-  
rabiæ, & adorabunt de  
ipso semper: tota die be-  
nedicent ei. † Erit fir-  
mamentum in terra in-  
summis montium. Su-  
perextolletur super Li-  
banum fructus eius, &  
florebunt de ciuitate  
sicut fœnum terræ.

† Erit nomen eius bene-  
dictum in secula, ante  
Solem permanet no-  
men eius. & benedi-  
centur in ipso oēs tribus

—H— —H— —H—  
O= =OO= =OO=  
—H— —H— —H—

Terræ, omnes gentes  
beatificabunt eum.

† Benedictus Domi-  
nus Deus Israel, qui fe-  
cit mirabilia solus.

† Et benedictū nomen  
maiestatis eius in eter-  
num, & in seculum se-  
culi. & replebitur ma-  
iestate eius omnis ter-  
ra. fiat, fiat.

Defecerunt laudes Da-  
vid filij Iesla.

Psalmus Asaph.

LXXII.

Q Vam bonus Deus  
Israel his qui recto  
sunt corde.

† Mei autem penè mo-  
ti sunt pedes, penè ef-  
fusi sunt gressus mei.

† Quia zelavi super  
iniquos, pacem pecca-  
torum videns.

† Quia non est respec-  
tus in morte eorum,  
& firmamentum in  
plaga eorum. † In labo-  
ribus hominum non  
sunt, & cum homini-  
bus non flagellabuntur.

† Ideo tenuiteos su-  
perbia eorum in fine.  
Operiti sunt iniquitate  
& impietate sua. † Pro-  
dibit quasi ex adipemini-

γῆς, πάντα τὰ ἔθνη μακαριοῦσιν  
αὐτόν.

18 δόλογητος κύριος ὁ θεὸς Ἰσ-  
ραὴλ, ὁ ποίῳ πανμάκτα μόνος.

19 καὶ δόλογητὴν τὸ ὄνομα τῆς  
δόξης αὐτοῦ εἰς τὸν αἰῶνα, καὶ εἰς τὸν  
αἰῶνα ἑαῖωνος· καὶ πληρωθήσεται  
τῆς δόξης αὐτοῦ πᾶσα ἡ γῆ· ἡροῖται  
ἡροῖται.

Εξέλιπον οἱ ὕμνοι δαυὶδ ὧς ἑξοαί.

1 Ψαλμὸς τοῦ ἀσάφ. 66.

Ως ἀγαθὸς ὁ θεὸς τοῦ Ἰσραὴλ  
ὅτις διδίδει τῇ καρδίᾳ.

2 ἐμεῦ δὲ παρὰ μικρὸν ἰσαλδύνη-  
σαν οἱ πόδες, παρὲς ὀλίγον ἐξήχθη  
τὰ ἀγκυλίσματα μου.

3 ὅτι ἐξήλωσα ἐπὶ τοῖς ἀνόμοις, εἰ-  
ρήνην ἀμνηστῶν θεωρῶν.

4 ὅτι ὅτε ἔστιν ἀνάνδισις ἐν τῷ  
θανάτῳ αὐτῶν, καὶ στρέμμα ἐν τῇ  
μάστιγι αὐτῶν.

5 ἐν κόποις ἀνθρώπων ὅτε εἰσὶ, καὶ  
ἐν ἀνθρώπων ἐμνηστῶν.

6 ἀλλὰ τοῦτο ἐκρήθησιν αὐτοὺς ἡ ὑ-  
περηφανία αὐτῶν εἰς τέλος, ὥστε  
βάλλοντες ἀδικίαν καὶ ἀσέβειαν ἐ-  
αυτῶν.

7 ἐξελύσεται ὡς ἐν σίκτι· ἡ ἀδι-  
κία

καὶ αὐτῶν διήλθουσιν εἰς ἀγέθισιν  
καρδίας.

διανοήσονται καὶ ἐλάλῃσιν ἐν πο-  
νηρίᾳ, ἀδικίαν εἰς τὸ ὑψὺ ἐλά-  
λῃσιν.

ἔθεντο εἰς ἔραν τὸ στόμα αὐτῶν, καὶ  
ἡ γλῶσσα αὐτῶν διήλθεν ἐπὶ τῇ γῆς.

ἀπὸ τοῦ ἐπιστρέψαι ὁ λαὸς μου  
ἐνταῦθα, καὶ ἡμέραν πλήρην δόξης  
θήσονται ἐν αὐτοῖς.

καὶ εἶπον, πῶς ἔγνω ὁ θεὸς, καὶ εἰ  
ἐπιγνώσκει ἐν τῇ ὑψίστῳ·

ἰδοὺ ἔτι οἱ ἀμαρτανλοὶ καὶ δόξη-  
σουμένους εἰς τὸν αἰῶνα, κατέχον  
τοῦτον.

καὶ εἶπα, ἄρα ματαίως ἐδικαίω-  
σα τὴν καρδίαν μου, καὶ ἐνιψά-  
μην ἐν ἐβάοις τὰς χεῖράς μου.

καὶ ἐξηκούμην μεμαστιγμένον·  
ὅλῳ τὴν ἡμέραν, καὶ ὁ ἐλεγχὸς  
μου εἰς τὰς παύσας.

εἰ ἔλεγον, διηγῆσομαι ἔτι, ἰδοὺ  
τῇ θλίψει τῶν ἡμῶν σκῆπτρόν ἐστηκε.

καὶ ἐπέλαβον τὸ γινώσκαι τοῦτο  
κόπος ἐστὶν ἐνώπιόν μου.

ὥς ἔειλόην εἰς τὸ ἀμασῆριον  
τῶν θεῶν, καὶ συνῶ εἰς τὰ ἔχματα αὐτῶν.

πᾶσι ἀπὸ τὰς δουλοπῆρας αὐτῶν  
ἔθου αὐτοῖς κακὰ, κατέβαλες αὐτοὺς  
ἐν τῇ ἐπερθεύῃ.

quitas eorum. trans-  
ierunt in affectum cor-  
dis. † Cogitauerunt &  
locuti sunt in nequitia:  
iniquitatem in excelsis  
locuti sunt.

† Posuerunt in caelum  
os suum, & lingua eo-  
rum transiuit in terra.

† Ideo conuertetur po-  
pulus meus hic, & dies  
pleni inuenientur in  
eis. † Et dixerunt, Quo-  
modo sciuit Deus, & si  
est scientia in excelsis?

† Ecce ipsi peccatores  
& abundantes in secu-  
lo, obtinuerunt diuitias.

† Et dixi, Ergo sine cau-  
sa iustificauit cor meū,  
& laui inter innocen-  
tes manus meas:

† Et fui flagellatus to-  
ta die, & castigatio  
mea in matutinis.

† Si dicebam, Narrabo  
sic: ecce nationem fi-  
liorum tuorum repro-  
baui. † Et existima-  
bam vt cognoscerem.  
hoc labor est ante me.

† Donec intrē in san-  
ctuarium Dei, & in-  
telligam in nouissimis  
eorum. † Veruntamen  
propter dolos eorū po-  
suiſti eis mala, deiecisti  
eos cum alleuarentur.

† Quomodo facti sunt in desolationem? subito defecerunt, perierunt propter iniquitatem suam.

† Velut somnium exsurgentis Domine in ciuitate tua imaginem ipsorum ad nihilum rediges. † Quia inflammatum est cor meum, & renes mei commutati sunt. † Et ego ad nihilum reductus sum, & nesciui: iumentum fictus sum apud te.

† Et ego semper tecum: tenuisti manum dexteram meam. † Et in consilio tuo deduxisti me, & cum gloria suscepisti me. † Quid enim mihi est in caelo, & a te quid volui super terram? † Defecit cor meum & caro mea, Deus cordis mei & pars mea Deus in aeternum. † Quia, ecce qui elongant te a te, peribunt: perdidisti omnem qui fornicatur abs te. † Mihi autem adhaerere Deo bonum est, ponere in Domino spem meam: vt annunciem omnes praedicationes tuas, in portis filiationis.

19 πῶς ἐγέρσονται εἰς ἐρήμασιν· ἐξάπια ἐξέλιπον, ἀπώλοντο ἅλα τὴν ἀνομίαν αὐτῶν.

20 ὥσπερ ἐνὶ πονίῳ ἐξεγεργιδίου κύρει ἐν τῇ πόλει σου τὴν εἰκόνα αὐτῶν ἐξεδυνώσεις.

21 ὅτι ἐξεκαύθη ἡ καρδία μου, καὶ οἱ νεφροί μου ἠχοιώθησαν.

22 καὶ γὰρ ἐξεδυνώθη, καὶ ἐὼς ἐγών, κτίτω ὁδὸς ἐγλήθητι παρὰ τοῦ

23 καὶ γὰρ ἅλα παντὸς μὲ σου· ἐκράτησας τὴν χερὰς τὴν δεξιάν μου.

24 καὶ ἐν τῇ βουλῇ σου ὠδήγησάς με, καὶ μὲν δόξης ὡσεὶ σπλάγχθον μου.

25 τί γὰρ μοι ὑπάρχει ἐν τῇ οὐρανῷ, καὶ παρὰ σοῦ τί ἠθέλησας ἐπὶ τῆς γῆς;

26 ἐξέλιπεν ἡ καρδία μου καὶ ἡ σάρεξ μου, ὁ θεὸς τῆς καρδίας μου καὶ ἡ μέλεις μου ὁ θεὸς εἰς τὴν αἰῶνα.

27 ὅτι ἰδοὺ οἱ μακρυώνοντες ἐαυτοὺς δὲ τοῦ, ἀπολύνονται ἐξ ἀλόγησας πάντες τὸν πόρον θύονται δὲ τοῦ σου.

28 ἐμοὶ δὲ τὸ ὡσεὶ κληῖς τοῦ θεοῦ ἀγαθόν ἐστι, τί θεός ἐν τῇ κυρίῳ τῇ ἰλπίδι μου· ἔξαρχε καὶ με πάσας τὰς αἰνίσεις σου, ἐν ταῖς πύλαις τῆς θυγατρὸς σιών.

Συνέστως τῷ ἀσάφ.  
οὔ.

Ἰνατί ὁ θεὸς ἀπώσω εἰς τέλος, ὁρ-  
γίσθῃ ὁ θυμός σου ἐπὶ τοῖς ὁσίου  
νομῆς σου;

μνήσθῃ τῆς συναγωγῆς σου ἥς  
ἐκτίσθαι ἀπ' ἀρχῆς. ἐλυτρώσῃ ῥάβ-  
δον κληρονομίας σου ὅρος σιὼν ὅπου  
ὁ κατασκευάσας ἐν αὐτῷ.

ἔπαρθον τὰς χεῖράς σου ἐπὶ τὰς  
ὑπηρεσίας αὐτῷ εἰς τέλος ὅσα ἐπο-  
νηρεύσασθαι ὁ ἐχθρὸς ἐν τῷ ἁγίῳ σου.

καὶ ἐν ἐκκοχλήσασθαι τοὶ οἱ μιτουῦντές  
σε ἐν μέσῳ τῆς ἐορτῆς σου ἔθεντο τὰ  
σημεῖα αὐτῶν σημεῖα.

καὶ ὅσῃ ἐγνωσάν, ὡς εἰς τὴν ἐξο-  
δὸν ὑπερέβαν ὡς ἐν ὄρεσιν ἐξύλων  
ἀξίναις ἐξέκρησαν.

τὰς θύρας αὐτῆς ἐπιτοαυτὸ, ἐν  
πελέκῃ καὶ λαξυτηρίῳ κατέρρα-  
ξαν αὐτὴν.

ἐν ὑπέρβαν ἐν πυρὶ τὸ ἀμασῆ-  
ρίον σου εἰς τὴν γλῶσσαν, ἐβόηλῃσαν  
τὸ σκλήνωμα τὸ ὀνόματός σου.

εἶπον ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτῶν αἱ συγ-  
χρόται αὐτῶν ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ, διῦπε καὶ  
καὶ ἀπαύσωμεν πάσαις τὰς ἐορτάς  
τοῦ θεοῦ διὰ τῆς γῆς.

τὰ σημεῖα ἡμῶν ὅσῃ εἶδμεν, ὅσῃ

1 2 ἔπν

1 † Intellectus Asaph.  
LXXIII.

V T quid Deus re-  
pulisti in finem;  
iratus est furor tuus su-  
per oves pascuæ tuæ?

2 † Memor esto congrega-  
tionis tuæ quā pos-  
cedisti ab initio; rede-  
misti virgam heredita-  
tis tuæ. Mons Sion hic  
in quo habitasti in eo.

3 † Leua manus tuas in  
superbias eorum in fi-  
nem. quanta maligna-  
tus est inimicus in san-  
cto tuo. † Et gloriari

4 sunt qui oderunt te in  
medio solēnitatis tuæ.  
posuerunt signa sua si-  
gna. † et non cognoue-  
runt, sicut in exitu su-  
per summū. Quasi in

5 sylua lignorum securi-  
bus exciderunt tianuas  
eius in idipsum, in se-  
curi & ascia deiecerunt

6 eam. † Incenderunt in  
igne sanctuariū tuum  
in terra, polluerunt ta-  
bernaculū nominis tui.

7 † Dixerunt in corde tuo  
cognitiones eorum si-  
mul, Venite & quiesce-  
re faciamus omnes dies  
festos Dei à terra.

8 † Signa nostra non  
vidimus; non

9 † Signa nostra non  
vidimus; non



est ultra propheta, & nos non cognoscet amplius. † Vsq̄uequo Deus improp̄erabit inimic⁹, irritabit aduersarius nomen tuum in finem?

† Ut quid auertis manum tuam, & dexterā tuam de medio sinu tuo in finem?

† Deus autem rex noster ante secula operatus est salutem in medio terræ.

† Tu confirmasti in virtute tua mare, tu contriuiisti capita draconum in aqua.

† Tu confregisti caput draconis, dedisti eum escam populis Æthiopum. † Tu dirupisti fontes & torrentes, tu siccasti fluuios Etham,

† Tuus est dies, & tua est nox: tu fabricatus es auroram & Solem.

† Tu fecisti omnes terminos terræ: æstatem & ver tu plasmasti ea.

† Memor esto huius.

inimicus improp̄eravit Dño, & populus insipiens incitauit nomen tuum. † Ne tradas bestiis animam confitemi tibi: animas pau-

ἐστὶν ἐπὶ τῷ φήτης, καὶ ἡμᾶς οὐ γνώσε<sup>9</sup> ἔτι.

10 ἕως ποτε ὁ θεὸς ὀνείδει ὁ ἐχθρὸς, παροξυνεῖ ὁ ὑπεναντίον τὸ ὄνομά σου εἰς τέλος;

11 ἵνα τί ἀποτρέφεις τὴν χεῖρά σου καὶ τὴν δεξιάν σου ἐκ μέσων πόλεως σου εἰς τέλος;

12 ὁ δὲ θεὸς βασιλεὺς ἡμῶν πρὸ αἰῶνος ἐργάσατο σωτηρίαν ἐν μέσῳ τῆς γῆς.

13 σὺ ἐκραταίωσας ἐν τῇ δυνάμει σου τὴν θάλασσαν. σὺ σικέτησας τὰς κεφαλὰς τῶν δράκόντων ἐπὶ ὕδατος.

14 σὺ σικέτησας τὴν κεφαλὴν τοῦ δράκοντος, ἔδωκας αὐτὸν βρῶμα λαοῖς τοῖς αἰθίοψι.

15 σὺ διέρεξας πηγὰς καὶ χειμᾶρες, σὺ ἐξήραναις ποταμούς καὶ ἡθάμα.

16 σὴ ἐστὶν ἡ ἡμέρα, καὶ σὴ ἐστὶν ἡ νύξ· σὺ κατεγείσω φῶσιν ἐν ἡλίῳ.

17 σὺ ἐποίησας πάντα τὰ ὄρεα τῆς γῆς, θέρους ἐν δρόμῳ σου ἐπλάσας αὐτά.

18 μνήσθητι αὐτῆς· ἐκ γὰρ ὧν αἰνέσει τὸν κύριον, καὶ λαὸς ἄφρων παρώξυνε τὸ ὄνομά σου.

19 μὴ παραδῷς τοῖς θηρίοις ψυχὴν ἐξομολογησάμεν σου, τῶν ψυχῶν

χῶν τῶν πενήτων σου μὴ ἐπλάσθῃ  
εἰς τέλος. 1

ἐπὶ ἡλεψον εἰς τὴν ἀλγυρίαν σου. 2  
ὅτι ἐπληρώθησαν οἱ ἐσθροισμοὶ τῆς  
γῆς οἱ κύνες ἀνθρώπων.

μὴ ἀποσραφήτω πεταπινωμένος 2  
κρηνηχυμὸς, πτωχὸς καὶ πένης αἰ-  
ρέσῃσι τὸ ὄνομά σου.

αἰῶνα ὁ θεός, δίκασον τὴν δίκην 2  
σου, μνήσθητι τοῦ ἐνεδισμῶ σου, ὅτι ὑπὸ  
ἀφρονος ὁ λόγος τῶν ἡμέρων.

μὴ ἐπλάσθῃ ἡ φωνὴ τῶν οἰκτι- 3  
ρῶν σου, ἡ ὑπερηφανία τῶν μισάν-  
των σε ἀνέστη ἀφ' παντός.

Εἰς τὸ τέλος μὴ ἀφθείρης, ψαλ- 1  
μὸς ὡδῆς τῆς ἀσάφ.  
ὁδῆς.

**Ε**ξομολογησόμεθα σοι ὁ θεός, ἐξο- 2  
μολογησόμεθα σοι, καὶ ἐπικα-  
λισσόμεθα τὸ ὄνομά σου δι' ἡγήσασθαι  
πάντα τὰ θαυμάσιά σου.

ὅταν λάβω καιρὸν, ἐγὼ εὐθύτη- 3  
τος κρινῶ.

ἐτάκη ἡ γῆ καὶ πάντες οἱ κατε- 4  
κρηγῶντες ἐν αὐτῇ. ἀνέψαλμα ἐγὼ  
ἐστρέψα τῆς ὕλης αὐτῆς.

εἴπα τῷ πνευματικῷ, μὴ πα- 5  
ρηνομεῖται, καὶ τοῖς ἀμαρτανέσι μὴ  
ὑψῶται κίβητος.

I 3 μὴ

perum tuorum ne obli-  
uiscaris in finem.

† Respice in testa-  
mentum tuum, quia  
repleti sunt qui obscu-  
rati sunt terræ domi-  
bus iniquitatum. † Ne  
auertatur humilis fa-  
ctus confusus: pauper  
& inops laudabunt no-  
men tuum. † Exurge  
Deus, iudica causam  
tuam, memor esto im-  
properiorum tuorum,  
quæ ab insipiente tota  
die. † Ne obliuiscaris  
vocem seruorum tuorum;  
superbia eorum qui o-  
derant te, ascendit sem-  
per.

† In finem Ne cotrum-  
pas, Psalmus cantici  
Asaph. LXXIIII.

**C**onfitebimur tibi  
Deus, confitebimur  
tibi, & inuocabimus  
nomen tuum. narrabo  
omnia mirabilia tua.

† Cum accepero tem-  
pus, ego iustitias iudi-  
cabo. † Liquefacta est  
terra & omnes qui ha-  
bitant in ea. Ego con-  
firmavi columnas eius.  
† Dixi iniquis, Nolite  
iniquè agere: & delin-  
quentibus, Nolite ex-  
altare cornu,

† Nolite extollere in  
altum cornu vestrum,  
& nolite loqui aduer-  
sus Deum iniquitatem.

† Quia neque ab O-  
riente, neque ab Occi-  
dente, neque à desertis  
montibus. † Quoniam  
Deus iudex est; hunc  
humiliat, & hunc exal-  
tat. † Quia calix in ma-  
nu Dñi vini meri ple-  
nus mixto: & inclina-  
uit ex hoc in hoc, ve-  
runtamē fāx eius non  
est exinanita. bibēt oēs  
peccatores terrā. † Ego  
autem gaudebo in se-  
culum, cantabo Deo  
Iacob. † Et omnia cor-  
nua peccatorum con-  
fringam, & exaltabitur  
cornu iusti.

† In finem in laudibus  
Falsmus Asaph, canti-  
cum ad Asilyrium.

LXXV.

**N**Otus in Iudæa  
Deus, in Israel  
magnum nomen eius.  
† Et factus est in pace  
locus eius, & habitatio  
eius in Sion. † Ibi con-  
fregit potentias arcuū,  
scutum & gladium, &  
bellum.

6 μὴ ἐπαίρετε εἰς ὕψος τὸ κέρας  
ὑμῶν, καὶ μὴ λαλεῖτε κατὰ ἔργου  
ἀδικίας.

7 ὅτι οὐτε ἐξ ἐξόδων, οὔτε ἀπὸ δι-  
σμών, ἔτε ἀπὸ ἐρήμων ὁρέων.

8 ὅτι ὁ θεὸς κριτὴς ἐστὶ. ἔβη ταπει-  
νοὶ καὶ ἔβη τὸν ὕψος.

9 ὅτι ποτήριον ἐν χειρὶ κυρίου οἴ-  
νου ἀκράτου πλήρες κεράσματός·  
καὶ ἐκλινεν ἐκ τύβους ἑβὺς, πλὴν  
ὁ τραγίας αὐτοῦ ἐκ ἐκκενώθη πίων-  
ται πάντες οἱ ἀμαρτωλοὶ τῆ γῆς.

10 ἐγὼ ᾧ ἀγαλλιάσασμαι εἰς τὸν αἰῶ-  
να, ψαλῶ τῷ θεῷ ἰακώβ.

11 καὶ πάντα τὰ κέρατα τῶν ἀμαρ-  
τωλῶν συνθλάσω, καὶ ὕψος θήσεται  
τὸ κέρας ἔργου δικαίου.

1 Εἰς τὸ τέλος ἐν ὕμνοις ψαλμὸς τῷ  
ἀσάφ, ὡδὴ πρὸς τὸ ἄσπερον.  
εἶ.

2 Γνωστὸς ἐν τῇ ἰουδαίᾳ ὁ θεός,  
ἐν τῇ ἰσραὴλ μέγα τὸ ὄνομα  
αὐτοῦ.

3 καὶ ἐκκινήθη ἐν εἰρήνῃ ὁ τόπος αὐ-  
τοῦ, καὶ τὸ κατοικητήριον αὐτοῦ ἐν σιών.

4 ἐκεῖ συνίτησεν τὰ κέρατα τῶ τό-  
ξων, ὅπλα καὶ ῥομφαίαν καὶ πό-  
λεμον.

φωτί-

Φωτίζεις σὺ θαυμαστῶς δὲ οὐ  
 ρέων αἰωνίων.

ἐπαρέχθησαν πάντες οἱ ἀσωῦτοι  
 τῇ καρδίᾳ. ὕπνωσαν ὕπνον αὐτῶν, καὶ  
 ἔχουσιν ἔδ' ἐν πάντες οἱ ἄνδρες τοῦ  
 πλάτους ταῖς χερσὶν αὐτῶν.

Δὲ ἐπιπνέσας σου ὁ θεὸς ἰα-  
 κώβ, ἐνύσταξαν οἱ ἐπιβροχότες  
 τῆς ἱππείας.

σὺ φοβερὸς εἶ, καὶ τίς ἀνστήσει  
 ἑαυτοῖς; δὲ τίς ἡ ὀργή σου.

ὡς ὁ ἔργου ἡγευήσας κρίσιν·  
 γῆ ἐφοβήθη καὶ ἡσύχασεν·

ὡς τῶ ἀνέκλυτον εἰς κρίσιν τὸν  
 θεόν, τοῦ ὁδοῦ πάντας τὰς πρεβεῖς  
 τῆς γῆς. διὰ ψαλμοῦ.

ὅτι ἐν θυμῷ ἀνθρώπου ἐξομολο-  
 γήσεται σοι, καὶ ἐγκυρία λειμῶν ἐν-  
 θυμίου ἰορτάσει σοι.

ὁ ἔξωθεν καὶ δὲ δίδωτε κυρία τῶ  
 θεῷ ὑμῶν, πέντες οἱ κύκλω αὐτοῦ εἰ-  
 σὺς δ' αὖτε τῶ φοβερά.

καὶ ἀφαιρουμένη πινύματα δὲ  
 χόντεν, φοβερά παρὰ τοῦ βασι-  
 λεύς τῆς γῆς.

Εἰς τὸ τέλος ἰακώβ ἰδιθὺμ ψαλμὸς  
 τῶ ἰσάφ. ος'.

14 Φωνή

† Illuminas tu mira-  
 biliter à modis exter-  
 nis. † Turbati sunt om-  
 nes insipientes corde.  
 dormierunt somnum  
 suum, & nihil inuen-  
 runt omnes viri diui-  
 tiarum in manibus suis.

† Ab increpatione tua  
 Deus Iacob, dormita-  
 uerunt qui ascenderunt  
 equos.

† Tu terribilis es, &  
 quis resistet tibi? ex  
 tunc ira tua: † De caelo  
 auditum fecisti iudi-  
 cium. terra tremuit &  
 quieuit, † Cum resur-  
 geret in iudiciu Deus,  
 ut saluos faceret om-  
 nes mansuetos terræ.

† Quoniam cogitatio  
 hominis confitebitur  
 tibi, & reliquæ cogita-  
 tionis diem festum a-  
 gent tibi. † Vouete &  
 reddite Dño Deo ve-  
 stro, omnes qui in cir-  
 cuitu eius afferent mu-  
 nera Terribili, † & ei qui  
 aufert spiritum prin-  
 cipum, terribili apud  
 reges terræ.

† In fine pro Idithun  
 I salmus Asaph.

DXXYI.

**V**oce mea ad Dominum clamavi, voce mea ad Deum, & intendit mihi.

† In die tribulationis meae Deum exquisiui manibus meis, nocte coram eo, & non sum deceptus, reuinit consolari anima mea.

† Memor fui Dei, & delectatus sum, exercitatus sum, & defecit spiritus meus.

† Anticipauerunt vigilas oculi mei, turbatus sum, & non sum locutus. † Cogitavi dies antiquos, & annos æternos † in mente habui, & meditatus sum: nocte cum corde meo excitabar, & scopebat spiritus meus.

† Nunquid in æternum proficiet Dñs, & non apponet vt complacitor sit adhuc? † Aut in sine misericordiæ suæ abscindet? consummabit verbum à generatione in generatione?

† Nunquid obliuiscetur misereri Deus? Aut continebit in ira sua misericordias suas? † Et dixi, Nunc capio, hæc

**2** Ωτι ἡ μου πρὸς κύριον ἐκίκραξα, φωνὴ μου πρὸς τὸ θεόν, καὶ ἀποσέχθη μοι.

**3** ἐν ἡμέρᾳ θλίψεώς μου τὸ θεὸν ἐζηήτησα ταῖς χερσίν μου, νυκτὸς ἐναντίον αὐτοῦ, καὶ ὅτε ἠπατήθην ἀπὸ πλάνων παρακλήθην ἡ ψυχὴ μου.

**4** ἐμνήθην τὸ θεὸν καὶ σφραγίσθην· ἠδολέχθησα καὶ ὠλιγοψύχησε τὸ πνεῦμά μου· ἀψάλαμος.

**5** ὡς κατελάβοντο φυλακὰς οἱ ὀφθαλμοί μου· ἐπαραχθὼν καὶ ὅτε ἐλάλησα.

**6** διελοχισάμην ἡμέρας δόξαίης, καὶ ἐπὶ αἰῶνας

**7** ἐμνήθην καὶ ἐμιλέησα· νυκτὸς μὲν τὸ καρδίας μου ἠδολέχθω, καὶ ἔσκαλλε τὸ πνεῦμά μου

**8** μὴ εἰς τὰς αἰῶνας ἀτάσσειται κύριος, καὶ οὐ ἀποθήσεται ὁ δόκνησαι ἐπὶ

**9** ἢ εἰς τέλος τὸ ἔλεος αὐτοῦ· ἀποκόψει· συντελέσει ῥῆμα ἀπὸ γενεῶν εἰς γενεάν·

**10** μὴ ἐπιλήσει· τὸ οἰκτιρῆσαι ὁ θεός· ἢ σωθήσεται ἐν τῇ ὀργῇ αὐτοῦ τὸς οἰκτιρμὸς αὐτοῦ· ἀψάλαμος.

**11** καὶ εἶπα, γινώσκω ἐμὴν, αὐτὴ ἡ ἀλλοίωσις

ἀλλοίωσις τῆ διεξιᾶς τῆ ψυχῆ σου.

ἐμνήσθω τῶν ἔργων κυρίου· ὅπ12  
μνήσθησθα ἀπὸ τῆς δόξης τῆ θαυ-  
μασίᾳ σου.

καὶ μελετήσω ἐν πάσι τοῖς ἔρ13  
γῆς σου· καὶ ἐν τοῖς ἐπιτηδύμασί  
σε ἀδολογήσω.

ὁ θεὸς ἐν τῇ ἀγίᾳ ἡ οὐδὸς σε· τίς14  
θεὸς μέγας ὡς ὁ θεὸς ἡμῶν;

σύ εἶ ὁ θεὸς ὁ ποιῶν θαυμάσια·15  
ἐγνώρισας ἐν τοῖς λαοῖς τὴν δυνά-  
μειν σου.

ἐλυτρώσω ἐν τῇ βραχίονί σου τῇ16  
λαὸν σε, τὴν ἡγῆσιν ἰακώβ.

εἶδον σε ὕδατι· ὁ θεὸς, εἶδον17  
σε ὕδατι, καὶ ἐφοβήθησαν· ἐπε-  
ρέχθησαν ἄβυσσοι.

πλὴθὺν ἤχους ὑδάτων, φωνῶν18  
ἔδωκαν αἱ νεφέλαι· καὶ γὰρ τὰ βίβη  
σου ἀπαπορεύον·).

φωνὴ τῆ βροχῆς σου ἐν τῇ τρεφ-19  
τῇ· ἔφωσαν αἱ ἀστραπαὶ σε τῇ οὐ-  
ρανῇ, ἐπαύση καὶ ἐν τρεμ-  
νῇ τῇ γῇ.

ἐν τῇ θαλάσσῃ αἱ ὁδοὶ σου καὶ αἱ20  
τεταταῖαι σου ἐν ὑδάσι πολλοῖς, καὶ τὰ  
ἔκρησεν ἐγνώσθησιν·).

ὡδήγησας ὡς ποταμὸν τὸν λαόν21  
σου ἐν χειρὶ μαυρῇ καὶ ἀκράν.

15 Σωί.

commutatio dexteræ  
Excelsi.†Memor fui o-  
perum Dñi; quoniam  
memor ero ab initio  
mirabilium tuorum.

†Et meditabor in om-  
nibus operibus tuis: &  
in adinventionibus tuis  
exercebor. †Deus in  
sancto via tua. quis  
Deus magn⁹ sicut De⁹

noster?†Tu es Deus qui  
facis mirabilia; notam  
fecisti in populis virtu-  
tem tuam.†Redemisti

in brachio tuo popu-  
lum tuum, filios iacob  
& ioseph. †Viderūt te  
aquæ Deus, viderunt te  
aquæ, & timuerunt;  
turbati sunt abyssi.

†Multitudo sonitus a-  
quarum, vocem dede-  
runt nubes: & enim sa-  
gittæ tuæ transeunt.

†Vox tonitruī tui in  
rota, illuxerunt corus-  
cationes tuæ orbi ter-  
ræ; commota est, &  
contremuit terra.

†In mari viæ tuæ, &  
semitæ tuæ in aquis  
multis, & vestigia tuæ  
non cognoscuntur.

†Deduxisti sicut onces  
populum tuum in ma-  
nu Moysi & Aaron.



**A**ttendite popule  
meus legē meā:  
inclinate aurē vestram  
in verba oris mei.

† Aperiam in parabolis  
os meum, loquar pro-  
positiones ab initio.

† Quanta audivimus &  
cognovimus ea, & pa-  
tres nostri narrauerunt  
nobis. † Non sunt oc-  
cultata à filiis eorum  
in generatione altera;  
narrantes laudes Do-  
mini & virtutes eius;  
& mirabilia eius quæ  
fecit. † Et suscitavit te-  
stimonium in Iacob, &  
legem posuit in Israel.  
5 quanta mandavit pa-  
tribus nostris, vt nota  
faceret ea filiis suis.

† Vt cognoscat genera-  
tio altera, filij qui na-  
scentur, & exurgent, &  
narrabunt ea filiis suis:

† Vt ponant in Deo  
spem suā, & non obli-  
uiscantur operum Dei;  
& mandata eius ex-  
quirant.

† Ne fiant sicut pa-  
tres eorum, generatio  
praua & exasperās: ge-  
neratio quæ nō dixit

**Π**ροτέχετε λαός μου τὴν νόμον  
μου, κλίνειτε τὸ ὅς ὑμῶν εἰς  
τὰ ῥήματα τοῦ στόματός μου.

ἀνοίξω ἐν παραβολαῖς τὸ στόμα  
μου, φθέγγομαι πρὸς ῥήματα ἀπ'  
ῥῆγος.

ὅσα ἠκέσαμην καὶ ἔγνωσαν αὐ-  
τὰ, καὶ οἱ πατέρες ἡμῶν διηγῶνται  
τοῖς ἡμῖν.

ὅσα ἐκρέυθη ἀπὸ τῶν τέκνων αὐτῶν  
εἰς γυνεὴν ἑτέραν, ἀπαργέλλοντες  
τὰς ἀνέσεις τοῦ κυρίου καὶ τὰς δυνα-  
τείας αὐτοῦ, καὶ τὰ θαυμάσια αὐτοῦ  
ὧς ἐποίησε.

καὶ ἀνέστη μαρτύριον ἐν ἰακώβ,  
καὶ νόμον ἔθηκε ἐν ἰσραὴλ. ὅσα ἐνε-  
πίλατο τις πατέρων ἡμῶν ἔγνω-  
σαν αὐτὰ τοῖς υἱοῖς αὐτῶν.

ὅπως ἂν γινῶ γυνεὴ ἑτέρα, υἱοὶ  
τεχνησόμενοι, ἐάνασήσονται καὶ ἀ-  
παργέλῃσιν αὐτὰ τοῖς υἱοῖς αὐτοῦ.

ἵνα θῶν ἐπὶ τὸν θεὸν τὴν ἐλπί-  
δα αὐτῶν, καὶ μὴ ἐπιλάθωνται τῶν  
ἔργων τοῦ θεοῦ καὶ τὰς ἐντολὰς αὐτοῦ  
ἐκζητήσωσιν.

ἵνα μὴ γινώσκῃς οἱ πατέρες αὐ-  
τῶν, γυνεὴ (μοῖλὰ καὶ παρεπι-  
κορύνουσι γυνεὴ ἥτις ἐκκατέθευσε  
τὴν

τὴν καρδίαν ἐαυτῆς, ἔσκη ἐπισώ-  
δη μὲν ὅθεν τὸ πνεῦμα αὐτῆς.

ἦοι ἐφραΐμ ἐντείνοντες καὶ βάλ-  
λοιτες τόξοις, ἐσφάφησαν ἐν ἡμέρᾳ  
πολέμου.

ὅς ἐφύλαξαν τὴν ἀληθείαν τοῦ  
θεοῦ καὶ ἐν τῇ νόμῳ αὐτοῦ ὅς ἐκ-  
λήθησαν πορεύεσθαι.

καὶ ἐπελάθην τοῦ θυμῶν αὐ-  
τοῦ καὶ τῶν θαυμασίων αὐτοῦ, ὡς ἐ-  
δείξεν αὐτοῖς.

ἐκείνους τῶν πατέρων αὐτῶν ἃ ἐ-  
ποίησε θαυμάσια, ἐν γῇ αἰγύπτου  
ἐν πεδίον τάνειας.

διέρεξε ἐνθάλασσαν, καὶ διήγαγεν  
αὐτοὺς, παρέστη ἐν ὕδασι ὡς ἐν  
ἀσκόῳ.

καὶ ὡδήγησεν αὐτοὺς ἐν νεφέλῃ  
ἡμέρας, καὶ ὅλην τὴν νύκτα ἐν φω-  
σμῶ πυρός.

διέρεξε πέτραν ἐν ἐρήμῳ, καὶ  
ἐπόπουν αὐτοὺς ὡς ἐν ἀβύσσῳ πολλῇ.

καὶ ἐξήγαγεν ὕδωρ ἐκ πέτρας, ἔ-  
καστήν αὐς ποταμὸς ὕδατος.

καὶ προσέθεντο ἐπ' αὐτὰς ἁμαρ-  
τίαι αὐτῶν παρεπείχεσαν τὸν ὕψι-  
στον ἐν αὐτοῖς.

καὶ ἐξεπείρασαν τὸν θεόν ἐν ταῖς  
καρδίαις αὐτῶν, ὅτι αἰτήσαν βράμματα  
ταῖς ψυχαῖς αὐτῶν.

cor suum, & non est  
creditus cum Deo spi-  
ritus eius. † Filij  
Ephrem intendentes &  
mutentes arcum, con-  
uerſi sunt in die belli.

† Non custodierunt  
testamentum Dei, &  
in lege eius noluerunt  
ambulare.

† Et obliui sunt bene-  
factorum eius, & mi-  
rabiliū eius, quæ o-  
stendit eis. † Coram  
patribus eorum quæ  
fecit mirabilia, in terra  
Ægypti in campo Ta-  
neos. † Interrupit ma-  
re, & perduxit eos, sta-  
uit aquas quasi vitem.

† Et deduxit eos in  
nube diei, & tota no-  
cte in illuminatione  
ignis. † Interrupit pe-  
tram in eremo, & ad-  
aquauit eos velut in  
abyſſo multa. † Et e-  
duxit aquam de petra,  
& eduxit aquam flu-  
mina aquas. † Et appo-  
suerunt adhuc peccare  
ei, in iram excitauerūt  
Excelsū in iniquoſo.

† Et tentauerunt  
Deum in cordibus suis,  
ut peterent escas ani-  
mabus suis.

- † Et malè locuti sunt de Deo, & dixerunt: Nunquid poterit Deus parare mensam in deserto? 1 Quoniam percussit petram, & fluxerunt aquæ, & torrétes inundauerunt: nūquid & panem poterit dare, aut parare mensam populo suo? † Ideo audiuit Dñs & distulit, & ignis accensus est in Iacob, & ira ascendit in Israel. † Quia non crediderūt in Deo, neque sperauerunt in salutari eius. † Et mandauit nubiſus de super, & ianuas cæli aperuit. † Et pluit illis manna ad manducandum, & panem cæli dedit eis. † Panē angelorū manducauit homo, cibaria misit eis in abūdantiā. 1 Abstulit Austrum de cælo, & induxit in virtute sua Africum. † Et pluit super eos sicut puluere carnes, & sicut arenam maris volatilia pennata. † Et ceciderūt in medio caſtorū eorum. † Et manducauerunt & saturati sunt
- 19 καὶ κατελάλησαν θεῷ, καὶ εἶπον, μὴ δυνήσῃ ὁ θεὸς ἐπιμάσαι τράπεζαν ἐν ἐρήμῳ;
- 20 ἐπὶ ἐπαύξει πέτρῃ, καὶ ἐρρύσαν ὕδατα, καὶ χεῖμαρρι κατεκλύθησαν, μὴ καὶ ἄρτον δώσῃ δύναι, ἢ ἐπιμάσαι τράπεζαν τοῖς λαοῖς αὐτοῦ;
- 21 ἀλλ' ἔδοξεν αὐτοῖς κύριος, καὶ ἀνέβαλεν, καὶ πῦρ ἀνήφθη ἐν ἰακώβ, καὶ ὀργὴ ἀνέσθη ἐπὶ τὸ ἰσραήλ.
- 22 ὅτι ὅτε ἐπείσθυσαν ἐν τῷ θεῷ, ὃς ἤλπισαν ἐπὶ τῷ σωτήρῳ αὐτοῦ.
- 23 καὶ ἐντεῖλατο νεφέλαις ὑπερῶναθαι, καὶ θύρας ὕδατος ἀνέωξε.
- 24 καὶ ἔβρεξεν αὐτοῖς μάννα φαγεῖν, καὶ ἄρτον ὕδατος ἔδωκεν αὐτοῖς.
- 25 ἄρτον ἀγγέλων ἔφαγον ἄνθρωποι, ἐπισιτισμὸν ἀπέσφλυν αὐτοῖς εἰς πλησμονήν.
- 26 ἀπῆρκεν νότον ἐξ οὐρανοῦ, καὶ ἐπήγαγον ἐν τῇ δυνάμει αὐτοῦ λίθας.
- 27 καὶ ἔβρεξεν ἐπ' αὐτοὺς ὥστε χεῖν σάρκας, καὶ ὥστε ἄμμον πελασῶν πεπινὰ πτερωτά.
- 28 καὶ ἐπέπεσον ἐν μέσῳ περικυβόλης αὐτῶν, κύκλῳ τῶ σκηνωμάτων αὐτῶν.
- 29 καὶ ἔφαγον καὶ ἐνιπλήθησαν σφέ-

Ὁδὸν σου, καὶ τὴν ἐπιθυμίαν αὐτῶν  
ἠνεγκον αὐτοῖς.

Ὅτε ἐπερήνησαν ἀπὸ τῆ ἐπιθυμίας 30  
αὐτῶν· ἐπὶ τῇ βρώσει οὐσης ἐν τῇ  
δόμῳ αὐτῶν.

καὶ ὀργὴν ἔθηκεν αὐτῷ ἐπ' αὐτούς· 31  
ἔκτεκεν ἐν τοῖς πλείοσιν αὐτῶν,  
καὶ τοὺς ἐκλεκτοὺς τοῦ ἰσραὴλ σκω-  
πεῖσιν.

ἐν παντὶ τοῦτο ἡμέραν ἐπὶ, καὶ ἕκ 32  
ἐπὶ δουλοῦν ἐν τοῖς θανάτοις αὐτῶν.

καὶ ἐξέλιπον ἐν ματαίότητι αἱ 33  
ἡμέραι αὐτῶν, καὶ τὰ ἔτη αὐτῶν μὴ  
αποουδῆς.

ὅταν ἐκτεκεν αὐτούς, τότε ἐξῆλ- 34  
θεν αὐτῶν, καὶ ἐπέσχερον καὶ  
ἄρθρον πρὸς τὸν θεόν.

καὶ ἐμνήσθησαν, ὅτι ὁ θεὸς βοηθὸς 35  
αὐτῶν ἐστὶ, καὶ ὁ θεὸς ὁ ὑψίστος λυ-  
τρωτὴς αὐτῶν ἐστὶ.

καὶ ἠγάπησαν αὐτοὶ ἐν τῇ δό- 36  
μῳ αὐτῶν, καὶ τῇ γλώσσῃ αὐτῶν  
ἐψάλλουσιν αὐτῷ.

ἡ δὲ καρδίᾳ αὐτῶν ὅτε δούτεια 37  
μετ' αὐτῶν, οὐδὲ ἐπιστάθησαν ἐν τῇ  
ἀγαθήκῃ αὐτῶν.

αὐτὸς δὲ ἐσιν οἰκτίρμων καὶ ἰλά- 38  
σεται πάντας ἁμαρτίας αὐτῶν, καὶ  
οὐ ἀφαιρεῖ καὶ πληθυνεῖ τὴν ἀπο-  
στείλαν τὸν θυμὸν αὐτοῦ, καὶ οὐχὶ  
ἐκκαύσῃ

nimis, & desiderium  
eorum attulit eis.

† Non sunt fraudati  
desiderio suo : adhuc  
esca erat in ore ipsorum :

† Et ira Dei ascendit  
super eos ; & occidit  
plurimos eorum, & e-  
lectos Israel impediuit.

† In omnibus his pec-  
caverunt adhuc, &  
non crediderunt in mi-  
rabilibus eius.

† Et defecerunt in va-  
nitate dies eorum, &  
anni eorum cum fe-  
stinatione. † Cum oc-  
cideret eos, tunc qua-  
rebant eum, & reuer-  
tebantur, & diluculo  
veniebant ad Deum.

† Et rememorati sunt,  
quia Deus adiutor eo-  
rum est, & Deus excel-  
sus redemptor eorum  
est. † Et dilexerunt eum  
in ore suo, & lingua  
sua mentiti sunt ei.

† Cor autem eorum non  
rectum cum eo, nec fi-  
deles habiti sunt in te-  
stamento eius. † Ipse  
autem est misericors, &  
propitius fiet peccatis  
eorum, & non disperdet.  
Et abundabit ut auerte-  
ret iram suam, & non

accendet omnem iram suam. † Et recordatus est quia caro sunt, spiritus vadens & non rediens. † Quoties exacerbauerunt cum in deserto, in iram concitauerunt eum in terra iniquosa! † Et conuersi sunt & tentauerunt Deum, & sanctum Israel exacerbauerunt. † Et non recordati sunt manus eius, die qua redemit eos de manu tribulantis. † Sicut posuit in Aegypto signa sua, & prodigia sua in campo Taneos.

† Et conuertit in sanguinem flumina eorum, & imbres eorum ne biberent.

† Misit in eos cynomyiā, & comedit eos; & ranam, & disperdidit eos.

† Et dedit ærugini fructus eorum, & labores eorum locustæ.

† Occidit in grandine vineas eorum, & molos eorum in pruina.

† Et tradidit grandini iumenta eorum, & possessionem eorum igni.

ἐκκαύσῃ πᾶσαν τὴν ὀργὴν αὐτοῦ.

39 καὶ ἐμνήσθη ὅτι κρέας εἰσι, πνεῦμα καὶ πορεύονται καὶ οὐκ ἐπιστρέφουσιν.

40 ποσάκις παρεπίκραναν αὐτὸν ἐν τῇ ἐρήμῳ, παρέργισαν αὐτοὶ ἐν γῇ αἰνέσει.

41 καὶ ἐπέσειψαν καὶ ἐπείρασαν τὸν θεόν καὶ τοὺς ἄγγελοι τοῦ ἱσραὴλ παρέργισαν.

42 Ἐ οὐκ ἐμνήσθησαν ὅτι χειρὸς αὐτοῦ, καὶ ἡμέρας ἧς ἐλυτρώσατο αὐτοὺς ἐκ χειρὸς θλίψεως.

43 ὡς ἔλετο ἐν αἰγύπτῳ τὰ σημεῖα αὐτοῦ, καὶ τὰ τέρατα αὐτοῦ ἐν πεδίῳ τάνεως.

44 καὶ μετέσειψεν εἰς αἷμα τοὺς ποταμούς αὐτοῦ, καὶ τὰ ὀμβρέματα αὐτοῦ ὅπως μὴ πίωσιν.

45 ἐξαπέστειλεν εἰς αὐτοὺς κύνες μύαν, καὶ κατέφαγον αὐτοὺς, καὶ βάτρελλον καὶ διεφθειρον αὐτούς.

46 καὶ ἔδωκε τῇ ἐρυσίβῃ τοὺς καρπούς αὐτῶν, καὶ τοὺς πότους αὐτῶν τῇ ἀκρίδι.

47 ἀπέκτεινεν ἐν χαλᾷ τὴν ἄμπελον αὐτῶν, καὶ τὰς συκαμίνους αὐτῶν ἐν τῇ πάχνῃ.

48 καὶ παρέδωκεν εἰς χάλαζαν τὰ κτήνη αὐτῶν, καὶ τὴν ὑπαγεῖν αὐτοῦ τῷ πυρὶ.

ἐξαπέ-

ἐξαπέστειλεν εἰς αὐτοὺς ὀργὴν 49  
καὶ θυμὸν καὶ ὀργὴν καὶ θλίψιν,  
διὰ πολλὴν δι' ἀγγέλων πειρασῶν.

οὐδὲ ποίησε τρεῖς οὐκ ἐν γῇ αὐτοῦ, 50  
καὶ οὐκ ἐφείσατο διὰ θανάτου τῶν  
ψυχῶν αὐτῶν καὶ τὰ κτήνη αὐτῶν εἰς  
θάλασσαν ἐκέκλησε.

καὶ ἐπάταξε πᾶν πρωτότοκον ἐν 51  
γῇ αἰγύπτῳ ἀπαρχὴν πάντες πό-  
του αὐτῶν ἐν τοῖς σκηνώμασι χάμ.

καὶ ἀπαῖρεν εἰς ὠρεῶν ὄρη τὸ λαὸν 52  
αὐτοῦ καὶ ἀνήγαγεν αὐτοὺς ὡσεὶ ποι-  
μῖον ἐν ἐρήμῳ.

καὶ ὠδήγησεν αὐτοὺς ἐπ' ἐλπί 53  
δι, καὶ οὐκ ἐδειλίασαν, ἐβουλόχην  
αὐτῶν ἐκάλυψε θάλασσα.

καὶ εἰσήγαγεν αὐτοὺς εἰς ὄρεα αἶ 54  
μασμάτου αὐτοῦ, ὄρεα ἔτι ὁ ἐκτί-  
σατο ἢ δεξιὰ αὐτοῦ.

καὶ ἐξέβαλεν διὰ τοῦ ὠκύτου αὐ- 55  
τῶν ἔθνη, καὶ ἐκλήρωσεν αὐτοὺς  
ἐν χοινίᾳ κληροδοσίας, ἐκατοσκή-  
νωσεν ἐν τοῖς σκηνώμασι αὐτῶν τὰς  
φυλὰς Ἰσραὴλ.

καὶ ἐπέκραυξεν ἐπὶ τὸ ὕψος 56  
τῆς θεοῦ τῆς ὑψίστης, καὶ τὰ μαρτύρια  
αὐτοῦ οὐκ ἐφυλάξατο.

καὶ ἀπέστειψαν καὶ ἠθέτησαν, καὶ 57  
ὡς

† Misit in eos iram in-  
dignationis suae, indi-  
gnationem & iram &  
tribulationem, immissio-  
nem per angelos malos.  
† Viam fecit semitam irae  
suae, & non pepercit à  
morte animarum eorum;  
& iumenta eorum in mor-  
te conclusit. † Et per-  
cussit omnes primogenitum  
in terra Aegypti; pri-  
mitias omnes laboris eorum  
in tabernaculis Cham.  
† Et abstulit sicut oves  
populum suum; & per-  
duxit eos tanquam gre-  
gem in deserto. † Et de-  
duxit eos in spe, & non  
timuerunt, & inimicos  
eorum operuit mare.  
† Et induxit eos in mon-  
tem sanctificationis suae,  
montem hunc quem ac-  
quisiuit dextera eius.  
† Et eiecit à facie eorum  
gentes; & sorte diuisit  
eis in funiculo distribu-  
tionis, & habitare fecit  
in tabernaculis eorum  
tribus Israel. † Et tenta-  
uerunt & exacerbauerunt  
Deum excelsum, & testi-  
monia eius non custo-  
dierunt. † Et auerterunt  
se & non seruauerunt  
pactum, quemadmo-



dum & patres eorum  
conuersi sunt in ar-  
cum prauum. † Et in  
iram concitauerunt eū  
in collibus suis, & in  
sculptilibus suis ad æ-  
mulationē prouocauit  
eum. † Audiuit Deus &  
spreuit, & ad nihilum  
redegit valde Israel.

† Et repulit tabernacu-  
lum Silo, tabernaculū  
quod habitauit in ho-  
minibus. † Et tradidit in  
captiuitatem virtutem  
eorū, & pulchritudinē  
eorū, in manus inimi-  
corum. † Et conclusit in  
gladio populū suū, &  
hereditatē suā spreuit.  
† Iuuenes eorū come-  
dit ignis, & virgines  
eorum non sunt la-  
mentatæ: † Sacerdotes  
eorum in gladio ceci-  
derunt, & viduæ eorū  
non plorabuntur. † Et  
excitatus est tanquam  
dormiens Dñs, tanquā  
potens & crapulatus à  
vino. † Et percussit ini-  
micos suos in postero-  
ra; opprobrium sem-  
piternum dedit illis.

† Et repulit tabernacu-  
lum Ioseph, & tribum  
Ephraim non elegit,

ὥς καὶ οἱ πατέρες αὐτοῦ μετεστράφη-  
σαν εἰς τόξον & βέλος.

58 καὶ παρώρυσεν αὐτὸν ἐν τοῖς  
βοιωτοῖς αὐτοῦ, καὶ ἐν τοῖς γλυπτῶν  
αὐτῶν παρεξήλωσεν αὐτόν.

59 ἤκρουσεν ὁ Θεὸς καὶ ὑπερεῖδε, καὶ  
ἐξεδένωσε (φόδρα τ' ἱσχυρή).

60 καὶ ἀπόσπασεν τὴν σκηνὴν σιλωμ,  
σκηνώμα, ὃ κατεσκηνώσεν ἐν ἀν-  
θρώποις.

61 Ἐπαρέδωκεν εἰς αἰχμαλωσίαν  
τὴν ἰσχυρὰν αὐτῶν, καὶ τὴν καλλονὴν  
αὐτῶν, εἰς χεῖρας ἐχθρῶν.

62 καὶ συνίκαλειπεν ἐν ῥομφαίᾳ τὸν  
λαὸν αὐτοῦ, καὶ τὴν κληρονομίαν  
αὐτοῦ ὑπερεῖδε.

63 τὸς νεανίσκους αὐτῶν κατέφαγε  
πῦρ, καὶ αἱ παρθένοι αὐτῶν ὅσες  
ἔπινθῆθησαν.

64 οἱ ἱερεῖς αὐτοῦ ἐν ῥομφαίᾳ ἔπεσον,  
καὶ αἱ χῆραι αὐτοῦ ἐκλαυθήσονται.

65 καὶ ἐξηγέρθη ὡς ὁ ὑπῶν κύριος,  
ὡς δυνατὸς καὶ κεκραυγαλὴν ὡς  
ἐξ οἴνου.

66 καὶ ἐπάταξε τὸς ἐχθροὺς αὐτοῦ εἰς  
τὰ ὀπίσσω, ὅτε δὲ αἰώνιον ἔδωκεν  
αὐτοῖς.

67 καὶ ἀπόσπασεν τὸ σκηνώμα ἱσα-  
σήφ, καὶ τὴν φυλὴν Ἰφραὶμ ὅσες  
ἐξελίξαντο.

καὶ ἐξελέξατο τὴν φυλὴν ἰσραὴλ, τὸ 68  
ὅρος τὸ σὺν ὃ ἡγάπησε.

καὶ ἠσπασεν αὐτὸν ὡς μοσχέριον 69  
τὸ ἀγίασμα αὐτοῦ ἐν τῇ γῇ, ἐμε-  
λίωσεν αὐτὸν εἰς τὴν αἰώναν.

καὶ ἐξελέξατο δαυὶδ τὸ δ' αὐτοῦ 70  
αὐτοῦ, καὶ ἀνέλαβεν αὐτὸν ἐκ τῶν ποι-  
μῶν τῶν ὡσεὶ ὁσίων.

ἐξέπιπεν τὸ λοχουσιμὸν ἔλα 71  
βεν αὐτὸν, ποιμαίνειν ἰακώβ τὸν  
δοῦλον αὐτοῦ, καὶ ἰσραὴλ τὴν κληρο-  
νομίαν αὐτοῦ.

καὶ ἐποίησαν αὐτοὺς ἐν τῇ ἀκαθαρ- 72  
σίᾳ τῆς καρδίας αὐτοῦ, καὶ ἐν ταῖς συνέ-  
σεσι τῶν χειρῶν αὐτοῦ ἀδήρησεν αὐτοὺς.

Ψαλμὸς τῷ ἀσάφ.

ση.

**Ο** Θεὸς ἤλυσεν ἔθνη εἰς τὴν  
κληρονομίαν σου, ἐμίαναν  
τὴν γῆν τὴν ἀγιάν σου.

ἔθεντο ἱερουσαλὴμ ὡς ὀπωροφυ- 2  
λάκιον, ἔθεντο τὰ θνησιμότης τῶν  
δούλων σου βρώματα τοῖς πετεινοῖς  
τῆς ἐρήμου· τὰς σάρκας τῶν ὁσίων σου  
τοῖς θηρίοις τῆς γῆς.

ἔέχεαν τὸ αἷμα αὐτῶν ὡσεὶ ὕδωρ, 3  
καὶ ἐκλύθη ἱερουσαλὴμ, καὶ ὅτι ἦν ὁ  
θρόνος σου.

Κ

ἐκλύθη

† Et elegit tribum Iu-  
da, montē Sion quem  
dilexit. † Et ædificauit  
sicut vnicornis sancti-  
ficium suum in terra,  
fundauit eam in secu-  
lum. † Et elegit David  
seruum suum, & sustu-  
lit eum de gregibus o-  
uium. † Depost fratres  
accepit eum, pasce-  
re Iacob seruum suum,  
& Israel hereditatem  
suam.

† Et pavit eos in in-  
nocentia cordis sui : &  
in intellectibus ma-  
nuum suarum dedu-  
xit eos.

I † Psalmus Asaph.

LXXVIII.

**D** Fus venerūt gen-  
tes in heredita-  
tem tuam, polluerunt  
templum sanctū tuū.

† Posuerūt Hierusalem  
velut pomorum custo-  
diam : posuerunt mor-  
ticipina seruorum tuo-  
rum escas volatilibus  
cæli; carnes sanctorum  
tuorum bestiis terræ.

† Effuderunt sangui-  
nem ipsorum tanquam  
aquā in circuitu Hie-  
rusalem, & non erat  
qui sepeliret.

† Facti sumus opprobrium vicinis nostris: subannatio & illusio iis qui in circuitu nostro. † Usquequo. Dñe irasceris in finem: accendetur velut ignis zelus tuus? † Effunde iram tuam in gentes quæ non nouerunt te; & in regna, quæ nomē tuum non inuocauerunt. † Quia comederunt Iacob, & locum eius desolauerunt.

† Ne memineris nostrarum iniquitatū antiquarum: citò anticipent nos misericordiæ tuæ, Dñe, quoniā pauperes facti sumus nimis. † Adiuua nos Deus salutaris noster, propter gloriam nominis tui, Dñe, libera nos. & propicius esto peccatis nostris, ppter nomē tuū.

† Ne quando dicant gētes, Vbi est Deus eorum? & innotescat in nationibus corā oculis nostris ultio sanguinis seruorum tuorum qui effusus est.

† Introcat in conspectu tuo gemitus committentium: secundum

4 ἐξηγήθημεν ὄνειδος τῆς γείτονος ἡμῶν, μυκτηρισμὸς καὶ κλυσματὸς τοῖς κύκλοις ἡμῶν.

5 ἕως ποτε κύριε ὀργισθήσῃ εἰς τέλος, ἐκκαυθήσεται ὡς πῦρ ὁ ζῆλος σου;

6 ἔκχεον τὴν ὀργὴν σου ἐπὶ τὰ ἔθνη τὰ μὴ γινώσκοντά σε, καὶ ἐπὶ βασιλείας, αἱ τὸ ὄνομά σου οὐκ ἐπικαλέσονται.

7 ὅτι κατίφραθον τὸ ἰσχυρὸν, καὶ τὸν τόπον αὐτοῦ ἠρημαῖον.

8 μὴ μνησθῇς ἡμῶν ἀνομιῶν ὀρχαίων ταχὺ. ἀποκαταλαβέτωσαν ἡμᾶς οἱ οἰκτρεμεῖς σου κύριε, ὅτι ἐπιποχόσαμεν τὸ ὄνομα σου.

9 βοήθησον ἡμῖν ὁ θεὸς ὁ σωτὴρ ἡμῶν, ἐνεκεν τῆς δόξης τοῦ ὀνόματός σου. κύριε, ῥύσαι ἡμᾶς καὶ ἰλάσθητι ταῖς ἀμαρτίαις ἡμῶν ἐνεκεν τοῦ ὀνόματός σου.

10 μήποτε εἴπωσι τὰ ἔθνη, πῦρ ἴσιν ὁ θεὸς αὐτῶν; καὶ γινώσκῃτε ἐν τοῖς ἔθνεσιν. ἐνώπιον τοῦ ὀφθαλμοῦ ἡμῶν ἡ ἐκδίκησις τοῦ αἵματος τοῦ δούλου σου ἐκ κεχυμένων.

11 εἰσελθέτω ἐνώπιόν σου ὁ σκταγμὸς τῶν πεπεδημένων· καὶ τὴν μεγαλ-

καλωσύνην ἔβραχύνος σου. πε-  
ριπλήσται τοὺς ἡοὺς τῶν περὶ αὐ-  
τὸν.

ἀπὸ τοῦ ὅτι οἱ γίγνεται ἡμῶν ἐπ' αὐ- 1 2  
τοῖς αἰσίοις εἰς τὸν κόλπον αὐτῶν, τὸν  
ὀνειδισμόν αὐτῶν ὃν ὠνειδίσαν σε  
κύριε.

ἡμεῖς ὃ λαός σου καὶ παροῦσθα 1 3  
μῆς (8. αὐτομολογησόμεθα. σοι ὁ  
θεὸς εἰς τὸ αἰῶνα, εἰς γένεαν ἔθνη  
ἐξαγγέλει τὴν αἰσίν σου.

Εἰς τὸ τέλος ὑπὲρ τοῦ ἀποκλινοῦ- 1  
μεν μαρτύρου τῶν ἀνθρώπων  
ψαλμός. 147.

Οἱ ποιμαίναν τὴν Ἰσραὴλ πα- 2  
σχεις, ὁ ὁδηγῶν ὡσεὶ παροῦσθα  
τὴν Ἰωσήφ. ὁ καθήμενος ἐπὶ τῶν χε-  
ρῶν διέμεφάνησι,

ἐναντίον ἐφραΐμ καὶ βενιαμὴν ἔ 3  
μμανασσῇ. ἐξέγειρε τὴν δυνάμειν σου  
(8 καὶ ἐλθέ, εἰς τὸ σῶσαι ἡμᾶς.

ὁ θεὸς ἐπιστρέψον ἡμᾶς, καὶ ἐπι- 4  
φανον τὸ παρὸς πόν σου, καὶ σωθη-  
σόμεθα.

κύριε ὁ θεὸς τῶν δυνάμεων ἕως 5  
πότι ὀργίζῃ ἐπὶ τὴν πρὸς σὺ χλὴν τὴν  
δύλῶν σου;

ψωμίσαι ἡμᾶς ἄρτον δακρύων, καὶ 6  
ποτίαι ἡμᾶς ἐν δάκρυσι ἐν μέτρῳ.

Κ. 2 ἔθου

magnitudinem bra-  
chij tui, posside filios  
mortificatorum.

† Redde vicinis nostris  
septuplum in sinu eo-  
rum, improperii ipsor-  
um quod exprobra-  
uerunt tibi Domine.

† Nos autem populus  
tuus & oves pascuae  
tuae, confitebimur tibi  
Deus in seculum, in ge-  
neratione & generatio-  
nem annuntiabimus  
laudem tuam.

† In finem pro iis qui  
commutabuntur, te-  
stimonium Asaph  
Psalms. lxxix.

Οὐκ ἔστιν ὃς ὁδῶν Ἰσραὴλ  
intende, qui de-  
ducis velut ovem Io-  
seph; qui sedes super  
Cherubim, manifesta-  
re † Coram Ephraim,  
& Benjamin, & Ma-  
nasse. excita potetiam  
tuam & veni, ut saluos  
facias nos. † Deus con-  
uertere nos, & ostende  
faciē tuam, & salui eri-  
mus. † Dñe Deus virtu-  
tum, usquequo irasceris  
super orationē seruorū  
tuorum? † Cibabis nos  
pane lachrymarum, &  
potum dabis nobis in  
lachrymis in mēsurā

† Posuisti nos in contradictionē vicinis nostris, & inimici nostri subfannauerunt nos.

† Dñe Deus virtutum conuertere nos, & ostende faciem tuā, & salu erimus. † Vineā de Ægypto transtulisti, eiecisti gentes & plantasti eam. † Dux itineris fuisti in cōspectu eius, & plantasti radices eius, & impleuit terrā.

† Operuit montes vmbra eius, & arbuta eius cedros Dei.

† Extendit palmites suos vsque ad mare, & vsque ad flumina propagines eius.

† Vt quid destruxisti maceriam eius, & vindemiant eam omnes qui pratergrediuntur viā? † Exterminauit eā aper de sylua, & singularis ferus depastus est eam. † Deus virtutum conuertere iam, & respice de caelo & vide; & visita vineam istam. † Et perface eam, quam plantauit dextera tua: & super filiū hominis, quem confirmasti tibi.

Incensa igni & suf-

έθου ημᾶς εἰς ἀντιλογία τῶς γείτοσι ημῶν, καὶ οἱ ἐχθροὶ ημῶν ἐμυκτήρισαν ἡμᾶς.

κύριε ὁ θεὸς τῶ δυνάμεων ἐπίσχεψον ἡμᾶς, & ἐπὶ φανὸν τὸ ὄψωπόν σου, καὶ σωθήσομεθα.

ἄμπελον ἐξ αἰγύπτου μετήχρας, ἐξέβαλες ἔθνη καὶ κατεφύτευσας αὐτήν.

ἀνδοποίησας ἑμπαροῦσιν αὐτῆς, καὶ κατεφύτυσσας τὰς ρίζας αὐτῆς, & ἐπλήρωσε τὴν γῆν.

ἐκάλυψεν ὄρη ἡ σκία αὐτῆς, καὶ αἱ ἀνάδενδράδες αὐτῆς τὰς κέδρους τῆς θεοῦ.

ἐξέτεινε τὰ κλήματα αὐτῆς ἕως θαλάσσης, & ἕως ποταμῶν τὰς παραφουάδας αὐτῆς.

ἵνα τί καθεῖλες τὸ φραγμόν αὐτῆς, καὶ τρυγῶσιν αὐτὴν πάντες οἱ περιποροῦντες ἐν τῇ ὁδῷ;

ἐλυμήνατο αὐτὴν ὡς ἐκ ὄρυμν, καὶ ἡ γῆ ἐκείνη ἀγρία ἐγενήσατο αὐτῇ.

ὁ θεὸς τῶ δυνάμεων ἐπίσχεψον δὴ, καὶ ἐπίβλεψον ἐξ ἔρανος καὶ ἴδε· καὶ ἐπισκέψαι τὴν ἄμπελον ταύτην.

καὶ κατέρησαι αὐτήν, ὡς ἐφύτλυσεν ἡ δεξιὰ σου· καὶ ἐπὶ τὸν αὐτῶν, ὃν ἐκρεμάσωσας σεαυτῷ.

ἔμπεπυρομένη πύρι καὶ αἰετοσκαμ-

σηαμμένη, ἀπὸ ἐπιπλήσεως τῷ ὄρει.  
 σάπου σου ἀπολουῦται.

ἡνιθέτω ἡ χεὶρ σου ἐπ' ἄνδρα  
 δεξιᾶς σου, καὶ ἐπὶ υἱὸν ἀνθρώπου, ὃν  
 ἐκρεταίωσας σεαυτῇ.

καὶ ἐμὴ ἀποστῶν ἀπὸ σοῦ, ζω-  
 ὤσεις ἡμᾶς, καὶ τὸ ὄνομά σου ἐπι-  
 καλεσόμεθα.

κύριε ὁ θεὸς τῶν δυνάμεων ἐπὶ-  
 στρέφον ἡμᾶς, καὶ ἐπίφανον τὸ ὄρει-  
 σμόν σου, ἡ σωτησίαν ἡμῶν.

Εἰς τὸ τέλος ὑμῖν τῷ λῶν ψαλ-  
 μὸς τῷ ἀσάφ. π'.

**Α** Γαλλιάδε τῷ θεῷ τῷ βοηθῷ  
 ἡμῶν, ἀλαλάξατε τῷ θεῷ  
 ἰακώβ.

λάβετε ψαλμὸν καὶ δότε τύμπα  
 ὄν, ψαλτήριον περὶ ὄν κιθάρας.

ὦ καλπίσατε ἐν νεομηνίᾳ σάλπιγ-  
 γι, ἐν δὲ σήμερᾳ ἡμερᾶς ἐορτῆς ὑμῶν.

ὅτι περὶ σπῆλαις ἱσχυρή ἐστι, καὶ  
 κερταί τῷ θεῷ ἰακώβ.

καρτέρησεν ἐν τῷ ἰωσήφ ἔθετο  
 αὐτὸν, ἐν τῷ ἐξελθεῖν αὐτὸν ἐκ γῆς  
 αἰγύπτου· γλῶσσαν αὐτοῦ ὅτι ἐγνώ-  
 ῃσεν.

ἀπέστησεν ἀπὸ ἄρτων τῶν αὐ-  
 τῶν. αἱ χεῖρες αὐτοῦ ἐν τῷ κοφίνῳ ἐ-  
 δέλωσαν.

fossa, ab increpatione  
 vultus tui peribunt.

† Fiat manus tua super  
 virum dexteram tuam, &  
 super filium hominis  
 quem confirmasti tibi.

† Et non discedimus à  
 te, vivificabis nos, &  
 nomen tuum inuoca-  
 bimus.

† Domine Deus vir-  
 tutum conuerte nos, &  
 ostende faciem tuam,  
 & salui erimus.

† In finem pro torcu-  
 laribus Psalm. Asaph.

lxxx.

**E**xultate Deo adiu-  
 tori nostro, iubila-  
 te Deo Iacob.

† Sumite psalmum &  
 date tympanum, psal-  
 temum iocundum cum  
 cithara. † Buccinate in  
 neomenia tuba, in in-  
 signi die solemnitatis

vestre. † Quia præceptum  
 in Israel est, & iudici-  
 um Deo Iacob. † Testimo-  
 nium in Ioseph posuit  
 illud, cum exiret ipse  
 de terra Egypti: lin-  
 guam quam non no-  
 uerat, audiuit. † Di-  
 uertit ab oneribus dor-  
 sum eius; manus eius  
 in cophino seruierunt.

6 Deo Iacob. † Testimo-  
 nium in Ioseph posuit  
 illud, cum exiret ipse  
 de terra Egypti: lin-  
 guam quam non no-  
 uerat, audiuit. † Di-  
 uertit ab oneribus dor-  
 sum eius; manus eius  
 in cophino seruierunt.

7 Di-  
 uertit ab oneribus dor-  
 sum eius; manus eius  
 in cophino seruierunt.



† In tribulatione in-  
uocasti me & liberaui  
te, exaudiui te in abs-  
cōdito tēpestatis. † To-  
baui te apud aquā cō-  
tradictionis. † Audi po-  
pulus meus & cōtestor  
te. † Israel si audieris me:

† Non erit in te Deus  
recens, neque adorabis  
Deum alienum. † † go  
enim sūm Dñs Deus  
tu⁹, qui eduxi te de ter-  
ra Aegypti. dilata os tuū  
& implebo illud.

† Et non audiuit po-  
pulus meus vocē meā,  
& Israel non intendit  
mibi. † Et dimisi eos  
secundū studia cor-  
dis eorum, ibūt in ad-  
inventionibus suis.

† Si populus meus au-  
disset me, Israel in viis  
meis si ambulasset:

† Pro nihilo forsitan  
inimicos eorū humi-  
liassem: & super tribu-  
lātes eos misissem ma-  
num meam.

† Inimici Domini  
mentiti sunt ei, & erit  
tempus eorum in se-  
culum. † Et cibauit  
eos ex adipe frumenti:  
& de petra melle satu-  
rauit eos.

8 ἐν θλίψει ἐπεκαλέστω με, καὶ ἐρ-  
ρυσάμεν σε· ἐπὶ κρυτὰ σε ἐν ἀπο-  
κρύφῳ καταιγίδος· ἀφ' ἡνάλμα, ἐ-  
δικίμασά σε ἐπὶ ὕδατος ἀντιλοφίας.

9 ἤκουσεν λαός μου ἐν ἀλμαρτύ-  
ρῳ μοί σοι· ἰσραὴλ ἐὰν ἀκούσῃς μου,  
10 ὅτι ἔσται ἐν σοὶ θεὸς παρ' ὅφρατος,  
ὃς παρ' ὁσμῆς ἡμῶν ἀλλοτρίῳ.

11 ἐγὼ γὰρ εἰμι κύριος ὁ θεός σου,  
ὁ ἀναγαγών σε ἐκ γῆς αἰγύπτου·  
πλάττωσον τὸ στόμα σου καὶ πληρώ-  
σω αὐτό.

12 καὶ ὅτι ἤκουεν ὁ λαός μου τῆς  
φωνῆς μου, καὶ ἰσραὴλ οὐ παρ' ὁ-  
σέ-  
χε μου.

13 καὶ ἐξαπέστειλα αὐτοὺς ἐκ τῶν ἐπι-  
τηδύματά μου καὶ ἐκ τῶν ἀνὴρ-  
σιν· ἐν τοῖς ἐπιτηδύμασιν αὐτῶν.

14 εἰ ὁ λαός μου ἤκουσέ μου, ἰσραὴλ  
ταῖς ὁδοῖς μου εἰς πορεύσῃ.

15 ἐν τῷ κρηενὶ αὐτῶν ἐκ τῶν ἐκ τῶν αὐ-  
τῶν ἐταπείνωται· καὶ ἐπὶ τῶν θλίψε-  
ων αὐτῶν ἐπέσθαι αὐτῶν ἐν τῷ χεῖ-  
ρῳ μου.

16 οἱ ἐχθροὶ κυρίου ἐψεύσθησαν αὐ-  
τῷ, καὶ ἔσται ὁ καιρὸς αὐτῶν εἰς τὸν  
αἰῶνα.

17 καὶ ἐψώμισεν αὐτοὺς ἐκ σέας  
πυρρῆς, καὶ ἐκ πέτρας μέλι ἐχόρ-  
σεν αὐτούς.

Ψαλμός τῷ Ἀσάφ.  
π. α.

I † Psalmus Asaph.  
LXXXI.

**Ο** Θεὸς ἐπὶ τὴν συναγωγὴν Ἰεσων,  
ἐν μέσῳ ᾧ θεὸς ἀφ' ὧν ἐκείνῳ.

**D**eus stetit in synagoga Deorum, in medio autem Deos di-

ἕως πότε κρινεῖτε ἀδικίαν, καὶ  
ἀποσώπα ἀμαρτωλῶν λαμβάνετε;  
κρίνατε ὅρφανον καὶ πτωχόν, πα-

2 iudicabit. † Vsq̄uequo iudicatis iniquitatem, & facies peccatorū sumitis? † Iudicate pu-

πεινὸν καὶ πένητα δικαιώσατε.  
ἐξέλεσθε πένητα καὶ πτωχόν, ἐκ

3 pillo & egeno, humili- lem & pauperē iustifi- cate. † Eripite pauperem & egenū, de manu pec-

καρῆς ἀμαρτωλοῦ ῥύσατε αὐτόν.  
ἐκ ἐγνωσαν ἐν συνήκῃ, ἐν σκό-

4 cate. † Iudicate pupillo & egeno, humili- lem & pauperē iustifi- cate. † Eripite pauperem & egenū, de manu pec-

τει ἀφ' ὧν ἐκείνῳ. ὁ σὺν ἁμαρτίᾳ  
πάντα τὰ θεμέλια τῆ γῆς.

5 catoris liberate eum. † Nescierunt neque intellexerunt, in tenebris ambulāt. mouebūtur oīa fundamenta terræ.

ἐγὼ εἶπα, θεοὶ ἐστὶ καὶ υἱοὶ ὑψίστου  
πάντες.

6 oīa fundamenta terræ. † Ego dixi, Dij estis & filij excelsi oēs; † vos autē sicut homines mo-

ὡς αἱ ἀνθρώποι ἀποθήσκυν-  
τε, καὶ ὡς εἷς τῶν ἀρχόντων πίπτει.  
αὐτὰς ὁ θεὸς κρινεῖ τὴν γῆν,

7 riemini, & sicut vnus de principibus caditis. † Surge Deus iudica ter-

ὅτι σὺ κατακληρονομήσεις ἐν πάσι  
τοῖς ἔθνεσιν.

8 ram, quoniam tu hæreditabis in omnibus gentibus.

Ὡς δὲ ψαλμὸς τῷ Ἀσάφ.  
π. β.

I † Canticum psalmi Asaph. LXXXII.

**Ο** Θεὸς τίς ὁμοιωθήσεται σοί;  
μη σιγήσης μὴ ᾤκηται πρὸς  
τὸν θεόν.

**D**eus quis similis er tibi? ne taceas neque cōpescaris Deus.

ἐπὶ ἰδοὺ οἱ ἐχθροί σου ἤχησαν, καὶ  
οἱ μισοῦντές σε ἤσαν κεφαλῶν.

2 Quoniam ecce inimici tui sonuerunt, & qui oderunt te exulterunt caput. † Super popu-

ἐπὶ τὸ λαόν σου κατεπεσὺν ῥο-

3 lunt. † Super popu- lū tuū malignauerūt consilium, & cogitauerūt

καὶ ἐξελθὺν πρὸς  
K 4 κατὰ

4 consilium, & cogitauerūt

a luerſus ſanctos. tuos.

† Dixerunt, Venite & diſperdamus eos de gente, & non memoretur nomen Iſrael ultra. † Quoniam cogitauerunt vnanimiter ſimul, aduerſus te teſtamentū diſpoſuerūt.

† Tabernacula Idumæorum & Iſmaëlites, Moab & Agareni;

† Gebal & Ammon & Amalec, alienigenæ cū habitantibus Tyrum.

† Et enim & Aſur venit cū illis, facti ſunt in adiutorium filiis Lot.

† Fac illis ſicut Madian & Siſaræ: ſicut Iabim in torrente Ciſſon.

† Diſperierunt in Endor, facti ſunt vt ſtere⁹ terræ. † Pone principes

eorum ſicut Oreb & Zeb & Zebee & Salmana, oēs principes corū.

† Qui dixerunt, hereditate poſſideamus nobis ſanctuariū Dei. † Deus

ei⁹s pone illos vt rotam, ſicut ſtipulā ante faciē venti. † Sicut ignis qui comburet ſyluam,

ſicut flamma que comburet montes. † Ita

perſequeris illos in.

κατὰ τῶν ἁγίων σου.

5 εἶπεν, δεῦτε ἐξολοθρεύσωμεν αὐτοὺς ἐξ ἔθνους, καὶ ἔμνησθη τὸ ὄνομα ἰσραὴλ ἔτι.

6 ὅτι ἐβόλυσαν ἐν ὁμῶνίᾳ ἐπιπαιντο, καὶ οὗ Ἀβιθὴλ διεβεντο.

7 τὰ Σιλωήματα τῶν ἰδουμαίων καὶ οἱ ἰσμαηλῖται, μωὰβ καὶ οἱ ἄγαρηνοί.

8 γεβὰλ καὶ ἀμμὼν καὶ ἀμολήκ, ἀπλόφυλοι μὲν τῶν κρατικέντων τύροι.

9 καὶ γὰρ καὶ ἄσπερ συμπαρεγλήβετο μετ' αὐτῶν, ἐγλήθησαν εἰς ἀντίληψιν τοῖς υἱοῖς λώτ. ἀψάλαμα.

10 ποιήσου αὐτοῖς ὡς τῇ μαδιάμ καὶ τῷ σισάρα, ὡς τῷ ἰαβὶμ ἐν τῷ χιμάρρῳ κισσῶν.

11 ἐξολοθρεύθησαν ἐν ἀκανθῶν, ἐγλήθησαν ὡσεὶ κόπρος τῇ γῇ.

12 ἦτο τὰς ἄρχοντας αὐτῶν ὡς τὸ ὠρεὺ καὶ ζήβ καὶ ζεβὲ καὶ σαλμωνα, πάντας τὰς ἄρχοντας αὐτῶν.

13 οἱ πνεις εἶπον, πληρονομήσωμεν ἑαυτοῖς τὸ ἀχαιήρειον ἔθις.

14 ὁ θεὸς μεθ' αὐτοὺς ὡς τροχόν, ὡς καλὰ μὲν καὶ πρὸς τὸν ἀνέμῃ.

15 ὡσεὶ πῦρ ὃ ἀφλέξει δρυμόν. ὡσεὶ φλόξ ἡ κατακαύσει ὄρη.

16 ἔτι καὶ καταδιώξεις αὐτοὺς ἐν τῇ καρδίᾳ.

καταιγίδι σου, καὶ ἐν τῇ ὀργῇ σου  
ζωοφάνησι αὐτούς.

πλήρωσον τὰ πρόσωπα αὐτῶν 17  
ἀπμίας, καὶ ζητήσουσι τὸ ὄνομά  
σου κύριε.

αἰχμηθήτωσαν καὶ παραχθήτω 18  
σαν εἰς τὸν αἰῶνα ὁ αἰὼν, καὶ ἐν  
τροπῇ τωσαν ἔς ἀπολείψαν.

καὶ γινώτωσαν, ὅτι ὄνομά σι κύ- 19  
ριος, σὺ μόνος ὕψις ἐπὶ πᾶ-  
σαν τὴν γῆν.

Εἰς τὸ τέλος ὑπὲρ ᾧ ληῶν τῆς 1  
ἡοῖς κατὰ ψαλμός. πγ'.

Ως ἀγαπητὰ τὰ κλισία 2  
τά σου κύριε ὁ δυνάμεων.  
ἐπιπεθεῖ καὶ ἐκλείπει ἡ ψυχὴ μου  
εἰς τὰς αὐλὰς ὁ κυρίου. ἡ καρδία  
μου καὶ ἡ ἰσχύς μου ἡγαλλιάσονται ἐπὶ  
θεὸν ζῶντα.

καὶ γὰρ ἐργασίαν ὄρεον ἐαυτοῦ οἱ- 4  
κίαν, ἔσφυγὼν νοστίαν ἐαυτῇ, οὐ  
θήσεται τὰ νοστία ἐαυτῆς. τὰ θυσια-  
στήρια σου κύριε τῶν δυνάμεων, ὁ  
βασιλεύς μου καὶ ὁ θεός μου.

μακάριοι οἱ κατοικοῦντες ἐν τῇ 5  
οἰκῇ σου, εἰς τὰς αἰῶνας ὁ αἰὼν  
αἰνέσουσί σε. Δὲ ψαλμός.

μακάριοι αὐτοὶ ᾧ ἐστὶν αἰτίλη- 6  
ψις αὐτοῦ πνεῦμα σὺ, ἀναστάσις αὐ-  
τοῦ.

Κ. Σ. τῇ καρ-

tempestate tua, & in  
ira tua turbabis eos.

† Imple facies eorum  
ignominia, & quærent  
nomen tuum Dñe.

† Erubescant & con-  
turbentur in seculum  
seculi, & confundan-  
tur & pereant.

† Et cognoscent, quia  
nomen tibi Dominus,  
tu solus altissimus in  
omni terra.

† In finem pro torcu-  
laribus filiis Core Psal-  
mus lxxxiiii.

Qvām dilecta ta-  
bernacula tua Do-  
mine virtutum!

† Concupiscit & defi-  
cit anima mea in atria  
Dñi. Cor meū & caro  
mea exultauerunt in

Deū vivum. † Et enim  
passer inuenit sibi do-  
mum, & turtur nidum  
sibi, vbi ponat pullos  
suos. Altaria tua Dñe  
virtutum, rex meus &

Deus meus. † Beati qui  
habitant in domo tua,  
in secula seculorū lau-  
dabunt te. † Beatus vir,

cui est auxiliū ipsi abe-  
te, ascensiones in cor-

de ſuo diſpoſuit.

† In valle lachrymarum, in loco quem poſuit, & enim benedictiones dabit Legiſlator. † Ibunt de virtute in virtutem: videbitur Deus deorum in Sion. † Domine Deus virtutum exaudi orationem meam, auribus percipe Deus Iacob.

† Proteſtor noſter aſpice Deus, & reſpice in faciem Chriſti tui.

† Quia melior eſt dies una in atriis tuis ſuper millia. Elegi abiectus eſſe in domo Dei mei, magis quàm habitare me in tabernaculis pec catorum. † Quia miſericordiam & veritatem diligit Dñs: Deus gratiam & gloriam dabit. Dñs non priuabit ho- nis eos qui ambulant in innocentia. † Dñe Deus virtutum: beatus homo qui ſperat in te.

† In finem filiis Core  
Pſalmus. LXXKXIII.

Benedixiſti Domine terram tuam: auer- tiſti captiuitatem Ia- cob.

τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ διεψεύ.

7 εἰς τὴν κρηλάδα τῆς κλαυθμῶνος,  
εἰς τὸ τόπον ὃν ἔθετο, καὶ γὰρ δολογίας  
δώσῃ τοῖς μετῴν.

8 πορεύσονται ἐν δυνάμει εἰς δύ-  
ναμιν, ὁφθήσεται ὁ θεὸς τῶν θεῶν  
ἐν σιών.

9 κύριε ὁ θεὸς τῶν δυνάμεων εἰσα-  
κουσον τὴν προσευχὴν μου, ἐνώπιον  
τοῦ θεοῦ ἰακώβ. Ἀψάλμα.

10 ὑπεραπῖσται ἡμῶν ὁ θεός· καὶ  
ἐπιείλεται εἰς τὸ σωθῆναι τὸν  
συν.

11 ὅτι κρείων ἡμέρα μία ἐν ταῖς  
αὐλαῖς σου ὑπὲρ χιλιάδας· ἐξε-  
λέξαμην παρὰ τοὺς ἰσχυροὺς ἐν τῷ οἴ-  
κῳ τῷ θεοῦ μου πολλοὶ ἢ οἱ οἰκῆν με ἐν  
κλειμασί τοις ἀμαρτωλῶν.

12 ὅτι ἔλεος καὶ ἀλήθειαν ἀγαπᾷ  
κύριε, ὁ θεὸς χάριν καὶ δόξαν  
δώσῃ. κύριε ὑπερήσῃ τὰ ἀγαθὰ  
τοῖς περὶ σου ἐν ἀγαθίᾳ.

13 κύριε ὁ θεὸς τῶν δυνάμεων, μα-  
κάριος ἄνθρωπος ὁ ἐλπίζων ἐπὶ σέ·

Εἰς τὸ τέλος τοῖς υἱοῖς κυρὲ  
ψαλμός πσλ'

2 Εὐδόκητας κύριε τὴν γλῶσσαν,  
ἐπέσειψαι τὴν αἰχμηθλασίαν  
ἰακώβ.

ἀψάλμα

ἀφῆκας τὰς ἀνομίας τῷ λαῷ  
σου, ἐκάλυψας πάσας τὰς ἀμαρ-  
τίας αὐτῶν.

κατέπαυσας πᾶσαν τὴν ὀργὴν  
σου, ἀπέσρεψας δὲ τὴν ὀργὴν σου.

ἐπέσρεψον ἡμᾶς ὁ θεὸς τὴν σωτη-  
ρίαν ἡμῶν, καὶ ἀπέσρεψον τὴν θυμὸν  
σου ἀφ' ἡμῶν.

μὴ εἰς τὰς αἰῶνας ὀργισθῇς ἡμῖν;  
ἢ ἀφαισίων τὴν ὀργὴν σου ἀπὸ γε-  
νιᾶς εἰς γενεάν;

ὁ θεὸς σὺ ἐπιστρέψας ζωῆς ἡ-  
μῶν, καὶ ὁ λαός σου εὐφρανθήσεται  
ἐπὶ σοί;

δεῖξον ἡμῖν κύριε τὸ ἔλεός σου,  
καὶ τὸ σωτήριόν σου δώῃς ἡμῖν.

ἀκούσονται τί λαλήσει ἐν ἐμοὶ  
κύριος ὁ θεός. ὅτι λαλήσῃ εἰρηνῶς  
ἐπὶ τὸ λαὸν αὐτοῦ, καὶ ἐπὶ τῶν ἁγίων  
αὐτοῦ, καὶ ἐπὶ τῶν ἐπιστρέφοντων κατὰ  
τὴν ἐλπίδα σου.

πολλὴ ἐγγύς σου φωνή σου αὐτῶν  
τὸ σωτήριόν αὐτοῦ, καὶ ἡ χάρις σου  
ἐπὶ τὴν γῆν ἡμῶν.

ἐλπίσθη καὶ ἀλήθεια σωλώμεθα,  
δικαιοσύνη καὶ εἰρήνη κατεφίλησαν.

ἀλήθεια ἐκ τῆς γῆς ἀνέβη, καὶ  
δικαιοσύνη ἐκ τοῦ οὐρανοῦ διέκυψε.

καὶ γὰρ ὁ κύριος δώσῃ χρηστότητα,  
καὶ ἡ γῆ

† Remisisti iniquitates  
plebi tuæ, cooperuisti  
omnia peccata eorum.  
† Mitigasti omnem iram  
tuam, auertisti ab ira  
indignationis tuæ.

† Conuertere nos Deus  
salutaris noster, & auer-  
te iram tuam à nobis.

† Nūquid in æternum  
irasceris nobis? aut ex-  
tendes iram tuam à ge-  
neratione in generatio-  
nem? Deus tu conuer-

sus uiuificabis nos, &  
plebs tua lætabitur in  
te. † Ostēde nobis Dñe  
misericordiā tuam, &  
salutare tuū da nobis.

† Audiam quid loqua-  
tur in me Dñs Deus.  
quoniam loquetur pa-  
cem in plebem suam,  
& super sanctos suos,  
& super eos qui con-  
uertunt cor ad eum.

† Veruntamen prope  
timentes eū salutare ip-  
sius, vt inhabitet gloria  
in terra nostra. † Mife-  
ricordia & veritas ob-  
uiauerunt: iustitia &  
pax osculatae sunt.

† Veritas de terra orta  
est, & iustitia de cælo  
prospexit. † Et enim  
Dñs dabit benignitatē,



& terra nostra dabit  
fructum suum.

† Iustitia ante eum  
ambulabit, & ponet in  
via gressus suos.

† Oratio David.

LXXXV.

**I**ncлина Domine au-  
rem tuam, & exaudi  
me, quoniam inops &  
pauper sum ego. † Cu-  
stodi animam meam,  
quoniam sanctus sum:  
saluum fac seruum tuum  
Deus meus, sperantem  
in te. † Misere mei  
Dñe, quoniā ad te cla-  
mabo tota die. † Læti-  
fica animam serui tui,  
quoniam ad te leuavi  
animā meam. † Quo-  
niam tu Dñe suavis &  
mitis: & multæ miseri-  
cordiæ omnibus inuo-  
cantibus te. † Auribus  
percepe Dñe orationē  
meam, & intende voci  
deprecationis meæ. † In  
die tribulationis meæ  
clamaui ad te, quia ex-  
audisti me. † Non est  
similis tui in diis Dñe,  
& non est secundum  
opera tua. † Omnes ge-  
tes quascūq; fecisti, ve-  
niēt, & adorabūt corā

καὶ ἡ γῆ ἡμῶν δ' ἄσπ' τ' καρπὸν αὐτῆ.  
14 δικαιοσύνη ἐνώπιον αὐτοῦ ὡς  
πορεύεται, καὶ θήσεται εἰς ὁδὸν τὰ  
ἀγαθήματα αὐτοῦ.

1 † προσοχή τῷ δαυίδ.  
πί.

**Κ**αὶ ἰνὸν κύριε τὸ ἔς σου, καὶ  
ἐπακουσὸν μου, ὅτι πτωχὸς  
καὶ πένθος εἰμι ἐγώ.

2 φύλαξον τὴν ψυχὴν μου, ὅτι ὁ-  
σῖός εἰμι· ὥσπερ τὸ δ' ἐλόν σου ὁ θεὸς  
μου, τὸ ἐλπίζοντα ἐπὶ σέ.

3 ἐλέησόν με κύριε, ὅτι πρὸς σέ  
κακωρίζομαι ὅλην τὴν ἡμέραν.

4 ὁρῶν τὴν ψυχὴν σου δούλου  
σου, ὅτι πρὸς σέ ἤρξα τὴν ψυχὴν μου.

5 ὅτι σὺ κύριε χρηστὸς καὶ ἐπιει-  
κής, καὶ πολυέλεος πᾶσι τοῖς ἐπι-  
καλοῦσίν σε.

6 ἐνώπσω κύριε τὴν προσοχήν  
μου, καὶ πρὸς τὴ φωνὴν τῆς διή-  
σταώς μου.

7 ἐν ἡμέρᾳ θλίψεώς μου ἐκέκρα-  
ξα πρὸς σέ, ὅτι ἐπήκουσάς μου.

8 ὅτι ἔστι ὁμοίός σοι ἐν θεοῖς κύ-  
ριε, καὶ ὅτι ἔστι καὶ τὰ ἔργα σου.

9 πάντες τὰ ἔθνη ὅσα ἐποίησας, ἡ-  
ξουσιν, καὶ ἀπεσκευήσονται ἐνώπιόν  
σου.

Κε κύριε· κὶ δοξάσουσι τὸ ὄνομά σε.  
ὅτι μέγας εἶ συ, κὶ ποιῶν θαυμά- 10  
σια, σὺ εἶ θεὸς μόνος.

ὁδήγησόν με κύριε ἐν τῇ ὁδοῦ σου, καὶ πορεύσομαι ἐν τῇ ἀληθείᾳ  
σε. βύβρωθήτω ἡ καρδίᾳ μου τοῦ  
φθοῦν τὸ ὄνομά σε.

ἐξομολογήσομαι σοι κύριε ὁ 12  
θεός μου ἐν ὅλῃ καρδίᾳ μου, καὶ δο-  
ξάσω τὸ ὄνομά σε εἰς τὸ αἶναι.

ὅτι τὸ ἔλεός σου μέγα ἐπ' ἐμέ, 13  
καὶ ἐρρύσω τὴν ψυχὴν μου ἐξ ἁ-  
δου κατατάξω.

ὁ θεὸς πειράνομαι ἐπυνέστην 14  
ἐπ' ἐμέ, καὶ συναγωγὴ κραταιῶν ἐ-  
ζήτησαν τὴν ψυχὴν μου, καὶ ἐπε-  
θύντό σε ἐνώπιον αὐτῶν.

καὶ σὺ κύριε ὁ θεός μου οἰκτίρμων 15  
καὶ ἐλεήμων, μακρόθυμος καὶ πολυέ-  
λεος καὶ ἀληθινός.

ἐπίβλεψὸν ἐπ' ἐμέ καὶ ἐλέησόν με. 16  
ὁὗς τὸ κράτος σε τῷ παιδί σου,  
καὶ ᾧ σὺ τὸν υἱόν σου παιδίσκης σε.

ποίησον μετ' ἐμοῦ σημεῖον εἰς αἶ- 17  
ναι, καὶ ἰδέτωσαν οἱ μισοῦντές  
με, καὶ αἰχμαλωτήτωσαν. ὅτι σὺ κύ-  
ριε ἐβοήθησάς μοι καὶ παρ' ἐκεί-  
νους με.

Τοῖς

te Dñe; & glorificabūt  
nomen tuum: † Quo-  
niā magnus es tu, & fa-  
ciens mirabilia: tu es  
Deus solus. † Deduc me  
Dñe in via tua, & in-  
grediar in veritate tua.  
latetur cor meum vt  
timeat nomen tuum.

† Confitebor tibi Dñe  
Deus meo in toto cor-  
de meo, & glorificabo  
nomen tuum in æter-  
num. † Quia misericor-  
dia tua magna super  
me, & eruisti animam  
meam ex inferno in-  
feriori. † Deus iniqui  
insutrexerūt super me,  
& synagoga potētium  
quæsierunt animam  
meam, & non propo-  
suerunt te in cōspectu  
suo. † Et tu Domine  
Deus meus miserator  
& misericors, patiens  
& multe misericordiæ,  
& verax. † Respice in  
me & miserere mei: da  
imperium tuum puero tuo,  
& saluum fac filium  
ancillæ tuæ. † Fac me-  
cum signum in bonū,  
& videant qui oderunt  
me, & confundantur.  
quoniam tu Domine  
adiuuisi me, & conso-  
latus es me.

† Filiis Core Psalmus I.  
canticum. LXXXVI.

Fundamenta eius in  
montibus sanctis.

† Diligit Dñs portas  
Sion, super omnia ta- 2  
bernacula Iacob.

† Gloriosa dicta sunt  
de te ciuitas Dei. 3

† Memor ero Raab,  
& Babylonis scienti- 4  
bus me. & ecce alieni-

genæ, & Tyrus & po-  
pulus Æthiopum, hi  
fuerunt illie. † Mater

Sion dicet, Homo, &  
homo natus est in ea,  
& ipse fundauit eam

Altissimus. † Dominus  
narrabit in scriptura 6  
populorum, & princi-

pum horum qui fue-  
runt in ea. † Sicut læ-  
tantium omnium ha-  
bitatio in te. 7

† Canticum Psalmi fi-  
liis Core, in finē pro  
Macleth ad respon-  
dendum, intellectus  
Eman Israelitæ.

LXXXVII.

Domine Deus sa-  
lutis meæ, die cla-  
maui & in nocte co-  
ram te. † Intret in  
conspectu tuo oratio 3

Τοῖς υἱοῖς κορεΐ ψαλμὸς ᾠδῆς.

πς'.

ΟΙ θεμέλιοι αὐτοῦ ἐν τοῖς ὄρεσι,  
τοῖς ἁγίοις.

ἀγαπᾷ κύριος τὰς πύλας σιὼν,  
ὡς ἐρπᾷ τὰ σκηνώματα ἰακώβ.  
διεδέξατο κύριος ἐλαλήθη περὶ σοῦ  
ἡ πόλις ἡ τοῦ θεοῦ.

μνησθήσομαι ῥαῖα, καὶ βαβυ-  
λῶν. τίς γινώσκει με. καὶ ἰδοὺ  
ἀλλόφυλοι καὶ τυρσοὶ καὶ λαὸς τῶν αἰ-  
θιοπῶν, ἔτι ἐξηγήθησαν ἐκεῖ.

μήτηρ σιὼν ἐρεῖ, ἄνθρωπος, καὶ ἄν-  
θρωπος ἐξηγήθη ἐν αὐτῇ, καὶ αὐτὸς  
ἐθεμελίωσε αὐτὴν οὐ ψεῖς.

κύριος διηγῆσται ἐν γραφῇ  
λαῶν. καὶ ὁρῶντες ἐύωνοι τῶν ἐξη-  
γήσων ἐν αὐτῇ.

ὡς ἐὼφρανομένων πάντων ἡ καρ-  
τρία ἐν σοί.

1. Ωδὴ ψαλμεῦ τοῖς υἱοῖς κορεΐ, εἰς τὸ  
τέλ. ὡς ἐρπᾷ μακλειὰ τοῦ ἀποκρι-  
θῶμαι, ἐνέσεως αἱμάτων τῶν ἰσ-  
ρηλῆτη.

πς'.

2. ΚΥΡΙΕ ὁ θεὸς τῆς σωτηρίας μου,  
ἡμέρας ἐνέκραζα καὶ ἐν  
νυκτὶ ἐναντίον σου.

3. εἰσελθέτω ἐνώπιόν σου ἡ προσευ-  
χή

καὶ μου· κλήρον· τὸ οὖς σου· εἰς τὴν  
δίησίν μου·

ὅπ' ἐπλήσθη καρῶν ἡ ψυχὴ μου,  
καὶ ἡ ζωὴ μου παρ' ἁδὴν ἤχρητε.

προσελογίζετο μου· ὅτι καρῶν  
τόπων εἰς λάκκον· ἐξήντητο ὡσεὶ  
ἄνθρωπος ἀποθήκη·

ἐν νεκροῖς ἐλύθη· ὡσεὶ τρα-  
ματίαν καὶ δούλους· ἐν τάφῳ, ὡν  
ὅσα ἐμνήσθης ἐπ', καὶ αὐτοὶ ἐκ τ' ἡμε-  
ρῶν σου ἀπώδησαν.

ἔθεντό με ἐν λάκκῳ· κατωτάτω,  
ἐν σκηνεῖσι καὶ ἐν σκιᾷ θανάτου.

ἐπ' ἐμέ ἐπισπέρχεται ὁ θυμὸς σου,  
καὶ πάντας τῆς μετεωροσμῆς σου  
ἐπήγαγες ἐπ' ἐμέ. Διψῶ καλῶς.

ἐμάκρυνας τὰς γνώσεις μου ἀπ'  
ἐμῆς, ἔθεντό με βδέλυγμα ἑαυτοῖς.  
παρεδόθην καὶ ὅσα ἐξεπορεύοντο

οἱ ὀφθαλμοί μου ἠδίνησαν διὰ τὸ  
πλῆξιός· ἐκέρχθη παρὰ σὲ κύριε  
ὅλως τὴν ἡμέραν, διεπέτασαι παρὰ  
σὲ τὰς χεῖράς μου.

μὴ θῷς νεκροῖς ποιήσῃς θυμα-  
σια, ἢ ἰατροὶ ἀνάσῃσιν καὶ ἐξο-  
μολογήσονται σοί;

μὴ διηγῇσθαι ἐν τῷ τάφῳ τὸ  
ἱλός

mea, inclina aure tuam  
ad prece meam:

† Quia repleta est ma-  
lis anima mea, & vita  
mea inferno appropin-  
quavit. † Estimatus  
sum cum descendentibus  
in lacu. factus sum  
sicut homo sine adiu-  
torio, † inter mortuos  
liber. Sicut vulnerati  
dormientes in sepul-  
chro, quorum non es me-  
mor amplius, & ipsi de  
manu tua repulsi sunt.  
† Posuerunt me in lacu  
inferiori, in tenebris  
& in umbra mortis.

† Super me confirmatus  
est furor tuus, & omnes  
elevationes tuas indu-  
xisti super me. † Longè  
fecisti notos meos à  
me: posuerunt me abo-  
minatione sibi. Tradi-  
tus sum & non egre-  
diebar: † Oculi mei lan-  
guerunt præ inopia. cla-  
maui ad te Dñe tota  
die, expandi ad te ma-  
nus meas. † Nunquid  
mortuis facies mirabi-  
lia, aut medici suscita-  
bunt & constebun-  
tur tibi?

† Nunquid narrabit  
aliquis in sepulchro

miseri cordiam tuam,  
& veritatem tuam in  
perditione? † Nunquid  
cognoscentur in tene-  
bris mirabilia tua, &  
iustitia tua in terra o-  
bliuioni tradita? † Et  
ego ad te Dñe clama-  
ui; & manè oratio mea  
præueniet te.

† Vt quid Dñe repellis  
animam meam, auertis  
faciem tuam à me?

† Pauper sum ego, &  
in laboribus à iuuen-  
tute mea: exaltatus au-  
tem humiliatus sum &  
conturbatus sum. † In  
me transierūt ira tua,  
terrores tui conturba-  
uerunt me: † Circūde-  
derunt me sicut aqua.  
tota die circūdederūt  
me simul. † Elongasti à  
me amicum & proxi-  
mum, & notos meos à  
miseria.

† Intellectus Ethani  
Israelitæ. LXXXVIII.

**M**iseri cordias tuas  
Dñe in æternum  
cantabo, in gñationē  
& gñationem annun-  
ciabo veritatē tuam  
in ore meo. † Quoniā  
dixisti: in æternum  
miseri cordia ædifica-  
bitur, in cælis præpa-

ἑλπίός σου, καὶ τὴν ἀλήθειάν σου ἐν  
τῇ ἀπωλείᾳ;

13 μὴ γνωθῇσέ) ἐν τῇ σκοτίᾳ τὰ  
θαυμάσιά σου, καὶ ἡ δικαιοσύνη σου  
ἐν γῇ ἐπιλελησμένῃ.

14 καὶ γὰρ πρὸς σὲ κύριε ἐκέκρα-  
ξα, καὶ ὁ πᾶσι ἡ πᾶσι σου  
πρὸς σὲ.

15 ἵνα τί κύριε ἀπωθῇ τὴν ψυχὴν  
μου, λῶστέ με τὸ πρὸς ὅτι σου  
ἀπ' ἐμοῦ;

16 πτωχός εἰμι ἐγὼ, καὶ ἐν κόποις  
ἐκ νεότητός μου, ὑψωθείς) ἐταπει-  
νώθην καὶ ἐξηπορήθην.

17 ἐπ' ἐμὲ διήλθον ὡς ὄρεα) οἱ  
φόβοι μου ἐξέταράξαν με.

18 ἐκύκλωσάν με ὡς εἰς ὕδωρ. ὅλῳ  
τῷ ἡμέρᾳ πείσῃ με ἄμα.

19 ἐμάκρωσας ἀπ' ἐμοῦ φίλον καὶ  
πλησίον, ὥς τὸς γνωστὸς μου ἀπὸ τῆς  
λαμπρότητας.

1 Σωίσεως αἰθὰ μ τῷ ἰσχυρίῳ  
πῇ.

2 **T**A ἐλέη σου κύριε εἰς τὸ αἰῶ-  
να ἄσπετος, εἰς γενεὰ καὶ γε-  
νεὰ ἀπαρχαίῳ τῷ ἀλήθειάν σου  
ἐν τῷ στόματί μου.

3 ὅτι εἶπας, εἰς τὸ αἰῶνα ἔτε-  
δομηθήσεται, ἐν τοῖς οὐρανοῖς ἐτί-  
μασθήσεται.

μεθήσεται ἡ ἀλήθειά σου.

διεδέμην ἀγαθήν σου τῆς ἐκκλη- 4  
στῆς μου, ὡς ἔλεος σου ἐπὶ δούλους σου.  
ὡς ὁ ἀνὴρ ἐξ ἡμετέρων τὸ ἀπεί- 5  
μα σου, καὶ οἰκοδομήσου εἰς γένεα καὶ  
γένεα τὸν θρόνον σου.

ἐξομολογήσονται οἱ ἔθνη οἱ τὰ θά- 6  
νατά σου κύριε, καὶ γὰρ τὴν ἀλή-  
θειάν σου ἐν ἐκκλησίᾳ ἁγίων.

ὅτι τίς ἐν νεφέλαις ἰσχυρήσεται 7  
τῷ κυρίῳ, ὁ μεγαλήσεται τῷ κυρίῳ  
ἐν ὑποστάσει θεοῦ;

ὁ θεὸς ἐνδοξάζομεν ἐν βουλῇ 8  
ἁγίᾳ, μέγας καὶ φοβερός ἐστὶν ἐπὶ  
πάντας τοὺς ἐκτεκνῶν αὐτοῦ.

κύριε ὁ θεὸς τῶν δυνάμεων τίς ὁ 9  
μοῖός σου; δυνατὸς εἰ κύριε, καὶ ἡ  
ἀλήθειά σου κύριε.

σὺ δεσπόζεις ἐν κράτει τῆς θα- 10  
λάσσης, τῶν δὲ ὕδατων τῶν κύματων  
αὐτῆς σὺ κρατῶντες αὐτοῖς.

σὺ ἐταπείνωσας ὡς τραυματίαν 11  
ὑπερήφανον, ἐν τῷ βραχίονι τῆς  
δυναμείας σου διεσκόρπισας τοὺς  
ἐχθρούς σου.

οἱ ἔθνη οἱ ἔθνη οἱ ἔθνη ἡ γῆ, 12  
τὴν οἰκουμένην καὶ τὸ πλῆρες αὐ-  
τῆς σὺ ἐμεγάλυνες.

τὸν βορρᾶν καὶ τὴν δαλμαν σὺ 13  
ἐκτίσας, θαλάσσης καὶ ἑρμιῶν ἐν τῇ ὀνό-  
ματι σου.

L

μετῇ

rabitur veritas tua.

† Disposui testamentū 4  
electis meis, iuravi Da-  
vid seruo meo: † Usque 5  
in aeternum preparabo  
semen tuum, & ædifi-  
cabo in gnationem &  
gnationem sedē tuam.

† Consuebunt celi mi- 6  
rabilia tua Dñe, etenim  
veritatem tuā in eccle-  
sia sanctorum. † Quo- 7  
niam, quis in nubibus  
æquabitur Dño, similis  
erit Dño in filiis Dei?

† Deus qui glorificatur 8  
in concilio sanctorum,  
magnus & terribilis est  
super omnes qui in cir-  
cuitu eius. † Dñe Deus 9  
virtutum, quis similis  
tibi? potens es Dñe, &  
veritas tua in circuitu  
tuo.

† Tu dominaris 10  
potestati maris, motū  
autem fluctuum eius  
tu mitigas. † Tu humi-  
liasti sicut vulneratum  
superbum: in brachio  
virtutis tue dispersisti  
inimicos tuos.

† Tui sunt celi, & tua 11  
est terra: orbem terrarū  
& plenitudinē eius tu  
fundasti: † Aquilonē &  
mare tu creasti: Tha- 12  
bor & Hermon in no-



mine tuo exultabunt.  
 † Tuum brachiū cum  
 potentia. firmetur ma-  
 nus tua, exaltetur dexte-  
 ra tua. † Iustitia & iu-  
 diciū præparatio sedis  
 tuæ. Misericordia & ve-  
 ritas præcedent ante fa-  
 ciem tuam. † Beatus po-  
 pulus qui scit iubilatio-  
 nem: Dñe in lumine  
 vultus tui ambulabūt,  
 † & in nomine tuo ex-  
 ultabunt tota die, & in  
 iustitia tua exaltabun-  
 tur. † Quoniam gloria  
 virtutis eorum tu es, &  
 in beneplacito tuo. ex-  
 altabitur cornu nostrū.  
 † Quia Domini assum-  
 ptio, & sancti Israel re-  
 gis nostri. † Tunc locu-  
 tus es in visione filiis  
 tuis, & dixisti: Posui  
 adiutorium in poten-  
 te, exaltaui electum de  
 plebe mea. † Inveni  
 David seruum meum,  
 in oleo sancto meo vn-  
 xi eum. † Manus enim  
 mea auxiliabitur ei, &  
 brachium meum con-  
 firmabit eum.

† Nihil proficiet ini-  
 micus in eo, & filius  
 iniquitatis non appo-  
 net nocere ei.

ματί σου ἀγαλλιάσονται.

14 σὸς ὁ βραχίον μετὰ δυνατείας.  
 κραταιωθήτω ἡ χεὶρ σου, ὑψωθή-  
 τω ἡ δεξιὰ σου.

15 δικαιοσύνη καὶ κλέμα ἐξομω-  
 σία ᾧ ᾤοντο σε. ἔλεον καὶ ἀλήθεια  
 πρὸς πόρῳ σου, πρὸς πρὸς ὅπου σε.

16 μακάριον ὁ λαὸς ὁ γνώσκων  
 ἀλαλαγμόν. κύριε ἐν τῇ φωτὶ τῷ  
 πρὸς ὅπου σου πόρῳ σου.

17 καὶ ἐν τῇ ὀνόματί σου ἀγαλλιά-  
 σονται ὅλην τὴν ἡμέραν, καὶ ἐν τῇ  
 δικαιοσύνῃ σου ὑψωθήσονται.

18 ὅτι καύχημα τῆς δυνατείας αὐ-  
 τοῦ εἶ, καὶ ἐν τῇ δύναμει σου ὑψωθή-  
 σεται τὸ κέραν ἡμῶν.

19 ὅτι ᾧ κυρίου ἡ αὐτίληψις, καὶ ᾧ  
 αἰγίου ἰσχυρὴ βασιλεία ἡμῶν.

20 τότε ἐλάλησας ἐν ὀργῇ σου τοῖς ἡ-  
 σίοις σου, ἐν πάσι, ἐθέλων βοηθεῖν ἐπὶ  
 δυνατὸν, ὑψώσαι ἐκλεκτὸν ἐκ τοῦ

1 λαοῦ μου.

21 ὁ δὲ δαυὶδ τῇ δ' ὅλον μου, ἐν  
 ἐλαίᾳ ἁγίᾳ μου ἐχρυσάωτόν.

22 ἡ γὰρ χεὶρ μου συστηλήψεται  
 αὐτόν, καὶ ὁ βραχίον μου κρατύσει  
 αὐτόν.

23 οὐκ ὀφείλῃσει ἐχθρὸς ἐν αὐτῷ,  
 καὶ ὅς ἀνομίας οὐ πρὸς ὅς ἔσει τὸ  
 πικρῶσαι αὐτόν.

καὶ

καὶ συγκόψω ἀπὸ προσώπου αὐτοῦ 24  
τὰς ἐχθρὰς αὐτοῦ, ἔτι τὰς μισήσας αὐ-  
τὸν τροπώσομαι.

καὶ ἡ ἀλήθειά μου καὶ τὸ ἔλεός μου 25  
μετ' αὐτοῦ, καὶ ἐν τῷ ὀνόματί μου ὑ-  
ψώθησε τὸ κέραν αὐτοῦ.

καὶ θήσομαι ἐν θαλάσῃ χεῖρα 26  
αὐτοῦ, καὶ ἐν ποταμοῖς διεξιάν αὐτοῦ.

αὐτὸς ἐπιγαλῖεσθαι με, πατήρ 27  
μου εἶ σύ, θεὸς μου καὶ ἀνιλήπτης  
τῆς σαρκαί μου.

καὶ γὰρ πρωτότοκον θήσομαι αὐτῷ, 28  
ὑψηλὸν παρὰ τοῖς βασιλεῦσι τῆ γῆς.

εἰς τὸ αἰῶνα φυλάξω αὐτὰ τὸ ἔ- 29  
λεός μου, ἔτι διαθήκη μου περὶ αὐτοῦ.

καὶ θήσομαι εἰς τὸν αἰῶνα τοῦ 30  
αἰῶνος τὸ σπέρμα αὐτοῦ, ἔτι τὸ ῥῆγιν  
αὐτοῦ ὡς τὰς ἡμέρας τοῦ ἔρατος.

ἐὰν ἐγκαταλίπωσιν οἱ υἱοὶ αὐτοῦ 31  
τὸν νόμον μου, καὶ τοῖς κρίμασί μου  
μὴ πορεύωσιν.

ἐὰν τὰ δικαιώματά μου βεβηλώ- 32  
σας, καὶ τὰς ἐντολάς μου μὴ φυ-  
λάξωσιν.

ἐπισκέψομαι ἐν ῥάβδῳ τὰς αἰ- 33  
μίας αὐτῶν, καὶ ἐν μάστιγι τὰς ἀδι-  
κίας αὐτῶν.

τὸ ἔλεός μου ἔμην ἀδικήσας 34  
ἀπ' αὐτῶν· ἔδ' ἔμην ἀδικήσω ἐν τῇ  
ἀληθείᾳ μου.

† Et concidam à facie  
ipsius inimicos eius, &  
odiētes eum in fugam  
conuertam. † Et veritas

mea & misericordia  
mea cum ipso, & in  
nomine meo exaltabi-  
tur cornu eius. † Et po-

nam in mari manum  
eius, & in fluminibus  
dexteram eius. † Ipse

inuocabit me : Pater  
meus es tu, Deus meus  
& susceptor salutis

meae. † Et ego primoge-  
nitum ponā illum, ex-  
cellsum prae regibus ter-  
rae. † In aeternū seruabo

illi misericordiā meam,  
& testamētum meum  
fidele ipsi. † Et ponam  
in seculum seculi se-

men eius, & thronum  
eius sicut dies caeli.

† Si dereliquerint filij  
eius Legem meam, &  
in iudiciis meis non  
ambulauerint: † Si ius-

titias meas prophana-  
uerint, & mādāta mea  
non custodierint: † Vi-

sitabo in virga iniqui-  
tates eorum, & in ver-  
beribus peccata eorum.

† Misericordiam autē  
meam non dispergam  
ab eis, neque nocebo  
in veritate mea:

† Neque prophanabo  
testamentum meum;  
& quæ procedunt de  
labiis meis, non faciam  
irrita. † Semel iuravi  
in sancto meo si Da-  
uid mentiar? † Semen  
eius in æternum ma-  
nebit; & thronus eius  
sicut Sol in conspectu  
meo: † Et sicut Luna

perfecta in æternum,  
& testis in cælo fidelis.  
† Tu verò repulisti  
& despexisti: distulisti  
Christū tuum. † Auer-  
tisti testamentum serui  
tui, prophanasti in ter-  
ra sanctuarium eius.

† Destruxisti omnes  
sepes eius: posuisti  
firmamentum eius for-  
midinem.

† Diripuerunt eum  
omnes transeuntes viā,  
factus est opprobrium  
vicinis suis.

† Exaltaſti dexteram  
deprimentium eum,  
lætificasti omnes ini-  
micos eius.

† Avertisti adiuto-  
rium gladij eius, &  
non es auxiliatus ei in  
bello. † Destruxisti  
ab emundatione sua,  
sedem eius in terra  
occulisti.

35 ἔδ' ἔμὴ βεβλήσω τὴν Διεθή-  
κην μου, καὶ τὰ ἐκπερόδωκα Δι-  
τῆ χαλῆων μου ἔμὴ ἀφειήσω.

36 ἅπυξ ὄμωσα ἐν ἁγίῳ μου εἰπὼς  
δαυὶδ ψάλλομαι;

37 τὸ σπέρμα αὐτοῦ εἰς τὸν αἰῶνα  
μὴ μείνῃ, καὶ ὁ θρόνος αὐτοῦ ὡς ὁ ἥλιος  
ἐναντίον μου.

38 καὶ ὡς ἡ σελήνη κατηρηπισμένη εἰς  
τὸν αἰῶνα, καὶ ὁ μάρτυς ἐν οὐρανό-  
πιστός. Διέψαλμα.

39 σὺ δ' ἀπόσω ἐξ ἐξουδίνωσας, αἰσι-  
βάλου τῆ χειρὸς σου.

40 κατέσρεψας τὴν Διεθήκην σου  
δύλακας, ἐβεβήλωσας εἰς τὴν γῆν  
τὸ ἁγίασμα αὐτοῦ.

41 καθεῖλες παύσαι τὰς φραγμὰς  
αὐτοῦ, ἔθου τὰ ὀχυρά σου αὐτὸς  
δελίαν.

42 διήρπαζον αὐτὸν πάντες οἱ δο-  
δύοντες ὁ δὲ ὄν, ἐγλήθη ὄνειδος τοῖς  
γείτοσιν αὐτοῦ.

43 ὑψώσας τὴν δεξιὰν τῶν θλιβόν-  
των αὐτὸν, ἀφραγίας παύσαι τοὺς  
ἐχθρὸς αὐτοῦ.

44 ἀπέσρεψας τὴν βοήθειαν τῆ ῥομ-  
φαίας αὐτοῦ, ἐβόη αὐτὸς ἀπὸ τοῦ  
οὐρανοῦ ἐκ τῆς πόλεως.

45 κατέλυσας δὲ τὸν καθελισμὸν αὐτοῦ,  
τῆ θρόνον αὐτοῦ εἰς τὴν γῆν κατέρραξας.  
ἐσμί-

ἰσμήκρωας τὰς ἡμέρας τῷ χρόνῳ 46  
αὐτοῦ, κατέχευας αὐτὸν αἰχμῶν.

ἕως πότε κύριε δάψης ῥέφῃ εἰς τέ 47  
λα. ἐκκαυθήσεται ὡς πῦρ ἡ ὀρ-  
γή σου;

μνήσθητι τίς μου ἡ ὑπόστασις, μή 48  
γὰρ ματαιώσῃς ἐκποῖς πάντας τοὺς υἱοὺς  
τοῦ ἀνθρώπου;

τίς ἐστιν ἄνθρωπος, ὃς ζήσεται 49  
καὶ σὺν ὅψεται θάνατον, ῥύσεται  
πλὴν ψυχῶν αὐτοῦ ἐκ χειρὸς ἑδου;  
ἀληψαλμα.

πῶς εἰπὶ τὰ ἐλῆν σου τὰ ἀρχαῖα 50  
κύριε, ἃ ὁμοῦσας τῷ δαυΐδ ἐν τῇ  
ἀληθείᾳ σου.

μνήσθητι κύριε τῷ ἐνεδίσμεθ' τῶν 51  
δύλων σου, ἃ ὑπέσχον ἐν τῷ κόλπῳ  
μου πολλῶν ἐθνῶν.

οὐκ ἐνέδισαν οἱ ἐχθροί σου κύ- 52  
ριε, οὐκ ἐνέδισαν τὸ ἀντάλλαγμα  
τοῦ χρεώσῃ σου.

δύλοισι τοῖς κύριε εἰς τοὺς αἰῶ- 53  
νας, ἡμῶν ὡς ἡμῶν.

Προσευχὴ μου σὺν ἀνθρώπῳ τῷ θεῷ.  
π. δ'.

**Κ**ύριε καταφυγὴ ἐλπίδος ἡ-  
μῶν ἐν θλίψεσιν καὶ θλίψεσιν.

ὡς τὸ ἔρη θλίψεσιν καὶ πλά- 2  
σιν.

L 3

† Minorasti dies tem-  
poris eius, perfudisti eū  
confusione. † Usquequo  
Domine auerteris in sin-  
nem, exardescet sicut  
ignis ira tua?

† Memorare quæ mea  
substantia: nunquid e-  
nim vanè constituisti  
omnes filios hominū?

† Quis est homo qui  
viuet, & non videbit  
mortē; eruet animam  
suam de manu inferi?

† Vbi sunt misericor-  
diæ tuæ antiquæ Do-  
mine, quas iurasti Da-  
uid in veritate tua?

† Memor esto Do-  
mine opprobrij seruo-  
rum tuorū, quod con-  
tinui in sinu meo mul-  
tarum gētium. † Quod  
exprobrauerūt inimici  
tui Dñe, quod expro-  
brauerunt commuta-  
tionem Christi tui.

† Benedictus Dñs in  
æternum, fiat fiat.

† Oratio Moyſi homi-  
ni Dei. lxxxix.

† Domine refugium  
factus es nobis in  
gñatione & gñatione.

† Priusquàm mon-  
tes fierent, & forma-

retur terra & orbis, &  
à seculo & vsque in se-  
culum tu es.

† Ne auertas homi-  
nem in humilitatem. }  
& dixisti: Conuerti-  
mini filij hominum.

† Quoniam mille anni  
ante oculos tuos Dñe, 4  
tanquam dies hesterna  
quæ præterit, & custo-  
dia in nocte. † Quæ pro

nihilo habetur eorum 5  
anni erunt, manè sicut  
herba transeat: † Manè 6  
floreat & transeat, ve-  
spere decidat, induret  
& arescat. † Quia defe-

cimus in ira tua, & in 7  
furore tuo turbati su-

mus. † Posuisti iniqui- 8  
tates nostras in conspe-  
ctu tuo, seculum no-  
strum in illuminatione

vultus tui. † Quoniam 9  
oēs dies nostri defecē-  
runt, & in ira tua de-  
fecimus. † Anni nostri

sicut aranea medita- 10  
bantur; dies annorum  
nostrorum in ipsis septua-  
ginta anni; si autem, in  
potestatibus octoginta  
anni, & plurimum eo-  
rum labor & dolor.  
quoniam superuenit  
mansuetudo super nos,  
& corripiemur.

Θεῷ τὴν γλῶσσαν καὶ τὴν οἰκουμένην,  
καὶ ἀπὸ τοῦ αἰῶνος καὶ ἕως τοῦ αἰῶ-  
νος σου εἶ.

μὴ ἀποσρέψῃς ἄνθρωπον εἰς τα-  
πείνωσιν, ἔειπας, ἐπιστρέψατε ὑοὶ  
τῶν ἀνθρώπων.

ὅτι χίλια ἔτη ἐν ὀφθαλμοῖς σου  
κύριε, ὡς ἡμέρα ἡ ἑχθρὸς ἡ πρὸς διήλ-  
θη, καὶ φυλακὴ ἐν νυκτί.

τὰ ἐξ ὁδὸν ὡς αὐτὸ ἔτη ἔσον),  
ὡς ἡ ὥσπερ ἡ χλόη παρέλθοι,

ὡς ἡ ἀνθήσας καὶ παρέλθοι,  
ὡς ἡ ἀνθήσας ἀποπέσοι, ὡς ἡ κληρωθεὶς  
καὶ ἡ ξηραθείη.

ὅτι ἐξελίπομεν ἐν τῇ ὀργῇ σου, καὶ  
ἐν τῇ θυμῷ σου ἐξῆλθῃμεν.

ἔθου τὰς ἀνομίας ἡμῶν ἐναντίον  
σου, ὁ αἰὼν ἡμῶν εἰς φάσμα τὸ  
ὡς ὁ ὄψον σου.

ὅτι πᾶσαι αἱ ἡμέραι ἡμῶν ἐξέ-  
λιπον, καὶ ἐν τῇ ὀργῇ σου ἐξελί-  
πομεν.

τὰ ἔτη ἡμῶν ὡς τὸ ὄσπρην ἐμὴν ἐ-  
πὶ ἡμέραι τοῦ ἔτους ἡμῶν ἐν αὐ-  
τῇ ἐβδόμη ἡμέρῃ ἔτη ἐὰν ἐν δυ-  
νατείαις ὁ δαίμων ἐπὶ καὶ τὸ πλεον  
αὐτῶν κόπῃ καὶ πόνῃ. ὅτι ἐπὶ  
ἡλθε πρᾶσις ἐφ' ἡμᾶς καὶ παῖδες  
ἡμεῖς.

τίς γνώσκει τὸ κράτος τῆς ὀργῆς Ι 1  
 Κε, καὶ ἀπὸ τοῦ φόβου σου ἑμὸν σου

ἔξαριθμήσῃς· τίς δὲ ξιανὸς σου Ι 2

ἕως γνώωσόν μοι καὶ τὸς πεπαι-  
 ῥισμένους τῇ καρδίᾳ ἐν σοφίᾳ.

ἐπίσρεψον κύριε, ἕως πότε, καὶ πα- Ι 3

ρακληθήσῃ ἐπὶ τοῖς δούλοις σου.

ἐν ἐπιλήσει σου ὡς πατὴρ Ι 4

Κε κύριε, καὶ ἡγαλλίασάμεθα καὶ

ἐφάρσθημεν· ἐν πάσαις ταῖς ἡμέ-

ραις ἡμῶν

ὀύφρανηθήμεν, αὐτὸ ὧν ἡμερῶν Ι 5

ἐταπείνωσας ἡμᾶς, ἐτῶν ὧν εἰδομένη

κακά. καὶ ἴδε ἔτι τὸς δού- Ι 6

λους σου καὶ ἐπὶ τὰ ἔργα σου, καὶ ὁ-

δήγηται τὸς υἱὸς αὐτοῦ.

καὶ ἔγω ἡ λαμπρότης κυρίου τοῦ Ι 7

θεοῦ ἡμῶν ἐφ' ἡμᾶς, καὶ τὰ ἔργα τῶν

χειρῶν ἡμῶν κατεδύωμεν ἐφ' ἡ-

μᾶς, καὶ τὸ ἔργον τῶν χειρῶν ἡμῶν

κατεδύωμεν.

Αὐτός ἐστις τὸ δαυὶδ ἡ ἀντιφάσις  
 παρ' Ἑβραίων. 5'.

**Ο** Κατοικῶν ἐν βοηθείᾳ τοῦ  
 ὑψίστου, ἐν κρίσει τοῦ θεοῦ  
 ἔρασαν αὐλοῖσθε.

ἔρεϊ τὸν κύριον, ἀνὰ πνεύματι μου

εἰ, καὶ καταφυγὴ μου ὁ θεός μου, καὶ

ἐλπίς ἐπ' αὐτόν.

† Quis nouit potestate  
 iræ tuæ, & præ timore  
 tuo iram tuam † dinu-

merare? Dexterā tuam

sic notā fac mihi, & e-

ruditos corde in sapiē-

tia. † Conuertere Dñe,

vsquequò? & deprecabi-

lis esto super seruos

tuos. † Repleti sumus

manè misericordia tua

Dñe, & exultauimus &

delectati sum⁹. In om-

nibus diebus nostris

† lætati sumus pro qui-

bus diebus humiliasti

nos, annis quibus vidi-

mus mala. † Et respice

in seruos tuos, & in o-

pera tua, & dirige filios

eorū. † Et sit splendor

Dñi Dei nostri super

nos, & opera manūū

nostrarum dirige super

nos, & opus manuum

nostrarum dirige.

Laus cantici David, sine

titulo apud Hebræos.

xc.

† Vi habitat in ad-

itorio Altissimi,

in protectione Dei celi



† Quoniam ipse libera-  
bit te de laqueo venan-  
tiū, & à verbo aspero.  
† In ſcapulis ſuis obum-  
brabit tibi, & ſub pennis  
eius ſperabis. ſcutō cir-  
eūdabit te veritas eius:  
† Non timebis à timo-  
re nocturno, à ſagitta  
volāte in die: † A nego-  
tio in tenebris peram-  
bulante, ab incurſu &  
dæmonio meridiano.  
† Cadent à latere tuo  
mille, & decem millia  
à dextris tuis, ad te au-  
tem non appropinqua-  
bit. † Veritatem oculis  
tuis conſiderabis, & re-  
tributionem peccato-  
rum videbis. † Quoniam  
tu Dñe ſpes mea, Al-  
tiſſimum poſuiſti refu-  
gium tuum. † Non  
accedent ad te mala &  
flagellum non appro-  
pinquabit tabernaculo  
tuo: † Quoniam angelis  
ſuis mandabit de te, ut  
cuſtodiant te in oibus  
viis tuis. † In manibus  
portabunt te, ne forte  
offendas ad lapidē pe-  
dem tuū. † Super aſpi-  
dem & baſilicū am-  
bulabis, & conculca-  
bis leonem & draconē.

- 3 ὅτι αὐτὸς ῥύσεται σε ἐκ παγίδος  
θηρῶν, καὶ ἀπὸ λόγου παροχέδης.  
4 ἐν τοῖς μετὰφρένοις αὐτοῦ ἐπι-  
σκιάσει σοί, καὶ ὑπὸ τὰς πτέρυγας  
αὐτοῦ ἑλπίεις. ὥσπερ κυκλώσῃ σε ἡ  
ἐλπίς σου.  
5 ἐν φόβῳ θήσῃ ἀπὸ φόβου νυκτε-  
ρινῷ, ἀπὸ βέβης περιμήνης ἡμέρας,  
6 ἀπὸ πρῶματις ἐν σκοτίᾳ ἀπα-  
πορευομένης, ἀπὸ συμπτώματος  
καὶ δαιμονίου μεσημέριου.  
7 ποιῇται ἐκ τοῦ κλίτους σου χι-  
λῆος, καὶ μυρίας ἐκ διξιῶν σου,  
ὡς εἰς ὅτι ἐλπίς.  
8 πολλῷ τοῖς ὀφθαλμοῖς σε κατα-  
νοήσεις, καὶ ὡς πᾶσι τοῖς ἀμαρταν-  
λών ὄψει.  
9 ὅτι σὺ κύριε ἡ ἐλπίς μου, τὸν ὑ-  
ψίστον ἐξου κατεφυγὼν εἶ.  
10 ὃς ἀποστέλλει τὴν ὥσπερ σε κακὰ,  
καὶ μάλιστα ὅτι ἐλπίς ἐν τῷ σκηνώ-  
ματι εἶ.  
11 ὅτι τοῖς ἀγγέλοις αὐτοῦ ἐπιτε-  
λεῖς σε, ὥσπερ φυλάξαι σε ἐν πά-  
σι τοῖς ὁδοῖς εἶ.  
12 ἐπὶ χειρῶν ὀρέσῃ σε, μή ποτε  
ἁποκόψῃς ὡς λίθον τὴν πόδα σου.  
13 ἐπὶ ἀσπίδα καὶ βασιλίσκειν ἐπι-  
θήσῃ, καὶ καταπατήσεις λίοντα καὶ  
δράκοντα.

ὅπ' ἐπ' ἐμὲ ἤλπισε, καὶ ῥύσασθαι αὐτόν, (κεπάσω αὐτόν, ὅπ' ἐγὼ τὸ ὄνομά μου.

κεκράξεται πρὸς με. καὶ ἐπακούσωμαι αὐτόν, μετ' αὐτόν εἰμι ἐν θλίψει. ἐξελεύσασθαι αὐτόν, καὶ δοξάσω αὐτόν.

κακρήτηται ἡμερῶν ἐμπλήσῃ αὐτὸν, καὶ δειξάτω αὐτῷ τὸ σωτήριόν μου.

Ψαλμός δαδὴς εἰς τὴν ἡμέραν  
σαββάτου. σά

**Α** Γαδοὶ τὸ ἐξομολογίῃς τῷ κυρίῳ, ἔψαλλε τῷ ὀνόματί σου ὕψιστε.

Ἐκτίσας ἀγαγέ με ἐκ τῆς θύρας σου, καὶ τὴν ἀλήθειάν σου καὶ νικτή. ἐν δεκαχόρδῳ ψαλτήριῳ μετ' ᾠδῆς ἐν κιθάρα.

ὅπ' εὐφρανέαι με κύριε ἐν τῷ ποιήματί σου, καὶ ἐν τοῖς ἔργοις τῶν χειρῶν σου ἀγαλλιάσασθαι.

αἱ ἐμεγαλύνῃ τὰ ἔργα σου κύριε, σφόδρα ἐθαυμάησιν οἱ ἀλογισμοί σου.

αἰὲς ἄφρων ἢ γνώσει, καὶ ἄσυνετός ἢ συνήσει λαῷ σου.

ἐν τῷ ἀναπύλῳ ἀμαρτωλὸς ὡς ἰχθὺς ἐν ὁρμίνῃ, ἔσθ' ὅτι πάντες οἱ ἔρποντες ἐν ὁρμίνῃ.

ὁ δὲ ῥαββί

† Quoniam in me speravit, & liberabo eum: protegam eum, quoniam cognovit nomen meum. Clamabit ad me, & exaudiam eum; cum ipso sum in tribulatione. eripiam eum, & glorificabo eum: † Longitudine dierum replebo eum, & ostendam illi salutare meum.

† I salmus canticum in die Sabbati, xc i.

**B** Onum confiteri Domino, & psallere nomini tuo Altissime.

† Ad annunciandum manere misericordiam tuam, & veritatem tuam per nomen.

† In decachordo psalterio cum cantico in cithara. † Quia delictasti me Domine in factura tua, & in operibus manuum tuarum exultabo. † Quam magnificata sunt opera tua Domine! nimis profundae factae sunt cogitationes tuae.

† Vir insipiens non cognosceret, & stultus non intelliget haec.

† Cum exorti fuerint peccatores sicut scinum, & apparuerint omnes qui operantur

iniquitatem : Vt inter-  
cant in seculum seculi,  
† tu autem Altissimus  
in æternum Domine.

† Quoniam ecce inimici  
tui Dñe, quoniam ecce  
inimici tui peribunt. &  
dispergètur omnes qui  
operàtur iniquitatem.

† Et exaltabitur sicut  
vnicornis cornu meū,  
& senectus mea in oleo  
vberi. † Et despexit oculo  
meus in inimicos  
meos, & in insurgenti-  
bus in me malignanti-  
bus audiet auris mea.

† iustus vt palma flo-  
rebit, sicut cedrus in  
Libano multiplicabi-  
tur. † Plantati in do-  
mo Domini, in atriis  
Dei nostri florebut.

† Adhuc multipli-  
cabitur in senecta v-  
beri. & bene patientes  
erunt † vt annuncient  
quoniam rectus Do-  
minus Deus noster,  
& non est iniquitas  
in eo.

ζόμμοι τὴν ἀνομίαν. ὅπως ἀνέξο-  
λοθρ δυνάσιν εἰς τὸ αἰῶνα ἔα ἑν.

9 σὺ ᾧ ὕψιστος εἰς τὸ αἰῶνα κύριε.

10 ὅτι ἰδὼν οἱ ἐχθροί σου κύριε, ὅτι  
ἰδὼν οἱ ἐχθροί σου δόξασονται. καὶ  
ἀσπερ πεδιήσονται πάντες οἱ ἐργα-  
ζόμμοι τὴν ἀνομίαν,

11 καὶ ὑψωθήσεται ὡς μονοκέρωτος  
τὸ κέρας μου, καὶ τὸ γῆρας μου ἐν  
ἐλαίῳ πίονι.

12 καὶ ἀπιδέξαι τὸ ὄφθαλμός μου ἐν  
τοῖς ἐχθροῖς μου, καὶ ἐν τοῖς ἐπανι-  
σταμένοις ἐπ' ἐμὲ πανηροδυνάμεις ἀ-  
κρόαται τὸ οὖς μου.

13 δίκαιος ὡς φοῖνιξ ἀνθήσει, ὥστε  
κέδρος ἢ ἐν τῷ λιθῶνι πληθύν-  
θήσεται.

14 πεφυττομένοι ἐν τῷ οἴκῳ κυ-  
ρίου, ἐν τοῖς αὐλαῖς τοῦ θεοῦ ἡμῶν  
ἐξανθήσονται.

15 ἐπὶ πληθυνθήσονται ἐν γῆρι  
πίονι. καὶ ὡς παρρησιασμένοι ἐσσι.

16 Ἐναντίον σου ὁ θεὸς κύριος,  
ὁ θεὸς ἡμῶν, ὅς ἐστιν ἀδικία ἐν  
αὐτοῖς.

† In diem antefabbat-  
um quando funda-  
ta est terra, laus can-  
tici David.

xcj. r.

1 Εἰς τὴν ἡμέραν ἣν ἐθεσάβετο  
ὅτι κατάρκισεν ἡ γῆ, αἱ  
ὡδὲς τῶν δυνάμεων.

Ο κύριε

**Ο** Κύριε ἐξοσιλῶσει, δι-  
πρέπειαι ἐν ἐδύτατο· ἐν ἐ-  
δύτατο κύριε δυνάμει καὶ δόξαι-  
ζέσθαι, καὶ γὰρ ἐξερύωσεν τὴν οἰκου-  
μένην, ἥ τις ἐξοσιλῶσεν.

ἔτοιμα ὁ θρόνος σου ἀπὸ τότε, 2  
ἀπὸ τῶν αἰῶν σου εἶ.

ἔπαυσαν οἱ ποταμοὶ κύριε, ἔπαυ- 3  
σαν οἱ ποταμοὶ φωνὰς αὐτῶν. ὤρ-  
σιν οἱ ποταμοὶ ἐπὶ τῇ ἡμέρᾳ αὐτῶν

ἀπὸ φωνῶν ὑδάτων πολλῶν. θαυ- 4  
μαστοὶ οἱ μετὰ τὴν θάλασσαν, θαυ-  
μαστοὶ ἐν ὑψηλαῖς ὁ κύριε.

τὰ μαρτύριά σου ἐπὶ ὧν ἠκούσαν 5  
ζόδοι, τὰ οἰκῶσα πρέπει ἀγίασ-  
μα κύριε εἰς μακρότητα ἡμερῶν.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ περὶ τῆς σαβ-  
βάτου. 59.

**Ε**ὸς ἐκδικήσεων κύριε. θεὸς 6  
ἐκδικήσεων ἐπαρήσάσθαι.  
ὑψώθη πρὸς κελῖνον τὴν γῆν, ἀπὸ-  
δίδει ἀνταπόδοσιν τοῖς υπερηφάνοις.  
ἕως ποτε ἀμαρτωλοὶ κύριε, ἕως 3  
ποτε ἀμαρτωλοὶ καυχῶνται;

φθίγγονται καὶ λαλήσουσιν ἀδι-  
κίαν, λαλήσουσιν πάντες οἱ ἐργαζό-  
μενοι τὴν ἀνομίαν;

τὸν λαόν σου κύριε ἐταπείνωσαν, 5  
καὶ

**D**ominus regnavit,  
decorē indutus est.  
indutus est Dñs forti-  
tudine, & præcinxit se:  
& enim firmavit orbē  
terræ, qui non commo-  
uebitur. † Parata sedes  
tua ex tunc, à seculo tu  
es. † Eleuauerunt flumi-  
na Dñe, eleuauerūt flu-  
mina voces suas. Fle-  
uabūt flumina fluctus  
suos † à vocibus aqua-  
rum multarum. Mira-  
biles elationes maris,  
mirabilis in altis Dñs.

† Testinonia tua cre-  
dibilia facta sunt ni-  
mis: domum tuā de-  
cet sanctitudo Dñe in  
longitudine dierum.

I † Psalm⁹ David quarta  
Sabbati. xcij.

**D**eus ultionū Dñs,  
Deus ultionū li-  
berē egit. † Exaltare qui  
iudicas terram; redde  
retributionē superbis.  
† Usquequo peccatores  
Dñe, usquequo pecca-  
tores gloriabuntur?

† Effabuntur & lo-  
quentur iniquitatem,  
loquentur omnes qui  
operantur iniusticiam?

† Populum tuum Dō-  
mine humiliauerunt,

& hereditatem tuam  
vexauerunt. † Viduam  
& pupillum interfece-  
runt, & aduenam occi-  
derunt. † Et dixerunt:  
Non videbit Dñs, neq;  
intelliget Deus Iacob.

† Intelligite iam insi-  
pientes in populo, &  
stulti aliquando sapite.

† Qui plātauit aurem,  
non audit? aut qui fin-  
xit oculum, non con-  
siderat? † Qui corripit  
gentes, non arguet? qui  
docet hominem scien-  
tiam? † Dñs scit cogita-  
tiones hominum, quo-  
niam sunt vanæ. † Bea-  
tus homo quē erudie-  
ris Dñe, & de Lege tua  
docueris eum: † Vt mi-  
tiget eum a diebus ma-  
lis, donec sodiatur pec-  
catori fouea, † Quoniā  
non repellet Dñs ple-  
bem suam, & heredi-  
tatem suam non dere-  
linquet. † Quoadusque  
iustitia conuertetur in  
iudiciū, & qui iuxta il-  
lam, omnes qui recto  
sunt corde. † Quis con-  
surget mihi aduersus  
malignantes? aut quis  
stabit mecum aduer-  
sus operantes iniquita-  
tem?

καὶ τὴν κληρονομίαν σου ἐκάκωσαν.  
χάσαν ἐσθραυόν ἀπέκτειναν, καὶ  
ἐσθραυόν ἐφόνεύσαν.

καὶ εἶπεν, σὺ ὁ ψεῦδος κύριε,  
ὅτι σωθήσῃ ὁ θεός Ἰακώβ.

Ζῶτε δὲ ἄφρονες ἐν τῷ λαῷ,  
καὶ μαζὶ ποτὲ φρονήσετε.

ὁ φυτεύσας τὸ οὖς, ἔχει ἀκροῖς;  
ἢ ὁ πλάσας τὸν ὀφθαλμὸν οὐχὶ κρο-  
τανοεῖ;

ὁ παιδύων ἔδνη, ἔχει ἐλέγξει;  
ὁ διδάσκων ἀνθρώπων γινώσκει;

κύριε γνώσκει τὰς ἀβελογισ-  
μους τῶν ἀνθρώπων, ὅτι εἰσι μάταιοι.

μακάριος ἄνθρωπος, ὃν ὁ  
παιδύσης κύριε, καὶ ἐν νόμῳ  
σου διδάξῃ αὐτόν.

ὁ πρῶτόν σου αὐτὸ ἀφ' ἡμερῶν πο-  
νηρῶν, ἕως οὗ ὀρυγῇ τὰ ἀμάρτωλά  
σου.

ὅτι σὺ ἀπάσεις κύριε τὸ λαόν  
αὐτόν, καὶ τὴν κληρονομίαν αὐτοῦ σὺ  
ἐγκαταλείψεις.

ἕως οὗ δικαιοσύνη ἐπιστρέψει εἰς  
χεῖρας, καὶ ἐχόρδοι αὐτῆς, πάντες  
οἱ ὀρθοὶ τῇ καρδίᾳ. Διψάσμε.

τίς ἀναστήσει μοι ἐπὶ πονηροῦ-  
μοις; ἢ τίς συμπαραστήται μοι  
ἐπὶ τοῖς ἐργαζομένοις τὴν ἀνομίαν;

εἰ μὴ

εἰ καὶ ὅτι κύριε ἐβοήθησέ μου, 17  
περὶ τοῦ πνεύματος τοῦ ἁγίου καὶ  
ψυχῇ μου.

εἰ ἐλθόν, σεσέλιον ὁ πνεύματός μου, 18  
τὸ ἐλεός σου κύριε ἐβοήθησέ μου,  
καὶ τὸ πνεύματός σου ὁ δυνάστης μου 19  
τῇ καρδίᾳ μου, αἱ παρεκλήσεις σου  
ἐφάρταν τὴν ψυχὴν μου.

μὴ συμπαροσέτω σοι θρόνον αὐτοῦ 20  
μίας, ὁ πλάσας ἀνθρώπους ἐπὶ τῆς  
γῆς;

θρονοῦσιν ἐπὶ ψυχῶν δικαίων, 21  
καὶ αἱ μακάριοι κατεδικάζονται.

καὶ ἐχρυσότοί μοι κύριε εἰς καὶ 22  
ἐφύλην, καὶ ὁ θεός μου εἰς βοήθον  
ἐλπίσθαι μου.

καὶ ἀποδώσει αὐτοῖς κύριε τὴν 23  
ἀδοσίαν αὐτῶν, καὶ καὶ τὴν πονηρίαν  
αὐτῶν ἀφανίσαι αὐτοὺς κύριος ὁ θεός.

Αἶτος ὁ δὲ τῷ Δαυὶδ, ἀντιγράφος  
παρ' ἐβραίων. 58.

Δ Εἶπε ἀγαλλιασώμεθα τῷ 1  
κυρίᾳ, ἀλαλάξαμεν τῷ θεῷ  
τῷ σωτῇ ἡμῶν.

προφθάσωμεν τὸ πνεῦμα αὐτοῦ 2  
ἐν ἑξομολογήσει, καὶ ἐν ψαλμοῖς ἀ-  
λαλάξαμεν αὐτῷ.

ὅτι θεός μέγας κύριος ἐ βασι- 3  
λεὺς

† Nisi quia Dñs adiu-  
uit me, paulominus ha-  
bitasset in inferno ani-  
ma mea. † Si dicebam:  
Mortuus est pes meus, mi-  
sericordia tua Dñe ad-  
iuuabat me: † secundū  
multitudinem dolorū  
meorū in corde meo,  
consolationes tuæ lati-  
ficauerūt aīam meam.  
† Nūquid adheret tibi  
sedes iniquitatis, qui  
singis laborem in prae-  
cepto? † Captabunt in  
animā iusti, & sangui-  
nem innocentem con-  
demnabunt. † Et factus  
est mihi Dñs in refu-  
gium: & Deus meus in  
adiutorium spei meae.  
† Et reddet illis Dñs  
iniquitatem ipsorum,  
& secundū malitiam  
eorum disperdet illos  
Dominus Deus.

*Laud cantici David, sine  
titulo apud Hebraeos.*

XCIIII.

V Enite exultemus  
Dño, iubilemus  
Deo salutari nostro.

† Preoccupemus faciē  
eius in confessione, &  
in psalmis iubilemus  
ei. † Quoniā Deus ma-  
gnus Dominus, & rex



magnus super omnein  
terram. † Quia in ma-  
nu eius fines terræ, &  
altitudines montium  
ipsius sunt. † Quoniam  
ipsius est mare, & ipse  
fecit illud, & ar. dā ma-  
nus eius formauerunt.

† Venite, adoremus,  
& procidamus ei, &  
ploremus coram Do-  
mino qui fecit nos.

† Quia ipse est Deus  
noster, & nos populus  
pascuæ eius, & oues  
manus eius. Hodie si  
vocem eius audieritis,  
† nolite obdurare corda  
vestra, sicut in exacer-  
batione; secundum  
diem tentationis in de-  
serto, † ubi tentauerūt  
me patres vestri: pro-  
bauerunt me, & vide-  
runt opera mea.

† Quadraginta annis  
offensus fui generatio-  
ni huic. & dixi: Sem-  
per errant corde; ipsi  
verò non cognouerūt  
vias meas. † Vt iuravi  
in ira mea, si introibūt  
in requiem meam?

*Locus canticis David, qui in-  
do domus adificabatur  
post captiuitatem sine  
titulo apud Helaios.*

λαὸς μέγας ἐπὶ πᾶσιν τῶν γλῶ.

4 ὅτι ἐν τῇ χειρὶ αὐτοῦ τὰ πέρατα  
τῆς γῆς, καὶ τὰ ὑψηλὰ τῶν ὀρέων αὐ-  
τοῦ εἰσιν.

5 ὅτι αὐτοῦ εἰσιν ἡ θάλασσα, καὶ αὐτὸς  
ἐποίησεν αὐτὴν, καὶ τὴν ξηρὰν αἱ  
χεῖρες αὐτοῦ ἐποίησαν.

6 δεῦτε προσκυνήσωμεν, καὶ προσ-  
πίσωμεν αὐτῷ καὶ κλαύσωμεν ἐναν-  
τίον κυρίου ὃ ποιήσαντες ἡμᾶς.

7 ὅτι αὐτός ἐστιν ὁ θεὸς ἡμῶν, καὶ ἡ-  
μεῖς λαὸς νομῆς αὐτοῦ, καὶ ὡς ἡ ἀγα-  
θή αὐτοῦ. σήμερον ἐὰν τῆς φωνῆς  
αὐτοῦ ἀκρούσῃτε,

8 μὴ σκληρυνήτε τὰς καρδίας ὑ-  
μῶν, ὥς ἐν τῇ παραπικροσίᾳ. καὶ  
τὴν ἡμέραν ἔξω πικροσθῆναι ἐν τῇ  
ἐρήμῳ.

9 οὐκ ἐπείρασάν με οἱ πατέρες ὑ-  
μῶν· ἐδοκίμασάν με καὶ εἶδον τὰ  
ἔργα μου.

10 πειρασάμενοι ἔτι προσάχθισα  
τῇ θυμῷ ἐκείνῃ. καὶ εἶπα, αἱ ἐπιλα-  
γὰς τῆς καρδίας, αὐτοῦ ἢ ἐκ ἔγνω-  
σαν τὰς ὁδούς μου.

11 ὥς ὡμῶς ἐν τῇ ὀργῇ μου, εἰ εἰσε-  
λεύσονται εἰς τὴν κητάρπασίν μου;

*Αἶνος ὡς τῆς τοῦ δαυὶδ, ὅτι ὁ οἶκος ἀκο-  
δόμηται μετὰ τὴν αἰχμαλωσίαν.  
ἀντιγράφος παρ' ἱεροεπίσκοπου.*

ΛΟΓΟΙ

ς ε.

xcvi.

**Α**ΣΑΤΕ Τῷ ΚΥΡΙῳ ᾠσμεν καὶ ᾠδὴν,  
ᾠσάτε τῷ κυρίῳ πᾶσα ἡ γῆ.

ᾠτάτε τῷ κυρίῳ δουλοῦντάς τὸ  
ὄνομα αὐτοῦ. διὰ τὴν ἐλπίδα ἡμῶν  
ἐξ ἡμέρας τὸ σωτήριον αὐτοῦ.

ἀναγγεῖλατε ἐν τοῖς ἔθνεσι τὴν  
δόξαν αὐτοῦ. ἐν πᾶσι τοῖς λαοῖς τὰ  
θαυμάσια αὐτοῦ.

ὅτι μέγας κύριος καὶ αἰνετός  
ὁ θὸς, φοβερός ἐστιν ὑπὲρ πάν-  
τας τοὺς θεούς.

ὅτι πάντες οἱ θεοὶ τῶν ἐθνῶν δαι-  
μόνια. ὁ δὲ κύριος τὸν οὐρανὸν  
ἐποίησεν.

ἐξομολόγησις καὶ ὁρασιότης ἐνώ-  
πιον αὐτοῦ, ἀκωσμήν ἐ μεγαλοπρέ-  
πεια ἐν τῷ ἁγιάσματι αὐτοῦ.

ἐνέγκατε τῷ κυρίῳ αἱ πατρίαι  
τῶν ἐθνῶν, ἐνέγκατε τῷ κυρίῳ δό-  
ξαν καὶ τιμὴν.

ἐνέγκατε τῷ κυρίῳ δόξαν ὁδο-  
μακ αὐτοῦ, ἄρατε θυσίας καὶ εἰπο-  
ρεθεῖτε εἰς τὰς αὐλὰς αὐτοῦ.

προσκυνήσατε τῷ κυρίῳ ἐν αὐ-  
τῇ ἁγίᾳ αὐτοῦ, σιταλῶσθῃτω ἀπὸ προ-  
σώπου αὐτοῦ πᾶσα ἡ γῆ.

ἔπαυτε ἐν τοῖς ἔθνεσιν, ὅτι κύριος ὁ  
ἰσχυρὸς ἐπὶ τὴν γῆν, καὶ ὁ κατὰ τὴν γῆν  
οἰκουμένην, ἡ γῆ ἔσται δούλησιν αὐ-  
τοῦ.

**1** Cantate Dño can-  
ticum nouū, can-  
tate Dño omnis terra.

**2** † Cantate Dño, benedi-  
cite nomini eius, annū-  
ciate d em de die salu-  
tate eius. † Annunciate  
inter gentes gloriam  
eius, in omnibus po-  
pulis mirabilia eius.

**4** † Quoniam magnus  
Dñs & laudabilis ni-  
mis, terribilis est super  
omnes deos. † Quoniā

**5** omnes dij gētium da-  
monia, Dominus au-  
tem carlos fecit. † Con-  
fessio & pulchritudo in  
conspectu eius: sancti-  
monia & magnificen-  
tia in sanctificatione  
eius. † Afferte Dño pa-  
trīe gentiū, afferte Do-  
mino gloriam & ho-  
norem. † Afferte Dño

**7** gloriam nomini eius:  
tollite hostias & intro-  
ite in atria eius.

**8** † Adorate Dñm in a-  
trio sancto eius, com-  
moueat a facie eius  
vniuersa terra. † Dicite  
in Gentibus, quia Do-  
min⁹ regnavit: & enim  
correxerit orbem terrarū,  
qui non commouebitur.

iudicabit populos in æquitate. † Latentur cæli & exultet terra; cōmoueat mare, & plenitudo eius. † Gaudēbunt cāpi, & omnia quæ in eis: tunc exultabunt oīa ligna syluæ: † A facie Dñi, quia venit, quoniam venit iudicare terram. Iudicabit orbem terræ in æquitate, & populos in veritate sua.

*Psalmus David, quando terra eius restituta est: sine titulo apud Hebr.*

XCVI.

**D**ominus regnavit, exultet terra, letentur insulæ multæ.

† Nubes & caligo in circuitu eius, iustitia & iudicium correctio sedis eius. † ignis ante ipsum præcedet, & inflammabit in circuitu inimicos eius.

† Alluxerunt fulgura eius orbi terræ: vidit & commota est terra.

† Montes sicut cera fluxerunt à facie Dñi, à facie Domini omnis terræ. † Annuntiaverunt cæli iustitiam

κρινεῖ λαὸς ἐν δίκῃ τῇ.

11 ὁ φρεναίῳ θάπτει οἱ ἔρανοὶ καὶ ἀγαλλιᾷ θωή γῆ, σαλεύθῃ τῇ θάλασσα καὶ τὸ πλῆρωμα αὐτῆς.

12 χαρήσονται τὰ πῦρ, καὶ πάντα τὰ ἐν αὐτοῖς, τόποι ἀγαλλιᾷσιν, πάντα τὰ ξύλα τῶν δρυμῶν.

13 ἀπὸ προσώπου κυρίου, ὅτι ἔρχεται, ὅτι ἔρχεται κρινεῖ τὴν οἰκουμένην ἐν δικαιοσυνῇ, καὶ λαὸς ἐν τῇ ἀληθείᾳ αὐτοῦ.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ ὅτι ἡ γῆ αὐτοῦ καθίστατο ἀνεπίστρεφος παρ' ἐχθρῶν.

ςς'.

**Ο** κύριος ἰσχυροῦσιν, ἀγαλλιᾷ θωή γῆ, ὁ φρεναίῳ θάπτει οἱ ἔρανοὶ ποταμοί.

2 νεφέλη καὶ γνόφος κύκλω αὐτῶν, δικαιοσύνη & κράτος κατόρθωσις τῶν χειρῶν αὐτοῦ.

3 πῦρ ἐνώπιον αὐτοῦ ὡς πορεύσεται, καὶ φλογεῖ κύκλω τοῦ ἐχθροῦ αὐτοῦ.

4 ἔφωσαν αἱ ἀστραπαὶ αὐτοῦ τῇ οἰκουμένῃ, εἰ δὲ καὶ σαλεύθῃ ἡ γῆ.

5 τὰ ὄρη ὡς ἐκ κηρὸς ἐτάκθησαν ἀπὸ προσώπου κυρίου, ἀπὸ προσώπου κυρίου τῆς γῆς.

6 ἀνήγγειλαν οἱ ἔρανοὶ τὴν δικαιοσύνην

σώσω αὐτόν, καὶ ἔδωκαν πάντες οἱ  
λαοὶ τὴν δόξαν αὐτοῦ.

αἰχμωήθησαν πάντες οἱ πρε- 7  
σβυωῦτες τοῖς γλυπτοῖς, οἱ ἐγκυ-  
χάριοι ἐν τοῖς εἰδώλοις αὐτῶν.  
προσκυώσασιν αὐτῷ πάντες ἄγγε-  
λοι αὐτοῦ.

ἤκουσε καὶ σύφραίνῃ ἡ σὺν, καὶ ἡ- 8  
γαλλιάσαντο αἱ θυγατέρες τοῦ κυρίου.  
δαίαι, ἐνεκὰ τοῦ κριμάτων σου κύριε.

ὅτι σὺ κύριε ὑψίστος ἐπὶ πᾶ- 9  
σαν τὴν γῆν, (φόδρα ὑπερυψώ-  
σης ὑπὲρ πάντας τοὺς θεούς.

οἱ ἀγαπῶντες τὸν κύριον, μισήτε 10  
ποιητὰ φυλάσσει κύριος τὰς ψυ-  
χὰς τοὺς ὁσίων αὐτοῦ, ἐκ χειρὸς ἀμαρ-  
τωλοῦ ῥύσει αὐτούς.

ὥς ἀντίπλε τῷ δικαίῳ, καὶ τοῖς 11  
διδέοις τῇ καρδίᾳ σύφρασι.

σύφραίνῃτε δίκαιοι ἐν τῷ κυ- 12  
ρίῳ, καὶ ἐξομολογήσθε τῇ μνήμῃ  
τοῦ ἀγαθῶν αὐτοῦ.

Ψαλμὸς τοῦ δαυίδ.

εἴ.

**Α**Σαπὶ τῷ κυρίῳ ἄσμα καινόν,  
ὅτι θαυμαστὰ ἐποίησεν ὁ κύριος.  
ἔσωσεν αὐτὸν ἡ δεξιὰ αὐτοῦ, καὶ ὁ βρα-  
χίον ὁ ἄγιος αὐτοῦ.

ἠγνώρισεν κύριος τὸ σωτήριον 2  
M αὐτοῦ,

eius, & viderunt om-  
nes populi gloriā eius.

† Confundatur omnes  
qui adorant sculpilia:  
qui gloriāntur in simu-  
lachris suis. adore  
eum omnes angeli e-  
ius. † Audiuit & læ-  
tata est Sion, & exulta-

uerunt filiae iudæ, pro-  
pter iudicia tua Do-  
mine. † Quoniam tu  
Dominus altissimus su-  
per omnem terram. ni-  
mis exaltatus es super  
omnes deos. † Qui di-  
ligitis Dominum, odi-  
te mala: custodit Do-  
minus animas sancto-  
rum suorum, & manu  
peccatoris liberabit eos.

† Qui di-  
ligitis Dominum, odi-  
te mala: custodit Do-  
minus animas sancto-  
rum suorum, & manu  
peccatoris liberabit eos.

† Lux orta est iusto,  
& rectis corde lætitia.  
† Examinini iusti in  
Domino, & confite-  
mini memorie san-  
ctificationis eius.

† Lux orta est iusto,  
& rectis corde lætitia.

† Examinini iusti in  
Domino, & confite-  
mini memorie san-  
ctificationis eius.

† Psalmus David.

xcviij.

**C**Antate Domino  
canticum nouum,  
quia mirabilia fecit Do-  
minus. Saluauit eum  
dextera eius, & bra-  
chium sanctum eius.

† Notum fecit Do-  
minus salutare

suum, in cōspectu gen-  
tium reuelauit iustitiā  
suā. † Recordatus est  
misericordiā suā Iac-  
cob, & veritatis suę do-  
mui Israel. Viderunt  
omnes termini terrę sa-  
lutare Dei nostri. † Iu-  
bilate Deo omnis terra,  
cantate & exultate &  
psallite. † Psallite Dño  
in cithara, in cithara &  
voce psalmi: † In tubis  
ductilibus, & voce tu-  
bæ cornet: iubilate in  
cōspectu regis Dñi.

† Moueatur mare &  
plenitudo eius, orbis  
terrarū & omnes qui  
habitant in eo.

† Flumina plaudunt  
manu simul, montes  
exultabunt † a cōspe-  
ctu Dñi, quoniam ven-  
nit, quoniam venit iudi-  
care terram. iudicabit  
orbem terrarum in ius-  
titia, & populos in æ-  
quitate.

† Psalmus David.

XCVIJ.

**D**omin' regnavit,  
irascatur populi,  
qui sedes super Cheru-  
bim, moueatur terra.  
† Dñs in Sion magnus,  
& excelsus est super  
omnes populos.

αὐτῷ, ἐναντίον τῶν ἐθνῶν ἀπεκάλυψε  
τὴν δικαιοσύνην αὐτοῦ.

3 ἐμνήσθη τῷ ἐλίκς αὐτοῦ τῷ ἱακώβ,  
καὶ τῆς ἀληθείας αὐτοῦ τῷ ἱσραὴλ ἰσ-  
ραὴλ εἶδεν πάντα τὰ πέρατα τῆς  
γῆς τὸ σωτήριον τῶν υἱῶν.

4 ἀλαλάξατε τῷ θεῷ πάντα ἡ γῆ,  
ἄσπετε ἐξ ἀρχαῖς καὶ ἐν ψάλματι.

5 ψάλατε τῷ κυρίῳ ἐν κιθάρᾳ, ἐν  
κιθάρᾳ ἐφ' ᾗ ψαλμῶς.

6 ἐν (άλπιγξιν ἐλαταῖς, καὶ φωνῇ  
άλπιγξιν κεραιῖναις, ἀλαλάξατε  
ἐνώπιον τοῦ βασιλέως κυρίου.

7 σαλδοθήτω ἡ θάλασσα καὶ τὸ  
πλήρωμα αὐτῆς, ἡ οἰκουμένη καὶ πάν-  
τες οἱ κατοικοῦντες ἐν αὐτῇ.

8 ποταμοὶ κροτήσασιν χεῖρ ἐπι-  
αὐτὸ, τὰ ὄρη ἀγαλλιάσονται.

9 ἀπὸ πρῶτου κυρίου, ὅπ' ἐρ-  
χεται, ὅπ' ἔκει κελταὶ τῶν γυν. κελ-  
νεῖ τῶν οἰκουμένων ἐν δικαιοσύνῃ,  
καὶ λαὸς ἐν δόξῃ.

† Ὑμνὸς τῷ δαυίδ.

ση.

**K**ύριος ἐβασίλευσιν, ὁρμίζε-  
δωπαι λαοί, ὁ κύριος ἐν  
ἐπὶ τῷ κροτήρι, σαλδοθήτω ἡ γῆ.

2 κύριος ἐν σὶν μέγας, ἐν ὑψι-  
λὸς ἐν ἐπὶ πάντας τοὺς λαούς.

ἔξο-

ἐξομολογησάμενοι τῷ ὀνόματι  
σου τῷ μεγάλῳ, ὅτι φῶς εἶσθαι καὶ  
ζῆλον εἶσι.

καὶ πρὸς βασιλείᾳ κρείσσιν ἀγα-  
πῇ. σὺ ἡθίμας διδύπας, κρείσσιν  
καὶ δικαιοσύνην ἐν ἰακῶβ σὺ ἐ-  
ποίησας.

ὑψετε κύριον τὸ θεὸν ἡμῶν, καὶ  
 κατασκευάτε τῇ ἰσχύϊ τοῦ ποδὶ τοῦ πο-  
 δῶν αὐτοῦ, ὅτι ἄγιός ἐστι.

μαυσῆς καὶ ἀπὸ τῶν ἐν ταῖς ἐκκλησίαις  
αὐτῆς, καὶ σάκευ καὶ ἐπὶ τῶν ἐπὶ τῶν ἐκκλησι-  
αρχῶν τὸ ὄνομα αὐτῆς. ἐπὶ τῶν ἐκκλησι-  
αρχῶν καὶ αὐτὸς εἰσήκουσεν αὐτῆς.

εν φυλῇ νεφέλης ἐλάλει πρὸς  
 αὐτὸς· ὅτι φυλάσσον τὰ μετέωρα  
 αὐτοῦ, καὶ τὰ πρὸς ἀγμῶνα αὐτοῦ ἃ ἐ-  
 δώκεν αὐτοῖς.

κ. π. κύριε ὁ θεὸς ἡμῶν σὺ ἐποίησες  
 αὐτῶν, ὁ θεὸς σὺ δίδου αὐτοῖς  
 αὐτοῖς, καὶ ἐκδόκῃς ἐπὶ πάντα τὰ ἐπι-  
 τηδύμενα αὐτῶν.

ὁψῆτε κύριον τὸν θεὸν ἡμῶν, καὶ  
ἐπισκυνῆτε εἰς ὄσους ἄριστον αὐτοῦ, ὅτι  
ἄριστος κύριος ὁ θεὸς ἡμῶν.

Ψαλμὸς τῷ δαυίδ εἰς ἐξομολό-  
γησιν. 59.

**Α** λαλάξατε τῷ θεῷ πάντα ἡ γῆ  
δοῦλ. δουσατε τῷ κυρίῳ ἐν

M 2      डिफेंस

3. † Confiteantur nomi-  
ni tuo magno, quoniā  
terribile & sanctū est:

† Et honor regis iudi-  
cium diligit. Tu para-  
sti directiones, iudi-  
cium & iusticiam in  
Iacob tu fecisti.

† Exaltate Dominum  
5 Deum nostrum, & ad-  
orate scabellum pedū  
eius, quoniam sanctus  
6 est. † Moyses & Aaron  
in Sacerdotibus eius, &  
Samuel inter eos qui  
inuocant nomen eius.  
Inuocabant Dominū,  
& ipse exaudiebat eos.

8 ¶ In columna nubi  
loquebatur ad eos: quon-  
iam custodiebant te-  
stimonia eius, & præ-  
cepta eius quæ dedit  
illis. † Dñe Deus noster  
tu exaudiebas eos, De-  
tu propitiu fuisti eis,  
& vlciscens in omnes  
aduersarios eorum.

† caltrate Dñm Deum  
nostrum, & adorete in  
mōte sancto eius, quo-  
niam sanctus Dominus  
Deus noster.

† salmus David in  
confessione. xcix.

2. **I**ybilate Deo omnis  
terra: † Seruite Dño in



1 **I**nitia: introite in conspectu eius in exultatione. † Scitote quoniam Dominus ipse est 3  
Deus noster. ipse fecit nos, & non nos. nos autem populus eius, & oves pascuæ eius. † Introite ad portas eius in confessione, ad atria eius in hymnis. confitemini illi, laudate nomen eius: † Quoniam suauius Dominus, in æternum misericordia eius: & usque in generationem & generationem veritas eius.

† Psalmus David.

C.

**M**isericordiam & iudiciū cantabo tibi, Dñe, psallam † & intelligā in via immaculata, quando venies ad me. Perambulabam in innocentia cordis mei in medio domus meæ. † Non proponebam ante oculos meos rem iniustam, facientes prauaricationes oculi. Nō adhæsit mihi † cor prauum, declinā- 4  
tem à me malignum non cognoscebam. † Detrahentem secretò 5

δύφρεσυνή. εἰσέλθετε ἐνώπιον αὐτοῦ ἐν ᾠδαῖς ψαλμοῦ.

γινώτε ὅτι κύριος αὐτός ἐστιν ὁ θεὸς ἡμῶν. αὐτὸς ἐποίησεν ἡμᾶς. καὶ ἡμεῖς ἡμεῖς ἡ λαὸς αὐτοῦ καὶ τὰς βοῦναι νομῆς αὐτοῦ.

εἰσέλθετε εἰς τὰς πύλας αὐτοῦ ἐν ᾠδαῖς ψαλμοῦ, εἰς τὰς αὐλὰς αὐτοῦ ἐν ὕμνοις. ἐξομολογήσθε αὐτῷ, αἰνεῖτε τὸ ὄνομα αὐτοῦ.

ὅτι χρηστὸς κύριος, εἰς τὸ αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ, καὶ ὡς γλυκὺς καὶ γλυκὺς ἡ ἀλήθεια αὐτοῦ.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ.

Ε.

**Ε**λεον καὶ κρείσσιν ἄσπμαί σοι κύριε, ψαλῶ.

καὶ σωθήσῃ ἐν ὁδῷ ἀμάρτυ, πό- 2  
τε ἤξεις πρὸς με. διὰ πορεύομαι ἐν ἀκακίᾳ καρδίας μου ἐν μίσῳ τοῦ οἴκου μου.

καὶ περιτέμνω πρὸ ὀφθαλμῶν μου πρᾶγμα παρθένο μου, ποιῶν- 3  
τας παραβάσεις ἐμίσησα. σὺν ἐκβολῇ μου.

καρδία σκαμνὴ, ἐκκλίνουσιν 4  
ἀπ' ἐμοῦ ποιησὺν σὺν ἐγίνωσκον.

τὸν καταλαλοῦντα λάθρα τῶν 5  
πλησίων

πλησίον αὐτοῦ, ἐβύτην ἐξεολίωκον.  
ὑπερηφανῶ ὁφθαλμοῖς καὶ ἀπώλει  
καρδίαν, τὸ ταῦτ' ἐσυνήθετον.

οἱ ὁφθαλμοί μου ἐπὶ τὰς πύλεις  
τῆς γῆς, ἵνα συνηθῶ αὐτὰς μετ'  
ἐμῶν. πορεύομαι ἐν ὁδοῖς ἀμώμων,  
ὅτι οἱ μὲν ἐλθέσκει.

ἐκ τῶν ἐν μέσῳ τῆς οἰκίας μου  
ποιῶν ὑπερηφανίαν. λαλῶν ἀδικίαν  
καὶ ἐκ τῶν ἐν ἐνώπιον τῶν ὁφθαλ-  
μῶν μου.

εἰς τὰς πρῶτας ἀπέκτεινον πάν-  
τας τὰς ἀμαρτανλὰς τῆς γῆς, ἵνα ἐξο-  
ληθῇ ἡ σὰν ἐκ πόλεως κυρίου πάν-  
τας τὰς ἐργαζομένης τὴν ανομίαν.

Προσυχὴ τῶν πτωχῶν, ὅταν ἀκη-  
διάσῃ καὶ ἐναντίον κυρίου ἐκχέῃ  
τὴν δέσπιν αὐτοῦ. ῥα.

**Κ**Υε εἰσακούσων τὴν προσυχὴν  
μου, καὶ ἡ κροῦνή μου ὡς  
σε ἐλθέτω.

μὴ ἀποστρέψῃς τὸ πρόσωπόν σου  
ἀπ' ἐμῶν. ἐν ἡ ἡμέρᾳ θλίψεως,  
κλίνειν ὡς μετὰ τὸ οὖς σου. ἐν ἡ ἡ  
ἡμέρᾳ ἐπιχαλίσσωμαι σε, ταχὺ ἐπά-  
κουσόν μου.

ὅτι ἐξέλιπον ὥστε καπνὸς αἱ ἡμέ-  
ραι μου, ὡς τὰ ὄσῳ μου ὥστε φρύγον  
ὡς φρύγνηται.

Μ; ἰσλή-

proximis suis, hunc  
persequabar. superbo  
oculo, & insatiabili  
corde, cum hoc non e-  
debam. † Oculi mei ad  
fideles terræ, ut sedent  
ipsi mecum. Ambulās  
in via immaculata, hic  
mihi ministrabat.

† Non habitabat in  
medio dom⁹ meæ qui  
facit superbiam. qui lo-  
quitur iniqua, non di-  
rexit in conspectu ocu-  
lorum meorum. † In  
matutino interficiebā  
omnes peccatores ter-  
ræ, ut disperderem de  
ciuitate Dñi omnes o-  
perantes iniquitatem.

† Oratio pauperi, cūm  
anxius fuerit, & co-  
ram Dño effuderit  
precem suam. c. 1.

**D**omine exaudi o-  
rationem meam;  
& clamor meus ad te  
veniat. † Non auertas fa-  
ciem tuā a me. in qua-  
cunque die tribulor,  
inclina ad me aurem  
tuam; in quacunque  
die inuocauero te, ve-  
lociter exaudi me.

† Quia defecerūt sicut  
fumus dies mei, & sicut  
cremum a-  
ruerunt.

† Percussus sum ut  
ſcœnũ, & aruit cor meũ,  
quia oblitus ſũ come-  
dere panem meum.

† A voce gemitus mei  
adhæſit os meum car-  
ni meæ. † Similis factus  
ſum pellicano ſolitu-  
dinis; factus ſum ſicut  
nycticorax in domici-  
lio. † Vigilaui & factus  
ſum ſicut paſſer ſolita-  
rius in teſto. † Tota die  
exprobrabāt mihi ini-  
mici mei, & qui lauda-  
bant me aduerſum me  
iurabant. † Quia cine-  
rem tanquam panem  
māducabam, & pocu-  
lum meum cum ſletu  
miſcebam: † A facie ire  
tue & indignationis  
tue, quia eleuans alli-  
ſiſti me. † Dies mei  
ſicut ymbra declinaue-  
runt, & ego ſicut ſcœnũ  
arui. † Tu autem Dñe  
in æternum permanes,  
& memoriale tuum in  
generationem & gene-  
rationem. † Tu exurgēs  
miſereberis Sion, quia  
tempus miſerendi eius,  
quia venit tempus.  
† Quoniam placuerūt  
ſeruis tuis lapides eius,  
& terræ eius miſere-  
buntur.

ἐπλήλυν αἰσὶ χόρτος, καὶ ἐξη-  
ράνη ἡ καρδίᾱ μου, ὅτι ἐπιλαθόμην  
τὸ φαγεῖν τὸν ἄρτον μου.

ἀπὸ φωνῆς τῆς στεναγμῶν μου ἐκολ-  
λήθη τὸ ὀστέον μου τῇ σαρκί μου.

ὡμιώθην πελεκᾶνι ἐρημικῶν,  
ἐχθρήθην αἰσὶν ὑποκρίσας ἐν οἴκῳ  
πέδω.

ἠγρύπνησα & ἐχθρόμην ὡς στυ-  
δίον μισθίζον ἐπὶ δόματι.

ὅλως τὴν ἡμέραν ὠνειδίζόν με οἱ  
ἐχθροί μου, καὶ οἱ ἐπαινουῦντές με  
κατ' ἐμὲ ὄμνουν.

ὅτι ποσὸν αἰσὶν ἄρτον ἔφαγον, &  
τὸ πόμα μου ῥτὶ καὶ θμῆς ἐκίρνω.

ἀπὸ πνεύματος τῆς ὀργῆς σου καὶ  
τῆς θυμῆς σου, ὅτι ἐπ' αἰσῶν κατέρε-  
ξάς με.

αἱ ἡμέραι μου αἰσὶν σκιά ἐκλήθη-  
σαν, καὶ γὰρ αἰσὶν χόρτος ἐξηράνηθην.

σύ ᾧ κύριε εἰς τὸν αἰῶνα μέρεις,  
καὶ τὸ μνημότυόν σου εἰς γενεάν  
καὶ γενεάν.

σύ ἀναστὰς οἰκτιρήσεις τὴν σιών,  
ὅτι κακὸς τὸ οἰκτιρῆσαι αὐτήν, ὅτι  
ἡ καὶ κακός.

ὅτι δόδοκται οἱ δούλοι σου τὴν  
λίθον αὐτῆς, καὶ τὸν χροῖον αὐτῆς  
οἰκτιρήσουσι.

καὶ φεθ-

καὶ ῥοδωθήσονται τὰ ἔθνη τὸ ὄνομα Ι 6  
κυρίου, καὶ πάντες οἱ βασιλεῖς τῆς  
γῆς τὴν δόξαν σου.

ὅτι οἰκοδομήσῃ κύριος τὴν σιών, 17  
καὶ ὀφθήσῃ ἐν τῇ δόξῃ αὐτοῦ.

ἐπέβλεψεν ἐπὶ τὴν πρῶτον χιλίαν 18  
τῶν ταπεινῶν, καὶ ὅτι ἐξουδένωσε τὴν  
δέξιν αὐτῶν.

Ἰσραὴλ ἡμεῖς εἰς γῆν ἐτέραν, 19  
καὶ λαὸς ὁ κριζόμενος αἰνέσῃ τὸν κύριον.

ὅτι ἐξέκυψεν ἐξ ὑψους ἀγίας αὐτοῦ 20  
τοῦ κυρίου ἐξ ἐρανοῦ ἐπὶ τὴν γῆν  
ἐπέβλεψε.

Ὡς ἀκούσας ὡς στυγαγμῶν τῶν πεπαι- 21  
δωμένων, ὡς λῦσας τὰς ψυχὰς τῶν τετα-  
ρατωμένων.

Ὡς ἀναψείλας ἐν σιών τὸ ὄνομα 22  
κυρίου, καὶ τὴν αἴνεσιν αὐτοῦ ἐν ἱε-  
ροσολύμῃ.

ἐν τῇ ἐπισυναγωγῇ λαοῦ ἐπι- 23  
ταυτὸ, καὶ βασιλεῖς ἱερουζαλὴμ  
τοῦ κυρίου.

ἀπεκρίθη αὐτοῖς ἐν ὁδοῖς ἰσχυροῦ 24  
αὐτοῦ, τὴν ὀλιγότην τῶν ἡμερῶν μου

ἀνάψείλῃ μου. μὴ ἀναγάγῃς 25  
με ἐν ἡμέτῃ ἡμερῶν μου, ἐν γῆν  
γῆν τὰ ἔθνη σου.

κατὰ δόξαν σου κύριε τὴν γλῶσσαν 26  
ἐθελιώσας, καὶ ἔργα τῶν χειρῶν σου  
εἰσὶν οἱ ἐρανοί.

† Et timebunt gentes  
nomen Dñi, & omnes  
reges terræ gloriā tuā.

† Quia ædificabit Do-  
minus Sion, & videbi-  
tur in gloria sua.

† Respexit in oratio-  
nem humiliū, & non  
spreuit precem eorum.

† Scribatur hæc in  
generatione altera, &  
populus qui creatur lau-  
dabit Dominum.

† Quia prospexit de  
excelfo sancto suo, Do-  
minus de cælo in ter-  
ram aspexit:

† Ut audiret gemitum  
compeditorum, ut sol-  
ueret filios interem-  
ptorum: † Ut annun-  
cient in Sion nomen  
Domini, & laudem ei-  
us in Hierusalem.

† In conueniendo  
populos in vnum, &  
reges ut seruiant Do-  
mino. † Respondit  
ei in via virtutis suæ,  
paucitatem dierū meo-  
rum † nuncia mihi.  
Ne reuoces me in di-  
midio dierum meorū,  
in generatione generationū  
anni tui. † Initio tu  
Domine terram fun-  
dasti, & opera manuum  
tuarum sunt cæli.

† Ipsi peribunt, tu autem permanes. & oēs sicut vestimentum veterascunt: & sicut operatoriū vertes eos, & inutabuntur. † Tu autem idem ipse es, & anni tui non deficient. † Filij seruatorum tuorū habitabunt, & semen eorū in seculum dirigitur.

† Psalmus David. 1

C I I.

**B**enedic anima mea Domino, & omnia quæ intra me sunt, nomini sancto eius.

† Benedic anima mea Domino, & noli oblivisci omnes retributiones eius. † Qui propitiatur omnibus iniquitatibus tuis, qui sanat oēs infirmitates tuas.

† Qui redimit de interitu vitam tuam, qui coronat te in misericordia & miserationibus. † Qui replet in bonis desiderii tuum, renouabitur ut aquila iuventus tua. † Faciens misericordias Dñs & iudicium omnibus iniuriis patientibus. † Notas fecis vias suas Moys-

27 αὐτὶ ἀπολουῶνται, σὺ ὅμως μένεις. καὶ πάντες ὡς ἱμάτιον πελαισθήσονται. ὥστε παρθένος ἡλίζεσθαι αὐτὸς καὶ ἀλλαγήσεται.

28 σὺ δὲ ὁ αὐτὸς εἶ, καὶ τὰ ἔτη σου ὅσα ἐκλείψουσιν.

29 οἱ υἱοὶ τῶ δούλου σου κατασκηνώσουσι, καὶ τὸ σπέρμα αὐτῶν εἰς τὸν αἰῶνα καταδεδωθήσεται.

Ψαλμός τοῦ δαυὶδ.

εβ'.

**Ε**ὐλόγη ἡ ψυχὴ μου τὸν κύριον, καὶ πάντα τὰ ἐντός μου τὸ ὄνομα τὸ ἅγιον αὐτοῦ.

2 εὐλόγει ἡ ψυχὴ μου τὸν κύριον, καὶ μὴ ἐπιλανθάνου πάσας τὰς ἀπαποδόσεις αὐτοῦ.

3 τὸν δοῦλον σου, ὃς πάσας τὰς ἀνομίας σου, τὸν ἰσχυρὸν πάσας τὰς νόσους σου.

4 τὸν λυτρωτὴν σου ἐκ χειρὸς τοῦ θανάτου σου. τὸν φεραντὸν σε ἐν ἐλέει καὶ οὐκ ἐκ μισείας.

5 τὸν ἐμπιμπλῶντα ἐν ἀγαθοῖς τὸν ἐπιθυμῶντα σε, ἀνακαταστήσεται ὡς ἀεὶ ἡ νεότης σου.

6 ποιῶν ἐλεημοσύνας ὁ κύριος καὶ κλέψας πᾶσι τοῖς ἀδικησάντοισιν.

7 ἐγνώρισεν τὰς ὁδοὺς αὐτοῦ τῷ μουσῇ,

εἴ, τῆς ὑοῖς ἰσραὴλ τὰ θελήματά  
αὐτοῦ.

οἰκτίρων ἐξέλεμάνο κύριος, 8  
καὶ κράνη καὶ πολυλίαν.

ὅτι εἰς τέλος ὀργισθήσεται, οὐδὲ 9  
οἰς τοὶ αἰῶνα μὴ λήσῃ.

καὶ τὰς ἀνομίας ἡμῶν ἐποίησεν ἡ  
ἐμὴν, καὶ τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν ἀν-  
ταπέδωκεν ἡμῖν.

ὅτι καὶ τὸ ὕψος τοῦ οὐρανοῦ ἀπὸ τοῦ  
γῆς ἐκράτειώσε κύριος τὸ ἔλεος  
αὐτοῦ ἐπὶ τὰς φοβουμένας αὐτόν.

καθόσον ἀπέχουσιν ἀνὰ ἑλάναι αὐ- 12  
τὸν οὐρανόν, ἐκείνη κεν ἀφ' ἡμῶν  
τὰς ἀνομίας ἡμῶν.

καθὼς οἰκτερεῖ πατὴρ υἱόν. ὡς 13  
τίρνε κύριος τοὺς φοβουμένους  
αὐτόν.

ὅτι αὐτὸς ἔγνω τὸ πλάσμα ἡμῶν, 14  
ἐμνήσθη ὅτι καὶ ἐσθλὴν.

ἄνθρωπος ὡσεὶ χορὸς, αἵ ἡμέ- 15  
ραι αὐτοῦ ὡσεὶ ἄνθος, ὅτι ἀγροῦ ὥπως  
ἐξαυθίσσει.

ὅτι πνεῦμα οὐκ ἔστι ἐν αὐτῷ καὶ 16  
ὡς ἡ ἀρετὴ. ὅτι ἐπὶ γινώσκει ἐπὶ  
τοὺς τόποι αὐτοῦ.

τὸ δὲ ἔλεος τοῦ κυρίου ἀπὸ τοῦ αἰῶ- 17  
τος καὶ ὡς αἰῶνος ἐπὶ τὰς φοβου-  
μένας αὐτόν. καὶ ἡ δικαιοσύνη αὐτοῦ  
ἐπὶ τοῖς υἱοῖς.

fi, filiis israel voluntates suas. † Misericors & misericors Dominus, longanimis & multum misericors. † Non in finem irascetur, neque in æternū comminabitur: † Non secundū iniquitates nostras fecit nobis, neq; secundū peccata nostra retribuit nobis. † Quoniam secundū altitudinem celi à terra corroboravit Dñs misericordiam suam super timētes se. † Quantum distat Ortus ab Occidēte, longē fecit à nobis iniquitates nostras. † Sicut misereatur pater filio: ū, misertus est Dñs timentibus se. † Quoniam ipse cognovit figmētum nostrum, recordatus est: quoniam pulvis tum. † Homo sicut fœnum, dies eius tanquam flos agri sic efflorescit.

† Quoniam spiritus pertransiuit in illo, & non subsistet, & nō cognosceat amplius locū suū.

† Misericordia autem Dñi ab æterno & usq; in æternū super timētes eum. & iustitia illius in filios filiorum.



† his qui seruant testa-  
mentum eius, & me-  
mores sunt mādatorū  
ipsius ad faciēdum ea.  
† Dñs in cælo parauit  
sedem suā, & regnum  
ipsius omnibus domi-  
natur. † Benedicite Dño  
omnes angeli eius, po-  
tentes virtute facientes  
verbum illius, ad au-  
diendā vocem sermo-  
num eius. † Benedicite  
Dño omnes virtutes ei-  
us, ministri eius qui fa-  
citis voluntatem eius.  
† Benedicite Domino  
omnia opera eius, in  
omni loco dominatio-  
nis eius benedic anima  
mea Domino.

- 18 τοῖς φυλάσσουσιν τὴν διαθήκην  
αὐτοῦ, καὶ μεμνημένοι τῶν ἐντολῶν αὐτοῦ  
ἐποίησαν αὐτάς.  
19 κύριε ἐν ταῖς ἑβραῖς ἡθροίσαντες τὸ  
θρόνον αὐτοῦ, καὶ ἡ βασιλεία αὐτοῦ  
πάντων δεσπόζει.  
20 ὁμολογεῖτε τῷ κυρίῳ πάντες ἄν-  
γелоι αὐτοῦ, ὅτι κατὰ ἰσχύϊ ποιοῦντες  
τὸ λόγον αὐτοῦ, ἐκέχσαν τῆς φωνῆς  
τῶν λόγων αὐτοῦ.  
21 ὁμολογεῖτε τὸν κύριον πᾶσαι αἱ  
δυναμεις αὐτοῦ, λειτουργοὶ αὐτοῦ  
ποιῶντες τὸ θέλημα αὐτοῦ.  
22 ὁμολογεῖτε τὰς κύριον πάντα τὰ  
ἔργα αὐτοῦ, ἐν παντὶ τόπῳ τῆς διαπο-  
τίαις αὐτοῦ ὁμολογεῖ ἡ ψυχὴ μου  
τὸν κύριον.

† Psalmus David pro  
mundi commenda-  
tione. CIII.

Benedic anima mea  
Dño, Dñe Deus  
meus magnificatus es  
vehemēter. confесси-  
onē & decorē induisti:  
† Amictus lumine sicut  
vestimento, extendens  
cælum sicut pellem.  
† Qui tegit in aquis  
superiora eius, qui po-  
nit nubes ascensum  
suum. Qui ambulat su-  
per pennas ventorum:

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ, ὑπὲρ τῆς  
κόσμου συστάσεως.

εγ.

Εὐλόγει ἡ ψυχὴ μου τὸν κύ-  
ριον, κύριε ὁ θεὸς μέγα  
λαύης σφόδρα. ἐξομολόγησιν καὶ  
μεγαλοπρέπειαν ἐν ἐδόσω.

ἀνὰ βάθος ἐπὶ τὸ φῶς ὡς ἰμάτιον,  
ἐκτείναντες τὸν οὐρανὸν ὡς ἰμάτιον,

ὁ στεγάζων ἐν ὕδασι τὰ ὑπερῶς  
αὐτοῦ, ὁ ἑλθεὶς ἐφῆκε τὴν ἐπίστασιν αὐ-  
τοῦ. ὁ ὥρει πατὴρ ἐπὶ πτερύγων ἀνέμων.

ὁ ποιῶν

ὁ ποιᾷν τοὺς ἀγγέλους αὐτοῦ πνεύ-  
ματά, καὶ τοὺς λειτούργους αὐτοῦ πνεύ-  
ματός φλόγα.

ὁ θεμελιῶν τὴν γῆν ἐπὶ τῇ ἀ-  
σφάλει αὐτῆς, ὃ κλιθῆσεται εἰς  
τὸ αἰῶνα τοῦ αἰῶνος.

ἄνους ὡς ἱμάτιον τὸ περιβά-  
λοι αὐτοῦ, ἐπὶ τοῦ ὁρέων στήσονται  
ὕδατα.

ἀπὸ ἐπιτιμῆσός σου φύζονται,  
ἀπὸ φωνῆς βοῆσός σου διλιιάσονται.

ἀνὰ ἑαίνουσιν ὄρη, καὶ καταβαί-  
νουσι πεδία εἰς τὸν τόπον ὃν ἐθεμε-  
λίωσας αὐτά.

ὅριον ἔθου ὃ ἐπαρελύτουν, ὃ  
ἐπιστρέψας καλύψαι τὴν γῆν.

ὁ ἐξαποσέλλων πηγὰς ἐν φα-  
ραγγίν, ἀνὰ μέσον τῶν ὁρέων διε-  
λύσονται ὕδατα.

ποποιοὶ πάντες τὰ θηρία τοῦ ἀ-  
γροῦ, περιδέξονται ὄναγροι εἰς  
δίψαν αὐτῶν.

ἐπ' αὐτὰ τὰ πεπινὰ τῶν ἐρμηνῶν  
κατακλυώσθαι, ἐν μέσσοις τῶν ποταμῶν  
δώσουσι φωνήν.

πορίζαν ὄρη ἐκ τοῦ ὑπερώων αὐτοῦ,  
ἀπὸ καρποῦ τῶν ἔργων σου χορηγή-  
σεται ἡ γῆ.

ὁ ἐξανατέλλων χόρτον τοῖς κτή-  
νεσι, καὶ χλόαν τῇ δουλείᾳ τῶν ἀν-  
θρώπων,

4 † Qui facit angelos  
suos spiritus, & mini-  
stros suos ignis flam-  
mam. † Qui fundat

5 terram super stabilita-  
tē suam, non incli-  
nabitur in seculum se-  
culi. † Abyssus sicut ve-

6 stimentū amictus eius,  
super montes stabunt  
aquæ. † Ab increpatione

7 tua fugient, a voce  
tonitruī tui formida-  
bunt. † Ascendūt mon-

8 tes, & descendunt cāpi  
in locum quē fundasti  
eis. † Terminum po-

9 suisti quem non trans-  
gredientur, neque con-  
uertentur operire terrā.

† Qui emittis fontes  
in conuallibus, inter  
medium montium per-

transibunt aquæ.  
† Potabunt omnes be-  
stie agri, expectabunt  
onagri in siti sua.

† Super ea volucres  
cæli habitabūt, de me-  
dio petrarum dabunt  
vocem. † Rigans mon-

tes de superioribus suis,  
de fructu operum tuo-  
rum satiabitur terra.

† Producent scænum  
iumentis, & herbarum  
seruituti hominum:

ut educas panem de terra: † Et vinum lætificat cor hominis: ut exhilararet facie in oleo, & panis cor hominis confirmat.

† Saturabuntur ligna campi, cedri Libani quas plantasti.

† Illic passi-res nidi- ficabunt, erodij domus dux est eorum.

† Montes excelsi cer- uis, petra refugium e- zinaceis. † Fecit Lu- nam in tempora, Sol cognouit occasum suū.

† Posuisti tenebras, & facta est nox, in ipsa pertransibunt omnes bestię syluæ.

† Catuli leonum ru- gientes ut raptant, & quatrant à Deo escam- hibi. † Ortus est Sol & congregati sunt, & in cubilibus suis collo- cabuntur.

† Exhibet homo ad- opus suum, & ad ope- rationem suam: vique ad vesperrum.

† Quàm magnificata sunt opera tua Domi- ne! omnia in sapientia fecisti. impleta est ter- ra creatione tua.

† Hoc mare magnū &

ἡράπων. Ὑψίστατος ἄρτιον ἐκ τῆς γῆς.  
15 καὶ οἶνος εὐφραίνει καρδίαν αὐ-  
τοῦ ἡράπου· τῷ ἰλαρυῶναι ἀντιστοιχεῖ ἐν  
ἐλαίῳ. καὶ ἄρτιον καρδίαν αὐτοῦ ἡρά-  
πων σιτορίζει.

16 χερσὶν ἐκτίθενται τὰ ξύλα τοῦ πτε-  
ροῦ, αἱ κίεροι τοῦ λιθίου ὡς ἐ-  
κτίθενται.

17 ἐκεῖ στροβίλοι οὐρανοῦ ὄπταισι· ἑὸν  
ἔρωδιον ἢ καρφικίαν ἢ ἐπὶ αὐταῖς.

18 ὄρη τὰ ὑψηλὰ ταῖς ἐλάφοις, πτε-  
ρα καταφυγὴ τῶν λαγωῶν.

19 ἐποίησε σελῶναι εἰς χερσὶν, ἐκ-  
κίελοι ἐκτίθενται ὅσοι αὐτῇ.

20 ἔστιν ἡ κότος καὶ ἐκτίθενται οὐκ ἐν  
αὐτῇ διελθόντες πάντες τὰ θη-  
ρία τῷ ὄνυμῳ.

21 κύμνοι ἀνθρώποι τῷ ἀρπάζειν,  
καὶ ζητῶντες περὶ τῶν ἡτῶν βρω-  
σιν αὐτοῖς.

22 αἰετοὶ ἐν ὄνυμῳ καὶ ἐκτίθενται  
καὶ εἰς τὰς μάκρας αὐτῶν κατα-  
ποδῶσινται.

23 ἐξελεύσεται ἄνθρωπος ἐπὶ τὸ  
ἔργον αὐτοῦ καὶ ἐπὶ τῷ ἔργῳ αὐ-  
τοῦ ὡς ἐπὶ ἑσπέρῳ.

24 ὡς ἐκτίθενται τὰ ἔργα σου κύ-  
ριε, πάντα ἐν σοφίᾳ ἐποίησας. ἐ-  
κτίθενται ἡ γῆ καὶ ἡ κτίσις σου.

25 αὕτη ἡ δόξα σου ἡ μεγάλη καὶ  
δοξία σου.



& iniqui, ita ut non  
sint ipsi. benedic ani-  
ma mea Domino.

Alleluia.

C I I I I.

**C**onfitemini Dño,  
& inuocate no-  
men eius. annunciate  
inter gentes opera eius:

† Cantate ei & psal-  
lite ei. narrate omnia  
mirabilia eius:

† Laudamini in no-  
mine sancto eius. la-  
tetur cor quærentium  
Dominum:

† Quærite Domi-  
num & confirmami-  
ni. quærite faciem eius  
semper.

† Mementote mira-  
bilia eius quæ fecit:  
prodigia eius & iudi-  
cia oris eius. † Semen  
Abraham serui eius, fi-  
lij Iacob electi eius.

† Ipse Dominus Deus  
noster, in vniuersa ter-  
ra iudicia eius.

† Memor fuit in se-  
culum testamenti sui,  
verbi quod mandauit  
in mille generationes:

† Quod disposuit A-  
braham, & iuramenti  
sui Isaac. † Et sta-  
tuit illud Iacob in

γῆς καὶ ἄνθρωποι, ὥστε μὴ ὑπαρῆκεν  
αὐτοῖς. δούλογεν ἡ ψυχὴ μου τοῦ κύ-  
ριου. ἀληλούϊα.

ρεβ'.

**I** Εὐομολογῆσατε τῷ κυρίῳ, καὶ  
ἐπικαλεῖσθε τὸ ὄνομα αὐτοῦ. ὑ-  
παχθεῖλατε ἐν τῇς ἐντολαῖς αὐτοῦ.

**2** ἄσατε αὐτῷ καὶ ψάλατε αὐτῷ.  
διηγῆσθε πάντα τὰ θαυμάσια  
αὐτοῦ.

**3** ἐπαινέειτε ἐν τῷ ἐνόματι αὐ-  
τοῦ. ὁφραδῆται καρδία  
ζητούντων τὸν κύριον,

**4** ζητήσατε τὸν κύριον καὶ καρ-  
ταισθήτε. ζητήσατε τὸ πρῶτον  
αὐτοῦ ἀσπαντός.

μνήσθητε τῶν θαυμασίων αὐτοῦ ὡς  
ἐποίησε. τὰ τέρατα αὐτοῦ καὶ τὰ κρέ-  
ματα τῆς δόξης αὐτοῦ.

**6** σπέρμα ἁβραάμ δούλοι αὐτοῦ,  
καὶ ἰακώβ ὁ κληρονομῶν αὐτοῦ.

**7** αὐτὸς κύριος ὁ θεὸς ἡμῶν, ἐν πά-  
σῃ τῇ γῇ τὰ κρέματα αὐτοῦ.

**8** ἐμνήσθη εἰς τοὺς αἰῶνα ἀγαθήκης  
αὐτοῦ, λόγους ἐν ἐπιλαθῆναι χαλκῆς  
χρυσῆς:

**9** ἐν δόξῃ τῷ ἁβραάμ, καὶ τῷ ἰσ-  
ραὴλ αὐτοῦ τῷ ἰσαάκ.

**10** καὶ ἔστην αὐτὸν τῷ ἰακώβ εἰς  
πρῶτον καὶ

παρ' αὐτοῦ, καὶ τῆς ἰσραὴλ εἰς ἀ-  
θάνατον αἰῶνιον.

λέγων, σὺ δ' ὅσω τὴν γῆν χα- 11  
καὶ οὐκ οἰσμε κληρονομίας ὑμῶν.

ἐν τῇ εἶναι αὐτοὺς ὄξιδμῳ βρα- 12  
χεῖς, ὁλιγωτεὺς καὶ πεφοικυοὺς ἐν  
αὐτῇ.

καὶ διήλθεν ἐξ ἔθνους εἰς ἔθνος, καὶ 13  
ἐκ βασιλείας εἰς λαὸν ἕτερον.

ὅσα ἀφῆκεν ἀνθρώπον ἀδικῆσαι 14  
αὐτοὺς, καὶ ἤλεγξεν ὑπὲρ αὐτῶν  
βασιλεῖς.

μὴ ἀππειθεῖτε χεῖρας ὄντες, καὶ ἐν 15  
τοῖς παροφθαλμοῖς μὴ πονηροῦσθε.

καὶ ἐκάλισε λιμὸν ἐπὶ τὴν γῆν, 16  
πάντες ἐλεγμα ἄβυσσος ἐπέτελεσεν.

ἀπὸ ἐσθλῶν ἐμαρτυρεῖται αὐτῷ ἅν- 17  
θρώπων, εἰς ὃν ἅλόν ἐπράξη ἰωσήφ.

ἐταπείνωσαν ἐν πόδαίς τας πό- 18  
δας αὐτῶν, σίδηρον διήλθεν ἡ ψυχὴ  
αὐτοῦ.

μέχρι τῆς ἐλθῆναι τὸν λόγον αὐτῶν, 19  
τὸ λόγιον κυρίου ἐπύρωσεν αὐτόν.

ἀπὸ τῆς βασιλείας ἐξέλυσεν αὐ- 20  
τόν, ἀρχὸν λαῶν καὶ ἀφῆκεν αὐτόν.

κατέστησεν αὐτὸν κύριον τῆς οἰκου- 21  
αὐτοῦ, καὶ ἀρχόντα πάσης τῆς κτή-  
νης αὐτῶν.

τοῦ παιδοῦσαι τὰς ἀρχοντας 22  
αὐτῶν

præceptum, & Israel in  
testamentum æternum:

† Dicens, Tibi dabo  
terram Chanaan, funi-  
culū hereditatis vestre.

† Cum essent ipsi nu-  
mero modici, paucif-  
limi & incolæ in ea.

† Et pertransierunt de  
gente in gentem, & de  
regno ad populum al-  
terum.

† Non reliquit  
hominem nocere eis,  
& corripuit pro eis re-  
ges.

† Nolite tangere  
christos meos, & in  
prophetis meis nolite  
malignari.

† Et vocauit  
fame super terram,  
omne firmamentū pa-  
nis contriuit.

† Misit  
ante eos virum, in fer-  
uum venundatus est.

† Ioseph.  
† Humiliaue-  
runt in compedibus pe-  
des eius, ferrum per-  
transiit anima eius.

† Donec veniret verbū  
eius, eloquium Domini  
inflammavit eum.

† Misit rex & soluit eū,  
princeps populi & di-  
misit eum.

† Constituit  
eum dominum domus  
sue, & principē om-  
nis possessionis sue.

† Ut erudiret principes



eius sicut semetipsum,  
& senes eius prudentiā  
doceret. † Et intrauit Is-  
rael in Ægyptum, & Ia-  
cob accola fuit in terra  
Cham. † Et auxit popu-  
lum suū vehementer,  
& firmavit eum super  
inimicos eius. † Cōuer-  
tit cor eius vt odirent  
populum eius, vt dolū  
facerent in seruos eius.

† Misit Moysen seruū  
suum, Aaron quem e-  
legit sibi. † Posuit in ois  
verba signorum suo-  
rum, & prodigiorum  
suorū in terra Cham.

† Misit tenebras &  
obscuravit; quia exa-  
cerbauerunt sermones  
suos. † Conuertit a-  
quas eorum in sangui-  
nem; & occidit pisces  
eorum. † Edidit ter-  
ra eorum ranas in pe-  
netralibus regum ipso-  
rum. † Dixit, & ve-  
nit cynomyia, & cini-  
phes in omnibus fini-  
bus eorum. † Posuit  
pluuias eorum grandie-  
nem, ignem combure-  
ntem in terra ipsorum.

† Et percussit vineas  
eorū, & ficulneas eo-  
rum, & cōtriuuit omne  
signum finū eorum,

αὐτοῦ ὡς ἑαυτὸν, καὶ τὰς πρεσβυ-  
τέρους αὐτοῦ σοφίσαι.

23 καὶ εἰσῆλθεν ἰσραὴλ εἰς αἴγυπτον,  
καὶ ἰακώβ παρώκησεν ἐν γῇ χὰμ.

24 καὶ ἠύξησεν τὸν λαὸν αὐτοῦ σφόδρα,  
καὶ ἐκραταίωσεν αὐτὸν ὑπὲρ τοὺς  
ἐχθροὺς αὐτοῦ.

25 μετέστρεψε πλὴν καρδίαν αὐτοῦ,  
ἔμισῆσεν τὸν λαὸν αὐτοῦ, ἔδολιξάσθ  
ἐν ταῖς δούλοις αὐτοῦ.

26 ἐξαπέστειλε μωυσῆν τὸν δούλον αὐ-  
τοῦ, ἀαρὼν ὃν ἐξελέξατο ἑαυτῷ.

27 ἔθετο ἐν αὐτοῖς τοὺς λόγους τῶν  
σημείων αὐτοῦ, καὶ τῶν πραγμάτων αὐ-  
τοῦ ἐν γῇ χὰμ.

28 ἐξαπέστειλε κρίνον καὶ ἰσχυ-  
ράσεν ὅτι παρεπύκρυνεν τὰς λό-  
γους αὐτοῦ.

29 μετέστρεψε τὰ ὕδατα αὐτῶν εἰς  
αἷμα, καὶ ἀπέκτεινε τὰς ἰχθυίας  
αὐτῶν.

30 ἐξῆρψεν ἡ γῆ αὐτῶν βατράχους  
ἐν τοῖς ταμίαις τοῦ βασιλείου αὐτοῦ.

31 εἶπε, καὶ ἦλθε κυνὸμια, καὶ σκνί-  
πες ἐν παντί τοῖς ὄρεσι αὐτοῦ.

32 ἔθετο τὰς βροχὰς αὐτῶν χάλα-  
ζαν, πῦρ κατέφλεγον ἐν τῇ γῇ αὐτοῦ.

33 καὶ ἐπάταξε τὰς ἀμπέλους αὐτοῦ  
καὶ τὰς συκάς αὐτοῦ, καὶ συνέτριψε  
πάντον ξύλον ὄρεος αὐτοῦ.

εἶπε,

εἶπε, καὶ ἦλθεν ἀκρίαι, καὶ βροῦχοι, 34  
καὶ ὅσα ἔστιν ἐν τῇ γῇ.

καὶ κατέφαγε πάντα χόρτον ἐν 35  
τῇ γῇ αὐτῇ, καὶ κατέφαγε πάντα τὸν  
καρπὸν τῆς γῆς αὐτῶν.

καὶ ἐπάταξε πᾶν περσιτότερον ἐν 36  
τῇ γῇ αὐτῇ, ἀπαρχὰς παντὸς πόρου  
αὐτῶν.

καὶ ἐξήγαγε αὐτὰς ἐν ἀργύρῳ 37  
καὶ χρυσίῳ, καὶ ὅσα ἔστιν ἐν ταῖς φυλαῖς  
αὐτῶν ὁ ἀόχνητος.

ὁφρανθήσονται ἐν τῇ ἐξο- 38  
στῇ αὐτῶν, ὅτι ἐπέπεσεν ὁ φόβος  
αὐτῶν ἐπ' αὐτάς.

διεπέτασε νεφέλῳ εἰς σκίπλῳ 39  
αὐταῖς, καὶ πύριον ὡς φωτίσαι αὐταῖς  
τὸν πυλῶνα.

ἤτησαν καὶ ἦλθεν ὀρεπυμῆτες, καὶ 40  
ἄρτον ἔφαγον ἐν ἐπὶ τῇ γῇ αὐτῶν.

διέρεξε πέτραν, καὶ ἐρρύησαν ὕ- 41  
δατα, ἐπορεύθησαν ἐν αὐτοῖς  
ποταμοί.

ὅτι ἐμνήθη τοῦ λόγου τοῦ ἁγίου 42  
αὐτοῦ, τοῦ πρὸς ἀβραάμ τὸν δούλον  
αὐτοῦ.

καὶ ἐξήγαγε τὸν λαὸν αὐτοῦ ἐν ἀ- 43  
γαλλιάσιν, καὶ τοὺς ἐκλεκτοὺς αὐτοῦ  
ἐν ὁφρεσσίῃ.

καὶ ἔδωκεν αὐτοῖς χώρας ἐθνῶν, 44  
καὶ πόλεις λαῶν κατεκληρονόμησαν.  
N ὅπως

† Dixit, & venit locusta, & buachus, cuius non erat numerus.

† Et comedit omne fœnum in terra eorū, & comedit omnē fructum terræ eorum.

† Et percussit omne primitivum in terra eorum, primitias omnis laboris eorū. † Et eduxit eos in argento & auro: & non erat in tribubus eorum infirmus.

† Lætrata est Ægyptus in profectione eorum, quia incubuit timor eorum super eos.

† Expandit nubem in protectionem eis, & ignem ut luceret eis per noctem. † Et iterunt & venit coturnix, & panis cæli saturavit eos.

† Disrupit petram, & fluxerunt aquæ, abierunt in siccis flumina.

† Quoniam memoresuit verbi sancti sui, quod ad Abrahâ puerum suum. † Et eduxit populum suum in exultatione, & electos suos in lætitia.

† Et dedit illis regiones gentium, & labores populorum possederunt.

† Ut custodiant iustificationes eius, & Legem eius requirant. Alleluia.

† Alleluia. c v. I

**C**onfitemini Dño quoniam bonus, quoniam in seculū misericordia eius. † Quis loqueretur potētias Dñi, auiditas faciet omnes laudes eius?

† Beati qui custodiunt iudicium, & faciunt iustitiam in omni tempore. † Meminit nostri Dñs in beneplacito populi tui, visita nos in salutari tuo. † Ad videndum in bonitate electorū tuorum, ad latandum in latitia gentis tuæ, vt lauderis cum hereditate tua. † Peccauimus cum patribus nostris, iniuste egimus, iniquitatem fecimus. † Patres nostri in Ægypto non intellexerunt mirabilia tua, non fuerunt memores multitudinis misericordiae tuæ, & irritauerunt ascendentes in rubro mari. † Et saluauit eos propter no-

45 ὅπως ἂν φυλάξῃσι τὰ δικαιώματα αὐτῆς, καὶ τὸν νόμον αὐτῆς ἐκζητήσουσιν. ἀλληλουία.

Αλληλουία. ρί.

**Ε**ξομολογήσθε τῷ κυρίῳ ὅτι χρηστός, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

2 τίς λαλήσει τὰς δυνάμεις τοῦ κυρίου, ἀκρυσᾶς ποιήσῃ πάσας τὰς αἰνέσεις αὐτοῦ;

3 μακάριοι οἱ φυλάσσοντες κρίσιν, καὶ ποιῶντες δικαιοσύνην ἐν παντὶ καιρῷ.

4 μνήσθητι ἡμῶν κύριε ἐν τῇ δόξῃ σου, ἐπίσκεψαι ἡμᾶς ἐν τῇ σωτηρίᾳ σου.

5 ὅτι ἰδεῖν ἐν τῇ χρηστότητι τῶν ἐκλεκτῶν σου, ὅτι σφραγίσῃ ἐν τῇ σφραγίδί σου, τῷ ἐπιεικῶς μὴ τῷ κληρονομίᾳ σου.

6 ἡμᾶς ἐξέλεον μὴ τῷ πατέρει ἡμῶν, ἡμιόμοισιν, ἡ δίκαιοισιν.

7 οἱ πατέρες ἡμῶν ἐν αἰγύπτῳ οὐ ζῶντες ἰδοὺ τὰ θαυμάσιά σου, ὅτι ἐμνήσθησαν ὅτι πλήρεις τῆς ἐλέους σου, καὶ περιέπλεον αὐτῶν αἰνέοντες ἐν τῇ ἐξυμῇ σου θαλάσῃ.

8 καὶ ἔσωσεν αὐτοὺς ἐκ τοῦ ὄντος κατὰ

μαρς αὐτῶ τῇ χειρὶ αὐτοῦ τὴν δυνά-  
μειν αὐτοῦ.

Ἐπέτιυησεν τῇ ἐρυθρᾷ θαλάσῃ, 9  
καὶ ἐξηράνη. καὶ ὠδήγησεν αὐτοὺς ἐν  
ἀβύσσῳ ὡς ἐν ἐρήμῳ.

καὶ ἔσωσεν αὐτοὺς ἐκ χειρὸς μι- 10  
στοῦ αὐτοῦ. καὶ ἐλυτρώσατο αὐτοὺς ἐκ  
χειρὸς ἐχθρῶν.

ἐκάλυψεν ὕδωρ τὰς θλίβοντας 11  
αὐτοὺς· εἰς ἐξ αὐτῶ ἐχέτω εὐαίφρη.

καὶ ὡς ὅταν τὸ λόγῳ αὐτοῦ, καὶ 12  
ἦσαν τὴν αἰνεσιν αὐτοῦ.

ἐτάχυναν, ἐπλάθοντο τῶν ἔργων 13  
αὐτοῦ, ὅτε ἐπέμειναν τὴν βουλὴν  
αὐτοῦ.

καὶ ἐπεθύμησαν ἐπιθυμίαν ἐν τῇ 14  
ἐρήμῳ, καὶ ἐπείρασαν τὸν θεὸν ἐν  
αὐτοῖς.

καὶ ἔδωκεν αὐτοῖς τὸ ἀπαιτῆσαι αὐ- 15  
τῶν, ἐξ ἀπείσφη πλησμένῳ εἰς τὰς  
ψυχὰς αὐτῶν.

καὶ παρώργισεν τὸν μαροῦν ἐν 16  
τῇ παρεμβολῇ, τὸν ἀαρὼν τὸν ἅγιον  
κυρίου.

λοοίχθη ἡ γῆ καὶ κατέπεδα 17  
θῶν, ἐκάλυψεν ἐπὶ τὴν συνα-  
γωγὴν αὐτοῦ.

καὶ ἐξεκαύθη πῦρ ἐν τῇ συνα- 18  
γωγῇ αὐτῶν, φλόξ κατέφλεξε αὐ-  
τῶν πολλοὺς.

men suum : ut notam  
faceret potentiam suam.

† Et increpuit rubrum  
mare, & exiccatum  
est. & deduxit eos in  
abyssum sicut in deserto:

† Et saluauit eos de  
manu odientis. & re-  
demuit eos de manu  
inimicorum: † Operuit

aqua tribulantes eos:  
vni ex eis non rema-  
nit.

† Et crediderunt  
verbo eius, & cantau-  
erunt laudem eius.

† Cito fecerunt, obli-  
ti sunt operum eius, non  
sustinuerunt consilium  
eius.

† Et concupierunt  
concupiscentiam in de-  
serto, & tentauerunt  
Deum in iniquo.

† Et dedit eis petiti-  
onem ipsorum, misit sa-  
tietatem in animas  
eorum.

† Et irrita-  
uerunt Moysen in ca-  
stris, Aaron sanctum  
Domini.

† Aperta est terra &  
deglutit Dathan, &  
operuit super congre-  
gationem Abiron.

† Et exarsit ignis in  
synagoga eorum, flama  
combussit pecca-  
tores.

† Et fecerunt vitulum in Oreb, & adorauerunt sculpsile. † Et mutauerunt gloriam suam in similitudinem vituli comedentis fœnum.

† Et obliui sunt Deum qui saluat eos, qui fecit magnalia in Aegypto,

† Mirabilia in terra Cham, terribilia in mari rubro. † Et dixit vt disperderet eos, si nō Moyſes electus eius ſteriffet in cōſolatione in conſpectu eius, vt auerteret iram eius, ne disperderet eos. † Et pro nihilo habuerunt terram deſiderabilem, nō crediderūt verbo eius.

† Et murmurauerunt in tabernaculis ſuis, nō exaudierunt vocē Domini. † Et eleuauit manum ſuam ſuper eos, vt proſterneret eos in deſerto, † & vt deliceret ſemen eorū in nationibus, & diſpergeret eos in regionibus.

† Et iniuncti ſunt Beelphegor, & comederūt ſacrificia mortuorum.

† Et irritauerunt eum in adinuentionibus ſuis, & multiplicata eſt in eis ruina.

19. καὶ ἐποίησαν μόσχον ἐν χαρὲς, & παροικώησαν τῇ γλυπτῇ.

20. καὶ ἠγάθαντο τὴν δόξαν αὐτῶ ἐν ὁμοιωματι μόχου ἐδιδόντος χορῶν.

21. καὶ ἐπιδάσθιο το τῷ θεοῦ. τῷ ζῶζοντι αὐτὲς, τῷ ποιῶντι μεγάλα ἐν αἰγύπτῳ,

22. θαυμάσια ἐν γῇ χαμαί, φοβερά ἐπὶ θαλάσσης ἐρυθρᾶς.

23. καὶ εἶπε ὁ ἐξολοθρεύσας αὐτὲς, εἰ μὴ μαυσῆς ὁ ἐκλεκτὸς αὐτῶ ἐπὶ ἐν τῇ θραύσει ἐνώπιον αὐτῶ, ὃ δόξασεν τῇ θημὸν αὐτῶ, τῷ μὴ ἐξολοθρεύσας αὐτὲς.

24. ὃ ἐξεδίνασαν γλῶ ἐπιθυμητῶν, ὅτι ἐπίστανται τῇ λόγῳ αὐτῶ.

25. καὶ ἐγόγγυσαν ἐν ὅτις σκηνώμασιν αὐτῶν, ὅτι ἐσκήγυσαν τῆς φωνῆς κυρίου.

26. καὶ ἐπῆρε τὴν χεῖρα αὐτῶ ἐπ' αὐτὲς, τῷ καταβαλεῖν αὐτὲς ἐν τῇ ἐρήμῳ.

27. καὶ τῷ καταβαλεῖν τὸ πᾶν αὐτῶν ἐν τοῖς ἔθνεσι, καὶ ἀσκήσασιν αὐτὲς ἐν ταῖς χώραις.

28. καὶ ἐτελέσθησαν τῷ βεελφεγῶρι, καὶ ἐφάσαν θυσίας νεκρῶν.

29. καὶ παρώξυναν αὐτοὺς ἐπὶ τῇ ἐπιτηδύμασιν αὐτῶν, ὃ ἐπληρώθη ἐν αὐτοῖς ἡ πλῆσις.



καὶ ἔστη φωναὶς καὶ ἐξήλασά το, καὶ 30  
ἐνόησεν ἡ θραῦσις,

καὶ ἐλογίσθη αὐτῷ εἰς δικαιοσύνην, 31  
καὶ εὐλογοῖεν καὶ ἡμεῖς ὡς ὁ ἀνθρώπος.

καὶ πυρώσονται αὐτὸν ἐπὶ ὕδα- 32  
τι καὶ ἀντιλογίας, καὶ ἐμακάθη μου-  
σῆς δι' αὐτοὺς.

ὅτι παρεπίκραναν τὸ πνεῦμα 33  
αὐτοῦ, καὶ διέσπλυνεν ἐν τοῖς χείλεσιν  
αὐτοῦ.

ὅτι ἐξωλόθρυσαν τὰ ἔθνη ὡς ἔπει 34  
κύριος αὐτοῖς.

καὶ ἐμίμησαν ἐν τοῖς ἔθνεσι, καὶ 35  
ἔμαθον τὰ ἔργα αὐτῶν.

καὶ ἐδούλωσαν τοῖς γλυπτῶν 36  
αὐτῶν, καὶ ἐχρηήθη αὐτοῖς εἰς σκάν-  
δαλον.

καὶ ἔθυσαν τοῖς ἡσὺς αὐτῶν, ὅτι 37  
θυγατέρας αὐτῶν τοῖς δαιμονίοις.

καὶ ἐξέχευεν αἷμα ἀθῶον, αἷμα 38  
ἡσὺν αὐτοῦ καὶ θυγατέρων, ὧν ἔθυσαν  
τοῖς γλυπτῶν καὶ ἀνάν, καὶ ἐφονεύ-  
σθη ἡ γῆ ἐν τοῖς αἵμασι.

καὶ ἐμίμνηται ἐν τοῖς ἔργοις αὐτῶν. 39  
καὶ ἐπόρυσεν ἐν τοῖς ἐπιτηδεύ-  
μασιν αὐτῶν.

καὶ ὠργίσθη θυμῷ κύριος ἐπὶ 40  
τὸ λαὸν αὐτοῦ, καὶ ἐσδελύξεται τὴν κλη-  
ρονομίαν αὐτοῦ.

† Et stetit Thinees, &  
placuit, & cessauit  
quassatio: † Et reputatū  
est ei ad iustitiā, in ge-  
nerationem & gñatio-  
nē vsq; in sempiternū.

† Et irritauerunt eum  
ad aquam cōtradictio-  
nis, & verat⁹ est Moy-  
ses propter eos. † Quia  
exacerbauerunt spiritū  
eius, & distinxit in la-  
biis suis. † Non disper-  
diderunt gētes quas di-  
xit Dñs illis: † Et com-  
mixti sunt inter gētes,  
& didicerūt opera eo-  
rum. † Et seruierunt  
sculptilibus eorum, &  
factum est illis in scan-  
dalum. † Et immolauē-  
runt filios suos & filias  
suas dāmoniiis. † Et ef-  
fuderunt sanguinē in-  
nocentem, sanguinem  
filiōrum suorū & filia-  
rum, quos sacrificauē-  
runt sculptilibus Cha-  
naan. Et infecta est ter-  
ra in sanguinibus, † &  
cōtaminata est in ope-  
ribus eorum, & forni-  
cati sunt in adinuētio-  
nibus suis. † Et iratus est  
furore Dominus in po-  
pulum suum, & abo-  
minatus est heredita-  
tem suam.



† Et tradidit eos in manus inimicorum, & dominati sunt eorum qui oderunt eos.

† Et tribulauerunt eos inimici eorum, & humiliati sunt sub manibus eorum.

† Sæpè liberauit eos, ipsi autem exacerbauerunt eum in consilio suo. & humiliati sunt in iniquitatibus suis.

† Et vidit Dominus cum tribularentur ipsi, cum ipse exaudiret orationem eorum.

† Et memor fui testamenti sui, & poenituit eum secundum multitudinem misericordiae suae. † Et dedit eos in misericordias in conspectu omnium qui ceperant eos. † Saluos fac nos Domine Deus noster, & congrega nos de nationibus: ut confiteamur nomini tuo sancto, ut gloriemur in laude tua.

† Benedictus Dominus Deus Israel à seculo & usque in seculum. & dicet omnis populus: Fiat, Fiat. Alleluia.

καὶ παρέδωκεν αὐτοὺς εἰς χεῖρας ἐχθρῶν, καὶ ἐκυριόσαν αὐτῶν οἱ μισοῦντες αὐτούς.

καὶ ἔθλιψαν αὐτούς οἱ ἐχθροὶ αὐτῶν, καὶ ἐταπεινώθησαν ὑπὸ τὰς χεῖρας αὐτῶν.

πολλοὶ αἰσὶν ἐρύσας αὐτούς, αὐτοὶ δὲ περιπέτρην αὐτὸν ἐν τῇ βουλῇ αὐτῶν. καὶ ἐταπεινώθησαν ἐν ταῖς ἀνομίαις αὐτῶν.

καὶ εἶδε κύριος ἐν τῇ θλίψει αὐτοῦς, ἐν τῇ αὐτὸν ἠσπαγῶσαι τῆς δεινότητος αὐτῶν.

καὶ ἐμνήσθη τῆς διαθήκης αὐτοῦ, καὶ μετεμέληθη κατὰ τὸ πλῆθος ἑλέους αὐτοῦ.

καὶ ἔδωκεν αὐτούς εἰς οἰκπεμνούς ἐναντίον πάντων τῶν αἰχμηλατοῦσάντων αὐτούς.

Σῶσον ἡμᾶς κύριε ὁ θεὸς ἡμῶν, καὶ ἐπισυνάραξ ἡμᾶς ἐκ τῶν ἐθνῶν· τῷ ἔξομολογήσῃς τῷ ὀνόματί σου τῷ ἁγίῳ, τῷ ἐγκυκλώσῃ ἐν τῇ αἰνίσει σου.

ὁλοκληρὸς κύριος ὁ θεὸς ἰσραὴλ ἀπὸ τῆς αἰῶνος καὶ ἕως τῆς αἰῶνος καὶ ἔρξει πᾶς ὁ λαὸς, ἡύσι θῆσι τοῦ ἁγίου.

Ἐξομολογ.

ρς'.

C V I.

Εξομολογείσθε τῷ κυρίῳ ὅτι χρη-  
στός, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος  
αὐτοῦ.

εἰπάτωσιν οἱ λελυτρωμένοι ὑπὸ  
κυρίου, οὓς ἐλυτρώσατο ἐκ χειρὸς  
ἐχθροῦ, καὶ ἐκ τῶν χειρῶν  
Cυνήγαγν' αὐτούς· ἀπὸ ἀνατολῶν,  
καὶ δυσμῶν, καὶ βορρᾶ, καὶ μελάσσης,  
ἐπλανήθησαν ἐν τῇ ἐρήμῳ ἐν  
ἀνύδρῳ. ὁδὸν πόλεως κατέικηθη-  
ρίου ἐκ δόρου πεινῶντες καὶ  
διψῶντες, ἡ ψυχὴ αὐτῶν ἐν αὐτοῖς  
ἐξέλιπεν.

καὶ ἐκίκαζον πρὸς κύριον ἐν  
τῷ θλίψεσθ' αὐτούς, καὶ ἐκ τῆ ἀνα-  
γκῆς αὐτῶν ἐρρύσατο αὐτούς.

καὶ ὠδήγησεν αὐτούς εἰς ὁδὸν δό-  
ξεως, τῇ πορεύσει αὐτῶν εἰς πόλιν  
κατέικηθηρίου.

ἐξομολογήσασθαι τῷ κυρίῳ  
τὰ ἔλεά αὐτοῦ, καὶ τὰ θαυμάσια αὐτοῦ  
τοῖς υἱοῖς τοῦ ἀνθρώπου.

ὅτι ἐχόρτασε ψυχὴν κενὴν, καὶ  
ψυχὴν πεινῶσαν ἐνέπλησεν ἀγαθῶν.

καθημέρις ἐν σκότει καὶ σκιᾷ θά-  
λάσσης, πεπεδημένους ἐν πτωχείᾳ καὶ  
σιδήρῳ.

ὅτι περιπύκρυναν τὰ λόγια τοῦ  
θεοῦ, καὶ τὴν βελῶν τοῦ ψίλλου πυρώ-  
σαντο.

N 4

καὶ

1 C onfitemini Dño  
quoniam bonus,  
quoniam in sæculum  
misericordia eius. † Di-  
cant qui redempti sunt  
2 à Dño, quos redemit  
de manu inimici; † &  
3 de regionibus cōgrega-  
uit eos: ab Oriente, &  
Occidete, & Aquilone,  
& mari, † errauerunt in  
4 solitudine in inaquoso,  
Viā ciuitatis habitaculi  
5 non inuenerunt tesuriē-  
tes & sitientes: anima  
eorum in ipsis defecit.

† Et clamauerunt ad  
6 Dñm cum tribularen-  
tur ipsi, & de necessita-  
tibus eorū eripuit eos.

† Et deduxit eos in  
7 viam rectam, vt irent  
in ciuitatem habitatio-  
nis. † Confiteantur Do-  
8 mino misericordie ei-  
us, & mirabilia eius  
filiis hominum.

† Quia satiauit animā  
9 inanem, & animam e-  
surientem satiauit bo-  
nis. † Sedentes in tene-  
10bris & ymbra mortis,  
vinctos in mendicitate  
& ferro. † Quia exa-  
cerbauerunt eloquia  
Dei, & consiliū Al-  
tissimi ignouerunt.

† Et humiliatum est in laboribus cor eorum, infirmati sunt, & non fuit qui adiuuaret. † Et clamauerunt ad Dñm cum tribularétur ipsi, & de necessitatibus eorum liberauit eos. † Et eduxit eos de tenebris & umbra mortis, & vincula eorum dirupit.

† Confiteantur Dño misericordiae eius, & mirabilia eius filiis hominum. † Quia contriuit portas aereas, & vetes ferreos confregit.

† Suscepit eos de via iniquitatis eorum, propter enim iniustitias suas humiliati sunt.

† Omnem escam abominatam est anima eorum, & appropinqua uerunt vsque ad portas mortis. † Et clamauerunt ad Dñm cum tribularentur ipsi, & de necessitatibus eorum liberauit eos. † Misit verbum suum, & sanauit eos, & eripuit eos de interitionibus eorum.

† Confiteantur Dño misericordiae eius, & mirabilia eius filiis hominum.

12 καὶ ἐταπεινώθη ἐν κόποις ἡ καρδία αὐτῶν, ἡ δὲ ἐνήσταν καὶ ἐσκέλυτο βοηθῶν.

13 καὶ ἐκέκραξαν πρὸς κύριον ἐν τῇ θλίψει αὐτῆς, καὶ ἐκ τῆς ἀνάγκῃς αὐτῶν ἔσωσεν αὐτῆς.

14 καὶ ἐξήγαγεν αὐτῆς ἐκ σκοτεινῆς καὶ ἐκ ἰσχύος θανάτου, ἐκ τῆς δεσμῆς αὐτῶν διέρρηξεν.

15 ἐξομολογησάμενοι τῷ κυρίῳ τὰ ἐλθέ αὐτῆς, καὶ τὰ θαυμαστά αὐτῆς τοῖς υἱοῖς τῶν ἀνθρώπων.

16 ὅτι σωτέριψεν πόδας χαλκῆς, καὶ μοχλὸς σιδηρῆς σωέθησεν.

17 ἀπελάσεν αὐτῆς ἐξ ὁδοῦ ἀνομίας αὐτῶν, διὰ γὰρ τὰς ἀνομίας αὐτῶν ἐταπεινώθησαν.

18 πᾶν βρώμα ἐσθλιύετο ἡ ψυχὴ αὐτῶν, καὶ ἤρπυσαν ἕως τῶν πυλῶν τοῦ θανάτου.

19 καὶ ἐκέκραξαν πρὸς κύριον ἐν τῇ θλίψει αὐτῆς, καὶ ἐκ τῆς ἀνάγκῃς αὐτῆς ἔσωσεν αὐτῆς.

20 ἀπέστειλε τὸ λόγον αὐτῆς, καὶ ἰάσατο αὐτῆς, καὶ ἐξέσωσεν αὐτῆς ἐκ τοῦ ἀποφθορῶν αὐτῆς.

21 ἐξομολογησάμενοι τῷ κυρίῳ τὰ ἐλθέ αὐτῆς, καὶ τὰ θαυμαστά αὐτῆς τοῖς υἱοῖς τῶν ἀνθρώπων.

καὶ ὑσάπτωσιν αὐτῷ ἡσέας αἰ-22  
 ῥύσεως. καὶ ἐξαρχήλα πωσαν τὰ ἔργα  
 αὐτοῦ ἐν ἐκκλησίᾳ.

οἱ καταβαίνοντες εἰς θάλασσαν 23  
 ἐν πλοίοις, ποιοῦντες ἔργασίαν ἐν  
 ὕδασι πολλοῖς.

αὐτοὶ εἶδον τὰ ἔργα κυρίου καὶ 4  
 τὰ θαυμάσια αὐτοῦ ἐν τῷ βυθῷ.

εἶπε, καὶ ἔση πνεῦμα καταιγίδος, 25  
 ἐψώθη τὰ κύματα αὐτῆς.

ἀναβαίνουσιν ἕως τοῦ ἔραν, καὶ 6  
 καταβαίνουσιν ἕως τῶν ἀβύσσων. ἡ  
 ψυχὴ αὐτοῦ ἐν κατῳῇ ἐτήκετο.

ἐταράχθησαν, ἐταλάνθησαν ὡς 27  
 ὁ μεθύων, καὶ πᾶσα ἡ σοφία αὐτῶν  
 κατεπόθη.

καὶ ἐκέκραξαν πρὸς κύριον ἐν 28  
 τῷ θλίψει αὐτοῦ, καὶ ἐκείνῳ ἀναγ-  
 κῶν αὐτοῦ ἐξήγαγον αὐτοῦ.

καὶ ἐπέβη ἐν τῇ καταιγίδι, καὶ ἔση 29  
 εἰς αὐραν, καὶ ἐδείξωσαν τὰ κύματα  
 αὐτοῦ.

καὶ ἀφράνθησαν, ὅτι ἠσύχασαν, 30  
 καὶ ἀδήγησεν αὐτοὺς ἐπὶ λιμένα ἡ-  
 γήματος αὐτοῦ.

ἐξομολογήσονται τῷ κυρίῳ 31  
 τὰ ἐλέη αὐτοῦ, καὶ τὰ θαυμάσια αὐτοῦ  
 τοῖς υἱοῖς τοῦ ἀνθρώπου.

ὠψάσασθαι αὐτὸν ἐν ἐκκλησίᾳ 32  
 σὺ λαοῦ, καὶ ἐν καθέδρᾳ πρεσβυ-

† Et sacrificent ei sa-  
 crificium laudis, & an-  
 nuncient opera eius in  
 exultatione. † Qui de-

scendunt in mare in  
 navibus, facientes ope-  
 rationem in aquis mul-

tis: † Ipsi viderunt ope-  
 ra Dñi, & mirabilia e-  
 ius in profundo. † Di-

xit, & stetit spiritus pi-  
 cellæ, & exaltati sunt  
 fluctus eius. † Ascēdūt

vsque ad celos, & de-  
 scendūt vsque ad abyf-  
 sos. anima eorum in

malis tacebat. † tur-  
 bati sunt, moti sunt sic-  
 ut ebrius, & omnis sa-

pientia eorū deuorata  
 est. † Et clamauerūt ad  
 Dñm cum tribularen-

tur ipsi, & de necessita-  
 tibus eo: & eduxit eos.

† Et statuit procellam,  
 & stetit in auram, &  
 fluctuerunt fluctus eius.

† Et latati sunt quia si-  
 luerunt, & deduxit eos  
 in portum voluntatis

eius. † Constituteantur  
 Domino misericordie  
 eius, & mirabilia eius

filiis hominum.

† Exaltent eum in  
 ecclesia plebis, & in  
 cathedra senio-

rum laudent eum.

† Poſuit flumina in deſertum, & exitus aquarum in ſiccin. † Terram fructiferā in ſalfuginē, à malitia inhabitantiū in ea. † Poſuit deſertū in ſtagna aquarum, & terrā ſine aqua in exitu aquarum. † Et collocavit illic eſuriētes, & conſtituerunt ciuitates habitationis. † Et ſeminauerūt agros, & plātauerunt vineas, & fecerūt fructū natiuitatis. † Et benedixit eis, & multiplicati ſunt nimis, & iumēta corū non minuit. † Et pauci facti ſunt, & vexati ſunt à tribulatione malorū & doloris. † Effuſa eſt contemptio ſuper p̄cipes corū, & errare fecit eos in inuio & non in via. † Et adiuuit pauperem de inopia, & poſuit ſicut oues familias. † Videbūt recti & lætabūtur, & oīs iniquitas op̄pilabit os ſuum. † Quis ſapiens & cuſtodiet hæc, & intelligent miſericordias Domini?

† Canticum † ſalmi  
David. C V I I.

τέρων ἀνεσάτασαν αὐτόν.

33 ἔθετο ποταμούς εἰς ἔρημον, καὶ διεξόδους ὑδάτων εἰς διψαν.

34 γλῶσσοι καρποφόρον εἰς ἀλμυλὴν, ἀπὸ κακίας ἡ καρτικὴν τιν ἐν αὐτῇ.

35 ἔθετο ἔρημον εἰς λίμνας ὑδάτων, καὶ γῆν αὐυδροὺς εἰς διεξόδους ὑδάτων.

36 καὶ κατέκτισεν ἐκεῖ πεινῶντας, καὶ ζωοποίησάν τε πόλεις κατεκτεσίας.

37 καὶ ἐποφθονοῦν ἀγρόνους, ἐ ἐφύττωσιν ἀμπελῶνας, ἐ ἐποίησιν καρπὸν θνητόν.

38 καὶ διλάγησιν αὐτοὺς, καὶ ἐπληθύνωσιν σφόδρα, καὶ τὰ κτήνη αὐτῶν ἐσκήσμεκρυν.

39 καὶ ὀλιγόησιν καὶ ἐκακώησιν ἀπὸ θλίψεως κακῶν καὶ ὀδύνης.

40 ἐξεχύθη ῥέουσά τις ἐπ' ἀρχόντας αὐτῶν, καὶ ἐπλήθυνσιν αὐτοὺς ἐν αἵματι καὶ ἐν ὀδῶ.

41 καὶ ἐβρόχήσιν πίνοντι ἐν πτωχείᾳ, καὶ ἔθετο ὡς πρὸς πατριάς.

42 ὀψονταὶ αὐτοὺς καὶ αὐτοὶ θνήσκοντα, καὶ πάντα νόμιμα ἐμφορῶσιν τὸ σόμα αὐτῆς.

43 τίς σφόδρα καὶ φυλάξει ταῦτα, καὶ ζωνήσουσι τὰ ἐλέη σου κυρίου;

I Ωιδὴ ψαλμοῦ τοῦ δαυὶδ.  
ρζ'.

Εἰς τὴν

**Ε**τοίμη ἡ καρδία μου ὁ θεός, 2  
ἐτοίμη ἡ καρδία μου, ἄσκησιν  
καὶ ψαλῶ ἐν τῇ δόξῃ μου.

ἐξεγέρθητι ἡ δόξα μου, ἐξεγέρθητι  
ψαλτήριον καὶ κιθάρα, ἐξεμῶδῃ-  
σά μου ὁ ῥεθρῶν.

ἐξομολογήσασθε μοι σὺ λαοὶς κύ- 4  
ριε, ψαλῶ σὺ ἐν ἔθνεσιν.

ὅτι μέγα ἐπάνω τῶν οὐρανῶν τὸ  
ἔλεός σου, καὶ ἕως τῶν νεφελῶν ἡ  
ἀληθεία σου.

ὑψώθη ἐπὶ τὰς ἔρυνας ὁ θεός, καὶ 6  
ἐπὶ πᾶσαν τὴν γλῶσσαν τὴν δόξα σου.

ὅπως ἂν ῥυθῶσιν οἱ ἀγαπητοί 7  
σου, ὥσπερ τῇ δεξιᾷ σου καὶ ἐπα-  
κυσὸν μου.

ὁ θεός ἐλάλησεν ἐν τῷ ἁγίῳ αὐ- 8  
τῷ, ὑψώθησά μου καὶ ἀψμεριῶ σί-  
κιμα, καὶ τὴν καρδίαν αὐτοῦ σκλῶν  
ἀψμετέσω.

ἐμός ἐστι γαλαὰδ, ἔ ἐμός ἐστι μα- 9  
νασση, ἔ ἐφραΐμα ἀντίληψις τῆ κε-  
φαλῆς μου, ἡ δὲ βασιλεύς μου.

μακάριο ὁ λόγος τῆς ἐλπίδος μου. ἐπὶ 10  
τῇ ἰδουμαίᾳ ἐπὶ τῷ ἁλῶ τὸ ὑπό-  
δῆμά μου, ἐμοὶ ἀλλόφυλοι ὑπε-  
τάγησαν.

τίς ἀπάξει με εἰς πόλιν ὠτειλῶ 11  
χῆς, ἢ τίς ὁδηγήσει με ἕως τῆς ἰ-  
δουμαίας;

**P**aratū cor meum  
Deus, paratum cor  
meum, cātabo & psal-  
lam in gloria mea.

† Exurge gloria mea,  
exurge psalterium &  
cithara, exurgam dilu-  
culō. † Confitebor tibi  
in populis Dñe, psallā  
tibi in nationibus.

† Quia magna super  
caelos misericordia tua,  
& vsque ad nubes ve-  
ritas tua. † Exaltare su-  
per caelos Deus, & su-  
per omnē terram glo-  
ria tua. † Ut liberentur

dilecti tui, saluum fac  
dextera tua & exaudi  
me. † Deus locutus est  
in sancto suo, Exulta-  
bo & diuidam Sichi-  
mam, & cōuallem ta-  
bernaculorum dime-  
tiet.

† Meus est Ga-  
laad, & meus est Ma-  
nassies, & Ephraim sus-  
ceptio capitis mei: Iuda  
rex meus. † Moab lebes  
spei meae. in Idumēam  
extendam calciamen-  
tum meum, mihi alieni-  
genae subditi sunt.

† Quis deducet me  
in ciuitatē munitam,  
aut quis deducet me  
vsque in Idumeam?



† Nonne tu Deus qui  
repulisti nos? & non  
exibis Deus in virtuti-  
bus nostris: † Da nobis  
auxilium de tribula-  
tione, & vana salus ho-  
minis. † In Deo facie-  
mus virtutem, & ipse  
ad nihilū deducet ini-  
micos nostros.

† In fine Psalmus Da-  
uid. C V I I I.

**D**eus laudē meam  
ne tacueris:

† Quia os peccatoris  
& os dolosi super me  
apertū est. locuti sunt  
aduersum me lingua  
dolosa: † Et sermonibus  
oīj circūdederūt me,  
& expugnauerunt me  
gratis. † Pro eo vt dili-  
gerent me, detrahebant  
mihi; ego autē orabā.

† Et posuerunt aduer-  
sum me malla pro bo-  
nis, & odium pro di-  
lectione mea. † Consti-  
tue super eum peccato-  
rem, & diabolus stet a  
dextris eius. † Cum iu-  
dicatur ipse exeat con-  
demnatus, & oratio  
eius fiat in peccatum.

† Fiant dies eius pau-  
ci; & episcopatum eius  
accipias alter.

12 ἔχῃ σὺ ὁ θεὸς ὁ ἀποσάρκῃ ἡ-  
μᾶς; καὶ ἐστὶ ἐξελύτρεῖς ὁ θεὸς ἐν ταῖς  
δυνάμεισιν ἡμῶν;

13 ὁὗς ἡμῶν βοήθησεν ἐκ θλίψεως, καὶ  
καταία τωτηρία αὐτοῦ ἥρω.

14 ἐν τῷ θεῷ ποιήσομεν δυνάμειν, καὶ  
αὐτοὶ ἐξουδενώσιν τὴν ἐχθρὸν ἡμῶν.

1 Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ.  
ῥή.

**Ο** θεὸς τῶν αἰνεσίων μου καὶ  
παρὰ σὺν πνεύματι.

2 ὅτι ἐτόμα ἁμαρτωλῶν ἐτόμα δο-  
λίου ἐπ' ἐμὲ λύοις χυλῇ. ἐλάλησεν  
κατ' ἐμὲ ὁ λόγος διδασκῶν.

3 ὁ λόγος μίσους ἐνύπνωσάν με,  
καὶ ἐπολέμησάν με δουρίαν.

4 αὐτὸν ὁ ἀγαπᾷ με, ἐν ᾧ ἐβόων  
με, ἐγὼ δὲ προσποχόμην.

5 καὶ ἰδοὺ κατ' ἐμοῦ κατὰ αὐτὸν  
ἀγαθῶν, καὶ μίσος αὐτοῦ τῆς ἀγα-  
πῆτός με.

6 κατέστησεν ἐπ' αὐτὸν ἁμαρτωλὸν,  
ὁ ἀβόλος σήτω ἐκ διχταῖν αὐτοῦ.

7 ἐν τῷ κελίῳ αὐτοῦ ἐξέλθει κα-  
ταδεδόκασθαι, καὶ ἡ προσδοχὴ  
αὐτοῦ γλυκὺ εἰς ἁμαρτίαν.

8 θύνηθήτωσιν αἱ ἡμέραι αὐτοῦ ὀλί-  
γαι, καὶ τῶν ἐπισηπῶν αὐτοῦ λά-  
βει ἵπτιον.

Ζητηθήτωσαν οἱ υἱοὶ αὐτοῦ ὀρφανοί, 9  
 ἢ ἡ γυνὴ αὐτοῦ χήρα.

σταλιδόδρομοι μετ' ἐκείνου ὡς οἱ  
 υἱοὶ αὐτοῦ, ἵνα πατήσονται, ἐκβολή-  
 θήτωσαν ἐκ τοῦ οἴκου ἐδῶν αὐτοῦ.

ἵξερ σπυγησάτω δαυειδὸς πάντας. 11  
 ὅσα ὑπάρχει αὐτῷ, καὶ διαρπασά-  
 πωσιν ἀλλοτρίους πότους αὐτοῦ.

μὴ ὑπαρξάτω αὐτῷ ἀνὴρ. 12  
 τρε, μὴ ᾧ Ζητηθήτω οἱ κτήματα τοῖς  
 ὀρφανοῖς αὐτοῦ.

Ζητηθήτω τὰ τέκνα αὐτοῦ εἰς ἐξο- 13  
 λόγησιν ἐν Ζηταῖς, μὴ ἐξαλειφθεῖν  
 τὸ ὄνομα αὐτοῦ.

ἀναμνησθεῖν ἡ ἀνομία τοῦ πατρὸς. 14  
 αὐτοῦ ἵνα περὶ αὐτοῦ, ἢ ἡ ἀμερτία  
 τοῦ μητρὸς αὐτοῦ μὴ ἐξαλειφθεῖν.

Ζητηθήτωσαν ἐναντίον κυρίου 15  
 ἀγαπῶντος, ἵνα ἐξολογηθῇ ἐκ γῆς  
 τὸ μνημόσυνον αὐτῶν.

αὐτοῦ ὡς ὅτε ἐμνήσθη ποιῆσαι. 16  
 λιθῶ, καὶ κατεδίωξεν ἄνθρωποι πέ-  
 νητις ἐπὶ τοὺς πόδας, καὶ κατενυγμῶν  
 τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ θανάτωσαι.

καὶ ἡτίμησε κατὰ ἔα καὶ ἡξεία. 17  
 τῷ, καὶ ὅτε ἡθέλησιν ὀλοοῦν,  
 ἵνα μακρυνθῇ πρὸ αὐτοῦ.

καὶ ἐνεδύσασθαι κατὰ ἔα ὡς ἱμά. 18  
 ποιῶν, καὶ εἰσῆλθεν ὡς ἡ ὕδαρ εἰς τὰ  
 ἕλματα

† Fiant filij eius orpha-  
 ni, & uxor eius uidua.

† Nutantes transfe-  
 rantur filij eius, & me-  
 dicent; eiciantur de  
 habitationibus suis.

† Scrutetur fœnerator  
 omnia quæ sunt ei, &  
 diripiant alieni labores  
 eius. † Non sit illi ad-  
 iutor, neque sit qui mi-  
 seretur pupillis eius.

† Fiant nati eius in  
 interitum, in genera-  
 tione vna deleatur no-  
 men eius. † In me-  
 moriam redeat iniqui-  
 tas patrum eius in con-  
 spectu Domini, & pec-  
 catum matris eius non  
 deleatur. † Fiant con-  
 tra Dominum semper,  
 & dispereat de terra  
 memoria eorum.

† Pro eo quod non  
 est recordatus, facere  
 misericordiam, & per-  
 secutus est hominem  
 inopem & mendicum,  
 & compunctum cor-  
 de mortificare. † Et di-  
 lexit maledictionem,  
 & veniet ei; & noluit  
 benedictionem, & elon-  
 gabitur ab eo. † Et in-  
 duit maledictionem  
 sicut vestimentum, &  
 intinxit sicut aqua, in

† Pro eo quod non  
 est recordatus, facere  
 misericordiam, & per-  
 secutus est hominem  
 inopem & mendicum,  
 & compunctum cor-  
 de mortificare. † Et di-  
 lexit maledictionem,  
 & veniet ei; & noluit  
 benedictionem, & elon-  
 gabitur ab eo. † Et in-  
 duit maledictionem  
 sicut vestimentum, &  
 intinxit sicut aqua, in

interiora eius, & sicut  
oleum in ossibus eius.

† Fiat ei sicut vesti-  
mentum quo operitur,  
& sicut zona qua sem-  
per præcingitur. † Hoc  
opus eorum qui detra-  
hunt mihi à Dño, &  
qui loquuntur mala ad-  
uersus animam meam.  
† Et tu Dñe Dñe fac  
mecum, propter nomē  
tuum, quia suavis mi-  
sericordia tua. Libera  
me, † quia egenus &  
pauper sum ego, & cor  
meū conturbatum est  
intra me. † Sicut umbra  
cū declinat ipsa, ab-  
latus sum; excussus sū  
sicut locustæ. † Genua  
mea infirmata sunt à  
ieiunio, & caro mea im-  
mutata est propter o-  
leum. † Et ego factus  
sum opprobrium illis;  
viderunt me, mouerūt  
capita sua. † Adiuua  
me Dñe Deus meus, &  
saluū me fac secundū  
misericordiam tuam.  
† Et sciāt quoniam ma-  
nus tua hæc, & tu Dñe  
fecisti eam. † Maledi-  
cēt illi, & tu benedices.  
Qui insurgunt in me,  
confundantur; seruus  
autem tuus letabitur.

ἐγκατα αὐτῷ, καὶ ὥσπερ ἔλαιον ἐν ὀστέ-  
οις αὐτοῦ.

19 ῥηθήτω αὐτῷ ὡς ἱμάτιον ὃ πε-  
ριβάλλεται, καὶ ὥσπερ ζώνη ἡ ἀξ-  
παντὸς περιζώνου.

20 ἔστω τὸ ἔργον τὸ ἐν ἀξιοκαλίπτῳ  
με παρὰ κυρίου, καὶ τῶν λαλόντων  
πονηρὰ ἐν τῇ ψυχῇ μου.

21 καὶ σὺ κύριε κύριε ποίησον μετ'  
ἐμοῦ. ἐνεκεν τῆς δόξατος σου, ὅπ-  
ρησον τὸ ἔλεός σου. ῥῦσαί με,

22 ὅππιοχὸς καὶ πένης εἰμι ἐγὼ, καὶ  
ἡ καρδιά μου πτάρακα ἐντός μου.

23 ὥσπερ σκιά ἐν τῇ ἐκκλίναυ αὐτῷ  
αὐται ηὐξήθην, ἐξέπνιχθην ὥσπερ  
ἀκρίδες.

24 τὰ γόνατά μου ἠθένησαν ἀπὸ  
νηστείας, καὶ ἡ σὰρξ μου ἠπαρώθη δι'  
ἔλαιον.

25 καὶ γὰρ ἐξηγήθην ὀνείδος αὐτοῖς,  
εἰδούσάν με, ἐσαλεύοντες κεφαλὰς  
αὐτῶν.

26 βοήθησόν μοι κύριε ὁ θεός μου, ὅ-  
πως σῶσόν με ἐκ τοῦ ἐλεός σου.

27 καὶ γνώτωσαν ὅτι ἡ χεὶρ σου αὐ-  
τή, ὅτι σὺ κύριε ἐποίησας αὐτῷ.

28 καταρῶσιν αὐτοῖ, καὶ σὺ δόλο-  
γήσεις. οἱ ἐπανιστάμενοί μοι αἰχμη-  
θήσονται, ὃ δὲ ἐδδλός σε δόφραν-  
θήσεται.

ἐνδυσάσθωσαν οἱ ἐν δεξιᾷ σου 29  
 τίς με ἐντροπύει, & ὡς ἐπαλέσθω-  
 σαν ὡς διπλοῖδα αἰχμῶν αὐτῶν.

ἔξομολογήσομαι τῇ κυρίῳ σφόδρα 30  
 ὅτι ἐν τῇ σόματί μου, καὶ ἐν μέ-  
 τῳ πολλῶν αἰνίσω αὐτόν.

ὅτι παρέστη ἐκ δεξιῶν πένητος 31  
 ῥῶσαι ἐκ τῶν καταδικόντων τὴν  
 ψυχὴν μου.

Ψαλμὸς τῇ δαυίδ. ρθ'.

Ἐπεν ὁ κύριος τῇ κυρίῳ μου,  
 κάθου ἐκ δεξιῶν μου, ἕως ἂν θῶ  
 τοὺς ἐχθρούς σου ὑποπόδιον τῶν πο-  
 δῶν σου.

ῥᾶδον δυνάμειος ἔξαποστελεῖ σοι 2  
 κύριος ἐκ σῶν, καὶ κατακυριεύσει  
 ἐν μέσῳ τῶν ἐχθρῶν σου

μὲν σοὺ ἡ δόξα ἐν ἡμέρᾳ τῆς δυ- 3  
 νάμεώς σου, ἐν ταῖς λαμπρότησι τῶν  
 ἁγίων σου ἐκ γὰρ τοῦ παρὲς ἕως φόρου  
 ἐξήγησά σε.

ὦ μοσε κύριος καὶ ἔμπειμεληθῇ- 4  
 (εἰ) σὺ ἱερὸς εἰς τὴν αἰῶνα, καὶ τὴν  
 τάξιν μελχισεδέκ.

κύριος ἐκ δεξιῶν σε σωείθλα- 5  
 σεν ἐν ἡμέρᾳ ὀργῆς αὐτοῦ βασιλεῖς.

κρινεῖ ἐν τοῖς ἔθνεσι, πληρώσει 6  
 πλάματι, συνθλάσει κεφαλὰς  
 ἐπὶ γῆς πολλῶν.

ἐκ

† Induantur qui de-  
 trahunt mihi pudore;  
 & operiantur sicut di-  
 ploide confusione sua.  
 † Confitebor Dño ni-  
 mis in ore meo, & in  
 medio multorū lauda-  
 bo eum. † Quia assistit  
 à dextris pauperis, ut  
 saluam faceret à per-  
 sequentibus animam  
 meam.

† Psalmus David.

C I X.

Dixit Dñs Domino  
 meo: Sede à dex-  
 tris meis, donec ponā  
 inimicos tuos scabellū  
 pedum tuorum. † Vir-  
 gam virtutis emitiet ti-  
 bi Dñs ex Sion, & do-  
 minare in medio ini-  
 micorū tuorum. † Tecū  
 principium in die vir-  
 tutis tuæ, in splendorib⁹  
 sanctorum tuorū. ex  
 utero ante luciferū ge-  
 nuit te. † Iuravit Dñs,  
 & nō pœnitebit eum:  
 Tu sacerdos in eternū,  
 secundum ordinē Mel-  
 chisedech. † Dñs à dex-  
 tris tuis confregit in  
 die iræ suæ reges. † Iu-  
 dicabit in nationibus,  
 implebit ruinas, con-  
 quassabit capita in ter-  
 ra multorum.

† De torrente in via bibet, propterea exaltabit caput.

† Alleluia. c. x.

**C**onfitebor tibi Domine in toto corde meo, in consilio iustorum & congregatione: † Magna opera Dñi, exquisita in omnes voluntates eius. † Confessio & magnificentia opus eius, & iustitia eius manet in seculum seculi. † Memoriam fecit mirabilium suorum. Misericors & miserator Dominus,

† Escam dedit timen-  
tibus se. memor erit in  
seculum testamēti sui:

† Virtutem operum  
suorum annunciauit po-  
pulo suo: ut det illis  
hereditatem gentium.

† Opera manuum eius, veritas & iudicium.  
Fidelia omnia manda-  
ta eius, † Confirmata  
in seculum seculi, facta  
in veritate & æquitate.  
† Redemptionem mi-  
sit populo suo, man-  
davit in æternum tes-  
tamentum suum; san-  
ctum & terribile no-  
men eius.

7 ἐν χειμάρεσιν ἐν ὁδοῖς, διὰ  
τοῦ ὑψώσει κεφαλὴν.

1 Αἰνελοῦσαν. ρί.

**Ε**ξομολόγησάμεθα κυρίῳ ἐν  
ὅλῃ καρδίᾳ μας, ἐν βελῇ στήθει  
καὶ συναγωγῇ.

2 μετὰ τὰ ἔργα κυρίου, ἐξεζη-  
τησάμεθα εἰς πάντας τὰς ἡμέρας αὐτοῦ.  
3 ἐξομολόγησις καὶ μεγαλοπρέπεια  
τῶν ἔργων αὐτοῦ, καὶ ἡ δικαιοσύνη αὐτοῦ  
μῆτις εἰς τὸ αἰῶνα καὶ αἰῶνα.

4 μνήμην ἐποίησεν τοῦ θαύματος αὐτοῦ.  
ἐλεήμων καὶ οἰκτιρῶν ὁ  
κύριος.

5 προσφώνησεν οἱ φοβούμενοι  
αὐτόν. μνησθήσεται εἰς τὸν αἰῶνα  
δικαιοσύνης αὐτοῦ.

6 ἰσχυρὰ ἔργων αὐτοῦ, ἀνέστηλε τὴν  
λαὸν αὐτοῦ. ὅτι δυνάμει αὐτοῦ κληρο-  
νομίαν ἐκράτησεν.

7 ἔργα χειρῶν αὐτοῦ ἀλήθεια καὶ κρί-  
σις. πιστὰ πάντα αἱ ἐντολαὶ αὐτοῦ,

8 ἐστηναι αἰς τὸν αἰῶνα τοῦ  
αἰῶνος, πεποιημένα ἐν ἀληθείᾳ  
καὶ δύναμει.

9 λύτρωσιν ἀπέστειλε τὴν λαὸν αὐτοῦ.  
ἐν ἐπιλάθῃ εἰς τὸν αἰῶνα δικαιοσύνης  
αὐτοῦ, ἄριστος καὶ φοβερός τὸ ὄνομα  
αὐτοῦ.

ἡ σοφία φόβου κυρίου· σύν-  
 ις δὲ ἀγαθὴ πᾶσι τοῖς ποιούσιν  
 αὐτήν· ἡ αἰνεσις αὐτῆς μὲν εἰς τὸ αἰ-  
 ῶν τῶ αἰῶν.

Ἀλληλούια. ριά.

**Μ**ΑΚΑΡΙΟὺς τὸν κύριον, ἐν ταῖς ἐν-  
 ῖλαις αὐτῆς πλησέει σφόδρα.

διωγτὸν ἐν τῇ γῇ ἔσται τὸ σπέρ-  
 μα αὐτῆς· ἡ γὰρ οὐρανὸς οὐλοθήσεται.

δόξα καὶ πλῆθος ἐν τῷ οἴκῳ αὐ-  
 τοῦ, καὶ ἡ δικαιοσύνη αὐτῆς μὲν εἰς τὸ  
 αἰῶνα ὡς αἰῶν.

ἐξυπέταλεν ἐν σκότει φῶς τοῖς  
 οὐδέσιν, ἐλεήμων καὶ οἰκτίρμων καὶ  
 δίκαιος.

ἡσυχὸς ἀνὴρ ὁ οἰκτεῖρων καὶ κί-  
 χρων, οἰκονόμησει τὰς λόγους αὐτῆς  
 ἐν κρίσει.

ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα ἡ σελιευθήσεται.  
 εἰς μνημόσυνον αἰῶνιον ἔσται δί-  
 καιος, ὁπότε ἀκούῃς ποικίλης οὐ-  
 φοῦς θήσεται· ἐτοίμη ἡ καρδία αὐτῆς  
 ἐλπίζειν ἐπὶ κύριον,

ἐσθήσει ἡ καρδία αὐτῆς, καὶ μὴ φοβή-  
 θῃ· ἔως ὅτι ἐπὶ τὰς ἐχθρὰς αὐτῆς.

ἐσκόρπισεν, ἔδωκε τῷ πένοντι,  
 ἡ δικαιοσύνη αὐτῆς μὲν εἰς τὸ αἰῶνα

ὡς αἰῶν.

† Initium sapientiae ti-  
 mor Dñi, intellectus au-  
 tem bonus omnibus fa-  
 cientibus eum. Lauda-  
 tio eius manet in secu-  
 lum seculi.

† Alleluia. c x r.

**Β**Eatus vir qui timet  
 Dñm, in mandatis  
 eius volet nimis.

† Potens in terra erit se-  
 men eius, generatio re-  
 ctorum benedicetur.

† Gloria & diuitiae in  
 domo eius, & iustitia  
 eius manet in seculum  
 seculi.

† Exortum est  
 in tenebris lumen re-  
 ctis, misericors & mise-  
 rator, & iustus.

† Iocundus vir qui mi-  
 seretur & commodat,  
 disponet sermones suos  
 in iudicio: † Quia in

eternum non commo-  
 uebitur. In memoria  
 aeterna erit iustus: † ab

auditione mala non ti-  
 mebit. Paratum cor e-  
 ius sperare in Domino,

† confirmatum est cor  
 eius: non timebit, do-  
 nec despiciat in inimi-  
 cos suos. † Dispersit, de-  
 dit pauperibus, iustitia

eius manet in seculum



seculi. cornu eius exaltabitur in gloria.

† Peccator videbit & irascetur, dentibus suis fremet & tabescet. desiderium peccatoris peribit.

Alleluia. C X I I.

**L**audate pueri Dñm, laudate nomē Dñi.

† Sit nomen Dñi benedictum, ex hoc nunc & vsque in seculum.

† Ab ortu Solis vsque ad occasum, laudabile nomen Dñi. † Excelsus super oēs gentes Dñs, super cælos gloria eius.

† Quis sicut Dominus Deus noster, qui in altis habitat, † & humilia respicit, in cælo & in terra? † Suscitans à terra inopem, & de stercore erigens pauperem: † Ut collocet eum cum principibus, cum principibus populi sui.

† Qui habitare facit sterilem in domo; matrem super filios latentem. Alleluia.

C X I I I.

**I**N exitu Israel de Ægypto, domus Iacob de populo barbaro:

† Facta est Iudæa sanctificatio eius.

τῷ αἰῶνι. τὸ κέρας αὐτοῦ ὑψωθήσεται ἐν δόξῃ.

**Ι**Ο ἀμάρτωλὸς ὁψεται καὶ ὀργισθήσεται, τὰς ὀδόντας αὐτοῦ βρύξει καὶ τακῆται. ἐπιθυμία ἀμάρτωλὸς ἀπολείται.

Ἀλληλεῖα. ριθ'.

**Α**ἰνεῖτε παῖδες κύριον, αἰνεῖτε τὸ ὄνομα κυρίου.

ἐν τῷ ὄνομα κυρίου σύλογηθήσονται ἀπὸ τῆς νῦν καὶ ἕως τῆς αἰῶνι.

ἀπὸ ἀνατολῶν ἡλίου μέχρι δυσμῶν, αἰνετὸν τὸ ὄνομα κυρίου.

ὑψηλὸς ἐπὶ πάντα τὰ ἔθνη ὁ κύριος, ἐπὶ τὰς ἔθνας ἡ δόξα αὐτοῦ.

τίς ὡς κύριος ὁ θεὸς ἡμῶν, ὁ ἐν ὑψηλοῖς κατοικῶν,

καὶ τὰ πεπειθῆ ἐφορῶν, ἐν τῇ ἔρει καὶ ἐν τῇ γῇ;

ὁ ἐμίσην ἀπὸ γῆς πτωχόν, καὶ ἀπὸ καρπίας ἀνψῶν πένθη.

τῷ κατὰ τὸν αὐτὸν μὴ δρῶντων, μὴ δρῶντων λαῶν αὐτοῦ.

ὁ κατεκλίσαν στήθεα ἐν οἴκῳ, μητέρα ἐπὶ τέκνοις σφραγισμένη.

Ἀλληλεῖα.

ριγ'.

**Ε**Ν ἐξόδῳ ἰσραὴλ ἐξ αἰγύπτου, οἶκος ἰακώβ ἐκ λαῶν βαρβάρων.

ἐλθούσῃ ἰσραὴλ ἀγίασμα αὐτοῦ, ἰσραὴλ

Ἰσραὴλ ἐξουσία αὐτοῦ.

ἡ θάλασσα εἶδε καὶ ἔφυγεν, ὁ ἰορ- 3  
δάνης ἐστράφη εἰς τοῦ πόντου.

τὰ ὄρη ἐσκίρτησαν ὥστε κριοὶ, καὶ 4  
οἱ βοῦνοι ὡς δρόνια περὶβάτων.

τί σοι ἐστὶ θάλασσα ὅτι ἔφυγες; 5  
καὶ σὺ ἰορδάνη ὅτι ἐστράφης εἰς τοῦ  
πόντου; τὰ ὄρη ὅτι ἐσκίρτη

σατε ὥστε κριοὶ, καὶ οἱ βοῦνοι ὡς  
δρόνια περὶβάτων;

ἀπὸ πρὸς ὧπου κυρίου ἐταλὺθη 7  
ἡ γῆ, ἀπὸ πρὸς ὧπου τῆ θεοῦ ἰακώβ·

τῆ σείψαντος τὴν πέτραν εἰς 8  
λίμνας ὑδάτων, καὶ τὴν ἀκροῦσθαι  
εἰς πηγὰς ὑδάτων.

**Μ**Η ἡμῖν κύριε μή ἡμῖν, ἀλλ' 1  
ἡ περὶ ὀνόματί σου δὸς δό-  
ξαν, ἐπὶ τῇ ἐλπίδι σου καὶ τῇ ἀλη-  
θείᾳ σου.

μήποτε εἴπωσι τὰ ἔθνη, ποῦ ἐστιν 2  
ὁ θεὸς αὐτῶν;

ὁ θεὸς ἡμῶν ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ καὶ ἐν 3  
τῇ γῇ, πάντες ὅσοι ἠθέλησαν ἐποίησαν.

τὰ εἰδωλὰ τῶν ἐθνῶν, δρυμόντων καὶ 4  
χρυσίου, ἔργα χειρῶν ἀνθρώπων·

ὅμοια ἔχουσι, καὶ ἐλαλήσουσιν· 5  
ὀφθαλμοὺς ἔχουσι, καὶ οὐκ ὄψονται.

ὠταὶ ἔχουσιν, καὶ οὐκ ἀκούσονται· ῥῆ- 6  
μα ἔχουσιν, καὶ οὐκ ἀκούσονται.

Israel potestas eius.

† Mare vidit & fu-  
git, Iordanis conuersus  
est retrorsum. † Montes

exultauerunt vt arietes,  
& colles sicut agni ou-  
uium. † Quid ubi est

mare, quòd fugisti? &  
tu Iordanis, quia con-  
uerfus es retrorsum?

† Montes quòd exulta-  
stis sicut arietes, & col-  
les sicut agni ouium?

† A facie Dñi mota est  
terra, a facie Dei Iacob:

† Qui cōuertit petram  
in stagna aquarum, &  
rupē in fontes aquarū.

*Psalms cxv. secundum  
Hebraeos.*

**N**On nobis Dñe  
nō nobis, sed no-  
mini tuo da gloriam;

super misericordia tua  
& veritate tua: † Ne-

quando dicant gentes:  
Vbi est Deus eorum?

† Deus autem noster  
in cælo, & in terra: oīa  
quæcūque voluit fecit.

† Simulachra gentium  
argētum & aurū, ope-  
ra manuum hominū:

† Os habent, & non lo-  
quentur: oculos habēt,  
& non videbunt:

Aures habent, &  
non audiunt: nares  
habent, & non olunt:

† Os habent, & non lo-  
quentur: oculos habēt,  
& non videbunt:

Aures habent, &  
non audiunt: nares  
habent, & non olunt:

habent, & non odorabunt. † Manus habent, & non palpabunt: pedes habent, & non ambulabunt: non sonabunt in gutture suo. † Similes illis fiant qui faciunt ea, & omnes qui confidunt in eis. † Domus Israel speravit in Domino, adiutor & protector eorum est.

† Domus Aaron speravit in Domino, adiutor & protector eorum est. † Qui timent Dominum sperauerunt in Domino, adiutor & protector eorum est.

† Dñs memor existēs nostri benedixit nobis; benedixit domui Israel, benedixit domui Aaron. † Benedixit timen- tibus Dominum, pu- fillis cum magnis.

† Adiciat Dñs super vos, super vos & super filios vestros. † Benedi- cti vos à Domino, qui fecit cælum & terram.

† Cælum cæli Domi- no, terram autem de- dit filiis hominum.

† Non mortui lauda- bunt te Domine, ne- que omnes qui descen- dunt in in: erunt:

νας ἔχουσιν, καὶ οὐκ ὀσφρανθήσονται).  
 7 χεῖρας ἔχουσιν, καὶ ἔψηλαφήσουσιν.  
 πόδας ἔχουσιν, καὶ ἔπατατήσουσιν,  
 ἔφωνήσουσιν ἐν τῷ λάρυγγι αὐτῶν.  
 8 ὁμοιοὶ αὐτοῖς γήσονται οἱ ποιοῦν-  
 τες αὐτὰ, καὶ πάντες οἱ πεποιθότες  
 ἐπ' αὐτοῖς.  
 9 οἶκος Ἰσραὴλ ἠλπισεν ἐπὶ κύ-  
 ριον, βοηθὸς καὶ ὑπερασπιστὴς αὐ-  
 τῶν ἐστίν.  
 10 οἶκος Ἀαρὼν ἠλπισεν ἐπὶ κύ-  
 ριον, βοηθὸς καὶ ὑπερασπιστὴς αὐ-  
 τῶν ἐστίν.  
 11 οἱ φοβούμενοι τὸν κύριον ἠλπι-  
 σάν ἐπὶ κύριον, βοηθὸς καὶ ὑπερ-  
 ασπιστὴς αὐτῶν ἐστίν.  
 12 κύριε μνηθεῖς ἡμῶν δόλοῦ-  
 σεν ἡμᾶς, δόλοῦσε τὸ οἶκον Ἰσραὴλ,  
 δόλοῦσε τὸ οἶκον Ἀαρὼν.  
 13 δόλοῦσε τὰς φοβούμενας τὸν κύ-  
 ριον, τὰς μικρὰς καὶ τὰς μεγάλων.  
 14 περὶ εἴη κύριε ἐφ' ὑμᾶς, ἐφ'  
 ὑμᾶς καὶ ἐπὶ τὰς ὑψὺς ὑμῶν.  
 15 δολοῦσιν οἱ ὑμεῖς τῷ κυρίῳ, τῷ  
 ποιήσαντι τὸ ἔρανος ἐν τῷ γλυκύν.  
 16 ὁ οὐρανὸς ὁ οὐρανοῦ τῷ κυρίῳ,  
 τῷ ᾧ γλυκύν ἔδωκε τοῖς υἱοῖς τῶν ἀν-  
 θρώπων.  
 17 ἔχ οἱ νεκροὶ ἀνέσουςί σε κύ-  
 ρι, οὐδὲ πάντες οἱ καταβαίνοντες  
 εἰς ᾄδου· ἀλλ'

ἀλλ' ἡμεῖς οἱ ζῶντες συλογησο-18  
μεν τὸν κύριον, ἀπὸ τοῦ νῦν καὶ ἕως τοῦ  
αἰῶνος. ἀληθεία.

pid<sup>N</sup>.

**Η** Γάπησα, ὅτι εἶπα καὶ οὐ σέ. ὁ κύ-  
 ριος τ' ὦν ἦς τ' διήσπεώς με.  
 ὅτι ἐκλινέ τοὺς αὐτοὺς ἐμῇ, καὶ  
 ἐν πάϊς ἡμέραις μου ἐπισηλεύσασθαι.  
 ὡς ἐλάχον με ὡδῖνες θανάτου,  
 κίνδυνοι ἄδου οὐ ῥοσάν με. θλίψιν  
 καὶ ὀδυῶν οὐ ῥοσιν.

καὶ τὸ ὄνομα κυρίου ἐπεκαλεσά-  
μην, ὃ κύριός μου ἐστίν.  
ἐλέημων ὁ κύριος καὶ δίκαιος,  
καὶ ὁ θεὸς ἡμῶν ἐλεεῖ.

φυλάσων τὰ νήπια ὁ κύριος,  
ἐξαιπινάθει καὶ ἔσωσέ με.

ἐπίσρεψον ψυχὴ μου εἰς τὴν ἀ-  
νάπυσίν σου, ὅτι κύριε ὁ δὴσά-  
της σε.

ὅτι ἐξείλετο πρὸ ψυχῶν μερῶν  
θανάτου, τὰς ὀφθαλμίας μου ἀπὸ θανάτου,  
καὶ τὰς πόδας μου ἀπὸ ὀλί-  
θου.

διαιρήσω ἐν ὅππῳ κυρὸς ἐν χώ-  
ρᾳ ζῶντων. Αἰηλῆϊα.

πίε.

Ἐπίδουσα, διὸ ἐλάλησα, ἐγὼ δ' εἰς  
ἐπιπινάθην ῥόδοις.

03

iyà

† Sed nos qui viuimus  
benedicem⁹ Domino,  
ex hoc nunc & vsque  
in seculum. Alleluia.

CXIII. Secundum

Hebr. CXVI.

**D**ilexi, quoniam ex-  
audiet Dñs vocē  
orationis meæ. † Quia  
inclinauit aurem suam  
mihi, & in diebus meis  
inuocabo. † Circumde-  
derūt me dolores mor-  
tis, pericula inferni in-  
uenerunt me. Tribula-  
tionē & dolorē inueni,  
† & nomen Dñi inuo-  
caui: ô Dñe, libera a-  
nimam meam. † Mife-  
ricors Dñs & iustus, &  
Deus noster miseretur:  
† Custodiens paruulos  
Dñs: humiliatus sum  
& liberauit me. † Con-  
uertere anima mea in  
requiem tuā, quia Dñs  
benefecit tibi. † Quia  
eripuit animam meam  
de morte, oculos meos  
à lachrymis, & pedes  
meos à lapsu. † Placebo  
in conspectu Dñi in re-  
gione uiuēt iū. Alleluia

C x v.

**C**redidi, propter  
quod locutus sum,  
ego autem humiliatus  
sum nimis.

† Ego autem dixi in excessu meo: Omnis homo mendax.

† Quid retribuam Domino pro omnibus quae retribuit mihi?

† Calicem salutatis accipiam, & nomen Domini inuocabo.

† Vota mea Domino reddam, coram omni populo eius.

† Pretiosa in conspectu Domini mors sanctorum eius.

† O Domine ego seruus tuus, ego seruus tuus, & filius ancillae tuae, dirupisti vincula mea.

† Tibi sacrificabo hostiam laudis, & in nomine Domini inuocabo. † Vota mea Domino reddam, in conspectu omnis populi eius. In atrius domus Domini, in medio tui Hierusalem. Alleluia.

CXVI. Sec. Heb. CXVII.

Et sic de seq.

**L**audate Dominum Omnes gentes, laudate eum omnes populi.

† Quoniam confirmata est misericordia eius super nos, & veritas Domini manet in aeternum. Alleluia.

11 ἐγὼ δὲ εἶπα ἐν τῇ ἐκστάσει μου, πᾶς ἄνθρωπος ψεύτης.

12 τί ἀντιποδώσω τῷ κυρίῳ περὶ πάντων ὧν ἀνταπέδωκέ μοι;

13 ποτήριον σωτηρίου λύψομαι, καὶ τὸ ὄνομα κυρίου ἐπικαλέσομαι.

14 τὰς δούλᾳς μου τῷ κυρίῳ ἀποδώσω, ἐναντίον πάντων τοῦ λαοῦ αὐτοῦ.

15 τίμιον ἐναντίον κυρίου ὁ θάνατος τῶν ὁσίων αὐτοῦ.

16 ὃ κύριε ἐγὼ δούλος σὸς, ἐγὼ δούλος σὸς, καὶ υἱὸς τῆς παιδίσκης σου, διέρρηξας τὰς δισμύς μου.

17 σὸι θύσω θυσίαν αἰνεσεως, καὶ ἐν ὀνόματι κυρίου ἐπικαλέσομαι.

18 τὰς δούλᾳς μου τῷ κυρίῳ ἀποδώσω, ἐναντίον πάντων τοῦ λαοῦ αὐτοῦ.

19 ἐν αὐλαῖς οἴκου κυρίου ἐν μέσῳ σκεῖθρου κελήμ. Ἀλληλούια.

ῥις'.

**Α**Ινεῖτε τὸν κύριον πάντα τὰ ἔθνη, ἐπαινεῖσατε αὐτὸν πάντες οἱ λαοί.

2 ὅτι ἐκράταιώθη τὸ ἔλεος αὐτοῦ ἐφ' ἡμᾶς, καὶ ἡ ἀλήθεια τοῦ κυρίου μὴ μείνῃς ἄει ἡ ἀλληλούια.

Εξομολογ-

<sup>εἰς</sup>  
**Ε**ξομολογείσθι τῷ κυρίῳ ὅτι ἀ-  
γαθός, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔ-  
λεϋ αὐτοῦ.

εἰπάτω δὴ οἱ υἱοὶ ἰσραὴλ, ὅτι ἀ-  
γαθός, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

εἰπάτω δὴ οἱ υἱοὶ ἀαρὼν, ὅτι ἀ-  
γαθός, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεϋ  
αὐτοῦ.

εἰπάτωσι δὴ πάντες οἱ φοβού-  
μενοι τὸν κύριον, ὅτι ἀγαθός, ὅτι εἰς  
τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

ὅτι ἐλπίσας ἐπεκαλεσάμην τὸν  
κύριον, καὶ ἐπήκουσέ μου εἰς πλά-  
τυσμόν.

κύριος μοι βοηθός, καὶ ἐφοβή-  
θης μοι τιποῖσιν μοι ἀνθρώποις.

κύριε ἐμοὶ βοηθός, καὶ γὰρ  
ἐπόψομαι τοὺς ἐχθρούς μου.

ἀγαθὸν ποιήσας ἐπὶ κύριον, ἢ  
πεποιθέναι τὸν ἀνθρώπον.

ἀγαθὸν ἐπιτίθειν ἐπὶ κύριον, ἢ  
ἐλπίσαι τὸν ἀρχαῖον.

πάντα τὰ ἔθνη ἐκύκλωσάν με, ἰο  
καὶ τὸ ὄνομα κυρίου ἡμῶν ἐκ  
αὐτοῦ.

κυκλώσαντες ἐκύκλωσάν με, καὶ ἰ  
τὸ ὄνομα κυρίου ἡμῶν ἐκ αὐτοῦ.

ἐκύκλωσάν με ὥστε μέλισσαι καὶ ἰ  
εἶον, ὥστε ἐξέκαύθησαν ὡς πῦρ ἐν ἀ-

κέντρῳ, ὅτι 4 κέντρου,

**C**onfitemini Dño  
quoniam bonus,  
quoniam in seculū mi-  
sericordia eius. † Dicat  
nūc domus israel, quo-  
niā bonus, quoniam in  
seculū misericordia ei-  
us. † Dicat nūc domus  
Aaron, quoniā bonus,  
quoniā in seculū mise-  
ricordia eius. † Dicant  
nunc omnes qui timēt  
Dñm, quoniam bonus,  
quoniam in seculū mi-  
sericordia eius. † De tri-  
bulatione inuocaui Do-  
minū, & exaudiuit me  
in latitudine. † Dñs mi-  
hi adiutor, & non ti-  
mebo quid faciet mihi  
homo. † Dñs mihi ad-  
iutor, & ego despiciam  
inimicos meos. † Bonū  
est confidere in Dño,  
quān confidere in ho-  
mine. † Bonū est spera-  
re in Dño, quān spera-  
re in principibus. † Omnes  
gentes circuierunt me,  
& nomine Dñi vi-  
tus sum in eos. † Cir-  
cundātes circūdederūt  
me, & noīe Dñi vltus  
sum in eos. † Circun-  
dederunt me sicut ap-  
es fauū, & exarse-  
runt sicut ignis in spi-



nis, & nomine Domini virtus sum in eos.

† Impulsus euerfus sum vt caderet, & Dominus suscepit me.

† Fortitudo mea & laus mea Dñs, & factus est mihi in salutē.

† Vox exultationis & salutis in tabernaculis iustorum. dextera Dñi fecit virtutē: † Dextera

Dñi exaltauit me. dextera Dñi fecit virtutē: † Non moriat, sed viuā,

& narrabo opera Dñi. † Castigans castigauit me Dñs, & morti non tradidit me. † Aperite

mihi portas iustitię: ingressus in eas confitebor Dominó. † Hac

porta Domini, iusti intrabunt in eam. † Confitebor tibi quoniā ex-

audisti me, & factus es mihi in salutem.

† Lapidem quem reprobauerunt ædificantes, hic factus est in caput anguli.

† A Domino factum est istud, & est mirabile in oculis nostris.

† Hac dies quam fecit Dominus, exultemus & lætemur in ea.

κάνταις, καὶ τὸ ὄνομα κυρίου ἐμυνάμην αὐτός.

13 ὡδοί: ἀντετάπλω ἔπειν, καὶ ὁ κύριος ἀντελάβετό με.

14 ἰσχύς με καὶ ὑμνησίς με κόρος, καὶ ἐχθροί μοι εἰς σωτηρίαν.

15 Φωνὴ ἀγαλλιᾶσεως καὶ ταπείνας ἐν κλίματι δικαίων. διὰ τοῦ κυρίου ἐποίησε δυνάμειν.

16 διὰ τοῦ κυρίου ὑψώσε με· διὰ τοῦ κυρίου ἐποίησε δυνάμειν.

17 οὐκ ἀπεθανέμεν, ἀλλ' ἐζήσμεν, καὶ διηγήμεν τὰ ἔργα κυρίου.

18 παῖδες θῶν ἐπαῖδες εἰς με ὁ κύριος, καὶ τὴν θανάτῳ ἐπαύδαί με.

19 αὐοῖσά τέ μοι πύλας δικαιοσύνης, εἰσελθὼν ἐν αὐταῖς ἐξομολογήσομαι τῷ κυρίῳ.

20 αὕτη ἡ πύλη τοῦ κυρίου, δίκαιοι ἐπελεύσονται ἐν αὐτῇ.

21 ἐξομολογήσομαι σοὶ ὅτι ἐπήκουσάς μου, καὶ ἐχθροί μοι εἰς σωτηρίαν.

22 λίθον ὃν ἀπεδείχθησαν οἱ οἰκοδομοῦντες, οὗτος ἐκλήθη εἰς κεφαλὴν γωνίας.

23 παρὰ κυρίου ἐγένετο αὕτη, καὶ ἐπὶ θανάτῳ ἐν ὀφθαλμοῖς ἡμῶν.

24 αὕτη ἡ ἡμέρα ἣν ἐποίησεν ὁ κύριος, ἀγαλλιασόμεθα ἐν ὕψους· θᾶμρον ἐν αὐτῇ.

ὁ κύριος

ὦ κύριε (ᾧ) σπονδὴν δὴ, ᾧ κύριε δού- 25  
δωσιν δὴ.

δύλογημύ (ὁ) ἐρχόμενος ἐν ὀνό- 26  
μα π. κυρίου. δύλογηκα μὲν ὑμᾶς ἐξ  
οἴκου κυρίου.

Θεὸς κύριε (ὁ) ἐπέφανεν ἡμῖν. 27  
συστήσῃς ἐορτῇ ἐν τοῖς πυκάζ-  
σιν, ὡς τῶν κεράτων ἐν θυσιαισὶν.

Θεὸς μὲ εἶ σὺν, καὶ ἐξομολογήσο- 28  
μαί σοι. Θεὸς μὲ εἶ σὺν, καὶ ὑψώσω  
σε. ἐξομολογήσομαί σοι, ὅτι ἐπήκα-  
σάς μου, καὶ ἐγὼ μὲ εἰς σωτηρίαν.

ἐξομολογεῖσθε τῷ κυρίῳ, ὅτι ἁ- 29  
γαθὸς, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἐλεῖ  
αὐτό. ἀλληλουῖα.

A L E P H. ρη.

**M** Ακάριοι ἀμαρτωτοὶ ἐν ὁδῷ, οἱ 1  
π. δούμοι ἐν ὀνόματι κυρίου.

Μακάριοι οἱ ἐξερευνῶντες τὰ 2  
μυστήρια αὐτοῦ, ἐν ὅλῃ καρδίᾳ  
ἐκζητήσουσιν αὐτόν.

ὁ γὰρ οἱ ἐργαζόμενοι τὴν αὐ- 3  
μίαν, ἐν ταῖς ὁδοῖς αὐτοῦ ἐπορεύ-  
θησαν.

σὺ ἐντεῖλ' αὐτὰς ἐν πλάσσει τῇ 4  
φυλάξας σφόδρα.

ὁφείλοντες κατελθεῖν αὐτὰς αἱ ὁ- 5  
δοὶ μὲν ἐφυλάξας τὰ δικαιώμα-  
τά σου.

† O Dñe saluū me fac  
iam, & Dñe bene præ-  
sperare iam. † Benedi-  
ctus qui venit in noīe  
Dñi: benediximus vo-  
bis de domo Domini.

† Deus Dñs & illuxit  
nobis. cōstituīte diē so-  
lennē in condensis, vs-  
que ad cornua altaris.

† Deus meus es tu, &  
confitebor tibi; Deus  
meus es tu, & exalta-  
bo te. Confitebor tibi,  
quoniā exaudisti mē,  
& factus es mihi in sal-  
lutē. † Cōfitemini Dño  
quoniam bonus, quon-  
iam in seculū miseri-  
cordia eius. Alleluia.

C X V I I I. N.

**B** Eati immaculati  
in via, qui ambu-  
lant in Lege Domini.

† Beati qui scrutantur  
testimonia eius, in to-  
to corde exquirent  
eam.

† Non enim qui operā-  
tur iniquitatem, in viis  
eius ambulauerunt.

† Tu mandasti māda-  
ta tua custodiri nimis.

† Utinam dirigātur via  
mea ad custodiendas  
iustificationes tuas!

† Tunc non confundar, 6  
cum perspexero in om-  
nibus mandatis tuis.

† Cōfitebor tibi in di-  
rectione cordis, in eo 7  
quod didici iudicia iu-  
stitiæ tuæ. † Iustificatio-  
nes tuas custodiā, non  
me derelinquas usque 8  
quaque. 2 † In quo

corriget adolescentior 9  
viam suam? in custo-  
diendo sermones tuos.

† In toto corde meo  
exquisiui te, ne repellas  
me à mandatis tuis.

† In corde meo absco-  
di eloquia tua, vt non  
peccē tibi. † Benedictus  
es Dñe, doce me iusti-  
ficationes tuas. † In labiis  
meis pronunciaui om-  
nia iudicia oris tui. † In  
via testimoniorū tuo-  
rū delectatus sum, sicut  
in omnibus diuitiis.

† In mādatis tuis exer-  
cebor, & considerabo  
vias tuas. † In iustifi-  
cationibus tuis medita-  
bor, non obliuiscar ser-  
mones tuos.

2 † RETRIBVE  
seruo tuo, viuifica me,  
& custodiam sermones  
tuos.

† Reucla oculos meos, 18

τότε οὐ μὴ αἰχμαδῶ, ἐν τῷ  
ἐπιλέπειν ἐπὶ πάπας τὰς ἐντο-  
λάς σου.

ἐξομολογήσῃ σοι ἐν θύπῃ  
καρδίας, ἐν τῷ μεγαληκίᾳ μετὰ  
κρίματι τῷ δικαιοσύνης σε.

τὰ δικαιώματά σου φυλάξω, μὴ  
με ἐγκατελίπῃς ἕως σφύδρα.

BETH. Εν τίνι κατερθώσει  
νεώτερος τῷ ὁδῶν αὐτοῦ; ἐν τῷ φυ-  
λάξασθαι τὰς λόγους σου.

10 ἐν ὅλῃ καρδίᾳ με ἐξεζήτησά  
σε, μὴ ἀπώσῃ με ἀπὸ τῶν ἐντολῶν σε.

11 ἐν τῇ καρδίᾳ με ἔκρυψα τὰ λό-  
για σου, ὅπως ἂν μὴ ἀμάρτω σοι.

12 βύλογητος εἰ κύριε, διδάξόν με  
τὰ δικαιώματά σε.

13 ἐν τοῖς χεῖλεσί μου ἐξηγήσας  
πάντα τὰ κρίματα τῷ στόματός σε.

14 ἐν τῇ ὁδῷ τῷ μαρτυρήσω σε ἐτέρ-  
φθῶ, ὡς ἐπὶ παντὶ πλεῖστον.

15 ἐν ταῖς ἐντολαῖς σε ἀδολογήσω,  
καὶ καταινοήσω τὰς ὁδούς σε.

16 ἐν τοῖς δικαιώμασί σε μελετή-  
σω, ὅτι ἐπλήσισμα τῶν λόγων σου.

17 GIMEL. Αὐτεπόδο τῷ  
δούλῳ σε, ζῆσόν με, καὶ φυλάξω τὰς  
λόγους σου.

18 ἀποκάλυψον τὰς ὀφθαλμούς μου,

καὶ

καὶ κατανόησω τὰ θαυμάσια ἐν τοῦ  
νόμῳ σου.

πάροικος ἐγὼ εἰμι ἐν τῇ γῇ, μὴ 19  
ἀποκρύψῃς ἀπ' ἐμὲ τὰς ἐντολάς σου.

ἐπιπόθησεν ἡ ψυχὴ μου τῷ ἐπι-20  
θυμῶσι τὰ κείμενά σου ἐν παντὶ  
καιρῷ.

ἐπιτίμησας ὑπερηφάνοις, ἐπι-21  
κατάραζεις οἱ ἐκκλινόντες ἀπὸ τῶν  
ἐντολῶν σου.

περέλες ἀπ' ἐμῶν ὄφθαλμοὶ καὶ ἐξ-22  
ουδένωσιν, ὅτι τὰ μετάνοιά σου  
ἐξεζητήσα.

καὶ γὰρ ἐκείνησαν ἄρχοντες, καὶ 23  
κατ' ἐμῶν κατελάλοω· ὁ δὲ διπλός  
σου ἠδολέγη ἐν τοῖς δικαιομασί σου.

καὶ γὰρ τὰ μετάνοιά σου μελέτη 24  
μου ἐστὶ, καὶ ἡ συμβουλίᾳ μου τὰ  
δικαιώματά σου.

DALETH. Εὐχαρίστησέν μοι ἐ-25  
ξάφην ἡ ψυχὴ μου, ζῆσέν με καὶ τὸ  
λόγιόν σου.

τὰς ὁδοὺς μου ἐξηγήσα καὶ ἐπὶ 26  
κρυφάς μου, δίδαξόν με τὰ δικαιώ-  
ματά σου.

ὁδὸν δικαιοματίων σου σωπίσόν 27  
με, καὶ ἀδολεγήσῃ ἐν τοῖς θαυμα-  
σίοις σου.

ἐνώταξεν ἡ ψυχὴ μου ἀπὸ ἀκῆ 28  
δίας, βεβαίωσέν με ἐν τοῖς λόγοις  
σου.

& considerabo mira-  
bilia de Lege tua.

† Incola ego sum in  
terra, non abscondas à  
me mandata tua.

† Concupiuit anima  
mea desiderare iudicia  
tua in omni tempore.

† Increpasti superbos:  
maledicisti qui declināt  
à mandatis tuis.

† Aufer à me oppro-  
brium & cōtemptum,  
quia testimonia tua  
exquisiui.

† Et enim sederunt  
principes, & aduersum  
me loquebātur; seruus  
autē tuus exercebatur  
in iustificationib9 tuis.

† Et enim testimonia  
tua meditatio mea est:  
& consilia mea iusti-  
ficationes tuæ.

† ADHAESIT  
pauimēto anima mea:  
uiuifica me secundum  
verbum tuum. † Vias  
meas enuntiaui, & ex-  
audisti me: doce me iu-  
stificationes tuas.

† Viam iustificatio-  
num tuarum instrue  
me, & exercebor in  
mirabilibus tuis.

† Dormitauit anima  
mea præ tædio, confir-  
ma me in verbis tuis.

† Viā iniquitatis amoue à me, & Lege tua miserere mei. † Viam veritatis elegi, iudicia tua non sum oblitus.

† Adhæſi testimoniis tuis, Dñe, noli me confundere. † Viam mandatorū tuorū cucurri, cūm dilataſti cor meū.

¶ L E G E M pone mihi Dñe, viam iuſtificationum tuarum, & exquiram eam ſemper.

† Da mihi intellecū, & ſcrutabor Legē tuā, & cuſtodiam illam in toto corde meo. † Deduc me in ſemitā mādatorum tuorū, quia ipſam volui. † Inclina cor meū in testimonia tua, & non in avaritiā. † Averte oculos meos ne videant vanitatem, in via tua viuifica me.

† Statue ſeruo tuo eloquiū tuum in timore tuo. † Amputa opprobriū meū quod ſuſpicatus ſum, quia iudicia tua iocunda. † Ecce concupiui mandata tua, in æquitate tua viuifica me. ¶ E T veniat ſup me miſericordia tuā Dñe, ſalutare tuum ſecūdūm eloquiū tuum.

29 ὁδὸν ἀδικίας ἀπόσπον ἀπ' ἐμῆ, καὶ τῶ νόμῳ σε ἐλήσόν με.

30 ὁδὸν ἀληθείας ἠρέψατο, τὰ κρίματά σε ὅσα ἐπιλαθόμην.

31 ἐκοπήθην τοῖς μαρτυρίοις τοῦ κύριου, μή με καταισχυνῇς.

32 ὁδὸν ἐν πλῶν σε ἐδραμην, ὅταν ἐπλάτυνας τὴν καρδίαν μου.

33 Η Ε. Νομοθέτησόν με κύριε τὴν ὁδὸν τῆ δικαιοματίας σου, καὶ ἐζητήσω αὐτὴν ἀπαπαντός.

34 Ζωέψόν με, καὶ ἐξερδύνησόν τὸν νόμον σου, καὶ φυλάξω αὐτὸν ἐν ὅλῃ καρδίᾳ μου.

35 ὁδήγησόν με ἐν τῇ τειρίᾳ τῆ ἐντολῶν σου, ὅπως αὐτὴν ἡθέλησα.

36 κλῆρον τὴν καρδίαν μου εἰς τὰ μαρτυρία σου, καὶ μή εἰς πλεονεξίαν.

37 ἀποστρέψοντες ὀφθαλμούς μου τῷ μὴ ἰδεῖν μάταιότητι, ἐν τῇ ὁδῷ σου ζῆσόν με.

38 ἤσπον τῷ δούλῳ σου τὸ λόγιόν σου εἰς τὸν φόβόν σου.

39 παρίελε τὸν ἐνδοξμόν μου ὃν ὑπέπνευσας, ὅπως τὰ κρίματά σου χρῆσά.

40 ἰδοὺ ἐπιθύμησα τὰς ἐντολάς σου, ἐν τῇ δικαιοσυνῇ σου ζῆσόν με.

41 V Λ V. Καὶ ἔλθοι ἐπ' ἐμὲ τὸ ἔλεός σου κύριε, τὸ σωτήριόν σου καὶ τὸν λόγον σου.

καὶ ἀποκρίθήσομαι ᾧς ὀνειδί 42  
ζῆσί μου λόγον, ὅτι ἠλπίσα ἐπὶ τοῖς  
λόγοις σου.

καὶ μὴ ἀειλήης ἐκ τοῦ στόματός 43  
μου λόγον ἀληθείας ἕως σφόδρα, ὅτι  
ἐπὶ ᾧς κέλευσάς σε ἐπὶ ἠλπίσα.

καὶ φυλάξω τὸν νόμον σου ᾧς 44  
πυντός, εἰς τὸν αἰῶνα καὶ εἰς τὸν αἰῶ-  
να τοῦ αἰῶνος.

καὶ περιδύομαι ἐν πλατυσμά, ὅτι 45  
τάς ἐντολάς σε ἐξεζήτησα.

καὶ ἐλάλω ἐν ᾧς μαρτυροῖς 46  
σου ἐναντίον βασιλέων, καὶ ὅτι ἡ-  
γχινόμην.

Ἐμελέτην ἐν ᾧς ἐντολαῖς σε, 47  
αἷς ἠγάπησας σφόδρα.

καὶ ἤρα τὰς χειράς μου πρὸς τὰς 48  
ἐντολάς σου, ἃς ἠγάπησα, καὶ ἠδ-  
όλομαι ἐν τοῖς δικαίωμασί σου.

ΖΑΙΝ. Μνήθη πρὸς λόγον σου 49  
τῷ δούλῳ σου ὃν ἐπὶ ἠλπίσάς με.

αὕτη μὲ παρεκάλεσεν ἐν τῇ τα- 50  
πεινώσει μου, ὅτι τὸ λόγιόν σου ἔζη-  
σέ με.

ὑπερήφανοι περιώρμου ἕως 51  
σφόδρα, ἀπὸ δὲ τοῦ νόμου σου ὅτι  
ἐξέκλινον.

ἐμνήσθην τῶν κρυμμάτων σου ἀπ' 52  
αἰῶνος κύριε, καὶ παρεκλήθην.

αἶψα

† Et respondebo ex-  
probratibus mihi ver-  
bū, quia speravi in ser-  
monibus tuis. † Et ne  
auferas de ore meo ver-  
bū veritatis usquequa-  
que, quia in iudiciis tuis  
superesperavi. † Et custo-  
diam Legē tuam sem-  
per in seculum & in se-  
culum seculi.

† Et ambulabam in la-  
titudine, quia manda-  
ta tua exquisivi. † Et lo-  
quebar in testimoniis  
tuis in conspectu regū,  
& non confundebar.

† Et meditabar in mā-  
datis tuis, quæ dilexi-  
nimis. † Et leuavi ma-  
nus meas ad mandata  
tua, quæ dilexi, & exer-  
cebar in iustificationi-  
bus tuis.

† ΜΕΜΟΡ esto  
verborū tuorum seruo  
tuo, in quibus spem de-  
disti mihi. † Hæc me  
consolata est in humi-  
litate mea, quia eloquiū  
tuum vivificavit me.

† Superbi iniquē age-  
bant usquequaque, &  
Legē autē tuā non de-  
clinavi. † Memor fui  
iudiciorum tuorum a  
seculo Domine, &  
consolatus sum.



† Defectio tenuit me  
 à peccatoribus derelin-  
 quentibus Legē tuam.  
 † Cantabiles erāt mihi  
 iustificaciones tuæ, in  
 loco peregrinationis  
 meæ. † Memor fui in  
 nocte noīs tui Dñe, &  
 custodiui Legem tuā.

† Hæc facta est mihi,  
 quia iustificationes tuas  
 exquisiui. Π † Ρ Ο Ρ-  
 ΤΙΟ mea es Dñe : dixi  
 custodire Legē tuam.

† Deprecatus sum fa-  
 ciem tuā in toto corde  
 meo : miserere mei se-  
 cūdū eloquiū tuum.

† Cogitavi vias tuas,  
 & conuerti pedes meos  
 in testimonia tua.

† Paratus sum & non  
 sum turbatus, vt custo-  
 diam mandata tua.

† Funes peccatorū cir-  
 cūplexi sunt me, &  
 Legem tuam non sum  
 oblitus. † Media nocte  
 surgebam, ad confiten-  
 dū tibi super iudicia  
 iustificationis tuæ.

† Particeps ego sum  
 omniū timentium te,  
 & custodiētiū man-  
 data tua. † Misericordia  
 tuā Dñe plena terra: ius-  
 tificationes tuas doce  
 me.

53 ἄθυμία κατέχευε με ἀπὸ ἀρρερω-  
 λῶν τῶν ἐγκαταλιμπανόντων τὸν  
 νόμον σου.

54 Ψαλτὰ ἥσάν μοι τὰ δικαίωμα-  
 τὰ σου, ἐν τόπῳ παρεγκρίας μου.

55 ἐμνήσθην ἐν νυκτὶ τῆς ἐπιτάγης  
 σου κύριε, καὶ ἐφόλαξα τὸ νόμον σου.

56 αὐτὴ ἐλυσήθη μοι, ὅτι τὰ δικαίω-  
 ματά σου ἐξεζήτησα.

57 ΗΕΤΗ. Μερὶς μου εἶ κύριε,  
 εἴπα ὅτι φυλάξασθαι τὸ νόμον σου.

58 ἐδιδόθην τῇ πρὸς σὺν σου ἐν  
 ὅλῃ καρδίᾳ μου, ἐλέησόν με καὶ τὸ  
 λόγιόν σου.

59 διελογισάμην τὰς ὁδοὺς σου, καὶ  
 ἐπέσρεψα τὰς πόδας μου εἰς τὰ  
 μαρτύριά σου.

60 ἠτοιμάσθην καὶ οὐκ ἐπαράχθην,  
 ὅτι φυλάξασθαι τὰς ἐντολὰς σου.

61 χοιρία ἀμαρτωλῶν περιπα-  
 κησάν μοι, καὶ τῶν νόμων σου οὐκ ἐ-  
 πηλάθον.

62 μεστυμένοι ἐξεχειρῶν, ὅτι ἐ-  
 μλογεῖσθαι σοὶ ἐπὶ τὰ κρίματα τῆς  
 δικαιοσύνης σου.

63 μέγας ἐγώ εἰμι πάντων τῶν φο-  
 βερῶν σε, καὶ τῶν φυλασσόντων  
 τὰς ἐντολὰς σου.

64 ὅτι ἐλέησόν σου κύριε πλήρης ἡ γῆ,  
 τὰ δικαίωμά σου διδάξόν με.

ΤΕΤΗ.

ΤΕΤΗ. Χρησότητα ἐποίησας 65  
 ἡ δ' ἔλθ' σὺ κύριε καὶ τὸ λόγον σου.

χρησότητα, καὶ παιδείαν, καὶ 66  
 γνώσιν διδάξόν με, ὅτι πάντες ἐν-  
 λαὶς σε πιστεύουσι.

ὡς δ' ἐμεταπεινώθην, ἐγὼ ἐ- 67  
 πλημμέλησα, διὰ τοῦτο τὸ λόγον σου  
 ἐφύλαξα.

χρηστὸς εἶ σὺ κύριε, καὶ ἐν τῇ 68  
 χρησότητί σου διδάξόν με τὰ δι-  
 καιώματά σου.

ἐπληρώθη ἐπ' ἐμέ ἀδικία ὑπερ- 69  
 ἡφάνων, ἐγὼ δ' ἐν ὅλῃ καρδίᾳ μου  
 ἐξηρευνήσω τὰς ἐντολάς σου.

ἐπυρώθη ὡς γάλα ἡ καρδία αὐτῆς, 70  
 ἐγὼ δ' ἐπὶ τὸ νόμον σου ἐμιλέτησα.

ἀγαθὸν μοι ὅτι ἐταπείνωσάς με, 71  
 ὅπως αὐτὸ μάθω τὰ δικαιώματά σου.

ἀγαθὸς μοι ὁ νόμος τῆς εὐφροσύνης 72  
 τός σου, ὑπὲρ χιλιάδας χρυσίου  
 καὶ ἀργυρίου.

ΙΟΔ. Αἱ χεῖρές σου ἐποίησάν 73  
 με ἐπὶ πλάσσω με, σωῦμένον με καὶ  
 μαθήσομαι τὰς ἐντολάς σου.

οἱ φοβέμενοί σε ὀφείνται μοι καὶ 74  
 δουλεύειν, ὅτι εἰς τὰς λόγους  
 σου ἐπήλπισα.

ἐγὼ γὰρ κύριε ὅτι δικαιοσύνη τὰ 75  
 κέρματά σου, καὶ ἀληθεία ἐταπείνω-  
 σάς με.

† B O N I T A T E M  
 fecisti cum seruo tuo.  
 Dñe secūdūm verbum  
 tuum. † Bonitatem, &  
 disciplinā, & scientiam  
 doce me, quia mādatis  
 tuis credidi. † Priusquā  
 humiliarer, ego deliqui,  
 propterea eloquiū tuū  
 custodiui. † Bonus es tu  
 Domine, & in bonita-  
 te tua doce me iusti-  
 ficationes tuas.

† Multiplicata est su-  
 per me iniquitas super-  
 borum, ego autem in  
 toto corde meo scruta-  
 bor mādāta tua. † Co-  
 agulatum est sicut lae-  
 cor corū, ego verò Le-  
 gē tuā meditatus sum.  
 † Bonum mihi quia hu-  
 miliasti me, vt discam  
 iustificationes tuas.

† Bona mihi lex oris tui  
 super millia auri & ar-  
 genti. † M A N V S  
 tuę fecerūt me & plas-  
 mauerunt me: da intel-  
 lectum mihi, & discam  
 mandata tua. † Qui ti-  
 mēt te, videbūt me &  
 lætabūtur, quia in ver-  
 ba tua supersperaui.

† Cognoui Dñe quia  
 æquitas iudicia tua, &  
 veritate humiliasti me.

ἡμε-

† Fiat iam miſericordia tua vt conſoletur me ſecundum eloquiū tuum ſeruo tuo. † Veniāt mihi miſerationes tuae, & viuā, quia Lex tua meditatio mea eſt. † Confundārur ſuperbi, quia iniuſtè iniquitatem fecerunt in me; ego autem exercebor in mandatis tuis. † Conuertantur mihi timen- tes te, & qui cognoscunt teſtimonia tua.

† Fiat cor meum immaculatum in iuſtificationibus tuis, vt nō confundar.

‡ † DEFICIT in ſalutare tuum anima mea, in verba tua ſuperſperauī. † Defecerūt oculi mei in eloquium tuum, dicentes, Quando conſolaberis me?

† Quia factus ſum ſicut vter in prui- na, iuſtificationes tuas nō ſum oblitus.

† Quot ſunt dies ſer- uī tui? quando facies mihi de perſequentibus me iudiciū?

† Narrauerunt mihi iniqui fabulationes, ſed non vt Lex tua Dñe.

76 *ῥηθηθήτω ὁ θεὸς τὸ ἔλεός σου τῷ περκαλέσῃ με κατὰ τὸ λόγιόν σου τῷ δούλῳ σου.*

77 *ἔλθέτωσαν μοι οἱ οἰκτρμοί σου, καὶ ζήσονται, ὅτι ὁ νόμος σου μελέτη μου ἐστίν.*

78 *αἰχμηθήτωσαν ὑπερήφανοι, ὅτι ἀδίκως ῥυόμηνται εἰς ἐμέ, ἐγὼ δὲ ἀδολογήσω ἐν ταῖς ἐντολαῖς σου.*

79 *ἐπιστρέψάτωσαν μοι οἱ φοβούμενοί σε, καὶ οἱ γνώσιγοντες τὰ μαρτύριά σου.*

80 *ῥηθηθήτω ἡ καρδία μου ἁμαρτος ἐν τοῖς δικαίωμασί σου, ὅπως ἂν μὴ αἰχμηθῶ.*

81 *CLRH. Εκλείπει εἰς τὸ σωτή- ρόν σου ἡ ψυχή μου, εἰς τὰς λόγους σου ἐπήλπισε.*

82 *ἔξέλιπον οἱ ὀφθαλμοί μου εἰς τὸ λόγιόν σου, λέγοντες, πότε παρακαλέσεις με;*

83 *ὅτι ῥηθήτω ὡς ἄσκις ἐν πά- χυν, τὰ δικαίωμά σου ὥς ἐπελαθόμενον.*

84 *πόσαι εἰσὶν αἱ ἡμέραι τοῦ δούλου σου; πότε ποιήσεις μοι ὡς τὸ κρα- δωκίντων με χερί;*

85 *δηγήσαντό μοι παρρησιοὶ ἀδολογίας, ἀλλ' οὐχ ὡς ὁ νόμος σου κύριε.*

πᾶσαι αἱ ἐντολαὶ σου ἀλήθεια. 86  
ἐδικώς κατεδίωξαν με, βοήθη-  
σόν μοι.

παρὰ ὅραχὺ σωτέλεσάν με ἐν 87  
τῇ γῇ. ἐγὼ δὲ ὅσα ἐγκατέλιπον τὰς  
ἐντολάς σου.

κατὰ τὸ ἔλεός σου ζῆσόν με, καὶ 88  
φυλάξω τὰ μαρτύρια τῆς σόφια-  
τός σου.

L A M E D. Εἰς τὸ αἰῶνα κύριε 89  
ὁ λόγος σου ἀφάρθει ἐν τῷ ὕδατι.

εἰς γλυκὺν καὶ γλυκὺν ἡ ἀληθεία 90  
σου. ἐθμελίωσας τὴν γλῶσσάν σου ἀφάρ-  
θει.

τῇ ἀφάρθει σου ἀφάρθει ἡμέρα, 91  
ὅτι τὰ σύμπαντα ὄψα σὰ.

εἰμὴ ὅτι ὁ νόμος σου μελέτη μου 92  
ἐστίν, τότε ἀνὰ πνεύματι ἐν τῇ καρδί-  
ᾳ μου.

εἰς τὸν αἰῶνα ἔμῃ ἐπιλάθωμαι τῶν 93  
δικαιωμάτων σου, ὅτι ἐν αὐτοῖς ἐξη-  
σάς με.

ὥς εἰμι ἐγὼ, ὡσὸν με, ὅτι τὰ 94  
δικαιώματά σου ἐξεζήτησα.

ἐμὲ ἐπείμειναν ἀμαρτωλοὶ τοῦ 95  
ἀπολέσαι με, τὰ μαρτύριά σου  
ἐν ᾗ.

καὶ ὡς συντελείας εἶδον πείρας, 96  
πλατεία ἡ ἐντολή σου σφόδρα.

P M E M.

† Omnia mandat<sup>a</sup>  
tua veritas. inique per-  
secuti sunt me, adiuua  
me. † Paulominus  
consummaverūt me in  
terra; ego autem non  
dereliqui mandata tua.

† Secundum miseri-  
cordiam tuam vivifica  
me, & custodiam te-  
stimonia oris tui.

† I N æternum Do-  
mine verbum tuum  
permanet in cælo.

† In generatione & ge-  
neratione veritas tua,  
fundasti terram & per-  
manet: † Ordinatio-  
ne tua perseverat dies,  
quoniam omnia ser-  
viant tibi. † Nisi quod  
Lex tua meditatio mea  
est, tunc fortè periis-  
sem in humilitate mea.

† I n æternum non  
obliviscar justificatio-  
nes tuas, quoniam in ipsis  
vivificasti me. † Tuus  
sum ego, saluum me  
fac, quoniam iustifi-  
cationes tuas exquisivi.

† Me expectaverunt  
peccatores ut perderent  
me, testimonia tua in-  
tellexi. † Omnis con-  
summationis vidi fi-  
nem, latum manda-  
tum tuum nimis.

† Ego autem dixi in  
exceſſu meo: Omnis  
homo mendax.

† Quid retribuam Do-  
mino ꝑ omnibus quæ  
retribuit mihi?

† Calicem ſalutaris  
accipiam, & nomen  
Domini inuocabo.

† Vota mea Domino  
reddam, coram omni  
populo eius.

† Pretioſa in conſpe-  
ctu Domini mors ſan-  
ctorum eius.

† O Domine ego ſeru⁹  
tuus, ego ſeru⁹ tuus,  
& filius ancillæ tuæ, di-  
rupiſti vincula mea.

† Tibi ſacrificabo ho-  
ſtiam laudis, & in noſte  
Dñi inuocabo. † Vota  
mea Dño reddam, in  
conſpectu omnis po-  
puli eius. † In atrijs do-  
mus Dñi, in medio tui  
Hieruſalem. Alleluia.

CXVI. Sec. Heb. CXVII.

ὁρ sic de ſeq.

**L**audate Dominum  
Omnes gentes, lau-  
date eū omnes populi.

† Quoniam conſtitu-  
mata eſt miſericordia  
eius ſuper nos, & ve-  
ritas Domini manet in  
æternum. Alleluia.

11 ἐγὼ δὲ εἶπα ἐν τῇ ἐκτάσει μου,  
ὡς ἀνθρώπος ψεύστης.

12 τί ἀνταποδώσω τῷ κυρίῳ περὶ  
πάντων ὧν ἠνέκα ἐδωκέ μοι;

13 ποτήριον σωτηρίου λήψομαι, καὶ  
τὸ ὄνομα κυρίου ἐπικαλέσομαι.

14 τὰς δούχας μου τῷ κυρίῳ ἀπο-  
δώσω, ἐναντίον πάντος τοῦ λαοῦ  
αὐτοῦ.

15 τίμιον ἐναντίον κυρίου ὁ θά-  
νατος τῶν ὁσίων αὐτοῦ.

16 ὦ κύριε ἐγὼ δούλος σὸς, ἐγὼ δού-  
λος σὸς, καὶ υἱὸς τῆς παρθένου σου,  
διέρρηξας τὰς δεσμὰς μου.

17 σοὶ θύσω θυσίαν αἰνέσεως, καὶ ἐν  
ὀνόματι κυρίου ἐπικαλέσομαι.

18 τὰς δούχας μου τῷ κυρίῳ ἀποδώ-  
σω, ἐναντίον πάντος τοῦ λαοῦ αὐτοῦ.

19 ἐν αὐλαῖς οἴκου κυρίου ἐν μέσῳ  
ἐκτεθυσκελήμ. Ἀλληλούια.

ῥις'.

1 **A**νεῖτε τὸν κύριον πάντες τὰ  
ἔθνη, ἐπαινεσατέ αὐτὸν πάν-  
τες οἱ λαοί.

2 ὅτι ἐκράται ἡ τὸ ἔλεος αὐτοῦ  
ἐφ' ἡμᾶς, καὶ ἡ ἀλήθεια τοῦ κυρίου  
μῦθε εἰς τὸ αἰῶνα. Ἀλληλούια.

Ἐξομῶ-

<sup>εἰς</sup>  
**Ε**ξομολογείσθι τῷ κυρίῳ ὅτι ἀ-  
γαθός, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔ-  
λεος αὐτοῦ.

εἰπάτω δ' ἡ οἰκὸς ἰσραὴλ, ὅτι ἀ-  
γαθός, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

εἰπάτω δ' ἡ οἰκὸς ἀαρὼν ὅτι ἀ-  
γαθός, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος  
αὐτοῦ.

εἰπάτωσαν δὲ πάντες οἱ φοβού-  
μην τὸν κύριον, ὅτι ἀγαθός, ὅτι εἰς  
τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

ἐκ θλίψεως ἐπεκλήσαμην τὸν  
κύριον, καὶ ἐπήκουσέ μου εἰς πλά-  
τυσμόν.

κύριος μοι βοηθός, καὶ ἐφοβή-  
θήσυχον τοιοῦτόν μοι ἄνθρωπος.

κύριε ἐμοὶ βοηθός, καὶ γὰρ  
ἐπόψομαι τοὺς ἐχθρούς μου.

ἀγαθὸν ποιιδέτω ἐπὶ κύριον, ἢ  
πεποιδέναι πρὸς ἄνθρωπον.

ἀγαθὸν ἐλπίζειν ἐπὶ κύριον, ἢ  
ἐλπίζειν ἐπὶ ἄρχουσιν.

πάντα τὰ ἐξ ἡ ἐκύκλωσάν με, ἰ  
καὶ τὸ ὄνομα τοῦ κυρίου ἡμῶν κλέ-  
αυτοῦς.

κυκλώσαντες ἐκύκλωσάν με, καὶ ἰ  
τὸ ὄνομα τοῦ κυρίου ἡμῶν κλέ-  
αυτοῦς.

ἐκύκλωσάν με ὥστε μέλι καὶ κη  
εἶον, ὥστε ἐξοικαῖσθαι ὡς πρὸς ἐν ἀ-

κάντην.

**C**onfitemini Dño  
quoniam bonus,  
quoniam in seculū mi-  
sericordia eius. † Dicat

nūc domus israel, quo-  
niā bonus, quoniam in  
seculū misericordia e-  
ius. † Dicat nūc domus

Aaron, quoniā bonus,  
quoniā in seculū mise-  
ricordia eius. † Dicant

nunc omnes qui timēt  
Dñm, quoniam bonus,  
quoniam in seculū mi-  
sericordia eius. † De tri-  
bulatione inuocaui Do-  
minū, & exaudivit me  
in latitudine. † Dñs mi-  
hi adiutor, & non ti-  
mebo quid faciet mihi  
homo. † Dñs mihi ad-  
iutor, & ego despiciam  
inimicos meos. † Bonū  
est confidere in Dño,  
quān confidere in ho-  
mine. † Bonū est spera-  
re in Dño, quān spera-  
re in principibus. † Omnes  
gentes circuierunt me,  
& nomine Dñi vi-  
tus sum in eos. † Cir-  
cundātes circūdederūt  
me, & noīe Dñi vltus  
sum in eos. † Circun-  
dederunt me sicut a-  
pes fauū, & exarse-  
runt sicut ignis in spi-

ritu.

ritu.

ritu.

ritu.

ritu.

ritu.

ritu.

ritu.

ritu.

ritu.

ritu.



nis, & nomine Domini  
vltus sum in eos.

† Impulsus euersus  
sum vt caderē, & Do-  
minus suscepit me.

† Fortitudo mea &  
laus mea Dñs, & fa-  
ctus est mihi in salutē.

† Vox exultationis &  
salutis in tabernaculis  
iustorum. dextera Dñi  
fecit virtutē: † Dextera  
Dñi exaltauit me. dex-  
tera Dñi fecit virtutē:

† Non moriar, sed viuā,  
& narrabo opera Dñi.

† Castigans castigauit  
me Dñs, & morti non  
tradidit me. † Aperite  
mihi portas iustitię: in-  
gressus in eas confite-  
bor Domino. † Hęc  
porta Domini, iusti in-  
trabunt in eam. † Con-  
fitebor tibi quoniā ex-  
audisti me, & factus es  
mihi in salutem.

† Lapidem quem re-  
probauerunt ædifican-  
tes, hic factus est in ca-  
put anguli.

† A Domino factum  
est istud, & est mirabi-  
le in oculis nostris:

† Hęc dies quam fecit  
Dominus, exultemus  
& lætemur in ea.

κάνταις, καὶ τῷ ὀνόματι κυρίου  
μωάμω αὐτός.

13 ὠδοί· ἀνιστράπλω ᾧ πεῖν, καὶ  
ὁ κύριος ἀντελάβετό με.

14 ἰσχύς μου καὶ ὑμνησίς μου κύριος,  
καὶ ἐλπίς τοῦ μοι εἰς σωτηρίαν.

15 φωνὴ ἀγαλλιᾶσεως καὶ πατηρίας  
ἐν (κλυσταῖς δικαίων. δεξιὰ κυρίου  
ἐποίησε δυνάμιν·

16 δεξιὰ κυρίου ὑψώσε με· δεξιὰ  
κυρίου ἐποίησε δυνάμιν·

17 ὅσα ἀπέθανον, ἀλλ' ἐζήσθησαν,  
καὶ διηγέτομαι τὰ ἔργα κυρίου.

18 παῖδες θῶν ἐπαιδοῦσέ με ὁ κύ-  
ριος, καὶ τῷ θανάτῳ ὑπέσωκέ με.

19 αἰοῖζατέ μοι πύλας δικαιοσύ-  
νης, εἰσελθὼν ἐν αὐταῖς ἑομολογή-  
σομαι τῷ κυρίῳ.

20 αὕτη ἡ πόλις ᾧ κυρίου, δίκαιοι  
εἰπλῶσιν) ἐν αὐτῇ.

21 ἑομολογήσομαι σὺ ὅτι ἐπέκω-  
σάς μου, καὶ ἐλπίς μοι ἦς σωτηρίαν.

22 λίθον ὃν ἀπεδεχίμασθαι οἱ οἰκο-  
δομοῦντες, οὗτος ἐκλήθη εἰς κε-  
φαλὴν γωνίας.

23 περὶ κυρίου ἐλπίς αὐτῆς, καὶ ἐπι-  
θανύμας ἐν ὀφθαλμοῖς ἡμῶν.

24 αὕτη ἡ ἡμέρα ἐν ᾗ ἐποίησεν ὁ κύ-  
ριος, ἀγαλλισόμεθα ἐν ὕψους  
δομῶν ἐν αὐτῇ.

ὁ κύριος

ὦ κύριε ὤσον δὴ, ὦ κύριε δόξω-25  
σωσον δὴ.

δύλογημύτου ὁ ἐρχόμενος ἐν ὀνό-26  
μα πκυρίου. δύλογηκα μύμας ἐξ  
οίκου κυρίου.

Θεὸς κύριε ἐπέφανεν ἡμῖν.27  
συσήπειθε ἐορτῶν ἐν τοῖς πυκάζου-  
σιν, ἕως τῶν κεράτων τῆς θυσιασθείας.

Θεὸς μὲ εἶ σὺ, καὶ ἐξομολογήσο-28  
μαί σοι. Θεὸς μὲ εἶ σὺ, καὶ ὑψώσω  
σε. ἐξομολογήσομαί σοι, ὅτι ἐπήκου-  
σάς μου, καὶ ἐγήγασεν εἰς σωτηρίαν.

ἐξομολογεῖσθε τῷ κυρίῳ, ὅτι ἁ-29  
γαθὸς, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἐλεῖν  
αὐτόν. ἀλληλουία.

ΑΛΕΡΗ. ριή.

**Μ**ακάριοι ἄμαρτοι ἐν ὁδῷ, οἱ  
πορεύοντες ἐν νόμῳ κυρίου.

μακάριοι οἱ ἐξεκρενωμένοι τὰ  
μαρτύρια αὐτοῦ, ἐν ὅλῃ καρδίᾳ  
ἐκζητήσουσιν αὐτόν.

ἐγὼ γὰρ οἱ ἐργαζόμενοι τὴν αὐτο-3  
μίαν, ἐν ταῖς ὁδοῖς αὐτοῦ ἐπορεύ-  
θησαν.

σὺ ἐντεῖλῃ τὰς ἐντολάς σου τῇ  
φυλάξασθαι τὸ φόβον.

ὁφείλοντες κατασκευάσασθαι αἱ ὁ-5  
δοί μου τὴν φυλάξασθαι τὰ δικαιώμα-  
τά σου.

† O Dñe saluū me fac  
iam, ὁ Dñe bene pro-  
sperare iam. † Benedi-  
ctus qui venit in noīe  
Dñi: benediximus vo-  
bis de domo Domini.

† Deus Dñs & illuxit  
nobis. cōstituite diē so-  
lennē in condensis, vs-  
que ad cornua altaris.

† Deus meus es tu, &  
confitebor tibi; Deus  
meus es tu, & exalta-  
bo te. Confitebor tibi,  
quoniā exaudisti me,  
& factus es mihi in sa-  
lutē. † Cōfitemini Dño  
quoniam bonus, quo-  
niam in seculū miseri-  
cordia eius. Alleluia.

СХVІІІ. Н.

**Β**eati immaculati  
in via, quiambu-  
lant in Lege Domini.

† Beati qui scrutantur  
testimonia eius, in to-  
to corde exquirent  
eum.

† Non enim qui operā-  
tur iniquitatem, in viis  
eius ambulauerunt.

† Tu mandasti māda-  
ta tua custodiri nimis.

† Utinam dirigātur viæ  
meæ ad custodiendas  
iustificationes tuas!

† Tunc non confundar, 6  
cum perspexero in om-  
nibus mandatis tuis.

† Cōfitebor tibi in di-  
rectione cordis, in eo 7  
quod didici iudicia iu-  
stitiæ tuæ. † Iustificatio-  
nes tuas custodiā, non 8  
me derelinquas usque  
quaque. 3 † In quo

corriget adolescentior 9  
viam suam? in custo-  
diendo sermones tuos.

† In toto corde meo  
exquisivi te, ne repellas  
me à mandatis tuis.

† In corde meo absco-  
di eloquia tua, ut non  
peccē tibi. † Benedictus  
es Dñe, doce me iustifi-  
cationes tuas. † In labiis  
meis pronunciaui om-  
nia iudicia oris tui. † In  
via testimoniorū tuo-  
rū delectatus sum, sicut  
in omnibus diuitiis.

† In mādatīs tuis exer-  
cebor, & considerabo  
vias tuas. † In iustifica-  
tionibus tuis medita-  
bor, non obliuiscar ser-  
mones tuos.

3 † RETRIBVE  
seruo tuo, vinifica me,  
& custodiam sermones  
tuos.

† Reuela oculos meos, 18

τότε οὐ μὴ αἰχμηθῶ, ἐν τῷ με  
ἐπιλείπειν ἐπὶ πάπῃς τὰς ἐντο-  
λάς σου.

ἐξομολογήσῃ σοι ἐν θύρῃ  
καρδίας, ἐν τῷ μεμαρτημένῳ με τὰ  
κρίματά τ' δικαιωσούης σε.

τὰ δικαιώματά σου φυλάξω, μὴ  
με ἐγκαταλίπῃς ἕως σφύδρα.

BETH. Εν τίνι καρτερώσαι  
νεώτερος τῶ ὁδὸν αὐτοῦ; ἐν τῷ φυ-  
λάξασθαι τὰς λόγους σου.

10 ἐν ὅλῃ καρδίᾳ μου ἐξεζήτησά  
σε, μὴ ἀπόσῃ με ἀπὸ τ' ἐντολῶν σου.

11 ἐν τῇ καρδίᾳ μου ἔκρυψα τὰ λό-  
για σου, ὅπως ἂν μὴ ἁμάρτω σοι.

12 δυλογητὸς εἶ κύριε, διδάξόν με  
τὰ δικαιώματά σου.

13 ἐν τοῖς χεῖλεσί μου ἐξηγήσας  
πάντα τὰ κρίματά τ' στόματός σου.

14 ἐν τῇ ὁδῷ τ' μαρτυρήσω σε ἐτέρ-  
οθι, ὡς ἐπὶ παντὶ πλάτῃ.

15 ἐν ταῖς ἐντολαῖς σου ἀδολογήσω,  
καὶ καταιούσω τὰς ὁδούς σου.

16 ἐν τοῖς δικαιώμασί σου μελετή-  
σω, ὥστε ἐπιλήσομαι τ' λόγων σου.

17 GIMEL. Ἀνταπόδο τῷ  
δύλω σου, ζῆσόν με, καὶ φυλάξω τὰς  
λόγους σου.

18 ἀποκάλυψον τὰς ὁφθαλμούς μου,

καὶ

καὶ καὶ ἀνοήσω τὰ θαυμάσια ἐν τοῦ νόμου σου.

παρρηκ<sup>9</sup> ἐγὼ εἰμι ἐν τῇ γῇ, μὴ 19  
ἀπ' ἀκρῆς ἀπ' ἐμῶν ἐν τῇ γῇ σου.

ἐπιτόνησεν ἡ ψυχὴ μου τῷ ἐπι-20  
θυμῶσι τὰ κείμενά σου ἐν παντὶ  
καιρῷ.

ἐπιτίμησας ὑπερηφάνοις, ἐπι-21  
κατάραζι οἱ ἐκκλινόντες ἀπὸ τῶν  
ἐντολῶν σου.

περίελες ἀπ' ἐμῶν ὄντο<sup>9</sup> καὶ ἐξ-22  
ουδ' ἐνώσιν, ὅτι τὰ μαρτύριά σου  
ἐξεζήτησα.

καὶ γὰρ ἐκάρησαν ἄρχοντες, καὶ 23  
κατ' ἐμῶν κατελάλου· ὁ δὲ δούλος  
σου ἠδολέγη ἐν τοῖς δικαίωμασί σου.

καὶ γὰρ τὰ μαρτύριά σου μελέτη 24  
μου ἐστὶ, καὶ αἱ συμβουλίαι μου τὰ  
δικαιώματά σου.

DALETH. Εὐχαρίστη<sup>9</sup> ἐ-25  
δάφει ἡ ψυχὴ μου, ζῆσόν με κτ' ἡ  
λόγι σου.

τὰς ὁδούς μου ἐξηγήσα καὶ ἐπὶ 26  
κρυφάς μου, δίδαξόν με τὰ δικαιώ-  
ματά σου.

ὁδὸν δικαιοματιῶν σου σωέπισόν 27  
με, καὶ ἀδολιγῶς ἐν τοῖς θαυμα-  
σίοις σου.

ἐνύδαξεν ἡ ψυχὴ μου ἀπὸ ἀκῆ 28  
δίας, βεβαιώσέν με ἐν τοῖς λόγοις  
σου.

& considerabo mira-  
bilia de Lege tua.

† Incola ego sum in  
terra, non abscondas à  
me mandata tua.

† Concupiuit anima  
mea desiderare iudicia  
tua in omni tempore.

† Increpasti superbos:  
maledixit qui declinat  
à mandatis tuis.

† Aufer à me oppro-  
brium & cōtemptum,  
quia testimonia tua  
exquisiui.

† Et enim sederunt  
principes, & aduersum  
me loquebātur; seruus  
autē tuus exercebatur  
in iustificationib⁹ tuis.

† Et enim testimonia  
tua meditatio mea est:  
& consilia mea iusti-  
ficationes tuæ.

† A D H A E S I T  
pauimēto anima mea:  
uiuifica me secundū  
verbum tuum. † Vias  
meas enuntiaui, & ex-  
audisti me: doce me iu-  
stificationes tuas.

† Viam iustificatio-  
num tuarum instrue  
me, & exercebor in  
mirabilibus tuis.

† Dormitauit anima  
mea præ tædio, confir-  
ma me in verbis tuis.

† Viā iniquitatis amoue à me , & Lege tua miſerere mei. † Viam veritatis elegi , iudicia tua non ſum oblitus.

† Adhæſi testimoniis tuis, Dñe, noli me confundere. † Viam mandatorū tuorū cucurri, cūm dilataſti cor meū.

¶ L E G E M pone mihi Dñe , viam iuſtificationum tuarum, & exquiram eam ſemper.

† Da mihi intellecū, & ſcrutabor Legē tuā, & cuſtodiam illam in toto corde meo. † Deduc me in ſemitā mandatorum tuorū, quia ipſam volui. † Inclina cor meū in testimonia tua, & non in avaritiā. † Averte oculos meos ne videant vanitatem, in via tua viuifica me.

† Statue ſeruo tuo eloquiū tuum in timore tuo. † Amputa opprobriū meū quod ſuſpicatus ſum, quia iudicia tua iocunda. † Ecce concupiui mandata tua, in æquitate tua viuifica me. ¶ E T veniat ſup me miſericordia tuā Dñe, ſalutare tuum ſecūdum eloquiū tuum.

29 ὁδὸν ἀδικίας ἀπόσῃσον ἀπ' ἐμέ, καὶ τῷ νόμῳ σου ἐλίσσόν με.

30 ὁδὸν ἀληθείας ἠρέκητάμην, τὰ κρίματά σου ὥς ἐπιλαθόμην.

31 ἐκολλήθην τῷς μαρτυρίαις τοῦ κύριου, μή με κενταυχώῃς.

32 ὁδὸν ἐν πλάϊν σου ἔδραμην, ὅταν ἐπλάτωαι τὴν καρδίαν μου.

33 Η Ε. Νομώδέτησόν με κύριε τὴν ὁδὸν τῆ δικαιοματίας σου, καὶ ἐζητήσω αὐτὴν ἀπαπαντός.

34 Ζωέψόν με, καὶ ἐξερδυνήσω τὸν νόμον σου, καὶ φυλάξω αὐτὸν ἐν ὅλῃ καρδίᾳ μου.

35 ὁδήγησόν με ἐν τῇ τειρίῳ τῆ ἐντολῶν σου, ὅπως αὐτὴν ἡθέλησα.

36 κλῖνον τὴν καρδίαν μου εἰς τὰ μαρτύριά σου, καὶ μὴ εἰς πλεονεξίαν.

37 ἀπόσρεψον τὰς ὀφθαλμούς μου τῷ μὴ ἰδεῖν μάταιότητι, ἐν τῇ ὁδῷ σου ζῆσόν με.

38 ἤσπον τῷ δούλῳ σου τὸ λόγιόν σου εἰς τὸν φόβόν σου.

39 παρίελε τὸν ἐνδοσμὸν μου ὃν ὑπέπνευσα, ὅπως τὰ κρίματά σου χρῆσά.

40 ἰδοὺ ἐπιθύμησα τὰς ἐντολάς σου, ἐν τῇ δικαιοσυνῇ σου ζῆσόν με.

41 Β Α Ν. Καὶ ἔλθοι ἐπ' ἐμὲ τὸ ἔλεός σου κύριε, τὸ σωτήριόν σου καὶ τὸν λόγον σου.

καὶ ἀποκρηθήσομαι τοῖς ὀνειδί 42  
 ζῆσίν μου λόγον, ὅτι ἠλπίσα ἐπὶ τοῖς  
 λόγοις σου.

καὶ μὴ ἀφείλῃς ἐκ τοῦ στόματός 43  
 μου λόγον ἀληθείας ἕως σφόδρα, ὅτι  
 ἐπὶ τοῖς κρημασί σου ἠλπίσα.

καὶ φυλάξω τὸν νόμον σου διὰ 44  
 παντός, εἰς τὸν αἰῶνα καὶ εἰς τὸν αἰῶ-  
 να τοῦ αἰῶνος.

καὶ ἐπορεύομαι ἐν πλατυσμί, ὅτι 45  
 τὰς ἐντολάς σου ἐξεζήτησα.

καὶ ἐλάλοιμι ἐν τοῖς μαρτυροῖς 46  
 σου ἐναντίον βασιλέων, καὶ ὅτι ἡ-  
 γηλόμην.

Ἐμελέτην ἐν τοῖς ἐντολαῖς σου, 47  
 αἷς ἠγάπησα σφόδρα.

καὶ ἤρα τὰς χεῖράς μου πρὸς τὰς 48  
 ἐντολάς σου, ὡς ἠγάπησα, καὶ ἠδο-  
 λέχομαι ἐν τοῖς δικαιώμασί σου.

ΖΑΙΝ. Μνήθη πρὸς λόγον σου 49  
 τῷ δούλῳ σου ὃν ἠλπίσας με.

αὕτη μὲ παρεκάλεσεν ἐν τῇ τα- 50  
 πεινώσῃ μου, ὅτι τὸ λόγιόν σου ἔζη-  
 σέ με.

ὑπερήφανοι περιώμην ἕως 51  
 σφόδρα, ἀπὸ δὲ τῶν νόμων σου ὅτι  
 ἐξέκλινα.

ἐμνήσθην τῶν κρημάτων σου ἀπὸ 52  
 αἰῶνος κύριε, καὶ παρεκλήθην.

ἀψυ-

† Et respondebo ex-  
 probratibus mihi ver-  
 bū, quia speravi in ser-  
 monibus tuis. † Et ne  
 auferas de ore meo ver-  
 bū veritatis usquequa-  
 que, quia in iudiciis tuis  
 superesperavi. † Et custo-  
 diam Legē tuam sem-  
 per in seculum & in se-  
 culum seculi.

† Et ambulabam in la-  
 titudine, quia manda-  
 ta tua exquisiui. † Et lo-  
 quebar in testimoniis  
 tuis in conspectu regū,  
 & non confundebar.

† Et meditabar in mā-  
 datis tuis, quæ dilexi  
 nimis. † Et leuavi ma-  
 nus meas ad mandata  
 tua, quæ dilexi, & exer-  
 cebam in iustificationi-  
 bus tuis.

† M E M O R esto  
 verborū tuorum seruo  
 tuo, in quibus spem de-  
 disti mihi. † Hæc me  
 consolata est in humi-  
 litate mea, quia eloquiū  
 tuum viuificauit me.

† Superbi iniquē age-  
 bant usquequaque, &  
 Lege autē tua non de-  
 clinavi. † Memor fui  
 iudiciorum tuorum a  
 seculo Domine, &  
 consolatus sum.



† Defectio tenuit me  
à peccatoribus derelin-  
quentibus Legē tuam.

† Cantabiles erāt mihi  
iustificationes tuæ, in  
loco peregrinationis  
meæ. † Memor fui in  
nocte noīs tui Dñe, &  
custodiui Legem tuā.

† Hæc facta est mihi,  
quia iustificationes tuas  
exquisiui. Π † Ρ Ο Ρ -  
ΤΙΟ mea es Dñe : dixi  
custodire Legē tuam.

† Deprecatus sum fa-  
ciem tuā in toto corde  
meo : miserere mei se-  
cūdū eloquiū tuum.

† Cogitavi vias tuas,  
& conuerti pedes meos  
in testimonia tua.

† Paratus sum & non  
sum turbatus, vt custo-  
diam mandata tua.

† Funes peccatorū cir-  
cumplexi sunt me, &  
Legem tuam non sum  
oblitus. † Media nocte  
surgēbam, ad confiten-  
dū tibi super iudicia  
iustificationis tuæ.

† Particeps ego sum  
omniū timentium te,  
& custodientū man-  
data tua. † Misericordia  
tua Dñe plena terra: ius-  
tificationes tuas doce  
me.

53 ἄθυμία κατέχευε με διὰ ἀρεστω-  
λῶν τῶν ἐγκαταλιμπανόντων τὸν  
νόμον σου.

54 Ψαλτὰ ἡσάν μοι τὰ δικαίωμα-  
τά σου, ἐν τόπῳ παρεγκρίας μου.

55 ἐμνήσθην ἐν νυκτὶ τῆς ἐοικέναι  
σου κύριε, καὶ ἐφόλαξα τὸν νόμον σου.

56 αὐτὴ ἐλυσήθη μοι, ὅτι τὰ δικαίω-  
ματά σου ἐξεζήτησα.

57 ΗΕΤΗ. Μερὶς μου εἶ κύριε,  
εἶπα ὅτι φυλάξασθαι τὸν νόμον σου.

58 ἰδέσθην τῆς ἀρεσῆς σου ἐν  
ὅλῃ καρδίᾳ μου, ἐλέησόν με καὶ τὸ  
λόγιόν σου.

59 διελογισάμην τὰς ὁδούς σου, καὶ  
ἐπέσρεψα τὰς πόδας μου εἰς τὰ  
μαρτύριά σου.

60 ἡτοιμάσθην καὶ οὐκ ἐπαράχθην,  
ὅτι φυλάξασθαι τὰς ἐντολάς σου.

61 χοινία ἀμαρτωλῶν περιπα-  
τήσαν μοι, καὶ τῶν νόμων σου οὐκ ἐ-  
πελαθόμην.

62 μεστύνεσκον ἐξηχερόμην, ὅτι ἐξο-  
μολογήσασαί σοι ἐπὶ τὰ κρίματά σου  
δικαιοσύνης σου.

63 μέγας ἐγώ εἰμι πάντων τῶν φο-  
βησάντων σε, καὶ τῶν φυλασσόντων  
τὰς ἐντολάς σου.

64 ὅτι ἐλέης σε κύριε πλήρης ἡ γῆ,  
τὰ δικαιώματά σου διδάξόν με.

ΤΕΤΗ.

ΤΕΤΗ. Χρησότητα ἐποίησας 65  
 ρτ̃ δ' ἔλασ σὺ κύριε κ̃ τ̃ λόγον σου.

χρησότητα, καὶ παιδείαν, καὶ 66  
 γινώσκιν διδάξόν με, ὅτι πᾶς ἐν-  
 λαὶς σου ἐπίστυπα.

ὡς δ' ἐμεταπεινώθῃς, ἐγὼ ἐ- 67  
 πληγμέλῃ σου, διὰ τὸ λόγον σου  
 ἐφύλαξα.

χρηστὸς εἶ σὺ κύριε, καὶ ἐν τῇ 68  
 χρησότητί σου διδάξόν με τὰ δι-  
 καιώματά σου.

ἐπληρώθη ἐπ' ἐμὲ ἀδικία ὑπερ- 69  
 ηφανών, ἐγὼ δ' ἐν ὅλῃ καρδίᾳ μου  
 ἐξηρευνήσω τὰς ἐντολάς σου.

ἐπυρώθη ὡς γάλα ἡ καρδία αὐτ̃, 70  
 ἐγὼ δ' ὅτι νόμον σου ἐμιλήτησα.

ἀγαθόν μοι ὅτι ἐταπίνωσάς με, 71  
 ὅπως ἂν μάθω τὰ δικαιώματά σου.

ἀγαθὸς μοι ὁ νόμος τῆς σόφιας 72  
 τός σου, ὑπὲρ χιλιάδας χρυσίου  
 καὶ ἀργυρίου.

ΙΟΔ. Αἱ χεῖρές σου ἐποίησάν 73  
 με ἐπὶ πλάσσω με, σωτέπον με καὶ  
 μαθήσομαι τὰς ἐντολάς σου.

οἱ φοβέμενοί σε ὁψονται με καὶ 74  
 διφραγθήσονται, ὅτι εἰς τὰς λόγους  
 σου ἐπήλπισα.

ἐγνων κύριε ὅτι δικαιοσύνη τὰ 75  
 κείμενά σου, καὶ ἀληθεία ἐταπίνω-  
 σάς με.

† B O N I T A T E M  
 fecisti cum seruo tuo.  
 Dñe secundum verbum  
 tuum. † Bonitatem, &  
 disciplinā, & scientiam  
 doce me, quia mādatis  
 tuis credidi. † Priusquā  
 humiliarer, ego deliqui,  
 propterea eloquiū tuū  
 custodiui. † Bonus es tu  
 Domine, & in bonita-  
 te tua doce me iusti-  
 ficationes tuas.

† Multiplicata est su-  
 per me iniquitas super-  
 borum, ego autem in-  
 toto corde meo scruta-  
 bor mādāta tua. † Co-  
 agulatum est sicut lae-  
 cor eorū, ego verò Le-  
 gē tuā meditatus sum.  
 † Bonum mihi quia hu-  
 miliasti me, ut discam  
 iustificationes tuas.

† Bona mihi lex oris tui  
 super millia auri & ar-  
 genti. † M A N V S  
 tue fecerūt me & plas-  
 mauerunt me: da intel-  
 lectum mihi, & discam  
 mandata tua. † Qui ti-  
 méte, videbūt me &  
 lætabūtur, quia in ver-  
 ba tua supersperaui.

† Cognoui Dñe quia  
 æquitas iudicia tua, &  
 veritate humiliasti me.

πᾶσαι αἱ ἐντολαί σου ἀλήθεια. 86  
ἐδικώς κατεδίωξάν με, βοήη-  
σόν μοι.

παρὰ ὅραχὺ σωτέλεσαν με ἐν 87  
τῇ γῇ. ἐγὼ δὲ σὺν ἐκκατέλιπον τὰς  
ἐντολάς σου.

κατὰ τὸ ἔλεός σου ζῆσόν με, καὶ 88  
φυλάξω τὰ μαρτύρια τῆς σόφια-  
τός σου.

L A M E D. Εἰς τὸ αἰῶνα κύριε 89  
ὁ λόγος σου ἀφ' ὧν ἐν τῇ ἔρειπῃ.

εἰς γλυκὺν καὶ γλυκὺν ἡ ἀλύθειά 90  
σου. ἐθελήσωτας τὴν γλῶσσάν σου ἀφ' ὧν  
ἐκκατέλιπον τὰς ἐντολάς σου.

τῇ ἀκατάξει σου ἀνδρεῖς ἡμέρα, 91  
ὅτι τὰ σύμπαντα ὅσα σε ἐκκατέλιπον τὰς ἐντολάς σου.

αἰμὴ ὅτι ὁ νόμος σου μελέτη μου 92  
ἐστίν, τότε ἀνὰ πνεῦμα ἐν τῇ ἔρειπῃ  
ἐκκατέλιπον τὰς ἐντολάς σου.

εἰς τὸν αἰῶνα ὅτι ἐκκατέλιπον τὰς 93  
δικαιώματά σου, ὅτι ἐν αὐτοῖς ἐκκα-  
τέλιπον τὰς ἐντολάς σου.

ὥς εἰς ἐγὼ, σῶσόν με, ὅτι τὰ 94  
δικαιώματά σου ἐκκατέλιπον τὰς ἐντολάς σου.

ἐμὲ ἐκκατέλιπον ἀμαρτωλοὶ τῷ 95  
ἀπολέσθαι με, τὰ μαρτύριά σου  
ἐκκατέλιπον τὰς ἐντολάς σου.

ὡς ἀπὸς συντελείας εἶδον πῆρας, 96  
ἐκκατέλιπον τὰς ἐντολάς σου σφόδρα.

P M E M.

† Omnia mandata tua veritas. inique persecuti sunt me, adiuua me. † Paulominus consummaverunt me in terra; ego autem non dereliqui mandata tua.

† Secundum misericordiam tuam vivifica me, & custodiam testimonia oris tui.

† I N aeternum Domine verbum tuum permanet in caelo.

† In generatione & generatione veritas tua, fundasti terram & permanet: † Ordinatione tua perseverat dies, quoniam omnia serviant tibi. † Nisi quod Lex tua meditatio mea est, tunc forte periissem in humilitate mea.

† In aeternum non obliuiscar justificationes tuas, quoniam in ipsis vivificasti me. † Tuus sum ego, saluum me fac, quoniam justificationes tuas exquisivi.

† Me expectauerunt peccatores ut perderent me, testimonia tua intellexi. † Omnis consummationis vidi finem, latum mandatum suum nimis.

97 **Q**UAM dilexi  
Legem tuam Domine!  
tota die meditatio mea  
est. † Super inimicos  
meos prudentem me  
fecisti mandato tuo,  
quia in æternum mihi  
est. † Super omnes do-  
cētes me intellexi, quia  
testimonia tua medi-  
tatio mea est.

† Super senes intel-  
lexi, quia mandata  
tua quaesivi.

† Ab omni via mala  
prohibuit pedes meos;  
ut custodiā verba tua.

† A iudiciis tuis non  
declinaui, quia tu le-  
gem posuisti mihi.

† Quam dulcia fau-  
cibus meis eloquia  
tua, super mel ori meo.

† A mandatis tuis in-  
tellexi, propterea odi-  
ui omnem viam ini-  
quitatis.

† LVCERNA pe-  
dibus meis Lex tua, &  
lumen semitis meis.

† Iuravi & statui  
custodire iudicia iusti-  
tiae tuae. † Humiliatus  
sum viquequaque Do-  
mine, vivifica me se-  
cundum verbum tuum.

† Voluntaria oculis  
mei, beneplacita

97 **M**EM. Ως ἠγάπησα τὸ νόμον  
σὺ κύριε, ὅλην τὴν ἡμέραν με-  
λέτη μου ἐστίν.

98 Ὑπὲρ τῶν ἐχθρῶν μου ἐσόφισάς  
με τὴν ἐνθλίω σου, ἐπὶ εἰς τὸ αἰῶ-  
να ἐμοί ἐστιν.

99 Ὑπὲρ πάντας τοὺς διδάσκει-  
τάς με συνῆκα, ὅτι τὰ μαρτύριά  
σου μελέτη μου ἐστίν.

100 Ὑπὲρ πρῆστουτέρους συνῆκα, ὅτι  
τάς ἐντολάς σου ἐξεζήτησα.

101 ἐν πάσης ὁδοῦ πονηρῶς ἐκώ-  
λυσα τὸς πόδας μου, ὅπως ἂν φυ-  
λάξω τὸς λόγους σου.

102 ἀπὸ τῶν κελεύματων σου ὅσα ἐξε-  
κλινά, ὅτι σὺ ἐνομιθέτησάς με.

103 ὡς γλυκέα τῷ λάρυγγί μου  
τὰ λόγια σου ὑπὲρ μέλι τῷ στό-  
ματί μου.

104 ἀπὸ τῶν ἐντολῶν σου συνῆκα, διὰ  
τοῦτο ἐμίσησα πάντα τὸ ἔργον τῶν  
δικτύων.

105 ΝΥΝ. Λόγιος τοῖς ποσὶ μου  
ὁ νόμος σου, καὶ φῶς τοῖς τρίβοις μου.

106 ἔμυσά καὶ ἔστησα τὸ φυλάττειν  
τὰ κελεύματα τῆς δικαιοσύνης σου.

107 ἵνα πεπνῶθω ἕως σφάδρος κύ-  
ριε, καὶ ἡσώθην καὶ τὸ λόγιόν σου.

108 τὴν ἐκγύστην τὴν ἐσόμενόν σου, ὅ-  
τι ἐκκατα

δόκησον δὴ κύριε, καὶ τὰ κλέμματα σου δίδαξόν με.

ἡ ψυχὴ μου ἐν ταῖς χερσὶ σου 109  
ἀπαυτὸς, καὶ ὁ νόμος σου ὅσον ἐπιλαβόμενος.

ἔθευθ' ἀμαρτολοὶ περιέβην, 110  
καὶ ἐν τῶν ἐντολῶν σου ὅσον ἐπλάκην.

ἐκλήροτό μοι τὰ μαρτύριά σου 111  
εἰς τὸν αἰῶνα, ὅτι ἀγαθία μου τῆς καρδίας μου εἰσίν.

ἐκλίνα τὴν καρδίαν μου πρὸς 112  
σα τὰ δικαιώματά σου εἰς τὸν αἰῶνα δι' αὐτά με ψιν.

SAMECH. Παρανόμους ἐμίσησα, 113  
τὸ ὅτι νόμον σου ἠγάπησα.

βοηθός μου καὶ ἀντλήπτωρ μου 114  
εἶ σὺ, εἰς τὰς λόγους σου ἐπήλπισα.

ἐκκλίνατε ἀπ' ἐμὲ πονηροὶ 115  
μυοί, καὶ ἐξερευήστω τὰς ἐντολάς σου ἡ ψυχὴ μου.

ἀνπλασθῶ μου καὶ τὸ λόγιόν σου 116  
καὶ ζῆσόν με, καὶ μὴ κατακυμώης με ἀπὸ τῆς περσδοκίας μου.

βοήθησόν μοι, καὶ σωθήσεται 117  
μελέτησώ ἐν ταῖς δικαίωμασί σου ἀπαυτὸς.

ἐξεκοθεν ὡς πεῖρες τὰς ἀπο- 118  
σταύσεις ἀπὸ τῶν δικαιωμάτων σου, ὅτι ἡ δίκη τοῦ ἐνθούμου αὐτοῦ.

fac iam Domine, & iudicia tua doce me.

† Anima mea in manibus tuis semper, & Legem tuam non sum oblitus.

† Posuerunt peccatores laqueum mihi, & de mandatis tuis non erravi. † Hereditate acquisivi testimonia tua in aeternum, quia exultatio cordis mei sunt. † Inclinaui cor meum ad faciendam iustificationes tuas in aeternum propter retributionem.

D T I N I Q V O S odio habui, at Legem tuam dilexi. † Adiutor meus & susceptor meus es tu, in verba tua superaspexi. † Declinate a me maligni, & scrutabor mandata Dei mei.

† Suscipe me secundum eloquium tuum, & vivifica me, & non confundas me ab expectatione mea.

† Adiuva me, & saluus ero, & meditabor in iustificationibus tuis semper. † Spreverunt omnes discedentes a iustificationibus tuis, quia iniusta cogitatio eorum.

† Præuaricantes reputavi omnes peccatores terræ, ideo dilexi testimonia tua.

† Confige à timore tuo carnes meas, à iudiciis enim tuis timui.

† Feci iudicium & iustitiam, non tradas me calumniantibus me.

† Suscipe seruum tuum in bonum, non calumnientur me superbi.

† Oculi mei defecerunt in salutare tuum, & in eloquium iustitiæ tuæ. † Fac cum seruo tuo secundum misericordiam tuam, & iustificationes tuas doce me. † Servus tuus sum ego: da intellectum mihi, & sciā testimonia tua. † Tempus faciēdi Dño, dissipauerūt Legem tuam. † Ideo dilexi mandata tua super aurum & topazion

† Propterea ad omnia mandata tua dirigebam, omnem viam iniquam odio habui.

† Mirabilia testimonia tua, ideo letificata est anima mea.

119 παραβαίνοντες ἐλογισάμην πάντας τὸς ἀμαρτωλὺς τῆς γῆς, διὰ τούτο ἠγάπησα τὰ μαρτύριά σου.

120 καθήλωσεν ἐν ἐμοὶ φόβος σου τὰς σάρκας μου, ἀπὸ γὰρ τῶν κερμάτων σου ἐφοβήθην.

121 ΑΙΝ. Ἐποίησα κερμαὶ καὶ δικαιοσύνην, μὴ παραδῶς με εἰς ἀδικήσιν μου.

122 ἔκδηξα τὸν δούλόν σου εἰς ἀγαθόν, μὴ συζηφαντησάτωσαν με ὑπερήφαιοι.

123 οἱ ὀφθαλμοί μου ἐξέλιπον εἰς τὸ σωτήριόν σου, καὶ εἰς τὸ λόγιόν τῆς δικαιοσύνης σου.

124 ποιήσῃς με δούλόν σου κατὰ τὸ ἔλεός σου, καὶ τὰ δικαιώματά σου διδάξόν με.

125 δούλός σου εἰμὶ ἐγώ, συνέπισόν με, καὶ γνώσκω τὰ μαρτύριά σου.

126 καὶ ὅτι τοῦ ποιῆσαι τῷ κυρίῳ. διεσκεδάσαν τὸ νόμον σου.

127 Ἀλλ' ὅτι ἠγάπησα τὰς ἐντολάς σου ὑπὲρ χρυσίου καὶ πεπάρσιον.

128 Ἀλλ' ὅτι πρὸς πάσας τὰς ἐντολάς σου κατωρθέμην, πάσαι ὁδοὶ ἀδικίᾳ ἐμίσησα.

129 ΡΗΕ. Θάυμαστὰ τὰ μαρτύριά σου, ἀλλ' ὅτι ἐξηρετώησεν αὐτὰ ἡ ψυχή μου.



ἡ δ' ἡλυσεν τὸ λόγον σου φωπεῖς 130  
 συνεπείνη πῶς.

τὸ στόμα μου λύοιζα, καὶ εἶλκυ 131  
 σα πνεῦμα, ὅτι τὰς ἐντολάς σου  
 ἐπιπόθων.

ἐπὶ ὅλεψον ἐπ' ἐμὲ καὶ ἐλέησόν 132  
 με, καὶ τὸ κῆμα τῶν ἀγαπώντων  
 τὸ ὄνομά σου.

τὰ δὲ βήματα μου κατὰ βήματα 133  
 κατὰ τὸ λόγιόν σου, καὶ μὴ καὶ κεν-  
 εῖδυσάτω με πᾶσα ἀνομία.

λύτρωσαί με δὲ ἀπὸ σινοφαντίας 134  
 αὐτῶν, καὶ φυλάξω τὰς ἐντο-  
 λὰς σου.

τὸ πρὸς ὅσον σε ἐπίφανον ἐπὶ 135  
 τὸν δυνάμον σου, καὶ δίδου μοι τὰ  
 δικαιώματά σου.

διεξόδους ὕδατων κατέδυσαν 136  
 οἱ ὀφθαλμοί μου, ἐπὶ ὅσα ἐφύ-  
 λαξα τὸν νόμον σου.

ΖΑΔΕ. Δίκαιος ἦ κύριε, καὶ 137  
 αὐτῶν αἱ κρίσεις σου.

ἐν ἐπιλόῳ δικαιοσύνης τὰ μαρ- 138  
 τύριά σου, ὡς ἀλήθειαι σφόδρα.

ἐξέτηξέ με ὁ ζῆλος σου, ὅτι ἐπε- 139  
 λάθοντο τὸ λόγον σου οἱ ἐχθροί μου.

πεπρωμένοι τὸ λόγιόν σου σφό- 140  
 δρα, καὶ ὁ δυνάστης σου ἠγάπησεν  
 αὐτό.

νῶπερ ἐγώ εἰμι καὶ ἐξουδ- 141

† Declaratio sermonū  
 tuorum illuminabit, &  
 intellectum dabit par-  
 uulis. † Os meū aperui,  
 & attraxi spiritū, quia  
 mandata tua deside-  
 rabam. † Aspice in me  
 & miserere mei, secun-  
 dū iudiciū diligentū  
 nomen tuum. † Gressus  
 meos dirige secundū  
 eloquiū tuum, & non  
 dominetur mei omnis  
 iniustitia.

† Redime me à ca-  
 lumniis hominum, &  
 custodiam mandata  
 tua. † Faciem tuam  
 illumina super seruum  
 tuum, & doce me iu-  
 stificationes tuas.

† Exitus aquarum  
 deduxerunt oculi mei,  
 quia non custodiui Le-  
 gem tuam.

† Iustus es Do-  
 mine, & recta iudicia  
 tua. † Mandasti iusti-  
 tiam testimonia tua, &  
 veritatem nimis. † Ta-  
 belcere me fecit zelus  
 tuus, quia oblii sunt  
 verba tua inimici mei.  
 † Ignitum eloquiū tuū  
 vehementer, & seruius  
 tuus dilexit illud.

† Adolescentulus e-  
 go sum & contem-

ptus, iustificatiō estuas  
non sum oblitus.

† Iustitia tua iustitia  
in æternum, & Lēk  
tua veritas. † Tribula-  
tiones & angustia in-  
venērunt me, mandata  
tua meditatio mea.

† Æquitas testimo-  
nia tua in æternum;  
intellectū da mihi, &  
vivā. ρ † CLAMAVI

in toto corde meo, ex-  
audi me Dñe, iustifica-  
tiones tuas requiram.

† Clamaui ad te, sal-  
uum me fac, & custo-  
diam testimonia tua.

† Præveni in immatu-  
ritate, & clamaui, in  
verba tua supersperaui.

† Prævenērūt oculi mei  
ad diluculum, vt me-  
ditarer eloquia tua.

† Vocem meam audi  
Dñe, secundum miseri-  
cordiā tuam, secundum  
iudicium tuū vivifica

me. † Appropinquaue-  
rūt persequētes me ini-  
quitati; à Lege autē tua

lōgē facti sunt. † Propē-  
es tu Dñe, & omnes  
vix tue veritas. † Initiō

cognoui de testimo-  
niis tuis, quia in æter-  
num fundasti ea.

νομῶν, τὰ δικαιώματά σου ἐπὶ  
ἐπελαθόμην.

142 ἡ δικαιοσύνη σου δικαιοσύνη  
εἰς τὸ αἶψα, ὃ νόμος σου ἀλήθεια.

143 θλίψεις καὶ ἀνάγκη ἐβόσάν  
με· αἱ ἐνέλαί σου μελέτη μου.

144 δικαιοσύνη τὰ μαρτύριά σου  
εἰς τὸν αἶψα· συνέπσόν με, καὶ  
ζήσους.

145 C O R H. Εἰκράξα ἐν ὅλῃ  
καρδίᾳ μου, ἐπάκουσόν μου κύριε,  
τὰ δικαιώματά σου ἐκζητήσω.

146 ἐκέκραξά σοι, σῶσόν με, καὶ  
φυλάξω τὰ μαρτύριά σου.

147 πρὸ ἐφθυσεν ἐν ἀσέλῃ, ὃ ἐκέ-  
κραξα, εἰς τοὺς λόγους σου  
ἐπήλπισα.

148 πρὸ ἐφθυσαν οἱ ὀφθαλμοί μου  
πρὸς ὅ, ὅθρην τοῦ μελετᾶν τὰ λό-

149 γὰ σου· τῆς φωνῆς μου ἀκου-  
σοι κύριε καὶ τὸ ἔλεός σου, κατὰ  
τὸ κῆμά σου ζήσόν με.

150 πρὸ ἐθήσαν οἱ καταδιώκοντές  
με ἀνομία, ἀπὸ δὲ τοῦ νόμου σου ἐ-  
μακρυνήσονται.

151 ἐγγὺς εἶ σύ κύριε, καὶ πᾶσα  
αἰὶς ὁδοὶ σου ἀλήθεια.

152 κατ' ὄχλους ἐγιναν ἐν τῷ μαρ-  
τυρίῳ σου, ὅτι εἰς τὸ αἶψα ἐθεμε-  
λίωσας αὐτά.

RES. Ἰδε τὴν ταπείνωσίν μου 153  
καὶ ἐξέλθε με, ὅπως ἵσθῃς σου  
ἐπὶ λαθούμην.

κεῖτον τὴν κρίσιν μου, καὶ λύ- 154  
τρωσαί με, διὰ τὸν λόγον σου ζή-  
σόν με.

μεκροὶν δὲ ἀμαρτυλῶν σωτη- 155  
ρίαν, ὅπως τὰ δικαιώματά σου ὅσα  
ἐξιζήτησαν.

οἱ οἰκνῆμαί σου πολλοὶ κύριε, 156  
καὶ τὸ κῆμά σου ζήσόν με.

πολλοὶ οἱ ἐκδιώγοντές με καὶ 157  
θλίβοντές με, ἐκ τῶν μερτυριῶν  
σου ὅσα ἐξέκλιναν.

αἶδον ἀσυνετηνῶς καὶ ἐξέστηκό- 158  
μην, ὅπως τὰ λόγια σου ὅσα ἐφυ-  
λάξαντο.

Ἰδε ὅπως τὰς ἐντολάς σου ἠγάπη- 159  
σα κύριε, ἐν ταῖς ἐλπίσιν σου ζήσόν με.

ἄρχῃ τῶν λόγων σου ἀλήθεια, καὶ 160  
ὡς τὸν αἰῶνα πάντα τὰ κείμενα  
τῆς δικαιοσύνης σου.

SCHIN. Ἀρχόντες κατε- 161  
δίωξαν με δωρεὰν, καὶ ἀπὸ τοῦ λό-  
γων σου ἐδιλίπεν ἡ καρδιά μου.

ἀγαλλιάσονται ἐγὼ ἐπὶ τὰ λό- 162  
για σου, ὡς ὁ σύκοις σου σκῆλα  
πολλά.

ἀδικίαν ἐμίσησα καὶ ἐβδελύξα- 163  
μην, καὶ ἵσθῃς σου ἠγάπησα.

P 4 ἐπὶ ἁ-

† VIDE humilita-  
tem meā & eripe me,  
quia Legem tuam non  
sum oblitus. † Iudica  
iudicium meum & re-  
dime me, propter elo-  
quium tuum vivifica  
me. † Longè à pecca-  
toribus salus, quia iu-  
stificationes tuas non  
exquisierunt. † Miseri-  
cordia tua multe Do-  
mine, secundū iudiciū  
tuum vivifica me.  
† Multi qui persequuntur  
me & tribulant me, à  
testimoniis tuis non  
declinaui. † Vidi præ-  
varicantes, & tabesce-  
bam, quia eloquia tua  
non custodierunt.  
† Vide quoniam mādāta  
tua dilexi, Dñe, in mi-  
sericordia tua vivifica  
me. † Principiū verbo-  
rum tuorum veritas,  
& in æternum omnia  
iudicia iustitiæ tuæ.  
† PRINCIPES  
persecuti sunt me gra-  
tis, & à verbis tuis for-  
midavit cor meum.  
† Ex labor ego super e-  
loquia tua, sicut qui in-  
venit spolia multa.  
† Iniquitatem odio ha-  
bui & abominatus sū:  
Legē autem tuā dilexi.

† Septies in die laudem dixi tibi, super iudicia iustitiæ tuæ. † Pax multa diligentibus Legem tuam, & non est illis scandalum. † Expectabam salutare tuum Domine, & mandata tua dilexi. † Custodiuit anima mea testimonia tua, & dilexit ea vehementer. † Seruavi mandata tua & testimonia tua, quia omnes viæ meæ in conspectu tuo Domine.

† APPROPINQUET deprecatio mea in conspectu tuo Dñe, iuxta eloquiũ tuum da mihi intellectum. † In repositulatio mea in cōspectu tuo Dñe, secundum eloquium tuum eripe me. † Eructet labia mea hymnum, cum docueris me iustificationes tuas. † Pronuntiet lingua mea eloquia tua, quia omnia mandata tua æquitas.

† Fiat manus tua ut saluet me, quoniam mandata tua elegi. † Concupitui salutare tuum Domine, & Lex tua meditatio mea est.

164 ἐπὶ ἑπτὰ ἡμέρας ἤνυσά σε, ἐκ τὰ κρείμματα τῆ δικαιοσύνης σου.

165 εἰρήνη πολλὴ τοῖς ἀγαπᾶσι τὸν νόμον σου, καὶ ὅσα ἐσὶν αὐτῷ ἐκάνοστον.

166 προσεδόκων τὸ σωτήριόν σου κύριε, καὶ τὰς ἐντολάς σου ἠγάπησα.

167 ἐφύλαξεν ἡ ψυχὴ μου τὰ μαρτύριά σου, καὶ ἠγάπησεν αὐτὰ ἐφ' ὅλην.

168 ἐφύλαξα τὰς ἐντολάς σου καὶ τὰ μαρτύριά σου, ὅτι πάντα αἱ ὁδοί μου ἐναντίον σου κύριε.

169 ΤΑΥ. Ἐχρισάτω ἡ δέησίς μου ἐνώπιόν σου κύριε, καὶ τὸ λόγιόν σου συνέποιόν με.

170 εἰσέλθοι τὸ ἀξιωμακός μου ἐνώπιόν σου κύριε, κατὰ τὸ λόγιόν σου ῥύσάί με.

171 ἐξερεύξαι τὰ χεῖλη μου ὕμνον, ὅταν διδάξης με τὰ δικαιώματά σου.

172 φθιγγάζει ἡ γλῶσσά μου τὰ λόγια σου, ὅτι πάντα αἱ ἐντολαί σου δικαιοσύνη.

173 ἡνέστω χεῖρές σου ὡς καὶ με, ὅτι τὰς ἐντολάς σου ἠρεπισάμην.

174 ἐπεπόθησα τὸ σωτήριόν σου κύριε, καὶ ὁ νόμος σου μελέτη μου ἐστίν.

ὧς

ζήτει ἡ ψυχὴ μου ἐκείσε σι, 175  
 καὶ τὰ κλέματα σου βοηθήσει μοι  
 ἐπὶ λαλήθῃ ὡς παροῦσιν ἀπο- 176  
 λωλός. ζήτησον τὸ δούλον σου, ὅτι  
 τὰς ἐντολάς σου οὐκ ἐπιλαθόμην.

Ως δὲ τῶν ἀναβαθμῶν.

ριθ'.

**Π**ρὸς κύριον ἐν τῇ θλίψει αἰ-  
 με ἐκέκραξα, καὶ εἰσέκου-  
 σέ μου.

κύριε εἶσαυ τὴν ψυχὴν μου  
 ἀπὸ χειλέων ἀδικῶν καὶ ἀπὸ γλώσ-  
 σης δολίας.

τί δώσει σοι καὶ τί ἀποσπείνη σοι  
 πρὸς γλώσσας δολίας;

τὰ βέλη τῶν δυνάστεων καὶ τὴν ἡγεμονίαν σου  
 τοῖς ἀνθρώποις τοῖς ἐρημικοῖς.

οἱ μοι ὅτι ἡ παροικία μου ἐμα-  
 κρώθη, καὶ τὸ σκῆμα μου  
 ὡμάτων κηδάρ.

πολλὰ παρεθήκυσεν ἡ ψυχὴ μου  
 τῶν μισσητῶν τὴν ἐπιβολὴν  
 ἡμῶν ἐπὶ τὸν κύριον. ὅταν ἐλάλησεν αὐ-  
 τοῖς, ἐπολέμουσιν μοι δωρεάν.

Ως δὲ τῶν ἀναβαθμῶν.

ρξ'.

**Η**ρα τὸς ἀφθελμύς μου εἰς τὰ  
 ὄρη, ὅθεν ἤξει ἡ βοήθειά μου.

Ρ.

ἡ βοή-

† Vincet anima mea &  
 laudabit te, & iudicia  
 tua adiuuabunt me.

† Erravi sicut ovis quæ  
 peritit & quæte seruum  
 tuum, quia mandata  
 tua non sum oblitus.

1. Canticum graduum.

c x i x.

**A**D Dñm cūm  
 tribularer clama-  
 ui, & exaudivit me.

† Domine libera ani-  
 mam meam à labiis  
 iniquis, & à lingua do-  
 losa. † Quid detur tibi  
 & quid apponatur tibi

ad linguam dolosam?

† Sagittæ potentis acu-  
 te cūm carbonibus de-  
 solatoriis. † Hei mihi,

quia incolatus meus  
 prolongatus est, habi-  
 tavi cūm tabernaculis

Cedar: † multum in-  
 cola fuit anima mea.

6 Cūm his qui oderunt  
 pacem † eram pacifi-  
 cus. Cūm loquebar il-

7 lis, impugnabant me  
 gratis.

1 † Canticum graduum.

c x x.

**L**Euavi oculos meos  
 in montes, vnde ve-  
 niet auxilium meum.

† Auxilium meum à  
 Dño , qui fecit cælum  
 & terram. † Non det in  
 commotionem pedem  
 tuum, neque dormiet  
 qui custodit te. † Ecce  
 non dormitabit neque  
 dormiet qui custodit  
 Israel. † Dñs custodiât  
 te, Dñs protectio tua  
 super manū dexteram  
 tuam. † Per diem Sol  
 non vret te, neque Lu-  
 na per noctem. † Dñs  
 custodiat te ab omni  
 malo, custodiat animā  
 tuam Dñs. † Dñs cu-  
 stodiat introitū tuum  
 & exitum tuū , ex hoc  
 nunc & vsque in se-  
 culum.

† Canticum graduum. I

CXXI.

**L** Etatus sum in iis  
 quæ dicta sunt mi-  
 hi, In domum Dñi ibi-  
 mus. † Stantes erāt pe-  
 des nostri in attriis tuis  
 Hierusalem. † Hierusa-  
 lem quæ ædificatur vr-  
 ciuitas , cuius partici-  
 patio eius in idipsum.  
 † Illuc enim ascende-  
 runt tribus, tribus Dñi;  
 testimonium Israel, ad  
 confitendum nomini  
 Domini. † Quia illic  
 sederunt sedes in iu-

ή βοήθειά μου παρά κυρίου τοῦ  
 ποιήσαντος τὸ ἔργον καὶ τὴν γλῶσσαν.

μὴ δῶ ἡ εἰς κάλῳ τὸ πόδες σου, μὴ  
 ᾗ νυσάξῃ ὁ φυλάσσων σε.

ἰδοὺ ἔ νυσάξει ἔν ᾗ ὑπνώσῃ ὁ φυ-  
 λάσσων τὸν Ἰσραὴλ.

κύριε φυλάξοι σε, κύριος σκέ-  
 πῃ σοι ἐπὶ χεῖρα δεξιάν σου.

ἡμέρας ὁ ἥλιος ἔ συγκλύσει σε,  
 ἔν ᾗ σπλήνῃ τὴν νύκτα.

κύριε φυλάξοι σε ἀπὸ παν-  
 τὸς κακῶν, φυλάξοι τὴν ψυχὴν σου  
 ὁ κύριος.

κύριε φυλάξοι τὴν ἑσόδόν σου  
 καὶ τὴν ἔξοδόν σου, ἀπὸ ᾧ νῦν καὶ  
 ἕως ᾧ αἰῶνι.

Ὡς δὲ τῶν ἀναβαθμῶν.

εἰκά.

**Ε** Υφραίθην ἐπὶ τοῖς εἰρηκόσι  
 μοι, εἰς οἶκον κυρίου παρῶ-  
 σόμεθα.

ἑσῶτες ἦσαν οἱ πόδες ἡμῶν ἐν ταῖς  
 αὐλαῖς σου ἱερουσαλὴμ.

ἱερουσαλὴμ οἰκοδομημένη ὡς πό-  
 λεις, ἥς ἡ μετοχὴ κατ' ἐπιθεῖται τὸ.

ἐκεῖ γὰρ ἀνέστησαν αἱ φυλαὶ, φυ-  
 λαὶ κυρίου, μαρτύριοι ᾧ Ἰσραὴλ, ᾧ  
 ἐξομολογήσεται τῷ ὀνόματι κυρίου.

ὅτι ἐκεῖ ἐκάθισαν ἡρόνοι εἰς κεί-  
 σι,



σιν, ἡρόνοι ἐπὶ τῆς θουρίας.

ἐρωτήσατε δὴ τὰ εἰς εἰρήνην τῶν  
ἱερουσαλήμ, καὶ εὐθυμία τοῖς ἀγα-  
πῶσί σε.

ἡσέσθω εἰρήνῃ ἐν τῇ δυνάμει σου,  
καὶ εὐθυμία ἐν ταῖς πυργωμένοις σου.

ἐνεκα τῶν ἀδελφῶν μου καὶ τῶν  
πλησίων μου, ἐλάλωσιν δὴ εἰρήνην  
περὶ σε.

ἐνεκα τοῦ οἴκου κυρίου τοῦ θεοῦ ἡμῶν  
ἐξεζήτησας ἀγαθά σοι.

Ωιδὴ τῶν ἀνέμβαδμῶν.

ψαλμ.

**Π**ρὸς σὲ ἤρξα τις ὀφθαλμούς  
μου τὸν κατεκλινέντα ἐν ταῖς  
συνενοῖαις.

ἰδοὺ ὡς ὀφθαλμοὶ δέλων εἰς χεῖ-  
ρας τοῦ κυρίου αὐγῶν, ὡς ὀφθαλμοὶ  
παιδίσκης εἰς χεῖρας τῆς κυρίας  
αὐτῆς, οὕτως οἱ ὀφθαλμοὶ ἡμῶν  
πρὸς κύριον τὸν θεὸν ἡμῶν, ὥς οὗ  
οἰκτείρησται ἡμᾶς.

ἐλέησον ἡμᾶς κύριε, ἐλέησον ἡ-  
μᾶς, ὅτι ἐπιπολὺ ἐπαλήθησαν ἐξ-  
ουθενώσεως.

ἐπιπλήθυν ἐπαλήθη ἡ ψυχὴ ἡμῶν,  
τὸ ὄνειδος τοῖς εὐθυμῶσι καὶ ἡ ἐξου-  
δένωσις τοῖς ὑπερηφάνοις.

Ωιδὴ

1 dicio, sedes super do-  
mum David. † Rogate  
iam quæ ad pacē Hie-  
rusalem, & abundantia  
diligentibus te.

7 † Fiat pax in virtute  
tua, & abundantia in  
turribus tuis.

8 † Propter fratres meos  
& proximos meos, lo-  
quebar iam pacē de te.

9 † Propter domum Do-  
mini Dei nostri quasi  
ui bona tibi..

1 † Canticum graduum.  
C x x i j.

**A**D te leuavi ocu-  
los meos, qui ha-  
bitas in celo.

2 † Ecce sicut oculi ser-  
uorum in manibus do-  
minorum suorum, sic-  
ut oculi ancille in ma-  
nibus dominæ suæ; ita  
oculi nostri ad Dñm  
Deum nostrum, donec  
miseretur nostri.

3 † Misere nostri Do-  
mine, misere nostri,  
quoniam multum re-  
pleti sumus despectione.

4 † Multum repleta est  
anima nostra, oppro-  
brium abundantibus,  
& despectio superbis,

† Canticum graduum. 1

CXXIII.

**N**isi quia Dominus erat in nobis, dicat nunc Israel:

† Nisi quia Dñs erat in nobis, cum exurgeret homines in nos: † Fortè viuos deglutissent nos, cum irasceretur furor eius in nos:

† Forſitan aqua abſorbuiſſet nos; torrentem pertráſiſſet anima noſtra. † forſitan pertráſiſſet anima noſtra aquam intolerabilem.

† Benedictus Dñs, qui nō dedit nos in captiōnem dentibus eorum.

† Anima noſtra ſicut paſſer erepta eſt de laqueo venantium. laqueus contritus eſt, & nos liberati ſumus.

† Adiutorium noſtrum in nomine Domini, qui fecit cælum & terram.

† Canticum graduum. 1

CXXIII.

**Q**ui confidunt in Dño, ſicut mons Sion, non cōmouebitur in æternum, qui habitat † Hieruſalẽ. Montes in circuitu eius,

Ωιδὴ τῶν ἀναβαθμῶν.

ρχγ'.

**Ε**μὴ ὅπ κύριος ὡς ἐν ἡμῖν, ἐπάτω δὲ ἡ ἱσραήλ ἐμὴ ἐπὶ κύριος ὡς ἐν ἡμῖν ἐπὶ τὰς ἐπικτας ὡς ἀνθρώπους ἐφ' ἡμᾶς. ἄρα ζανταὶ ἀν κατέπιον ἡμᾶς, ἐν τῷ ὄργισθαι ὡς τὸν θυμὸν αὐτῶ ἐφ' ἡμᾶς.

4 ἄρα τοῦ ὕδατος ἀν κατεπόνησεν ἡμᾶς, χεῖμα ἔργον διήλθεν ἡ ψυχὴ ἡμῶν.

5 ἄρα διήλθεν ἡ ψυχὴ ἡμῶν τὸ ὕδατος τὸ ἀνυπόστατον.

6 δόλομητὸς κύριος, ὅς ἐκ ἔδωκεν ἡμᾶς εἰς θῆραν τῆς ὁδὸς ἐπὶ αὐτῷ.

7 ἡ ψυχὴ ἡμῶν ὡς στρογγύλιον ἐρρύδιεν ἐκ τῆς παγίδος τῆς θηροδόντιν. ἡ παγίς συνιτρίσθη, καὶ ἡμεῖς ἐρρύδιημεν.

8 ἡ βοήθεια ἡμῶν ἐν ὀνόματι κυρίου, πῶς ποιήσονται τὸν ὄργον καὶ τὴν γλῶσσαν.

Ωιδὴ τῶν ἀναβαθμῶν.

ρχδ'.

**Ο**ι πιποιδότες ἐπὶ κύριον ὡς ὄργος σιῶν, & σιτισθήσονται εἰς τὸν αἰῶνα, ὁ καὶ θικῶν

2 ἰεργουσι κλήμ. ὄρη κύκλω αὐτῆς, καὶ

καὶ ὁ κύριος κύκλωσ' λαὸν αὐτόν, ἀπὸ  
ἐκείνου καὶ ἕως τοῦ αἰῶνος.

ὅτι ὅταν ἀφῇσθ' κύριε τὴν ῥάβ-  
δον τὴν ἀμειβτῶν ἐπὶ τὴν κληρονομίαν  
δικαίων. ὅπως αὖ μὴ ἐκτείνωσιν οἱ  
δίκαιοι ἐν ἀνομίαις χεῖρας αὐτῶν.

ἀγαθῶν κύριε τοῖς ἀγαθοῖς καὶ  
τοῖς δίκαιοις τῇ καρδίᾳ.

τὸς δὲ ἐκκλίνοντες εἰς τὰς τραγυ-  
χαλίας, ἀπάξ' κύριε μετ' τῶν ἐρ-  
γαζομένων τὴν ἀνομίαν. εἰρήνη ἐπὶ  
τὸν Ἰσραὴλ.

Ὡς δὲ τῶν ἀναβιβῶν.

ἐκεί.

**Ε**Ν τῇ ἐπιστροφῇ κύριε τὴν αἰ-  
χμαλωσίαν σῶν, ἐξηγήτηται  
ὡς ἐκκλίνοντες.

τότε ἐπλήθη χαρᾶς τὸ στόμα  
ἡμῶν, καὶ ἡ γλῶσσα ἡμῶν ἀγαλλιά-  
σεως τότε ἐρῶσιν ἐν τοῖς ἔθνεσιν,  
ἐμμεγαλυνε κύριε τὸ ποιεῖσθαι  
μετ' αὐτῶν.

ἐμμεγαλυνε κύριε τὸ ποιεῖσθαι  
μετ' ἡμῶν. ἐξηγήτηται ὁ φρεσινό-  
μος. ἐπίστροφον κύριε τὴν  
αἰχμαλωσίαν ἡμῶν ὡς χερμα-  
ργος ἐν τῇ νότῃ.

οἱ πειθήντες ἐν δόκμοις, ἐν ἀ-  
γαλλίᾳ περῶσι.

πορεύο-

& Dñs in circuitu po-  
puli sui, ex hoc nunc  
& usque in seculum.

3 † Quia non relinquet  
Dñs virgā peccatorum  
super sortē iustorum,  
ut non extendant iusti  
ad iniquitatem manus  
4 suas. † Bene fac Dñe  
bonis & rectis corde.

5 † Declinantes autem  
in obligationes, addu-  
cet Dominus cum o-  
peratibus iniquitatem.  
Pax super israel.

I † Canticum graduum.

C X X V.

**I**N conuertendo Do-  
minius captiuitatem  
Sion, facti sumus sicut  
consolati.

2 † Tunc repletum est  
gaudio os nostrum, &  
lingua nostra exulta-  
tione. Tunc dicent in-  
ter gentes, Magnifica-  
uit Dñs facere cū eis:

3 † Magnificauit Dñs fa-  
cere nobiscum, facti su-  
mus letantes. † Con-  
4 uerte Domine capu-  
itatem nostram sicut  
torrens in Auitro.

5 † Qui semināt in la-  
chrymis, in exultatio-  
ne metent.

† Euntes ibant, & fle-  
bant mittentes semina  
sua. venientes autē ve-  
niēt in exultatione, por-  
tantes manipulos suos.

† Canticum graduum. I

CXXVI.

**N**isi Dominus ædi-  
ficauerit domum,  
in vanum laborauerūt  
qui ædificant. nisi Dñs  
eustodierit ciuitatem,  
frustrā vigilauit qui cu-  
stodit. † Vanum est vo-  
bis ante lucem surgere.  
Surgite postquā sed-  
eritis, qui manducatis  
panē doloris, cum de-  
derit dilectis suis som-  
num. † Ecce hæreditas  
Dñi filij merces fructus  
ventris. † Sicut sagittæ  
in manu potētis, ita fi-  
lij excussorum.

† Beatus qui implebit  
desideriū suum ex ipsis.  
non confundetur cum  
loquentur inimicis suis  
in portis.

† Canticum graduum. I

CXXVII.

**B**eatī omnes qui ti-  
ment Dominum,  
qui ambulant in iustis  
eius.

6 πορεύομεν ἐπορεύοντες, καὶ ἐ-  
κλειον βάλλοντες τὰ σπέρματι αὐ-  
τῶν. ἐξ ὁρόμοι ᾧ ἤξουσιν ἐν ἀγα-  
λασὶ αἰώνως τὰ δέξασθαι αὐτῶν.

Ωιδὴ τῶν ἀναβαθμῶν.

εκς'.

**Ε**ὰν μὴ κύριος οἰκοδομήσῃ οἶ-  
κον, εἰς μάτην ἐκοπίασαν οἱ  
οικοδομοῦντες. ἐὰν μὴ κύριος φυ-  
λάξῃ πόλιν, εἰς μάτην ἠγρυπνήσῃ  
ὁ φυλάσσων.

2 εἰς μάτην ὑμῖν ἐστὶ τὸ ὀρεθίζῃν.  
ἐγείρεσθε μὲν τὸ κεκοιμημένον, οἱ ἐοδίον-  
τες ἄρῃν ὁδῶν ὅταν δῶ τῆς ἀγα-  
πηθῆς αὐτῷ ὕπνον.

3 ἰδοὺ ἡ κληρονομία κυρίου καὶ οἱ ὁ-  
μοιωθεὶς κληρονομήσει τὴν γαστέρα.

4 ὥσπερ ἐβλήθη ἐν χειρὶ δυνάστεως, οὕτως  
οἱ καὶ τῷ ἐκτεπναγμῶν.

5 μακάριοι ὅς πενησάντες τὴν ἐ-  
πιθυμίαν αὐτῶν ἐξ αὐτῶν. καὶ καὶ ἰσχυ-  
θήσονται, ἐπὶ λαλῶσι τοῖς ἐχθροῖς  
αὐτῶν ἐν πύλαις.

Ωιδὴ τῶν ἀναβαθμῶν.

εκς'.

**Μ**ακάριοι πάντες οἱ φοβού-  
μενοι τὸν κύριον, οἱ πα-  
ρεσόμενοι ἐν ταῖς ὁδοῖς κυρίου.

τὰς πόνοὺς τῆ καρπῶν σου φάγε- 2  
ται. μετὰ χάριτος εἰ καὶ μετὰ εὐφροσύνης.

ἡ γυνὴ σου ὡς ἄμπελος ἐν οἴκῳ σου. οἱ υἱοὶ σου ὡς ἀνέμοι ἐν αἵματι σου. κύκλις τῆς τροφῆς σου.

ἰδοὺ ἔτις οὕτως ἐβόλησεν ὁ ἄνθρω- 4  
πος ὁ φοβούμενος τὸ κύριον.

ἐβόλησεν σε κύριε ἐν σιών. 5  
καὶ ἰδὼς τὰ ἀγαθὰ ἐργουσαλήμ πά-  
σαις τὰς ἡμέρας τῆς ζωῆς σου.

καὶ ἰδὼς τοὺς υἱοὺς τῶν υἱῶν σου. εἰρή- 6  
νὴ ἐπὶ τὸν Ἰσραὴλ.

Ὡς δὲ τῶν ἀνέμων.

ἐπὶ.

**Π**λεονάκεις ἐπολέμησάν με ἐν 1  
νεότητός μου, εἰπάτω δὲ ἡ  
Ἰσραὴλ.

πλεονάκεις ἐπολέμησάν με ἐν 2  
νεότητός μου, καὶ γὰρ ὅσην ἠδυνήθη-  
σάν μου.

ἐπὶ τὸν ὕψος μου ἐτέκτεινον οἱ 3  
ἀμαρτωλοὶ, ἐμάκρυναν τὴν ἀνο-  
μίαν αὐτῶν.

κύριε δίκαιος συνέχευεν αὐ- 4  
τὰς ἀμαρτωλῶν.

αἰσχυνθήτωσαν καὶ ἀποσραφήτω- 5  
σιν εἰς τὸ σκῆμα πάντες οἱ μισοῦ-  
ντες σὺν.

ἐπὶ.

† Labores fructuum tuo-  
rum manducabis. bea-  
tus es & bene tibi erit.

† Vxor tua sicut vitis  
abundans in lateribus  
domus tuæ. filij tui  
sicut nouellæ oliuarum  
in circuitu mæstæ tuæ.

† Ecce sic benedicetur  
homo qui timer Dñm.

† Benedicat tibi Dñs  
ex Sion, & videas bo-  
na Hierusalem omni-  
bus diebus vitæ tuæ.

† Et videas filios filio-  
rum tuorum. pax su-  
per Israel.

† Canticum graduum.

CXXVIII.

**S**æpè expugnauerunt  
me à iuuentute mea,  
dicat nunc Israel.

† Sæpè expugnaue-  
runt me à iuuentute  
mea: etenim non pe-  
tuerunt mihi.

† Supra dorsum meum  
fabricauerunt peccato-  
res, prolongauerunt  
iniquitatem suam.

† Dominus iustus  
concidit ceruices pec-  
catorum.

† Confundantur &  
conuertantur retror-  
sum omnes qui ode-  
runt Sion.

† Fiant sicut scenum 6  
testorum, quod prae-  
quàm euellatur exa-  
ruit. † De quo non  
impleuit manū suam 7  
qui meret, & sinum  
suum qui manipulos  
colligit. † Et non dixe-  
runt qui praeferant: 8  
Benedictio Dñi super  
vos, benediximus vo-  
bis in nomine Dñi.

† Canticum graduum. 1  
C X X I X.

**D**E profundis cla-  
maui ad te Dñe:  
† Dñe exaudi vocem 2  
meam, fiant aures tuae  
intendentes in vocem  
deprecationis meae.

† Si iniquitates obser- 3  
uaueris Dñe, Dñe quis  
sustinebit? † Quia apud 4  
te propitiatio est. Pro-  
pter nomen tuum sus-  
stinui te Dñe: sustinuit  
anima mea in verbum  
tuum, sperauit † anima 6  
mea in Dño. A custo-  
dia matutina vñ: ad  
noctē, à custodia ma-  
tutina † speret Israel in  
Domino. Quia apud  
Dñm misericordia, &  
copia apud eum re-  
demptio. † Et ipse re-  
dimet Israel ex omni-  
bus iniquitatibus eius.

ῥηθήταται ὡσεὶ χορτὸν δω-  
μάτων, ὅς περ τοῦ ἐκπαοδιῶσαι  
ἐξηράνη.

οὐ γὰρ ἐπλήρωσε τὴν χεῖρα αὐτοῦ  
ὁ θερίζων, καὶ τὸν κόλπον αὐτοῦ ὁ τὰ  
δραγμὰ συλλέγων.

ὧς ὅτε εἶπαν οἱ παράγοντες, δι-  
λογία κυρίου ἐφ' ὑμᾶς, δόλογησα-  
μεν ὑμᾶς ἐν ὀνόματι κυρίου.

Ωιδὴ τῶν ἀναβαθμῶν.

ε κ θ'.

**Ε**Κ βαθέων ἐκέκραξά σοι κύριε.  
κύριε ἐξάκουσον τὴ φωνῆς  
μου. ῥηθήτω τὰ ὠτά σου προσέ-  
χοντα εἰς τὴν φωνὴν τὴν δησιᾶν μου.

ἵαν ἀνομίας παρατηρήσης κύ-  
ριε, κύριε τίς ὑποστήσει;

ὅτι παρὰ σοὶ ὁ ἱλασμός ἐστιν. ἐν-  
θεν ὁ ὄνοματός σου

ὑπέμεινά σε κύριε, ὑπέμεινα  
ἡ ψυχὴ μου εἰς τὸ λόγον σου, ἤλπισεν

ἡ ψυχὴ μου ἐπὶ τὸν κύριον. ἀπὸ  
φυλακῆς προσέειπα μέχεν νυκτός, ἀ-

πὸ φυλακῆς προσέειπα ἤλπισά τι  
ἰσραὴλ ἐπὶ τὸν κύριον. ὅτι περὶ

τῶν κυρίων τὸ ἔλεος, καὶ πολλὴ ἡ χάρις  
αὐτοῦ ἐν παντί.

καὶ αὐτὸς ἠλυτρώσει τὸν ἰσραὴλ ἐκ  
παντὸς τῶν ἀνομιῶν αὐτοῦ.

Ωιδὴ



Ωιδὴ τῶν ἀναβαθμῶν.

I † Canticum graduum  
C X X X.

**Κ**Υεὶ ἐχ' ὑψάσθῃ ἡ καρδία μου, οὐδ' ἐμετεωρίσθωσαν οἱ ὀφθαλμοί μου. ὅτι ἐπορεύθην ἐν μέ-  
[τά]λοις, ὅτι ἐν θαυμασίοις ὑπὲρ ἐμέ.  
εἰ μὴ ἐταπεινοφρόνουν, ἀλλὰ ὑ-  
ψάσαι τὴν ψυχὴν μου. ὡς τὸ ἀπο-  
μαλακισθῆναι ἐπὶ τῷ μητέρῳ  
αὐτοῦ. ὡς αὐταποδώσας ἐπὶ τῷ ψυ-  
χῇ μου.

ἐλπισάτω ἰσραὴλ ἐπὶ τὸν κύριον  
ἀπὸ τοῦ νῦν καὶ ἕως αἰῶνος.

Ωιδὴ τῶν ἀναβαθμῶν. ῥαβ.

**Μ**νήσθῃ κύριε Δαυὶδ, καὶ  
πάσης τῆς περὶ αὐτοῦ.

ὡς ἄμνησε τῷ κυρίῳ, ἠνέχετο τῷ  
θεῷ ἰακώβ.

εἰ ἐπιλόυσσμαι εἰς σκῆνάν σου  
καὶ ἐκλίνω, εἰ ἀναθήσομαι ἐπὶ κλίνης  
στραμνῆς σου.

εἰ δώσω ὕπνον τοῖς ὀφθαλμοῖς  
μου, εἰ τοῖς βλεφάροις μου κλείσω  
τοὺς ὀφθαλμούς μου.

ἕως οὗ ὅτε ἴδω τόπον τῷ κυρίῳ, σκῆ-  
νάν σου καὶ θεῷ ἰακώβ.

ἰδεὺν ἠκούσαμεν αὐτῶν ἐν δι-  
στανθείᾳ. ὅτι ἠκούσαμεν αὐτῶν ἐν τοῖς πε-  
δίοις τοῦ ὄρους.

**Q** εἰπελού-

**D**omine non est  
exaltatum cor  
meum, neque elati sunt  
oculi mei : neque am-  
bulavi in magnis, neq;  
in mirabilibus super  
me. † Si non humiliter  
sentiebam, sed exaltaui  
animam meam. Sicut  
ablaetatum super ma-  
trem suam, ita retri-  
bues in anima mea.

3 † Speret Israel in Do-  
mino, ex hoc nunc &  
vsque in seculum.

† Canticum graduum.  
C X X X I.

**M**Emeto Domine  
David, & omnis  
mansuetudinis eius.

2 † Sicut iuravit Dñs,  
votū vouit Deo Iacob;

3 † Si introiero in ta-  
bernaculum domus  
meae, si ascendero in le-  
ctum strati mei: † Si

4 dederō somnum ocu-  
lis meis, & palpebris  
meis dormitationem,

5 & requiem temporibus  
meis; † Donec inueniā  
locum Domino, ta-

6 bernaculū Deo Iacob.  
† Ecce audiuius eā in  
Ephrata, inuenimus  
eam in campis sylvae.

† Intremus in tabernacula eius. adoremus in loco ubi steterunt pedes eius.

† Surge Domine in requiē tuam, tu & arca ſanctificationis tue.

† Sacerdotes tui induentur iuſtitia, & ſancti tui exultabunt.

† Propter David ſervum tuum non auertas faciem chriſti tui.

† Iuravit Dominus David veritatē, & non frustrabitur eam: De fructu ventris tui ponam ſuper ſedē tuam.

† Si cuſtodierint filij tui teſtamentum meū, & teſtimonia mea hec quæ docebo eos, & filij eorum uſque in ſeculum ſedebunt ſuper ſedem tuam. † Quoniam elegit Dominus Sion, elegit eam in habitationem ſibi.

† Hæc requies mea in ſeculum ſeculi: hîc habitabo, quoniam elegi eam. † Venationem eius benedicens benedicam, pauperes eius ſaturabo panibus. † Sacerdotes eius induam ſalutare, & ſancti eius exultatione exultabunt.

εἰς τὸ δώμαζα εἰς τὰ σκηνώματα αὐτοῦ. προσκυνήσωμεν εἰς τὸν τόπον ὃ ἔστησαν οἱ πόδες αὐτοῦ.

ἀνάστηθι κύριε εἰς τὴν ἀνάπαυσίν σου, σὺ καὶ ἡ κιβωτός ὃ ἁγιασμένος σου.

οἱ ἱερεῖς σου ἐνδύσονται δικαιοσύνην, & οἱ ὅσοί σου ἀγαλλιάσονται.

ἐνεκεν δαυὶδ ὃ δούλου σου μὴ λησθῇ ψῆς τὸ πρῶτον ὃ κελεύς σου.

ἔμυσσε κύριε τὸ δαυὶδ ἀλήθειαν, καὶ ὃ μὴ ἀχρητέυσῃ αὐτῷ. ἐν καρπῷ τῆς κοιλίας σου ἡ σέσημα ἐπὶ ὃ ἥρονος σου.

ἐὰν φυλάξωνται οἱ υἱοὶ σου τὴν ἀσκήνην μου, καὶ τὰ κελεύριά μου ἁβύθα ἃ διδάξω αὐτούς καὶ οἱ υἱοὶ αὐτῶν ἕως αἰῶνος καὶ διου ἐπὶ ὃ ἥρονος σου.

ὅτι ἐξελέξατο κύριος τὴν σιών, ἡρετίσται αὐτὴν εἰς κατοικίαν ἑαυτοῦ.

αὕτη ἡ κατάπαυσις μου εἰς αἰῶνα αἰῶνος, ὡδὲ κατεκίνησω ὅπῃ ἡρεῖσά μιν αὐτῷ.

τὴν θήραν αὐτῆς δόλοισιν δόλοισιν, τὰς πτωχὰς αὐτῆς χορτάσω ἄρτων.

τοὺς ἱερεῖς αὐτῆς ἐνδύσω σωτηρίαν, καὶ οἱ ὅσοι αὐτῆς ἀγαλλιάσονται.

ἐκεῖ ἐξαναπλῶ κέρας τῆς δαυὶδ, 17  
ἡτοιμάσθαι λύχνον τῆς χειρὸς μου.  
τὸς ἐχθροῦς αὐτοῦ ἐν δόξῳ αἰχμῶν 18  
ἐν τῷ ἐπὶ δεξιῶν ἐξανθήσῃ τὸ ἀ-  
γίασμα μου.

Ως δὲ τῶν ἀναβοηθῶν.  
ἐλθ'.

Ι Δὲ δὴ τίκαλόν, ἡ τί περπνόν; ἀλλ'  
ἡ τὸ κατὰ κείνους ἀδελφούς ἐπιβραυτό.

ὡς μύρον ἐπὶ κεφαλῆς τὸ κατὰ  
βαῖνον ἐπὶ πώγων, τὸν πώγων τ'  
ἀαρών, τὸ κατὰ βαῖνον ἐπὶ τῷ ὡν  
ἐν δόξῳ αὐτοῦ.

ὡς ὁρθὸς ἀεζμών ἡ κατὰ βαῖνον  
ἐπὶ τὰ ὄρη σιών. ὅπως ἐκεῖ ἐν τῇ  
λατρίᾳ κύριον τῷ δούλῳ σου, ζῶν  
ἐως τῶν αἰώνων.

Ως δὲ τῶν ἀναβοηθῶν.  
ἐλθ'.

Ι Δὲ δὴ δούλοί γε τοῦ κυρίου πάν-  
τες οἱ δούλοι κυρίου, οἱ ἐσῶτες ἐν  
οἴκῳ κυρίου, ἐν αὐλαῖς οἴκου θεοῦ  
ἡμῶν. ἐν ταῖς νυξίν ἐπάρατε  
τὰς χεῖρας ὑμῶν εἰς τὰ ἅγια, καὶ δι-  
λογεῖτε τὸν κύριον.

δουλοῦν σὲ κύριον ἐν σιών, ὁ  
ποιήσας τὸ ἔργον σου τῷ ἴδιον.

Q 2 ΑΛΛΗ-

† Illic producam cor-  
nu David, paravi lu-  
cernam christo meo.

† inimicoseius induā  
cōfusione: super ipsum  
autem efflorescit san-  
ctificatio mea.

1 † Canticum graduum.  
C X X X I I.

E Cce iam quid bo-  
nunr, aut quid io-  
cundum? nisi habita-  
2 re fratres in vnum.

† Sicut vnguentum in  
capite quod descendit  
in barbā, barbā Aa-  
ron, quod descendit in  
3 oram vestimenti eius.

† Sicut ros Hermon  
qui descendit in mon-  
tes Sion: quoniam illic  
mādauit Dominus be-  
nedictionem, vitam vs-  
que in seculum.

1 † Canticum graduum.  
C X X X I I.

E Cce nunc benedi-  
cite Domino om-  
nes serui Domini: qui  
2 statis in domo Dñi, in  
atriis domus Dei no-  
stri, n noctibus tex-  
tollite manus vestras in  
sancta, & benedicite  
3 Dñm. † Benedicat te  
Dñs ex Sion, qui fecit  
caelum & terram.

Alleluia. cxxxiij.

**L**audate nomen Domini, laudate servi Domini.

† Qui statis in domo Domini, in atriis domus Dei nostri.

† Laudate Dominum quia bonus Dominus, psallite nomini eius quoniam suauis. † Quoniam Iacob elegit sibi Dominus; Israel in possessionem sibi. † Quia

ego cognoui, quod magnus Dominus, & Dominus noster prae omnibus diis. † Omnia quaecumque voluit Dominus fecit in caelo & in terra, in mari, & in omnibus abyssis. † Educens nubes ab extremo terrae, fulgura in pluiam fecit. qui producit ventos de thesauris suis.

† Qui percussit primogenita Aegypti, ab homine usque ad pecus.

† Misit signa & prodigia in medio tui Aegypti, in Pharaonem & in omnes seruos eius.

† Qui percussit gentes multas, & occidit reges fortes: † Scio regem Amorrhæorum, & Og regem Basan,

Αλληλούια. - ρλδ'.

**A**ινεῖτε τὸ ὄνομα κυρίου, αἰνεῖτε δούλοι κύριον.

οἱ ἐς ὧτες ἐν οἴκῳ κυρίου, ἐν αὐλαῖς οἴκου θεῶ ἡμῶν.

αἰνεῖτε τὸν κύριον ὅτι ἀγαθὸς κύριος, ψάλλατε τῷ ὀνόματι αὐτοῦ ὅτι καλόν.

ὅτι τὸν ἰακώβ ἐξελέξατο αὐτῷ ὁ κύριος, ἰσραὴλ εἰς κληρονομίαν αὐτοῦ.

ὅτι ἐγὼ ἔγνωκα, ὅτι μέγας ὁ κύριος, καὶ ὁ κύριος ἡμῶν πλεονέκτης τῶν θεῶν.

πάντα ὅσα ἠθέλησεν ὁ κύριος ἐποίησεν ἐν τῷ ἔρειπῳ καὶ ἐν τῇ γῇ. ἐν ταῖς θαλάσσαις καὶ ἐν πάσαις ῥαῖς ἀβύσσοις.

ἀνέγων νεφέλας ἐξ ἐρήτου τῇ γῆς, ἀετοὺς εἰς ἡτὸν ἐποίησε. ὁ ἐξαγὼν ἀνέμους ἐκ θησαυρῶν αὐτοῦ.

ὃς ἐπάταξε τὰ πρωτότοκα αἰγύπτου ἀπὸ αἰρώπου ἕως κτήνους.

ἐξαπέστειλε σημεῖα καὶ τέρατα ἐν μέσῳ τοῦ αἰγύπτου, ἐν φαραὼ καὶ ἐν πᾶσι τοῖς δούλοις αὐτοῦ.

ὃς ἐπάταξεν ἰθὺν πολλὰ, καὶ ἀπέκτεινε βασιλεῖς κραταίους.

τὸν σὺν βασιλεῖα τῶν ἀμωρεαίων, καὶ τὸν ὠγβασιλέα τῆ βασιλῆας.

καὶ

καὶ πάσας τὰς βασιλείας γυνάκων.

καὶ ἔδωκε τῷ γυναικῶν κληρονομίαν, κληρονομίαν ἰσραὴλ λαῶ αὐτοῦ.

κύριε τὸ ὄνομα σου εἰς τὸν αἰῶνα, καὶ τὸ μνημόσυνόν σου εἰς γυναικῶν καὶ γυναικῶν.

ὅτι κρινεῖ κύριος τὸν λαὸν αὐτοῦ, ἐπὶ τοῖς δούλοις αὐτοῦ περὶ κληρονομίας.

τὰ εἰδωλὰ τῶν ἐθνῶν ἀργύριοι καὶ χρυσοί, ἔργα χειρῶν ἀνθρώπων.

στόμα ἔχουσι καὶ λαλήσουσιν, ὀφθαλμοὶ ἔχουσι καὶ ὄψονται.

ὦτα ἔχουσι καὶ ὁκοινοῦσιν, οὐδὲ γὰρ ἐστι πνεῦμα ἐν τῷ στόματι αὐτῶν.

ὅμοιοι αὐτοῖς γέγονον οἱ ποιῶντες αὐτὰ, καὶ πάντες οἱ πεπειθότες ἐπ' αὐτοῖς.

οἶκος ἰσραὴλ εὐλογήσατε τὸν κύριον, οἶκος ἀαρὼν εὐλογήσατε τὸν κύριον.

οἶκος λευὶ εὐλογήσατε τὸν κύριον, οἱ φοβούμενοὶ τὸν κύριον εὐλογήσατε τὸν κύριον.

εὐλογητὸς κύριος ἐκ σὺν ὅτι καὶ ἐν ἱερουσαλὴμ. ἀλληλούια.

εὐλό.

Εὐλογητοὶ εἰσὶν οἱ κύριοι ὅτι ἀγαθοί, ὅτι εἰς τὸ αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

Q3

Εξο-

& omnia regna Chan-  
naan. † Et dedit terram  
eorum hereditatē, he-  
reditatem Israel popu-  
lo suo. † Domine no-  
men tuum in æter-  
num, & memoriale  
tuum in generationē  
& generationem.

† Quia iudicabit Do-  
minus populum suū,  
& in seruis suis depre-  
cabitur. † Simulachra  
gentium argentum &  
aurū, opera manuum  
hominum. † Os habet  
& non loquentur, oculo-  
los habet & non vide-  
bunt. † Aures habent  
& non audient, neque  
enim est spiritus in ore  
ipsorum. † Similes  
illis fiant qui faciūt ea,  
& omnes qui cōfidunt  
in eis. † Domus Israel  
benedicite Dño. domus  
Aarō benedicite Dño.  
† Domus Leui benedi-  
cite Dño, qui timetis  
Dñm benedicite Do-  
mino. † Benedictus Dñs  
ex Sion qui habitat  
Hierusalem. Alleluia.

CXXXY.

CONFITEMINI DOMI-  
NO quoniam bonus,  
quoniam in seculum  
misericordia eius.

† Confitemini Deo 2  
deorū, quoniā in secu-  
lum misericordia eius.

† Cōfitemini Dño dño- 3  
rum, quoniam in secu-  
lum misericordia eius.

† Qui fecit mirabilia 4  
magna solus, quoniam  
in seculū misericordia

eius. † Qui fecit celos 5  
in intellectu, quoniam  
in seculū misericordia

eius. † Qui firmavit ter- 6  
ram super aquas, quo-  
niam in seculū miseri-

cordia eius. † Qui fecit 7  
lumen: nana magna solū,  
quoniā in seculū miseri-

cordia eius: † Solem 8  
in potestate diei, quo-  
niā in seculū miseri-

cordia eius. † Lunam & 9  
stellas in potestate no-  
ctis, quoniā in seculū

misericordia eius. † Qui 10  
percussit Aegyptū cum  
primogenitis eorum,

quoniā in seculū miseri- 11  
cordia eius. † Et edu-  
xit Israel de medio eo-

rum, quoniā in secu- 12  
lum misericordia eius.

† In manu potentū & 13  
in brachio excelso,  
quoniam in seculum

misericordia eius. † Qui 14  
divisit rubrum

ἐξομολογῆτε τῷ θεῷ τῷ ᾧ, ὅπ-  
ει τὸ αἶψα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

ἐξομολογῆσθε τῷ κυρίῳ τῶν  
κυρίων, ὅπ εἰς τὸν αἶψα τὸ ἔλεος  
αὐτοῦ.

τῷ ποιήσαντι θαυμάσια μεγάλα  
μόνα, ὅπ εἰς τὸ αἶψα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

τῷ ποιῶντι πνεύς οὐρανούς ἐν  
κινήσει, ὅπ εἰς τὸν αἶψα τὸ ἔ-  
λεος αὐτοῦ.

τῷ στερεῶσαντι τὴν γῆν ἐπὶ τῶν  
ὕδατιν, ὅπ εἰς τὸν αἶψα τὸ ἔλεος  
αὐτοῦ.

τῷ ποιῶντι πνεύς μεγάλα μό-  
να, ὅπ εἰς τὸ αἶψα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

τὸν ἥλιον εἰς ἐξουσίαν τῆς ἡμέρας,  
ὅπ εἰς τὸ αἶψα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

τὴν σελήνην καὶ τὰς ἀστέρας εἰς  
ἐξουσίαν τῆς νυκτός, ὅπ εἰς τὸ αἶψα  
τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

τῷ πατάξαντι αἴγυπτον συν τῇς  
πρωτοτόκους αὐτῶν, ὅπ εἰς τὸ αἶψ-  
α τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

καὶ ἐξαγαγόντι τὸν Ἰσραὴλ ἐκ  
μέσσης αὐτῶν, ὅπ εἰς τὸν αἶψα τὸ  
ἔλεος αὐτοῦ.

ἐν χειρὶ κραταιᾷ καὶ ἐν βρα-  
χίονι ὑψηλῷ, ὅπ εἰς τὸν αἶψα τὸ  
ἔλεος αὐτοῦ.

τῷ κατακλιόντι τὴν ἐρυθρὰν  
θάλασσαν



θάλασσαν εἰς διαρρέσεις, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

καὶ ἀγαγόντι τὸν Ἰσραὴλ ἀπὸ μέσου αὐτῆς, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

καὶ ἐκπιάξεντι φαραὼ καὶ τὴν δούλῃν αὐτοῦ εἰς θάλασσαν ἐρυθρὰν, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

τὴν ἀγαγόντι τὸν λαὸν αὐτοῦ ἐκ τῆς ἐρήμου, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

τὴν πατάξαντι βασιλεῖς μεγάλας, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

καὶ ἀποκτείναντι βασιλεῖς κραταίους, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

τὴν σὸν βασιλείᾳ τῶν ἀμφοτέρων, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

καὶ τὴν βασιλείᾳ τῆς βασαν, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

καὶ δόντι τὴν γῆν αὐτῶν κληρονομίαν, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

κληρονομίαν Ἰσραὴλ δούλῳ αὐτοῦ, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

ὅτι ἐν τῇ ταπεινώσει ἡμῶν ἐμνήσθη ἡμῶν ὁ κύριος, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

καὶ ἐλυτρώσατο ἡμᾶς ἐκ τῶν

mare in diuisiones, quoniam in seculum misericordia eius. † Et eduxit Israel per mediū eius, quoniam in seculum misericordia eius. † Et excussit Pharaonē & exercitū eius in mari rubro, quoniam in seculū misericordia eius. † Qui traduxit populū suū per desertū, quoniam in seculū misericordia eius. † Qui percussit reges magnos, quoniam in seculū misericordia eius. † Et occidit reges fortes, quoniam in seculum misericordia eius. † Scōn regem Amorrhōrū, quoniam in seculū misericordia eius. † Et Og regem Basan, quoniam in seculū misericordia eius. † Et dedit terram eorū hereditatē, quoniam in seculum misericordia eius. † Hereditatem Israel seruo suo, quoniam in seculum misericordia eius.

† Quia in humilitate nostra memor fuit nostri Dñs, quoniam in seculū misericordia eius.

† Et redemit nos a

inimicis nostris, quoniam in seculū misericordia eius. † Qui dat escā omni carni, quoniam in seculū misericordia eius. † Confitemini Deo cæli, quoniam in seculum misericordia eius.

† David per Ieremiā.

C X X X V I.

**S**uper flumina Babylonis illic sedimus, & fleuimus dum recordaremur nos Siō. † In salicibus in medio eius suspendimus organa nostra. † Quia illic interrogauerunt nos qui captiuos duxerunt nos, verba canticum; & qui abduxerūt nos, hymnum, Cantate nobis de canticis Siō:

† Quomodo cantabimus canticum Dñi in terra aliena? † Si oblitus fuero tui Hierusalem, obliuioni detur dextera mea. † Adhæreat lingua mea faucibus meis, si non tui meminero. si non proposuero Hierusalem sicut in principio lætitiæ meæ.

† Memor esto Domine filiorum Edom:

ἐχθρῶν ἡμῶν, ὅτι εἰς τὸ αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

25 ὁ θεὸς τρυφῶν πάσῃ σαρκί, ὅτι εἰς τὸ αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

26 ἐξομολογήσῃτε τῷ θεῷ ὅτι οὐρανὸν, ὅτι εἰς τὸν αἰῶνα τὸ ἔλεος αὐτοῦ.

† Δαυὶδ Ἀφ' ἱερემία.  
εἰς.

**Ε**πὶ τῷ ποταμῶν βαβυλῶνος ἐκεῖ ἐκαθίσαιμεν, καὶ ἐκλαύσαμεν ἐν τῷ μνηστῆρι ἡμᾶς τὸ σῶν.

2 ἐπὶ ταῖς ἱτέαις ἐν μέσῳ αὐτῆς ἐκρεμάσαμεν τὰ ὄργανα ἡμῶν.

3 ὅτι ἐκεῖ ἐπηρώτησαν ἡμᾶς οἱ αἰχμωλωτὸύσαντες ἡμᾶς, λόγους ὠδῶν, καὶ οἱ ἀπαγαγόντες ἡμᾶς ὕμνον, ἄσατε ἡμῖν ἐκ τῶν ὠδῶν σῶν.

4 πῶς ἄσαιμεν τῷ θεῷ κυρίου ἐπὶ γῆς ἀλλοτελείας;

5 ἐὰν ἐπιλάθῃμαί σου ἱερουσαλήμ, ἐπιλησθήσῃ ἡ δεξιὰ μου.

6 καὶ λησθήσῃ ἡ γλῶσσά μου τῷ λαῷ ἐγγίμου, ἐὰν μὴ σου μνησθῶ. ἐὰν μὴ σθεναρτάξωμαι πρὸς ἱερουσαλήμ ὡς ἐν δόχῃ τῆς σφραγισμένης μου.

μήσῃ ἡ χεὶρ τῶν ἡγῶν ἐδῶκε τῇ ἡμέρᾳ.

ἡμέραν ἱερουσαλήμ. τῶν λεγόντων,  
ἐκκενοῦτε ἐκκενοῦτε, ὥς τῶν γε-  
μελίων αὐτῆς.

Ἰουγάτηρ βαβυλῶν **Θ** ἡ τελαί-  
πωρ **Θ**. μακάριος **Θ** ὃς ἀνταποδώ-  
σει σοι τὸ ἀνταπόδωμά σου ὃ ἀντε-  
πίδωκας ἡμῖν.

μακάριος **Θ**ς κρατήσῃ ἐξ ἑδαφιεῖ  
τὰ νήπιά σου ὡς τίνων πέτρων.

Ψαλμὸς τῷ δαυίδ ἀρχαίου καὶ  
ζαχαρίου. ρλζ'.

**Ε**ξομολογήσῃμαί σοι κύριε ἐν  
ὅλῃ καρδίᾳ μου, καὶ ἐναντίον  
ἀγγέλων ψαλῶ σοι, ὅτι ἠκουσας  
πάντα τὰ ῥήματα τοῦ στόματός μου.

ὡς σκυνήσω ὡς ναὸν ἁγίον σου, **2**  
ἐξομολογήσῃμαί τῷ ὀνόματί σου,  
ἐπὶ τῷ ἔλεει σου καὶ τῇ ἀληθείᾳ  
σου. ὅτι ἐμεγάλυνας ἐπὶ πάντων τὸ ὄ-  
νομα τὸ ἅγιόν σου.

ἐν ἡ ἡμέρᾳ ἐπικαλέσῃμαί σε, **3**  
ταχὺ ἐπάκουσόν μου. πολυηρήσεις  
με ἐν ψυχῇ μου διωάμεν σου.

ἐξομολογήσῃμαί σοι κύριε **4**  
πάντες οἱ βασιλεῖς τῆς γῆς, ὅτι ἠ-  
κουσαν πάντα τὰ ῥήματα τοῦ στό-  
ματός σου.

καὶ ἀσάτωσαν ἐν ταῖς ὁδοῖς κυ- **5**  
ρίου, ὅτι μεγάλη ἡ δόξα κυρίου.

Q 5

ὅτι

in die Hierusalem. qui  
dicunt: Exinanite, exi-  
nanite usque ad fun-  
damentum eius. † Filia  
8 Babylonis misera. bea-  
tus qui retribuet tibi  
retributionem tuam,  
quam retribuisti nobis.  
† Beatus qui tenebit &  
9 allidet paruulos tuos  
ad petram.

† Psalmus David Ag-  
gai & Zacharia.

C X X X V I I.

**C**onfitebor tibi  
Dñe in toto cor-  
de meo, & in cōspectu  
angelorū psallam tibi,  
quoniā audisti omnia  
verba oris mei. † Ad-  
orabo ad templū san-  
ctum tuū, & confite-  
bor nomini tuo, super  
misericordia tua & ve-  
ritate tua. quoniā ma-  
gnificasti super omne  
nomē sanctum tuum.  
† In quacunque die in-  
uocauero te, velociter  
exaudi me. multiplica-  
bis me in anima mea  
virtute tua. † Cōfitean-  
tur tibi Dñe oēs Reges  
terræ, quia audierunt  
omnia verba oris tui.  
† Et cantent in viis Do-  
mini quoniam magna  
gloria Domini:

† Quoniam excelsus  
Dñs, & humilia respi-  
cit, & alta à longè co-  
gnoscit. † Si anibulaue-  
ro in medio tribulationi-  
nis, viuificabis me. Su-  
per iram inimicorum  
meorum extēdisti ma-  
nus tuas, & saluū fecit  
me dextera tua. † Dñs  
retribuet pro me. Dñe  
misericordia, tua in se-  
culū, opera manuum  
tuarum ne despicias.  
† In finem David pſal-  
mus Zacharię in  
dispersione.

CXXXVIII.

**D**omine probasti  
me & cognouisti  
me. tu cognouisti ses-  
sionem meam & resur-  
rectionem meam. † Tu  
intellexisti cogitationes  
meas de longè. † Semi-  
tam meam & funicu-  
lum meum tu inuesti-  
gasti: & oēs vias meas  
pertruidisti, † quia non  
est dol' in lingua mea.  
Ecce Dñe tu cognouisti  
† omnia nouissima &  
antiqua. Tu formasti  
me, & posuisti super  
me manū tuam. † Mi-  
rabilis facta est scientia  
tua ex me, confortata  
est, non potero ad eā.

6 ὅτι ὑψηλὸς κύριος, καὶ τὰ ὑπε-  
ρὰ ἐφορᾷ, καὶ τὰ ὑψηλὰ ἀπομα-  
κρῶσεν· γινώσκει.

7 ἐὰν πορεύω ἐν μέσῳ θλίψεως,  
ζήσεις με. ἐπ' ὀργῇ ἐχθρῶν μου  
ἐξέτεινας χεῖράς σου, καὶ ἔσωσέ με  
ἡ δεξιὰ σου.

8 κύριος ἀνταποδώσῃ ὑπὲρ ἐμοῦ.  
κύριε τὸ ἔλεός σου εἰς τὸ αἶμα, τὰ  
ἔργα τῶν χειρῶν σου μὴ παρίδῃς.

† Εἰς τὸ τέλος τοῦ δαυὶδ ψαλμὸς  
Ζαχαρίου ἐν τῇ διασπορᾷ.  
ελη.

**Κ**ύριε ἐδικίμησάς με, καὶ ἔ-  
γνωσ με. σὺ ἔγνωσ τὴν κατέ-  
ρθέν μου καὶ τὴν ἔγερσίν μου.

2 σὺ συνῆκας τὰς ἀφελομητέας μου  
ἀπομακρῶσεν.

3 τὴν τελευτὴν μου καὶ τὴν χοῖνόν  
μου σὺ ἐξήνισας καὶ πάσας τὰς  
ὁδοὺς μου ἀπεδείξας.

4 ὅτι ὅτε ἐπὶ ὁλὸς ἐν γλῶσσῃ μου.  
ἰδοὺ κύριε σὺ ἔγνωσ πάντα τὰ  
ἔργα καὶ τὰ ἀρχαῖα. σὺ ἔπλα-  
σάς με καὶ ἔθηκες ἐπ' ἐμὲ τὴν χά-  
ριόν σου.

6 ἐθαυμασθήσῃ ἡ γνώσις σου ἐξ ἐ-  
μοῦ, ἐν ἑξαίματι, οὐ μὴ δυνάμει  
πρὸς αὐτόν.

πῶ πορεύσῃ ἀπὸ τοῦ πινύμε- 7  
τός σου, καὶ ἀπὸ τοῦ πρῶτου σου  
ποῦ φύγῃ;

ἐν ἀνασῶ εἰς τὸ ἔρανον, οὐκ ἐκί 8  
εἰ ἐν κατασῶ εἰς τὸν ἄδιν, πάρεξ.

ἐὰν ἀναθάλοιμι τὰς πτέρυγας 9  
με κατ' ὄρθρον, καὶ κατασκηνώσω  
εἰς τὰ ἔσχατα τῆς θαλάσσης.

καὶ γὰρ ἐκείνῃ χεὶρ σου ὁδηγήσει με, 10  
καὶ κατήξει με ἡ δεξιὰ σου.

καὶ εἰπα, ἄρα (κρίτος) καταπα- 11  
τήσει με, καὶ νῦν φωτισμός ἐν τῇ  
τρυφῇ μου.

ὅτι (κρίτος) ἐ (καταπατήσῃ) ἀπ' 12  
σου, καὶ νῦν ὡς ἡμέρα φωτισθῇ.  
ὡς τὸ (κρίτος) αὐτῆς, οὕτως καὶ τὸ  
φῶς αὐτῆς.

ὅτι σὺ ἐντήτω τὰς νεφροὺς μου, 13  
ἀντελάβε με ἐκ χειρὸς μητρὸς με.

ἐξομολογήσομαι σοι ὅτι φόβος 14  
ὡς ἐθανυμάσθης. θαυμάσια τὰ ἔρ-  
γα σου, καὶ ἡ ψυχὴ μου γινώσκει  
(φόβος).

ὅτι ἐκρέβῃ τὸ ὄσπον μου ἀπὸ 15  
σου ὅτι ἐποίησας ἐν κρυφῇ, καὶ ἡ ὑπό-  
στασις με ἐν τοῖς κατωτάτοις τῆς γῆς.

τὸ ἀκατέργαστόν μου εἶδεν οἱ ὀφ- 16  
θαλμοί σου, καὶ ἐπὶ τὸ βιβλίον σε  
πάντες γράφήσονται. ἡμέραν πλά-  
θήσονται, καὶ ἔτις ἐν αὐτῇ.

ἐμοί

† Quò ibo à spiritu  
tuo, & à facie tua  
quò fugiam?

† Si accendero in ca-  
lū, tu illic es: si descen-  
dero in infernū, ades.

† Si sumpsero pennas  
meas diluculò, & ha-  
bitauero in extremis  
maris, † & enim illic  
man⁹ tua deducet me,  
& tenebit me dextera  
tua. † Et dixi: Forfi-  
tan tenebræ conculca-  
būt me, & nox illumi-  
natio in deliciis meis.

Quia tenebræ non  
obscurabuntur à te,  
& nox sicut dies illu-  
minabitur. sicut tene-  
bræ eius, ita & lumen  
eius. † Quia tu possedi-  
sti renes meos, suscepi-  
sti me de utero matris  
meæ. † Confitebor tibi  
quia terribiliter mirifi-  
catus es. mirabilia o-  
pera tua, & anima mea  
cognoscit nimis. † Non  
est occultatum os meū  
à te quod fecisti in oc-  
culto, & substantia mea  
in inferioribus terræ.

† Imperfectū meū vi-  
derunt oculi tui, & in  
libro tuo omnes scri-  
bentur. dies forma-  
buntur, & nemo in eis.

† FORM: PPA

† EIO AIII EIO AIII

† IUM: AIII: IUM: AIII: IUM

† IUM: AIII: IUM: AIII: IUM

† Mihi autem nimis honorificati sunt amici tui Deus, nimis confortati sunt principatus eorum. † Dinumerabo eos, & super arenam multiplicabuntur. Exurrexi, & adhuc sum tecum: † Si occideris peccatores Deus. Viri sanguinū declinate à me, † quia litigiosi estis in cogitationibus. accipient in vanitate civitates tuas. † Nōne qui oderunt te Dñe oderā, & super inimicos tuos tabescebam? † Perfectio odio oderā illos, in inimicos facti sunt mihi. † Proba me Deus, & scito cor meū: interroga me, & cognosce semitas meas. † Et vide si via iniquitatis in me, & deduc me in via æterna.

† In finem psalmus David, c x x x i x.

**E**ripe me Domine ab homine malo, à viro iniquo eripe me. † Qui cogitauerunt iniquitatem in corde, tota die constituebant prælia.

17 ἐμοὶ δὲ λίαν ἐημέθησαν οἱ φίλοι σου ὁ θεὸς, λίαν ἐνεχταὶ ὠθήσαν αἱ δὲ χεῖρὶ αὐτῶν.

18 ἐξαριθμήσονται αὐτοὺς καὶ ὑπερ᾿ ἅμμεν πληθυνθήσονται. ἐξεγέρθῃω, καὶ ἐπὶ ἐμὶ μῦθός.

19 ἐὰν ἀποκτείνῃς ἀμαρτανῶς ὁ θεός. ἄνδρες αἱμάτων ἐκκλίνετε

20 ἀπ' ἐμοῦ. ὅτι ἐρεσταί ἐστε εἰς ἀλογισμὸν. λήψον εἰς ματαιότητάς τὰς πόλεις σου.

21 οὐχὶ πρὸς μισοῦντάς σε κύριε ἐμίσησα, καὶ ἐπὶ τοὺς ἐχθρούς σου ἐξετηκόμην;

22 τέλφον μίσθον ἐμίσω αὐτοὺς, εἰς ἐχθρούς ἐγλύοντό μοι.

23 δοκίμασόν με ὁ θεός. καὶ γινώσκτω καρδίαν μου. ἔσόν με, καὶ γινώσκτω τρεῖς με.

24 καὶ εἶδε εἰ ὁδὸς ἀνομίας ἐν ἐμοί, καὶ ὁδήγησόν με ἐν ὁδῷ αἰωνίᾳ.

1 Εἰς τὸ τέλος ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ.  
εῤθ'.

2 Ἐξελοῦ με κύριε ἐξ ἀνθρώπου ποιητοῦ, διὰ τοῦ ἀνδρός ἀδικου ῥύσαι με.

3 οἵπνεις ἐλογίσαντο ἀδικίαν ἐν καρδίᾳ, ὅλῃ τῇ ἡμέρᾳ παρετάσσοντο πολέμους.

ἡ κόρη



ἠκούσαν γλώσσαι αὐτῶν ὥσπερ ὀφείας, ἰὸς ἀπὸ ὕδατος ὑπὸ τὰ χεῖλη αὐτῶν. Δψαλμα.

Φύλαξόν με κύριε ἐν χειρὸς ἀμαρτωλῶν, ἀπὸ ἀνθρώπων ἀδίκων ἐξελού με. οἵτινες διελογίσαντο βῦν ὑποσκελίσαι τὰ Δψαλμά μου.

ἔκρυψαν ὑπερήφανοι παγίδα μοι Δψαλμα. καὶ χεῖνιόις διέπιναν παγίδα τοῖς ποσὶ μου, ἐχόμεναι ἐξ ἐξουσίας ἁγίου ἀγαθῶν ἐν τῷ μου.

εἶπα τῷ κυρίῳ, θεός μου εἶ σὺ, ἐνώπια κύριε τῷ φωνῷ τῆς δόξης μου.

κύριε κύριε δυνάμεις τῆς σωτηρίας μου, ἐπισκιάσας ἐπὶ τῷ κεφαλῷ μου ἐν ἡμέραις πολέμου.

μὴ παραδῶς με κύριε ἀπὸ τῆς ἐπιθυμίας μου ἀμαρτωλῶν. διελογίσαντο κατ' ἐμὸν, μὴ ἐγκατελίπης με, μὴ ποτε ὑψώσιν. Δψαλμα.

ἡ κεφαλὴ τοῦ κυκλώματος αὐτῶν, κόπος τῶν χελέων αὐτῶν καλύψει αὐτούς.

πισπύεται ἐπ' αὐτὰς ἄνδρες ἐν πυρὶ, κατεσθαιέας αὐτὰς ἐν βελαιπωρίαις, καὶ ἐν μὴ ὑποσώσιν.

ἀνὴρ γλωσσώδης ἐ κατὰ θυμὸν. ἡ δόξα ἐπὶ τῆς γῆς. ἄνδρες ἀδίκων καὶ ἀπρόσεκτοι Δψαλμα.

† Acuerunt linguam suam sicut serpētis: venenum aspidum sub labiis eorum. † Custodi me Domine de manu peccatoris; ab hominibus iniquis eripe me. qui cogitauerunt supplantare gressus meos.

† Absconderunt superbi laqueum mihi. & funibus extenderunt laqueum pedibus meis: iuxta iter scandala posuerunt mihi. † Dixi Dño: Deus meus es tu: exaudi Domine vocem deprecationis meae.

† Dñe Dñe virtus salutis meae, obumbrasti super caput meum in die belli. † Ne tradas me Dñe à desiderio meo peccatori. cogitauerunt contra me, ne derelinquas me, ne fortè exaltentur. † Caput circuitus eorū, labor labiorum ipsorum operiet eos. † Cadent super eos carbones in ignem; deiciēs eos in miseriis, & non subsistant.

† Vir linguosus non dirigitur in terra. virum iniustum mala capiet in interitu.

† Vir linguosus non dirigitur in terra. virum iniustum mala capiet in interitu.

† Vir linguosus non dirigitur in terra. virum iniustum mala capiet in interitu.

† Vir linguosus non dirigitur in terra. virum iniustum mala capiet in interitu.

† Vir linguosus non dirigitur in terra. virum iniustum mala capiet in interitu.

† Vir linguosus non dirigitur in terra. virum iniustum mala capiet in interitu.

† Cognoui quia faciet Dñs iudicium in opum, & vindictam pauperum. † Veruntamen iusti confitebuntur nomini tuo, & habitabunt recti cum vultu tuo.

† Psalmus David.

CXL.

**D**omine clamaui ad te, exaudi me; intende voci deprecationis meae, cum clamaui ad te. † Dirigatur oratio mea sicut incensum in cōspectu tuo: eleuatio manuum mearū sacrificium vespertinum. † Pone Dñe custodiam ori meo, & ostiū circumstantis circum labia mea. † Non declines cor meum in verba malitiæ, ad excusandas excusationes in peccatis. cum hominibus operantibus iniquitatem; & non cōmunicabo cum electis eorum. † Corripiet me iustus in misericordia, & increpabit me, oleū autē peccatoris nō impugnet caput meū, quoniam adhuc & oratio mea in beneplacitis eorum;

1 ἔγνων ὅτι ποιήσει κύριος τὰς  
κρίσεις τῶν πτωχῶν καὶ τὴν δίκην  
τῶν πεινῶν.

14 πλὴν δίκαιοι ἐξομολογήσονται  
τὴν δόξαν σου, καὶ καρτερήσουσιν  
διὰ τὴν σὺν τῷ ὄρωσιν σου.

I Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ.  
εἰ.

**Κ**ύριε ἐκέκραξα πρὸς σέ, ἐσά-  
χνησόν μου, πρὸς τὴν φωνήν  
τῆς δέησός μου, ἐν τῇ κεντρῴῃ  
με πρὸς σέ.

2 κατὰ δυνάμειν ἡ καρτερία μου  
ὡς θυμίαμα ἐνώπιόν σου. ἔπαυσεν  
τὸ κρῖν μου θυμίαμα ἐπερλή.

3 ὅτι κύριε φυλακὴν τῆς σόμα-  
τί μου, καὶ θυραν πειρασμῶν  
τὰ χεῖλη μου.

4 μὴ ἐκκλίης τὴν καρδίαν μου εἰς  
λόγους πονηρίας, ἢ πειρασίζω  
καρτερίας ἐν ἀμαρτίαις. ὡς ἀν-  
θρώποις ἐρχαζομένοις τὴν ἀνομίαν,  
καὶ οὐ μὴ συνδύσω μετὰ τῶν ἐκ-  
λεκτῶν αὐτῶν.

5 παιδίσκῃ με δίκαιον ἐν ἐλέει  
καὶ ἐλέγησέ με, ἵλασεν ἡ ἀμαρτωλὴ  
μὴ λιπανάτω τὴν κεφαλὴν μου ὅτι  
ἐπὶ καὶ ἡ καρτερία μου ἐν ταῖς ἐκ-  
δοκαῖς αὐτῆς.

κατε-



† Considerabam ad  
dexteram & videbam,  
& non erat qui cogno-  
ſceret me. Perii fuga à  
me, & non eſt qui re-  
quirat animā meam.

† Clamaui ad te Dñs:  
dixi, Tu es ſpes mea,  
portio mea es in terra  
viuentium. † Intēde ad  
deprecationem meam;  
quia humiliatus ſum  
nimis. Libera me à per-  
ſequentibus me, quia  
cōfortati ſunt ſup me.

† Educ de custodia a-  
nimam meā, ad confi-  
tendum nomini tuo:  
me expectabunt iuſti,  
donec retribuas mihi.

† Pſalmus David, quā-  
do perſequebatur eū  
Abſalom filius eius.

CXLII.

**D**omine exaudi o-  
rationem meam,  
auribus percipe obſe-  
crationē meā in verita-  
te tua: exaudi me in  
iuſtitia tua. † Et non in-  
tres in iudicium cum  
ſeruo tuo; quia non iu-  
ſtificabitur in cōſpectu  
tuo oīs viuens. † Quia  
perſecutus eſt inimicus  
animā meā; humili-  
auit in terra vitā meā:  
collocauit me in ob-

κατενόω εἰς τὰ δεξιὰ καὶ ἐπέ-  
βλεπον, καὶ οὐκ ἦν ὁ ἐπιγινώσκων  
με. ἀπώλετο φυγὴ ἀπ' ἐμοῦ, & οὐκ  
ἔστιν ὁ ὀνίζητὶς τῶν ψυχῶν μου.

ἐκέκραξα πρὸς σὲ κύριε· ἔπα,  
σὺ εἶ ἡ ἐλπίς μου, μετὰ μου εἶ ἐν  
γῇ ζώντων.

πρὸς σὲ τῶν δέησίν μου ὅτι  
ἐταπεινώθην. ἑφ' ὁδῶν. ῥῦσαί με ἐκ  
τῆς κατὰ διωκόντων με, ὅτι ἐκράταιώ-  
θησαν ὑπερὲς ἐμέ.

ἐξάγαγε ἐκ φυλακῆς τῶν ψυχῶν  
μου, & ἐξομολογήσασθαι τῷ ὀνόματί  
σου· ἐμὲ ὑποβρυχούσι δίκαιοι ἕως οὗ  
ἀνταποδῶς μοι.

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ ὁπότε κατε-  
δίωκεν αὐτὸν ἁΐεσαιλὼμ ὁ υἱὸς  
αὐτοῦ.

**Κ**ύριε εἰτάκησον τῆς προσευχῆς  
μου, ἐνώπιον τῶν δέησίν μου ἐν  
τῇ ἀληθείᾳ σου· εἰσάκουσόν μου ἐν  
τῇ δικαιοσύνῃ σου,

καὶ μὴ εἰσελθῆς εἰς κρίσιν μετὰ  
τοῦ ἐχθροῦ σου, ὅτι ἐδικαιωθήσεται  
ἐνώπιόν σου πᾶς ζῶν.

ὅτι κατεδίωξεν ὁ ἐχθρὸς τῶν ψυ-  
χῶν μου, ἐταπεινώσεν εἰς γῆν τὴν  
ζωὴν μου· ἐκάτισέ με ἐν κραυγῇ-

νοῖς αἰς νεκροὺς αἰῶνι.

καὶ ἠκηδίασεν ἐπ' ἐμέ τὸ πνεῦ-  
μά μου· ἐν ἐμοὶ ἐταράχθη ἡ καρ-  
δία μου·

ἐμνήσθην ἡμερῶν ἀρχαίων· ἐμε-  
λέτησα ἐν πάσι τοῖς ἔργοις σου, ἐν  
ποιήμασι τοῦ χριστοῦ σου ἐμβλέπων.

διεπέπασα πρὸς σέ τὰς χεῖράς  
μου, ἡ ψυχὴ μου αἰς γῆ ἀνυστερήσῃ σοι.

ταχὺ εἰσέκουσόν μου κύριε, ἐξέ-  
λιπε τὸ πνεῦμά μου· μὴ ἀποσρέψῃς  
τὸ πρὸς ὤπλον σου ἀπ' ἐμοῦ, καὶ ὁ-  
μοιωθῇς μοι τοῖς κακοβαίνουσιν εἰς  
λάκην.

ἀκούσον ποίησόν μοι ὁ πᾶς τὸ  
ἔλεός σου, ὅτι ἐπὶ σοὶ ἠλπίσα· γνώ-  
ρισόν μοι κύριε ὁδόν, ἐν ᾗ προδύ-  
σωμαι, ὅτι πρὸς σέ ἤρα· τὴν ψυ-  
χὴν μου·

ἐξελεύ με ἐκ τοῦ ἐχθρῶν μου, κύ-  
ριε πρὸς σέ κατέφυγον·

δίδαξόν με ὅπως ποιῇν τὸ θέλημά  
σου· ὅτι σὺ εἶ ὁ θεός μου· τὸ πνεῦμά  
σου τὸ ἀγαθὸν ἐδηγῆσέ με ἐν γῇ  
δυσείας.

ἐνεκεν τοῦ ὀνόματός σου κύριε ζή-  
σῃς με· ἐν τῇ δικαιοσυνῇ σου ἐξάξῃς  
ἐκ θλίψεως τὴν ψυχὴν μου.

καὶ ἐν τῇ ἐλπίδι σου ἐξολοθρῶ

R σεις

securis sicut mortuos  
seculi. † Et anxius est  
super me spiritus meus;  
in me turbatum est  
cor meum. † Memor  
fui dierum antiquorū:  
meditatus sum in om-  
nibus operibus tuis; in  
factis manuum tuarum  
meditabar. † Expādi ad  
te manus meas; anima  
mea sicut terra sine a-  
qua tibi. † Velociter ex-  
audi me Dñe, defecit  
spiritus meus: nō auer-  
tas faciē tuā à me, &  
similis ero descenden-  
tibus in lacū. † Audiat  
fac mihi manē miseri-  
cordiam tuā; quia in te  
speraui: notā fac mihi  
Dñe viā, in qua ambu-  
lem; quia ad te leuavi  
animā meā. † Eripe me  
de inimicis meis Dñe,  
ad te confugi. † Doce  
me, ut faciam volunta-  
tē tuā: quia tu es Deus  
meus: spiritus tuus bo-  
nus deducet me in ter-  
ram rectam. † Propter  
nomen tuum Domi-  
ne vivificabis me; in  
aquitate tua educes de  
tribulatione animam  
meam. † Et in miseri-  
cordia tua disperdes

inimicos meos, & perdes omnes qui tribulāt animā meam; quoniā ego ſervus tuus ſum.

οἱ ἐχθροὶ μου καὶ ἀπολεῖς πάντας τοὺς θλιβόντας τὴν ψυχὴν μου, ὅτι ἐγὼ δοῦλός σου εἰμί.

† Pſalmus David ad I Goliath. CXLIII.

**B**enedictus Dominus Deus meus, qui docet manus meas ad praelium, digitos meos ad bellum. † Misericordia mea & refugium meum; ſuſceptor meus & liberator meus: protector meus, & in ipſo ſperaui; qui ſubdit populum meū ſub me. † Dñe quid eſt homo, quia innotuiſti ei? aut filius hominis quia reputas eum? † Homo 2 vanitati ſimilis factus eſt; dies eius ſicut umbra prætereunt. † Dñe inclina cælos & deſcende: tange montes, & fumigabunt. † Fulgura 6 confulcationem & diſſipabis eos; emitte ſagittas tuas, & conturbabis eos. † Emitte manum tuam de alto, & eripe me & libera me de aquis multis, de manu filiorum alienorum.

† Quorum os locutum eſt vanitatem,

Ψαλμὸς τοῦ δαυὶδ πρὸς τὸ γολιάθ.  
ρμύ.

**Ε**ὐλογητὸς κύριος ὁ θεὸς μου· ὁ διδάσκων τὰς χεῖράς μου εἰς παράταξιν, τοὺς δακτύλους μου εἰς πόλεμον.

2 ἔλεός μου καὶ κατὰφυγὴ μου, ἀντιλήπτωρ μου καὶ ῥύτης μου, ὑπερασπιστής μου, καὶ ἐπ' αὐτῷ ἤλπιον· ὁ ὑπετάσσων τὸ λαόν μου ἐπ' ἐμέ.

3 κύριε τί ἐστὶν ἄνθρωπος, ὅτι ἐγνώσθης αὐτῷ; ἢ ὕψος ἀνθρώπου, ὅτι λογιζέται αὐτῷ;

4 ἄνθρωπος ματαιότητι ὁμοιωθή, αἱ ἡμέραι αὐτοῦ ὥστις ὡς καπνὸς παρέρχεται.

5 κύριε κλῖνον ὕψους καὶ κατὰβηθι, ἀψάτω τῶν ὀρέων καὶ καταβήσονται.

6 ἄσπερσον ἄσπερπλῶ καὶ καταπίευσ αὐτούς. ἐξαπώσσειλον τὰ βέλη σου, καὶ συνπαράξεις αὐτούς.

7 ἐξαπώσσειλον τὴν χεῖρά σου ἐξ ὕψους, ἐξ ἰλοῦ με καὶ ῥύσαι με ἐξ ὕδατων πολλῶν, ἐκ χειρὸς ὑψὺν ἀλλοτρίων.

8 ὦν τὸ στόμα ἐλάλησε ματαιότητά, καὶ



καὶ ἡ δεξιὰ αὐτοῦ, δεξιὰ ἀδικίας.

ὁ θεὸς ὠδυνῶν καὶ κινῶν ἄσπομαί σοι, 9  
ἐν ψαλτηρίῳ δικαχορδῷ ψαλῶ  
σοι. τῷ διδόντι τῷ σωτη- 10

εἶναι τοῖς βασιλεῦσι, τῷ λυτρω-  
μῆναι δαυὶδ τὸν δοῦλον αὐτοῦ ἐκ  
ρομφαίας πονηροῦ.

ῥυσαί με καὶ ἐξελεῖ με ἐκ χειρὸς 11  
ἡμῶν ἀποστρίων· ὧν τὸ στόμα ἐλάλησε  
ματαιότητα, καὶ ἡ δεξιὰ αὐτῶν δε-  
ξιὰ ἀδικίας.

ὧν οἱ υἱοὶ αὐτοῦ ὡς νέοφυτα ἰδρυ- 12  
μῆνα ἐν τῇ νεότητι αὐτοῦ· ὡς θυγατέ-  
ρες αὐτοῦ κεκαλλωπισμῆναι, περικε-  
κροσμημῆναι ὡς ὀμβρώμα· ναῦ.

τὰ πνεύματα αὐτοῦ πλήρη, ἐξεροῦ 13  
γούμνα ἐκ θύτου εἰς ἔξω· τὰ πνεύμα-  
τα αὐτοῦ πολύτροχα πληθύνοντα ἐν  
ταῖς ἐξόδοις αὐτῶν.

οἱ βόες αὐτοῦ παχέες· ὅσκι· ἐπὶ κα- 14  
τάπτωμά· φραγμῶν, οὐδὲ διέξο-  
δος, οὐδὲ κραυγὴ ἐν ταῖς πλα-  
τείαις αὐτῶν.

ἐμακάρισαν τὸν λαὸν ὃ πάντ' 15  
ἐπὶ· μακάρι· ὁ λαὸς οὗ κύρι·  
ὁ θεὸς αὐτοῦ.

Αἰνεῖς τῷ δαυίδ. ρμδ'.

Y· Φύσω σὲ ὁ θεὸς μετ' ὁ βασιλεύς  
μου, καὶ εὐλογήσω τὸ ὄνομα  
σου

R 2

ου

& dextera eorū dexte-  
ra iniquitatis. † Deus  
canticum nouū cātābo  
tibi, in psalterio deca-  
chordo psallam tibi.

† Qui das salutē regib⁹,  
qui redemisti David  
seruum tuū de gladio  
maligno. † Eripe me &  
erue me de manu filio-  
rū alienorū, quorū os  
locutū est vanitatē; &  
dextera eorum dextera  
iniquitatis. † Quorū fi-  
lij eorū sicut nouellæ  
plantatæ in iuuentute  
sua: filia eorū cōposi-  
tæ, circūornatæ vt simi-  
litudō templi. † Prom-  
ptuaria eorū plena, e-  
ructantia ex hoc in il-  
lud: oues eorum for-  
tosæ abundantes in e-  
gressibus suis. † Boues  
eorum crassæ: non est  
ruina maceris, neque  
transitus, neque cla-  
mor in plateis eorum.  
† Beatum dixerunt po-  
pulum cui hæc sunt:  
beatus populus cuius  
Dominus Deus eius.

† Laudatio David.

CXLIII.

E· Xaltabo te Deus  
meus, rex meus,  
& benedicam nomini

tuo in seculum, & in seculum seculi.

† Per singulos dies benedicam tibi, & laudabo nomen tuum in seculum, & in seculū seculi. † Magnus Dñs & laudabilis nimis, & magnitudinis eius non est finis. † Generatio & generatio laudabit opera tua, & potentiam tuam pronuntiabunt. † Magnificentia gloriæ sanctitatis tuæ loquentur, & mirabilia tua narrabunt.

† Et virtutem terribilium tuorum dicet, & magnitudinem tuam narrabunt. † Memoriam abundantiae suavitatis tuæ eructabunt, & iustitia tua exultabunt. † Misericors Dominus, & multum misericors. † Suavis Dominus uniuersis, & miserationes eius super omnia opera eius.

† Confiteantur tibi Domine omnia opera tua, & sancti tui benedicant tibi. † Gloriam regni tui dicent, & potentiam tuā loquetur.

σου εἰς τὸν αἰῶνα, καὶ εἰς τὸν αἰῶνα.  
ᾧ αἰῶν.

2 καὶ ἐκάστω ἡμέρῃ εὐλογήσῃ σε, καὶ αἰνέσῃ τὸ ὄνομά σου εἰς τὸν αἰῶνα καὶ εἰς τὸν αἰῶνα ᾧ αἰῶν.

3 μέγας κύριος καὶ αἰνετὸς φόδος, καὶ τῆς μεγαλωσύνης αὐτοῦ ὅσα ἐστὶ πέρας.

4 γυνὰ καὶ γυνὰ ἐπαινέσει τὰ ἔργα σου, καὶ τὴν δυνάμιν σου ἀπαγγελῶσι.

5 τὴν μεγαλοπρέπειαν τῆς δόξης τῆς ἀγιοσύνης σου λαλήσῃσι, καὶ τὰ θαυμάσιά σου διηγῶσιν.

6 καὶ τὴν δυνάμιν τῶν φοβερῶν σου ἐρεῶσι, καὶ τὴν μεγαλωσύνην σου διηγῶσιν.

7 μνήμην τῶν πλεόντων τῆς χρηστότητός σου ἐξερῶσιν, καὶ τῇ δικαιοσύνῃ σου ἀγαλλιάσιν.

8 οἰκτιρῶν καὶ ἐλεήμων ὁ κύριος, μακρόθυμος καὶ πολυέλεος.

9 χρηστὸς κύριος τοῖς ὑμῖν, καὶ οἱ οἰκτιρμοὶ αὐτοῦ ἐπὶ πάντα τὰ ἔργα αὐτοῦ.

10 ἐξομολογησάσθαι σοι κύριε πάντα τὰ ἔργα σου, καὶ οἱ ὅσοί σου εὐλογησάτω ἐν σοί.

11 δόξαν τῆς βασιλείας σου ἐρεῶσι, καὶ τὴν δυνάμειν σου λαλήσῃσι.

Θὺ γνωρίσαι τοῖς υἱοῖς τῷ ἀνθρώπῳ 12  
πῶς τὴν δυναστείαν σου, καὶ τὴν  
δόξαν τῆς μεγαλοπρεπείας τῆ βα-  
σιλείας σου.

ἡ βασιλεία σου βασιλεία πάντων 13  
τῶν αἰώνων, καὶ ἡ δεσποτεία σου ἐν πά-  
σῃ γῆνῃ καὶ γῆνῃ· πιστὸς κύριος  
ἐν πᾶσι τοῖς λόγοις αὐτοῦ, καὶ ὁσι-  
ος ἐν πᾶσι τοῖς ἔργοις αὐτοῦ.

ὡς ἐπὶ κύριον πάντες τοὺς 14  
καταπίπτουσιν, καὶ ἀνορθοῦν πάντες  
τοὺς κατεργαζομένους.

οἱ ὀφθαλμοὶ πάντων εἰς σὲ ἵπν 15  
ζουσι, καὶ σὺ δίδως τὴν τροφὴν  
αὐτῷ ἐν δικαιοῦν.

ἀνοίξεις σὺ τὴν χεῖρά σου, καὶ ἔμ- 16  
πιπλῶσιν πάντες ζωὴν οὐδικίας.

δικαιοῦν κύριος ἐν πάσαις ῥαῖς 17  
ὁδοῖς αὐτοῦ, καὶ ὁσιος ἐν πᾶσι τοῖς  
ἔργοις αὐτοῦ.

ἐγγύς κύριος πᾶσι τοῖς ἐπικα- 18  
λουμένοις αὐτὸν, πᾶσι τοῖς ἐπικα-  
λυμένοις αὐτὸν ἐν ἀληθείᾳ.

δέλημμι τῶν φοβουμένων αὐτὸν 19  
ποίησθαι, καὶ τῆς δέησώς αὐτοῦ εἰσα-  
κούσει, καὶ ὡς αὐτοῦ.

φυλάσσει κύριος πάντας τοὺς ἀ- 20  
γαπῶντας αὐτὸν, καὶ πάντας τοὺς ἀ-  
μαρτωλὸς ἐξολοθρεύσει.

αἵτις ἐν κυρίου λαλήσουσι τὸ ῥόγον 21

† Ut notam faciant  
filiis hominum poten-  
tiam tuam, & glo-  
riam magnificentię re-  
gni tui. † Regnū tuum  
regnum omnium secu-  
lorū; & dominatio tua  
in omni generatione &  
generatione. Fidelis Do-  
minus in omnib⁹ ver-  
bis suis, & sanctus in  
omnibus operib⁹ suis.

† Sustainat Dominus  
omnes qui corruunt, &  
erigit omnes elisos.

† Oculi omnium in te  
sperāt, & tu das escam  
illorum in tempore o-  
portuno. † Aperis tu  
manum tuam, & im-  
ples omne animal re-  
fectione. † Iustus Dñs  
in omnibus viis suis, &  
sanctus in omnibus o-  
peribus suis. † Propè

Dominus omnibus in-  
uocantibus eum, om-  
nibus inuocantibus. eū  
in veritate. † Volunta-  
tem timentium se fa-  
ciet, & deprecationem  
eorum exaudiet, & sal-  
uos faciet eos. † Custo-  
dit Dñs oēs diligentes  
se, & omnes peccatores  
disperdet. † Laudatio-  
nem Dñi loquetur os

meum, & benedicat  
ois caro nomini sancto  
eius, in seculum & in  
seculū seculi. Alleluia.

Aggæi & Zachariæ.

CXLV.

**L**auda anima mea  
Dñm. † Laudabo  
Dñm in vita mea, p'al  
lam Deo meo quādiu  
sum. † Nolite cōfidere  
in principibus, in filiis  
hominum, quibus non  
est salus. † Exhibet spiritus  
eius, & reuertetur in  
terram suam; in illa  
die peribunt omnes co  
gitationes eius. † Bea  
tus cuius Deus Jacob  
alius eius, spes eius  
in Domino Deo ipsi.  
† Qui fecit cælum &  
terram, mare & omnia  
quæ in eis; qui custodit  
veritatem in seculum.  
† Qui facit iudicium  
iniuriæ patientibus,  
qui dat escam esurien  
tibus: Dominus soluit  
compeditos. † Domi  
nus illuminat cæcos,  
Dominus erigit elisos,  
Dominus diligit ius  
tos. † Dominus cus  
todit aduenas. pupil  
lum & viduā suscipiet,

μου, καὶ εὐλογεῖτω πᾶσα σὰρξ τὸ  
ὄνομα τὸ ἅγιον αὐτοῦ, εἰς τὸ αἶψα καὶ  
εἰς τὸν αἰῶνα τῶν αἰώνων. ἀλληλούια.

Αγγαίου καὶ Ζαχαρίου.

ρμή.

**A**ντὶ ἡ ψυχὴ μου τὸν κύριον.  
αἰνέσω κύριον ἐν τῇ ζωῇ  
μου, ψαλῶ τῷ θεῷ μου ἕως ἡμερῶν.  
μὴ πεποιθήσατε ἐπ' ἀρχόντας, ἐπὶ  
υἱὲς ἀνθρώπων οἵς σὺ ἐπισωτηρίαι.  
ἐξελύσεις τὸ πνεῦμα αὐτοῦ, καὶ  
ἐπιστρέψει εἰς τὴν γλῶσσαν αὐτοῦ ἐν ἐκείνῃ  
τῇ ἡμέρᾳ ἀπολουῶ πάντες οἱ ἀγα  
θοὶ μου αὐτοῦ.  
μακάριος οὗ ὁ θεὸς ἰακώβ βοη  
θὸς αὐτοῦ, ἡ ἐλπίς αὐτοῦ ἐπὶ κύριον  
τὸν θεὸν αὐτοῦ.  
τὸν ποιήσαντα τὸν ἔρπον καὶ τὴν  
γλῶσσαν, τὴν θάλασσαν καὶ πάντα τὰ  
ἐν αὐτοῖς τὸν φυλάσσοντα ἀλήθειαν  
εἰς τὸν αἰῶνα.

πεινῶντα κρεῖμα τοῖς ἀδικησάν  
τοις, διδόντα τροφήν τοῖς πεινῶσι.  
κύριος λύει πεπιδνωμένους.

κύριος σοφὸν τοῖς ἀνθρώποις, κύριος  
ἀνορθοῖ κατεργαζομένους, κύριος  
ἀγαπᾷ δικαίους.

κύριος φυλάσσει τοὺς περὶ ἑλπί  
νους ὁρφάνων καὶ χήραν ἀναλήψει,

καὶ

καὶ ὁδὸν ἀμαρτωλῶν ἀφανίει.

βασιλεύσει κύριος εἰς τὸν αἰῶνα, ΙΟ  
ὁ θεὸς σὺ σὺν εἰς χυαὴν ἐ χυαὴν.

Αλληλέλια. ρμς<sup>1</sup>.

**Α** Ινεῖτε τὸν κύριον ὁ πατριάρχης  
ψαλμός· τῷ θεῷ ἡμῶν ἡ δυν-  
σταίη αἰνεσις.

οἰκοδομῶν ἱεροσολήμ ὁ κύριος,  
τὰς ἀφ' ὧν ποταμοὶ ἔξω ἰσραὴλ ἐπισυ-  
ῶν. ὁ ἰώμῳ τὸς συντετριμ-  
μῶν τῶν καρδίας, καὶ δεσμῶν  
τὰς συντετριμμένας αὐτῶν.

ὁ ἀεὶ ὡς πλῆθ' ἄστρον, καὶ πᾶ-  
σι αὐτοῖς ὀνόματε καλῶν.

μέγας ὁ κύριος ἡμῶν, ἐ μεγά-  
λη ἡ ἰσχὺς αὐτοῦ, ἐ τῆς συνέσεως αὐτοῦ  
ὅσα ἐστὶν ἀριθμός.

ἀναλαμῶντων ποταμοὶ ὁ κύριος,  
ταπεινῶν τὴν ἀμαρτωλὸς εἰς γῆς.

ἐξάρξατε τῷ κυρίῳ ἐξομολο-  
γήσει, ψάλατε τῷ θεῷ ἡμῶν ἐν κι-  
θάρα. τῷ θεῷ ἄλλον τὸν οὐ-  
ρανόν ἐν νεφέλαις, τῷ ἐποιμάζοντι  
τῇ γῇ ὑετόν· τῷ ἐξαγαγόντι τὸν  
ὄρεσι χόρτον, καὶ χλόην τῇ δουλείᾳ  
τῶ ἀνθρώπων.

διδοῖν τῷ κτήνῳ τροφὴν αὐ-  
τῶν, καὶ τοῖς νεοῖς οἷς τῶν κοράων  
τῶ ἐπιγελασμένοις αὐτόν.

R 4

ὅσα

& viam peccatorum  
disperdet. †Regnabit  
Dñs in seculum, Deus  
tuus Sion in generatio-  
nem & generationem.

Alleluia. c x l v i.

**L** Audate Dominum  
quoniā bonus psal-  
mus: Deo nostro io-  
cunda sit laudatio.

†Ædificans Hierusa-  
lem Dñs, dispersiones  
Israel cōgregabit. †Qui

sanat cōtritōs corde, &  
alligat contritiōes eo-  
rū. †Qui numerat mul-  
titudines stellarum, &  
omnib' eis nomina

vocans. †Magnus Dñs  
noster, & magnā virtus  
eius, & sapientiæ eius  
non est numerus.

†Suscipiens mansuetos  
Dñs; humilians autem  
peccatores vsq; ad ter-  
ram. †Præcinite Dño

in cōfessionie, psallite  
Deo nostro in cithara.

†Qui operit cælum in  
nubibus, qui parat ter-  
ræ pluuiam: qui produ-  
cit in montibus foenū,  
& herbam seruituri ho-  
minum. †Qui dat iu-  
mentis escam ipsorum,

& pullis coruorum in-  
uocantibus eum.

† Non in fortitudine  
equivoluntatem habebit,  
neque in tibiis viri  
beneplacitum est ei.

† Beneplacitū est Dño  
super timētes eū, & in  
eis qui sperāt super mi-  
ſericordia ei⁹. Alleluia.

Aggæi & Zachariæ.

CXLVII.

**L** Auda Hierusalem  
Dñm, lauda Deum

tuū Sion. † Quoniā cō-  
fortavit ſeras portarum  
tuarum, benedixit filiis  
tuis in te. † Qui poſuit  
fines tuos pacem, &  
adipe frumētū ſatiat te.

† Qui emittit eloquiū  
ſuum terræ, velociter  
curret ſermo eius.

† Qui dat niuem ſuam  
ſicut lanam, nebulam  
ſicut cinerem ſpargit.

† Mittit cryſtallū ſuam  
ſicut buccellas: ante fa-  
ciem frigoris eius quis  
ſuſtinebit? † Emitter  
verbum ſuū, & lique-  
faciet ea: ſolabit ſpiritus  
eius, & fluent aquæ.

† Qui annunciat ver-  
bum ſuum Iacob, iu-  
ſtitias & iudicia ſua Iſ-  
rael. † Non fecit tali-  
ter omni nationi, & iu-  
dicia ſua non manife-

10 ὅτι ἐν τῇ δυναστείᾳ αὐτοῦ ἐπὶ πονη-  
ρήσει; οὐδ' ἐν ταῖς κινήσει τοῦ ἀν-  
θρώπου οὐδὲ κεῖ

11 οὐδὲ κεῖ κύριος ἐν τοῖς φοβουμέ-  
νοις αὐτοῦ, καὶ ἐν τοῖς ἐλπίζουσιν ἐπὶ  
τὸ ἔλεος αὐτοῦ. ἀγγελία.

Αγχαίς καὶ Ζαχαρίας. ρμζ'.

12 **Ε** Παινέστωσαν αὐτὸν οἱ ἄγγελοι,  
αἰνεῖτε τὸν θεόν σεσσιών.

13 ὅτι ἐνίκησε τὰς μυριάδας τῶν πυλῶν  
σου, ἐλόγησε τὰς ἡμέρας σου ἐν σοί.

14 ὁ παῖς τὰ ὄρεά σου ἐπλήρωσεν, καὶ  
ἐσάρπυσεν ἐμπιπλῶν σε.

15 ὁ ἀποσέλλων τὸ λόγιόν σου αὐτοῦ τῇ  
γῇ, ἕως τὰ ἄκρα ἐσφραγίσται ὁ λόγος  
αὐτοῦ.

16 διδόντες χιόνα αὐτῷ ὥστε ἔρειον,  
ὁμίχλῃ ὥστε ἀποδοῦναι πάσσοντες.

17 βάλλοντες κρύσταλλον αὐτῷ ὥστε  
ψαμμοῦς, καὶ ὡς ὄψον ψύχους αὐτῷ.  
τίς ὑποστήσει;

18 ἐξαποστέλει τὸν λόγον αὐτοῦ, καὶ τή-  
ξει αὐτά· παρῴσει τὸ πνεῦμα αὐτοῦ,  
καὶ ῥυήσεται ὕδατα.

19 ὁ ἀπαγγέλλων τὸ λόγον αὐτοῦ τῶν  
ἰακώβ, δικαιοσύνας καὶ κρίματι  
αὐτοῦ τῶν ἰσραήλ.

20 ὅτι ἐποίησεν ἔτις πάντι ἐθνεσιν,  
καὶ τὰ κρίματι αὐτοῦ ὅτι ἐδήλω-



σετ αὐτοῖς. ἀλληλέλιας.

Αἰψαὶς καὶ ζαχαρίου. ρμή.

**A**ΙΝΕΙΤΕ ΤΟΝ ΚΥΡΙΟΝ ἐν τῶν οὐ-  
ρανῶν, αἰνεῖτε αὐτὸν ἐν πνεύ-  
ματι.

αἰνεῖτε αὐτὸν πάντες οἱ ἄγγελοι  
αὐτοῦ, αἰνεῖτε αὐτὸν πᾶσαι αἱ δυνά-  
μεις αὐτοῦ.

αἰνεῖτε αὐτὸν ἡλίου καὶ σελήνῃ,  
αἰνεῖτε αὐτοὺς πάντα τὰ ἄστρα καὶ  
τὸ φῶς.

αἰνεῖτε αὐτὸν οἱ οὐρανοὶ καὶ οὐρα-  
νῶν, ἐπὶ τὸ ὕδωρ τὸ ὑπεράνω τῶν οὐ-  
ρανῶν. αἰνεσάτωσαν τὸ ὄνομα  
κυρίου ὅτι αὐτὸς εἶπε, ἐγέννηθησαν  
αὐτὸς ἐνετείλατο, καὶ ἐκτίσθησαν.

ἔφησεν αὐτὰ εἰς τὸν αἰῶνα, καὶ εἰς  
τὸν αἰῶνα τοῦ αἰῶνος, πλεῖστα γὰρ  
ἔθετο, καὶ ἔπαυσα παρελθούσης.

αἰνεῖτε τὸν κύριον ἐν τῇ γῆ, ὅρα-  
νῶντες καὶ πᾶσαι αἰετοὶ.

πῦρ, χάλαζα, χιὼν, κρύσταλλος,  
πνεῦμα καὶ κεραυνὸς, τὰ ποιοῦντα  
τὸν λόγον αὐτοῦ.

τὰ ὄρη καὶ πάντες οἱ βοιωτοὶ ἐν-  
λα καὶ ἐποφόροι καὶ πᾶσαι κέδροι.

τὰ θηρία καὶ πάντα τὰ κτήνη, ἐρ-  
πετὰ καὶ πετεινὰ περὶ αὐτά.

βασιλεῖς τῇ γῆ καὶ πάντες λαοί, ἱε-  
ρεῖς καὶ πάντες κλητοὶ γῆς.

Κ 5 νιανί.

stauit eis. Alleluia.

Aggæi & Zachariæ.

CXLVIII.

**L**AUDATE DOMINUM  
de cælis, laudate  
eum in excelsis.

† Laudate eum omnes  
angeli eius, laudate eū  
omnes virtutes eius.

† Laudate eum Sol  
& Luna, laudate eum  
omnes stellæ & lumē.

† Laudate eum cæli  
cælorum, & aqua quæ  
super cælus.

† Laudent nomen Do-  
mini; quia ipse dixit,  
& facta sunt; ipse man-  
dauit, & creata sunt.

† Statuit ea in secu-  
lum, & in seculum se-  
culi: præceptum pos-  
uit, & non præteri-  
bit. † Laudate Domi-  
num de terra, draco-  
nes & omnes abyssi.

† Ignis, grando, nix,  
glacies, spiritus procel-  
larum, quæ faciūt ver-  
bum eius. † Montes &  
omnes colles, ligna fru-  
ctifera & omnes cedri.

† Bestiæ & vniuersa  
pecora, serpentes & vo-  
lucres pennatæ. † Re-  
ges terræ & omnes po-  
puli, principes & om-  
nes iudices terræ.

† Iuvenes & virgines,  
senes cum iunioribus,  
† Laudent nomē Dñi,  
quia exaltatum est no-  
men eius solius: cōfes-  
sio eius super terram  
& cælum. † Et exalta-  
bit cornu populi sui:  
hymnus omnibus san-  
ctis eius, filiis Israel, po-  
pulo appropinquanti  
sibi.

Alleluia. C X L I X.

**C**antate Domino  
canticum nouum,  
laus eius in ecclesia san-  
ctorum. † Latetur Is-  
rael in eo qui fecit eū,  
& filij Sion exultent in  
rege suo. † Laudēt no-  
men eius in choro, in  
tympano & psalterio  
psallant ei. † Quia be-  
neplacitum est Dño in  
populo suo, & exalta-  
bit māsuetos in salute.  
† Exultabunt sancti in  
gloria, & latrabuntur  
in cubilibus suis.

† Exultationes Dei in  
guttore eorum, & gla-  
dij ancipites in mani-  
bus eorum. † Ad fa-  
ciendam vindictam in  
nationibus, increpationes  
in populis. † Ad alli-  
gandos reges eorum in

12 νεανίσκοι ἐκ παρθένων, περισσό-  
τεροι μὲν νεωτέρων,  
13 αἰνεσάτωσαν τὸ ὄνομα κυρίου,  
ὅτι ὑψώθη τὸ ὄνομα αὐτοῦ μόνον· ἐξο-  
μολόγησις αὐτοῦ ἐπὶ γῆς ἐκράται.  
14 καὶ ὑψώσει κέρας λαοῦ αὐτοῦ·  
ὕμνος πάντες οἱ ὅσοις αὐτοῦ, τοῖς υἱοῖς  
ἰσραὴλ, λαῶν ἐγγίζοντες αὐτῷ.

Ἀλληλῳία. ρμδ'.

1 **Α**σάτε τῷ κυρίῳ ᾠσμα καὶ νῦν,  
ἡ αἰνεσις αὐτοῦ, ἵνα ἐκκλησίᾳ  
ὁσίων.

2 οὐφρανθήτω ἰσραὴλ ἐπὶ τῷ ποιῆ-  
σαι αὐτόν· καὶ υἱοὶ σιών ἀγαλλιά-  
σονται ἐπὶ τῷ βασιλεῖ αὐτοῦ.

3 αἰνεσάτωσαν τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐν  
χορῷ, ἐν τυμπάνῳ, καὶ ψαλτηρίῳ  
ψαλλάτωσαν αὐτῷ.

4 ὅτι δοκεῖ κύριος ἐν τῷ λαῷ  
αὐτοῦ, καὶ ὑψώσει πρᾶξις ἐν σωτηρίᾳ.

5 κρυψήσονται ὅσοι ἐν δόξῃ, καὶ  
ἀγαλλιάσονται ἐπὶ τῷ κυρίῳ αὐτοῦ.

6 καὶ ὑψώσονται ὅσοι ἐν τῷ λάρυγγι  
αὐτοῦ, καὶ βομφαίαν δις τοῖς ἐν ταῖς  
χερσὶν αὐτοῦ.

7 ὅτι ποιήσας ἐκδίκησιν ἐν ταῖς ἐ-  
θνεσιν, ἐλεγμὸς ἐν ταῖς λαοῖς.

8 τοῦ δῆσαι τοὺς βασιλεῖς αὐτῶν ἐν  
πίδασι,

πέδαις, καὶ τὰς ἐνδόξους αὐτῶ ἐν χο-  
ροπέδαις σιδηραῖς.

† Ποιῆσαι ἐν αὐτοῖς κλέμα ἔγ-  
γορῶν· δόξα αὐτῇ ἕσται πασι τοῖς  
ἁγίοις αὐτοῦ.

Ἀλληλία. ρν'.

**Α**ἰνεῖτε τὸν θεὸν ἐν τοῖς ἁγίοις  
αὐτοῦ, αἰνεῖτε αὐτὸν ἐν στεφά-  
νοι δυνάμεως αὐτοῦ.

αἰνεῖτε αὐτὸν ἐπὶ τοῖς δυνατείαις  
αὐτοῦ, αἰνεῖτε αὐτὸν καὶ τὸ πλῆθος  
τῆς μεγαλειότητος αὐτοῦ.

αἰνεῖτε αὐτὸν ἐν ἡχοῖς ἁλπιστος.  
αἰνεῖτε αὐτὸν ἐν ψαλτηρίῳ καὶ κιθάρῃ.

αἰνεῖτε αὐτὸν ἐν τυμπάνῳ καὶ  
χορῷ, αἰνεῖτε αὐτὸν ἐν χορδαῖς καὶ  
ὄργάνῳ.

αἰνεῖτε αὐτὸν ἐν κυμβάλοις δῦ-  
χοις, αἰνεῖτε αὐτὸν ἐν κυμβάλοις  
ἀλαλαγμοῦ.

πάντα πνεῦμα αἰνεσάτω τὸ κύριον.

compensibus, & nobi-  
les eorum in manicis  
ferreis: † Ut faciant in  
eis iudicium conscrip-  
tum: gloria hæc erit  
omnibus sanctis eius.

Alleluia. c l.

**L**audate Deum in  
sanctis eius, lau-  
date eum in firma-  
mento virtutis eius.

† Laudate eum in vir-  
tutibus eius, laudate  
eum secundum multi-  
tudinem magnitudinis  
eius. † Laudate eum

in sono tubæ, laudate  
eum in psalterio & ci-  
thara. † Laudate eum

in tympano & choro,  
laudate eum in chor-  
dis & organo. † Lau-

date eum in cymbalis  
bene sonantibus, lau-  
date eum in cymbalis  
iubilationis. † Omnis

spiritus laudet Dñm.

Τ Ε Λ Ο Σ.

F I N I S.

# ΠΙΝΑΞ ΤΩΝ ΨΑΛΜΩΝ.

## Α.

<b>Α</b> Γαθὸν τὸ ἐξ-μελογεῖσθαι τῷ κυρίῳ.	ψαλ. 54	91
Αγαπήσω σε κύριε ἡ ἰσχύς.	12'	17
Αγαλλιῶμαι δίκαιοι ἐν κυρίῳ.	λβ'	32
Αγαλλιῶμαι τῷ θεῷ τῷ βοηθῶντι.	π'	80
Αἶνε ἡ ψυχὴ μου τὸν κύριον, αἰνέσω κύριον.	ρμέ.	145
Αἰνεῖτε παῖδες κύριον, αἰνεῖτε τὸ ὄνομα.	ρβ'	112
Αἰνεῖτε τὸν κύριον πάντα τὰ ἔθνη, ἐπαινέσασθε.	ρισ'	116
Αἰνεῖτε τὸ ὄνομα κυρίου, αἰνεῖτε δοῦλοι.	ρλδ'	134
Αἰνεῖτε τὸν κύριον ὅτι ἀγαθὸς ψαλμὸς, τῷ θεῷ.	ρμς'.	146
Αἰνεῖτε τὸν κύριον ἐκ τῆς ἐκκλησίας, αἰνεῖτε αὐτὸν.	ρμή.	148
Αἰνεῖτε τὸν θεὸν ἐν τοῖς ἁγίοις αὐτοῦ, αἰνεῖτε.	ρν'.	150
Ακούσατε ταῦτα πάντα τὰ ἔθνη.	μή.	48
Αλαλάξατε τῷ κυρίῳ πᾶσι ἡ γῆ.	ξέ.	65
Αλαλάξατε τῷ θεῷ πᾶσι ἡ γῆ, δουλοῦσατε.	ςθ'.	99
Αναστήτω ὁ θεὸς καὶ ἀποκαταστήτωσαν.	ξζ'.	67
Ασπετε τῷ κυρίῳ ἄσμα καινόν, ἄσπετε.	ςέ.	95
Ασπετε τῷ κυρίῳ ἄσμα καινόν, ὅτι θαυμαστά.	ςζ'.	97
Ασπετε τῷ κυρίῳ ἄσμα καινόν, ἡ αἰνέσις αὐτοῦ.	ρμς'.	149

## Γ.

Γνωστὸς ἐν τῇ ἰουδαίᾳ ὁ θεός.	οί.	75
-------------------------------	-----	----

## Δ.

Διδότω ἀγαλλιασόμεθα τῷ κυρίῳ.	ςδ'.	94
Δίκασον κύριε τὰς ἀδικησάντας.	λδ'.	34

## Ε.

Εὰν μὴ κύριος οἰκοδομήσῃ οἶκον, εἰς μάτην.	ρκς'.	126
Εἰ ἀληθὸς ἄρα δικαιοσύνη λαλεῖτε.	νζ'.	57
Εἰ μὴ ὅτι κύριος ἐν ἡμῖν. εἰπάτω δὴ ἰσχυρῶς.	ρκγ'.	123
Εἰπα, φυλήξω τὰς ἐκκλησίας μου.	λή.	38
	Εἶπον	

Εἶπεν ἄφρων ἐν καρδίᾳ αὐτοῦ.	ιγ'. 13
Εἶπεν ἄφρων ἐν καρδίᾳ αὐτοῦ.	ιβ'. 52
Εἶπεν ὁ κύριος τῷ κυρίῳ μου, κάθου.	εθ'. 109
Εἰσακήρυσεν κύριε δικαιοσύνην.	ισ'. 16
Εἰσακήρυσεν ὁ θεὸς τῆς δεισιματίας μου.	ξ'. 60
Εἰσακήρυσεν ὁ θεὸς φωνῆς μου.	ξγ'. 63
Εκ βαθέων ἐκέκραξά σοι κύριε, κύριε εἰς ἀκ.	εκθ'. 129
Ελέησόν με ὁ θεὸς κατὰ.	ν'. 50
Ελέησόν με ὁ θεὸς ὅπως καταπάτησι.	νε'. 55
Ελέησόν με ὁ θεός, ἐλέησόν με, ὅτι ἐπὶ σοί.	νς'. 56
Ελεον καὶ κρείσσιν ἄσπερμαί σοι.	ε'. 100
Ενέγκρατι τῷ κυρίῳ ἡοί.	κή. 28
Εν ἐξόδῳ ἰσραὴλ ἐξ αἰγύπτου, οἶκος.	ριγ'. 113
Εν τῷ ἐπικληθεῖσθαι με.	δ'. 4
Εν τῷ ἐπιτρέφειν κύριον τὴν αἰχμαλωσίαν.	ρχε'. 125
Εν ὥτισιν ὁ θεὸς τὴν παρουσίαν.	νθ'. 54
Εξελοῦ με ἐκ τῶν χηρῶν μου.	νή. 58
Εξελοῦ με κύριε ἐξ ἀνθρώπου πενηθῶ.	ρλθ'. 139
Εξηράξαι ἡ καρθία μου.	μδ'. 44
Εξομολογεῖσθε τῷ κυρίῳ καὶ ἐπικληθεῖσθε.	εθ'. 104
Εξομολογεῖσθε τῷ κυρίῳ ὅπως χρηστὸς.	εε'. 105
Εξομολογεῖσθε τῷ κυρίῳ ὅπως χρηστὸς.	ρς'. 106
Εξομολογεῖσθε τῷ κυρίῳ ὅτι ἀγαθὸς, ὅτι εἰς.	ριζ'. 117
Εξομολογεῖσθε τῷ κυρίῳ ὅτι ἀγαθὸς, ὅτι εἰς.	ελέ. 135
Εξομολογήσονται μοι.	θ'. 9
Εξομολογησόμεθα σοὶ ὁ θεός, ἐξομολ.	οδ'. 74
Εξομολογήσονται σοὶ κύριε ἐν ὅλῃ καρδίᾳ.	ρί. 110
Εξομολογήσονται σοὶ κύριε ἐν ὅλῃ καρδίᾳ μου.	ρλζ'. 137
Επαίνει ἡ ἐρυσταλήμ τὸν κύριον, αἶνει τὸν θεόν.	ρμζ'. 147
Επακρούσαι σου κύριε.	ιδ'. 19

Ἐπὶ τῷ κύρῳ πέποιθα.	ἑ. γζ.
Ἐπὶ σοὶ κύριε ἤλπισα.	λ'. 30
Ἐπὶ σοὶ κύριε ἤλπισα, μὴ κραταιχωθεῖω.	ό. 70
Ἐπίσθυσαι, διό ἐλάλησας, ἐγὼ δ' ἔπαυμαι ὀπίσω.	ρίε. 115
Ἐπὶ τ' ὅποιαι μὲν ἐπαύλῳ ἐκείνῳ καὶ ἰσχυρῶς.	ρλζ'. 136
Ἐτίμη ἡ καρδία μου ὁ θεός, ἐτοίμη ἡ καρδία.	ρζ'. 107
Εὐδόκησας κύριε τὸν γλῶσσόν σου.	πδ'. 84
Εὐλόγει ἡ ψυχὴ μου τὸν κύριον, καὶ πάντα.	ρδ'. 102
Εὐλόγει ἡ ψυχὴ μου τὸν κύριον, κύριε ὁ θεός μου.	ργ'. 103
Εὐλογῆσω τὸν κύριον ἐν παντί.	λγ'. 33
Εὐλογητὸς κύριος ὁ θεός μου, ὁ διδάσκων με.	ρμγ'. 143
Εὐφραίνῃ ἐπὶ τοῖς εἰρηκόσι μοι, εἰς οἶκόν σου.	ρκά. 121
Ἐως πότε κύριε ἐπιλήσῃ.	ρδ'. 12

#### Η.

Ἠγάπησα, ὅτι εἰσακήρυσεν ὁ κύριος,	ριδ'. 114
Ἠγάπησας ὁφθαλμούς μου εἰς τὰ ὄρη.	ρκ'. 120

#### Θ.

Θεὸς ἐκδικήσων κύριος, θεὸς	ργ'. 93
Θεὸς θεῶν κύριος ἐλάλησας.	ρθ'. 49

#### Ι.

Ἰδοὺ δὴ τί καλόν, ἢ τί περπνόν.	ρλδ'. 132
Ἰδοὺ δὴ σύλογμιτε τὸν κύριον πάντες.	ρλγ'. 133
Ἰνατί ἐφράξεν ἔθνη.	β'. 2
Ἰνατί ὁ θεὸς ἀπώσῃ εἰς τέλος.	ογ'. 73

#### Κ.

Κλῖνον κύριε τὸ ὄσ σου καὶ ἐπάκουσον.	πέ. 85
Κεῖνόν μοι κύριε ὅτι ἐγώ.	κέ. 25
Κεῖνόν μοι ὁ θεός καὶ δικάσον.	μδ'. 42
Κύριε ἐδόχμισας με καὶ ἔγνωσ με.	ρλθ'. 138
Κύριε εἰσακούσῃς τὸ πνεῦμά μου.	ρά. 101
	Κύριε



Κύριε εἰς ἀγκυρόν τ' ἀποσευχῆς με, ἐλπίσω.	ρμδ'. 142
Κύριε ἐκέκρυξας πρὸς σέ, εἰς ἀγκυρόν με.	ρμ'. 140
Κύριε ἐν τῇ δυνάμει σου δύψ.	κ'. 20
Κύριε καὶ ἀφυγὴ ἐλπίσῃς ἡμῖν.	πδ'. 89
Κύριε μὴ τῷ θυμῷ σου ἐλέγ.	ς'. 6
Κύριε μὴ τῷ θυμῷ σου ἐλέγ.	λζ'. 37
Κύριε ὁ θεός με ἐπὶ σοὶ ἤλπισα.	ζ'. 7
Κύριε ὁ θεὸς τῆς σωτηρίας με, ἡμέρας.	πζ'. 87
Κύριε ὁ κύριος ἡμῶν ὡς θαυμ.	ή. 8
Κύριε ἐχ' ὑψώθη ἡ καρδία με.	ρλ'. 130
Κύριε τί ἐπληθύνησαν.	γ'. 3
Κύριε τίς παρεκλήσει ἐν τῷ.	ιδ'. 14
Κύριε εἰς ἀσπίδου σου, ὀργίζεις ὡς.	ση. 98
Κύριε ποιμαίνει με, καὶ ἐδ' ἐν.	κδ'. 22
Κύριε φωτισμός με καὶ σωτήρ.	κς'. 26

Μ.

Μακάριος ὁ ἀνὴρ ὃς οὐκ ἐπορεύθη.	ά. 1
Μακάριος ὁ ἀνὴρ ὁ φοβούμενος τὸ κύριον.	ριά. 111
Μακάριος ὁ συνιῶν ἐπὶ πτωχόν.	μ'. 40
Μακάριοι ἄμαμοι ἐν ὁδῷ, οἱ πορεύόμενοι.	ριη. 118
Μακάριοι πάντες οἱ φοβούμενοι τὸν κύριον.	ρκζ'. 127
Μακάριοι ὧν ἀφείχονται αἱ ἄνομοι.	λά. 31
Μέγας κύριος καὶ αἰνετός σφόδρα.	μζ'. 47
Μὴ παραζηλῇς ἐν ποιηρῶσιν οἱς.	λς'. 36
Μνήσθητι κύριε τοῦ δαυὶδ, καὶ πάσης τῆς πρᾶ.	ρλά. 131

Ο.

Ο θεὸς ὁ θεός με πρὸς σέ μοι.	κά. 21
Ο θεὸς ἐν τῷ ὧσιν ἡμῶν ἡκούσαμε.	μγ'. 43
Ο θεὸς ἡμῶν καταφυγὴ καὶ δυνάμις.	μέ. 45
Ο θεὸς ἐν τῷ ὀνόματί σου ᾤσόν με.	γγ'. 53
	Ο θεός

Ο θεός ἀπόσω ἡμῶς καὶ κατῆλες.	νθ'. 59
Ο θεός ὁ θεός μας πρὸς σὲ ὀρθρῶς.	ξβ'. 62
Ο θεός οἰκτειρήσας ἡμᾶς καὶ δούλοῦνσας.	ξγ'. 66
Ο θεός εἰς τὴν βοήθειάν μας πρὸς ἄρας.	ξδ'. 69
Ο θεός τὸ κρῖμά σου τῷ βασιλεῖ δός.	οά. 71
Ο θεός ἤλθουσιν ἔδνη εἰς τὴν κληρονομίαν.	οή. 78
Ο θεός ἔστη ἐν συναγωγῇ θεῶν.	πα'. 81
Ο θεός τίς ὁμοιωθήσεται σοί· μὴ σιγῇ.	πβ'. 82
Ο θεός τὴν αἰνεσίαν μου μὴ πυρρασωπήσης.	ρη'. 108
Οἱ θεμέλιοι αὐτοῦ ἐν τῇ ὄρεσι τοῖς ἁγίοις.	πγ'. 86
Οἱ πεποιθότες ἐπὶ κύριον ὡς ὅρος σιῶν.	ρχδ'. 124
Οἱ ἔσχατοι διηγουμένων δόξαν.	ιή. 18
Ο κατὰ τὴν ἐν βοήθειάν σου ψίχου.	ς'. 90
Ο κύριος ἐβασίλευσεν, ὃς πρὸς πεινῶν ἐνεδύ.	ςβ'. 92
Ο κύριος ἐβασίλευσεν, ἀγαλλιάσας ἡ γῆ.	ςγ'. 96
Ο τρέπον ἐπιποθεῖ ἡ ἐλαφροῦ.	μα'. 41
Ο ποιμαίνων τὸν ἱσραὴλ πρὸς ἄρας.	αθ'. 79
Οὐχὶ τῷ θεῷ ὑποταγήσε ἡ ψυχὴ.	ξα'. 61

## Π.

Πάντα τὰ ἔδνη κερτήσατε.	μς'. 46
Πλεονάκεις ἐπολέμησαν ἡμῶς ἐκ νεότητός.	ρχή. 128
Πρὸς κύριον ἐν τῷ θλίβειν αὐτὸν ἐκέκραξα.	ριθ'. 119
Πρὸς σὲ ἤρα τὸς ὀφθαλμούς μου τὴν κατωκινουμένην.	ρχβ'. 122
Πρὸς σὲ κύριε ἤρα τὴν ψυχὴν.	κδ'. 24
Πρὸς σὲ κύριε κεκραγόμην.	κζ'. 27
Πρὸς σὲ λαός μου τῷ νόμῳ μου.	οζ'. 77

## Σ.

Σοὶ πρὶς πεινῶν ὁ θεός.	ξδ'. 64
Σωσόν με κύριε, ὅτι.	ια'. 11
Σωσόν με ὁ θεός, ὅτι εἰσῆλθον.	ξή. 68

Τ.

τὰ ἐλέησας κύριε εἰς τὸν αἰῶνα.	πῆ. 88
τὰ ῥήματά μου ἐνώπισα.	έ. 5
τί ἐγκυχαῖ ἐν κακίᾳ ὁ δίκαιος.	νά. 51
Τοῦ κυρίου ἡ γῆ καὶ τὸ πλήρωμα.	κγ'. 23

Υ.

Υπομύων ὑπέμεινα τὸν κύριον.	λθ'. 39
Υψώσω σε κύριε, ὅτι ὑπέλ.	κθ'. 29
Υψώσω σε ὁ θεός μου ὁ βασιλεύς μου.	ρμδ'. 144

Φ.

Φησὶν ὁ παραινόμενος ὁ ἁμαρτωλός.	λί. 35
Φύλαξόν με κύριε.	ίε. 15
Φωνή μου πρὸς κύριον ἐκέκραξα.	οσ'. 76
Φωνή μου πρὸς κύριον ἐκέκραξα, φωνή μου.	ρμά. 141

Ω.

Ὡς ἀγαθὸς ὁ θεὸς πρὸς ἰσραήλ.	οβ'. 72
Ὡς ἀγαπητὰ τὰ σκηνώματά σου.	πγ'. 83

S P S A L M O.

# PSALMORVM

## INDEX;

### A.

<b>A</b> d Dominum cum tribularetur	119
Ad te Domine leuaui	24
Ad te Domine clamato.	27
Ad te leuaui oculos meos.	122
Afferte Domino filij Dei.	28
Attendite popule meus	77
Audite. hac omnes gentes	49

### B.

Beati immaculati in via	118
Beati omnes qui timent Dominum	127
Beati quorum remissa sunt iniquitates.	31
Beatus vir qui non abiit in consilio impiorum	1
Beatus vir qui intelligit super egenum.	40
Beatus vir qui timet Dominum	111
Benedic anima mea Domino, &	102
Benedic anima mea Domino, domine	103
Benedixisti Domine terram	84
Benedictus Dominus deus meus qui docet	143
Benedicam Dominum in omni tempore	33
Bonum est confiteri Domino	91

### C.

Cantate Domino canticum nouum: cantate	95
Cantate Domino canticum nouum, quia	97
Cantate Domino canticum nouum: laus	149
Celi enarrant gloriam Dei	18
Confitebimur tibi Deus	74
Confitebor tibi Domine in toto corde	9
Confitebor tibi Domine in toto corde meo: in	110
Confitebor tibi Domine in toto corde meo: quon.	137
Confite	

Confitemini Domino, & inuocate	104
Confitemini Domino quoniam bonus	105
Confitemini Domino quoniam bonus	106
Confitemini Domino quoniam bonus	117
Confitemini Domino quoniam bonus	135
Conserua me Domine	<u>15</u>
Credidi propter quod locutus sum	115
Cum inuocarem exaudiuit me	4

D.

De profundis clamaui ad te Domine	129
Deus auribus nostris audiuiimus	43
Deus deorum dominus	<u>49</u>
Deus Deus meus respice in me	<u>21</u>
Deus Deus meus ad te de luce	62
Deus in nomine tuo saluum me fac	<u>53</u>
Deus in adiutorium meum intende	<u>69</u>
Deus iudicium tuum regi da	71
Deus laudem meam ne tacueris	<u>108</u>
Deus misereatur nostri	66
Deus noster refugium	<u>45</u>
Deus quis similis erit tibi	82
Deus repulisti nos & dest.	<u>59</u>
Deus stetit in synagoga deorum	81
Deus venerunt gentes	78
Deus ultionum dominus	<u>93</u>
Dilexi quoniam exaudiet dominus	<u>114</u>
Diligam te Domine fortitudo	<u>17</u>
Dixi, Custodiam vias meas	38
Dixit dominus domino meo	<u>109</u>
Dixit iniustus vt delinquat	<u>35</u>
Dixit insipiens in corde suo	13
Dixit insipiens in corde suo	52
Domine clamaui ad te, exaudi	<u>140</u>

Domine deus meus in te speravi	7
Domine deus salutis mee	87
Domine dominus noster	8
Domine exaudi orationem meam, &	101
Domine exaudi orationem meam, auribus	142
Domine in virtute tua letabitur rex	20
Domine ne in furore tuo arguas me	6
Domine ne in furore tuo arguas me	37
Domine non est exaltatum cor meum	130
Domine probasti me, & cognovisti	138
Domine ut quid recessisti	10
Domine quid multiplicati sunt	3
Domine quis habitabit in tabernaculo	14
Domine refugium factus es nobis	89
Domini est terra & plenitudo eius	23
Dominus illuminatio mea	26
Dominus regit me, & nihil mihi deerit	22
Dominus regnavit, decorem	92
Dominus regnavit, exultet	96
Dominus regnavit, irascantur	98

E.

Ecce nunc benedicite domino	133
Ecce quàm bonum & quàm iucundum	132
Eripe me de inimicis meis	58
Eripe me domine ab homine	139
Eruclavit cor meum verbum bonum	44
Exaltabo te domine quoniam	29
Exaltabo te deus meus rex	144
Exaudiat te dominus in die	19
Exaudi deus deprecationem	60
Exaudi deus orationem	54
Exaudi deus orationem meam	63
Exaudi domine iustitiam meam.	16



Expectans expectaui dominum	39
Exultate deo adiutori nostro	80
Exultate iusti in domino	12
Exurgat deus, & dissipentur	67

F.

Fundamenta eius in montibus	86
-----------------------------	----

I.

In conuertendo dominus captiu.	125
Inclina domine aurem tuam	85
In domino confido: quomodo	10
In exitu Israel de Ægypto	113
In te domine speraui, non confundar	30
In te domine speraui, non confundar	70
Iubilare deo omnis terra	65
Iubilare deo omnis terra, seruite	99
Iudica domine nocentes	34
Iudica me deus & discerne causam	42
Iudica me domine quoniam	25

L.

Lauda anima mea dominum	145
Lauda Hierusalem dominum	147
Laudate dominum de celis	148
Laudate dominum in sanctis	150
Laudate dominum omnes gentes	116
Laudate dominum quoniam bonus	146
Laudate nomen domini	134
Laudate pueri dominum	112
Letatus sum in his que dicta sunt mihi	121
Leuaui oculos meos in montes	120

M.

Magnus dominus & laudabilis nimis	47
Memento domine David	131

Misericordiam & iudicium	100
Misericordias domini in æternum	88
Miserere mei Deus secundum	50
Miserere mei deus, quoniam	55
Miserere mei deus, miserere	36

N.

Nisi dominus edificauerit domum	126
Nisi quia dominus erat in nobis	123
Noli emulari in malignantibus	36
Non nobis domine, non nobis	secundum Hebr. 115
Nonne deo subiecta	61
Notus in Iudea deus, in Israel	75

O.

Omnes gentes plaudite manibus	46
-------------------------------	----

P.

Paratum cor meum	107
------------------	-----

Q.

Quare fremuerunt gentes	2
Quam bonus Israel deus	72
Quam dilecta tabernacula	83
Quemadmodum desiderat ceruus	41
Qui confidunt in domino	124
Quid gloriaris in malitia	51
Qui habitat in adiutorio altissimi	90
Qui regis Israel, intende	79

S.

Saluum me fac domine quoniam des.	12
Saluum me fac deus quoniam int.	68
Sapè expugnauerunt me à iuuentute mea	128
Si verè vtrique iustitiam loquimini	57
Super flumina Babylonis	136

Te.

T.

*Te decet hymnus deus in Sion.*

64

V.

*Venite exultemus Domino, iubilemus.*

94

*Verba mea auribus percipe*

9

*Voce mea ad dominum clamaui.*

76

*Voce mea ad dominum clamaui.*

141

*Vsquequo domine obliuisceris*

12

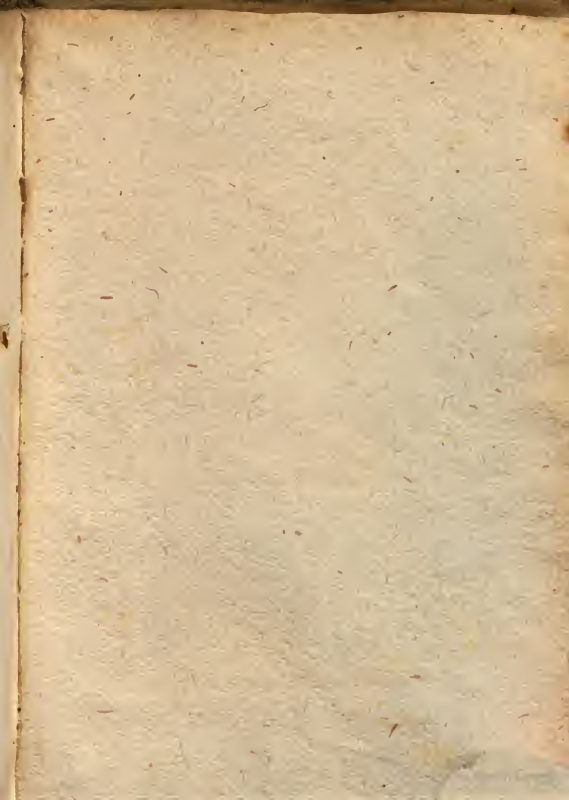
*Vt quid deus repulisti in finem.*

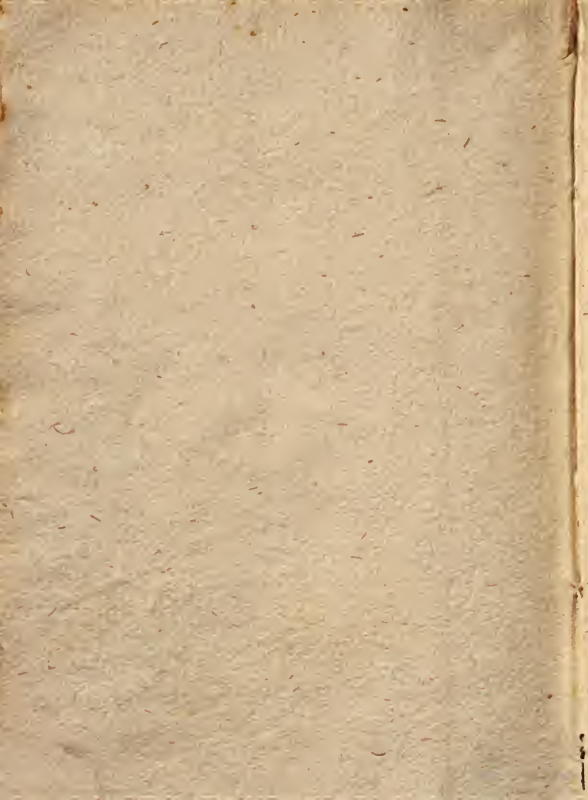
73

F I N I S .











1-2-2



